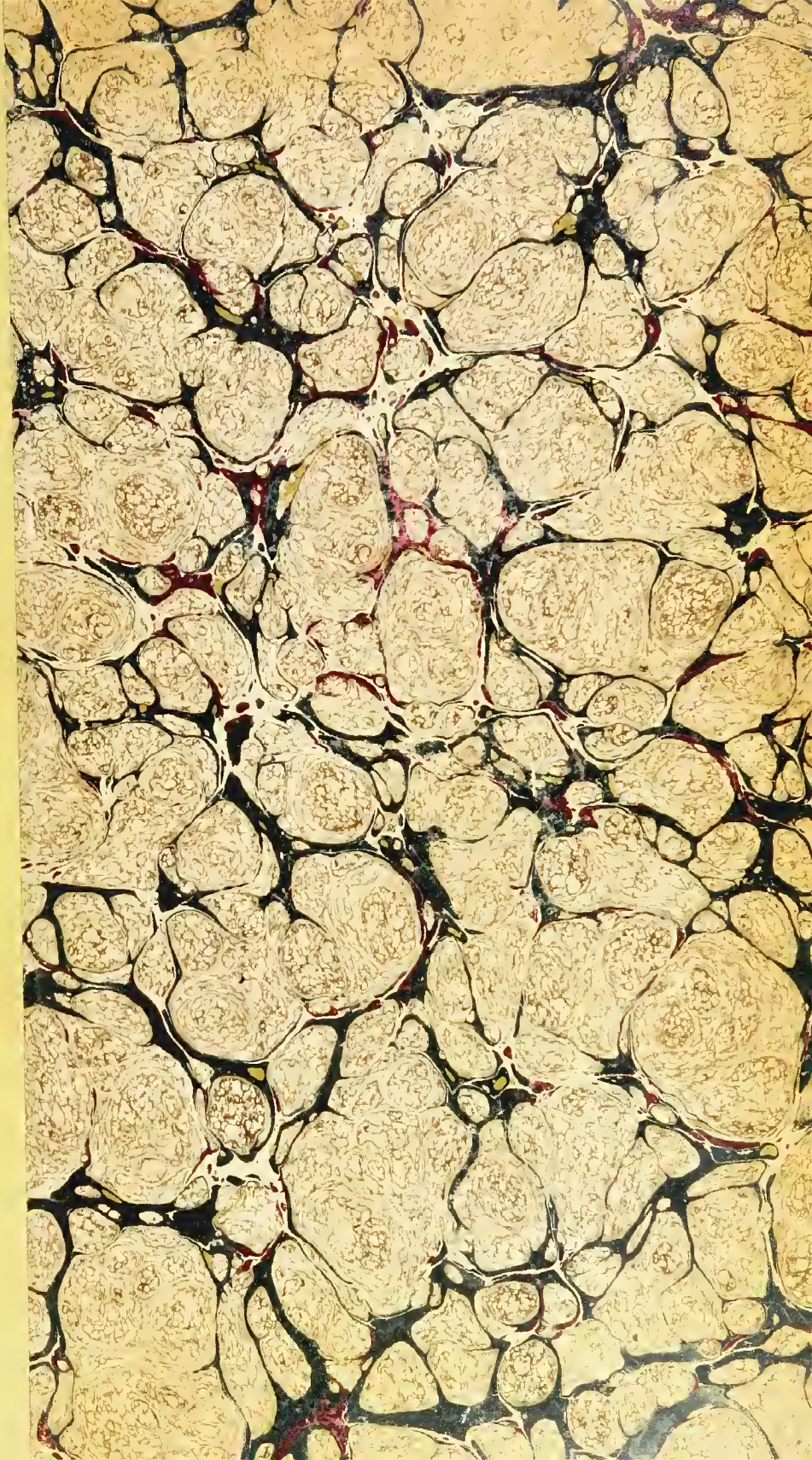


CORNELL UNIVERSITY LIBRARY

ENGLISH COLLECTION

THE GIFT OF

JAMES MORGAN HART

PROFESSOR OF ENGLISH

Cornell University Library
PE 274.C77
Glossary of the Old Northumbrian Gospels
3 1924 027 343 676
ofin

Cornell University Library

The original of this book is in
the Cornell University Library.

There are no known copyright restrictions in
the United States on the use of the text.

http://archive.org/details/cu31924027343676

A GLOSSARY

OF THE

OLD NORTHUMBRIAN GOSPELS

(LINDISFARNE GOSPELS OR DURHAM BOOK)

COMPILED

BY

ALBERT S. COOK,

PROFESSOR OF THE ENGLISH LANGUAGE AND LITERATURE
IN YALE UNIVERSITY.

HALLE,

MAX NIEMEYER,

1894

A GLOSSARY

OF THE

OLD NORTHUMBRIAN GOSPELS

(LINDISFARNE GOSPELS OR DURHAM BOOK)

COMPILED

BY

ALBERT S. COOK,

PROFESSOR OF THE ENGLISH LANGUAGE AND LITERATURE
IN YALE UNIVERSITY.

HALLE,
MAX NIEMEYER,
1894.

TO

EDUARD SIEVERS,

WHOSE LEARNING AND ACUMEN

ADORN A COUNTRY DISTINGUISHED

FOR BOTH.

PREFACE.

The labor of compiling this Glossary has been greater than I could have anticipated, and the leisure that I have been able to devote to it has been less. Not only was the original collection of the material onerous, but the tabulation and summation of instances consumed a great deal of time. There were other difficulties, however, inherent in the nature of this particular task. The Northumbrian dialect is perplexed and confusing in many of its phenomena, both phonological and inflectional. The grammar of West Saxon could not be taken as a norm, and the variations from that dialect admitted of no simple and obvious classification. Hence the mere construction of the main forms or dictionary words, under which instances were to be cited, was a matter of considerable difficulty, involving as it did the virtual construction of the grammar before the glossary, while yet the glossary was the necessary foundation upon which the published grammar was eventually to be based. These obstacles, though serious, might yet have been surmounted at a much earlier date, had not the most engrossing professional occupations intervened. My election to a Professorship in the University of California brought with it a class of arduous duties which bore no perceptible relation to the completion of this undertaking, and no sooner had I begun to feel at liberty to devote my energies to it once more, when a call to Yale University entailed new problems, and a new series of unavoidable and engrossing cares. In a country where the serious study of the mother tongue is but just beginning, and where secondary instruction in all branches of English is in a very backward state, the College or University teacher of these subjects is not free to devote himself wholly to the advancement of learning, but must seek to insure such elementary training as will provide him with intelligent students, and himself do much teaching which, in a more satisfactory condition of things, would be regarded as elementary. If it be objected that, notwithstanding

these impediments, I have managed to carry forward a certain amount of publication, my reply is that it has been of work which either grew immediately out of the necessities of my daily teaching, or which could be performed in odd fragments of leisure, such as would have been insufficient for calling my mind back to the intricate problems presented by the phonology and inflections of Northumbrian.

But whatever palliations of my delay may be found in circumstances which I have not been able to alter, I feel that I owe an apology to the scholars who have waited for my results, and abstained from setting their hands to the work I had undertaken. Especially do I consider such an apology due to Professor Sievers, who announced what we both hoped wonld be a speedy completion of my task in the first edition of his Angelsächsische Grammatik, and renewed it, with the utmost courtesy, in his second edition. The early stages of the work were carried on nnder his eye, and he has had the kindness, entirely unsolicited, to read one of my proofs, though he must be absolved from responsibility for any blunders I may have committed, since only in rare instances has he suggested a different main form, or questioned the accuracy of a reference. In dedicating the book to him, I have but imperfectly expressed the sense of my obligations, and wish here to bear testimony to his unfailing amiability as exhibited in personal interconrse, and to his watchful care over the progress of the work since we parted.

Only the Glossary of the Gospels is now published, and this will perhaps satisfy the most immediate need. It might have been issued a year or more ago, had I not wished to prefix my outline of grammar. The copy of the last pages of the Glossary proper was sent to the printer on Sept. 8, 1890, but the proofs had still to be returned, and the Latin-Northumbrian Index, which I could not help thinking wonld be useful in various ways, to be added.

Most of the grammatical sketch based npon this Glossary is ready for the printer, and I shall probably publish it soon, unless I am forestalled by some active investigator whose zeal for scholarship is paramount to all other considerations.

The abbreviations will for the most part be obvions. Where the manuscript form is identical with the main form adopted, I have denoted it by a —; the name of the mode or tense is not repeated where it remains unchanged in passsing from one group of citations to another; I indicates Introduction, and the references immediately following are to page and line, instead of chapter and verse; P (only in John) stands for page.

The list of Errata and Addenda is a long one, but I have not felt at liberty to withhold or curtail it. Great pains were taken to secure accuracy in the Glossary, but the measure of success is indicated by the Errata; and other errors, though I hope not many, must still remain. It should not be hastily assumed, however, that every discrepancy between the Glossary and the printed text of the Gospels indicates an error in the former. A portion of my task consisted in the collation of Skeat's text with the manuscript. Not many mistakes were found; still, it is upon this collation that my forms are intended to repose, and in some cases this fact will account for an apparent discrepancy. When Skeat's edition of Matthew appeared, and replaced that by Kemble and Hardwick, it was necessary to renumber all the references to the Introduction of that Gospel. Here and there one may have escaped, but I hope there will not be enough to cause serious trouble.

A word of recognition is due to the publisher, Herr Niemeyer, who has been patient under the numerous und protracted interruptions of the printing, and has done what he could to further the progress of the work, without becoming importunate.

In conclusion, I trust that this book, though modest in its scope and pretensions, may do something to promote sound knowledge, and a continuance of cordial relations between the students of Germany and of America.

Yale University, March 9, 1894.

Albert S. Cook.

A.

aa av. *semper,* Mt. 26, 11.

Aaron p. n., gs. aaron L. 1, 5.

ābærna wv. *accendere,* pp. aberned L. 12, 49.

ābéada sv. *prædicare, evangelizare,* pp. aboden L. 12, 3. 16, 16. 24, 47.

Abel p. n., gs. abeles L. 11, 51.

Abia p. n., ds. abia L. 1, 5.

Abiathar p. n., ns. abiathar Mt. 1, 18 mg.

ābída sv. *remanere, expectare, sinere, sustinere,* ind. pres. 1 pl. abídeð L. 7, 19; abidas L. 7, 20; pret. 3 sg. abad J. 8, 9; imp. sg. abíd Mt. 27, 49; pl. abidað Mt. 26, 38; pres. p. dpm. abídendū L. 12, 36. [See geābída.]

āblonga sv. *indignari,* pp. np. ablonegne Mt. 26, 8.

Abraham p. n., ns. abrah' J. 8, 52. 8, 56; abra' J. 8. 39. 8, 40. 8, 58; ab' L. 16, 24. 16, 25. 16. 29. 16, 30; gs. abrahames Mt. 1, 1. 3, 9. 22, 32. Mk. 12, 26. L. 13, 16, 16, 22. 19, 9. J. 8, 33. 8, 37. 8, 39; abraham L. 20, 37; abra' J. 8, 39; ds. abraham Mt. 8, 11; abraam J. I 5, 18; abrā J. 8, 53; ab' L. 1, 73; as. abraham Mt. 3, 9; abrahā L. 13, 28; ab'hā J. 8, 57; ab' L. 16, 23.

acas sf. *securis,* ns. —, Mt. 3, 10; acasa L. 3, 9.

ācenna wv. *addere, nasci, parere, concipere, gignere, edere,* ind. pres. 2 sg. accennes L. 1, 31; 3 sg. acennes J. 16, 21; pret. 3 sg. acende Mt. I 2, 9. L. 1, 24. 1, 36. 1, 57; 3 pl. acendon L. 23, 29; opt. pret. 3 sg. acende L. 2, 6; pp. acenned Mt. 1, 20. L. I 3, 14. I 3, 16. J. 9, 34; accenned Mt. 2, 2. 2, 4. 21, 19. 26, 24. L. I 3, 13. I 3, 14. 1, 35. 2, 6. 2, 11. J. 3, 3. 3, 4(2). 3, 6(2). 3, 8. 9, 2. 9, 19. 9, 20. 16, 21(2). 18, 37; acenū J. 8, 41; npn. acenū Mt. I 2, 15. 24, 32; acenda Mk. 13, 28. [See eftācenna.]

ācennise sf. *conceptio, nativitas, partus,* ns. accennis (=*natalis*) Mk. I 3, 11; accennise L. I 3, 13. I 3, 18; gs. accennisse Mt. 22, 13; acennise *pariendi* L. I 2, 16. 1, 57; ds. accennise L. I 2, 13; accennisse L. 1, 14, J. 9, 1; ācennisse J. I 7, 15; as. accennisse Mk. I 1, 15. [See frumācennise.]

ācerra wv. *avertere,* imp. sg. (?) acerre Mt. 5, 42. [See ofācerra.]

ācunniga wv. *comprobari, temptare,* ind. pres. 3 sg. acunn Mt. I 1, ~~13~~ pp. acunnad Mk. 1, 13.

ācwœlla wv. *interficere, occidere, perdere, afficere, crucifigere,* ind. pres. 3 sg. accuellæs J. 16, 2; 3 pl. acuoellað Mk. 10, 34. L. 21, 16; acuellas L. I 7, 12; opt. pret. 3 pl. acuoeldon J. 11, 53; acuoeledon J. 12, 10; imp. pl. acuoellað J. 19, 6; inf. acuoella Mk. 11, 18. L. 22, 2; to acuoellanne J. 7, 19. 7, 20. 18, 31; to accuellanne J. 8, 37; to

acuellanne J. 7, 1. 7, 25; pp. acwelled (sie acwelled = *moriatur*) Mt. 15, 4.

ācwœða sv. *dicere,* pp. acweden Mt. 13, 55; acueden Mt. 5, 21. 5, 27. 5, 31. 5, 33. 5, 38. 5, 43. 10, 2. 21, 4. 27, 9. 27, 17. 27, 22. 27, 33. 27, 35. Mk. I 1, 19. J. 9, 11. 19, 30 mg.; acuoeden L. I 4, 6. I 5, 15. 2, 18. 2, 24. 4, 12. 9, 7. J. 11, 16. 21, 2; dsm. acwoedni Mt. 26, 30.

Adaming p. n., ns. a'ing L. 3, 38.

ádl sf. *languor, pestilentia, dolor, plaga,* ds. adle Mk. 5, 29. 5, 34. J. 5, 4; np. ádle Mt. 24, 7; ádlo L. 21, 11; gp. adla Mt. 24, 8; dp. adlum Mk. 1, 34. L. 4, 40; adlū L. 6, 17. 7, 21; ap. aðlo Mk. 3, 10. [See féberádl.]

ádlig aj. *languens,* asm. adligne J. 11, 1; gpm. adligra J. 5, 3.

ādóa anv. *deponere,* inf. to adoanne Mk. 15, 36.

ādrífa sv. *vetare,* opt. pres. 3 pl. adrifa L. I 9, 15. [See ofādrífa].

ādrysna wv. *compescere, extinguere,* ind. pret. 3 sg. adrysnede Mk. I 3, 6; pp. adrysned Mk. 9, 46. [See unādrysnendlic.]

ādúne av. *deorsum,* Mk. 13, 15. L. 19, 6; aduna L. 4, 9.

ādúneāstíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. aduneastigade L. 10, 30; aduneastag L. 3, 22.

ādúnegestíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. adunegestag J. I 2, 1.

ādúnesenda wv. *summittere,* ind. pret. 3 pl. adunesendon Mk. 2, 4.

ādúnestíga sv. *descendere,* ind. pres. 3 sg. adunestigeð Mk. I 5, 32; opt. pres. 3 sg. adunestige J. 4, 47; imp. sg. adúnestig L. 19, 5; pres. p. adunestigende Mk. 15, 30. J. 1, 32.

ādustriga wv. *detestari,* inf. adustriga Mt. 26, 74.

ǽ sf. *lex, instrumentum,* ns. æ Mt. 7, 12. 11, 13. L. 16, 16. J. 1, 17. 7, 51; ae Mt. 22, 40. J. 7, 23; gs. æs Mt. 22, 35. 23, 23. Mk. I 2, 3. I 5, 3. 5, 17. 10, 25. 11, 45. 11, 46. 11, 52. 11, 53. 14, 3; aes Mt. I 16, 14. I 21, 12. L. I 2, 10. I 6, 18. 2, 27. 7, 30; ds. —, J. 12, 34. 15, 25; æ Mt. 12, 5. 22, 36. L. 2, 24. 10, 26. 16, 17. 24, 44. J. 8, 5. 8, 17. 10, 34; ae Mt. I 14, 11. I 16, 15. I 17, 5. L. 2, 23. J. 1, 45; æę Mt. I 2, 13; as. —, J. 18, 31; æ L. 2, 22. 2, 39. J. 7, 19. 7, 49. 19, 7; áe J. 19, 7.

æc cj. *et, vero, quidem, autem, ergo, item, quoque, vel, etiam, atque, -que, enim,* —, Mk. 8, 28. L. 13, 4. 16, 25. 17, 26. 20, 11. 20, 32. 23, 25. J. 8, 19. 12, 10. 12, 26. 15, 10. 15, 20 (2). 15, 24 (2). 16, 9. 16, 10. 16, 22. 17, 11. 17, 20. 17, 23. 17, 25. P 188[5]; æc Mk. 8, 29. 9, 13. 11, 25. 11, 29. 12, 5 (2). 12, 6. 13, 28. 13, 29. 14, 10. 14, 31. 14, 70. 15, 14. 15, 40 (2), 15, 43. 16, 19; L. I 2, 11. I 3, 12. I 4, 13. I 5, 2. I 5, 7. I 5, 9. I 6, 14. I 7, 19. I 9, 4. I 11, 7. 1, 3. 2, 4. 3, 14. 6, 13. 6, 29 (2). 9, 8. 9, 32. 10, 13. 11, 4. 13, 8. 16, 1. 16, 22. 17, 10. 18, 1. 18, 9. 18, 15. 19, 42. 20, 12. 20, 17. 21, 12. 21, 31. 21, 37. 22, 39. 22, 54. 22, 58. J. I 3, 5. I 3, 7. I 4, 2. I 4, 11. I 7, 5. 2, 2. 4, 10. 4, 12. 4, 36. 4, 46. 5, 19. 5, 21. 5, 26. 5, 46. 6, 67. 7, 52. 8, 25. 9, 27. 9, 34. 9, 40. 11, 22. 14, 9. 18, 18; áec L. 16, 7; éc Mt. I 3, 2. I 3, 8. 13, 23. 14, 30. 16, 26. 20, 10. 22, 8. 23, 28. 24, 44. Mk. 1, 38. 2, 13. 4, 5. 4, 41. J. 13, 34. 17, 14. 17, 16. 17, 19. 17, 26. 18, 17 (2). 18, 25. 20, 21. 20, 25. 20, 30. 20, 31. 21, 20; ec Mt. I 7, 7. I 9, 15. I 20, 1. I 21, 6. I 21, 17. 1, 21. 5, 23. 8, 9. 13, 8. 16, 14. 20, 6. 22, 27. 26, 41. Mk. I 1, 7. I 4, 13. I 5, 5. 2, 28. 3, 14. 3, 19. 5, 25. 6, 15. 7, 18. 7, 28. J. 19, 6. 20, 25. 21, 3. 21, 25; eéc Mt. I 2, 1; eæc J. 7, 47. 11, 37. 11, 50. 11, 52. 13, 15; eac J. I 1, 11. 3, 23. 11, 5. 11, 48; aec L. 4, 23. 9, 18. 11, 48. J. 2, 2. 5, 18. 6, 23; eæc

J. 12, 2. 13, 9; eaec J. 11, 16; ecæ J. 9, 27. [See and æc, ne æc, swelce æc.]

æcāsæcga wv. *referre,* pp. æc asægd L. I 3, 18.

æc forðon av. *propter quod,* æc f'eðon L. 7, 7.

æcgeðréaga wv. *coarguere,* ind. pret. 3 sg. ægeðreade L. I 7, 11.

æc mið av. *simul, simulque,* ec mið Mk. 6, 22. 6, 26.

æc né cj. *neque,* æc né J. 6, 24; æc ne Mk. 13, 19.

æcsæcga wv. *enuntiare,* ind. pret. 3 sg. ec sægde Mt. I 20, 12.

æc sóna av. *statim,* ec sona Mt. I 4, 7.

æc sóð av. *quidem, etiam, autem, ergo,* æc soð Mk. 14, 21. L. 3, 16. 10, 11, 22, 22. 23, 41. 23, 56; aec soð L. 1, 1; éc soð Mt. 1, 4. 1, 7; éc sóð Mt. 1, 12. 1, 13; ec soð Mt. I 14, 8. 1, 3. 1, 5. 1, 15 (2). 2, 1. 3, 11. 20, 23. 25, 33. Mk. 6, 35; ec sóð Mt. I 10, 2; ec sod Mt. I 17, 3.

æc sóðlice av. *quidem, etiam, autem,* æc soðli' L. 23, 10; æc soð' L. I 2, 5; éc soðlice Mt. 1, 9; éc soðlic Mt. 12, 33.

æctósæcga wv. *adhibere,* ind. pret. 3 sg. ec tosægde Mt. I 20, 13.

æc ðá av. *et,* æc ða L. 16, 28.

æc ðon av. *quoque, etiam, quidem,* æc ðon L. I 5, 16. I 7, 17. I 8, 3. I 8, 6. I 8, 10. I 10, 11. I 10, 16. I 10, 18. I 11, 6. 3, 18. 14, 34. J. I 3, 9. I 4, 11. I 5, 7. I 6, 5. I 6, 16; æc to ðon J. 2, 15; ec ðon Mt. I 17, 5. I 18, 15. I 19, 14. Mk. 10, 39. J. 19, 24.

æceed sn. *acetum,* ds. —, Mt. 27, 48. Mk. 15, 36; aeceed J. 19, 29; as. —, L. 23, 36. J. 19, 30.

æccedwín sn. *murratum vinum,* as. æccedwin Mk. 15, 23.

æcræftig aj. *Pharisæus,* npm. aecræftigo Mt. 12, 24; dpm. æcræftgum Mt. 12, 38.

æd-, see also æt-.

æd cj. *that,* Mt. 24, 48. Mk. 6, 55.

ædéawa wv. *ostendere, apparere, fieri, declarare, oriri, manifestare, monstrare, demonstrare, parere, revelare, pandere, edissere, aperire,* ind. pres. 1 sg. ædeaua L. 6, 47. J. 14, 21; ædeawe Mt. 13, 35; 2 sg. ædeauas J. 14, 22; ædeaues J. 2, 18; 3 sg. ædeauað L. 22, 12; ædeuað Mt. 3, 7; ædeaueð J. I 7, 13. 5, 20 (2); aedeawas Mt. I 18, 16; ædeawas Mt. 24, 27. Mk. 14, 15; ædeawes Mt. 24, 30; æteawues Mt. I 14, 14; æteawas Mt. I 8, 8; æteawes Mt. I 9, 19. I 14, 7; 3 pl. ædeauað J. I 1, 10; adeauæð L. 11, 44; pret. 1 sg. ædeaude Mt. 17, 3. J. 10, 32. 17, 6; 2 sg. ædeauades L. 10, 21; ædeaudes Mt. 11, 25; 3 sg. ædeauade Mt. I 16, 2. Mk. 9, 4. L. 1, 11; ædeaude Mk. I 1, 9. L. I 3, 13. I 9, 3. 2, 15. 4, 5. 9, 8. 20, 37. 22, 43. J. I 1, 8 (2). I 8, 6. I 8, 8. 2, 11. 20, 20; aedeaude J. 21, 1; ædeawade Mt. 2, 19. L. 24, 34. 24, 40; ædeawde Mt. 9, 33. Mk. I 1, 7. I 5, 3; aedeawde Mk. 16, 9; ædeude J. 5, 20; ætdeawude Mt. 2, 7; ætdeaude Mt. 1, 20; aetdeaude Mt. 2, 13; æteawde Mt. 16, 17; æteaude Mk. 16, 14. J. I 1, 5; æteuwdæ J. 21, 14; eatdeaude J. 21, 1; 3 pl. ædeaudon Mt. 27, 53; æteawdon Mt. I 5, 4; opt. pret. 3 sg. ædeawde Mt. 16, 1; imp. sg. ædeaua L. 5, 14. J. 14, 8. 14, 9; ædeauua J. 7, 4; ædeew Mk. 1, 44; ædeau Mt. 8, 4; ædheaw Mt. 15, 15; pl. ædeauað L. 17, 14; ædeauæð L. 20, 24; ædeauas Mt. 22, 19; inf. ædeaua Mt. 11, 27. L. 10, 22; æteaua Mt. 16, 21; æthewene Mt. I 1, 11; pp. ædeaued Mt. 4, 16. L. I 4, 11. 17, 30. J. I 4, 4. 3, 21. 9, 3. 12, 38; ædeauad Mk. 4, 22. L. 12, 2. 19, 11; ædeawed Mk. I 1, 11. I 4, 15. I 5, 11. I 5, 14; ædeawad Mk. I 2, 10. L. 8, 17; ædeaud L. 2, 35; ædeawd Mk. 16, 12; aedeauad J. I 3, 16; adeaued

J. 1, 31; æteawued Mt. I 14, 8; æteuwed J. 21, 14.

ædéawnise sf. *manifestatio, experimentum, argumentum, ostensio, revelatio,* ns. ædeaunise L. I 11, 8; aedeaunise J. I 8, 1; æteauvnis J. I 1, 1; gs. ædeaunise L. 1, 80; ædeaudnise L. I 3, 18; ds. ædeawnise Mk. I 3, 4; ædeaunise, L. 2, 32; ædeaudnise L. I 11, 13; ap. ædeaunise J. I 2, 1.

ædwíta sv. *improperare,* ind. pret. 3 pl. ædwuioton Mt. 27, 44. [See edwíta.]

æfdæll sn. *descensus,* ds. —, L. 19, 37.

æfgróefa wm. *exactor,* ns. æfgroefa L. 12, 58; ds. æfgroefe L. 12, 58.

æfist sn. *zelus, invidia,* ns. æfista J. 2, 17; ds. — Mt. I 1, 10; as. — Mt. 27, 18. Mk. 15, 10.

éfre av. *unquam, omnino,* æfre Mt. 5, 34; aefre J. 8, 33; æfra L. I 2, 3. 13, 11. 15, 29 (ne æfra = *numquam*). 19, 30. J. 1, 18. 5, 37; æfræ J. 6, 35. [See náfre.]

æfsæega wv. *refellere,* ind. pres. 3 sg. æfsægeð L. I 8, 5.

æfter prep. w. acc. *post, secundum,* (6 times); æft' (75 times); æft'r L. 17, 30; aefter (twiee); aeft' (twiee); aft' Mk. I 1, 19; w. dat. (5 times); æft' (35 times).

æfter av. *iterum, rursum,* æft' J. 8, 8; eft' J. 12, 22.

æfterfylga wv. *sequi,* ind. pres. 3 sg. æft'fylges Mt. I 8, 16; 3 pl. æfterfylgeð Mt. I 7, 16; pret. 3 pl. æft'fylgdon Mt. 21, 9; pres. p. æft'fylgende L. 13, 33; dpm. æft'fylgendū Mk. I 5, 14. L. 7, 9; pp. (?) æfterfylged (= *consequenter*) Mk. I 5, 1.

æfterfylging, see foreæfterfylging.

æfter sóna av. *rursus, iterum,* æft'sona J. 4, 46. 4, 54. 8, 2. 9, 17. 9, 24. 10, 18. [See eft sóna, eftersóna.]

æfter ðon av. *deinde, dehinc, denique, exinde, deinceps, post, postea, propterea, siquidem,* (3 times); æft' ðon (21 times); æft' ðæm J. 5, 14; æft' ða J. 13, 7. 13, 36. 19, 28. 21, 1; æft' ðisse (*a modo*) Mt. 26, 64.

æfter ðon cj. *postquam, posteaquam,* L. 2, 22; æft' ðon (14 times); æft' ðon ðe Mk. 14, 28. L. 22, 20; aeft' ðon Mk. 15, 20.

æfterra aj. *secundus, sequens, vicinus, reliquus,* nsm. æft'ra Mt. I 9, 4. 22, 26. Mk. 12, 21; aefterra Mt. I 6, 7; aeft'ra Mk. 12, 31; nsf. æft'ra Mt. I 20, 16. L. I 9, 16; nsn. æft'ra Mt. 22, 39; aeft'ra Mt. I 8, 4. J. 4, 54; dsm. æft'ra Mt. I 9, 11. I 9, 15. L. 9, 37; asm. æft'ra L. 6, 1; dsf. æft'ra Mt. I 22, 17; asf. æft'ra L. 12, 38; —, Mt. I 3, 14; npm. —, Mt. I 3, 10. I 5, 7; npn. —, Mt. I 3, 1; æft'ra Mk. 4, 19; dpm. æft'rū Mt. I 4, 8; apn. —, Mt. I 4, 11.

ég sn. *ovum,* ns. æg L. 11, 12.

éghwœlc aj. *omnis,* dsn. æghuoeleū L. I 2, 9. [See éghwele.]

Æ'gypt p. n., ds. ægypt Mt. 2, 19; ægipt Mt. 2, 15; as. ægypt Mt. 2, 13. 2, 14; egypt Mt. I 16, 5.

Æ'gypt sm. *Ægyptius,* dp. ægiptum Mt I 5, 6.

éht sf. *possessio,* ap. æhta Mt. 19, 22; aehto Mk. 10, 22.

æhto num. *octo,* æhto L. I 8, 2. I 8, 4. 2, 21. 9, 28. 13, 11. 13, 16. J. 5, 5; aehtou L. 13, 4; æhtuu J. I 8, 6; æhtu J. P 188[9]; æhtuo J. 20, 26; eahtu J. I 4, 8. [See hundæhtatig.]

æhteða num. *octavus,* nsm. eahteða Mt. I 9, 8; dsm. æhtaðe L. I 4, 3. 1, 59; asf. aehteða Mt. I 3β, 17. I 16, 12.

élárwa sm. *Pharisæus,* gs. ælaruas L. I 5, 14. I 9, 13; ds. ælarua L. I 7, 10; np. ælaruas Mk. 9, 11, L. I 5, 5. J. 11, 47; aelaruuas Mk. 10, 2. J. 4, 1; ælaruuas L. 5, 17; ælaru' J. 7, 32. 7, 47. 8, 3. 8, 13; ælar' J. 9, 15; aelar' J. 11, 57; aelaruas Mk. 8, 11. J. 7, 32; aelaru'

+ -æhtatig cf. hundæhtatig

J. 12, 19; gp. ælaruas Mk. 8, 15; dp. ælarū J. 7, 48; ælar' J. 9, 16; aelarū J. 9, 40. 11, 46; aelaruū J. 9, 13; 18, 3; ap. ælaruas Mk. 12, 13. L. I 9, 1; ælaruuas J. 7, 45; ælaru' J. 12, 42.

ǽlc pr. *omnis, quisque, (singuli)*, nsm. ælc L. I 6, 6; æl L. 2, 3; aelc J. 2, 10; gsm. ælces J. 17, 2; gsn. ælces L. I 1, 1; asm. ælc J. 1, 9; asf. ælc L. 11, 42.

ǽldamǫnn, see āldormǫnn.

ǽldo sf. *aetas, senectus,* ds. ældo, L. 2, 52; as. ældo J. 9, 23; aeldo J. 9, 21; hældo L. 1, 36.

ǽldowuta, see ālda wuto.

ǽldra sm. *Pharisæus, senior, parens, pater,* ns. ældra Mt. 26, 3. L. 15, 25; np. ældra Mt. 27, 20; ældro Mt. 27, 1; áldo Mt. 16, 1; ældo Mk. 2, 16; æl' L. 11, 42. 11, 53; aldro L. 2, 27. 2, 41. 8, 56; aeldo L. 7, 30; aeld' L. 16, 14; gp. ældra Mt. 16, 6. Mk. I 3, 15. 7, 5. L. 13, 31; aeldra Mt. 15, 2. Mk. 7, 3; aldra Mt I 8, 2. 16, 11. 16, 12; dp. ældrum Mt. 27, 41; ældra Mt. 27, 12; ældro Mt. 26, 47. 27, 3; ældrū Mt. 28, 12; ældum Mk. 8, 31. J. I 5, 7; ældū Mk. 14, 43. L. 9, 22. J. I 6, 13; æld' L. I 5, 10; aeldū Mk. 15, 1; åldrum Mt. 10, 21; aldrū Mt. 16, 21; aldrū L. 21, 16; aldum Mt. I 2, 4; æl' L. 11, 43; ap. aeldo J. I 6, 1; aldro L. 2, 43. 18, 29.

Ælfred p. n., gs. ælfredi J. P 185 5 mg.

ǽllef num. *undecim,* —, Mt. I 22, 9; ællefnō Mt. 28, 16; ællefno L. 24, 33; d. �llefnū L. 24, 9.

ǽllefta num. *undecimus,* af. —, Mt. 20, 6. 9.

ǽlmessa wf. *eleemosyna,* ns. ællmessa Mt. 6, 4; ds. ælm' L. 16, 3; as. — Mt. 6, 2; ælmiso L. I 7, 16; ælmis' L. 12, 33; allmisa Mt. I 17, 6.

ǽne av. *semel,* aene Mt. I 1, 7.

ǽnig aj. *quis, quisquam, ullus, aliquis, nihil,* nsm. ænig Mt. 12, 29. 22, 46. Mk. 11, 16. 12, 19. L. I 8, 15. J. 6, 46. 7, 48; nsn. ænig Mt. 10, 26. Mk. 4, 22; gsm. æniges L. 12, 15; dsm. ænigum Mt. 27, 14. Mk. 8, 30. 16, 8. L. 9, 21; ænigū Mk. 7, 36. 9, 9. L. 8, 43. 8, 56. 9, 36; æng̃ū Mt. 18, 12; æng̃um Mt. I 1, 4. I 2, 14; dsf. æng̃ū L. 4, 26; asm. ænig Mt. I 2, 14. Mk. 12, 14. L. I 8, 20. 8, 51. J. 5, 22. 18, 31; ænigne Mk. 5, 37. L. 19, 8. J. 8, 15; asf. ænige Mk. 6, 5; asn. ænig Mk. 7, 12; aenig Mk. 9, 30. J. 3, 27; ænihg J. 5, 19. [See nǽnig.]

ǽnigmǫnn prn. *aliquis, quis, quisquam, omnis caro, ullus, nemo,* nsm. ænigmonn Mk. 5, 3. 13, 20. J. 1, 18. 6, 44; ænigmon Mt. 12, 19; ænigmonn Mk. 11, 14. L. 23, 53. J. 2, 25. 10, 28. 10, 29. 13, 28. 15, 24. 16, 5. 16, 22. 17, 12. 19, 41. 21, 12; ænigmon J. 4, 33; aenigmon J. 3, 32. [See nǽnigmǫnn.]

ǽnigōðing av. *nequaquam,* ænigōðing L. 1, 60.

ǽniht sn. *quid, quicquam, nihil, ullus,* ns. æniht Mk. 5, 26; aeneht J. 19, 11; as. æniht Mt. 19, 10. Mk. 6, 8. 14, 60. 15, 4. 15, 5. L. 9, 36. J. 6, 63. 11, 49. 14, 30. 16, 24. 18, 9. 18, 20; ænight L. 20, 40. J. 5, 30. 9, 33; aeniht J. 16, 23. [See nǽniht.]

ǽr av. *prius, primus, primum, primo, ante, antea,* ær Mt. I 4, 10. 10, 8 mg. 28, 7. L. 2, 26. 23, 12. J. 7, 51; aer Mt. I 2, 15. I 7, 7. J. 9, 8; superl. ærest Mt. I 18, 7. I 21, 1. 5, 24. 7, 5. 10, 14 mg. 12, 29. Mk. I 2, 1. 9, 12. 16, 9. L. I 2, 9. J. 20, 8; ærist Mt. 6, 33. 13, 30. 17, 10. 17, 27. 20, 1. 23, 26. Mk. 3, 27. 4, 28. 7, 27. 9, 11. 13, 10. L. 9, 59. 9, 61. 10, 5. 14, 31. 17, 25. 21, 9. J. 1, 41. 2, 10. 5, 4. 6, 62. 10, 40. 12, 16. 18, 13. 20, 4. P 187 9; aerist L. 14, 28. J. 8, 7.

ǽr prep. *ante, prior,* w. acc. ær Mt.

5, 12. 24, 38. Mk. 11, 4. L. I 2, 7. 11, 38. 21, 12. 24, 11. 24, 22. J. I 6, 11. 1, 15. 1, 27. 1, 30(2). 3, 28. 5, 7. 12, 1. 17, 24. 19, 14. P 187[8]; aer Mt. I 7, 12; w. dat. ær L. 2, 31. J. I 3, 3. I 5, 18. 11, 55; aer Mt. 23, 13. J. 13, 1.

ǽr cj. ær J. 2, 4 mg.

ǽrsǽga wv. *prædicere,* ind. pret. 3 sg. ær sægde Mt. 28, 7.

ǽr ðá av. *dum,* ær ða J. 19, 41.

ǽr ðon cj. *priusquam, antequam,* ær ðon Mt. 26. 34. 26, 75. Mk. 14, 30. L. 22, 15. J. 1, 48; aer ðon Mt. 1, 18. 6, 8. Mk. 14, 72. L. 2, 21. J. 8, 58. 17, 5; ær ðon þ J. 4, 49. 13, 19; þte ær ðon L. 22, 61. ær ðæt J. 14, 29.

ærca *arca,* as. ærce Mt. 24, 38. L. 17, 27; aerca Mt. I 6, 3.

ǽrgeláera wv. *præmonere,* pp. nsf. aergelered Mt. 14, 8.

ǽring s. *diluculum,* ds. æring Mk. 1, 35. 13, 35 (on æring = *diluculo*).

ǽrlice av. *diluculo, mane,* ærlice J. 8, 2; árlice J. 21, 4.

-ærn, see -ern.

ǽrra aj. *prior,* dsn. ærra Mt. 27, 64; asm. ær (w. dat.) J. 15, 18; dpm. ærr' L. 9, 19; dpn. ærrum Mt. 12, 45; ærrū Mk. I 1, 15; aerrū L. 11, 26; comp. nsm. ærrur (w. dat.) J. 1, 30; asm. ærro (w. dat.) J. 15, 18; superl. nsm. ǽrest (=*prior, primus,*) Mt. I 4, 3. I 6, 4. I 9, 3. I 14, 1. I 14, 2; æresta (wk.) L. 14, 18; ærist Mt. I 2, 9. 10, 2. I 22, 13 (=*pridie*); nsn. ærest Mt. I 9, 14; asf. æristé L. 15, 22.

æsnemǫnn sm. *mercenarius,* ns. aesnemonn J. 10, 13.

æt prep. *juxta, secus, apud, ad, in,* w. dat. Mt. I 5, 5. I 16, 9. 7, 6 mg. 21, 37. 26, 7. 26, 60. Mk. 9, 33. 11, 4. 12, 39. 14, 3. 16, 14. L. I 9, 18. 2, 9. 5, 1. 5, 2. 7, 38. 8, 7. 18, 5. 18, 35. 20, 32. 24, 4. J. 3, 23. 8, 38. 11, 20. 18, 16. 18, 18. 19, 25. 20, 11. 21, 1. P 188[1]; æd L. I 7, 3. 1, 10. 9, 61. 11, 5. J. 2, 10 mg.; ætt L. 10, 39. 20, 37; w. acc. Mt. I 21, 11. 4, 18. 13, 1. 13, 4. 15, 29. 20, 30. 21, 19. Mk. 1, 16. 10, 46. L. 8, 12. J. I 4, 3; að J. 18, 13; aet Mt. I 6, 9.

ætéawa, see ædéawa.

ætéca wv. *adjicere,* inf. ætecc Mt. 6, 27.

ætgeadre av. *simul, pariter, similiter,* Mk. 2, 15. J. 4, 36; ædgeadre Mt. 13, 29. Mk. 6, 22. 14, 31. 15, 41. J. 21, 13; ædgaedre Mt. 14, 9; ædgædre Mt. 9, 17; aetgeadre Mt. I 1, 6; aedgeadre J. 21, 2; ædgeædre L. 23, 48; ædgæðre J. 20, 4; mið ætgeadre L. 7, 49.

æthrína sv. *adhærere,* ind. pres. 3 sg. æthrineð L. 16, 13; pret. 3 sg. æthran L. 10, 11; ætran L. 15, 15.

æthwón av. *pene,* æthwon Mt. I 1, 13.

ǽttern sn. (?) aj. (?) *viper,* gp. ætterna Mt. 23, 33; æterna Mt. 12, 34. L. 3, 7; ætt'na Mt. 3, 7.

æðele aj. *pleasant,* apf. æðela wyrta *aromata,* Mk. 16, 1.

Æðilwald pn., gs. æðilwald Mk. I 1, 2.

āfearriga wv. *discedere,* imp. pl. afearrað L. 13, 27.

āfirra wv. *discedere, ejicere,* ind. pret. 3 sg. afirde Mk. 1, 34; opt. pret. 3 sg. afirrade Mk. 5, 17; imp. pl. afirres Mt. 7, 23.

afulic aj. *perversus,* nsn. afvlic Mt. I 2, 11.

āfyrhtiga wv. *periclitari, terrere,* pp. afryhtad L. 8, 23; afyrhtad L. 12, 4.

ága anv. *habere, possidere,* (*debere*) ind. pres. 1 sg. ah L. 18, 12; 2 sg. aht Mt. 18, 28. L. 16, 5. 16, 7; 3 sg. ah L. 12, 44. 14, 33; 2 pl. agon L. 12, 33; 3 pl. agan Mt. 5, 3 mg.; pret. 3 sg. ahte Mt. 13, 46. 18, 24. 18, 28. L. 7, 41; opt. pres. 1 sg. ága L. 18, 18; 3 sg. hage J. 19, 24.

āgeafa sv. *reddere, tradere, locare, immolare, præbere,* ind. pres. 3 pl.

ageafað Mk. 14, 12; pret. 3 sg. agæf Mk. 12, 1. L. 9, 42. 20, 9; agef L. 4, 20; 3 pl. agefon Mt. 27, 2; imp. sg. agef L. 6, 29. 16, 2; pl. agefað L. 20, 25; inf. ageafa Mt. 27, 58. [See ofāgeafa.]

āgéata sv. *effundere, fundere,* ind. pret. 3 sg. ageaett Mt. 26, 7; agaett Mk. 14, 3; pp. agotten Mt. 9, 17. 26, 28. Mk. 2, 23. 14, 24. L. 5, 37 11, 50. 22, 20.

āgelda sv. *reddere,* imp. pl. ageldas L. 20, 25; pp. agolden J. I 1, 13.

āgéma wv. *curare,* ind. pret. 3 sg. agemde L. I 5, 19.

ágen aj. *proprius, suus,* gsm. aganes J. I 3, 13; npn. agno J. 10, 12; dp. agnū J. 10, 4; apn. agan J. 1, 11; ágno J. 10, 3; hagen J. 19, 27.

ágenlie aj. *proprius,* asn. agenlie Mt. 25, 15; apn. aganlico Mt. I 17, 12.

āginna sv. *coepisse, incipere,* ind. pret. 3 sg. agann L. 11, 38. 23, 5.

ágnet sn. *usura,* dp. agnettū L. 19, 23.

ágniga wv. *possidere,* ind. pres. 1 sg. agnigo L. 18, 12; 3 sg. agnageð L. 11, 21; agnigeð L. 12, 15; agnegæð L. 12, 44; agniges L. 14, 33; 2 pl. agnegeð L. 12, 33; agnigað L. 21, 19; 3 pl. agnegað Mt. 5, 5; agnagað L. I 10, 15; imp. pl. agneges Mt. 25, 34; inf. agnege Mt. 10, 9; agnage L. I 7, 16. 10, 25. ~~[See geágniga].~~

āgréta wv. *clidere,* ind. pret. 3 sg. agroette L. 9, 42.

ah ej. *scd, numquid,* Mt. (49 times). Mk. (43 times). L. (40 times). J. (110 times); ae Mt. 16, 13. L. I 6, 18.

ahne ej. *nonne, numquid, non,* Mt. 5, 46. 5, 47. 6, 25. 6, 26. 7, 22. 10, 29. 12, 11 mg. 12, 23. 13, 27. 13, 55. 13, 56. 18, 12. 20, 13. Mk. 4, 21 (2). 6, 3 (2). 11, 17. L. 4, 22. 5, 34. 6, 39. 11, 40. 12, 6. 14, 28. 14, 31. 15, 4. 15, 8. 17, 9. 17, 17. 22, 27. 24, 26. 24, 32. J. 4, 12. 4, 29. 4, 35. 6, 42. 6, 70, 7, 19. 7, 25. 7, 42. 8, 48. 9, 8. 10, 34. 11, 9. 11, 37. 11, 40. 18, 11. 18, 26. 18, 35. 21, 5; ahne ne (= *non*) Mt. 18, 33.

ah hueðre ej. *sed,* L. 13, 5. 24, 6; ah huoeðre L. 16, 21. 21, 9. 22, 36.

ah hú cj. *quomodo,* ah huu Mt. 26, 54. ah, Dæt án alt. ver

ah ðæt ána nū av. *tantummodo,* ah ðæt ana nu Mk. 5, 36.

āhælda wv. *declinare,* ind. pret. 3 pl. ahældon L. 24, 5.

āhālda sv. *tenere,* pp. ahaldan J. 5, 4.

āháta sv. *dicere,* pp. ahaten Mt. 27, 16.

ah búta twéa av. *verum,* ahbutean Mt. I 8, 17.

āhéawa sv. *excidere,* opt. pret. 3 sg. aheawa Mt. 27, 60; pp. aheawūn 23, 53.

āhębba sv. *levare, elevare, exaltare, proferre, tollere, extollere, erigere,* ind. pres. 2 sg. ahefes Mt. 11, 23; 3 sg. ahefeð Mt. 12, 35. 23, 12. L. 6, 45. J. 13, 18; ahefes Mt. I 19, 16. 12, 35. 13, 52; ahebbað L. 14, 11. 18, 14; ahebbeð L. 6, 45; 2 pl. ahefeð J. 8, 28; pret. 3 sg. ahof Mk. 1, 31. 9, 27. L. I 8, 4. 1, 52. 1, 69. 11, 27. 16, 23. J. 8, 7. 8, 10. 9, 6; 3 pl. ahofon Mt. 17, 8. L. 17, 13. J. 10, 31; imp. pl. ahebbas Mt. 11, 29; ahebbað L. 21, 28; ahefað J. 4, 35; inf. ahebba L. 18, 13; pres. p. dpn. ahebbendum L. 6, 20; pp. ahæfen Mt. 23, 12. J. 12, 34; ahefen L. 10, 15. 13, 13. J. 12, 32; ahofen L. 18, 14; dpf. ahefenū L. 24, 50. [See upāhębba.]

āhęfgia wv. *gravare,* pp. npm. ahefigad L. 21, 34; ahefgade Mt. 26, 43.

āhéna wv. *accusare, calcare,* ind. pres. 2 pl. ahenas L. 23, 14; 3 pl. ahenas Mk. 15, 4; pp. ahéned L. 21, 24.

āhóa sv. *crucifigere, figere,* ind. pres. 2 pl. ahoas Mt. 23, 34; 3 pl. ahoas Mk. 15, 27; pret. 2 pl. ahengon

Mt. 23, 34; 3 pl. ahengon Mk. 15, 24. 15, 25. 15, 27. L. 23, 33. 24, 20. J. 19, 18. 19, 23; opt. pres. 1 sg. ahoa J. 19, 15; imp. sg. ahoh Mk. 15, 13. 15, 14. L. 23, 21(2). J. 19, 6(2). 19, 15; pl. ahoað J. 19, 6; inf. to ahoanne J. 19, 16; pp. ahongen Mt. 26, 2. 27, 38. 28, 5; ahongene Mk. 16, 6; npm. ahongne Mt. 27, 44; ahoen Mt. 27, 22. 27, 23. Mk. 15, 32. 16, 6. L. 23, 23. J. 19, 16. 19, 20. 19, 32. 19, 41; ahoen' L. 24, 7.

āhǫngiga wv. *pendere,* ind. pret. 3 pl. ahongadon L. 23, 39.

āhýda wv. *abscondere,* ind. pret. 3 sg. ahydde J. 8, 59.

ala sv. *parere,* ind. pres. 3 pl. alað L. 11, 44.

āld aj. *vetus, antiquus, senex, aridus,* nsm. ald L. 1, 18. J. 3, 4; gsn. (wk.) alde Mk. I 2, 16; dsn. aldum Mt. I 2, 13; alde Mt. I 2, 4. Mk. 2, 21. L. 23, 31; (wk.) alde L. 5, 36; álde Mt. I 1, 2; aldum Mk. 2, 21; asm. ald Mt. 9, 16; asn. ald Mt. 9, 16. L. 5, 36; (wk.) alde L. 5, 39; gpf. ald Mt. I 2, 16; dp. aldum Mt. I 1, 5. I 2, 5. 5, 27. 5, 33. 9, 17. Mk. 2, 22. L. 5, 37. J. I 1, 9; áldum Mt. I 1, 9; haaldum Mt. 5, 21; apn. alda Mt. 13, 52; (wk.) aldo (= *utres*) L. 5, 37; superl. npm. ældesto (= *seniores*) Mk. 11, 27. 14, 53. L. 22, 52. 22, 66; dpm. ældestū L. 9, 22. 20, 1. [See ǣldra, efneāld.]

ālda wuto m. *Pharisæus, senior,* ns. alda wuta L. 7, 39; np. aldo uuto L. 5, 17; ælde wut L. 11, 37; aeldo uutu Mt. 22, 15; ældo uuto Mt. 21, 23. L. 11, 39; dp. aelde uutū L. 7, 36; ap. ældo wuto L. 7, 3.

āldiga wv. *veterascere,* ind. pres. 3 p. aldagiað L. 12, 33.

āldor sm. *princeps, parens, pater, senior,* ns. aldor Mt. 26, 62. 26, 63. 26, 65; ds. aldor Mk. 1, 44. 2, 26. 3, 22. L. I 7, 5; aldur Mt. I 19, 3; as. aldor L. 11, 15; np. aldor Mt. 26, 59. 27, 1. 27, 6. 27, 41; aldro J. 4, 20. 6, 31. 6, 49. 9, 2. 9, 3. 9, 20. 9, 22. 9, 23; dp. aldor Mt. 27, 3. 28, 11; aldrum J. 7, 22. 8, 9; ap. aldro J. 6, 58. 9, 18. 9, 21.

āldor sn. *age,* ds. in aldre (= *in sempiternum*) Mt. 21, 19.

āldordóm sm. *primatus, principatus,* ns. aldorō Mk. I 4, 8; ds. aldordom Mk. I 4, 14. L. I 6, 10; aldordōm (= *principari*) Mk. 10, 42; aldordóm L. 20, 20.

āldorléas aj. *orphanus,* apm. aldorleasa J. 14, 18.

āldormǫnn sm. *princeps, centurio, archisynagogus, publicanus, praeceptor, tribunus, architriclinus, pontifex, pharisæus,* ns. aldormonn Mt 9, 18. 27, 20. J. 2, 9. 3, 1. 12, 31. 14, 30. 16, 11. 18, 12; aldormon Mt. 1, 18 mg. 2, 6. L. 8, 41. 13, 14. 18, 18. J. 2, 9; aldormō Mk. 15, 39; aldorm' L. 7, 6. 19, 1. 23, 47. J. 3, 4. 3, 9; haldormon L. 5, 5; gs. aldormonnes Mt. I 18, 10. 9, 23. Mk. 5, 38. L. 7, 2. 14, 1. 22, 50. 22, 54. J. 18, 10. 18, 15; aldormenn Mt. 26, 58; aldorm. J. 18, 13; ds. aldormenn Mt. 8, 8. 9, 34. 12, 24. 26, 57. Mk. 5, 35. 5, 36. J. 18, 15. 18, 16; aldormen L. 12, 58; aldor' Mk. 15, 1. 15, 45; haldormenn Mt. 8, 13; aldormonn L. 8, 49; as. aldormono L. I 9, 19; np. aldormenn Mt. 20, 25. 21, 15. 21, 23. Mk. 10, 42. L. 19, 47. 22, 52. 22, 66. 23, 35. J. 7, 32. 12, 10. 18, 35; aldormen Mt. 21, 45. L. 19, 47. 23, 10. J. 7, 26; aldorm' L. 20, 19. 22, 2. 24, 20; alldormenn L. 20, 1; ældomenn Mt. 15, 1. 15, 12; aeldomenn Mt. 21, 45; ældom' Mt. 22, 34; dp. aldormonnum Mt. 2, 6. 16, 21. J. 7, 48. 12, 42; aldormonnū Mt. 27, 12. Mk. 6, 21. L. 9, 22. 23, 4. J. 7, 45. 18, 3; aldormonū Mk. 11, 18; aldormon' Mt. 20, 18. L. 3, 2. 22, 4; aldormonno Mk. 10, 33; aldor'um L. 23, 13. ap. aldormen

hat. 2, 4.

āldorsácerd sm. *princeps sacerdotum,* gs. aldorsacerdas Mt. 26, 3. 26, 51; np. aldorsacerdas Mt. 26, 3. 27, 62; dp. aldorsacerdum Mt. 26, 14. 26, 47.

Aldred p. n., ns. aldredus J. P 188 5 mg.; aldred Mk. I 1, 2. J. P 188 5; J. P 188 12.

āleęga wv. *exterrere,* pp. alegd Mt. 28, 4.

āléfa wv. *licere,* pp. aléfed Mk. 2, 24. 3, 4; alefed L. 6, 9.

ālésa wv. *demere,* opt. pret. 3 sg. alesde Mk. I 1, 18.

ālésenise sf. *redemptio,* as. alesenis Mt. 20, 28.

Alexander p. n., as. alexander Mt. I 3, 2.

alexandresc aj., gsf. alexandresca Mt. I 6, 7.

alexandrinesc aj., nsm. alexandrinesca Mt. I 8, 13; gs. (?) alexandrinescæ Mk. I 2, 2.

āll aj. *omnis, totus, universus, cunctus,* nsm. all Mt. 3, 10. 5, 29. 5, 30. 6, 22. 6, 23. 13, 2. L. 2, 1. 6, 19. 11, 34. 11, 36 (2). 16, 16. J. I 6, 13. 9, 34. 12, 19. 13, 10; nsf. all Mt. 21, 10. 22, 40. 26, 59. L. 8, 37. 23, 1; alli L. 1, 10; nsn. all Mt. 26, 56. Mk. 1, 5. 9, 15. 14, 55. L. 1, 37. 3, 21. 7, 29. 13, 17. 13, 21. 18, 43. 19, 48. 20, 6. 21, 38. 23, 48. J. I 4, 7. 4, 53. 8, 2. 11, 50; alle Mk. 7, 18. J. 6, 37; gsf. all L. 21, 35; dsm. alle Mt. I 1, 3. 24, 14. L. 10, 27; allū Mt. 26, 13. L. 21, 26; allen Mt. 20, 6; dsf. all Mt. 9, 31. 23, 27; alle Mt. 22, 37 (3). L. 4, 25. 6, 17. 23, 44; allre Mt. 14, 35; allra Mk. 12, 33 (3). L. 10, 27 (2); alra Mk. 12, 44; dsn. all Mt. 6, 29. 13, 47; alle Mt. 4, 4; allum L. 8, 47; allū L. 2, 10. 20, 45. 24, 19; asm. all Mt. 16, 26. L. 21, 4. J. 7, 23; alle Mt. I 9, 8. I 20, 5. L. 9, 13; alne Mt. 27, 27; allne L. 9, 25. 23, 5; asf. all Mt. 4, 23 (2). 9, 35 (2). 10, 1 (1). Mk. 12, 44. 15, 16. 15, 33. L. 4, 6. 4, 37. 7, 17. L. 10, 19. J. 16, 13; alle Mt. I 16, 11. I 18, 11. 3, 15. 4, 23. 4, 24. 9, 26. 27, 45. L. 5, 5. 8, 39. 10, 1; asn. all Mt. 14, 35. 18, 34. Mk. I 1. 15. 1, 28. 5, 33. 6, 55. L. 4, 14. 7, 17. 8, 43. J. 6, 39. 15, 2. 17, 2. 19, 23; alle L. 3, 3. 12, 27; npm. alle Mt. I 5, 12. I 7, 4. 2, 3. 3, 5. 11, 13. 11, 28. 14, 20. 15, 37. 19, 11. 21, 26. 22, 28. 23, 8. 25, 5. 25, 31. 26, 27. 26, 31. 26, 33. 26, 35. 26, 52. 26, 56. 27, 1. 27, 22. Mk. 12, 44. L. I 8, 2. 1, 48. 1, 63. 1, 66. 2, 3. 2, 18. 2, 47. 4, 22. 4, 28. 4, 40. 6, 26. 7, 16. 8, 40. 8, 52. 9, 15. 9, 17. 9, 43. 12, 7. 12, 10. 13, 3. 13, 5. 13, 17. 13, 27. 14, 18. 14, 29. 19, 7. 20, 31. 20, 38. 21, 3. 21, 4. 21, 15. 22, 70. 23, 49. J. 1, 7. 1, 16. 3, 26. 5, 23. 5, 28. 6, 45. 7, 21. 10, 8. 11, 48. 13, 10. 13, 11. 13, 35. 17, 21. 18, 40; allo J. 18, 20; npf. alle Mt. 1, 17. 12, 23. 13, 56. 25, 7. 28, 18. L. 19, 37; npn. alle Mt. I 3, 9. 5, 18. 6, 33. 10, 30. 11, 27. 13, 56. 19, 26. 22, 4. 23, 3. 23, 36. 24, 8. 24, 34. 25, 32. Mk. 3, 28. 4, 11. 6, 2. 9, 23. 10, 27. 13, 4. 13, 30. 14, 36 (2). L. 1, 65. 4, 7. 4, 13. 10, 22. 11, 41. 12, 31. 14, 17. 15, 31. 18, 31. 21, 22. 21, 32. 24, 44. J. I 1, 10. I 3, 2. 1, 3. 10, 41. 17, 7. 17, 10 19, 28; all Mk. 7, 23; gpm. alra Mt. I 3, 12. I 6, 4. 22, 27; allra L. 1, 71. 4, 20. 11, 50. 20, 52. J. I 7, 1. 19, 30 mg.; gpn. alra Mt. I 14, 9. Mk. 12, 28. L. 2, 31; allra Mk. 12, 29. L. 18, 12; dpm. allum Mt. I 1, 4. I 6, 18. I 8, 8. I 9, 4. 5, 15. 10, 22. 26, 70. 28, 20. L. I 10, 12. 1, 75. 2, 38. 3, 15. 3, 16. 4, 36. 9, 43 (2). 9, 48. 12, 41. 13, 2. 13, 4. 21, 17. 21, 35. J. I 3, 7. 10, 29. 13, 18. P 188 2; allū L. 4, 15. 6, 10. 7, 35. 8, 45. 15, 13. 24, 9. 24, 27. J. I 4, 2; allu L. I 10, 2. 9, 23; allvm J. 3, 31; dpf. allum Mt. 6, 30 mg. 13, 32. Mk. 4, 32. 6, 33; allū L. 19, 37; dpn. allum Mt. I 17, 10. 2, 16. 6, 32.

13, 32. 23, 20. 24, 9. 24, 14. Mk. 4, 31. 11, 17. 12, 33. 13, 10. L. 1, 6. 3, 19. 5, 11. 5, 28; allū Mt. I 22, 2. L. 2, 20. 7, 18. 10, 27. 13, 17. 14, 33. 16, 26. 24, 14. 24, 25. 24, 27. 24, 47; apm. alle Mt. I 8, 9. I 16, 11. 2, 4. 2, 16. 4, 24. 12, 15. 14, 35. 21, 12. 22, 10. L. I 4, 7. 1, 65. 2, 41. 5, 9. 5, 26. 6, 19. 9, 1. 13, 28. 17, 27. 17, 29. J. I 2, 3. 2, 24. 3, 31(2); álle Mt. 24, 39; allo J. I 3, 7. 2, 15; apf. alle Mt. 9, 35. 13, 41. Mk. 13, 2. L. 21, 36; apn. alle Mt. I 14, 11. I 15, 2. 21, 4. 4, 8. 6, 30 mg. 6, 32. 7, 12. 13, 34. 13, 44. 13, 46. 13, 51. 17, 11. 18, 25. 18, 26. 18, 29. 18, 31. 19, 20. 19, 27. 21, 22. 23, 5. 24, 2. 24, 30. 24, 33. 24, 47. 26, 1. 28, 11. 28, 19. 28, 20. Mk. 4, 13. 4, 34. 5, 26. 6, 30. 7, 37. 8, 25. 9, 12. 10, 28. 11, 24. 12, 44. 13, 23. L. 1, 3. 1, 65. 2, 19. 2. 39. 2, 51. 3, 20. 4, 5. 7, 1. 9, 7. 12, 18. 12, 30. 12, 44. 15, 14. 16, 14. 17, 10. 18, 21. 18, 22. 18, 28. 21, 12. 21, 24. 21, 29. 21, 36. 24, 9. 24, 21. J. 3, 35. 4, 25. 4, 29. 4, 39. 5, 20. 12, 32. 13, 3. 14, 26(2). 15, 15. 15, 21. 16, 15. 16, 30. 18, 4. 21, 17; allo J. 4, 45; alla L. 11, 22; alli J. 21, 17; all Mk. 10, 20.

āllefne aj. *universus,* nsn. allefne L. 23, 18.

āllmæhtig aj. *omnipotens,* nsm. allmæhtig Mt. I 8, 7.

āllswá cj. *tanquam,* allsuæ Mk. 14, 48; allsua L. 18, 37 mg.

āllunga av. *omnino, quippini,* allunga L. 13, 11; allunega L. 11, 28.

ālmus, see ewiealmus.

ambeht sm. *discipulus,* ns. —, J. 21, 23; gs. embihtes L. 1, 23; as. ambeh J. 21, 20; gp. ambihta J. 20, 30; ambehtum J. 21, 14. [See embeht.]

Ammonius p. n. ammo' Mt. I 3, 3.

án num. *unus, solus, singuli,* nsm. —, Mt. 9, 18. 24, 40. 26, 47. Mk. 14, 47. L. 23, 39. 24, 18. J. I 1, 2. 13, 23. 18, 14. 20, 12. 20, 19. 20, 24; an Mt. I 14, 14. 10, 29. 19, 6. 19, 16. 19, 17. 22, 35. 23, 8. 23, 9. 23, 10. 24, 40. 26, 14. 26, 21. 26, 51. 27, 48. Mk. 2, 7. 6, 15. 9, 17. 10, 8. 10, 37. 12, 28. 12, 29. 12, 32. 13, 1. 14, 10. 14, 18. 14, 20. 14, 43. 15, 36. L. I 9, 8. 7, 41. 9, 8. 9, 19. 11, 1. 12, 6. 17, 15. 17, 34. 17, 36. 18, 10. 22, 47. 22, 50. J. I 3, 8. 1, 40. 6, 8. 6, 9. 6, 70. 6, 71. 7, 50. 8, 9. 8, 16. 10, 16. 11, 49. 11, 50. 12, 2. 12, 4. 13, 21. 18, 22. 18, 26. 19, 34. 20, 12; enne Mt. 5, 18. 18, 14. 18, 24. 20, 21(2). 27, 38(2). J. I 6, 4. (wk.) áne Mt. 14, 23(2); ana Mk. 6, 47. L. 5, 21. 9, 18. 9, 36. 18, 19. J. 31, 6. 12, 24; ána L. 24, 18; ane Mk. 9, 2. 10, 18. J. 6, 15. 8, 9. 16, 32; nsf. —, Mt. 18, 12. L. 24, 1. J. 20, 1; an Mt. 13, 46. 24, 41(2). 26, 69. Mk. 12, 42. 14, 66. 16, 2. L. 17, 35. J. 6, 22. 8, 16; ana J. I 1, 6. 12, 24; nsn. —, Mk. 10, 21. J. 17, 21. 17, 22; an Mt. I 9, 16. 5, 18. 6, 29. Mk. I 2, 6. 4, 8(3). 4, 20(3). L. 10, 42. 18, 22. J. I 6, 4. I 6, 7. I 6, 10. 10, 16. 10, 30. 17, 11; a (a half = *dimidium*) Mk. 6, 23; gsn. anæs Mt. I 14, 3; anes L. 22, 59; dsn. an L. I 2, 10; anum Mt. I 2, 11. 4, 10. 17, 8. 18, 5. 20, 13. 24, 36. 25, 15. Mk. 8, 14. L. 11, 46. J. 8, 9; anū Mt. I 9, 18. 10, 29. 10, 42. 25, 40. 25, 45 mg. Mk. 10, 8. L. 4, 8. 15, 15. 16, 13. 20, 1. J. 20, 7; ánū L. 15, 19; ane Mt. 4, 4. L. 4, 4. J. 5, 44; dsf. —, L. 8, 22; an L. 5, 12. 5, 17; ane Mt. I 3, 5. J. 5, 44. 6, 22; anre Mt. 19, 5; aan Mt. 3, 5; dsn. —, Mt. I 3, 6. L. 17, 34; an L. 8, 22; anum L. 5, 3; anū Mk. 11, 29. L. 17, 34; aanum Mt. I 4, 1; asm. —, Mt. I 3, 8. I 8, 13. 25, 24. Mk. 12, 6; an Mt. 6, 24. 25, 15. 25, 18. Mk. 9, 37. 9, 42. 15, 6. 15, 27. L. I 11, 7. 15, 7.

8/19

22, 3. 23, 17. 23, 33. J. 16, 32. 18, 39; aan Mt. 16, 14; ænne Mt. I 14, 14; enne Mt. I 8, 13. 5, 18. 5, 19. 5, 29. 5, 33. 5, 36. 6, 24(2). 6, 27. 6, 29. 10, 29. 17, 4. 18, 6. 18, 10. 18, 15. 18, 16. 18, 28. 21, 19. 23, 15. 25, 18. Mk. 4, 8. 8, 28. 12, 6. 15, 6. L. 15, 4. 15, 7. 15, 8. 15, 10. 15, 19. 15, 26. 16, 13. 17, 2. 17, 22. 22, 50. 23, 17. 23, 33. J. I 5, 3. I 6, 10. 8, 41. 12, 24. 17, 3; asf. an Mt. I 20, 19. 20, 12. Mk. 14, 37. L. 12, 25. 21, 2; áne Mt. 26, 40; ana Mk. 10, 8. L. 10, 40. J. 8, 29; asn. —, Mt. 6, 27. 12, 11. 17, 4(2). 22, 34. L. 16, 17. J. 11, 52. 17, 23; an Mt. 18, 9. 18, 19. 21, 24. 25, 18. Mk. 9, 5(3). L. 9, 33(3). 12, 27. 17, 35. J. 7, 21. 9, 25; aan Mt. 17, 4; npm. ane J. 6, 22; dpm. anum Mt. 12, 4; ápn. ana Mk. I 2, 2. [See égwhele án, búta ðæt ána, ðæt án.]

áha av. *tantum, solum,* ana Mt. I 2, 16. I 3, 1. I 5, 7. Mk. 9, 8. L. 8, 50. J. 17, 20; an Mt. 8, 8. Mk. 6, 8; ánum Mt. 21, 19; anū L. 6, 4. J. 12, 9; ane Mk. I 5, 9. 10, 30. [See ðæt ána, ah ðæt ána, ne ðæt áne].

áncende aj. *unigenitus, unicus,* nsm. ancende L. I 5, 11. 7, 12. 9, 38; (wk.) ancenda J. 1, 18; nsf. ancende L. 8, 42; gsm. ancenndes J. 1, 14; (wk.) ancende J. 3, 18; asm. ancende J. 3, 16.

áncuma wm. *singuli,* dp. ancummum J. 21, 25.

and ej. *atque, et,* Mt. I 4, 8. J. 21, 19; end Mk. I 1, 13.

and áe ej. *atque, et, etiam, ac, et iterum,* 7 áe L. 23, 41; 7 æe L. I 5, 9. I 7, 20. 22, 33. J. I 4, 12. 12, 7. 21, 15. 23, 38. 23, 51; 7 ée L. I 10, 9; 7 ee Mt. I 3, 10. I 8, 13. I 10, 13. I 15, 2. I 17, 20. I 18, 9. I 20, 10. 6, 14. J. 16, 3; and ee Mt. I 4, 9; 7 ee (= *c-*) Mt. I 22, 6.

Andreas p. n. ns. and' Mk. 13, 3. J. 12, 22; gs. —, J. 1, 44; andreæ Mk. 1, 29; ds. and' J. 12, 22; as. —, Mk. 1, 16. 3, 18.

ánége aj. *luscus,* asm. anége Mk. 9, 47.

ánéghwele indef. prn. *unusquisque, singuli,* nsm. an eghuele Mt. 18, 35. L. 13, 15; án eghwele Mt. I 3, 18; dsm. eghuelcum anū Mt. 16, 27; gpm. anra gehwele Mt. I 9, 17. [see éghwele án]

ánfáld aj. *unus,* nsm. (wk.) anfalde J. P 187 8.

angelie aj. *angelicus,* dsf. (wk.) angeliea J. I 8, 3.

ánláp(e) aj. *singulus,* dpm. anlapum L. 4, 40; dpn. ánlapū J. 21, 25.

Anna p. n. (= *Anna* and *Annas*), ns. anna L. 2, 36. J. 18, 24; gs. annæs L. I 4, 4; as. anna J. 18, 13.

án swáe hwele indef. pron. *unusquisque,* nsf. an suæ huæle L. 6, 44.

antier[st] sm. *antichrist,* ap. ++, Mt. I 6, 17. antichrist

ánunga av. *per singula,* anunga J. 21, 25.

áóhta wv. *persequi,* pp. aoehtad L. 21, 12.

apoltré sn. *malus,* as. apoltre L. 6, 22.

apostol sm. *apostolus,* ns. —, Mt. I 6, 17; apost' J. 13, 16; gs. apostoles Mt. I 6, 7. I 6, 11. I 15, 1; ds. —, Mt. I 2, 8; np. apostolas Mt. I 2, 7. Mk. 6, 30. L. I 9, 5. 9, 1. 24, 10; apos' Mt. 14, 26 mg. L. I 6, 3. 22, 14; gp. apostola Mt. I 5, 6; ap'lorū Mt. 10, 2; dp. apostolū L. I 3, 4; apostolum Mt. 10, 8 mg.; ap. apos'as L. I 5, 5; apos' L. 6, 13. 11, 49.

apostolic aj. *apostolicus,* gpm. apostoliea L. I 3, 3; dpm. apostolicū L. I 3, 5.

ár av. *mane, primo mane,* ar Mt. 20, 1; aar Mt. 16, 3.

ár sf. *honor,* ds. are Mt. 13, 57; as. —, L. I 4, 13; aare J. 4, 44. [árðiga, see geárðiga].

-ar, see bolsh: cæsar.

āręcca wv. *expediari,* inf. to arecganne L. I 3, 7.

arg aj. *adulter, peccatrix, luxuriosus,* dsm. (wk.) argæ L. I 8, 18; nsf. —, Mt. 12, 39; asf. —, Mk. 8, 38.

argscipe sm. *adulterium,* ds. —, J. I 5, 8.

ārīga wv. *honorare,* imp. sg. ārig Mt. 19, 19. [See geārīga.]

Arimathia p. n. ds. arimathia L. 23, 51; arimaðia J. 19, 38; arimā Mk. 15, 43; ramattha J. 19, 38.

ārísa sv. *surgere, exsurgere, consurgere, resurgere, oriri, exoriri, ascendere, residere,* ind. pres. 1 sg. ariso Mk. 14, 28. L. 15, 18; aríso Mt. 27, 63; 3 sg. arises Mt. 12, 42. L. 16, 31; arisað Mk. 4, 27. 13, 8; ariseð L. 1, 78. 11, 8 (2). 11, 31. J. 2, 22. 7, 52; 3 pl. arisað Mt. 24, 11. 12, 23. 12, 25. 12, 26. 13, 22. L. 7, 22. 11, 32. 20, 37. 21, 10; arísað L. 18, 33; arísàs Mt. 11, 5; arises Mt. 12, 41. 24, 24; pret. 3 sg. aras Mt. 1, 24. 3, 16. 9, 19. 26, 62. 27, 64. Mk. 2, 14. 4, 39. 5, 42. 7, 24. 9, 27. 10, 1. 14, 57. 14, 60. 16, 9. 16, 14. L. I 4, 6. 1, 39. 4, 16. 4, 38. 5, 25. 5, 28. 6, 8. 7, 15. 7, 16. 8, 24. 8, 55. 9, 7. 9, 8. 9, 19. 10, 25. 22, 45. J. I 6, 19. 6, 18. 13, 4. 21, 14; arás Mt. 2, 14. 12, 42. 28, 6. 28, 7. Mk. 1, 35. 2, 12. 4, 17. 16, 6. L. 4, 39. 15, 20. 23, 1. 24, 12. 24, 34. J. 2, 22. 11, 29. 11, 31; arrás Mt. 2, 21. 11, 11. 13, 6. 14, 2; arras Mt. 9, 25; 3 pl. arison Mt. 27, 52. L. 4, 29. 8, 7; arioson Mt. 25, 7; arisson L. 24, 33; opt. pres. 3 sg. arise Mt. 17, 9; pret. 3 sg. (inf.?) arisa Mt. 27, 64; arisse Mk. 16, 14; imp. sg. aris Mt. 2, 13. Mk. 2, 11. 10, 49. L. 5, 23. 5, 24. 6, 8. 7, 14. 8, 54. 17, 19. J. 5, 8; arris Mt. 2, 20; arís Mk. 2, 9. 3, 3. 5, 41; pl. arisað Mt. 26, 46. Mk. 14, 42. L. 22, 46. J. 14, 31; arisas Mt. 17, 7; inf. arise Mt. 5, 45. L. I 11, 8; arisa L. 9, 22. 11, 7. 24, 7. J. 20, 9; pp. arisen Mt. 13, 5. Mk. 4, 6. 14, 28. 16, 2. L. 22, 45; arisæn Mk. 4, 5. [See efne-, ęft-, wiðārísa].

ārísa sv. *oportere,* ind. pres. 3 sg. ariseð L. 9, 22.

árlice av. *mane, diluculo* Mk. 11, 20; arlice Mk. 16, 2. 16, 9. L. 24, 1; arlic L. I 5, 5; arlig Mk. I 5, 16.

arm sm. *brachium, ulna,* ns. —, J. 12, 38; ds. arme L. 1, 51; dp. armū L. 2, 28.

ármorgen av. *mane,* J. 20, 1; armorgen J. 18, 28. 21, 4.

árðiga, see geárðiga.

árworðiga wv. *honorare,* imp. sg. arworðig Mk. 10, 19. [See geárwyrðiga.]

árwyrðe aj. *honorandus, pius,* nsm. arwyrðe J. I 4, 10; nsn. arwyrðe Mt. I 1, 3.

árwyrðlic aj. *honorificandus,* asm. arwyrðlicne J. I 6, 16.

āsæcga wv. *narrare, nuntiare, referre, indicare, dicere, edicere, immolare,* ind. pres. 3 pl. asægcas Mk. 14, 12; pp. asægd Mk. I 5, 12. I 5, 15 (asægd is = *explicit*). 14, 9. 16, 20. L. I 3, 12. I 3, 19. I 4, 15. I 4, 19. I 6, 3. I 6, 17. I 11, 5. I 11, 20 (asægd aron = *expliciunt*). 8, 20. 24, 53. J. P 187 [7]; asæged Mt. 28, 20; asaegd Mk. I 2, 9. I 5, 11. J. I 8, 1. [See æc,- ęft-āsæcga.]

āsægdnise sf. *sacrificium, hostia, mysterium,* ns. asægdnise L. I 4, 9; as. asægdnise L. 2, 24. 8, 10; dp. asægdnisū L. 13, 1.

asald sf. (?) *asina, asinus, asellus,* ns. L. 14, 5; gs. asales Mt. I 8, 6. Mk. 9, 42. L. I 8, 10. I 10, 2; asaldes L. 19, 30. J. 12, 15; aseldes J. I 6, 13; assales Mt. I 21, 2; ds. asalde Mk. I 4, 16; as. assald L. 13, 15. J. 12, 14; asal Mt. 21, 2. 21, 5. 21, 7; sadal J. 12, 14; gp. asalda Mt. 18, 6.

asca sf. *pulvis, cinis,* ds. —, Mt. 11, 21 (twice, once for *cilicio*).

L 10, 13; as. —, Mt. 10, 14. Mk. 6, 11. L. 9, 5. 10, 11.

āsceacca sv. *excutere,* imp. pl. asceaccað L. 9, 5.

āseéada sv. *declarare,* pp. asceadan J. I 8, 1.

āseęnda, see unāseęnded.

áseiga, wv. *ask,* opt. pres. 3 sg. aseag Mt. 10, 14 mg. [See geáseiga.]

āseálla wv. *dare,* pp. asáld Mt. 28, 18.

āseęnda wv. *mittere, emittere,* ind. pret. 3 sg. asende Mt. 27, 50. J. 5, 23. 5, 24. 5, 30. 5, 36; imp. sg. asend L. 4, 9; pp. asended L. 4, 26; asendet J. 1, 24. 9, 7; npm. asende Mt. 26, 47. [See dúnāseęnda.]

Aser p. n., gs. aseres L. 2, 36.

āseętta wv. *ponere, imponere, statuere,* ind. pres. 3 sg. asette Mt. 27, 48; 3 pl. aseton J. 8, 3; asetun 20, 13; pp. asetted Mt. 28, 6. J. 20, 7. 20, 12; npf. asettedo J. 21, 9; apn. asetedo J. 20, 6. [See eft-, ofāseętta.]

āslaa sv. *cædere, amputare,* ind. pret. 3 sg. aslóg Mt. 26, 51; 3 pl. aslogon L. 22, 63.

āspéafta wv. (?) *expuere,* ind. pret. 3 sg. aspeaft J. 9, 6.

āspilla wv. *interficere,* opt. pret. 3 pl. aspildon J. 12, 10.

āstíga sv. *ascendere, descendere,* ind. pres. 1 sg. astigo J. 7, 8, 20, 17; 3 sg. astiged J. 10, 1; 1 pl. astigeð L. 18, 31; 2 pl. astiges J. 7, 8; 3 pl. astigað L. 24, 38; ind. pret. 1 sg. astág J. 20, 17; 3 sg. astag Mt. 3, 16. 13, 2. 15, 29. 15, 39. Mk. 1, 10. 3, 13. 4, 1, 4, 32. 6, 51. 8, 10. 8, 13. L. I 11, 15. 2, 4. 5, 3. 8, 22. 8, 37. 9, 28. 19, 28. J. I 5, 4. 2, 13. 3, 13. 5, 1. 7, 10. 7, 14. 21, 11; astág Mt. 14, 23. 20, 17. 28, 2. L. 19, 4. J. 6, 17; 3 pl. astigon Mk. 4, 7. 5, 18. 10, 32. 15, 41. L. 5, 19. 8, 22. 18, 10. J. 6, 24. 7, 10. 11, 55. 12, 20. 21, 3; astigedon Mk. 6, 32 opt. pres. 3 sg. astige Mt. 27, 42; pret. 3 sg. astage Mk. 15, 8; imp. sg. astig Mt. 27, 40. L. 14, 10. J. 4, 49; inf. astige Mt. 14, 22. Mk. 6, 45. [See ādúne-, dúne-, of dúne-, ðęnaāstíga.]

āstignise sf. *ascensio,* ns. astignise Mk. I 5, 13; ds. astignise L. I 11, 17.

āstęnda sv. *stare, astare, assistere,* ind. pret. 3 sg. astod Mk. 15, 39. L. I 11, 12. 6, 17. 8, 44. 10, 40; astód L. 6, 8. 24, 36. J. 18, 22.

āstylta wv. *stupere,* ind. pret. 3 pl. astylton L. 2, 47; astyltdon L. 4, 32.

āstyriga wv. *turbare,* pp. astyred L. 10, 41.

āswelta wv. *expirare,* ind. pret. 3 sg. asuelte Mk. 15, 37.

ātéa sv. *educere,* ind. pret. 3 sg. ataeh Mk. 14, 47.

áta, átih sn. *exania,* as. átih Mt. 13, 27; np. áta Mt. 13, 38; ap. ata Mt. 13, 30.

ātimbra, see eftātimbra.

áð sm. *juramentum,* ds. —, Mt. 14, 7; aað Mt. 26, 72; aðe Mt. I 21, 16; as. —, L. 1, 73; að Mt. 14, 9. Mk. 6, 26.

aða óðer av. *alioquin,* aða oðer Mt. 9, 17.

āðęnna wv. *extendere,* ind. pres. 2 sg. aðenes J. 21, 18; pret. 3 sg. aðenede Mt. 8, 3. 26, 51. Mk. 3, 5. L. 5, 13; aðenide L. 6, 10; imp. sg. aðen Mk. 3, 5. L. 6, 10.

āðwá sv. *rigare, ungere, lavare,* ind. pres. 1 sg. aðoa J. 13, 8; 3 sg. aðoað L. I 5, 14; pret. 1 sg. aðuog J. 9, 11. 9, 15; 3 sg. aðuogh L. 7, 46; aðuog J. 9, 7. 12, 3; aðuoh L. 7, 44; aðuoh L. 7, 38; opt. pres. 3 sg. aðoa J. 13, 10; imp. sg. aðuah J. 9, 7. 9, 11; inf. aðoa L. 7, 38. J. 13, 14.

Augustus p. n., ds. aug' L. 2, 1.

āwæcca wv. *suscitare, resuscitare, excitare, vigilare, resurgere,* ind. pres. 1 sg. auoecco J. 6, 54. 11, 11;

auecco J. 2, 19; aueco J. 6, 40; 2 sg. aueccеð J. 2, 20; 3 sg. auæccеð J. 5, 21; awęcces Mt. 22, 24; 3 pl. awæccas Mt. 11, 5; pret. 3 sg. awochte J. I 6, 8; auoehte J. I 4, 10. 12, 1. 12, 9. 12, 17; 3 pl. awęhton Mk. 4, 38. L. 9, 32; awoehton L. 8, 24; opt. pres. 1 sg. aueccæ J. 6, 44; awæcce L. 20, 28; imp. pl. aueccas Mt. 10, 8; inf. awæcca Mt. 3, 9; auoecce J. I 6, 9; awecce L. 3, 8; pres. p. aueccende L. I 6, 1; pp. awæht L. I 5, 18; awocht L. I 5, 20; aweht L. I 5, 11. [See ęftāwæcca.]

āwæliga wv. *vexare,* pp. auæled Mk. 5, 18.

āwælta wv. *revolvere, tollere,* ind. pres. 3 sg. awæltes Mk. 16, 3. pp. auæl J. 20, 1. [See ęft-, frǫmāwælta.]

āwæxa sv. *crescere, (cribrare),* ind. pret. 3 sg. awox L. 2, 40. 13, 19; opt. pres. 3 sg. awexe J. 3, 30; pret. 3 sg. awoxe *cribraret,* L. 22, 31.

āweg av. *away,* aueg J. 4, 50.

āwinda sv. *involvere,* pp. auunden J. 20, 7.

āwinna, see āwynna.

āwisniga wv. *arescere,* ind. pret. 3 sg. awisnade L. 8, 6.

āwœcca, see ęftāwœcca.

āwœda wv. *insanire,* ind. pres. 3 sg. auoedeð J. 10, 20.

āwœmma, see unāwœmmed.

āwœnda wv. *redire, revertere,* ind. pres. 3 pl. awoendað L. 17, 31; pret. 3 sg. awoende L. 19, 15; pp. awoendad L. 1, 56; awoendat Mk. I 1, 15 (awoendat were = *vicerat*); npn. awoende L. 2, 39; awoende L. 10, 17. [See efne-, ęftāwænda.]

āwœrda wv. *afficere, aspernare, vetare,* ind. pret. 3 pl. awoerdon L. 20, 11; aweredon L. 18, 9; inf. awoerda L. 18, 16. [See unāwœrded.]

āwœrga wv. *maledicere,* ind. pret. 3 pl. awocrigdon J. 9, 28; pp. npm. awoergedo Mt. 25, 41; auoergado J. 7, 49.

āworpa sv. *jactare, projicere, ejicere,* ind. pres. 1 sg. aworpo L. 6, 42. 11, 19. 11, 20. 13, 32; 3 sg. aworpeð L. 11, 15; 3 pl. aworpeð L. 11, 19; auorpað L. 6, 22; pret. 3 sg. awarp L. 4, 35; auarp J. I 3, 12; 3 pl. awurpon L. 4, 29. 9, 40. 20, 12; auurpon J. 9, 34; auorpon J. 9, 35; opt. pret. (?) 3 sg. aworpe L. 11, 14; 3 pl. auurpon J. 8, 59; imp. sg. aworp L. 6, 42; inf. aworpa L. 19, 45; pres. p. aworpende L. 9, 49; pp. aworpen Mt. 14, 24; awoerpen L. 20, 15; auorpen J. 12, 31. 12, 42.

āworða sv. *fieri,* ind. pret. 3 sg. awærð Mt. 13, 21. L. I 7, 18; awarð Mk. 15, 33. L. 4, 42. 6, 48. 8, 34. J. 5, 9; auarð J. 21, 4; opt. pres. 3 sg. aworðe L. 21, 31; pp. aworden Mt. 14, 15. 28, 4. Mk. 1, 9. 4, 22. 9, 7. 9, 26. 11, 19. 11, 20. 12, 11. 14, 4. 15, 42. L. I 7, 18. I 11, 9. 1, 8. 1, 23. 1, 41. 1, 44. 1, 59. 1, 65. 2, 1. 2, 2. 2, 6. 2, 13. 2, 15 (2). 2, 42. 2, 46. 3, 2. 3, 21. 3, 22. 4, 25. 4, 36. 5, 1. 5, 12. 6, 1. 6, 6. 6, 12. 6, 13. 6, 49. 7, 11. 8, 1. 8, 22. 8, 24. 8, 34. 8, 36. 8, 40. 8, 56. 9, 7. 9, 18. 9, 28. 9, 29. 9, 33. 9, 34. 9, 35. 9, 51. 9, 57. 10, 38. 11, 1. 11, 27. 13, 19. 14, 1. 14, 22. 15, 14. 16, 22. 17, 11. 17, 14. 17, 26. 17, 28. 18, 24. 18, 35. 19, 9. 19, 15. 19, 29. 20, 1. 20, 17. 21, 31. 21, 32. 22, 14. 22, 24. 22, 44 (2). 22, 59. 22, 66. 23, 8. 23, 12. 23, 44. 23, 47. 23, 48. 24, 4. 24, 12. 24, 15. 24, 30. 24, 51. J. 80, 19; auorden L. 8, 35. J. I 3, 11. 1, 3 (2). 1, 15. 1, 17. 1, 30. 3, 25. 5, 14. 6, 16. 7, 43. 10, 19. 10, 22. 10, 35. 12, 29. 14, 22. 14, 29; awordæn Mk. 4, 35; asf. awordeno L. 23, 19; npf. awordna L. 10, 13; awordeno L. 10, 13; auordeno J. 6, 17; npn. awordne Mk. 9, 3.

15, 33; awordeno L. 24, 18. 24, 21; auordeno J. 19, 36; apn. awordeno L. 4, 23. [See forðāworða.]

āwríga sv. *operire, cooperire, velare,* ind. pret. 1 pl. awrigon Mt. 25, 38. 25, 43; 3 pl. awrigon L. 22, 64; opt. pres. 3 sg. awria L. 8, 16; imp. pl. awᵘriað L. 23, 30; pp. awrigen L. 9, 45. 12, 2. [See foreāwríga.]

āwríta sv. *scribere, exprimere,* ind. pres. 3 sg. auritteð J. 8, 6; pret. 1 sg. aurat J. 19, 22(²); 3 sg. aurat Mk. 10, 5. L. I 2, 6. J. I 1, 11. I 2, 4. I 4, 13. 1, 45. 5, 46. 8, 6. 19, 19. 21, 24. P 187 9. 10. 11.; awrat Mt. I 14. 9. Mk. 12, 19. J. I 1, 11; awrát Mk. I 1, 7. L. 20, 28; avrat Mt. I 3, 7; arat L. 1, 63; aurát J. 8, 8. P 187¹⁴, P 188¹; 1 pl. avritti Mt. I 3, 4; 3 pl. awritton Mt. I 5, 1; awuritun Mt. I 9, 9; opt. pret. 3 sg. awritta Mt. I 7, 3; awrite L. I 2, 13; imp. sg. awritt L. 16, 6; awrit L. 16, 7; inf. awrita Mt. I 6, 19; auritta L. 1, 3; awrittę Mt. I 9, 12; auritte J. 19, 21; to aurittenni J. 21, 25; pp. awritten Mt. 2, 5. 4, 4. 4, 6. 4, 7. 4, 10. 21, 13. 26, 24. Mk. 1, 2. 7, 6. 10, 4. 14, 21. 14, 27. L. 3, 4. 4, 8. 4, 17. 7, 27. 10, 26. 19, 46. 20, 17. 22, 37. 24, 46; awriten Mt. 26. 31. 27, 37; auritten Mt. 11, 10. Mk. 9, 13. 11, 17. L. 2, 23. 4, 4. J. 2, 17. 6, 45. 8, 17. 10, 34. 12, 14. 15, 25. 19, 19. 19, 20. 21, 25; aritten L. 4, 10; ds. awrittne (= *scriptione*) L. I 6, 17; npm. auritteno J. 12, 16; npn. auritteno L. 21, 22. J. 20, 31; awritteno L. I 2, 7. 10, 20. 24, 44; awrittinæ L. I 2, 5; awriteno L. 18, 31. [See fręm-, in-, of-, ofer-, onāwríta; ināwríting; unāwritten.]

āwritt, see oferāwritt.

āwuldriga wv. *glorificare,* pp. auuldrad J. 12, 16.

āwundriga wv. *mirari, magnificare, admirari,* ind. pret. 3 pl. awundradon L. 1, 21, 4, 22. 5, 26. 8, 25. 20, 26; pp. awundrad Mk. 15, 5. L. 8, 25; aundrad L. 7, 9; npm. awundrade L. 2, 18. 2, 48; npf. awundrade L. 11, 14.

āwynna sv. *laborare,* ind. pret. 3 pl. awunnon J. 4, 38.

āwyrca wv. *facere,* pp. aworht Mk. 14, 58(²).

āwyrga wv. *suspendere,* ind. pret. 3 sg. awᵘrigde Mt. 27, 5.

āwyrtrumiga, see ofāwyrtrumiga.

B.

Babilon p. n., gs. babilones Mt. 1, 11. 1, 12. 1, 17 (²).

bæc sn. *humerus,* dp. bæccū Mt. 23, 4. [See on bæc.]

bæcling, see on bæcling.

-bæftiga, see hǫndbæftiga.

bǣldo sf. *temeritas,* ns. bældo Mt. I 7, 2.

bǣlg, see bęłan-, męttbǣl(i)g.

bǣlignise sf. *injuria,* as. baeligniso Mt. 20, 13.

bærlic aj. *publicus,* asn. bærlic L. I 3, 8.

bærlice av. *perspicue, palam, die festo*(!), Mt. I 5, 4. I 8, 8. Mk. 14, 2. J. 16, 29.

bærna, see ā-, forbærna.

bærsynnig aj. *publicanus,* nsm. —, Mt. 18, 17; bærsynig L. 18, 10; bærsyn̄ L. 18, 11. 18, 13; bærsuinnig Mt. I 6, 4; gsm. bærsynnig L. I 9, 14; asm. bærsynnig L. 5, 27; npm. —, Mt. 21, 32. L. 7, 29; bærsynnigo L. 15, 1; bærsuinnigo Mt. 5, 46. 21, 31; bærsunigo Mk. 2, 15; bærsyn̄ L. 3, 12; gpm. bærsynnigra Mt. I 18, 8; bærsynnigra Mk. I 2, 15. L. I 5, 2. L. 7,

34; bærsuinnigra Mt. 11, 19; dpm. bærsynnigum Mk. 2, 16; bærsynnigū Mk. 2, 16; dpn. bærsynnum Mt. I 14, 2.

bæstere sm. *Baptista,* ns. —, Mt. 3, 1; gs. bæðcere Mt. I 16, 5.

bällice av. *audacter,* ballice Mk. 15, 43.

bán sn. *os,* as. —, J. 19, 36; dp. banum Mt. 23, 27; ap. báno L. 24, 39.

Barabbas p. n. ns. barab' Mk. 15, 7; bar' J. 18, 40; as. baraban J. 18, 40; bar' L. 23, 18.

barm sm. *sinus,* ds. barme L. 16, 22. 16, 23; bearm J. 1, 18. 13, 23; as. barm L. 6, 38.

básniga wv. *spectare,* pres. p. basnende L. 23, 35. [See gebásniga.]

básnung sf. *expectatio,* as. basnung L. 21, 26.

béad sm. *mensa,* ds. bead Mt. 15, 27. Mk. 7, 28. L. 16, 21; as. bead L. 22, 30; ap. beadas Mt. 21, 12; beado Mk. 11, 15.

béada sv. *commendare, nuntiare, præcipere,* ind. pres. 2 pl. beadas Mt. 5, 47; pret. 3 sg. bead Mk. I 4, 6. L. I 10, 19; imp. pl. beadas Mt. 10, 12; inf. beada Mt. 28, 8; pres. p. beadande J. I 8, 11. [See ā-, be-, for-, ge-, inbéada.

béafta wv. (?) *lamentare,* ind. pret. 1 pl. beafton Mt. 11, 17.

béam smn. *trabs,* ns. beam Mt. 7, 4; gs. beames Mt. I 17, 12; ds. beame L. I 5, 9; as. beam Mt. 7, 3. 7, 5. L. 6, 41. 6, 42. [See fíc-, œlebéam.]

béama sm. *tuba,* ds. beam Mt. 24, 31; as. bema Mt. 6, 2.

béamere sm. *tibicen,* ap. beameres Mt. 9, 23.

béanbælg sm. *siliqua,* dp. beanbælgū L. 15, 16.

béar sn. *sicera,* as. bear L. 1, 15. [See gebéar.]

beara sv. *portare, tollere, afferre, bajulare, parere,* ind. pres. 3 sg. beres Mk. 14, 13. L. 14, 27; bereð L. 1, 13; pret. 3 sg. bær J. 19, 17; 1 pl. beron Mt. 20, 12; 3 pl. beron L. 7, 14. 24, 1; opt. pret. 3 sg. bére Mt. 27, 32; imp. sg. ber Mk. 2, 9; pl. berað J. 21, 10; inf. beara Mt. 3, 11; to bearanne L. 23, 26; pres. p. berende L. 2, 5 (*prægnans*). 5, 18. 22, 10. J. 19, 5; dpf. berendum (*prægnantibus*) Mt. 24, 19. Mk. 13, 17; pp. boren Mt. 19, 12. [See eft-, ge-, tó-, ymb-beara; un-, wœpenberend; blind-, welboren.]

bearn sn. *natana* (for *natus*), as. bearn J. I 3, 9. [See wúsebearn.]

bearna sv. *ardere,* ind. pres. 3 pl. bernað J. 15, 6; pres. p. bearnende J. 5, 35. [See for-, gebearna.]

béarscip sm. *convivium,* ds. bearscip Mt. I 18, 8. [See gebéarscipe.]

bebbisc aj., nsm. (wk.) bebbisca L. 18, 37 mg.

bebéada sv. *mandare, præcipere, comminari, constituere, commendare, desponsare,* ind. pres. 1 sg. bebeade Mk. 9, 25; bebiodo L. 23, 46; bebeado J. 15, 14; bebeodo J. 15, 17; 3 sg. bebeadas J. I 7, 19; pret. 3 sg. bebead Mt. 4, 6. 8, 4. 9, 30. 10, 5. 11, 1. 12, 16. 19, 7. Mk. 1, 25. 1, 43. 3, 12. 5, 43. 6, 8. 7, 36. 8, 6. 8, 15. 9, 9. 10, 3. 13, 34. L. I 5, 8. I 6, 1. I 6, 16. I 6, 20. I 7, 12. I 7, 15. I 7, 18. I 8, 11. I 8, 17. 4, 10. 5, 14 (2). 8, 56. 9, 21. J. I 1, 4. I 7, 11. 8, 5; bibeod Mt. 26, 19; bebeade L. 8, 29; pres. p. bebeadende Mt. 11, 1; pp. beboden Mt. 1, 18. 9, 30. L. I 9, 7; npn. bebodeno L. 17, 10.

bebod sn. *mandatum, præceptum,* ns. —, J. 12, 50. 15, 12; ds. bobode Mt. I 21, 12; as. —, Mt. 15, 3. 15, 6. Mk. 7, 9. 10, 5. L. 15, 29. J. 10, 18. 11, 57. 12, 49. 13, 34. 14, 31; dp. bobodum Mt. 5, 19; ap. beboda Mt. 15, 9. Mk. 7, 8. J. 15, 10; bebodo Mt. 19, 17. Mk. 10, 19. J. 14, 21. 15, 10; bibodo J. I 7, 6.

bebod J. 14, 15.

bebodiga wv. *commendare*, ind. pret. 3 pl. bebodadon L. 12, 48.
bebregda sv. *simulare*, ind. pret. 3 pl. bebrugdon L. 20, 20.
bebycga wv. *vendere, venumdare*, ind. pres. 3 sg. bebycgeð L. 22, 36; bebyges Mt. 13, 44; pret. 3 sg. bebohte Mt. 13, 46; 3 pl. bebohton Mt. 21, 12. L. 17, 28. J. 2, 16; imp. sg. bebyg Mt. 19, 21. Mk. 10, 21. L. 18, 22; pl. bebycgeð L. 12, 33; inf. to bebycane L. I 7, 16; pres. p. gpm. bebycgendra Mk. 11, 15; bebygendra Mt. 21, 12; dpm. bibycendū Mt. 25, 9; apm. bebycgendo J. 2, 14; bebyccendo L. I 10, 5; bebyccenda L. 19, 45; bibyccenda Mt. I 21, 3; bebycendo Mk. 11, 15; pp. beboht Mt. 18, 25; biboht Mt. I 22, 5. 26, 9.
byrelic, see gebyrelic.)
bebyrga wv. *sepelire*, ind. pres. 3 pl. bebyrgað L. 9, 60; pret. 3 pl. bebyrgdon Mt. 14, 12; inf. bybyrge J. 19, 40; to bibyrgenne Mt. 26, 12; pp. bebyrged L. 16, 22.
bebyrgnise sf. *sepultura*, as. bebyrgennise Mk. 14, 8; bibyrgnisa Mt. 27, 7. becerre, ok, prætiriu,
bécniga wv. *indicare, annuere, notare, innuere, significare*, ind. pres. 3 sg. becneð L. I 3, 11; pret. 3 sg. becnade L. I 7, 11. 8, 47. J. 12, 33. 18, 32. 21, 19; 3 pl. becnadon L. 5, 7; pres. p. becnende L. 1, 22. [See ~~fore-, ge-~~, in-, tō-bécniga]. foregi-
bécon sn. *signum*, ns. becon Mt. 12, 39(2). 16, 4(2). 24, 3. Mk. 8, 12. 13, 4. L. 2, 12. 11, 29(2). 11, 30. 21, 7. J. I 1, 7. 4, 54; becen Mt. 24, 30; ds. becon L. I 7, 8; as. becon Mt. I 19, 5. I 19, 6. I 21, 19. 12, 38. 16, 1. 16, 4. 26, 48. Mk. I 3, 19. 8, 11. 8, 12. 14, 44. L. 2, 34. 11, 16. 11, 29. 23, 8. J. I 3, 13. 2, 18. 6, 14. 6, 30. 10, 41. 12, 18; becen Mt. I 20, 1; np. beceno L. 21, 11. 21, 25; dp. becenū Mk. 16, 20; becnū Mk. I 5, 14; ap. beceno Mt. 24, 24. Mk. 13, 22. J. 4, 48. 6, 2. 6, 26. 7, 31. 9, 16. 11, 47. 20, 30; becena Mt. 16, 3. J. 12, 37; beceno J. 2, 23.
becuma sv. *prorumpere, venire, incidere*, ind. pres. 1 sg. bicymo Mt. I 7, 2; 3 sg. becymeð Mk. 11, 24; opt. pres. 1 sg. becyme Mk. 14, 31; pret. 3 sg. becuō L. 10, 30.
becwœða sv. *redarguere*, ind. pret. 3 sg. becuoeð L. I 5, 3. [See eft-becwœða.]
-bed, see gebed.
będ(d) sn. *lectus, stratum*, ds. bed Mk. 4, 21. L. 5, 18. 5, 19; as. bedd Mk. 7, 30. 14, 15. L. 8, 16. 22, 12. [See wígbęd].
Będa p. n., ns. beda J. 19, 37 mg.
będbér sn. *grabatum*, as. bedber J. 5, 12; bedbeer J. 5, 8.
bedelfa sv. *sepelire*, inf. bidelfa J. 19, 40. [fæstad L. 2, 5.
befæstiga wv. *desponsare*, pp. be-
befæstniga wv. *desponsare*, pp. befeastnad Mt. 1, 18.
befara sv. *præterire*, pres. p. asm. bifærende Mk. 15, 21. L. 18, 36; dpm. bifærendum Mk. 15, 29.
befóa sv. *capere, deprehendere*, inf. bifoa J. 21, 25; pp. befoen J. 8, 3.
befóera wv. *incidere*, ind. pret. 3 sg. befoerde L. 10, 30.
befora prep. *ante, coram, prior*, w. acc., befora Mt. 17, 2. 25, 32. Mk. 5, 33; before Mt. 11, 26; bef'e Mt. 6, 2. 7, 6. 11, 10. 17, 14. Mk. 6, 41. L. 1, 75. 10, 21. J. 1, 15. 5, 7. 10, 4; bef'a Mt. 27, 11. Mk. 1, 2. 11, 4. 14, 68. L. 11, 6. 19, 27. J. 1, 15. 1, 27; w. dat. bef'e Mt. 6, 1. 10, 32. 10, 33. 23, 13. Mk. 2, 12. L. I 4, 20. J. I 3, 5; bef'a Mt. 26, 70. Mk. 13, 9. L. 1, 15. 8, 28. 12, 8. 15, 10. J I 3, 3; bef'æ Mt. 10, 33. J. 12, 37; bif'a Mt. 27, 29.
beforacuma sv. *præcedere*, ind. pres. 1 sg. bef'a cymo Mk. 14, 28.
beforecrist sm. *antichristus*, ap. bif'ecrist Mt. I 6, 17.
beforefara sv. *præire, præcedere*.

ind. pres. 2 sg. bef'efæres L. 1, 76; inf. bef'efara Mt. 14, 22.

beforegeenma sv. *prævenire,* ind. pret. 3 pl. bef'e geeuomon Mk. 6, 33.

befregna sv. *inquirere, interrogare,* ind. pres. 2 sg. befregnes Mt. 19. 17; 3 pl. befraignes Mt. 6, 32.

bég sm. *corona,* as. beg Mk. 15, 17. J. 19, 5; — (*coccineam!*). Mt. 27, 28; (ða) lége Mt. 27, 29. [See sigbég.]

béga wv. *humiliare, flectere,* ind. pres. 3 sg. beges Mt. 18, 4; pp. beged Mk. 10, 17. [See efnege-, eftge-, ge-, frǫmge-, ofge-, underbéga.]

begeatta sv. *invenire, reperire, comprehendere, venire, impetrare,* ind. pres. 2 sg. begettes Mt. 17, 27; 3 sg. begettes Mt. 10, 39; 2 pl. begeattas Mt. 7, 7; pret. 3 sg. begæt Mt. 12, 43. 12, 44. Mk. I 4, 3; inf. begeatta Mk. 14, 5. J. I 7, 11; pp. begeten Mt. I 20, 9. 13, 46; bigetten Mt. 1, 18; biegeten Mt. I 4, 7; begetne L. I 8, 16; nsf. begetna Mt. 13, 46; gsf. bigetna Mt. I 19, 12; npn. bigetne Mt. I 3, 11; apm. begetna Mt. 4, 24. [See inbegeatta.]

begeonda prep. *trans, ultra,* w. acc., J. 1, 28. 6, 22; begeande J. 6, 25; bigienda Mk. 10, 1; w. dat. begienda J. 3, 26.

begeonda av. *hinc,* bigeonda J. 19, 18; beienda *retro* Mt. 9, 20.

begeonga anv. *to take care of,* inf. to begeonganne Mt. 1, 18 mg. [See misbegeonga.]

begeonga anv. *præterire, prætergredi, transire,* ind. pret. 3 sg. bieode Mt. 20, 30; 3 pl. bieodon Mk. 9, 30; pres. p. bigeongende Mk. 15, 21.

beger, see wínbeger.

béging, see enéwbéging.

beginna sv. *cœpisse,* imp. pl. beginnes L. 3, 8.

begrioppa sv. *reprehendere,* pp. asf. begrippene J. I 5, 8.

behālda sv. *aspicere, servare, attendere, respicere, cavere, videre, intueri, præcavere, intendere, observare, considerare, evitare, respicere,* ind. pres. 3 sg. behaldas L. 9, 62; 3 pl. behaldas Mt. 5, 9; pret. 3 sg. beheald Mk. 14, 67. L. 14, 7. 20, 17. 20, 23. J. 1, 36; behæald Mk. 12, 41; beheal Mt. 14, 19; 3 pl. behealdon Mk. 3, 2. 15, 40. 15, 47. L. 6, 7. 14, 1. 20, 20; beheoldon Mt. 19, 12 (hygdiglige beheoldon = *castraverunt*); bihealdon Mt. I 6, 7; imp. pl. behaldas Mt. 6, 1. 6, 26. 7, 15. 10, 17. 16, 6. 16, 11. 23, 3. Mk. 8, 15. 12, 38. L. 17, 3. J. 14, 15; behaldað L. 12, 1. 12, 15. 12, 24. 12, 27. 20, 46. 21, 34; behal' Mk. 13, 9; inf. to behaldenne Mt. 16, 12. Mk. I 3, 20. L. I 2, 10; to behaldanne L. I 7, 15; to bihaldanne Mt. I 17, 15; to bihaldenne Mt. I 21, 20; to behaldenna Mt. I 20, 2; to behaldano Mk. I 5, 8; to behaldane L. I 7, 12; pres. p. behaldend Mk. 10, 21; npm. bihaldendo L. 4, 20; pp. npn. (?) bihaldne (*contentus*) Mt. I 8, 15. [See eft-, forebehālda.]

beháwia wv. *considerare,* imp. pl. behanes Mt. 6, 28.

behianda prep. *retro,* —, Mk. 8, 33; of bihionda *de trans* Mt. 4, 25.

behianda av. *retro,* bihianda Mk. 5, 27. L. 7, 38. 8, 44.

behóf aj. *prodigus,* npm. behofe L. I 8, 18.

behófiga wv. *indigere, expedire,* ind. pres. 3 sg. behofað L. 12, 12. J. 3, 7. 16, 7. 18, 14; behofes Mt. 5, 30. Mt. 6, 32; behofas Mt. 18, 6. J. 11, 50; 2 pl. behofes Mt. 6, 32; behofað L. 12, 30; pret. 3 pl. behofadon L. 8, 11.

behóflic aj. *necessarius, utile, necesse (expedire, prodesse).* nsm. behoflic Mk. 11, 3; nsn. behoflic

Mt. 5, 29. 15, 5. 18, 6. L. 18, 1; behoflie L. 10, 42; bihoflie Mt. I 14, 15; booflie Mt. I 5, 8; npm. behoflie' L. 14, 28; dpm. behofli' L. 11, 8.

belda, see gebelda.

beléing sf. *proditio*, ds. behleing Mk. I 5, 10.

beléwa wv. *prodere*, opt. pret. 3 sg. beleede Mk. 14, 10.

belga sv. *indigne ferre*, ind. pret. 3 pl. bulgon Mk. 14, 4.

belimpa sv. *contingere*, opt. pres. 3 sg. blimpe J. 5, 14.

belíora wv. *transire, transferre*, opt. pret. 3 sg. bileorade Mk. 14, 35; imp. sg. bileore Mk. 14, 36.

bella sv. *rugire*, pres. p. gsm. bellende Mt. I 7, 12.

belúea sv. *claudere*, pp. beloecen L. 11, 7.

belyrta wv. *illudere*, pp. bilyrtet Mt. 2, 16.

Belzebub p. n., ds. belzebub Mt. 12, 24. 12, 27; as. beelzebub Mk. I 3, 1.

bęnd sf. *vinculum*, ds. bend L. 13, 16; np. bendo L. 8, 29; dp. bendum Mt. 11, 2. [See gebęnd.]

bęnd sm. *monumentum*, dp. bendū Mk. 5, 2.

benioma sv. *auferre, comprehendere, deprehendere*, ind. pres. 3 sg. benimeð L. 16, 3; pp. benumen J. 8, 4; nsn. benumene J. I 1, 7.

beorning sf. *incensum*, gs. —, L. 1, 11.

bér sn. *grabatum, feretrum, lectus*, ds. beere L. I 5, 11; bér L. 5, 18; as. ber Mk. 2, 4. 2, 11. 2, 12; beér L. 5, 24. J. 5, 9. 5, 10. 5, 11; bére J. I 4, 8; bere Mk. 2, 9; dp. berum Mk. 6, 55. [See bęðbér.]

bęr aj. *hordiacius*, dp. bere J. 6, 13; apm. bero J. 6, 9.

beréafiga wv. *despoliare*, ind. pret. 3 pl. bereofadon L. 10, 30.

bęreflór sf. *area*, as. bereflor L. 3, 17.

berend, see wœpenberend; beara.

bęrern sn. *horreum, area*, ns. berern L. 12, 24; as. berern L. 3, 17(2); berérn Mt. 3, 12. 13, 30; ap. berern Mt. 6, 26; bererno L. 12, 18.

bęretún sm. *area*, as. beretun Mt. 3, 12.

berg sm. *porcus*, gp. berga Mk. 5, 11; bergana L. 8, 32; dp. bergum Mt. I 17, 13. I 18, 6. Mk. 5, 12. 5, 13. 5, 16; bergū Mk. I 3, 6. L. I 5, 19. 8, 33; ap. —, Mt. 7, 6; bergas L. 15, 15.

berht aj. *clarus, varius, diversus*, nsf. berhto Mt. I 9, 10; breht Mk. I 3, 4; asm. berht' J. 12, 28; dpf. brehtū Mk. I 5, 7; apn. behrto Mk. I 2, 13. [See Cúðberht.]

berhtniga wv. *clarificare*, ind. pres. 1 sg. breht' J. 12, 28; pret. 1 sg. berhtnade J. 12, 28; imp. sg. berhtna J. 17, 1. [See geberhtniga.]

berhtnise sf. *clarificatio, claritas*, ns. —, L. 2, 9; ds. —, J. 17, 5; bre nise J. 7, 18; as. —, J. 17, 24; brehtnise J. 5, 41. [See geberhtnise].

bęriga, see ge-, ingebęriga.

bęrna wv. *accendere, ardere, comburere*, ind. pres. 3 sg. berneð L. 15, 8; 3 pl. bernas Mt. 5, 15; inf. to bernenne Mt. 13, 30; pres. p. bernende L. 24, 32; npm. beornendo L. I 7, 17; bernendo L. 12, 35. [See ábærna].

-bérnise, see déaðbérnise.

Bersabe p. n., ns. bersabe Mt. 1, 6 mg.

bersta, see tóbersta.

beséa sv. *respicere*, imp. sg. besæh L. 9, 38. 18, 42. [See eftbeséa].

bęsęnea wv. *æstuare*(?), pp. beseneed Mt. 13, 6.

besma wm. *scopa*, dp. besmum Mt. 12, 44; besmū L. 11, 25.

besmíta sv. *condire, contaminare*, pp. besmitten L. 14, 34. J. 18, 28.

bęswęðða wv. *ligare*, ind. pret. 3 pl. bisuéðdun J. 19, 40.

beswíca sv. *deludere, illudere, defraudare, seducere*, ind. pres. 3 sg. besuieað J. 7, 12; pret. 1 sg.

besuác L. 19, 8; 3 sg. bisuac L. 23, 11; inf. besuica Mt. 14, 26 mg.; besuicanne Mt. 20, 19; pp. besuicen J. 7, 47; bisuicen Mt. 2, 16. L. 21, 8; npm. besuicceno L. I 2, 11.

beswinga sv. *flagellare,* pp. asm. besuingene Mt. 27, 26.

betǽca wv. *desponsare,* pp. betaht Mt. 1, 18.

Bethania p. n., ds. bethania Mt. 26, 6; bethanie Mk. 14, 3; beðania J. 11, 1; bethan' J. 12, 1; bethā Mk. 11, 11. 11, 12; bethania Mt. 21, 17.

Bethlem p. n., ns. bethlem Mt. 2, 6; ds. bethleem Mt. 2, 8; bethlem J. 7, 42; as. beth' L. 2, 15.

Bethsaida p. n., beðsaiða Mt. 11, 21; ds. bethsaiða Mk. 8, 22; beðsaida J. 1, 44; bethsā J. 12, 21.

bętra, see gód.

betwíen prep. *inter,* (*ad alterutrum, ad invicem*), w. dat., bitwien Mk. 4, 41; bituien J. 4, 33. 13, 22. 15, 12. 21, 23; bituen Mk. 8, 16; betwien J. 11, 56; w. acc., bituen L. 22, 17.

betwíen av. *ad invicem, ab invicem, in invicem, invicem,* bituien J. 5, 44. 6, 43. 13, 34. 15, 17. 19, 24.

betwíh prep. *inter, intra,* (*ad alterutrum, ad invicem, invicem*), w. dat., bituih Mt. I 19, 11. 3, 9. 9, 21. 16, 7. 21, 38. 27, 56. Mk. 1, 27. 2, 8. 6, 51. 9, 16. 9, 34. 9, 50. 14, 4. 15, 31. 15, 40. 16, 3. L. I 7, 13. 1, 25. 1, 42. 7, 28. 7, 39. 7, 49. 9, 48. 10, 3. 11, 38. 12, 1. 12, 17. 16, 3. 17, 21. 18, 4. 20, 5. 22, 23. 22, 24. 23, 12. 24, 14. 24, 32. J. I 5, 6. I 6, 6. 4, 31. 4, 33. 10, 19. 16, 19; betuih Mt. 11, 11. 18, 15. 20, 26(2). 20, 27. 21, 25. J. I 3, 10; bitwih Mt. I 1, 2. I 2, 6. I 18, 13. L. 11, 51; w. acc., Mt. 23, 35. Mk. 7, 31. L. I 11, 5. 2, 44. 16, 26. J. I 3, 14. 14, 20. I 5, 16. I 5, 18. 6, 9; betuih Mt. 16, 8. J. I 6, 18; (?) betuih (= *intra,* imp. sg.) Mt. 6, 6.

betwíh av. *infra, ad invicem, ab invicem, invicem,* bituih Mt. 2, 16. 24, 10(2). L. 2, 15. 4, 36. 6, 11. 7, 32. 8, 25. 24, 17. J. 5, 44. 6, 52. 13, 34. 13, 35. 16, 17. 19, 24; betuih Mt. 25, 32. Mk. 12, 7.

betwíhtóslíta sv. *interrumpere,* pp. bituihtoslitten Mt. I 8, 16.

betýna wv. *claudere,* pp. betyned L. 4, 25; bityn' J. 20, 19; dpf. bityndū J. 20, 26.

beðęcca, see efnebeðęcca.

beðęnca wv. *cavere, recordari,* ind. pres. 2 sg. beðences Mt. 5, 23; inf. to bidencanne Mt. I 21, 20.

beðorfa anv. *indigere,* ind. pres. 3 pl. beðorfeð L. 15, 7.

biwærla wv. *præterire,* ind. pres. 2 pl. biwærlas L. 11, 42; pret. 3 sg. biwærlde L. 10, 31.

biwœddiga wv. *desponsare,* pp. biwœdded Mt. 1, 18.

bewinda sv. *involvere, ligare,* ind. pret. 3 sg. bewand Mk. 15, 46. L. 2, 7; 3 pl. biuundun J. 19, 40. [See inbewinda].

bewœriga wv. *prohibere,* ind. pret. 3 pl. bewoeredon L 11, 52.

bi prep. *ad, de, præter, super,* w. dat. Mt. 6, 26. 6, 30 mg. Mk. 10, 11. L. 13, 4. J. 1, 47; w. acc. Mk. 12, 35; w. inst. J. 21, 22. 21, 23. [See be.]

bi- in verbal compounds, see be-.

bíd sn. *expectatio,* gs. bídes L. 21, 26.

bída sv. *expectare, sinere,* ind. pres. 1 pl. bídas Mt. 11, 3; imp. pl. bidas Mk. 15, 36; pres. p. bídende L. 1, 21; bídend L. 2, 25; bidend Mk. 15, 43; npm. bidendo L. 2, 38; bidende L. 8, 40; gpm. biddendra J. 5, 3. [See á-, ge-, geábída.]

bidda sv. *orare, petere, rogare, quærere, precari, mendicare, deprecari, obsecrare,* ind. pres. 1 sg. biddo Mt. 26, 36. L. 8, 28. 9, 38. 14, 18. 14, 19. 16, 27. J. 17, 9(2). 17, 15. 17, 20; 3 sg. biddes Mt. 7, 8; 2 pl. biddes Mt. 21, 22;

bidas Mt. 20, 22; 3 pl. biddas L. 13, 24; biddes Mt. I 21, 5; pret. 2 sg. bede Mt. 18, 32; 3 sg. bæd Mt. 27, 58. Mk. I 4, 16. 1, 40. 5, 10. 5, 23. L. 5, 12. 18, 35. 23, 52; bædd Mk. 10, 17. J. 19, 38. beædd J. 19, 12; baed L. 7, 3. 11, 37; baedd L. 9, 40; 3 pl. bedon Mt. 12, 46. 15, 23. 16, 1. Mk. 5, 12. 7, 26. L. I 9, 5. 4, 38. 7, 4. 8, 31. 8, 32. 23, 25. J. 4, 31. 12, 21; beðon L. 8, 37; opt. pres. 2 pl. bidde Mt. 6, 8. 6, 9; pret. 3 pl. bedon Mt. 27, 20; imp. pl. biddas Mt. 5, 44. 6, 33. 9, 38. 24, 20; biddað L. 10, 2; biddeð J. 15, 7; inf. bidda Mk. 5, 17. J. 16, 26; to biddanne Mt. 14, 23. L. I 9, 12. I 10, 19; pres. p. biddende Mk. I 4, 6. 5, 10. 1, 10. 3, 21; biddend Mk. 14, 35; dsm. (wk.) biddenda Mt. I 17, 13; dsf. biddende Mt. I 20, 20; npm. biddende Mt. I 7, 4; dpm. biddendum Mt. I 20, 1. Mk. I 4, 18; biddendū Mt. I 19, 6. 7, 11. L. I 5, 10; biddendu L. 11, 13. [See eft-, ge-, ofge-, tō-, tōge-, ðerhgebidda.]

bifiga wv. *fremere, quati,* ind. pret. 3 pl. bifgedon Mk. 14, 5; pres. p. bifiende Mt. 12, 20.

bigeng, see londbigeng.

bigenga wm. *cultor,* ds. bigencga L. 13, 7; bigeonle L. 13, 7; dp. bigengū L. 20, 10. [See londbigenga.]

bigeong sm. *studium,* ds. Mt. I 8, 13.

Billfrið p. n., ns. billfrið J. P 188 [4]. P 188 [12]; gs. billfrið Mk. I 1, 2.

bilwit aj. *mitis, mansuetus, simplex,* nsm. biluit Mt. 11, 29. 21, 5; nsn. —, L. 11, 34.

binda sv. *alligare,* ind. pres. 2 pl. bindes Mt. 18, 18; imp. pl. bindas Mt. 13, 30. [See ge-, on-, un-, ymbbinda.]

-binde, see wudubinde.

binn sf. *præsepium,* ds. binne L. 2, 12; binna L. 2, 16; bīne L. I 4. 2; binnæ L. 2, 7.

binna av. *intus,* Mt. 23, 25. 23, 26. 23, 27. 23, 28. J. 18, 15. 20, 26.

biobréad sn. *favus,* as. biobread L. I 11, 14. 24, 42.

bíotiga, see gebíotiga.

bird sm. *pullus,* ap. birdas L. 2, 24.

birel sm. *minister,* dp. birilū J. 2, 5.

birga, see ~~gebirga~~.

birliga wv. *haurire,* ind. pret. 3 pl. birladon J. 2, 9; imp. pl. birleð J. 2, 8.

biscéad sm. *distinctio,* as. bischead Mt. I 9, 13.

biscop sm. *episcopus, pontifex, sacerdos,* ns. —, Mt. I 3, 2. I 6, 8. I 6, 18. J. 11, 49. 18, 13; biscop[b] J. P 188 (1); biscob Mk. I 2, 2; bisc' Mt. 10, 8 mg. J. 11, 51. 18, 19. 18, 24. P 188 [3]; bis' Mt. I 3, 3; gs. biscobas J. 18, 26; ds. biscope Mt. 10, 14 mg.; biscobe J. 18, 24; bisc' J. 18, 28. P 188 [8]; biscobi J. 18, 22; as. bisc' Mt. I 3, 2; np. biscopas J. I 6, 9. 19, 21; biscobas Mk. 15, 11. J. 19, 6. 19, 15; bisco'as J. 11, 47. 11, 57; gp. biscopa Mt. 2, 4. J. 12, 10; dp. biscopum Mt. 10, 8 mg. [See forebiscop.]

bisen sfn. *exemplum, parabola, similitudo, exemplar, norma, simile, sensus, gratia* (?), ns. —, Mt. I 4, 4. I 7, 8. L. I 5, 4; biseno L. 8, 9; bisseno L. 8, 11; ds. bisseno Mt. I 18, 20. L. I 8, 5; bisene Mk. I 4, 15. L. I 9, 6; biseno Mk. 4, 34; as. —, Mt. I 3, 8. I 8, 14. I 19, 11 (2). I 20, 18. 13, 31. 13, 33. 13, 36. L. 14, 7. J. 13, 15; bisin Mt. I 19, 9. I 19, 10. I 19, 12. I 21, 6. I 21, 7. I 21, 9. I 22, 1; bisena Mt. 13, 18; bisene L. I 7, 2. 8, 4. 13, 6. J. I 7, 1; biseno Mt. 13, 24. L. 18, 1; bisina Mt. I 20, 13; bissen Mk. 7, 17; np. bissena Mt. I 1, 13; dp. bissenum Mt. 13, 3; bissenū Mt. 13, 13; bisenum Mt. 13, 10. 13, 34. 13, 35; bisenū Mt. I 1, 12. 13, 34; ap.

bissena Mt. 19, 2; biseno Mt. 13, 53. Mk. 7, 13.
bísen aj. *cæcus,* np. bisene Mt. 9, 27; bisena Mt. 9, 28; biseno Mt. 11, 5.
biseniga, see gebiseniga.
bisig aj. *sollicitus,* nsm. —, Mt. I 17, 11.
bisignise sf. *sollicitudo,* as. bisignisse Mt. I 17, 10.
bismer aj. *irritus,* asn. —, Mt. 15, 6.
bismeriga wv. *ludere, illudere, deridere,* ind. pres. 3 pl. bismerageð Mk. 10, 34; ind. pret. 3 sg. bissmerede L. 23, 11; 3 pl. bismeredon Mt. 27, 29. 27, 31; Mk. 15, 20. L. 22, 63. 23, 35; bismē L. 23, 36; bismerdon Mt. 27, 41; inf. bismeria L. 14, 29; pres. p. npm. bismerigende Mk. 15, 31. [See gebismeriga.]
bismerlice av. *irritum,* Mk. 7, 9.
bispell sn. *parabola,* ds. bispello Mk. 4, 34; as. —, Mt. I 21, 7. 15, 15. 21, 33. 24, 32. Mk. I 3, 3. I 4, 20. 4, 13. 12, 12. 13, 28. L. I 9, 20. 12, 41; dp. bispellum Mt. 22, 1. Mk. 3, 23. 4, 2. 4, 11. 4, 33. 12, 1; bispellū Mk. 4, 2; ap. —, Mt. 21, 45. Mk. 4, 10; ap. bispello Mk. 4, 13. 4, 30.
bíta sv. *discerpere, elidere,* ind. pres. 3 g. bites L. 9, 39; pret. 3 sg. bát Mk. 1, 26; pres. p. bídtende Mk. 1, 26. [See gebíta.]
-bítia, see gristbítia.
Bithinia p. n., ds. bithiniā L. I 2, 4.
bitterlice ~~sv.~~ *amare,* Mt. 26, 75; bitt'lice L. 22, 62.
-bítung, see gristbítung.
bitwíen, bitwíh, see betwíen, betwíh.
blæc aj. *niger,* dsn. blaccū Mt. I 4, 2; asn. blaec Mt. 5, 36.
bláwa sv. *insufflare,* ind. pret. 3 sg. blefla J. 20, 22. [See for-, gebláwa.]
bláwing, see inbláwing.
blind aj. *cæcus, cæcatus,* nsm. —, Mt. 12, 22. 15, 14, 23, 26. Mk. I 4, 15. L. 18, 35. J. 9, 2. 9, 13. 9, 18. 9, 19. 9, 20. 9, 25; (wk.) L. 6, 39; blínd Mk. 10, 46. J. 9, 24; blinde (wk.) Mk. 10, 51; nsn. —, Mk. 8, 17; gsm. (wk.) blindes J. 11, 37; blindæs Mk. 8, 23; dsm. blinde Mt. 15, 14. L. I 9, 18. (wk.) J. 9, 17; asm. —, Mt. I 19, 2; blindne Mk. 8, 22. J. 9, 1; blindo (wk.) Mk. I 3, 20. 10, 49. J. I 5, 19; blinde (wk.) L. 6, 39; npm. blindo Mt. 20, 30. 21, 14. 23, 16. 23, 19. 23, 24. L. 7, 22. J. 9, 39. 9, 40. 9, 41; blinde Mt. 9, 27. 9, 28. 15, 14; blindas Mt. I 21, 1. 23, 17; gpm. blindra Mt. 15, 14; blinda J. 10, 21; blindena J. 5, 3; dpm. blindum L. 4, 18; blindū L. 7, 21. 14, 13. 14, 21; apm. blindo Mt. 15, 30. 15, 31; blindæ Mt. I 18, 11; blindas Mt. I 21, 3.
(blinda, see ofgeblinda.) the foregoing
blindboren aj. (pp.) *cæcus natus,* gsm. blindborenes J. 9, 32.
blindiga, see ofblindiga.
blinna sv. *cessare, sinere, refrigescere,* ind. pres. 3 sg. blinnes Mt. 24, 12; ind. pret. 3 sg. blann Mk. 4, 39. L. 7, 45; imp. 3 sg. blinn Mk. 7, 27; bliū L. 4, 34; pl. blinnað L. 22, 51. [See geblinna.]
blíðe aj. *simplex, mansuetus,* nsm. bliðe Mt. 21, 5; nsn. bliðe Mt. 6, 22. L. I 7, 9; blíðe L. 11, 34; npm. bliðo Mt. 10, 16. [See unblíðe.]
blíðmód, see unblíðmód. Heitemóede
blód sn. *sanguis,* ns. —, Mt. 16, 17. 26, 28. 27, 25. Mk. 14, 24. L. 11, 50. J. 19, 34; blod Mt. 23, 35. J. 6, 55; gs. blodes Mt. I 18, 10. 9, 20. 27, 6. 27, 8. Mk. I 3, 7. 5, 25. 5, 29. L. I 6, 1. 8, 43. 8, 44. 22, 44; ds. blod Mt. 23, 30. 23, 35. L. 11, 51(2); blode Mt. 23, 35. 27, 24; blóde L. 22, 20; as. blod J. 6, 53. 6, 54. 6, 56; —, Mt. 27, 4. L. 13, 1; dp. blodum J. 1, 13.
blódiorn sn. *profluvium sanguinis,* ds. blodiorne Mk. I 3, 7.
blœ́dsiga wv. *benedicere,* ind. pres.

3 sg. bloedsað Mk. I 4, 11; 2 pl. bledtsigas J. 13, 13; pret. 3 sg. bloedsade Mk. 14, 22; 1 pl. bloedsade J. 8, 48; imp. pl. bloedsas L. 6, 28; pres. p. apm. bloedsende Mt. I 20, 16. [See geblǫ́dsiga.]

blǫnda, see geblǫnda.

blǫnga, see āblǫnga.

bóe sfn. *liber, libellus, volumen, codex,* ns. boe Mt. I 2, 17. I 4, 3. Mk. 16, 20. L. 4, 17; —, Mt. I 7, 7. 1, 1. L. 24, 53; ds. boe Mk. 12, 26. L. 3, 4; boec J. I 1, 13; bóee Mt. I 20, 14. L. 20, 42. J. 20, 30; as. boe Mt. 5, 31. 19, 7. L. I 4, 12. 4, 17. J. I 1, 1. P 188[1]; —, Mt. I 1, 7[2]. I 6, 11. Mk. I 1, 3. 10, 4. L. 4, 20; np. boee Mt. I 1, 13; gp. boea Mt. I 4, 1; boeana Mt. I 9, 12; dp. boeum Mt. I 1, 9. I 3, 6. I 4, 10; ap. boec Mk. I 2, 11; bóee J. 21, 25.

bod sn. *mandatum, præceptum, edictum, prædicatio, legatio,* ns. —, Mt. 22, 36. 22, 38. Mk. 12, 28. 12, 29. 12, 30. 12, 31. L. I 3, 18. I 4, 6. 2, 1; gs. bodes Mk. I 1, 11; ds. —, Mk. I 5, 3. L. 11, 32; as. —, L. 19, 14; gp. bodana Mk. 12, 28 mg. 12, 29 mg.; dp. bodum Mt. 22, 40. Mk. I 3, 10. L. I 6, 2. 1. 6; bodū Mt. I 7, 15; ap. boda Mk. 7, 7; bodo L. I 6, 14. 18, 20. [See be-, for-, forebod.]

bodere sm. *præceptor, prædicaturus,* ns. bodare L. 9, 33; ap. boderes Mk. I 3. 10.

bodiga wv. *prædicare, prædicere, evangelizare,* ind. pres. 1 sg. bodigo L. 2, 10; 2 pl. bodagæð L. 7, 22; 3 pl. boddages Mt. 11, 5; pret. 3 sg. bodade Mt. I 19, 6. 3, 1. 4, 23. 9, 35. 11, 1. Mk. I 1, 9. I 2, 9. 1, 4. 1, 7. 1, 14. L. I 3, 1. 3, 3. 3, 18. 8, 1. 8, 39; 3 pl. bodadon Mk. 7, 36. 16, 20; opt. pres. 1 sg. bodiga Mk. 1, 38; imp. pl. bodages Mt. 10, 27; bodigas Mk. 16, 15; inf. bodage Mt. 4, 17. L. I 6, 15; bodiga Mk. I 1, 14. 1, 45. 3, 14. 5, 20; bodia L. 4, 19. 4, 43. 9, 2; to bodanne Mk. I 3, 1. 13, 10; to bodianne L. 4, 18. 9, 2; pres. p. bodande Mk. 1, 39. L. I 5, 15, 4, 44. 20, 1; gsm. bodendes (= *commentantis,* for beadendes) Mt. I 22, 2; npm. bodande L. I 6, 2. 9, 6; pp. bodad Mt. 26, 13; boden Mk. 13, 10. [See be-, fore-, gebodiga.]

bodung, see forebodung.

bóécere sm. *scriba, librarius,* ns. bóeeere J. 19, 37 mg.; np. boeeere Mk. I 5, 3; dp. boeeer' Mt. I 2, 3. 27, 41.

bóége num. *ambo, uterque,* npm. boege Mt. 15, 14. L. 1, 7. 6, 39; boego L. 1, 6; dpm. baem L. 7, 42; apn. boege Mt. 13, 30.

bóét, see ęftbóét.

bóéta wv. *corrigere, restituere, emendare, lucrari,* ind. pres. 2 sg. boetas Mt. I 3, 13; boetes Mt. I 2, 3; inf. to boetanne Mt. I 2, 14. 5, 22 (= *concilio*); pres. p. nsm. boetend Mt. 18, 15. [See ęft-, ęftge-, ge-, tógebóéta.]

bóéting, see ęftbóéting.

bógehte aj. *artus,* nsm. bogehte Mt. 7, 14.

bolla wm. *spongia,* as. —, J. 19, 29.

bolstar sm. *cervical,* ds. bolstàre Mk. 4, 38.

bósih sn. *præscpium,* ds. —, L. 13, 15.

brád aj. *latus,* asm. —, Mt. I 17, 14.

bræcsée aj. *lunaticus,* nsm. bræeece Mt. 17, 15; asm. bræeceie (?) Mt. I 20, 7; apm. —, Mt. 4, 24.

bráédo sf. *extensio,* ds. braeda Mt. I 17, 20.

bráéda wv. *sternere,* ind. pret. 3 pl. brædon Mk. 11, 8. [See fore-, ge-, ofer-, underbráéda.]

bratt sn. (?) *pallium,* as. —, Mt. 5, 40.

bréad sn. *panis, buccella,* as. J. 6, 23; bread J. 13, 27. 13, 30. [See bíobréad.]

breard sm. *summus,* ds. brearde Mk. 13, 27; briorde J. 2, 7.

breeca sv. *frangere, confringere,* ind. pres. 3 sg. breeeð Mt. 12, 20; pret. 1 sg. bræee Mk. 8, 19; 3 pl. breeon J. 19, 33. [See for-, ge-, tóbreea.]

bred, s. hǫnd-, wæxbred.

-bred, see endebred, endebredniga, endebrednise.

bréda wv. *assare,* pp. gsm. brededes L. I 11, 14. [See fore-, gebréda.]

breer, see heartbreer.

-bregd, see gebregd.

bregda, see be-, gebregda.

brenga wv. *ducere, adducere, ferre, afferre, offerre, proferre, adhibere,* ind. pres. 1 sg. brengo J. 19, 4; 3 sg. brengeð J. 15, 2; brenges Mt. 19, 9(2); J. 15, 5; 3 pl. brengas L. 8, 15; pret. 1 sg. brohte Mt. 17, 16. L. 14, 20; 3 sg. brohte Mt. 14, 11. Mk. I 1, 17. 10, 14. J. 4, 33. 19, 39; 3 pl. brohton Mk. 10, 13. L. 23, 1. 23, 14. 22, 36. J. 8, 3. 9, 13; opt. pres. 3 sg. brenge J. 15, 2; imp. sg. breng Mt. 8, 4. L. 5, 14; pl. brengað Mt. 14, 17. 17, 17; brengeð J. 2, 8; bringað J. 21, 10; brenegas Mk. 9, 19; brenges Mk. 12, 15; inf. to brenganne Mt. I 16, 15. I 20, 19; pres. p. brengende J. 15, 2; npm. brengende Mk. 2, 3; dpm. brengendum Mk. 10, 13; apm. brengende Mt. I 20, 16. [See efnege-, eft-, for-, fora-, fore-, forð-, ge-, in-, ofge-, tó-, tógebrenga.]

-brengnise, see gebrengnise.

bréost sn. *pectus, uber,* as. breost L. 18, 13. J. 13, 25; brest Mt. I 6, 14. J. 21, 20; np. breosto L. 11, 27. 23, 29; ap. breosto L. 23, 48.

bréting sf. *fractio,* ds. breting L. 24, 35.

briord, see breard.

bréma wv. *fervere, fremere,* ind. pret. 3 sg. bremmde J. 11, 33. 11, 38; pres. p. broemende Mt. I 5, 5.

bréme aj. *famous,* nsm. (wk.) bróema J. 19, 37 mg.

brǫnd sm. *fax,* ap. brondū J. 18, 3.

brǫrd sn. *herba, natum,* ns. — L. 8, 6; brórd Mt. 13, 26.

bróðer sm. *frater,* ns. broðer Mt. 5, 23. 10, 2(2). 10, 21. 12, 50. 18, 15. 18, 21. 22, 24. Mk. 3, 35. 6, 3. 12, 19(2). 13, 12. L. 6, 42. 15, 27. 15, 32. 17, 3. 20, 28(2). J. 1, 40. 6, 8. 11, 2. 11, 21. 11, 23. 11, 32; gs. broðres Mt. I 16, 15. I 17, 12. I 20, 12. 7, 3. 7, 5. 14, 3. Mk. 6, 18. L. 3, 19. 6, 41. 6, 42; broðeres Mt. 18, 15; broðer Mt. 14, 6 mg. Mk. 6, 17; ds. broðre Mt. 5, 22. 5, 24. 22, 24. L. 6, 42. 12, 13. 20, 28; broeðer Mt. 7, 4. 22, 24. 22, 25. J. 11, 19; broðere Mt. 5, 22. L. 3, 1; broðer Mt. I 8, 12. 18, 35. L. I 9, 4; broeðre Mk. 12, 19; as. broðer Mt. 4, 18. 4, 21. 10, 21. 17, 1. Mk. 1, 16. 1, 19. 3, 17. 5, 37. 13, 12. L. I 7, 14. 6, 14. J. 1, 41. 11, 19; broder J. I 3, 9; np. broðro Mt. 12, 47. 22, 25. 23, 8. Mk. 3, 32. 3, 33. 12, 20. L. 8, 19. 8, 20. 8, 21. J. 2, 12. 7, 3. 7, 5. 7. 10; broðero Mt. 12, 46. Mk. 3, 31. 3. 34. L. 20, 29; broðra Mt. 12, 48. 12, 49; broðer Mt. 13. 55; gp. broðra Mt. I 21, 11. Mk. I 5, 2; broðero L. I 10, 9; dp. broðrum Mt. I 7, 2. 20, 24; broðrū Mt. 25, 40. 28, 10. J. 20, 17. 21, 23; ap. broðro Mk. 10, 29. 10, 30. L. I 5, 17. I 11, 4. 14, 12. 14, 26. 16, 28. 18, 29. 22, 32; broðra Mt. 1, 2. 1, 11. 19, 29; broðera Mt. 4, 18; broðero Mt. 5, 47; broðre Mt. I 19, 7; broðer Mt. 4. 21. Mk. I 3, 2.

bróðerseip sm. *caritas,* ns. broðerseip Mt. 24, 12; as. broðerseip L. 11, 42.

brúca sv. *edere, comedere, manducare,* ind. pres. 1 sg. brueeo L. 22, 11. 22, 16; 3 sg. brueað L. 14, 15, J. 13, 18; brueeað J. 6, 56. 6, 58; brueeð J. 6. 57; 3 pl. brueas Mt. 15, 27; pret. 1 pl. breeon L. 13, 26; 3 pl. breeon Mk. 6,

44. L. 17, 27; imp. sg. bruce L. 12, 19; bruc J. 4, 31; inf. brucca Mk. 14, 14; brúca Mk. 3, 20; to brucanne Mk. 6, 37. L. 14, 1. J. 4, 32; pres. p. brúcende Mk. 1. 6. [See gebrúca].

brýd sf. *sponsa,* gs. brydes Mt. 22, 11; ds. bryde Mt. 25, 1; as. brydo J. 3, 29.

brýdguma sm. *sponsus,* ns. brydguma Mt. 9, 15(2). 25, 6. 25, 10. Mk. 2. 19. 2, 20. L. 5, 34. 5, 35. J. I 4. 1. 3, 29; brydgum Mt. 25, 5; gs. brydgumes Mt. 9, 15. J. 3, 29(2); brydgūes L. 5, 34; ds. brydguma Mt. I 13, 15; brydgum L. I 5, 2; brydgūa Mt. 16, 2; as. brydguma J. 2, 9; brydgum Mk. 2, 19.

brýdlic aj. *nuptialis,* asn. brydlic Mt. 22. 12.

brýdlopa sn. pl. *nuptiæ,* dp. brydlopum L. 20, 34. J. I 1, 8; brydlopū J. I 1, 3; brydloppum Mt. 25, 10; brydloppū L. 17, 27; ap. brydlopa Mt. 22, 2.

brýdréaf sn. *vestis nuptialis,* ds. brydreaf Mt. 22. 11.

búend sm. *cultor, colonus,* np. buendo Mk. 12. 7. L. 20, 14; dp. buendū Mk. I 4. 20. L. I 10, 7. 20, 9; ap. buendo L. 20, 16 [See londbúend].

bufa prep. *supra,* w. acc. Mk. I 3, 14.

búga, see gebúga.

bund sn. *fasciculus,* ap. bunda Mt. 13. 30.

-búr. see nêhebúr.

burug sfm. *civitas, castellum,* ns. —, Mt. 4, 13 mg. 5, 14. 5, 35. L. 9, 10. 10, 13. J. 5, 2; burg Mt. 4, 13 mg. L. 4, 29. 10, 13. 10, 15. J. 11, 18; burūg Mt. 12, 25; gs. —, Mt. I 6, 10; burge L. I 2, 1; burga L. 11, 30; byr' L. 11, 32; ds. —, Mt. I 18, 6. 23, 34; byrig Mt. 1, 3. 2, 1. 2, 16. 4, 13 mg. 4, 25. Mk. 1, 9. 5, 20. 6, 45. 8, 22. 9, 33. L. I 2, 4. 4, 23. 4, 26. 10, 30. 13, 4. 18, 35. 19, 29. 23, 50. 23, 51. 24, 50. J. I 2, 1. 1, 28. 1, 44(2). 1, 45. 2, 1. 2, 11. 4, 5 (= *prædium*). 4, 7. 4, 30. 4, 39. 4, 46. 6, 17. 6. 24. 6, 59. 7, 42. 11, 1. 12, 1. 12, 21. 19, 38; byr' J. 10, 22; as. —, Mt. 8, 5. 21, 10. Mk. 1, 21. 10, 46. L. 7, 1. 8, 34. J. 2, 12. 2, 13. 4, 4. 4, 46; burig Mt. 23, 34. Mk. 11, 2; byvrug Mt. 22, 7; burg Mt. I 16, 7. Mk. 2, 1. L. 18, 31. 19, 1. J. 5, 2 (= *probatica*); np. burgas Mt. 10, 15; gp. bur'ga L. 4. 26; dp. burgum Mt. 10, 5. 11. 20. 14, 13; burgum Mt. 11, 1; burgū L. 17, 29; ap. burgas Mt. I 18, 17. 9, 35. 10, 23. L. 19, 19. [See sú-. ymbburg.]

burgwaras sm. pl. *cives,* np. —, Mk. 1, 33. L. 19, 14; burguaras Mt. 3, 5; burgwæras Mt. 2, 3; gp. burgawara' L. 15. 15; dp. burgwarū Mt. I 19, 6; burguærum J. 1, 19.

burna wn. (?) *rivulus, torrens,* as. —, J. 18, 1; gp. —, Mt. I 2, 10. [See winterburna.]

búta av. *foras, foris,* —, J. 15, 6; buta Mk. 14, 68. L. 13, 28. J. 9, 22. 20, 11; bute J. 18, 16; bútæ J. 19, 4; búte J. 19. 13.

búta prep. *sine, extra, præter, exceptus, nisi, absque,* w. dat., buta Mt. I 2, 8. I 4, 10. I 5, 8. I 6, 18. I 8, 14. I 14, 13. I 14, 14. I 17. 2. I 17, 3. I 17. 8 (2). 3, 15. 5, 9 mg. 5, 32. 7, 4 (*sine* imp.). 10, 8 mg. 10, 29. 12. 4. 12, 5. 13, 34. 13, 57. 14, 17. 14, 21. 15, 9. 15, 16. 15. 38. 17, 8. 19, 3. 21, 39. 24, 36. Mk. I 3. 9. 4, 19 4, 34. 5, 37. 6, 4. 6, 8. 8, 14. 8, 23. 9, 8. 12, 8. 12, 32. L. I 2, 3. 1, 6. 1, 74. 4, 27. 4, 29. 6, 4. 6, 49. 13, 33. 20, 15. 20. 29. 20, 30. 22. 6. 22. 35. J. 1. 3. 6, 22. 8, 7. 9, 22. 15, 25; w. acc. Mt. 13, 22. 16, 2. 17. 12. 21, 17. Mk. 5, 10. 7, 15. 11, 13. 12, 32. L. I 2, 7. J. I 7, 9. 15, 5; butta L. 20, 28.

búta lyg hwœðre av. *verumtamen,* buta lyg huoeðre Mt. 1, 24.

búta twéa av. *occasio*(!), *scilicet, sine modo, utique,* buta tua Mt. I 9, 2. I 16, 17. 3, 5. 9, 28. [See ah búta twéa.]

búta ðæt ána av. *verumtamen,* buta þ ane Mt. 18, 7.

búta cj. *nisi,* buta Mt. 5, 13, 10, 8 mg. 10, 14 mg. 12, 24. 12, 29. 15, 24. 17, 21. 18, 3. 19, 9. 24, 22. Mk. 6, 4. 6, 5. 7, 3. 9, 9. 9, 29. 10, 18. 13, 20. L. I 8, 2. 2, 26. 4, 26. 5, 21. 8, 51. 9, 13. 10, 22(2). 11, 29. 13, 3. 17, 18. 18, 19. J. I 3, 14. 3, 2. 3, 3. 3, 5. 3, 13. 3, 27. 4, 48. 5, 19. 6, 46. 6, 53. 6, 65. 7, 51. 9, 33. 10, 10. 12, 24. 14, 6. 15, 4(2). 19, 11. 20, 25; in almost prep. use Mt. 11, 27(2). 12, 39. 16, 4. 21, 19. J. 19, 15.

bý sn.(?) *domus*(?), as. by Mk. 5, 3.

býa wv. *habitare, possidere,* ind. pres. 2 sg. bues J. 1, 38; 3 sg. byeð Mt. 19, 29; 2 pl. byeð L. 21, 19; 3 pl. byes Mt. 13, 32; pret. 3 pl. byedon L. 13, 4; imp. pl. byes Mt. 25, 34; inf. bya Mk. 4, 32. (opt. pres. 1 sg.?) L. 10, 25; to byenna L. I 9, 16. [See ge-, inbýa; unbýed.]

byega wv. *emere, mercari,* ind. pres. 3 sg. bygeð L. 22, 36; byges Mt. 13, 44; 1 pl. byges J. 6, 5; 3 pl. byeges Mk. 6, 36; byeeað Mt. 14, 15; pret. 1 sg. bohte L. 14, 18; 3 sg. bohte Mt. 13, 46. Mk. 15, 46. L. 14, 19; 3 pl. bohton Mt. 21, 12. Mk. 16, 1. L. 17, 28; opt. pres. 1 pl. byege Mk. 6, 37; pret. 3 pl. bochton J. 4, 8; imp. sg. byg J. 13, 29; pl. bygeð Mt. 25, 9; inf. to byeganne Mt. 25, 10; pres. p. apm. byegendo Mk. 11, 15. L. 19, 45. [See be-, gebyega; unboht.]

byden sf. *hydria,* np. bydno J. 2, 6.

bydla wm. *cultor,* ns. bydle J. 9, 31.

-byed see un-byed.

-byrelic, see gebyrelic.

byrga wv. *sepelire,* opt. pres. 1 sg. byrga L. 9, 59. [See bebyrga.]

byrgenn sfn. *sepulchrum, monumentum, sepultura,* ns. —, Mt. 27, 64. J. 19, 41. 19, 42; gs. byrgennes Mt. 27, 60. Mk. 15, 46. 16, 3; ds. byrgenne Mt. 27, 60. 28, 8. Mk. 6, 29. 16, 2. L. 23, 53. 24, 1. 24, 2. 24, 9. 24, 12. 24, 22. 24, 24. J. I 2, 2. I 8, 2. 11, 17. 11, 31. 11, 38. 12, 17. 20, 1. 20, 3. 20, 4. 20, 8; byrgenn J. 20, 1; byrgen Mk. 15, 46. 16, 8; byrgin' J. 12, 7; byrgen' L. I 11, 9. J. 20, 2. 20, 6; byrḡ J. 20, 11(3); as. —, Mt. I 22, 6. 27, 66. 28, 1. L. 23, 55; byrgen Mt. I 18, 4. Mk. 16, 5; np. byrgenna Mt. 27, 52. L. 11, 44; dp. byrgennum Mt. I 21, 17. 23, 27. 27, 53. Mk. 5, 2. 5, 3; byrgennū Mk. 5, 5. L. 8, 27. J. I 4, 11. 5, 28; ap. byrgenna Mt. I 21, 18. 23, 29. L. 11, 47. 11, 48; byrgenno Mt. 23, 29.

byrgnise, see bebyrgnise.

byriga wv. *pertinere,* ind. pres. 3 sg. byreð Mk. 4, 38. J. 10, 13; byres L. I 1, 1.

-býrild, see néhebýrild.

byrn sm.(?) *æstus,* as. —, Mt. 20, 12.

byrðen sf. *onus, pondus, oneratus, fasciculus,* ns. —, Mt. 11, 30; as. —, Mk. 9, 42. 20, 12; gp. byrðenra Mt. I 18, 19; ap. byrðenna Mt. 23, 4; byrðenno Mt. 13, 30.

byrðenstân sm. *mola asinaria,* as. byrðenstan Mt. 18, 6.

bytt sn. *uter,* np. bytto Mt. 9, 17. Mk. 2, 22; byto L. 5, 37; gp. byttana Mt. I 18, 9; bytta Mk. I, 2, 16; dp. byttum Mt. 9, 17(2). Mk. 2, 22(2); byttū L. 5, 37. 5, 38; ap. bytto Mk. 2, 22.

C.

cæfertún sm. *atrium,* ds. cefertun Mt. 26, 3; ceafertum Mt. 26, 58; cæfertun Mt. 26, 69; cæfertune L. 22. 55; as. ceafertun L. 11. 21.

cæg sf. *clavis,* as. cægo L. 11, 52; dp. cægum Mt. I 20, 4; ap. caegas Mt. 16, 19.

cælc smn. *calix,* ns. cælc Mt. 26, 39. 26. 42. L. 22. 20; gs. cælces Mt. 23, 25. 23, 26; calices L. 11, 39; ds. cælce L. 22, 17; as. —, Mt. 10, 42; cælic L. 22. 20; calic Mt. 20. 22. 20, 23. 26, 27. Mk. 9, 41. 10, 38. 10, 39. 14, 36. L. 22, 42. J. 18, 11; np.(?) cacleas Mt. I 21, 16; gp. calica Mk. 7, 4. 7, 8.

cælca, see gecælca.

céping, see céping.

césar p. n. *cæsar,* gs. cæsares Mt. I 21, 10. 22, 21. Mk. I 5, 1. L. I 10, 8. J. 19, 12; caseres Mt. 17, 24. L. I 4, 6. 20, 24. 20, 25; caeseres Mk. 12. 17; casseres Mt. 22, 21; cessares L. 2, 1; caseras L. I 3, 18; cæs Mk. 12. 16; ds. caseri Mt. I 20, 8. 22, 17. Mk. 12. 14. L. 20, 22. 23, 2; casere Mk. 12, 17. L. 20. 25; casari Mt. 22, 21; caser J. 19. 12; as. caser J. 19, 15.

césariensisc aj. *cæsariensis,* nsm. wk. cæsarienisca Mt. I 3, 2.

césering, see cæsering.

Caiphas p. n., ns. caiphas Mt. 26, 3; caiph J. 11, 49; caifas J. 18, 14; gs. caifa J. 18, 13; ds. caiphan Mt. 26, 57; caifane J. 18, 24; caifa J. 18, 28.

cāld sn. *frigus,* ns. cald J. 18, 18.

cāld aj. *frigidus,* gsn. caldes Mt. 10, 42.

calic, see cælc.

camel sm. *camelus,* ns. camal L. 18, 25; gs. camelles Mk. 1, 6; ds. camele Mt. I 21, 16; as. —, Mt. 19. 24. Mk. 10, 25; gp. camella Mt. 3, 4.

camp, see comp.

canon sm. *canon,* gp. canona Mt. I 1, 1; canone J. 19, 30 mg.

Capharnaum p. n., ns. capharnaum Mt. 4, 13 mg.; as. caphar' Mk. 1, 21. 2, 1; caph' L. 4, 31.

carcern sn. *carcer,* ds. —, Mt. 25, 39. 25, 43. 25, 44. Mk. 6, 17. L. 3, 20. J. 3, 24; carchern Mt. 25, 36. Mk. 6, 27; carcérn Mt. 14, 10; caercherne L. I 4, 8; as. —, Mt. 5, 25. 14, 3. 18, 30. 27, 16. L. 12, 58; carcerne L. 22, 33. 23, 19. 23, 25.

carpianisc aj. *carpianus,* nsm. carpianisca Mt. I 8, 12.

carr sn.(?) *petra, Petrus,* ns. —, J. 1, 42; ds. carre Mk. 15, 46; as. —, Mt. I 17, 19. 7, 24. L. 6, 48 (2).

cáser, cásser, see césar.

cásering sm. *didrachma, drachma,* gs. cæsering L. I 8. 16; as. —, Mt. 17, 24 (2). L. 15, 8.

céapemonn sm. *vendens, nummularius,* gp. cepemon' Mt. 21, 12; ceapemenn Mt. 21, 12; ap. ceapemenn Mk. 11, 15 mg.

céapiga wv. *emere, vendere, negotiari,* ind. pres. 3 pl. ceapas Mk. 6, 36; opt. pret. 3 pl. ceapadon J. 4. 8; imp. pl. céapigas L. 19, 13; pres. p. apm. cependo J. I 3, 12. [See gecéapiga, uncéaped.]

cearfa sv. *abscidere, amputare, interficere,* imp. sg. cearf Mt. 5, 30. 18, 8. Mk. 9, 45; pl. cearfas L. 19, 27. [See ge-, of-. ofer-, tó-, ymbcearfa.]

céasa sv. *optare,* ind. pres. 1 sg. ceasa Mt. I 4, 11. [See gecéasa.]

ceastra sfn. *castellum, civitas,* ns. —, Mt. 5, 14; ceastre Mk. 1, 33; ceast' Mt. 21, 10; gs. —, L. I 2, 1; ceastre L. 14, 21; ceastres L. 7, 12 (2); ds. —, Mt. 2, 23. 14, 15. Mk. 8, 27. L. 4, 29. 7, 37. 9, 5. 10, 11. 10, 12. 18, 3. 23, 19. J. 11, 1. 19, 20; ceastre Mt.

10, 15. Mk. 11, 19. 14, 13. 14, 16. L. I 5, 11. 2, 4. 2, 11. 5, 17. 23, 51; ceastræ Mt. 10, 4; as. —, Mt. 4, 5. 4, 13. 21, 17. 26, 18. 27, 53. 28, 11. Mk. 1, 45. L. I 10, 4. 1, 26. 2, 3. 4, 31. 8, 1. 8, 39. 10, 1. 10, 8. 10, 10. 18, 2. 19, 41. 22. 10. 24. 49. J. 11, 30. 11, 54; ceastre Mt. 21. 18. Mk. 5, 14. L. I 11, 10. 1, 39. 2, 4. 2, 39. 7, 11. J. 4. 8. 4, 28; ceastræ L. 9, 52; cæsetra Mt. 21, 2; cæstre J. 4, 5; gp. ceastrana L. 5, 12; dp. ceastrum Mk. 6, 56; ceastrū Mk. 6, 33. L. 4, 43. 8, 4; ceastr' Mt. 11, 1. L. 19, 17; ap. —, Mt. 10, 23. L. 9, 6. 9. 12; ceastre Mk. 1, 38; ceastræ Mt. 9, 35; ceastro L. I 6, 15. 13, 22; cest' Mt. 9, 35.

céc sf. *maxilla,* ds. ceica Mt. 5, 39; as. cece L. 6, 29.

céawl sm. *cophinus, sporta,* ap. ceoulas J. 6, 13; ceulas Mt. 15, 37; ceolas Mk. 8, 20; cewlas Mt. 16, 9. Mk. 8, 8; ceawlas Mt. 14, 20; ceaulas Mk. 6, 43; ceaolas L. 9, 17.

Cedron p. n., ns. ced' J. 18, 1.

ceiga wv. *vocare, clamare, exclamare, appellare, convocare,* ind. pres. 3 sg. ceigað Mk. I 3, 3; ceigeð Mt. I 16, 10. L. I 5, 7. 20, 44. J. I 4, 12. I 6, 12. 2, 9. 10, 3; ceigas Mt. I 6, 17. I 18, 7. 22, 43. 22, 45. 27, 47. Mk. 10, 49; ceiges Mk. 15, 35. J. 11, 28; 2 pl. ceiges L. 6, 46; pret. 1 sg. ceigde Mt. 2. 15; 3 sg. ceigde Mt. 1, 25. 15, 22. 20, 32. Mk. 3, 13. 10, 42. 12, 43. Lk. 8, 8. 8, 28. 14, 16. 16, 2 (= *clamando*). J. 11, 28. 18, 33; 3 pl. ceigdon Mt. 20, 30. Mk. 3, 31. 6, 49. 10, 49. J. 9, 24. 12, 13; opt. pres. 3 pl. ceiga Mt. 23, 7; imp. sg. ceig Mt. 20, 8. J. 4, 16; pl. ceigas Mt. 22, 9; inf. ceiga Mk. 10, 49; to ceiganne L. 5, 32; to ceigenne Mk. 2, 17; pres. p. ceigende L. I 7, 7; ceigendæ Mt. I 1, 8; gsm. ceigendes (*exclamationis*) Mk. I 1, 8; ceigende Mt. I 7, 12. I 16, 6; npm. ceigendo Mt. 20, 31. Mk. 3, 31; apm. ceigendo Mt. I 17, 17. L. I 5, 17. [See efne-, efnege-, eftge-, ge-, tó-, tógeceiga.]

ceigung sf. *vocatio,* ns. —, Mt. I 14, 2; ds. ceigunge J. I 6, 8; ceigeng Mk. I 2. 10; as. ceigunc Mt. I 15, 1.

celf sn. *vitulus,* gs. celfes Mt. I 7, 13. I 8. 5; cælfes Mt. I 7, 9.

celmertmonn sm. *mercenarius,* ns. celmertmonn J. 10, 12; celmertm' J. 10. 13; celm' J. 10, 13; np. celmertmenn L. 15, 17; dp. celmertmonnū Mk. 1. 20. L. 15, 19.

cempa wm. *miles,* ns. cempa Mt. 1, 6 mg.; ds. cempā J. 19, 23; np. cempo Mt. 27, 27. Mk. 15, 16. L. I 3, 19 (*militiæ*). 3, 14. J. 18, 12. 19, 23. 19, 24. 19, 32; cemp L. 23. 36; gp. cempa J. 19, 34; dp. cempum Mt. 28, 12.

cenna wv. *gignere,* ind. pret. 3 sg. cende Mt. 1, 2(3). 1, 3(3). 1, 4(3). 1. 5(3). 1, 6(2). 1, 7(3). 1, 8(3). 1, 9(3). 1, 10(3). 1, 11. 1, 12(2). 1, 13(3). 1, 14(3). 1, 15(3). 1, 16. [See ā-, eftā-, frum-, gecenna; án-, frumcenned.]

cennise sf. *nativitas, natalis,* ns. cennisse Mt. I 16, 2. 6, 21; gs. cennisse Mt. 14, 6. [See ā-, frumācennise.]

centur sm. *centurio,* ns. —, Mt. 8, 5; cent' Mk. 15, 44; gs. centures Mt. I 17. 20; cent' L. I 5, 10.

ceorl sm. *man,* ns. —, Mk. 12, 25 mg.; gs. ceorles Mt. I 2. 5. I 2, 6(2). I 6, 16(2). Mk. 12, 25 mg.; gp. (?) cearla Mt. I 2. 10.

céo(u)l, see céawl.

cépe sm. *negotiator,* ds. cepe Mt. 13, 45.

cépemonn, see céapemonn.

cépiga, see céapiga.

céping sfn. *comparatio, negotiatio,* gs. cæpinces J. 2, 16; ds. cepinc Mt. 22, 5; ceping Mk. I 2, 16, L. I 5, 3.

Cephas p. n., ns. cephas J. 13, 24.

ęrr, see ęft-, ofer-, ymbęerr.
ęrra wv. *movere, redire, reverti, (e)vertere, recedere, consummare,* ind. pres. 1 sg. cearro Mt. 12, 44; 2 pl. cerras Mt. 10, 23; pret. 3 sg. cerde Mt. 21, 12; imp. pl. cerras Mt. 9, 24; inf. cerre Mt. 12. 44; pres. p. ęerrende Mk. 15, 29; npm. cerrende Mt. 27, 39; dpm. cerrendū (= *mobilibus*) Mt. I 6, 4. [See ā-, efne-, efnege-, ęft-, ęftge-, from-, fromymb-, ge-, of-, ofā-, ofer-, under-, ymbęerra.]
est sn. *loculus,* as. ceiste L. 7, 14; ap. cesto J. 13, 29.
hannanese aj. *cananæus,* nsf. channanesca Mt. I 19, 18. 15, 22; asm. channanesca Mk. 3, 18.
horazaim p. n., ns. chorazaim Mt. 11, 21.
huz p. n. *Chuza,* gs. chuzes L. 8, 3.
iccen sn. *pullus,* ap. cicceno Mt. 23. 37.
ída, see gecida.
ild smn. *infans, parvulus, innocens,* ns. —, Mt. I 20. 10. L. 1, 41. 1, 44; as. —, L. 2, 12. 2, 16; np. cildas Mt. 19, 13; gp. cilda Mt. I 22, 16; dp. cildum Mt. 14. 21; ap. —, Mk. I 4, 11. 10, 13; cildes Mt. I 16, 8; cildo L. 18, 15.
ildcláð sm. *pannus,* dp. cildcláðum L. 2, 7; cildcláðū L. 2, 12.
ildhàd sm. *infantia,* ds. —, Mk. 9, 21.
ilic sn. *cilicium,* ds. —, Mt. 11, 21.
irica sf. *ecclesia, synagoga,* ns. —, Mt. I 5, 15; gs. —, Mt. I 6, 7. J. 10, 22; ds. cirice Mt. 18, 17; as. —, Mt. 18, 17. L. 7, 5; cirice Mt. 16, 18; gp. —, Mt. I 6, 19.
iricend sm. (pres. p.) *ecclesiasticus,* dp. ciricendū Mt. I 8, 10.
iricliс aj. *ecclesiasticus,* gp. (?) ciricaliera Mt. I 9, 4.
láne aj. *mundus, dignus, purus,* nsm. clæne Mt. 10, 11. J. 13, 10; nsn. elæne Mt. 23, 26; dsn. clænū Mt. 27, 59; asf. clæn J. I 3, 14; npm. elæne Mt. 5, 8 mg. J. 13, 11; claene Mt. 5, 8; clæno J. 13, 10. 15, 3; npn. clæno L. 11, 41; apf. clæno Mt. 13, 11; sup. nsf. (?) claenust Mt. I 6, 14. [See unclæne.]
cláenlice av. *perspicue,* elænlice Mt. I 8, 8.
cláennise sf. *purity,* ds. clænnise Mt. 10, 8 mg.; claennisse Mt. 1, 18 mg. [See unclænnise.]
-cláeno, see unclæno.
clænsiga wv. *mundare, purgare, amputare, baptizare,* ind. pres. 3 sg. clænsias J. 15, 2; clænsas Mk. 7, 19; clænseð L. 3, 17; 2 pl. clænsas Mt. 23, 25; clænsað L. 11. 39; imp. sg. clænsig Mt. 23, 26; pl. clænsas Mt. 10, 8; inf. to clænsanne Mk. I 1, 19; pres. p. clænsande J. 10, 40. [See ge-, ðerh-, unclænsiga.]
clænsung sf. *emundatio, purgatio, purificatio, mundatio,* gs. clænsunges L. 2, 22; ds. clænsunge L. I 4, 14. 5, 14. J. 2, 6. 3, 25.
cláða wv. *operire,* ind. pret. 2 pl. clæðdon Mt. 25, 36. [See geclæða.]
clàð sm. *vestimentum, commissura,* as. clað Mt. 9, 16; ap. clað as Mk. 14, 63. [See cildclàð.]
Cleophas p. n., ns. cleophas L. 24, 18; gs. cleo' J. 19, 25.
cliopiga wv. *clamare, exclamare, succlamare, vocare,* ind. pres. 3 sg. cliopas Mt. I 8, 20. 15, 23; clioppæs Mt. 12, 19; clioppiað L. 9, 38; clioppað J. 1, 15; 3 pl. clioppogað L. 19, 40; pret. 3 sg. cliopade Mt. 14, 30. 27, 50. Mk. 9, 26. L. 8, 28. 8, 54. 16, 24. 18, 38. 18, 39. J. 7, 37. 12, 44; clioppade L. 23, 46; cliopad J. 11, 43; 3 pl. cliopadon Mk. 3, 11. L. I 10, 4. J. 12, 13. 19, 6. 19, 12. 19, 15; clioppadon Mt. 14, 26. Mk. 6, 49. J. 18, 40; cliopodan Mt. 27, 23; cliopadun Mk. 11, 9; clioppado L. 23, 21; inf. cliopia Mk. 10, 47; pres. p. cliopende Mk. 5, 5; clioppende Mk. 5, 7. 15, 39; clioppande

J. 7, 28; gsm. cliopende Mt. I 16, 6. 3, 3. L. 3, 4; cliopendes Mk. 1, 3; clioppende Mk. I 1, 8; clioppendes J. I 3, 5. 1, 23; npm. clioppende Mt. 9, 27. 21, 9. Mk. 3, 11. L. 4, 41; cliopende Mt. 11, 16; clioþ J. 19, 6; gpm. clioppendra L. 18, 7; dpm. clioppendum Mt. I 21, 3; apm. clioppendo Mt. 21, 15. [See ge-, of-, ofercliopiga.]

clioppa wv. *complecti,* pres. p. clioppende Mk. 9, 36.

cliopung sf. *vocatio,* as. —, Mt. I 15, 1.

cnæht smn. *puer, parvulus,* ns. —, Mt. 2, 9. 8, 8. 8, 13. 12, 18. 17, 18. 18, 4. L. I 3, 17. I 6, 10. 1, 66. 1, 76. 1, 80. 2, 43. 7, 7. 18, 17. J. 6, 9; cnaeht Mt. 8, 6; gs. cnæhtes Mk. 9, 24. L. 1, 69; cnaehtes Mt. 2, 20; ds. —, Mt. 2, 8. L. 2, 17; cnæhte L. I 11, 6. 9, 48; cnæhtū Mt. 18, 5; as. —, Mt. I 1, 1. I 20, 7. 2, 11. 2, 13. 2, 14. 2, 20. 2, 21. Mk. 9, 36. L. 1, 54. 1, 59. 2, 27. 9, 42. 9, 47. J. 16, 21; cnaeht Mt. 2, 13; np. cnæhtas Mt. 19, 13. L. 11, 7. J. 21, 5; gp. cnæhta Mk. 7, 28; dp. cnæhtum Mt. 11, 16. Mk. 9, 37; cnæhtū L. I 5, 12; cnaehtum Mt. 14, 2; cnaehtū L. 7, 32; ap. cnæhtas Mt. 21, 15. L. 12, 45; cnaihtes L. 18, 16; cnæht Mt. 2, 16. [See lárcnæht.]

cnáwa, see oncnáwa.

cnéoreso sf. *generatio, progenies,* ns. cneureso Mt. I, 18 mg. 16, 4. 17, 17; cneoreso Mk. 13, 30. L. 9, 41. 11, 29(2). 21, 32; cneuresuu Mt. 1, 18; cneorisso Mt. 12, 39; cnewreso Mt. 24, 34; cneoureso Mk. 8, 12; cnewreso Mk. 9, 19; gs. cneoreso L. I 3, 1. 11, 31; cneureso L. 11, 50; cneoreses L. I 6, 9. 7, 31; cneureses L. I 2, 15; cneurise Mt. 1, 1; cneorese Mt. 7, 11; ds. cneo-
32 reso Mk. 8, 12. 8, 38. L. 11, 30. 11, 51. 16, 8. 17, 25. 22, 18; cneuresu Mt. I 14, 3; cneorisso Mt. 12, 41. 12, 42; as. cneoreso L. 1, 50(2); cneureso Mt. 23, 36. L. I 5, 13; cneuresu Mt. I 14, 7; np. —, L. 1, 48; cneuresa Mt. 1, 17; cneuresua Mt. 1, 17(3); gp. cneuresuu Mt. I 16, 1. [See also cynreso.]

cnéw sn. *genu,* ds. cneuo Mk. 10, 17; cnew Mt. 27, 29; dp. cneum Mt. 17, 14; cneuū L. 5, 8; cneoū L. 22, 41; ap. cnewa Mk. 15, 19.

cnéwbéging sf. *kneeling,* ds. cnewbeging (= *genu flexo*) Mk. 1, 40. ← cnoed in geens

cnycca, see ge-, tócnycca.

cnylla wv. *pulsare,* imp. pl. cnyllas Mt. 7, 7; pres. p. dsm. cnyllende Mt. 7, 8; cnyllenda Mt. I 15, 7.

cnylsiga wv. *pulsare,* ind. pres. 3 sg. cnyllsað L. 12, 36; imp. pl. cnyilsað L. 11, 9; inf. cnylsiga L. 13, 25; pres. p. cnylsende L. I 7, 4; dsm. cnylsanda L. 11, 10.

cnyssa wv. *pulsare,* imp. pl. cnysað Mt. 7, 7; pres. p. dsm. cnysende Mt. 7, 8.

cod, see hālscod.

cœla, see gecœla.

cœrn sf. *mola,* ns. coern Mk. 9, 42. L. 17, 2 (= *molaris*); ds. coern L. I 9, 11; coernæ Mt. 24, 41.

cœrnstán sm. *mola,* as. coernstan Mt. 18, 6.

cofa wm. *spelunca, penetralia,* ns. —, J. 11, 38; as. —, Mt. 21, 13. Mk. 11, 17. L. 19, 46; dp. cofum Mt. 24, 26.

cóliga, see eftcóliga.

comp, see gecomp.

compwearod sn. *cohors,* ns. compuearod J. 18, 12.

copp sm. *calix, spongia,* as. —, Mk. 9, 41. 15, 36. J. 19, 29.

corennise, see gecorennise.

corenscip sm. *electio,* ns. —, Mt. I 14, 6. [See gecorenscip.]

-corfnise, see ymbcorfnise.

corn sn. *granum,* ns. —, Mk. 4, 31. J. 12, 24; ds. —, Mt. I 19, 10. Mk. I 3, 5. L. I 8, 6; córn Mt. 13, 31; corne L. 13, 19; as. —, Mt. 17, 20. L. 17, 6. J. I 6, 15. [See hwítcorn.]

corona sf. *corona,* as. —, J. 19, 2.

coss sm. *osculum,* ds. cosse L. 22, 48; as. —, L. 7, 45.
cossetung sf. *osculari,* gs. cossetunges L. 7, 45.
costere sm. *temptator,* ns. —, Mt. 4, 3.
cost sm. *modus,* ap. costum J. I 7, 10.
costiga wv. *probare, temptare, vexare,* ind. pres. 2 pl. costages Mk. 12, 15. L. 20, 23; pret. 3 pl. costadon L. 11, 16; imp. sg. costa L. 4, 12; pres. p. npm. costendo Mk. 8, 11; apm. costende L. I 10, 8. [See gecostiga.]
costung sfn. *temptatio, tribulatio, tormentum,* ns. —, Mt. 13, 21. 24, 21. Mk. 4, 17; gs. costunges L. 8, 13; costungo Mk. 13, 19; ds. costunge Mt. 24, 29. L. 4, 13; —, Mt. I 16, 8; as. costunge Mt. 6, 13. 26, 41. Mk. 14, 38. L. 11, 4. 22, 40; costuneg Mt. 24, 9; costunc' L. 22, 46; costong L. I 4, 11; dp. costungum Mt. 4, 24; costungū L. 22, 28. [See ge-, ofercostung.]
cot sn. *cubiculum, cubile,* ds. cotte cotte Mt. 6, 6. L. 11, 7; dp. cottum L. 12, 3.
cræft sm. *talentum, ars,* ds. cræfte L. I 2, 1; as. —, Mt. 25, 24. 25, 25. 25, 28; ap. —, Mt. 25, 28; cræfta Mt. I 22, 7; crę̨fta Mt. 25, 22; cræftas Mt. 18, 24. 25, 15. 25, 22; cræfto Mt. 25, 16. 25, 20(2).
cræftig, see ǽ-, tungulcræftig.
cráwa sv. *cantare,* opt. pres. 3 sg. creawa Mt. 26, 75; crawe Mt. 26, 34. [See ge-, ofergecráwa.]
Crée p. n. *Græcus,* gp. creciena Mt. I 2, 17.
crécisc aj. *græcus,* nsn. crecisc Mt. I 2, 8; crecis Mt. I 3, 2; gregisc Mt. I 1, 3; grecisc Mt. I 2, 5; grecis Mt. I 2, 1; grecisc J. 21, 2; cregisc J. 19, 20; cregesc J. 20, 24; dpm. creciscum L. I 2, 9; creciscū L. 23, 38.
crist sm. *Christus, verbum, lux,* ns. —, Mt. I 14, 10. I 21, 13. 1, 16. 2, 4. 16, 20. 23, 10. 24, 5. 24, 23. 26, 63. 26, 68. 27, 17. 27, 22. Mk. I 2, 9. I 5, 4. 8, 29. 13, 21. 14, 61. 15, 32. L. I 10, 10. 2, 11. 3, 15. 4, 41. 20, 41. 22, 67. 23, 35. 23, 39. 24, 46. J. I 3, 2. I 3, 5. 1, 20. 1, 25. 1, 41. 3, 28. 4, 25. 7, 26. 7, 27. 7, 31. 7, 41. 7, 42. 10, 24. 11, 27. 12, 34. 20, 31; xs J. 1, 14. 4, 29; gs. cristes Mt. I 2, 9. I 14, 3. I 14, 8. I 16, 2. I 16, 6. 1, 1. 1, 18. 1, 18 mg. 11, 2. Mk. I 1, 6. I 5, 17. 9, 41. L. I 3, 18; crist' L. I 2, 9. J. 19, 30 mg. P 187 9; —, Mk. 1, 1; ds. —, Mt. I 4, 11. I 16, 1. I 16, 4. 1, 17. 22, 42. L. I 2, 15. I 3, 2; criste Mk. I 1, 7. L. I 4, 9. I 6, 5. J. I 1, 10. I 1, 13; xs J. 3, 20; as. —, Mk. 12, 35. L. 24, 26. J. I 2, 1. 1, 17. 9, 22. 17, 3; crist' L. 23, 2; xs J. 3, 20; np. crist' Mt. 24, 24. [See anti-, before-, wiðercrist.]
crǽd, see hǫncrǽd.
cropp smn. *uva, spica,* as. —, L. 6, 44; ap. croppas L. 6, 1.
crypel sm. *paralyticus,* ds. cryple L. 5, 24. [See eorðcrypel.]
crypelnise sf. *paralysis,* ds. crypelnis' L. I 5, 1.
culfre sfm. *columba,* ns. culfra L. 3, 22; ds. —, Mt. I 16, 7; as. —, Mt. 3, 16. Mk. 1, 10; culfræ J. 1, 32; np. —, Mt. 10, 16; ap. culfra Mt. 21, 12; culfras Mk. 11, 15. L. 2, 24; culfero J. 2, 16; culufro J. 2, 14.
cuma sv. *venire, convenire, accedere, procedere, exire, prodire, adesse,* ind. pres. 1 sg. cymo Mt. 8, 7. L. 19, 13. J. 5, 7. 8, 14. 14, 28. 17, 11. 17, 13. 21, 23; cymmo J. 14, 18; cȳmo J. 14, 3; 2 sg. cymes Mt. 3, 14. L. 23, 42; 3 sg. cymeð Mt. I 10, 1. 8, 9. 24, 50. Mk. 4, 15. 4, 22. 8, 38. 9, 13. 12, 9. 15, 36. L. 3, 16. 6, 47. 7, 8. 9, 26. 12, 36. 12, 38. 12, 40. 12, 43. 12, 46. 12, 54. 14, 9. 14, 26. 14, 27. 14, 31. 17, 20. 18, 5. 20, 16. J. 1, 30. 6, 37. 6, 45. 7, 31. 7, 50.

16, 16.
Crist

9, 4. 11, 56. 15, 26. 16, 2. 16, 25; cymmeð Mt. 24, 5. L. 17, 20. J. 3, 21; cymað J. 3, 8; cymed L. 8, 17; cymmes Mt. 24, 14. J. 5, 25; cymes Mt. 18, 7. 24, 46. 25, 31. Mk. 1, 7. 9, 12. 13, 35. L. 12, 37. 18, 8. J. 3, 20. 5, 24. 5, 43. 6, 35. 10, 10. 12, 15. 16, 4. 16, 7; 1 pl. cumas J. 21, 3; cym' J. 14, 23; 3 pl. cymas Mt. I 5, 13. 8, 11. 10, 29. L. 17, 1; cymes Mt. 8, 15. 9, 15. 13, 32. 23, 36. J. 10, 8; cymmes J. 3, 26; cymæs Mk. 13, 6; cymeð Mk. 2, 20. L. 12, 6 (= *veneunt*). 13, 29. 17, 22. 19, 43; cumað Mk. 3, 19; cymað L. 5, 35. 21, 6. 21, 8. 23, 29; cymmeð J. 11, 48; pret. 1 sg. cuom Mt. 5, 17 (²). 10, 34 (²). 10, 35. 12, 44. 25, 27. L. 5, 32. 13, 7. J. 1, 31. 5, 43. 7, 28. 8, 14. 8, 42(²). 9, 39. 10, 10. 12, 46. 12, 47. 16, 28. 18, 37; cwom Mk. 1, 38. 2, 17. L. 12, 49; cuō J. 18, 37; 2 sg. cuome Mt. 20, 13. L. 4, 34. J. 6, 25; cwome Mt. 26, 50. Mk. 1, 24; cuom Mt. 3, 14; 3 sg. cuom Mt. (39 times), Mk. (24 times), L. (25 times), J. (59 times); cwom Mt. I 7, 5. 15, 39. 23, 39. 25, 6. 26, 40. 26, 49. Mk. 1, 7. 1, 31. 1, 40. 4, 29. 5, 27. L. 19, 10; cuō Mk. 14, 17. L. 19, 16. 22, 7. J. 1, 30. 7, 42. 18, 4. 20, 4. 20, 18. 20, 26; cuom Mt. 12, 9; cwom Mt. 27, 58; 1 pl. cuomon Mt. 2, 2; cuomun Mt. 25, 39; 2 pl. cuomon L. 22, 52; cuomun Mt. 25, 36; cwomun Mt. 26, 55; 3 pl. cuomon Mt. (9 times), Mk. (10 times). L. (14 times). J. (13 times); cwomun Mt. I 5, 13. 2, 1. 28, 11. Mk. 3, 13; cwomon Mt. 14, 34. 25, 11. 26, 60. Mk. 2, 18. 3, 8. 3, 19. 4, 4. 5, 15. 7, 1; cwommun Mt. I 5, 12; cuomun Mt. 3, 7. 13, 4. 21, 1. 28, 13. Mk. 6, 31. J. 7, 45; cuomon L. 5, 7; cuomvn J. 6, 17; cuómon J. 21, 8; cuōmon J. 18, 20; cuomo J. 19, 32; cuom' J. 12, 13; opt. pres. 1 sg. cymo Mt. 2, 8. J. 4, 15. 21, 22; 3 sg. cyme Mt. 10, 13. 10, 23. 23, 35. 27, 49. L. 1, 43. 13, 35. J. I 5, 6. 7, 37; 3 pl. cyme Mt. 18, 7. 19, 14 (inf.?). 27, 64. L. 14, 17; cymo L. 16, 28. 17, 1; pret. 1 sg. cuome L. 7, 7. 19, 23. J. 15, 22; 3 sg. cuome Mt. 17, 14. L. 18, 3. J. 6, 17. 11, 30. 11, 32. 12, 5. 12, 12; cwome Mt. 14, 29. L. 11, 25. 12, 39; imp. sg. cȳm Mt. 8, 9. J. 11, 43; cym Mt. 5, 24. 9, 18. 14, 29. 19, 21. Mk. 5, 23. 10, 21. L. 7, 8. 18, 22. J. 1, 46. 4, 16. 11, 34. 12, 27; pl. cymmeð Mt. 21, 38. 25, 34; cymað Mk. 1, 17. L. 13, 14. J. 1, 39; cymæð J. 21, 12; cymeð J. 4, 29; cymmas Mt. 28, 6; cumas Mt. 4, 19; cymes Mt. 11, 28. 22, 4. Mk. 6, 31. 12, 7; inf. cuma L. 18, 16. J. 5, 40. 6, 44. 7, 36. 8, 21; cume L. 14, 20. J. 7, 34. 8, 22; to cūmanne L. 12, 45; pres. p. cymende Mk. 2, 13. 9, 1. 13, 26. 14, 62. L. 23, 26. J. 1, 9. 1, 47. 10, 12; cymmende Mt. 3, 16. 16, 28. 24, 30. 26, 64; cȳmende Mt. 27, 32; cymende Mt. I 20, 6. L. 21, 27; cummende Mk. 15, 21. J. 1, 29; np. cymende Mt. 20, 10. Mk. 7, 1; cymmende Mk. 16, 1; cymendū L. I 3, 2; pp. cūmen J. 16, 32 mg.; dpm. cummenum Mt. I 5, 14. [See be-, before-, beforege-, efne-, efnefor-, efnege-, efnetó-, eft-, for-, fore-, forð-, ge-, in-, of-, ofer-, sóð-, tó-, tóge-, ðerh-, under-, wilcuma; níwcumen.]

-cuma, see áncuma.

cumpiga wv. *decertare*, opt. pret. 3 pl. cumpadi J. 18, 36.

-cund, see god-, heofon-, útacund.

cunela sf. *ruta*, as. —, L. 11. 42.

cunna anv. *noscere, cognoscere, intelligere* (and opp. of *nescire, ignorare*), *scire*, ind. pres. 1 sg. conn Mt. 26, 72. Mk. 14, 71. L. 1, 34. 13, 25. 13, 27. 22, 57. J. 8, 55; cann Mk. 14, 68; 3 sg. conn J. 15, 15; 2 pl. cunnon Mk. 8, 17. J. 1, 26; cunni Mk. 4, 13; cunno Mk.

12, 24; 3 pl. cunn[ ] Mt. 10, 14 mg.; pret. 1 sg. cuðe Mt. 7, 23. J. 1, 31. 5, 42. 17, 25; 2 sg. cuðes L. 22, 34; 3 sg. cuðe Mt. 1, 25. J. 5, 13; cuðæ J. P 188[3]; 2 pl. cuðon Mt. 13, 14; cuðu L. 2, 49; 3 pl. cuðon Mk. 9, 32. L. 2, 43. J. 10, 5; opt. pret. 3 sg. cuðe Mt. 26, 74. [See ge-, for-cunna.]

ınniga wv. *temptare, probare, comprobare, cognoscere,* iud. pret. 3 sg. cunnade Mt. 1, 25. 22. 35. L. 10, 25; 3 pl. cunnedon Mk. 10, 2. J. 8, 6; inf. cunnege Mt. 10, 8 mg.; to cunnanne L. 14, 19; pres. p. npm. cunnendo Mt. 16, 1; cunnende Mt. 19, 3; cunnande L. I 7, 20; dpm. cunnendum Mt. I 20, 15; cunnendū Mk. I 5, 2; apm. cunnende Mk. I 4, 20. [See ā-, efnege-, for-, gecunniga.]

ınnere sm. *temptator,* ns. —, Mt. 4, 3.

ınnung sf. *temptatio,* as. —, Mk. I 1, 16; dp. cunnungum Mk. I 5, 8.

ırsiga wv. *plectere,* pres. p. npm. cursendo Mk. 15, 17.

ırsumbor sn. (?) *thus,* as. —, Mt. 2, 11.

ırsung sf. *damnatio, gehenna, tormentum,* gs. cursunges Mt. 23, 15; as. —, Mt. 5, 29. 10, 28. L. 20, 47; gp. cursungra L. 16, 28.

ıð aj. *adnotus, notus, manifestus,* nsm. cuð J. 18, 15. 18, 16; asm. cuð Mt. 26, 73. J. 17, 26 (2); apm. cuðo L. 2, 44; apn. cuða J. 15, 15. [See hám-, un-, unforcúð.]

ıðamonn sm. *cognatus,* np. cuðamen L. 1, 58; ap. cuðomenn L. 14, 12.

ıðberht p. n., gs. cuðberhtes J. P 188[6]. P 188[12]; ds. cuðberhti J. P 188[8]; cuðberti P 188[10]; cúðberhte J. P 188[2]; cuðberhto (Lat.) J. P 188[13].

ıðlice av. (cuðlice gesene = *cognoscitur*) J. I 3, 11.

cúðlice cj. *igitur, ergo, autem,* Mt. I 7, 6. 1, 17. 1, 19. 5, 39. 12, 28.

cúðnoma sm. *cognomentum,* ns. cuðnoma Mt. I 6, 4.

cwaciga wv. *tremere,* pres. p. cuaccende L. 8, 47.

cwālm sm. *plaga,* dp. cualmū L. 7, 21. [See monncwālm.]

-cwālmnise, see monncwālmnise.

cwén, see cwœ́n.

cwic aj. *vivus,* nsm. cuic J. 6, 51; asn. cuic J. 4, 10. 4, 11; npn. cuico J. 7, 38. [See hālfcwic.]

cwicalmus sf. *victima,* ns. cuicalmus Mk. 9, 49.

cwicfýr sn. *sulphur,* ns. cuicfyr L. 17, 29.

cwiciga wv. *vivificare,* ind. pres. 3 sg. cwicað J. 5, 21; cuicað J. 5, 21.

cwiclác sn. *holocaustoma,* dp. cuiclacum Mk. 12, 33.

cwide sm. *decree,* np. cuido J. 19, 30 mg. [See fore-, sóð-, téancwide.]

cwis (?) *dicendo,* cuis ds. L. I 7, 2.

cwœcca, see gecwœcca.

cwœlla wv. *interficere,* inf. to cwoellanne J. 5, 18; to cuell' J. 8, 40. [See ā-, gecwœlla.]

-cwœ́me, see gecwœ́me.

cwœ́n sf. *regina,* ns. cuen Mt. 12, 42; coen L. 11, 31; as. cwoen Mt. I 19, 6; cuoen L. I 7, 8. [See portcwœ́n.]

cwœ́nhiorde sm. *eunuchus,* np. cuoenhiordo Mt. 19, 12.

cwœða sv. *dicere, (inquit, ait),* ind. pres. 1 sg. cuoeðo Mt. (11 times), L. (15 times), J. (19 times); cueðo Mt. (33 times), Mk. (13 times), L. 3, 8. 12, 51. J. (15 times); cuedo M. 17, 20; cuoeð Mk. 11, 23. L. 12, 22. 19, 26; cueð Mt. 6, 5; cuoedo J. 16, 26; cuæðo J. 12, 49. 16, 20; cueði (opt.?) J. 21, 18; 2 sg. cueðestu M. 7, 4; cuoeðestu J. 1, 22; cuiðestu (= *numquid*) Mt. 7, 9. 7, 10. 7, 16; cuoeðest L. 12, 41; cuoeðes Mk. 5, 31. 15, 2. L. 18, 19. 20, 21. 22, 60.

23, 3. J. 12, 34. 18, 34. 18, 37; cwoeðes Mk. 14, 68; cuoeðas Mt. 24, 48. L. 8, 45; cuoeðæs J. 14, 9; cuoðas Mk. 10, 18; cueðes Mt. 27, 11. J. 8, 33. 8, 52. 16, 29; cuæðes J. 8, 5; 3 sg. cuoeðas Mk. 7, 11. 11, 3. 11, 23(2). 12, 35. 13, 21. L. 12, 10. 18, 37 mg.; cuoeðes Mt. 25, 40. Mk. 15, 28. L. 11, 5. 13, 27. 14, 9; cuoeðæs L. 12, 45; cuoeðeð L. 13, 25. 17, 7. 17, 8. 20, 5; cuoeðað L. 14, 10; cueðas Mt. 5, 22(2). 15, 5. 21, 25. 24, 23. J. 19, 35; cueðes Mt. I 22, 6. 12, 32. 25, 34; cueðæs Mt. 7, 21; coeðes Mt. 25, 41. L. 22, 11; cuæðes J. 6, 42; 1 pl. cuoeðað Mk. 11, 31. 11, 32; cuoeðas L. 20, 5. 20, 6; cueðas Mt. 21, 25. 21, 26; 2 pl. cuoeðas Mt. 21, 3. Mk. 7, 11. 8, 29. 14, 71. L. 7, 33. 11, 18. 12, 55. 22, 70. J. 4, 35. 8, 54. 10, 36; cuoeðað L. 4, 23. 7, 34. 12, 54; cueðas Mt. 15, 5. 16, 2. 23, 16; cuæðes J. 4, 20. 9, 19; cuedes Mt. 21, 21; coðas Mt. 17, 20; cuoaðas L. 9, 20; cuoeð J. 9, 41; 3 pl. cuoæðas Mk. 12, 18; cuoæðað L. 6, 26; cuoaðas L. 23, 29; cuoeðas Mt. 5, 11. 11, 18. 15, 33. 22, 23. 23, 3. 25, 37. Mk. 8, 27. 13, 6. L. 9, 18. 17, 21. 20, 41; cuoeðað Mt. 11, 17. Mk. I 3, 9. 1, 30. 9, 11. 11, 28. 14, 12. L. 1, 48. 17, 23; cwoeðas Mt. I 5, 11. I 8, 6; cuæðas J. 7, 26; cueðas Mt. I 21, 15. 16, 13. 16, 20. 17, 10. 21, 16. 21, 31. 21, 41. 24, 26; coeðas Mt. 11, 19. 23, 3. 27, 13; cuoðað J. I 4, 20; pret. 1 sg. cuoeð J. 3, 7. 9, 27. 10, 34. 10, 36. 11, 42. 14, 28. 14, 29. 15, 15. 15, 20. 16, 4. 16, 15. 16, 19; cuæð J. 6, 36. 6, 65. 13, 33. 16, 4. 18, 8; cueð J. 3, 12. 8, 24; coeð J. 11, 40; 2 sg. cuoede Mt. 26, 25; cuede Mt. 26, 64. J. 4, 17. 4, 18; 3 sg. cuoeð Mt. (70 times), Mk. (129 times), L. (323 times), J. (110 times); cueð Mt. (~~159~~ times), Mk. (16 times), L. (5 times), J. (64 times); cuoeað Mk. 7, 6; cuoæð Mk. 9, 35. 10, 5. L. 16, 5. J. 7, 36. 11, 11. 11, 51. 12, 22. 12, 44; cueoeð Mt. 12, 44; cuoeð' L. I 11, 17; cwoeð Mt. I 5, 11. I 5, 13. I 18, 15. I 19, 8. I 19, 17. 12, 48. Mk. 2, 10. 3, 33. 5, 34. 6, 50; cuæð Mk. 2, 27. 9, 31. 14, 16. 15, 14. L. 14, 25. J. (114 times); cwæð Mt. I 17, 11; cweð Mt. I 17, 18. I 18, 8. I 20, 5. I 20, 8. I 21, 18. 15, 27. 21, 31; L. 24, 19; cwoð L. 16, 3; coeð Mk. 12, 26. L. 9, 59. 10, 35. 10, 40. 11, 45. J. 18, 37; cueð Mk. 5, 19. 7, 29. 10, 14; coed Mk. 14, 22; cuæ L. I 9, 4; cwæ Mk. 4, 35; cuoe L. I 11, 12. 15, 31; 3 pl. cuoedon Mt. (17 times), Mk. (29 times), L. (48 times), J. (74 times); cwoedon Mt. I 19, 3. 2, 2. 13, 51. Mk. 5, 31. L. 8, 24; cuóedon J. 19, 6; cuoedon Mt. 19, 10; cuædon J. 8, 57; cwedon Mt. I 10, 2. Mk. 2, 18; cuedon Mt. (30 times). Mk. 1, 30. 1, 37. 2, 16. 4, 41. J. 2, 18. 2, 20. 4, 52. 6, 34. 6, 42. 9, 22; cueðon Mt. 15, 1; cuoeden Mk. 11, 6. J. 8, 4; cuoedun J. 18, 34; cuoede Mt. 12, 10; cuoeðon Mt. 12, 38; opt. pres. 2 sg. cuoeðe Mt. 19, 18; cuoeða L. 18, 20; coeða Mk. 10, 19; coeðe Mk. 1, 44; 1 pl. coeða L. 9, 54; 2 pl. cuoeða Mt. 23, 39; cuoedo L. 13, 35; 3 pl. cuoða Mt. 27, 64; pret. 1 sg. cuoedo J. 14, 2; 3 sg. cuoede Mk. I 3, 20; 2 pl. cuoede L. 17, 6; (?) cueden Mt. 21, 24; 3 pl. cuoeden L. I 6, 5; imp. sg. cuoeð Mt. 4, 3. 8, 8. L. 4, 3. 7, 7. 7, 40. 12, 13. 20, 2; cueð Mt. 18, 17. 20, 21. 22, 17. 24, 3; cuæð J. 10, 24. 20, 15. 20, 17; pl. cuoeðas Mt. 10, 27. Mk. 11, 3. 14, 14. L. 17, 10. 19, 31. 22, 11; cuoeðað Mt. 26, 18. L. 10, 5. 10, 9. 10, 10. 11, 2. 13, 32; cuoæðað Mk. 16, 7; cueðas Mt. 21, 5. 22, 4. L. 6, 28; cuoðas Mt. 28, 7; cuoðað Mt. 28, 13; inf. cuoeða Mt. 3, 9. 4, 17. 13, 30. 21, 3. Mk. I 3, 20. 2, 9. 10, 32. 10, 47. 11, 31. 13, 5. 14, 19. 14,

65. L. I 11, 5. 3, 8. 5, 23. 7, 24. 12, 1. 13, 26. 20, 9. 23, 30; cuoæða Mk. 14, 69; cuoða L. 4, 21; cwoeða Mt. 26, 22; cueða Mt. 12, 32; cuaða Mt. 21, 45; cuoeða L. 6, 42; coeða L. 11, 29; cwoeda Mk. I 1, 15; to cuoeðanne L. 7, 40. 12, 12; to cwoeðenne Mt. I 8, 8; to coeðanne Mk. 2, 9; to coæðanne L. 11, 38; pres. p. cuoeðende Mt. (11 times), Mk. (32 times), L. (20 times), J. (6 times); cuoeðendo L. 15, 9; cuæðende J. I 7, 9; coeðende L. 22, 19; cuoeðend Mk. 14, 72; cuoeðen Mt. 13, 35; cuoeð' Mk. 14, 60. J. 18, 22; nsm. cwoeðende Mt. I 5, 1. I 8, 4; cuoðende Mt. 14, 27. 27, 46; cueðende Mt. 9, 18. 9, 29. 15, 22. 21, 37. 25, 45; cweðende Mt. 27, 11; cuoðen' Mt. I 16, 14; nsf. cueðende Mt. 15, 25. 17, 5. 21, 10; gsm. cuoeðendes J. I 4, 7; dsm. cuoeðende Mt. 12, 48; cwoeðende Mt. I 18, 13; asm. cuoeðende Mt. 1, 22. 2, 15. 2, 17. 3, 3. 27, 9. Mk. 14, 58; cueðende Mt. 12, 17; cueðendo Mt. 21, 4; npm. cuoeðende Mt. 2, 2. 14, 33. 15, 23. 22, 24. 26, 17. Mk. 1, 27. 2, 12. L. 20, 5; cuoeðendo Mt. 20, 12. 20, 31. 25, 44. Mk. 14, 57. L. 1, 66. 3, 10. 13, 25. 13, 31. 14, 30. 15, 2. 17, 13. 20, 2. 20, 21. 20, 28. 21, 7. 21, 8. 22, 64. 22, 66. 23, 2. 23, 5. 23, 35. 23, 37. 24, 23. 24, 29. J. 6, 52. 11, 3. 11, 31. 19, 6. 19, 12; cwoeðende Mt. 26, 8; cuoedendo J. I 4, 5; cueðende Mt. 9, 27. 10, 7. 10, 12. 12, 38. 17, 10. 18, 1. 19, 3. 21, 23. 21, 25. 24, 3. 24, 5. 26, 68. 27, 23. 27, 29. 27, 63. 28, 13. Mk. I 3, 1; cueðendo Mt. 9, 14. 14, 26. 15, 1. 20, 30. 21, 20. J. 4, 31. 4, 51; cweðendo Mk. 3, 11; cuoðende Mt. 27, 40. 27, 41. 27, 54. Mk. 5, 35. 12, 18; npf. cuoeðendo Mt. 25, 9; cueðende Mt. 9, 33; cueðendo Mt. 25, 11; npn. cweðenda Mt. I 8, 6; cuoeðenda L. 4, 41; gpm. cuoeðendra L. 2, 13; dpm. cuoeðendum L. I 10, 2. J. I 6, 13; cuoeðendū L. 7, 32. 21, 5; apm. cuoeðende L. I 7, 5; cueðendo Mt. 21, 15; pp. cuoeden L. 2, 17. 2, 20. J. 11, 28. 11, 54; cueden J. 20, 16; asm. cwoedne Mk. 14, 58; dpn. cuoednū Mk. 14, 26. [See ā-, be-, eftbe-, for-, fore-, forege-, ge-, harm-, mis-, sóð-, téan-, wel-, wið-, wiðer-, ~~yfleewœða.~~]

-cyma, see wilcyma.

cyme, see eft-, fore-, tócyme.

-cynd, see gecynd.

cynemonn sm. *homo, rex,* ds. cynemenn Mt. 22, 2.

cynig sm. *rex,* ns. —, Mt. 2, 2. 2, 3. 14, 9. 21, 5. 22, 7. 22, 11. 22, 13. 25, 34. 25, 40. 27, 11. 27, 29. 27, 37. 27, 42. Mk. 6, 14. 6, 22. 15, 2. 15, 18. 15, 26. 15, 32. L. 9, 7. 9, 9. 14, 31. 19, 38. 23, 37. 23, 38. J. 1, 49. 7, 41 (= *Christus*). 12, 13. 12, 15. 18, 33. 18, 37 (2). 19, 3. 19, 14. 19, 19. 19, 21. 20, 31; cynīg Mk. 6, 26. L. 23, 3. J. 19, 21; cinig Mt. 1, 6; cyning Mt. I 6, 1; gs. cyninges Mt. 2, 1. 5, 35. L. 1, 5; cynīges Mt. 14, 6 mg.; cyniges Mt. 1, 6 mg.; cynig' (= *census*) Mt. 22, 19; ds. cynige Mk. 6, 25. 15, 12. J. 6, 15; cyninge J. I 4, 15; cynīge Mk. 14, 6 (= *Herodi*); cyni Mt. 18, 23; as. —, Mk. 15, 9. L. 14, 31. J. 9, 22 (= *Christum*). 18, 39. 19, 15; cynīg L. 23, 2. J. 19, 12. 19, 15; cyning Mt. 2, 9; cining Mt. 1, 6; np. cyninges Mt. 17, 25. L. 21, 12; cyningas L. 22, 25; gp. cyninga Mt. 11, 8. L. I 8, 15. 7, 25; dp. cyningum Mt. 10, 18; cyningū Mk. 13, 9. [See undercynig.]

cynn sn. *generatio, genimen, gens, genus, natio, progenies, tribus,* ns. —, Mt. I 20, 8. 3, 7. 12, 34. 17, 21. 24, 7. Mk. 9, 29. 13, 8. L. 21, 10. J. 11, 50. 18, 35; gs. cynnes Mk. 7, 26. J. 18, 12; ds. —, Mt. 13, 47. Mk. I 1, 7. I 2, 1. 14, 25.

J. 11, 51. 11, 52; cynne Mt. 12, 45. 21, 43. 26, 29. L. 21, 10. 22, 18; as. —, Mt. I 14, 8. 11, 16. 23, 36. 24, 7. Mk. 13, 8. L. 7, 5. 23, 2. J. 11, 48; np. cynna Mt. I 20, 15. 6, 32. 12, 21. L. 3, 7; cynno Mt. 24, 30; cynne Mt. 25, 32; —, Mt. 23, 33; gp. cynna Mt. 4, 15. 10, 5. L. 2, 32. 21, 24; cynno L. I 4, 9; —, Mt. I 2, 14; dp. cynnum Mt. I 22, 2. 24, 9; cynnū Mt. 12, 18. 24, 14. Mk. 11, 17. 13, 10. L. 24, 47; ap. cynno Mt. 28, 19. L. 21, 24; cynna Mt. I 18, 1. [See eft-, un-, útacund-, wudu-, wyrtcynn.]

cynnreccenise sf. *generatio,* ns. cynnreccenisse Mt. heading; —, Mt. 1, 18; gs. cynnrecenisse Mt. I 7, 11.

cynreso sf. *generatio,* ds. cynreswu Mt. I 14, 3; gp. cynnresuu Mt. I 16, 1. [See also cnéoreso.]

cyrf, see ymbcyrf.

cyrinisc aj. *cyrenaeus, cyrenensis,* asm. cyriniscne Mt. 27, 32; cyrenesce Mk. 15, 21; cyrinisce L. 23, 26.

cyrtel smn. *tunica,* ns. cyrtil J. 19, 23; as. —, Mt. 5, 40. 24, 18. L. 22, 36. J. 19, 23; cyrtil L. 6, 29. J. 21, 7; dp. cyrtlum Mk. 6, 9; ap. cyrtlas Mt. 10, 10. L. 3, 11. 9, 3.

cyssa wv. *osculari,* pres. p. nsm. cyssende Mt. 26, 48. 26, 49. Mk. 14, 45. L. 15, 20; cyssennde Mk. 14, 44. [See gecyssa.]

cyst sm. *virtus,* dp. cystum Mt. 10, 8 mg.

cýða wv. *notare, testificari,* ind. pres. 3 sg. cyðað Mk. I 5, 5; 3 pl. cyðað Mt. 26, 62; pret. 3 sg. cydde L. I 7, 11. [See for-, gecýða.]

cýðig aj. *cognitus, notus, manifestus,* nsm. cyðig J. I 6, 2; asm. cyðic Mt. 26, 73; apn. cyðigo J. 15, 15. [See uncýðig.]

cýðling sm. *cognatus,* ns. cyðling J. 18, 26.

cýðnise sfn. *testamentum, testimonium,* ns. cyðnise Mk. I 2, 8. J. 1, 19. 5, 32. 19, 35; cyðnisse L. 22, 20. J. 5, 31. 8, 13; cyðnis J. 8, 14. 21, 24; gs. cyðnisse Mt. I 6, 3; cyðnises Mk. 14, 24; cyðnise L. 1, 72; ds. cyðnise Mt. I 2, 8. L. I 10, 10. J. I 4, 12. I 5. 11. I 7, 3; cyðnese Mk. I 4, 10; as. cyðnise Mt. 24, 14. Mk. 13, 9. L. 5, 14. 9, 5. 21, 13. J. 1, 7. 1, 8. 2, 25. 3, 32. 3, 33. 4, 39. 5. 32. 5. 33. 5, 34. 5, 36 (2). 5, 39. 7, 7. 8, 14. 8, 18. 12, 17. 15, 26. 15, 27. 18, 23. 18, 37. 19, 35. 21, 24; cyðnisse Mt. 8, 4. 10, 14. 10, 18. Mk. 1, 44. 6, 11. 14, 55. L. 4. 22. 22, 71. J. I 1, 4. I 4, 12. 1, 15. 1, 32. 3, 11. 3, 26. 3, 28. 4, 44. 5, 31. 5, 37. 8, 13. 10, 25; cyðness Mt. I 14, 9; cyðneso L. 18, 20; cyðnesse J. 1, 34; cyðnese J. 1, 7; ap. cyðnessa Mt. 27, 13. [See gecýðnise.]

cýððo sf. *cognatio,* ds. cyððo Mk. 6, 4. L. 1 61.

D.

-dæfenlic, see gedæfenlic.

dæfna, see gedæfna.

dæg sm. *dies, sabbatum* (cf. also *cotidie* = eghwelc dæge, dæge gehwǽmlice), ns. —, Mt. 6, 34. 16, 21. Mk. 6, 21. 11, 12. L. 6, 13. 9, 12. 22, 1; dæge L. I 4, 3. 21, 34. 22, 7. 22, 66. 23, 54. 24, 29. J. 9, 4; daege J. 19, 31; Runic symbol L. 22, 34; gs. dæges Mt. 20, 12. L. 2, 42. 2, 44; daeges J. 11, 9; ds. dæge Mt. I 19, 5. I 22, 9. I 22, 21. 11, 22. 13, 1. 20, 6. 22, 23. 22, 46. 26, 5. Mk. I 3, 11. 4, 35. 5, 5. 13, 32. 14, 2. 14, 25. 14, 49. 14, 62. L. I 3, 17. 1, 59. 2, 37. 2, 41. 4, 16. 4, 42. 6, 23. 9, 23. 10, 12. 10, 35. 11, 3. 12, 46. 13, 16. 13, 31. 13, 32. 17, 4. 17, 24. 18, 7. 18, 33. 23, 12. 24, 13.

24, 46. J. 2, 23. 5, 9. 6, 44. 6, 54. 11, 24. 11, 53. 14, 20. 16, 26. 19, 42 mg.; —, Mt. 6, 34. 7, 22. 10, 15. 11, 24. 12, 36. 13, 30 (= *messem*). 14, 6. 17, 23. 20, 19. 24, 36. 24, 50. L. 9, 22. 13, 14. 17, 26. 17, 29. 17, 30. 19, 42. J. I 4, 19. I 5, 4. 6. 40. 7, 37. 11, 9. 16, 23 (= *nomine*). 20, 19; daege Mt. 24, 38. Mk. 14, 12. 16, 9. J. 12. 48. 16, 23; daeg Mt. I 8, 6. Mk. 6, 11. 9, 31; dægi J. 21, 14. 21, 14 mg.; as. dæge Mt. 11, 23. 25, 13. 27, 8. 28, 15. Mk. 15, 6. L. 4, 19. J. 8, 56; —, Mt. 11, 23. 27, 8. L. 1, 80. 17, 27; daeg L. 6, 1; np. dagas Mt. 9, 15. 24, 22(2). Mk. 2, 20. 13, 19. L. 1, 23. 2, 6. 2, 21. 2, 22. 2, 43. 5, 35. 9, 51. 13, 14. 17, 22. 19, 43. 21, 6. 21, 22. 23, 29; gp. dagana Mt. 24, 29. L. I 4, 10. 5, 17. 8, 22. 20, 1. 24, 1. J. 20, 1. 20, 19; daga Mt. I 16, 8. 4, 2. Mk. 1, 13; dp. dagum Mt. 2, 1. 11, 12. 12, 40(2). 17, 1. 23, 30. 24. 19. 24, 37. 24, 38. 26, 61. 28, 20. Mk. 2, 1. 9, 2. 13, 24. L. 1. 5. 1, 18. 1, 25. 1, 39. 1, 75. 2, 36. 4, 2(2). 4, 25. 5, 35. 6, 12. 9. 36. 17, 26. 17, 28. 21, 23. 23, 7. J. I 3, 13. I 8, 6. 2, 12(2). 2, 19. 11, 6; dagū Mt. 3, 1. 26, 2. 27, 40. 27, 63. Mk. 1, 9. 8, 1. 13, 17. 15, 29. J. 2, 20. 4, 43; dagu Mk. 8, 31; ap. dagas Mk. 13, 20(2). L. 1, 24. 9, 28. J. I 6, 11. 4, 40. 4, 43. 11, 17. 12, 1. 20, 26. [See fíftig-, fríge-, gearwung-, hálig-, rǽst-, séternes-, sunna-, symbel-, tó-, wódnesdæg; cf. also dǽg.]

dæghwǽm av. *cotidie,* dæghuæm Mt. 26, 55. L. 16, 19; dæghæm L. 19, 47.

dæghwǽmlic aj. *diurnus, cotidianus,* dsm. dæghuæmlice Mt. 20, 2; asm. dæghuæmlice L. 11, 3.

dæghwǽmlice av. *cotidie,* dæghuæmlice L. 22, 53.

dǽl sn. *pars, portio,* ds. dæl L. I 1, 1. 5, 19; as. dæl L. I 7, 1. I 11, 14. 10, 42. 11, 36. 12, 46. 14, 19 (= *juga*). 14, 19 (= *emi*). 15, 12. 24, 42. J. 19, 23. P 188[8]. P 188[9]; dǽl J. P 188[7]. P 188[8]; dael J. 9, 23. 13, 8; dal Mt. 24, 51; dp. dælum Mt. 27, 51; dælū L. 9, 14 (to dælū = *discumbere*). J. P 188[7]; daelū Mt. I 6, 11; dalum Mt. 2, 22. 15, 21. 16, 13. Mk. 6, 40. 8, 10; dalū L. I 2, 6; dálū Mt. I 14, 4; ap. dǽlo J. 19, 23. [See éast-, súð-, west-dǽl.]

dǽla wv. *dividere, separare, partiri, haurire,* ind. pres. 3 sg. dæles Mt. 24, 51; pret. 3 sg. dælde Mk. 6, 41. L. 15, 12; imp. pl. dæleð J. 2, 8; inf. to dælenne Mt. 10, 35. [See ge-, on-, tó-, ðerhgedǽla.]

dǽlend sm. (pres. p.) *divisor,* as. dælend L. 12, 44.

-dæll, see æfdæll.

dǽlnise sf. *fractio,* ds. dælnise L. I 11, 11. [See tódǽlnise.]

dærsta, see gedærsta.

dærst, sm. *fermentum, azymum,* ds. dærste, Mt. 13, 33. L. 12, 1. 13, 21; dærsto Mk. 8, 15. L. I 8, 6; daersto Mk. 8, 15; darste Mt. 16, 11; gp. dærstana Mk. 14, 12. L. 22, 1. 22, 7; dp. dærstū Mt. 16, 12. L. I 7, 12.

David p. n., ns. dauid Mt. 1, 6 mg. Mk. 12, 36. J. 7, 42; dauið Mt. I 21, 14. Mk. 12, 37. L. 6, 3. 20, 42; gs. dauides Mt. 1, 1. 1, 20. 12, 23. 15, 22. 20, 30. 20, 31. J. 7, 42; dauiðes Mt. I 18, 20. I 21, 4. 9, 27. 21, 9. 21, 15. 22, 42. Mk. 10, 47. 10, 48. 12, 35. L. 1, 32. 1, 69. 2, 4. 2, 11. 18, 38. 18, 39. 20, 41; dauid' Mk. 11, 10; da' L. 2, 4 dauid L. I 5, 4; dauiþ L. I; 10, 10. 1, 27. as dauiþ L I.

déad aj. *mortuus, defunctus, moriturus,* (cf. *mori*), nsm. dead Mt. 2, 19. 22, 24. 22, 25. Mk. 9, 26(2). 9, 44. 9, 46. 9, 48. 12, 19. 12, 20. 12, 21. 15, 44. L. I 5, 11. 7, 12. 7, 15. 15, 24. 15, 32. 16,

22(2). 20, 28. 20, 29. 20, 30. J. I 6, 10. 4, 49. 6, 50. 8, 52. 8, 53. 11, 14. 11, 21. 11, 25. 11, 26. 11, 32. 11, 39. 11, 44. 11, 51. 12, 1. 18, 14. 18, 32. 21, 23(2); dæd J. 19, 7; nsf. dead Mt. 9, 24. Mk. 5, 35. 5, 39. 12, 22. L. 8, 49. 8, 52. 8, 53; deado L. 20, 32; nsn. dead Mt. 5, 29. 22, 27. J. 12, 24(2); asm. dead J. I 6, 8; déad J. 19, 33; asf. (wk.) deada Mk. I 3, 7; asn. dead J. I 6, 15; npm. deado Mt. 11, 5. Mk. 4, 38. L. I 8, 2. 7, 22. 20, 37. J. 5, 25. 6, 49. 6, 58. 8, 24; deadæ Mt. 2, 20; deade Mt. 15, 24. J. I 5, 12. 8, 53; deada J. 8, 24; déado L. 20, 31; dead Mk. 4, 38; gpm. deadra Mt. 22, 31. 22, 32. 23, 27. Mk. 12, 27. L. 20, 38; deada (?) Mt. I 8, 9; dpm. deadum Mt. 14, 2. 17, 9. Mk. 6, 14. 9, 9. 12, 25. J. I 4, 20. I 8, 10. 2, 22. 12, 9. 21, 14; deadū Mt. 27, 64. Mk. 6, 16. 9, 10. 12, 26. L. 9, 7. 16, 30. 16, 31. 20, 35. 24, 5. 24, 46. J. 12, 9. 12, 17; déadum J. 20, 9; apm. deado J. I 4, 10. 5, 21; deado (wk.) L. I 6, 13. 9, 60(2); deada (wk.) Mt. 10, 8. [See for-, gedéad.]

déadiga wv. *mori, perire,* ind. pres. 3 sg. deadageð J. 6, 50; 2 pl. deadageð J. 8, 21; pret. 3 sg. deadade Mt. 2, 19 (= *defuncto*). L. 8, 42; opt. pres. 3 sg. deadege Mt. 5, 30; deadige J. 21, 23; 1 pl. deadage J. 11, 16; inf. deadage L. 20, 36; deadege J. 4, 47. [See gedéadiga.]

déadlic aj. *moriturus, mortiferus,* nsm. deadlic L. 7, 2; asn. deadlic Mk. 16, 18.

déadsynnig aj. *reus,* nsm. deadsynig Mt. 5, 21. 5, 22.

déaf aj. *surdus,* nsm. deafe (wk.) Mk. 9, 25; dsm. deaf Mk. I 3, 17; asm. deaf Mk. 7, 32; npm. deafo Mt. 11, 5. L. 7, 22; apm. deofo Mk. 7, 37.

dearf aj. *audax,* np. dearfe Mt. I 7, 1.

dearfscipe sm. *temeritas,* gs. dearfscipes Mt. I 5, 14; ds. —, Mt. I 7, 2.

déað sm. *mors,* gs. deaðes Mt. 4, 16. 26, 66. Mk. 14, 64. L. 1, 79. 24, 20. J. I 2, 3. 13, 26; deadæs L. 23, 22; ds. deaðe Mt. 10, 21. 15, 4. 20, 18. 26, 38. 26, 59. 27, 1. Mk. 7, 10. 10, 33. 13, 12(2). 14, 34. 14, 55. L. 21, 16. 22, 33. 23, 15. J. I 4, 10. I 8, 12. 5, 24. 11, 4. 11, 13. 12, 33. 18, 32. 21, 19; as. deað Mt. I 20, 6. 10, 21. 16, 28. Mk. I 4, 4. 9, 1. L. I 6, 7. 2, 26. 9, 27. J. I 5, 17. 8, 51. 8, 52.

déaðbérnise sf. *pestilentia,* np. deaðbernisse L. 21, 11.

Decapolis p. n., ds. decapol' Mk. 7, 31.

déd sf. *gesta* (pl.), *actus, opus, factum,* ns. —, J. I 1, 6; ds. —, Mk. I 2, 12. L. 10, 25 (= *faciendo*); np. deda L. I 11, 5; dedo J. I 8, 1; dp. dédū L. 23, 51; dedū L. 12, 34 mg. [See undéd.]

dégelnise sf. *occultum, prooemium, absconditum, mysterium,* ds. degelnisse Mt. 6, 4(2). 6, 6; degelnise L. 11, 33; degolnis Mt. 6, 6; degolnise Mt. 6, 18; degolnisse Mt. 6, 18; deigelnise J. 7, 4; deigilnisi J. P 187[12]; as. degelnise J. I 3, 14.

dégla wv. *abscondere,* ind. pres. 3 sg. degelde Mt. 13, 33. [See ge-, tógedégla.]

dégle aj. *occultus, absconditus,* nsm. deigle J. 19, 38; nsn. deglę Mk. 4, 22. L. 8, 17; dsn. deglę J. 7, 4. 7, 10. 18, 20; dpf. deglum J. I 4, 4; apn. deiglo Mt. 13, 35.

(déglic, see gedéglic.)

déglice av. *occulte, clam, secreto,* —, Mt. 20, 17; deglice Mt. 2, 7. 17, 19. 20, 11. Mk. 9, 28; deiglice Mt. 1, 19. 9, 21. J. I 5, 4; deiglige Mt. I 17, 6; deigl' J. 6, 41; ðeglihe Mt. 24, 3; ðegla (= *latere*) J. I 8, 5. [See gedéglice.]

delfa sv. *fodere,* ind. pres. 1 sg. delfo L. 13, 8; 3 sg. delfæð L. 6, 48; pret. 3 sg. dalf Mt. 21, 33. Mk. 12, 1;

inf. delfa L. 16, 3. [See be-, ge-, of-, ðerh-, underdelfa.]
dęne sf. *vallis, chaos,* ns. dene L. 3, 5. 16, 26.
déoplice av. *mystice,* deopliee Mk. I 5, 11.
déopnise, see díopnise.
déor sn. *bestia,* ns. dear Mk. 10, 25 mg. L. 18, 25; ds. deare Mt. I 21, 16; dp. deor' Mk. 1, 13. [See wildéor.]
déor aj., see díor.
déorwyrðe, see díorwyrðe.
dépa wv. *intingere,* ind. pres. 3 sg. ðepeð Mt. 26, 23. [See indépa.]
dérling sm. *dilectus,* ns. derling Mt. 12, 18.
dęrneleger sm. *adulterium,* as. derneleger Mk. 10, 11; np. dernelegero Mk. 7, 21.
dęrneleger aj. *adulter,* nsf. ðerneleger Mk. 8, 38; npm. dernel'e L. 18, 11.
dęrnelegere av. *luxuriose,* ðerneleger' L. 15, 13.
dęrnelegerseip sm. *adulterium,* ds. —, J. 8, 4; ðernelegerseip J. 8, 3.
dęrneliega wv. *adulterare,* opt. pres. 2 s. dernelie' Mk. 10, 19.
dęrnunga av., (ne lig dernunga = *non adulterabis*), Mt. 19, 18.
dęrnunge av. *in occulto,* J. 18, 20.
déðiga, see gedéðiga.
día wv. *lactare,* pres. p. gpm. diendra Mt. 21. 16. [See gedía].
diacon sm. *levita,* ns. —, L. 10, 32; ap. diacones J. 1, 19.
díc sm. *vallum,* ds. díeg L. 19, 43.
Didimus p. n., ns. didim' J. 11, 16.
dihtiga wv. *instigare,* ind. pret. 3 sg. dihtade L. I 2, 6.
díobul sm. *diabolus, dæmonium, dæmon, malus, mammona,* ns. diowl Mt. 4, 11. 6, 24 mg. 12, 22. 13, 39. 17, 18. Mk. 3, 23. 7, 29. 7, 30. L. 8, 12; diul J. 6, 70; diobul Mt. 4, 5. 4, 8; diubol Mt. I 18, 11; ðiowl Mt. 13, 19; diwob' L. 4, 13; diab' L. 4, 5; diob' L. 4, 3; diul' J. 13, 2; gs. diables Mk. I 1, 16; diofles L. I 4, 11; ds. dioble Mt. I 19, 3. I 19, 18. 6, 24. Mk. I 3, 17. I 4, 7; diowle Mk. 5, 15. 5, 18; diable Mt. 4, 1; diwble Mt. 15, 22; diwle Mt. 25, 41. L. 13, 32. 16, 13; diule L. I 6, 8; diowlæ L. 8, 29; diul Mt. I 16, 8; diab' L. 4, 2; diabul' J. 8, 44; as. diowl Mt. 11, 18. Mk. 3, 23. 5, 16. 7, 26. L. 7, 33. 8, 27. 11, 14; diowel L. I 4, 16; dioul L. 4, 33. 4, 35; diwl Mt. 9, 33; diul Mt. 9, 33. J. 7, 20. 8, 52; diubul J. I 5, 3; diobul J. I 5, 16; divl' J. 8, 48. 8, 49. 8, 52. 10, 20. 10, 21; divvl' J. 10, 21; np. diowlas L. 4, 41. 8, 30. 8, 35. 10, 17; diowblas L. 8, 33. 8, 38; gp. diowla Mt. 10, 25. Mk. 3, 15. 3, 22. 5, 9 mg. L. I 5, 19. I 6, 16. 8, 36. 11, 15; diobla Mt. I 19, 3. 12, 24. L. I 7, 5; diowbla Mt. 9, 34; diola L. I 4, 17; ap. diowlas Mt. 9, 34. Mk. 3, 22. 6, 13. 16, 17. L. 8, 2. 9, 1. 11, 15. 11, 19; diowles Mt. 12, 28. Mk. I 3, 6. 16, 9; diobles Mt. I 18, 6. 4, 24. 12, 24. Mk. 1, 39; dioblæs Mt. 7, 22; dioules Mt. 12, 27; diwlas Mt. 9, 32; diules Mt. 10, 8; diowbla Mk. 1, 32; dioblas Mk. 1, 34. L. 9, 49; diulas L. I 7, 4; diowblas L. 11, 18. 11, 20; diowbles (sing.?) L. 11, 14.
díobulgítsung sf. *mammona,* ds. diwlgittsung L. 16, 11.
díopnise sf. *mysterium,* ap. diopnise Mt. 13, 11.
díore aj. *dilectus,* nsm. diora Mt. 17, 5.
díorwyrðe aj. *pretiosus,* nsm. diorwyrðe L. 7, 2; nsf. diorwyrðe Mt. 13, 46; gsm. diorwyrðes Mk. 14, 3; gsf. diorwyrðe Mt. 26, 7; gsn. wk. diorwyrðe (= *nardi*) J. 12, 3; dsn. diorwyrðe L. 7, 25.
disc sm. *mensa, catinus, discus, calix, parapsis,* gs. discs Mt. 23, 25. 23, 26. L. 11, 39; ds. —, Mt. I 19, 14. 14, 8. 14, 11. 26, 23. Mk. I 3, 12. 6, 25. 6, 27. 6, 28. 14, 20. L. 16, 21. 19, 23. 22, 21; as. —,

L. 22, 30; gp. disca Mk. 7, 4; ap. discas Mt. 21, 12. J. 2, 15.

discipul sm. *discipulus,* ns. —, Mt. 27, 57. Mk. I 1, 6. L. I 2, 1. 6, 40; disci' Mt. I 6, 11; np. discipulas Mt. 26, 8; dp. disciplū Mt. 26, 40.

dóa aw. *facere, agere, inferre, gerere, patrare, fieri, præstare, operari,* ind. pres. 1 sg. doam Mk. 11, 33. L. 12, 18. 16, 4. J. I 7, 6; doā Mk. 11, 29. L. 16, 3. J. 14, 14; dóā J. 14, 13. 14, 31. 17, 26; doom J. 13, 7; dóm Mt. 20, 13. 27, 22. L. 20, 8; doē J. 11, 41; doa Mt. 21, 24. L. 12, 17; doe Mk. 11, 29 (opt.?). J. 17, 26; dóe L. 18, 11; do L. 20, 13; 2 sg. doas Mt. 6, 2. J. 3, 2; doæs Mk. 11, 28. J. 6, 30; does Mk. 11, 28. L. 11, 45. J. 7, 3; doest L. 14, 13. 20, 2; do Mt. 21, 23; 3 sg. doeð Mt. 1, 21. 5, 19. 5, 45. 7, 19. 7, 21. 7. 26. 26, 73. Mk. I 3, 3. 3, 35. 12, 9. L. 3, 9. 6, 43. 6, 47. 7, 8. 13, 9. 17, 3. 18, 7. 18, 8; doæð Mt. 7, 17. Mk. 4, 32. L. 12, 37; doað L. 3, 11. 9, 24. 12, 45; does Mt. 7, 24. 8, 9. 12, 50. 21. 40. L. 20, 15; doas Mt. 6, 3. 7, 17. 13, 23; ðoes Mt. 24, 48; 1 pl. doað L. 3, 10. 3, 14; 2 pl. doað Mk. 2, 24. 11, 3. 11, 5. L. 3, 13. 6, 31. 6, 46; doeð Mk. 7, 9. L. 6, 2. 13, 5; doas Mt. 5, 47. Mk. 7, 13. J. 13, 15; does Mt. 23, 15; 3 pl. doað Mt. 23, 5. Mk. I 2, 18. L. I 8, 2. 5, 33. 6, 33. 8, 21. 12, 4. 23, 31. J. I 7, 1. 16, 3; doeð L. 6, 33. 16, 30; doas Mt. 5, 46. 5, 47. 6, 7. 12, 2. 23, 3. L. 23, 34. J. 15, 21; pret. 1 sg. dyde J. 4, 29. 7, 21. 13, 12. 13, 15. 17, 26; 2 sg. dydest Mt. 20, 12. L. 2, 48; 3 sg. dyde Mt. I 21, 5. 9, 22. 12, 3. 13. 28. 13, 58. 15, 36. 20, 5. 21, 31. 22, 2. 26, 12. 26, 13. 26, 27. 27, 23. 27, 42. Mk. 2, 25. 3, 14. 5, 19. 5, 20. 5, 32. 5, 34. 6, 21. 7, 37(2). 8, 6. 10, 52. 14, 8. 14, 9. 14, 23. 15, 14 (yfles dyde = *malefecit*). 15, 31. L. I 3, 2. 1, 25. 1, 49. 1, 51. 1, 68. 2. 15. 3, 19. 5, 29. 6, 3. 6, 49. 7, 50. 8, 1. 8, 8. 8, 39(2). 8, 48. 9. 43. 10, 34. 10, 37. 10, 40. 11, 40(2). 12, 47. 12, 48. 13, 22. 14, 16. 16, 8. 17, 9. 17, 16. 17, 19. 18, 42. 19, 18. 22, 17. 22. 19. 23, 22. 23, 35. 23. 41. J. 4, 54. 5. 11. 5. 15. 6. 11. 8, 40. 9. 14. 9, 26. 11, 46. 15. 24; ðyde Mt. 25, 5; 1 pl. dydon Mt. 7, 22. L. 17, 10; 2 pl. dydon Mt. 15, 6. 25, 40. Mk. 11, 17; dedon Mt. 25, 45 mg.; dyde Mt. 25, 40. 25. 45(2); 3 pl. dydon Mt. I 18, 18. 11, 20. 20, 12. 21, 6. 21, 7. 21, 36. Mk. 6. 30. 9, 13. L. I 6, 3. 5, 6. 6, 23. 6. 26. 9, 10. 9, 15. 11, 32. J. 5. 29; dedon Mt. 26, 4. 26, 19. 28, 15. Mk. 3, 6. L. 9, 15; dédon J. 6. 23; opt. pres. 1 sg. doā L. 18, 41; doe Mk. 15, 12. J. 4, 34. 6, 38; doa Mt. 21. 27; 2 sg. doe Mt. 19, 18(2). Mk. 10, 35. L. 7, 4. 18, 20; 1 pl. dóe J. 11, 47; 2 pl. doe Mt, 21, 21; pret. 1 sg. dyde J. 15, 24; 3 pl. dydon Mt. 11, 21. 12, 16. L. 2, 27. 19, 48; dedon Mt. I 2, 16. Mk. 6, 12. L. 6, 11; imp. sg. do Mt. 8, 9. L. 4, 23. 7, 8. 15, 19. J. 12, 27. 12, 28. 20, 27(2); dó L. 10, 28. J. 13, 27; dóo L. 10, 37. 23, 37. 23, 39; doa Mt. 14. 30. Mk. 15, 30; pl. doað L. 9, 14. 16, 9. 22, 19. J. 2, 5; doeð Mt. 3, 3. 3, 8. 7, 12. Mk. 1, 3; doæð Mt. 12, 33(2); doas Mt. I 7, 13. 3, 2. 4, 17. 5, 44. 23, 3; does J. 6, 10; inf. doa Mt. I 1, 11. 20. 15. 27, 42. Mk. 10, 17. 15, 31. L. 6, 9. J. I 4, 15; doe Mk. 14, 7; to doanne Mt. I 17, 6. 12, 2. 23, 23; to doane L. 17, 10; to doenne Mt. I 21, 15. L. 1, 72; pres. p. doend Mk. I 1, 6. L. 4, 1. 14, 32. 15, 10. 16, 8. 17, 16. 22, 23; doende J. I 4, 9; asm. doende Mt. 24, 46. L. I 6, 11. 12. 43; npm. doende L. I 5, 17; dpm. doendum Mt. I 19. 1; apm. doende Mk. I 4, 9. [See ā-, for-, fore-, ge-, mis-, of-, ðerh-, un-, wel-, yfeldóa].

dǽg smn. *dies,* ns. doeg J. 5, 1. 7, 2;

ds. doege Mt. 26, 17. 27, 62. Mk. I 5, 16. 2, 20. L. 1, 20. 9, 37. 24, 7. 24, 21. J. 4, 45 (2). 7, 8 (2). 7, 10. 7, 11; doeg Mk. I 5, 17. 10, 34. L. 14, 5. J. 1, 29. 1, 35. 1, 39. 2, 1. 6, 22. 6, 39. 7, 14; as. doege Mt. 26, 29. 27, 64. Mk. I 5, 8; doeg L. 17, 22. J. I 1, 14. [See gioster-, sunne-, symbel-, wódnesdœg; cf. also dæg.]

dœghwǽmlic aj. *cotidianus*, dsm. (av.?) doeghwæmlice Mk. I 5, 16.

dœma wv. *judicare, arbitrari, existimare, disputare*, ind. pres. 1 sg. doemo J. 5, 30. 8, 15. 21, 25; doeomo L. 19, 22; doema L. 13, 18. J. 12, 47; 3 sg. doemeð Mt. I 7, 16. J. 16, 2; doemað J. 5, 22. 7, 51. 8, 50; ðoemað (= *homines*) J. 7, 51; doemes J. 12, 48; 2 pl. doemes M. 7, 2; pret. 2 sg. doemdest L. 7, 43; opt. pres. 1 sg. doeme J. 12, 47; imp. pl. doemas J. 18, 31; inf. doeme Mt. 7, 1; doema J. I 3, 15. 8, 26; to doemenne Mt. I 1, 4. J. I 6, 18; pres. p. doemend L. 7, 7; npm. doemende Mt. 19, 28; dœmendo L. 22, 30; pp. domad Mt. 10, 34. [See ge-, of-, tódœma.]

dœma sm. *judex, arbiter*, ns. doema Mt. I 1, 2. 5, 25. L. 18, 2. 18, 6; ds. doema L. 12, 58; doeme L. I 9, 13; as. doema L. 12, 14; np. doemo' L. 11, 19.

dœmend, see fordœmend.

dœmere sm. *judex*, ns. doemere L. 12, 58; np. doemeras Mt. 12, 27.

dœn, see frǫmdœn.

dœgor sn. *day* (in compounds such as *biduum* etc.), dp. dogrū Mt. I 22, 4. 26, 2. Mk. 14, 1; ap. dogor Mt. 15, 32. Mk. 8, 2. 14, 58. [See feoðor-, féower-, ðríodœgor.]

dohter sf. *filia, puella*, ns. —, Mt. 9, 18. 9, 22. 14, 6. 14, 6 mg. 15, 22. 15, 28. Mk. 5, 23. 5, 34. 5, 35. 5, 41. 6, 22. 7, 25. L. 2, 36. 8, 42. 8, 48. 12, 53. J. 12, 15; doht' L. 8, 49. 13, 16; ds. —, Mk. 7, 26. 7, 29. L. I 5, 20; doehter Mt. 21, 5. Mk. I 3, 12. L. 12, 53; as. —, Mt. I 18, 9. I 19, 18. 10, 35. 10, 37. Mk. I 3, 7; doeter Mk. I 3, 17; np. dohtero L. 23, 28; dp. doht'rū L. 1, 5.

dóm sm(n). *judicium, quæstio*, ns. —, J. 3, 19. 3, 25; dom J. 5, 30. 8, 16. 12, 31; gs. domes Mt. I 19, 5. 10, 15. 11, 22. 11, 24. 12, 36. 13, 30. J. 5, 29; domæs Mt. I 17, 11; dom' Mk. 14, 62; ds. dome Mt. 5, 21 (2). 5, 22. 5, 25. 5, 40. 7, 2. 23, 33. L. 11, 32. 12, 58 (= *judicem*). J. I 7, 13; dom Mt. I 22, 3. 12, 41. J. 5, 24; —, Mt. 12, 42. L. 10, 14. 11, 31; dóme J. 16, 8. 16, 11; as. —, Mt. 12, 18. Mk. 12, 40; dom Mt. 12, 20. 23, 23. L. 11, 42. J. I 5, 11. 5, 22. 5, 27. 7, 24. 9, 39. [See āldor-, fréo-, hálig-, ðéa-, unwís-, wís-, wítgadóm.]

dómern sn. *prætorium*, gs. domérn Mk. 15, 16.

dor smn. *janua, ostium*, gs. dores Mk. 12, 41; as. dor Mk. 11, 4. L. 13, 25 (2). [See also duru.]

dorword sm. *janitor*, ds. doruorde Mk. 13, 34. [See also durweard.]

draga sv. *trahere*, ind. pret. 3 sg. drog J. 21, 11; 3 pl. drogun J. 21, 8. [See ęft-, gedraga.]

-dréda, see ondréda.

drǫnca, see ge-, ofge-, underdrǫnca.

drífa sv. *ejicere, expellere*, ind. pres. 1 sg. drifo Mt. 12, 28; 3 sg. drifes Mt. 12, 24. 12, 26; drifeð Mk. 3, 22; pret. 1 sg. draf Mk. 1, 12. 1, 43. [See ā-, for-, ge-, ofā-, tó-, under-, útdrífa.]

drífnise, see fordrífnise.

drihten sm. *dominus*, ns. —. Mt. I 5, 11 (2). I 8, 7. 7, 21 (2). 11, 25. 12, 8. 13, 27. 14, 28. 15, 22. 15, 25. 15, 27. 16, 22. 17, 4. 17, 15. 20, 31. 22, 44. 25, 22. 25, 37. 26, 22. 27, 10. 27, 63. Mk. 5, 19. 7, 28. 12, 29. 13, 20. 16, 19. L. 1, 28. 1, 32. 2, 11. 2, 15. 6, 5. 22, 31. 23, 42. J. 6, 68. 21, 15; driht' Mt. 7,

22 (2). 8, 6. 9, 28. 14, 30. 18, 21. 20, 30. 25, 11 (2). 25, 19. 25, 20. 25, 44. 28, 6. Mk. 12, 36. L. 1, 25. 1, 68. 10, 17. 12, 42. 13, 8. J. I 1, 9. 4, 11. 4, 15. 4, 19. 4, 49. 5, 7. 6, 34. 8, 11. 9, 36. 9, 38. 11, 3. 11, 12. 11, 21. 11, 32. 11, 34. 11, 39. 12, 21. 12, 38. 13, 6. 13, 9. 13, 13. 13, 14. 13, 25. 13, 36. 14, 5. 14, 8. 14, 22. 20, 15. 20, 28. 21, 16. 21, 17. 21, 20. 21, 21; drih' L. I 3, 6. I 9, 17. 1, 58. 2, 29. 5, 8. 5, 12. 6, 49. 7, 6. 7, 13. 9, 54. 9, 59. 9, 61. 10, 1. 10, 21. 10, 40. 10, 41. 11, 1. 11, 39. 12, 37. 12, 41. 12, 42. 12, 46. 13, 15. 13, 23. 13, 25. 14, 22. 14, 23. 16, 3. 17, 6. 17, 37. 18, 41. 19, 8. 19, 16. 19, 18. 19, 20. 19, 25. 19, 34. 20, 37. 20, 42. 20, 44. 22, 33. 22, 38. 22, 49. 22, 61. 24, 34. J. 11, 27; drihter Mt. 8, 8; gs. drihtnes Mt. I 5, 15. I 6, 3. I 6, 14. I 7, 13. I 14, 7. I 17, 17. I 20, 16. I 22, 13. 1, 20. 1, 24. 2, 13. 2, 19. 3, 3. 21, 9. 23, 39. 28, 2. Mk. I 1, 14. I 5, 17. 1, 3. 11, 9. 12, 14. L. I 3, 5. I 4, 18. I 11, 3 (= *dominicæ*). 1, 9. 1, 11. 1, 38. 1, 43. 1, 76. 2, 9. 2, 23. 2, 26. 4, 18. 22, 61. 24, 3. J. 12, 13; drihtes Mk. I 1, 10; driht' L. 1, 6. 1, 66. 2, 39. 4, 19. J. I 4, 6. I 6, 11. 1, 23. 5, 4. 12, 38; drih' L. I 4, 7. I 4, 19. I 5, 13. I 7, 18. 3, 2. 3, 4. 10, 39. 12, 47. 13, 35. 19, 38; driht'es L. 5, 17; ds. drihtne Mt. I 20, 3. I 21, 13. 1, 22. 2, 15. 5, 33. 22, 44. Mk. I 4, 2. 11, 3. 12, 11. 12, 36. 14, 14. 16, 20. L. I 2, 3. 1, 16. 1, 17. 1, 45. 14, 21. 20, 42. J. 6, 23. 13, 16; drihtnen Mt. 21, 42; drihten Mt. I 8, 12; drihtno L. I 10, 10. 1, 15; drih'ne L. I 5, 15; driht' L. 17, 5. J. I 3, 8. 20, 20; drih'e L. 2, 38; drih' L. I 4, 8. 2, 23. 7, 19; as. —, Mt. I 6, 8. 4, 7. 4, 10. 22, 37. Mk. I 4, 5; driht' Mk. 12, 30. 12, 37. L. 1, 46. J. I 7, 2. I 8, 4. 11, 2. 20, 18. 20, 20. 20, 25; drih' L. 4, 8. 4, 12. 10, 2. 10, 27.

drihtenlic aj. *dominicus*, nsf. drihtenlica Mt. I 18, 2. Mk. I 5, 17; gsf. drihtenlico L. I 11, 3.

drinca wm. *potus*, ns. —, J. 6, 55; as. —, Mk. 9, 41. 15, 36; dringe Mt. 10, 42; ðringe Mt. 25, 37.

drinca sv. *bibere*, ind. pres. 1 sg. drinco Mt. 26, 29 (2). Mk. 10, 38. 10, 39. 14, 25. L. 17, 8. 22, 18. J. 18, 11; 2 sg. dringes L. 17, 8; 3 sg. dringes Mt. 11, 19; drincað Mk. 2, 16. L. 7, 33. 7, 34 (2). J. 2, 10 mg. 6, 54. 6, 56; dringað J. I 5, 7; drinceð L. 1, 15; 2 pl. drinces Mt. 20, 23; drincas L. 5, 30; 3 pl. drincað L. 5, 33; pret. 3 sg. dranc Mt. 11, 18. 24, 49; 1 pl. drunccon L. 13, 26; 3 pl. druncun Mt. 24, 38; druncon L. 17, 27; ðruncon L. 17, 28; opt. pres. 1 sg. drinca Mt. 26, 42; 3 sg. drinca J. 7, 37; 2 pl. drinca Mk. 10, 39; drincga L. 22, 30; imp. sg. dring L. 12, 19; pl. drincas Mt. 26, 27. L. 10, 7; inf. drinca Mt. 20, 22 (2). 25, 42. 27, 34. 27, 48. Mk. 10, 38. 15, 23. L. 12, 45. J. 4, 7. 4, 9. 4, 10; dringe Mt. 25, 37; to drincanne Mt. 27, 34; pres. p. drincende Mt. 11, 18. 20, 22; dringende Mt. 11, 19; pp. ds. druuncen L. 21, 34 (= *ebrietate*); druncene (= *ebrietate*) L. I 10, 18; dpm. ðruncnū Mt. 24, 49. [See ge-, indrinca.]

drincere sm. *potator*, ns. —, Mt. 11, 19.

dróefa, see gedróefa.

dróefnise, see tódróefnise.

dropa wm. *gutta*, np. droppo L. 22, 44.

druncenig aj. *drunken*, nsm. —, (þte se druncenig *inebriari*) L. 12, 45.

drunceniga wv. *mergere, mergi, inebriari*, inf. drunenia Mt. 14, 30; drunegnia L. 12, 45; pres. p. asm. ðruncnende Mt. I 19, 16. [See gedrunceniga.]

drý sm. *magus*, dp. dryū Mt. 2, 16.

drýga, see for-, ge-, ofdrýga.

drýge aj. *aridus*, nsf. drug (druig?)

Mt. I 21, 4; gsf. dryge Mk. I 2, 17; dsn. drygi L. 23, 31; asf. drygi Mk. 3, 1. 3, 3; druige Mk. 11, 20; asf. drui Mt. I 19, 1; dryi Mt. 12, 10; drygi Mt. 23, 15; drugi L. I 5, 4; dryge L. 6, 8; apf. dryia Mt. 12, 43.

drysna wv. *extinguere,* ind. pres. 3 sg. drysnes Mt. 12, 20. [See ā-, gedrysna.]

-drysnendlic, see unādrysnendlic.

duga anv. *prodesse,* ind. pres. 3 sg. deg Mt. 16, 26.

dumb aj. *mutus,* nsm. —, Mt. 12, 22. L. 1, 22. 11, 14; dum Mk. 4, 39; dumba (wk.) Mt. 9, 33; dumbe (wk.) Mk. 9, 25; nsn. —, L. 11, 14; dsm. dumbe Mk. I 3, 17. L. I 3, 17 (wk.); asm. —, Mt. I 19, 2. Mk. 7, 32. 9, 17; dumba (wk.) L. I 7, 4; dumbne Mt. 9, 32; apm. dumbo Mt. 15, 30. Mk. 7, 37.

dún sf. *mons,* ds. dune Mk. 13, 3. [See ā-, ofdúne].

dúnāsenda wv. *submittere,* ind. pret. 3 pl. dunasendon L. 5, 19.

dúneāstíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. duneastag L. 4, 31. [See ādúneāstíga.]

durehāldend sf. (pres. p.) *ostiaria,* ns. durehaldend J. 18, 17.

durra anv. *audere,* ind. pres. 1 sg. darr M. I 1, 9; pret. 3 pl. darston L. 20, 40. [See gedurra.]

duru sf. *ostium, janua, porta, fores,* ns. —, J. I 6, 3. 10, 7. 10, 9; dura Mt. 25, 10. L. 11, 7; ds. —, Mt. 26, 71 (2). 27, 60. Mk. 1, 33. 2, 2. 15, 46. J. 18, 16; dure Mt. 6, 6. J. 18, 16; duro Mk. 16, 3; dura L. 16, 20; as. —, J. I 6, 2. 10, 1. 10, 2; dure Mt. 7, 13; duro L. 13, 25; np. duro Mt. 16, 18. J. I 8, 5. 20, 19; dp. durum Mt. 24, 33. L. 7, 12; durū Mk. 13, 29. J. 20, 26. [See also dor.]

durweard smf. *ostiarius, janitor,* ns. duruard J. 10, 3; dureuéard J. 18, 17; ds. duruuardæ J. 18, 16. [See also dorword.]

dusidi av.? —, J. 21, 14 mg.

-dustriga, see ādustriga.

dwína, see fordwína.

dwœlla wv. *errare,* pres. p. dwoelende (= *erroneæ*) Mt. I 20, 12. [See gedwœlla.]

dwola wm. *error,* ns. —, M. I 3, 6; duola Mt. 27, 64; dwala (= *dubium*) Mt. I 2, 8; ds. dwala Mt. I 3, 12; duala Mt. 24, 24. [See gedwola.]

dwoliga wv. *errare,* ind. pres. 2 pl. duolages Mk. 12, 27; duolas Mk. 12, 24; pret. 3 pl. duoladon Mt. 18, 13. [See gedwoliga.]

dynt sm. *alapa, colaphus,* as. —, J. 18, 22; dp. dyntū Mk. 14, 65; ap. dyntas J. 19, 3.

dyrstig aj. *audax,* npm. (?) dyrstige Mt. I 7, 1. [See gedyrstig.]

dysig aj. *stultus,* dsm. dysge M. 7, 26.

E.

éa sf. *flumen,* np. ea Mt. 7, 25.

Éadfrið p. n., ns. eadfrið J. P 188[1]. P 188[12]; gs. eadfrið Mk. I 1, 2.

éadig aj. *beatus, beatissimus,* nsm. eadig M. 11, 6. 16, 17. 24, 46. L. I 7, 7. 7, 23. 11, 27. 12, 43. 14, 14. 14, 15; nsf. eadigo L. 1, 45; nsn. eadig L. I 7, 7; asf. eadigo L. 1, 48; nsm. wk. eadga Mt. I 4, 2; npm. eadge Mt. 5, 3. 5, 3 mg. 5, 4. 5, 5. 5, 6. 5, 6 mg. 5, 7. 5, 7 mg. 5, 8. 5, 9. 5, 9 mg. 5, 10. 5, 11; eadgo L. 6, 20. 6, 21(2). 6, 22. 11, 28. 12, 37. 12, 38. J. I 8, 8. 13, 17. 20, 29; npf. eadgo L. 23, 29; npn. eadgo Mt. 13, 16. L. 10, 23; apm. eadgo (wk.) L. I 5, 7.

éadignise sf. *beatitudo,* ap. eadignisse Mt. I 16, 12.

éalond sn. *insula,* ds. ealond J. I

1, 11; eolonde J. P 188[2].

eard sm. *patria, terra,* gs. eardes Mk. 13, 27; ds. —, Mt. 13, 57; earde J. 4, 44; as. —, M. 13, 54.

eardiga wv. *habitare,* ind. pres. 3 pl. eardegas Mt. 13, 32.

éare sn. *auris,* ds. eare Mt. 10, 27; as. eare L. 12, 3; np. earo Mt. 13, 16. Mk. 7, 35; dp. earum Mt. 13, 15; ear' L. 1, 44(2); earū L. 4, 21. 7, 1; ap. earo Mt. 11, 15. 13, 9. Mk. 4, 9. 4, 23. 7, 16. 8, 18. L. 8, 8. 14, 35; eoro L. I 8, 15; hearo Mt. 13, 43.

éarlipriee sf. *auricula,* ns. earliprece L. I 11, 6; as. earolipriee Mt. 26, 51; earelipprica Mk. 14, 47; earliprieo L. 22, 51; earlippricco L. 22, 50; earlipprica J. 18, 10; eorlippric J. 18, 26; ap. earliprieo Mk. 7, 33.

earn sm. *aquila,* ns. —, J. 1, 1 (heading); gs. earnes Mt. I 7, 9. I 7, 15. I 8, 5; np. earnas Mt. 24, 28. L. 17, 37.

earniga wv. *merere,* ind. pret. 3 sg. earnade Mk. I 2, 1. [See geearniga.]

earnung sf. *meritum,* ds. hearnunge J. I 7, 10; ap. earnunga J. P 188 12.

éast sm. *oriens,* ds. easta Mt. 8, 11. 13, 29.

éastdæl sm. *oriens,* ds. eastdael Mt. L. 2, 1. 2, 9. 8, 11. 24, 27; eastdæl Mt. 2, 2.

éastro sn. *pascha,* ns. eastro Mk. 14, 1. J. I 3, 12. I 4, 14. 2, 13. 11, 55; eostro L. 22, 1. 22, 7; gs. eastres Mk. I 5, 11. L. 2, 41. J. I 6, 11. 13, 1; eostres Mk. I 5, 18. L. I 11, 16; eostre J. 12, 1; ds. eastro J. 6, 4. 18, 39; eostro L. I 11, 1. J. 2, 23. 19, 14; eastræ J. 11, 55; as. eastro Mt. I 22, 3. 26, 17. 26, 18. 26, 19. Mk. 14, 12. 14, 14. 14, 16; eostro Mk. 14, 12. L. I 11, 2. 22, 8. 22, 11. 22, 13. 22, 15. J. 18, 28; np. eastro Mt. 26, 2.

éastrosymbel sn. *passover feast,* ds. eastrosymb' J. 19, 42 mg.

eatta sv. *edere, comedere, manducare, prandere,* ind. pres. 1 sg. éto L. 17, 8; 3 sg. ettes Mt. 11, 19. Mk. 2, 16; eteð Mk. 11, 14. 7, 33. 7, 34. J. 10, 10 (= *mactat*); etað L. 15, 2; ettað L. 14, 15; ettæs Mk. 14, 18; 2 pl. ettas L. 5, 30; 3 pl. eattas Mt. 15, 2. Mk. 7, 28; eatas Mk. 7, 5; ettes Mk. 6, 36; eotað L. 5, 33; pret. 3 sg. et Mt. 24, 49. Mk. 2, 16; ét Mt. 11, 18; æt Mk. 2, 16; 1 pl. éton L. 13, 26; 3 pl. eton Mt. 15, 38. 24, 38. Mk. 4, 4. 6, 42. 6, 44. L. 6, 1. 9, 17; éton Mt. 13, 4. Mk. 8, 8. 8, 9. L. 17, 28; etton Mk. 7, 3; etto Mk. 7, 4; opt. pres. 1 pl. éte L. 15, 23; étte L. 22, 8; 2 pl. éta L. 22, 30; 3 pl. ette Mt. 15, 32; pret. 3 pl. eton Mk. 8, 1; imp. sg. ett J. 4, 31; pl. eatas J. 21, 12; eattas L. 10, 7. 10, 8; eottað Mt. 26, 26; inf. eatta Mt. 6, 31. 14, 16. 15, 20. 25, 35. 25, 42. Mk. 5, 43. 6, 37. 14, 14. L. 8, 55. 9, 13. J. 4, 33. 6, 31; eata Mk. 7, 2; to eattanne L. 6, 4. 22, 15. J. 6, 52; to eattanna Mk. 2, 26; to ettanne Mk. 6, 37; til eottanne Mt. 26, 17; pres. p. nsm. etendende Mt. 11, 18; ettende Mt. 11, 19; gpm. etendra Mt. 14, 21; dpm. etendum Mk. 14, 18; ettendum Mt. 26, 21; ettendū Mk. 14, 22; apm. ettende Mk. I 3, 15. [See geeatta.]

éaða av. *forte,* eaða Mt. I 19, 5. Mk. 11, 13; ea (?) Mt. 11, 24. [See éaðe mæg.]

éaðe aj. *facilis, tolerabilis,* comp. nsn. eaður Mt. 19, 24. Mk. 2, 9; eaðor Mk. 10, 25. L. 5, 23. 10, 12. 10, 14. 16, 17. 18, 25; eoðor Mt. 10, 15; eðre Mt. 10, 15. [See unéaðe.]

éaðe mæg, (mæge, mæhte) av. *forte, ne forte, siquidem, forsitan, alioquin,* eaðe mæg Mt. 4, 6 mg. 6, 1. 25, 9. L. 12, 58. J. 8, 19; eaða mæg Mt. 12, 33. 13, 29; eaðe mæge L. 21, 34; eaðe maege Mk. 14, 2; eaða mæge L. 14, 12; eaða mag L. 3, 15; eaðæ mage Mt. 11, 23.

L. 4, 11; eoðe mæg Mt. 27, 64; eoðe mæge L. 14, 8; eaða mæhte Mt. 11, 23. [See unéaðe.]

éaðelic aj. *possibilis,* npn. eaðelico Mt. 19, 26; eðelico Mk. 10, 27. [See unéaðelice.]

éaðnise sf. *facultas,* as. eðnise L. I 9, 6.

éawa wv. *manifestare, monstrare, ostendere,* ind. pres. 3 sg. eauað L. 3, 7; opt. pret. 3 pl. æwades Mk. 3, 12; pres. p. eauande J. 14, 22. [See æd-, geéawa.]

éawnise, see ædéawnise.

éawunga av. *palam, manifestum, manifeste,* eawunga Mt. 12, 16. L. I 7, 20; eawunge Mk. 6, 14; ewunga Mk. 1, 45; eaunga Mk. 8, 32. J. 16, 29; eaung Mk. 4, 22; eoung (= *publica*) Mt. I 22, 15; eawung L. 8, 17; eaunge J. 7, 4. 11. 14. 11, 54; euunge J. 7, 10. 10, 24; eauunge J. 7, 13. 7, 26; eauunge J. 16, 25; eauungæ J. 18, 20.

ebolsiga, ebolsung, see efolsiga, efolsung.

ebrisc aj. *hebræus, hebraicus,* nsn. —, Mk. 5, 41; dsn. —, Mt. I 6, 5. Mk. 14, 32. J. 5, 2; ebrisce J. 20, 24; ebresc J. 19, 20; ebr̄ J. 19, 13; dpm. ebriscum Mt. I 2, 9; ebriscū L. 23, 38.

ebrisclice av. *hebraice,* ebresclice J. 19, 13. 19, 17.

éc, see æc.

éca wv. *addere,* inf. to eccanne Mt. I 1, 9. [See æt-, écge-, ge-, tó-, tógeéca.]

éce aj. *æternus,* nsn. —, J. 12, 50; æce J. 17, 3; gsn. —, Mk. 3, 29; ece J. 6, 68; dsn. —, L. I 9, 16; ecce L. I 6, 19; asn. —, Mt. I 20, 18. 18, 8. 19, 16. 25, 46 (2). Mk. 10, 17. 10, 30. L. 18, 18. 18, 30. J. I 4, 3. 3, 15. 3, 16. 3, 36. 4, 36. 5, 24. 5, 39. 6, 27. 6, 40. 6, 47. 6, 54. 10, 28. 12, 25. 17, 2; æce L. 10, 25. J. 4, 14; æce Mk. 9, 45; ece Mt. 5, 6 mg. 19, 29; écce Mt. 25, 41; L. I 9, 17; éco L. 16, 9.

écgeéca wv. *jungere,* ind. pret. 3 sg. écgeecte Mt. I 19. 10.

écniga, see geécniga.

écnise sf. *æternum, sempiternum,* as. ecnisse Mt. 5, 8 mg. 21, 19. Mk. 3, 29. L. 1, 33. J. 6, 58. 8, 35(2). 8, 51; ecnise Mk. 11, 14. J. 8, 52. 10, 28. 11, 26. 12, 34; écnisse J. I 5, 18. 14, 16; —, J. 6, 51. 13, 8; ecnese J. I 7, 7; æcnisse J. 4, 14.

écnung sf. *conceptio,* ns. ecnung L. I 3, 13.

écsægca wv. *enarrare,* pp. écgesægd Mt. I 22, 6.

éctósægca wv. *adhibere,* ind. pret. 3 sg. ectosægde Mt. I 20, 13.

éde sn. *grex, ovile,* ns. ede L. 8, 32. J. I 6, 4; édæ L. 12, 32; gs. edes Mt. 26, 31; ds. edo L. I 7, 15; as. edo L. 2, 8.

edníwiga, see geedníwiga.

edníwung sf. *regeneratio,* ds. —, Mt. 19, 28.

edwítiga wv. *reprobare,* ind. pret. 3 pl. eðwitadon L. 20, 17. [See eftedwíta; ædwíta.]

efenmętig aj., npm. efenmeti *coenantes* Mt. 26, 26.

efennise sf. *comparatio,* ns. (?) —, Mt. I 19, 12; ds. efennisse Mt. I 17, 12. I 17, 19.

éfern sn. *vesper, sero,* ns. efern Mt. 14, 15. 14, 23. 16, 2. 20, 8. 26, 20. 27, 57. 28, 1. Mk. 1, 32. 4, 35; efrn Mk. 6, 47. 11, 11. 11, 19. 14, 17. 15, 42; gs. efernes Mt. I 22, 8.

éfernlóciga wv. *advesperascere,* ind. pres. 3 sg. efernlocað L. 24, 29.

éferntíd sf. *sero,* ds. efrntid Mk. 13, 35.

Effrem p. n., ns. effr̄ J. 11, 54.

efne sm. *hymnus,* ds. —, Mt. 26, 30.

efne aj. *æqualis,* apn. —, L. 6, 34.

efne av. *evenly,* on efne (= *e regione*) Mt. I 4, 9. [See ~~all~~, unefne.]

efneāld aj. *coæqualis,* dpm. efnū aldū Mt. 11, 16.

efneārísa sv. *consurgere,* ind. pres. 3 sg. efnearisas Mt. 24, 7; 3 pl. efnearisað Mk. 13, 12; opt. pres. 3 sg. efnearísa Mk. 3, 26.
efneāwœnda wv. *convertere,* pp. efneawennde L. 14, 25.
efnebeðęcca wv. *cooperire,* pp. efnebeðeht Mt. 6, 29.
efneceiga wv. *convocare,* ind. pret. 3 pl. efneceigdon Mk. 15, 16.
efnecuma sv. *convenire,* ind. pret. 3 sg. efnecwom Mk. 3, 20. 5, 21; 3 pl. efnecuomon Mk. 2, 2. L. 5, 15. 20, 1. 22, 66; efnecwomon Mk. 6, 30; opt. pret. 3 sg. (?) efnecuome L. 8, 4.
efneęsne sm. *conservus,* ds. (?) efneesne Mt. 18, 33.
efneforcuma sv. *convincere,* pp. efnef'cumen L. I 10, 6.
efnefornioma sv. *comprehendere,* pp. nsn. efnef'numene J. I 1, 7.
efnefrœfra wv. *consolari,* ind. pres. 3 sg. efnefroefres Mt. I 1, 10.
efnegebéga wv. *concludere,* ind. pret. 3 pl. efnegebegdon L. 5, 6.
efnegebręnga wv. *conducere, conferre,* ind. pret. 3 pl. efnegebrohtun Mt. I 20, 19; pp. efnegebroht L. 6, 38.
efnegeceiga wv. *convocare,* ind. pres. 3 sg. efnegeceigað L. 15, 9; pret. 3 sg. efnegeceigde Mk. 6, 7. L. 7, 19. 18, 16; efnegeceigede Mt. 15, 32; pp. npm. efnegeceigdo Mk. 3, 23; dpm. efnegeceigdum Mk. 8, 1; efnegeceigdū L. 23, 13.
efnegecęrra wv. *convertere, converti, convincere, conversare,* ind. pret. 3 sg. efnegecerrde Mt. 16, 23; efnegecerde Mk. I 4, 11. 5, 30. L. 7, 9. J. 1, 38; 3 pl. efnegecerrdon Mt. 17, 22; pp. efnegecerred L. 22, 61. 23, 28.
efnegecuma sv. *convenire,* ind. pret. 3 pl. efnegecuomon Mk. 14, 53; efnegecwomon Mk. 1, 45.
efnegecunniga wv. *comprobare,* ind. pres. 3 sg. efnegecunnes Mt. I 1, 12.
efnegecwœcciga wv. *conquassare,* pp. efnegequoeccad L. 20, 18.
efnegefæstniga wv. *concludere,* ind. pret. 3 sg. efnegefestnade Mt. I 21, 7.
efnegefregna sv. *conquirere,* ind. pret. 3 pl. efnegefrugnon Mk. 9, 10. 12, 28.
efnegehaðriga wv. *coangustare,* ind. pres. 3 pl. efnegehaðrigas L. 19, 43.
efnegehéra wv. *conservare,* ind. pres. 3 pl. efnegehereð L. 4, 10.
efnegehęriga wv. *collaudare,* ind. pret. 3 pl. efnegeheredon L. I 4, 2.
efnegeiorna sv. *concurrere,* ind. pret. 3 pl. efnegeuurnun Mk. 6, 33.
efnegelæcca wv. *comprehendere,* ind. pret. 3 pl. efnegelahton L. 22, 54.
efnegelǽda wv. *conducere,* ind. pret. 3 sg. efnegelæde Mt. 20, 7; inf. efnegelæda Mt. 20, 1; pp. efnegelæded (= *conlatione*) Mt. I 2, 16.
efnegelíc aj. *æqualis,* asm. efnegelic J. I 4, 9.
efnegemynd sn. *commemoratio,* ds. —, L. 22, 19.
efnegenéhwiga wv. *consentire,* ind. pret. 3 sg. efnegenehuade L. 23, 51.
efnegesętta wv. *constituere,* pp. efnegesettet L. 7, 8; nsf. efnegesettedo J. 5, 13.
efnegesœca wv. *conquirere,* inf. efnegesoeca Mk. 8, 11.
efnegespitta wv. *conspuere,* inf. efnegespitta Mk, 14, 65.
efnegespreca sv. *colloqui,* ind. pret. 3 pl. efnegesprecon L. 4, 36.
efnegestyriga wv. *conturbare,* pp. npm. efnegestyredo L. 24, 37.
efnegeswelta wv. *commori,* opt. pres. 1 sg. efnegesuelta Mk. 14, 31.
efnegetrymma wv. *confirmare,* pp. efnegetrymed J. I 8, 7.
efnegeðęnca wv. *consentire,* ind. pres. 2 pl. efnegeðeaehtas Mt. 18, 19; pret. 3 sg. efnegeðohte Mk. I 1, 20.

efnegeðǫnciga wv. *congratulari,* ind. pret. 3 pl. efnegeðoncadon L. 1, 58; imp. pl. efnegeðoncaiges L. 15, 6; efnegeðongigas L. 15, 9.
efnegeworða sv. *congerere,* pp. apm. efnegewordena Mt. I 8, 15.
efnegewyrca wv. *condere,* ind. pret. 3 sg. efnegeworhte Mt. I 6, 11.
efneiorna sv. *concurrere,* pres. p. dpm. efneiornendum L. 11, 29.
efnelic, see unefnelic.
efnesæcga wv. *concordare,* ind. pres. 3 pl. efnesæcgas Mt. I 3, 13.
efnescéawiga wv. *considerare,* ind. pres. 2 sg. efnesceauas L. 6, 41.
efnesęnda wv. *committere,* ind. pret. 3 sg. efnesénde Mk. 10, 11.
efnesón sm. *consonans,* dp. efnū sónum Mk. I 1, 13.
efnesprec sn. *confabulatio,* as. —, L. I 11, 11.
efnespreca sv. *colloqui,* ind. pret. 3 pl. efneprecon L. 6, 11; pres. p. dpm. efnesprecendū L. I 11, 12.
efnetéam sm. *conspiratio,* ns. esneteam J. 9, 22 mg.
efneðegn sm. *conservus,* ns. —, Mt. 18, 29; np. efneðegnas Mt. 18, 31; dp. efneðegnū Mt. 18, 28; efnū ðegnū J. I 7, 1.
efneunrótnise sf. *affliction,* ds. efneunrotnise (= *contristato*) Mt. I 18, 11.
efneunrótsiga wv. *contristare,* pp. npm. efneunrotsade Mt. 17, 23.
efniga wv. *make equal,* ind. pres. 2 sg. efnes (= *pares,* sb.) Mt. 20, 12. [See geefniga.]
efolsiga wv. *blasphemare,* ind. pres. 3 sg. ebalsas Mt. 9, 3; ebolsas Mk. 2, 7. 3, 29; ebolsað L. 12, 10; pret. 3 sg. efolsade Mt. 26, 65; 3 pl. ebolsadon Mk. 3, 28; ebalsadon L. 22, 65; pres. p. ebolsande Mk. 15, 29. L. 22, 65. [See geefolsiga.]
efolsung smn. *blasphemia,* ns. ebolsung Mt. 12, 31. 15, 19; ds. ebolsong J. 10, 33; efolsong Mk. 7, 22; as. ebolsung Mk. 14, 64; ebolsong Mk. I 3, 2; ebalsung Mt. I 19, 4; np. ebolsungas Mt. 12, 31. Mk. 3, 28; ebolsongas J. 10, 36; efalsongas Mt. 12, 31; ap. ebolsongas L. 5, 21; efolsungas Mt. 26, 65.
ęft av. *item, iterum, rursum, rursus, autem,* Mt. I 3, 8. I 20, 1. I 22, 20. 5, 23. 13, 47. Mk. 5, 21. 7, 13. 7, 14. J. I 8, 6. 11, 38. 11, 46. 18, 33; eft' Mk. 14, 72.
ęft on bæcling av. *rursum,* eft on bæcgling Mt. I 3, 10.
ęftācęnna wv. *renasci,* pp. eftaccenned J. I 3, 4.
ęftārísa sv. *resurgere,* ind. pres. 1 sg. eftariso Mt. 26, 32; 3 sg. eftarisas Mt. 17, 23; eftarisæs Mt. 20, 19; eftarisað Mk. 9, 31. 10, 34; eft ariseð J. 11, 23; eftarisæð J. 11, 24; 3 pl. eftarisað J. I 4, 11; pret. 3 sg. eftaras Mt. I 14, 12. Mk. 6, 16. J. I 8, 10; eftarás Mk. 6, 14; æftaras L. 24, 6; opt. pres. (pret.?) 3 sg. eftarisa Mk. 9, 9; eftarise Mk. 9, 10; inf. eftarisa Mt. 16, 21. Mk. 8, 31. L. 24, 46.
ęftāsæcga wv. *referre,* pp. eftasægd L. I 4, 13. I 5, 4.
ęftāsętta wv. *reponere,* pp. eftasettet L. 19, 20.
ęftātimbra wv. *reædificare,* opt. pres. 3 sg. eftatimbra Mt. 27, 40.
ęftāwælta wv. *revolvere,* ind. pret. 3 sg. eftawælte Mt. 28, 2; pp. efetawaelted Mk. 16, 4.
ęftāwœcca wv. *resuscitare,* opt. pres. 1 sg. eftaueco J. 6, 39; 3 sg. eftawæccc Mk. 12, 19.
ęftāwœnda wv. *reverti,* pp. eftawoende L. 8, 55.
ęftbeara sv. *renasci,* pp. eftboren J. 3, 5.
ęftbecwœða sv. *redarguere,* ind. pret. 3 sg. eftbicuęð Mt. I 18, 20.
ęftbehālda sv. *respicere,* ind. pret. 3 sg. eftbeheald L. 1, 25. 21, 1.
ęftbesća sv. *respicere,* imp. pret. 3 sg. eftbesæh L. 22, 61.
ęftbidda sv. *repetere,* opt. pres. 2 sg. eftbidde L. 6, 30.

ęftbœ́t s. *restitutio,* ds. eftboetc Mk. I 2, 17.

ęftbœ́ta wv. *reconciliare,* inf. eft [to] boetanne Mt. 5, 24.

ęftbœ́ting sf. *restitutio,* ds. eftboeteng Mk. I 2, 17.

ęftbręnga wv. *referre,* ind. pres. 3 pl. eftbrengeð L. 8, 14; pret. 3 sg. eftbrohte L. I 6, 3.

ęftcęrr sn. *reversio,* as. eftcerr L. I 8, 18.

ęftcęrra wv. *revertere, reverti, redire,* ind. pres. 1 sg. eftcerro L. 10, 35. 11, 24; 3 pl. eftcerras Mt. I 7, 17; pret. 3 sg. eftcerde L. 1, 56. 8, 37. 14, 21; 3 pl. eftcerdon L. 2, 20. 2, 43. 9, 10. 10, 17. 23, 56; eftcerrdon L. 23, 48; opt. pret. 3 pl. eftcerdon Mt. 2, 12; eftcerrde Mt. 2, 12; inf. efttocerranne L. 19, 12; pres. p. eftcerrende L. 8, 37; dpm. eftcerrendum L. I 6, 15. J. I 8, 3; pp. npm. eftcerde L. 2, 20.

ęftcóliga wv. *refrigescere,* ind. pres. 3 sg. eftcoles Mt. 24, 12.

ęftcuma sv. *redire,* ind. pret. 3 sg. eftcuom L. 8, 40; eftcuō L. 19, 15; 3 pl. eftcuomon Mk. 6, 31; opt. pret. 3 sg. eftcuome L. 17, 18.

ęftcynn sn. *regeneratio,* gs. eftcynnes Mt. 19, 28.

ęftdraga sv. *recalcitrare,* pres. p. eftdrægend L. I 3, 6.

ęftedwíta sv. *reprobare,* ind. pret. 3 pl. eftedwidon Mt. 21, 42.

ęftérist s. *resurrectio,* ns. efterest Mt. 22, 23.

ęftersóna av. *iterum, rursus, rursum,* eftersona Mk. 8, 25; eft'sona Mt. 26, 42. 26, 43. 26, 44. 27, 50. Mk. 2, 1. 2, 13. 4, 1. 7, 31. 8, 1. 8, 13. 10, 1(2). 10, 10. 10, 24. 10, 32. 11, 27. 12, 4. 12, 5. 14, 39. 14, 61. 14, 69. 14, 70(2). 15, 4. 15, 12. 15, 13. L. I 6, 9. 13, 20. 23, 20. J. I 7, 14. I 8, 8. 1, 35. 4, 3. 6, 15. 8, 12. 8, 21. 9, 27. 10, 7. 10, 17. 10, 19. 10, 40. 11, 7. 11, 8. 12, 28. 12, 39. 13, 12. 14, 3. 16, 16. 16, 17. 16, 19. 16, 22. 16, 28. 18, 7. 18, 27. 18, 38. 18, 40. 19, 4. 19, 9. 19, 37. 20, 10. 20, 21. 21, 1. 21, 16; eft'son J. 9, 15. 20, 26; eft sona Mt. 5, 33. 13, 45. 18, 19. 19, 24, 20, 5. 21, 36. 22, 1. 22, 4. 26, 72. Mk. 2, 23. 3, 1; eft so Mt. 4, 7. [See æftersóna.]

ęftfara sv. *redire, regredi,* imp. sg. eftfær L. 8, 39; pres. p. eftfærende L. I 4, 11. I 7, 6. 17, 15. 24, 33; np. eftfærendo L. 24, 9. 24, 52.

ęftfóa sv. *recipere,* pres. p. apm. eftfoendo J. I 4, 13.

ęftfœ́ra wv. *recedere,* ind. pret. 3 sg. eftfoerd L. 4, 13; eftfoerde L. 24, 51.

ęftforfinda sv. (*reprehendere*), pp. apm. eftf'fundeno (= *reprehensores*) Mt. I 18, 20.

ęftforgeafa sv. *remittere,* ind. pres. 2 pl. eftf'gefes J. 20, 23; pp. eftf'gefen L. 12, 10. J. 20, 23.

ęftforgefnise sf. *remissio, reconciliatio,* ds. eftf'egefnisse Mt. I 16, 15; eftf'gefnise Mk. I 2, 14; as. eftf'gefnise L. 24, 47; eftf'gefnisse Mk. 3, 29.

ęftforléta sv. *relinquere,* ind. pres. 1 sg. eftf'leto J. 16, 28; pret. 3 sg. eftf'leort Mt. I 16, 8; 3 pl. eftf'leorton Mk. 7, 8; imp. sg. eftf'let Mt. 5, 24; pp. npm. eftf'letno J. I 7, 17.

ęftgebéga wv. *inclinare,* ind. pret. 3 sg. eftgebeg L. 2, 7.

ęftgebœ́ta wv. *restituere, emendare, iterare,* ind. pres. 3 sg. eftgeboetað Mk. 9, 12; pret. 3 sg. eftgeboette L. I 11, 7; eftgebœ́edte Mt. I 18, 5; pp. eftgeboetad Mk. 3, 5. J. 3, 4; npn. eftgeboetat Mt. I 2, 2.

ęftgecęrra wv. *revertere, reverti, convertere,* ind. pres. 3 sg. eftgecerreð L. 10, 6; eftgecerres Mk. 13, 16; eftgecerras Mt. 24, 18; 3 pl. eftgecerras Mt. I 2, 1; pret. 3 sg. eftgecerde Mt. 21, 18. Mk. 14, 40; 3 pl. eftgecerrdon Mt. 2, 12; opt. 3 sg. Mt. 10, 13; pp. eftgecerred L. I 3, 16.

ęftgeiorna sv. *recurrere,* ind. pret. 3 sg. eftgearn Mt. I 4, 6; imp. sg. eftgeiorn Mt. I 4, 10.
ęftgemeta sv. *remetiri,* pp. eftgemeten L. 6, 38.
ęftgemona anv. *recordari,* ind. pres. 2 pl. eftgemynas Mt. 16, 9.
ęftgemyndig aj. *recordatus,* nsm. eftgemyndig Mt. 26, 75. Mk. 14, 72. L. 22, 61; gsf. eftgemyndig J. I 7, 16; npm. eftgemyndig Mt. 27, 63; eftgemyndigo L. 24, 8. J. 2, 17; eftgemyndgo J. 2, 22. 16, 4.
ęftgeníwiga wv. *restituere,* ind. pres. 3 sg. eftgeniues Mt. I 14, 13; eftgeniueges Mt. 17, 11; pp. eftgeniuað L. 6, 10.
ęftgeræsta wv. *recumbere,* ind. pret. 3 sg. eftgeræste L. 24, 30.
ęftgesæega wv. *renuntiare,* ind. pret. 3 pl. eftgesægdon Mk. 6, 30.
ęftgeseína sv. *resplendere,* ind. pret. 3 sg. eftgeseean Mt. 17, 2.
ęftgesęlla wv. *retribuere,* pp. eftgesald L. 14, 14.
ęftgewuta anv. *rescire,* inf. eftguuta Mt. I 9, 17.
ęftgesœca wv. *requiri,* inf. eftgesoeea Mk. I 2, 4.
ęftgewœnda wv. *redire, recedere,* ind. pret. 3 sg. eftgewende Mt. I 19, 7; eftgewoende Mt. 2, 14; 3 pl. eftgewoendon Mt. 2, 13; imp. pl. eftgewoendas Mt. 9, 24.
ęftlæda wv. *reducere,* inf. eftlæda L. 5, 3.
ęftlaðiga wv. *reinvitare,* ind. pres. 3 pl. efthlaðas L. 14, 12.
ęftlifiga wv. *reviverc,* ind. pres. 3 sg. eftliofeð L. 15, 24; pret. 3 sg. eftlifde L. 15, 32.
ęftlóciga wv. *respicere,* ind. pres. 2 sg. eftlocas L. 6, 42; pret. 3 sg. eftlocade L. 1, 48. 9, 16. J. 1, 36; 3 pl. eftlocadon Mk. 16, 4; imp. pl. eftloeað L. 21, 28; inf. eftloeia L. I 6, 13; eftloeiga L. 13, 11.
ęftlésing sf. *redemptio, redemturus,* ns. eftlésing L. 24, 21; as. eftlesing Mt. 20, 28.
ęftmyndig aj. *recordatus,* nsm. eftmyndig Mk. 11, 21; npm. eftmyndigo J. 12, 16.
ęftníwiga wv. *restituere, emendare,* inf. eftniwige Mt. I 2, 13; pp. eftniuad Mk. 8, 25.
ęftonfóa sv. *recipere, resumere,* ind. pres. 3 pl. eftonfoas J. I 3, 3; eftonfoað L. 16, 4; pret. 3 pl. eftonfengon J. 1, 12; inf. eft to ōfoenne Mk. I 4, 13; eft to onfoanne J. I 6, 5; pp. asm. eftondfoende (= *receptorem*) Mt. I 18, 15.
ęftongeata sv. *recognoscere,* ind. pres. 3 pl. eftongeattas Mt. I 15, 3.
ęftréda wv. *relegere,* pres. p. eftredende Mt. I 9, 18.
ęftsæega wv. *renuntiare,* ind. pres. 3 sg. eftsægeð L. 14, 33; imp. pl. eftsægas Mt. 2, 8. 11, 4; inf. eftsæega L. 9, 61.
ęftseéawiga wv. *respicere,* ind. pres. 2 sg. eftseeawes Mt. 22, 16.
ęftsęlenise sf. *retributio,* gs. eftselenise L. 4, 19.
ęftsęlla wv. *retribuere,* ind. pres. 3 pl. eftseleð L. I 8, 12; inf. eft to seallane L. 14, 14.
ęftsęnda wv. *remittere,* ind. pret. 1 sg. eftsende L. 23, 15; pret. 3 sg. eftsende L. 23, 7. 23, 11.
ęftsętta wv. *restituere, reponere,* ind. pres. 2 sg. eftsettes Mt. I 3, 13; pret. 3 sg. eftsette Mk. I 3, 17. L. I 9, 19.
ęftsitta sv. *residere,* ind. pret. 3 sg. eftsætt L. 7, 15; eftsaet Mk. 9, 35.
ęftsœea wv. *repetere, requirere,* ind. pres. 3 sg. eftsohte Mt. I 6, 12; 3 pl. eftsohton L. 2, 44. 2, 45; pres. p. dpm. eftsoeendum L. I 3, 6.
ęftsóna, see eftersóna.
ęfttóslíta sv. *rescindere,* ind. pres. 2 pl. eft toslitas Mk. 7, 13.
ęfttótéa sv. *retrahere,* inf. efttotea Mk. I 1, 6.
ęftðęnca wv. *recordari,* ind. pret. 2 pl. eftðohto Mk. 8, 18; imp. sg. eftðeneg L. 16, 25; eftðenegað L. 24, 6; pres. p. eftðeneende Mt. 5, 23.

ęftwæc(c)a wv. *resuscitare,* pres. p. eftwæccende J. I 4, 19; nsm. eftwæccende Mt. I 18, 9.
ęftwillnige wv. *repetere,* ind. pres. 3 pl. eftwilnað L. 12, 20.
ęftwuniga wv. *remanere,* ind. pret. 3 sg. eftwunade L. I 4, 4. 2, 43.
ęge sm. *timor,* ds. ege Mt. 28, 8; ego Mt. 28, 4.
-ége, see ánége.
ęggiga, see geęggiga.
éghwelc aj. and indef. prn. *omnis, quisque, unusquisque,* nsm. eghuelc Mt. 5, 22. 5, 32. 7, 8. 7, 21. 7, 24. 7, 26. 10, 32. 13, 19. 19, 29. 24, 22. 26, 22. Mk. 9, 49 (2). 13, 20. L. 2, 23. 3, 5 (2). 3, 6. 6, 40. 11, 10. 12, 8. 14, 11. 14, 33. 16, 18. 19, 15. J. 3, 8. 3, 15. 4, 13. 6, 40. 6, 45. 7, 53. 8, 34; eghuælc Mt. 5, 28. J. 12, 46. 18, 37. eghuoelc L. 6, 47. 18, 14. 20, 18. J. 11, 26. 16, 2. 19, 12; eghwelc Mt. 3, 10. 13, 52; nsf. eghuelc Mt. 12, 25. 15, 13; eghulc Mt. 12, 31; nsn. eghuelc Mt. 7, 19. 12, 25. 12, 36. 15, 17. 18, 16. 23, 35. Mk. 9, 15. L. 3, 9. 11, 17; eghwelc Mt. 7, 17; eghuælc Mk. I 4, 5; eghuoelc L. 1, 37; gsn. eghwoelces Mk. 13, 34; dsm. —, Mt. 19, 3. 25, 15. 25, 29. L. 11, 3. 11, 4; eghuoelcum L. 12, 48; eghuelcū Mk. 16, 15. L. 6, 30. 19, 26; æghuelc Mk. 14, 49; dsf. eghuelc L. 5, 17; dsn. eghuelc Mt. 13, 47. 18, 19. 23, 27. L. 4, 4; eghwelc Mt. 4, 4; eghuelcum Mt. 10, 8 mg.; eghwoelcum Mt. 5, 7 mg. 5, 9 mg.; eghuelcū L. 12, 15; æghuoelcū L. I 2, 9; asm. eghuelc J. 1, 9. 5, 22; asf. eghuelc Mt. 18, 32; asn. eghwelc Mt. 5, 11. [See án éghwelc.]
éghwelc án indef. prn. *unusquisque,* nsm. eghuælc J. 2. 6 mg.; eghuelc an J. 6, 7; eghuelc án J. 16, 32; ds. eghwelcum anū Mt. 16, 27; eghuoelcum ánum J. 19, 23. [See án éghwelc.]
éghwér av. *ubique,* eghuer L. 9, 6; eghuær Mk. 16, 20.
éghwǫna av. *undique,* eghuona Mk. 1, 45; eghuuonan L. 19, 43.
ęgesa sm. *timor,* as. egisa L. 21, 26.
égo sn. *oculus, foramen,* ns. ego Mt. 5, 29. 6, 22 (2). 6, 23. 18, 9. 20, 15. Mk. 7, 22. 9, 47. L. 11, 34 (2); gs. ego Mt. I 12, 7; ds. ego Mt. 5, 38. 7, 3 (2). 7, 4 (2). 7, 5 (2). L. 6, 41 (2). 6, 42 (4); as. ego Mt. I 17, 9. 5, 38. Mk. 10, 25. L. I 7, 9. 18, 25; ege Mt. 18, 9: np. ego Mt. 9, 30. 13, 16. 20, 33. Mk. 14, 40. L. 2, 30. 4, 20. 10, 23. 24, 16. 24, 31. J. 9, 10; —, Mt. 26, 43; dp. egum Mt. I 7, 18. I 8, 4. I 10, 6. 13, 15. 21, 42. L. 6, 20. J. 11, 41. 17, 1; égum J. 12, 40; egū Mk. 12, 11. L. 24, 31; égū L. 19, 42; ap. ego Mt. 9, 29. 13, 15. 17, 8. 18, 9. Mk. 8, 18. 8, 23, 8, 25. 9, 47. L. 18, 13. J. 4, 35. 6, 5. 9, 6. 9, 11. 9, 14. 9, 15. 9, 17. 9, 21. 9, 26. 9, 30. 9, 32. 10, 21. 11, 37. 12, 40; —, Mt. 20, 34. L. 16, 23.
égðer indef. prn. *uterque,* nsn. (f.?) egðer L. 5, 38; dsm. eghðer L. 7, 42; apn. egðer Mt. 13, 30.
ęher sn. *spica,* ds. eher Mk. 4, 28; gp. ehera Mk. I 2, 16; ap. ehera Mt. I 18, 20. 12, 1; ehras L. 6, 1.
-eht, see amb-, ęmbeht.
-ehte, see bógehte.
-el, see bir-, cam-, cryp-, cyrt-, éastrosymb-, eorðcryp-, fótscœm-, gæf-, hwist-, íd-, lýt-, mic-, midd-, nédgæf-, œð-, reg-, sáw-, scœm-, swœð-, symb-, temp-, wat-, yfel; cf. sedl and -ol, -ul.
-ela, see cun-, gegyrela.
ęleur nú av. *alioquin,* eleur nu L. 5, 36. 5, 37.
-eld, see fœreld.
-ele, see æðele.
Elizabeth p. n., ns. elizabeth L. 1, 5. 1, 13; elizab' L. 1, 7; ds. elizabeth L. I 3, 15.
ęllðíodig aj. *peregrinus, alienus, alienigena, (peregre),* nsm. ellðiodig Mt. 25, 14. L. 17, 18. 24, 18;

gpm. ellðiodigra Mt. 27, 7; dpm. ellðiodigum Mt. 17, 26.

ęllðíodiga wv. *proficisci, peregre proficisci,* ind. pret. 3 sg. ellðiodegde Mt. 21, 33; ellðiodade Mk. 13, 34; ellðeodigde L. 15, 13.

ęln sf. *cubitus,* as. elne Mt. 6, 27. L. 12, 25; ap. elno J. 21, 8.

ęlnung sf. *zelus,* ns. elnung J. 2, 17.

-els, see fét-, réeels.

-em, see fæðem.

ęmbeht sn. *ministerium, officium, obsequium,* gs. embihtes L. 1, 23; as. embehte L. 10, 40; embichta Mt. I 5, 14. [See ambeht.]

ęmbehtere sm. *ministrator,* ns. embehtere L. 22, 26.

ęmbehtiga wv. *ministrare,* ind. pres. 3 sg. embehtað L. 12, 37. 22, 27(2); embehtes J. 12, 26; pret. 3 sg. embihtade L. I 5, 15. 4, 39. J. 12, 2; 1 pl. embigto Mt. 25, 44; 3 pl. embehtadon L. 8, 3; imp. 3 sg. embihta L. 17, 8; inf. to embehtane Mt. 20, 28; pres. p. embehtande J. I 6, 16. [See geęmbehtiga.]

ęmbehtmǫnn sm. *minister, ministrans, discipulus,* ns. embehtmonn Mt. 20, 26. Mk. 9, 35. 10, 43. J. 20, 24; embihtmonn Mt. 23, 11; gs. embehtmonnes L. 17, 1; ds. embehtmenn L. 4, 20; as. embehtmonn L. I 11, 4; np. embehtmenn Mk. 14, 65. L. 1, 2. J. 2, 9. 18, 12. 18, 18; embehtmen J. 7, 45; æmbehtmenn J. 20, 25; dp. embehtmonnum J. 2, 5; embihtmonnū Mk. 14, 54; ap. embehtmenn J. 7, 32.

ęmbehtsumnise sf. *obsequium,* as. embehtsumise J. 16, 2.

Emmaus p. n., ns. emā' L. 24, 13.

-en, see ág-, bis-, bís-, blindbor-, byrð-, eiec-, driht-, fáe-, fell-, forrep-, gæfelsęl-, gesęl-, glær-, gyldsęl-, háð-, lín-, mægd-, mæg-, mæsl-, mix-, mǫnnmæg-, morg-, nét-, níwcum-, oferāwrit-, scrip-, scyldsęl-, stán-, tieg-, ðign-, ðyrn-, unāwritt-, ungeléf-, ymbhungen.

ęnde smn. *finis, novissimum, omega,* ns. ende Mt. 24, 6. Mk. 13, 7. L. 1, 33. 21, 9. J. I 1, 12. I 1, 13; gs. endes Mt. I 21, 19; ds. ende Mt. I 14, 14. 21, 37 (æt ende = *novissime*). Mk. 12, 6. L. I 10, 13. 18, 5. J. 2, 10 mg.; énde Mt. 13, 40; as. ende Mt. I 4, 1. I 9, 12. I 22, 10. 10, 22. 24, 13. 26, 58. Mk. 3, 26. 13, 13. L. I 11, 19. 22, 37; énde J. 13, 1; np. endo Mt. 12, 45. L. 11, 26.

ęndebredniga, see geęndebredniga.

ęndebrednise sf. *ordo, ordinatio,* ns. endebrednis Mt. I 2, 16; endebrednise Mt. I 4 1, 10. I 16, 1. I 22, 7. L. I 2, 8; endebrednisse J. I 2, 4; ds. endebrednise Mt. I 14, 1. L. 1, 3. 1, 8; as. endebrednise Mk. I 1, 8. L. I 3, 11. J. I 8, 1; endebrednisse Mt. I 9, 12; endebred' Mt. I 6, 9.

ęndiga wv. *perficere, consummari,* ind. pres. 1 sg. endigo L. 13, 32; inf. to endanne Mk. 13, 4, [See ge-, ðerhgeęndiga.]

ęndung sfm. *consummatio, perfectio,* ns. endung Mt. 13, 39. 24, 14; gs. endung Mt. 24, 3; ds. endung Mt. 13, 49. L. I 2, 15; endunge Mt. 28, 20; as. endung L. I 3, 5.

ęngel sm. *angelus,* ns. engel Mt. 1, 20. 1, 24. 2, 13. 2, 19. 28, 2. 28, 5. Mk. I 2, 8. L. I 3, 13. I 3, 14. 1, 11. 1, 13. 1, 19. 2, 9. 2, 10. J. 5, 4. 12, 29; angel Mt. I 16, 4. L. 1, 26. 1, 28. 1, 30. 1, 35. 1, 38; enegel L. 22, 43; gs. engles Mk. I 1, 9; ds. engel Mt. I 16, 2. L. I 3, 19. 1, 18. 1, 34. 2, 21. engle L. 2, 13; as. engel Mt. 11, 10. Mk. 1, 2. L. 7, 27; np. englas Mt. 4, 11. 13, 49. 18, 10. 22, 30. 24, 36. Mk. 1, 13. 12, 25. 13, 32. L. 2, 15; engles Mt. 13, 39. 25, 31. gp. engla Mt. 26, 53. Mk. I 1, 17. L. 9, 26. 24, 23; dp. englum Mt. 16, 27. L. I 4, 1. 12, 9; englū Mt. 4, 6. 25, 41. Mk. 8, 38. L. 4, 10. 12, 8. 15, 10. 16, 22. 20, 36; ap. englas Mt. 24, 31.

Mk. 13, 27; engles Mt. 13, 41. J. 20, 12; angla J. 1, 51.

ęngellic aj. *angelicus,* nsf. engelica L. I 11, 8. [See angelic.]

ęnglisc aj. *English,* dsn. englis J. 20, 16 mg.; englisc J. P 188[7].

-enn, see byrgenn.

enne, see án.

eofot sn. *debitum,* as. eofut Mt. 18, 25.

éorodmonn sm. *trooper,* gp. eorodmonna J. 18, 12 mg.

eorðo swfn. *terra,* ns. eorðu Mt. 2, 6. 4, 15. 27, 51; eorðo Mt. 5, 18. 24, 35. Mk. 4, 28. 13, 31. L. 21, 33; gs. eorðes Mt. 5, 13. 12, 40. 13, 5. 24, 30. Mk. 4, 5. L. 4, 5. 10, 21. 11, 31. 21, 35; earðes L. 12, 56; eorðu Mt. I 16, 12; eorðo Mt. 12, 42. 17, 25; ds. eorðu Mt. I 16, 9. Mk. 4, 31. 6, 47. J. 8, 8. 21, 8; eorðo Mt. I 17, 9. I 18, 5. 6, 10. 6, 19. 11, 24. 25, 18. 25, 25. 28, 18. Mk. 2, 10. L. 2, 14. 4, 25. 5, 3. 5, 11. 5, 24. 18, 8. 19, 44. 23, 44. J. 3, 31(3). 12, 32. P 188[11]; eorðe Mt. 10, 15. J. 6, 21. 8, 6; earðu Mk. 4, 31; as. eorðu Mt. 15, 35. 16, 19. 18, 19. 23, 9. Mk. 4, 5. 4, 8. 14, 35. L. 22, 44. J. 3, 22. 9, 6. 18, 6. 21, 9; eorðo Mt. 2, 20. 5, 4. 5, 4 mg. 9, 26. 9, 31. 10, 29. 10, 34. 13, 5. 13, 8. 13, 23. 14, 34. 18, 18 (2). 27, 45. Mk. 4, 1. 4, 20. 4, 26. 8, 6. 9, 3. 9, 20. 15, 33. L. 8, 8. 8, 15. 12, 49. 12, 51. 13, 7. 14, 35. 16, 17. 21, 23. 24, 5. J. 17, 4; earðo Mt. I 18, 14. 2, 21. 5, 35. 16, 19. Mk. 6, 53. J. 12, 24; eorðe J. 21, 11; dp. eorðum L. 21, 5.

eorðcrypel sm. *paralyticus,* ns. —, L. 5, 18; eorðcryppel Mt. 8, 6. Mk. 2, 4; ds. eorðcrypple Mk. 2, 5. 2, 10; eordcryple Mk. I 2, 14. 2, 9; as. eorðcryppel Mt. I 18, 7; —, Mk. 2, 3. L. I 4, 20; ap. eorðcryplas Mt. 4, 24.

eorðhrœrnise sf. *terræ motus,* ns. eorðhroernisse Mt. 28, 2; eorðhroernis Mk. 13, 8; as. eorðhroernise Mt. 27, 54; np. eorðhroernisso L. 21, 11; eorðhroerniso Mt. 24, 7.

eorðlic aj. *terrenus,* apn. eorðlico J. 3, 12.

-er, see bism-, dęrneleg-, doht-, égð-, ęh-, fæd-, féb-, féow-, feð-, fing-, forleg-, fót-, fóð-, hid-, hung-, hwid-, hwœð-, íu-, mód-, of-, óð-, seolf-, sest-, stǽn-, sum-, swœst-, timb-, ðid-, ðun-, und-, unwœd-, ús-, wæt-, wínbeg-, wint-, wiðer.

-erd, see āldorsác-, héhsác-, hlǽf-, sǽcerd.

-ere, see bæst-, béam-, bod-, bǽc-, cost-, cunn-, dǽm-, drinc-, ęmbeht-, ét-, fisc-, fulwiht-, godspell-, hǽs-, léas-, lęg-, líceðrów-, pín-, réaf-, ręcc-, sceaç-, séd-, sętn-, sett-, trahtere; cf. also mynetre and-are.

érendwreca wm. *nuntius, legatio, missus,* ns. erendureca J. 9, 7; erenwreca Mk. I 2, 8; as. erendureca L. 14, 32. 19, 14; np. erendwreco L. 7, 24; dp. erendwrecū L. I 5, 12; ap. erendureca L. 9, 52; erendureco J. 20, 12 mg.; erendraca Mt. I 18, 17.

ęrfe sn. *hereditas,* ns. erfe L. I 7, 14; as. erfe L. 12, 13.

ęrfeðe aj. *molestus,* npm. erfeðo Mt. 26, 10.

ęrfeweard sm. *heres,* ns. erfeweard Mt. 21, 38; erfewærd Mk. 12, 7; erfewaerd Mt. I 5, 5; erfuard L. 20, 14.

ęrfeweardnise sf. *hereditas,* ns. erfeweardnise Mk. 12, 7; erfuardnise L. 20, 14; as. erfeweardnisse Mt. 21, 38.

ęriga wv. *arare,* pres. p. eriende L. 17, 7; herende L. I 9, 6.

érist sn. *resurrectio,* ns. crest Mk. I 5, 12 (gs.?). 12, 18. L. 20, 27. J. 11, 25; gs. eristes Mt. I 21, 11. I 22, 7. Mk. I 5, 2. L. 20, 36. J. I 8, 1; ds. erist Mt. 22, 28. 22, 30. 22, 31. 27, 53. Mk. 12, 25 mg. J. 11, 24; erest Mk. 12, 23. 12, 25 mg. L. 20, 33. 20, 35; as. erist L. I 10,

9. 2, 34. 14, 14; ercst J. I 3, 13. 5, 29 (2). [See eftérist.]
-ern, see ætt-, éf-, fæst-, lehtís-, rípís-, seolf-, wœstern.
-ern, see ber-, carc-, dóm-, gemót-, gest-, hord-, mót-, sprécern.
erming sm. *captivus,* dp. ermingū L. 4, 18.
erning sf. *decursus, profluvium,* ds. herning Mt. I 18, 10; as. erninceg Mt. I 14, 7.
Esaias p. n., ns. esai' J. 12, 39. 12, 41; gs. —, L. I 4, 12; esaies J. 12, 38; essaies Mt. 13, 14; esaie L. 4, 17; ds. esaia Mk. 1, 2; as. —, Mt. 3, 3. 4, 14; esaiam Mt. 12, 17.
-esc, see alexandr-, alexandrin-, channanesc.
ésceapa sn. *commissura,* ns. esceapa L. 5, 36; as. —, L. 5, 36.
esne sm. *servus, adolescens, juvenis,* ns. esne Mt. 10, 24. 18, 32. 19, 20. 19, 22. Mk. 10, 44. 14, 51. L. I 6, 13. 7, 2. 7, 14. 12, 43. 12, 45. 12, 47. 14, 21. 16, 13. 19, 17. 19, 22. J. I 7, 2. 8, 35. 13, 16; ésne L. 14, 22; ds. esne L. I 9, 6. 17, 9. J. 18, 10; as. Mt. I 21, 1. 26, 51. Mk. 12, 2. 14, 47. 16, 5. L. I 7, 18. 2, 29. 7, 10. 14, 17. 17, 7. 20, 10. 20, 11. 22, 50. J. 18, 10; np. esnas L. 12, 37. 12, 38. 17, 10; esnæs J. 4, 51; ésnæs J. 18, 18; dp. esnū L. 15, 22. 19, 15; ésnum J. 18, 26; ap. esnas L. 19, 15; esnes L. I 10, 7. [See efneesne.]
éspryng s. *fons, fluens,* ns. espryngc Mk. 5, 29; ds. espryngc Mt. I 2, 9; ap. esprynca Mt. I 8, 17.
-est, see œfest.
-estre, see lopestre.
éswica wm. *hypocrita, ethnicus,* ns. esuica Mt. 7, 5. 18, 17; np. esuice Mt. 5, 47; esuico Mt. 6, 7; eswico L. 13, 15; esuicæ Mt. 6, 16.
éswice sm. *fallacia,* ds. esuice Mt. 5, 8 mg.; np. esuica Mt. 13, 22.
éswicnise sf. *dolus, hypocrisis,* ns. esuicnise L. 12, 1; esuicnis Mk. 7. 21; gs. esuicnise L. I 7, 12; as. esuicnise L. 20, 23.
-et, see ágn-, tramet.
ét sn. *eating,* gs. etes (= *manducandi*) Mk. 6, 31.
étere sm. *vorax, devorator,* ns. —, Mt. 11, 19; ettere L. 7, 34.
étlic aj. *eatable,* nsn. —, (étlic sé = *manducetur*) L. 24, 41.
-eðe, see erfeðe.
Eðilwald, s. Œðilwald.
éðmód aj. *humilis,* nsm. eðmod Mt. 11, 29; apm. wk. eðmodo L. 1, 52.
éðmódiga wv. *obœdire, humiliare,* ind. pres. 3 sg. eðmodiges Mt. 18, 4; 3 pl. eðmodigað Mk. 1, 27; édmodað Mk. 4, 41. [See geéðmódiga.]
éðmódnise sf. *humilitas,* as. eðmodnise L. I 6, 10. I 9, 15. 1, 48; edmodnise L. I 8, 10.
Eusebius pn., ns. eusebius Mt. I 3, 2. I 8, 12; gs. eusebies Mt. I 8, 11. I 10, 5.
éwerdla wm. *damnatio,* as. euᵘerdlu L. 23, 40.

F.

fácen sn. *dolus, fraus,* ns. facon J. 1, 47; ds. facne Mt. 5, 8 mg. Mk. 14, 1; as. facen Mk. 10, 19. L. 20, 23.
fácenléas aj. *pure, unadulterated,* nsn. faconleas J. P 188 5.
fæder sm. *pater,* ns. —, Mt. 11, 27. 23, 9. Mk. 11, 26. 13, 32. L. (12 times). J. (47 times); faeder Mt. (3 times). Mk. (3 times). L. (4 times). J. (11 times); fader Mt. (19 times). L. (13 times). J. (7 times); fade Mt. 6, 4. 11, 25; fæd' L. 13, 25; fad' L. 12, 39; fǣ L. 13, 25; gs. fædores Mk. I 3, 3; fadores Mt. I 21, 6. 13, 43. 16, 27. 25, 34. 26, 29. 28, 19. Mk. 8, 38. 11, 10. L.

I 4, 5. I 5, 17. I 11, 14. 1, 32. 1, 59. 2, 49. 9, 26. 11, 47. 15, 17. 16, 27. 24, 49. J. 1, 18. 2, 16. 5, 43. 6, 39. 8, 41. 8, 44. 10, 25. 10, 29. 10, 37; faderes Mt. 7, 21. 12, 50. 13, 27. 18, 10; fadres Mt. I 14, 12. I 16, 7. I 19, 8. 5, 45. 10, 20. 21, 31; fadoī Mk. 14, 62 mg., J. 14, 24. 15, 10; fador Mt. 20, 1 (?). J. 6, 40. 14, 2; ds. federe Mt. 6, 18; fædir L. 22, 11; fædeī Mt. I 14, 14; —, Mt. (3 times). L. (1 times). J. (5 times); feder Mt. (10 times). Mk. (3 times). L. (13 times). J. (32 times); fader Mt. 4, 21. 10, 29. 24, 36. J. 8, 44; féder J. 20, 17; as. —, Mt. (5 times). Mk. (5 times). L. (4 times). J. (20 times); faeder Mt. (4 times). Mk. (3 times). J. (7 times); fader Mt. (8 times). Mk. 5, 40. L. (4 times). J. (3 times); faedeī Mk. 15, 21; faede J. 4, 12; fæ J. 5, 45; np. fadoras L, 6, 23; fadero J. 6, 31; fadoī L. 6, 26; gp. fadora Mt. 23, 30. 23. 32, L. 11, 48; dp. fadorum L. 1, 72; fadrum Mt. I 14, 13. J. I 2, 2; ap. fadores L. 1, 55.

fæderlie aj. *paternus,* dsf. faederliea Mt. I 18, 4.

fæderéðel sm. *patria,* ds. fadoroeðel Mt. I 19, 14.

fæla, see gefæla.

fæll sm. (?) *ruina,* ns. fæll Mt. 7, 27; faell L. 6, 49; ds. feallo L. I 8, 3. [See gefæll.]

fælnise, see gefælnise.

fæma wv. *spumare,* ind. pres. 3 sg. fæmeð Mk. 9, 18; pres. p. fæmende Mk. 9, 20.

fær sn. *iter,* as. —, L. 10, 33. [See ofer-, tófær.]

færma wf. *cœna, convivium,* pl. *nuptiæ,* ns. farma J. 13, 2; gs. færme Mk. I 5, 11; farmes L. 14, 17; ds. færmo J. 21, 20; farma J. I 6, 19. 13, 4; as. —, J. 12, 2; farma Mk. 6, 21. L. 5. 29. 14, 16. 14, 24; np. færmo Mt. 22, 8. 22, 10. J. 2, 1; —, L. I 11, 2; gp. farmana J. I 1, 9; farma J. I 3, 12; dp. færmum Mt. 22, 3. 22, 4. L. 14, 8; færmom Mt. 22, 9; farmum Mt. I 21, 9. 23, 6; færmū J. I 3, 10; farmū Mk. 12, 39. J. 2, 2.

færwitfull aj. *sollicitus,* npm. færwitfulla L. 12. 26.

færwitgiornise sf. *curiositas,* ns. feruitgiornis L. I 3, 9.

fæst, see hoga-, ofer-, sóð-, staðol-, tréow-, ðor-, unsóð-, wísfæst.

fæsta wv. *jejunare,* ind. pres. 1 sg. fæsto L. 18, 12; 2 sg. fæstas Mt. 6, 17; 1 pl. fæstas Mt. 9, 14; 3 pl. fæstað Mk. 2, 18 (2). L. 5, 33; fæstas Mt. 9, 14. 9, 15. Mk. 2, 20; inf. fæsta Mk. 2, 19 (2); to faestanne Mt. I 17, 8; pres. p. fæstende Mt. 6, 18. Mk. 8, 3 (= *jejunos*); npm. fæstende Mt. 6, 16; fæstendo Mk. 2, 18; apm. fæstende Mt. 15, 32 (= *jejunos*). [See be-, ge-, gelíf-, líffæsta.]

fæste av. *firmly, instantius,* Mt. 27, 22; fæst Mk. 15, 44. J. I 7, 11.

fæstern sn. *jejunium, quadrigesima,* ns. fæsten Mt. I 7, 3; ds. fæst'rn Mt. I 16, 8; fæst'n Mt. I 20, 8. Mk. 9, 29 (2). L. I 5, 2. J. I 5, 8; as. fæst'n Mt. 17, 21. Mk. I 5, 16; feast'n L. I 4, 11; fæst'rn Mk. I 1 16; dp. fæst'num L. 2, 37.

fæstiga wv. *commendare,* ind. pres. 1 sg. fæsto L. 23, 46. [See be-, gelíf-, gesóð-, sóðfæstiga.]

fæstliee av. *jam, etiam, autem, constanter, quidem,* L. 7, 49. 8, 27, 9, 5. 11, 4. 23, 10. J. 3, 18. 7. 41, 9, 22. 11, 6. 13, 2. 16, 9; fæstlieę J. 6, 17; fæstlī J. 7. 44.

fæstniga wv. *probare, desponsare,* ind. pres. 3 sg. fæstnagið Mt. I 7, 7; pp. fæstnad L. 1, 27. [See be-, efnege-, ge-, gesig-, getréow-, ðorhfæstniga.]

fæstnise, see sóð-, unsóðfæstnise.

fæstnung sf. *exhortatio, monumentum,* gs. fæstnunges Mk. I 2, 5; np. fæstnunga Mt. I 5, 4;

dp. fæstnungū Mk. 5,5. [See ymb-fæstnung.]

fæt sn. *vas, hydria, modius, phiala, alabastrum,* ns. faett J. 19, 29; ds. —, Mk. I 3, 4; fæte L. I 5, 17; fatte L. 8, 16; as. —, Mk. 14, 3; fætt Mk. 4, 21; faet Mk. 11, 16; np. fatto J. 2, 6; fato L. 17, 31; dp. fatum Mt. 13. 48; ap. fato Mt. I 8, 2. 12, 29. Mk. 3, 27; fatto J. 2, 7. [See léht-, œle-, stánfæt.]

fætt aj. *saginatus,* asm. —, L. 15, 23. 15, 27. 15, 30,

fæðem sm. *sinus,* ds. —, J. 1, 18.

fæx sn. *capilli,* ds. —, J. 11, 2.

fagen, see gefagen.

fágiga wv. *rutilare, variare,* ind. pres. 3 sg. fagas Mt. I 1, 11. 16, 3; 3 pl. fagas Mt. I 1, 2; fagegas Mt. I 1, 2.

fágung sf. *diversity,* dp. fagungum (= *diversis*) Mk. I 5, 7.

fāld, see án-, féower-, mǫnig-, téa-, twu-, ðrifāld.

fālda, see gefālda.

-fāldiga, see gemǫnig-, mǫnigfāldiga.

-fāldlice, see mǫnig-, seofo-, twu-, ðrifāldliee, -fāllice.

-fāldnise, see mǫnigfāldnise.

fālla sv. *cadere, procidere, plucre,* ind. pres. 2 sg. fallas Mt. 4, 9; 3 sg. falleð L. 11, 17. 14, 5; fallæð Mt. 10, 29; fallas Mt. 17, 15. 21, 44; fælles L. 8, 10; faelles Mt. 21, 44; 3 pl. fallas Mt. 15, 14. 24, 29; falles Mt. 15, 27; fallað L. 6, 39; pret. 3 sg. feoll Mt. 18. 29. 26, 39. Mk. 4, 4. 4, 5. 4, 7. 4, 8. 5, 22. L. 5, 12. J. 6, 31 mg., 9, 38, 18, 4 (= *processit*); feall L. 8, 5. 8, 5. 8, 6. 8, 8. 8, 41. 17, 29. J. 11, 32; feol L. 5, 8; 3 pl. feollon J. 12. 13 (= *processerunt*). 18, 6; imp. pl. fallað L. 23, 30; pres. p. fallande L. 4, 7; fallende L. 10, 18. [See fore-, ge-, offālla.]

fālletiga wv. *concidere (= cut!),* pres. p. falletande Mk. 5, 5.

fām sm. (?) *spuma,* ds. famæ L. 9, 39.

fara sv. *ire, abire, exire, prætcrire, transire, ingredi, egredi, regredi, proficisci, vadere, incedere, procedere, transfretare,* ind. pres. 1 sg. færo J. 14, 3. 16, 7. 16, 17; 2 sg. faeris J. 11, 8; færes Mt. 8, 19; 3 sg. færes Mt. 15, 17. L. 16, 30; faeres Mt. 8, 9. J. 13, 3; færæs J. 12, 19; færeð Mt. 5, 30; færað J. 3, 8; opt. pres. 1 sg. fære J. 16, 7 (2); 2 sg. fære L. 9, 57; 1 pl. fære Mk. 4, 35; faere J. 11, 7; imp. sg. fær L. 13, 31. 14, 23; faer Mt. 2, 20. J. 7, 3; pl. færas Mt. 11, 4; faereð Mt. 8, 32; færes L. 9, 4; færað L. 9, 5. 10, 10; inf. fara Mt. I 18, 6. 2, 22. 8, 18. 8, 21. 14, 22. J. 6, 67; færa Mt. 19, 17; to færenne Mt. 2, 22; to fæī L. 16, 3 (to fæī on ælm' = *mendicare*); pres. p. færende Mt. 20, 30. 21, 33. Mk. 1, 16. 2, 13. 4, 37 (wæs færende = *mittebat*), 5, 13. 8, 27. 10, 46. 12, 1. 13, 1. 14, 35. 16, 12. L. 4, 14. 4, 30. 4, 42. 8, 27. 14, 31. 15, 13. 9, 4. 19, 36. 22, 39. J. 7, 35(2). 18, 1; faerende Mk. 10, 17; færend Mk. 1, 35. L. 4, 1; gsm. færendes L. 9, 53; npm. færende Mt. 14, 34. Mk. 5, 14. 6, 54. 16, 20. L. I 4, 1; færendo L. 1, 6; færend Mt. 9, 32; færendum Mt. 20, 29. L. I 5, 11. [See be-, before-, ęft-, firr-, for-, ge-, in-, ofer-, tógægnes-, ðerh-, ofer-, útfara.]

farma, see færma.

farr sm. *taurus,* np. farras Mt. 22, 4.

farra, see fearra.

fás, fásn s. *fimbria,* as. fasne Mk. 6, 56. L. 8, 44; fas Mt. 9, 20; fās Mt. 14, 36.

fater, see feotor.

fatiga wv. *ducere,* ind. pres. 3 pl. fatas L. 20, 35.

féa, see geféa.

féaga, see geféaga.

fealo, see feolo.

fearr aj. *longinquus, longe, peregre,* nsm. —, Mk. 12, 34. L. 7, 6. 20. 9; fearra L. 15, 20; nsn. —, Mt. 16, 22 (fearr sie = *absit*); asn. —, L. 19, 12. [See unfearr.]

fearr av. *longe, peregre,* Mt. 21, 33. Mk. 12, 1. 13, 34. L. 15, 13. J. 21, 8; fearre L. 14, 32; comp.: firr L. 24, 28.

fearra av. *a longe, de longe,* —, Mk. 11, 13. 15, 40. L. 16, 23. 17, 12. 22, 54; fearre Mk. 5, 6. 8, 3. 14, 54; feorra Mt. 26, 58. 27, 55; fearra to L. 18, 13; farra to L. 23, 49.

fearriga wv. *discedere, recedere,* ind. pres. 3 sg. fearras L. 9, 39; 3 pl. fearrageð L. 8, 13; pret. 3 sg. fearrade L. 1, 38; 3 pl. fearradon L. 2. 15; opt. pret. 3 sg. fearrade L. 4, 42. [See ā-, ge-, offearriga.]

féarða, see féorða.

féber sm. *febris,* ds. feber Mk. I 2, 12; febere L. 4, 39; dp. febrū Mk. 1, 31.

féberádl sn. *febris,* ns. feberadl' J. 4, 52; dp. feberadlum L. 4, 38; feberadlū Mt. 8, 15.

fébriga wv. *febricitare,* pres. p. febrende Mk. 1, 30.

feerlice av. *repente, subito,* Mk. 13, 36. L. I 4, 18; ferliee L. 9, 39; feerlie (= *repentina*) L. 21, 34.

feerstylt sm. (?) *stupor,* ns. —, L. 5, 26.

feerswígo sf. *stupor,* ds. feersuigo Mk. 5, 42.

fégerliee av. *splendide,* L. 16, 19.

fégernise, see unfégernise.

feh sn. *pecunia, pretium, substantia,* ns. —, Mt. 27, 6. J. P 188 [5]; gs. fæes L. 15, 12; as. —, Mt. 10, 9. 25, 18. 25, 27. 28. 12. 28, 15. Mk. 14, 11. L. 8, 43. 9, 3. 15, 12. 15, 13. 15, 30. 19, 15. 19, 23. 22, 5.

fehgeræfa wm. *dispensator,* ns. fehugeroefa L. 12, 42.

feht sn. *bellum,* as. —, L. 14, 31. [See gefeht.]

fehta sv. *decertare,* inf. fehta J. 18, 36.

fell sn. *purple,* ds. felle (mið felle = *purpuratum*), L. I 9, 2.

fellen aj. *pellicius,* nsf. (?) fellena Mk. 1, 6; asf. (?) fillenu Mt. 3, 4.

felleréad sn. *purpura,* gs. fellereades Mk. 15, 20; ds. fellereade Mk. 15, 17. L. 16, 19.

felleréad aj. *purpureus,* dsn. felleadū J. 19, 2; asf. felleread Mt. 27, 28; asn. felleread J. 19, 5.

feltún sm. *secessus, sterquilinium,* ds. feltune L. 14, 35; as. feltun Mt. 15, 17. Mk. 7, 19.

fęng sm. *captura,* ns. feng L. I 4, 17; ds. feng J. I 8, 9. [See foreǫnd-, gefęng.]

-fęnge, see geǫn-, ǫndfęnge.

feolo sn. *multus, tot,* nom. —, L. 5, 15. 10, 2; fealo L. 12, 48; acc. —, Mt. I 8, 16. 6, 7. 13, 3. 16, 21, 27, 19. Mk. 5, 26. 6, 34. 8, 31. 9, 12. 12, 41. L. 7, 47. 9, 22. 12, 19, 12, 48. 15, 29. 17, 25. 18, 4. 23, 8. J. 8, 26. 11, 47. 14, 30. 16, 12; feole Mt. 13, 5; huu feolo (= *quot, quantum*) Mk. 8, 5. L. 16, 7. 19, 15; sua (suæ) feolo (= *quantum, quotquot*) Mk. 3, 10. J. 6, 11.

feorra, see fearra.

féorsíðum av. *quadruplum,* feorsiðū L. 19, 8.

féortig num. *quadraginta,* feortig Mt. I 16, 8. Mk. 1, 13. L. I 4, 10. J. 2, 20; feortih L. 4, 2; feuortig Mt. 4, 2; feowertig Mt. 4, 2; fęoertig Mk. 1, 13.

féortig tuu num. *quadraginta duo,* feortig tuu Mt. I 16, 1.

féorða aj. *quartus,* nsm. fearða Mt. I 8, 5. I 9, 5; nsf. feorða Mt. 14, 25. Mk. I 3, 13; fearða Mt. I 7, 14; asf. fearða Mt. I 3, 15. Mk. 6, 48.

féorðung sf. *quadrans, minutum,* ns. feorðung Mk. 12, 42; as. feorðung Mt. 5, 26; feorðunge L. 21, 2; ap. feorð' L. 21, 2.

feotor sf. *compes,* dp. fatī L. 8, 29; feotī Mk. 5, 4; ap. fattro Mk. 5, 4.
feoðordógor aj. *quadriduanus,* asm. feoðordoger J. I 6, 8.
feoðorfót aj. *pecus,* np. feoðorfota J. 4, 12.
féower num. *quattuor,* feower Mt. I 3, 8. I 8, 13. I 14, 5 (feower siðo = *quater*). Mk. 8, 9. 13, 27; feouer L. 2, 37. J. P 188 [10]; fewer Mt. I 2, 14. I 6, 2. I 7, 6. I 7, 8. 24, 31; fewer(o) Mt. I 3, 14; feuer Mt. I 8, 1. I 8, 2. I 8, 3. I 9, 3. Mk. 8, 20; fewr Mt. I 8, 8; feoʷr Mt. I 9, 16; feʷor Mt. I 19, 19; feor Mt. 15, 38. 16, 10. 17, 27. Mk. I 3, 18; feuoer J. 19, 23; feuor J. 11, 17; feuero J. 4, 35; feowero Mk. I 1, 3; dat. feowrum Mk. 2, 3.
féowerdógor aj. *quadriduanus,* feoerdoger J. 11, 39. [See feoðordógor.]
féowerfāld av. *quadruplum,* fearfald L. 19, 8.
féowerténo num. *quattuordecim,* feowerteno Mt. 1, 17 (3).
féra wv. *raven,* pres. p. npm. férende (= *rapaces*) Mt. 7, 15.
ferīga wv. *ferre,* ind. pret. 3 pl. feredon Mk. 2, 3; pres. p. ferende (wæs ferende = *efferebatur*) L. 7, 12. [See ge- oferferīga.]
férlice, see feerlice.
férræs sm. *impetus,* ds. ferræs L. 8, 33.
fértin sn. (?) *portentum,* ap. fertino Mk. 13, 22.
férunga av. *quickly, prematurely,* ferunga Mt. 10, 14 mg.
ferwitgiornise, see færwitgiornise.
fétels sm. *hydria, vas* as. —, J. 4, 28; dp. fetelsum Mt. 13, 48. 25, 4.
feðer sf. *penna, ala,* dp. feðrum Mt. 23, 37; feðrū L. 13, 34; ap. feðra Mt. I 7, 15.
feðrihte aj. *pennatus,* npm. feðrihtæ Mt. I 7, 17.
fíc sm. *ficus,* gs. fie L. I 8, 3.
fícbéam smn. *ficus, ficulnea, arbor fici,* ns. fiebeam Mk. 11, 21; fíebeam Mt. I 21, 4. 21, 19; gs. fiebeames Mt. 24, 32. L. 13, 6; ds. fiebeame Mk. I 4, 17. 13, 28. L. 13, 7. 19, 4 mg.; fiebeam J. 1, 48, 1, 50; fícbeàm Mt. 21, 21; as. fiebeom Mt. 21, 19; fiebeam Mk. I 4, 18. 11. 13. 11, 20. L. 6, 44. 21. 29; gp. fiebeama Mk. 11, 13; ap. fiebeamas Mt. 7, 16.
fíf num. *quinque,* fif Mt. (10 times). Mk. (7 times), L. (9 times), J. (6 times); fifo Mt. 25, 2 (2). 25, 3. 25, 15. 25, 16. 25, 20. L. I 7, 2, 1, 24. 12, 6. 12, 52. 14, 19. 16, 28. J. 4, 18. 6, 9. 6, 10; dat. fifū J. 6, 26.
fífhund num. *quingenti,* fifbund L. 7, 41.
fífta aj. *quintus,* nsm. fifta Mt. I 9, 6; asf. fifta Mt. I 3, 16.
fífteiða aj. *quintus decimus,* dsn. fifteiðe L. 3, 1; fifteiðo L. I 4, 6.
fífténo num. *quindecim,* dat. fiftenum J. 11, 18.
fíftig num. *quinquaginta, quinquageni,* fiftig J. 8, 57. 21, 11; fiftih L. 16, 6. J. I 8, 9; fifteih L. 7, 41; dat. fiftigum Mk. 6, 40.
fíftigdæg sm. *pentecoste,* as. fifteigdæg Mk. I 5, 16.
fihl sn. (?) *pannus,* gs. fihles Mt. 9, 16. Mk. I 2, 16.
fillen, see fellen.
finda sv. *invenire,* ind. pret. 1 sg. fand Mt. 8, 10. L. 7, 9. 13, 7; fánd L. 15, 9; 3 sg. fand Mt. 12, 43. L. 13, 6; 3 pl. fundon Mt. 26, 60. Mk. 14, 55. L. 19, 48. [See eftfore-, ge-, in-, onfinda.]
finger sm. *digitus,* gs. fingeres L. 16, 24; ds. —, Mt. 23, 4. L. 11, 20; fingre L. 11, 46. J. 8, 6; as. —, J. 20, 25; fingeer J. 20, 27; ap. fingeras Mk. 7, 33.
fíond sm. *inimicus, adversarius,* ns. fiond Mt. 5, 25. 13, 25. 13, 28. 13, 39; gs. fiondes L. 10, 19; ds. fionde L. I 8, 1; as. fiend Mt. 5, 43; np. fiondas L. (5 times); fiondes Mt. 10, 36; gp. fionda L. 1,

74; dp. fiondū L. 1, 71; ap. fiondas Mt. (3 times), Mk. 12, 36. L. (4 times); fiondes L. 6, 35.

fíondgeld sn. *tormentum,* dp. fiondgeldū Mt. 4, 24.

firiniga wv. *peccare,* ind. pret. 3 sg. firinade Mt. 27, 4.

firr, see fearr av.

firra, see āfirra.

firrfara sv. *vexari,* inf. firrfarra L. 7, 6.

first sm. *spatium, tempus,* gs. firstes Mk. 9, 21; as. —, Mk. 6, 31.

fisc sm. *piscis,* gs. fisces Mt. I 20, 9. L. I 11, 14. 24, 42; ds. —, L. 11, 11; as. —, Mt. 7, 10. 17, 27. L. 11, 11. J. 21, 9. 21, 13; np. fiscas Mt. 14, 19. Mk. I 3, 18 (lytle fiscas = *pisciculis*). 6, 41. L. 9, 13; gp. fisca Mt. 13, 47. Mk. 8, 7 (lyttelra fisca = *pisciculos*). L. I 4, 18. J. 21, 8; fiscana L. 5, 6. 5, 9. J. I 8, 9. 21, 6; dp. fiscum Mt. I 19, 12. I 19, 15. Mk. I 3, 12. 6, 43. J. I 4, 14. 21, 10. 21. 11; fiscū L. I 6, 4. 9, 16. J. 6, 11; fisc' J. 21, 11; ap. fiscas Mk. 6, 38; fisces Mt. 14, 17. 15, 36. Mk. 6, 41. J. 6, 9.

fiscere sm. *piscator,* np. fisceras Mt. 4, 18. Mk. 1, 16. 1, 17; fiscaras L. 5, 2; gp. fiscera Mk. I 2, 10; ap. fisceras Mt. I 16, 10. 4, 19.

fisciga wv. *piscari,* inf. fisciga J. 21, 3.

fiscpól sn. *piscina,* ns. fiscpol J. 5, 2; as. fiscpol J. 5, 4. 5, 7.

fiscðrút sm. *pisciculus,* ap. fiscðrutas Mt. 15, 34.

fíung s. *odium,* gs. fiunges *(odit!)* L. 14, 26; ds. fiunge Mt. 10, 22. J. 15, 18. 15, 25. 17, 14; as. fiunge J. I 7, 12.

flêa sv. *fugere, recedere,* ind. pres. 3 sg. fliið J. 10, 12. 10, 13; 2 pl. fleas Mt. 23, 33; 3 pl. fleað Mk. 13, 14. L. 8, 13. 21, 21; fleas J. 10, 5; flias Mt. 24, 16; pret. 3 sg. flach J. 6, 15; 3 pl. flugon Mk. 16, 8. L. 8, 34; imp. sg. fleh Mt. 2, 13; pl. fleas Mt. 10, 23. [See fore-, gefléa.]

fléam sm. *fuga,* ns. fleam Mt. 24, 20.

flége sm. *culex,* ds. flege Mt. I 21, 16; as. flege Mt. 23, 24.

flégende sm. (pres. p.) *volucris,* np. flegendo Mt. 13, 4. 13, 32. Mk. 4, 4. L. 8, 5. 9, 58. 13, 19; flegende Mt. 8, 20.

flégende aj. (pres. p.) *volatilis,* apm. flegendo Mt. 6, 26.

flêse m. *caro,* ns. flesc Mt. 16, 17.

flitta wm. (?) *contentio,* ns. —, Mt. I 2, 12; ds. flita Mt. 5, 9 mg. [See geflít.]

flitta sv. *conspirare,* ind. pret. 3 pl. flioton J. 9, 22; pres. p. dpm. flitendū (= *vitiosis*) Mt. I 2, 1. [See geflitta.]

flód sn. *diluvium, inundatio,* ns. —, L. 17, 27; flod Mt. 24, 39. L. 6, 48; as. —, Mt. 24, 38.

flœge s. *navicula,* ns. floege J. 6, 22.

flór, see bęreflór.

flówa sv. *effluere,* ind. pres. 3 pl. flouað J. 7, 38; pres. p. flouende L. 6, 38.

flówing sn. *fluxus,* ns. flowing L. 8, 44; ds. flowing L. 8, 43; as. flouing Mt. 9, 20.

flównise sf. *fluentum,* ap. flownisa Mt. I 6, 14.

flyht s. *pannus,* gs. flyhtes Mk. 2, 21.

fóa sv. *capere, prendere,* ind. pret. 1 pl. fengon L. 5, 5; 2 pl. fengon Mt. 10, 8 mg.; inf. foa Mk. 2, 2; to foanne Mt. 26, 55. J. 10, 39 mg. [See be-, ęft-, ęfton-, forege-, foreon-, ge-, on-, tôon-, underfôa.]

fœda wv. *pascere, pasci, nutrire, parere,* ind. pres. 3 sg. foedeð L. 12, 24; foedas Mt. 6, 26; 3 pl. foedað L. 11, 44; pret. 3 pl. foeddon Mk. 5, 14; imp. sg. foed J. 21, 15; fôed J. 21, 16. 21, 17; inf. to foedanne L. I 8, 12; pres. p. foedende Mk. 5, 11, L. I 9, 7. 17, 7; gp. foedandra L. 8, 32; dp. foedendū L. 21, 23; foedendum Mt.

24, 19. Mk. 13, 17; apn. foedendo J. I 8, 11. [See gefœda.]

fœla, see gefœla.

fœra wm. *socius,* ds. foera L. I 11, 10; gp. foerano L. I 4, 18; dp. foerū L. 5, 7. [See gefœra.]

fœra wv. *ire, abire, exire, egredi, ingredi, progredi, regredi, excedere, discedere, procedere, secedere, descendere, pergere, profiscisci, vadere, transfretare,* ind. pret. 3 sg. foerde Mt. 19, 15. 20, 1. 21, 33. Mk. (14 times), L. (22 times). J. 8, 1; 2 pl. foerdon Mk. 14, 48. L. 7, 24; foerde L. 7, 25; 3 pl. foerdon Mt. 14, 34. 28, 16. Mk. (8 times). L. (19 times); opt. pret. 3 sg. foerde L. 8, 29. 9, 51; pres. p. foerende Mk. I 3, 7. 1, 5. [See be-, eft-, fora-, fore-, from-, fromge-, ge-, in-, of-, ofer-, oferge-, ðonafœra.]

fœreld sf. *cognatus,* ns. foereld L. 1, 36.

fœðemonn sm. *pedestris,* np. foeðemenn Mt. 14, 13. Mk. 6, 33.

fola wmn. *pullus,* as. folæ J. 12, 15; —, Mt. I 21, 3. 21, 2. 21, 5. Mk. 11, 2. 11, 4. 11, 5. 11, 7. L. I 10, 2; folo Mt. 21, 7. L. 19, 30. 19, 32. 19, 33(2). 19, 35; fole J. I 6, 13.

folc sn. *populus, turba, plebs, tribus,* ns. —, Mt. (4 times), Mk. (5 times), L. (14 times), J. 8, 2; folco L. 7, 12; gs. folces Mt. (6 times), Mk. 5, 35. 6, 53. L. (9 times); ds. folce Mt. (5 times). Mk. (5 times). L. (11 times). J. (6 times); —, L. 2, 36; as. —, Mt. (4 times). Mk. (3 times), L. (10 times); gp. folca L. 2, 31; dp. foleū Mt. 27, 20.

fong, se foreon-, ondfong.

fonne wf. *ventilabrum,* ns. fonnæ L. 3, 17. [See windgefonne.]

for, see forhwon, -ðis, -ðon; fore.

fora prep. *coram, ante,* w. dat. f'a L. 8, 47. 12, 6. 14, 10. 17, 16. 20, 26. 24, 43; w. acc. f'a L. 1, 66. 5, 18. 10, 1. 13, 26. 15, 18. 15, 21. 21, 36. 23, 14. 24, 11. [See be-, onfora; fore.]

forabrenga wv. *producere, proferre,* ind. pres. 3 pl. f'abrengað L. 21, 30; imp. sg. f'abreng L. 15, 22.

forafœra wv. *præcedere,* ind. pret. 3 sg. f'afoerde L. 19, 28.

fora ongægn prep. *contra,* w. dat. f'a ongeaegn Mk. 11, 2; w. acc. f'a ongægn L. 8, 26.

fora ongægn av. *ex adverso,* f'e ongaegn Mk. 15. 39.

forasaga, see foresaga.

forbœada sv. *prohibere, vetare, adhibere, comminari,* ind. pres. 3 sg. f'beades Mk. I 4, 9; pret. 3 sg. f'bead Mt. I 18, 4. 3, 14. Mk. 8, 30. L. 1 6, 10, I 10, 18; 1 pl. f'budon L. 9, 49; f'budun Mk. 9, 38; inf. f'beada Mt. 19, 14. Mk. 9, 39. L. 6, 29; f'beadæ L. 9, 50; to f'beadane L. I 6, 11; pres. p. f'beodend Mk. 1 4, 11; f'beadend Mk. 8, 33; f'beadende L. 23, 2; pp. ns. f'bod | Mt. 10, 14 mg.; f'boden L. I 4, 17; f'bodeno L. I 5, 2. [See also forebœada.]

forberna wv. *exæstuare, comburere,* ind. pres. 3 sg. f'bernes Mt. 3, 12; pret. 3 sg. f'bernde Mk. 6, 6; p. p. f'berned Mt. 13, 6. 13, 40.

forbláwa sv. *flare,* pp. dsm. f'blauene J. 6, 18.

forbreca sv. *comminuere,* ind. pret. 3 sg f'bræc Mk. 5, 4.

forcuma sv. *invadere, exprobrare, reprobare, consternare, vincere, convincere, arescere, exaltare, apprehendere,* ind. pres. 3 sg. f'cymeð L. 11, 22; pret. 1 sg. f'cuom J. I 7, 17. 16, 33; 3 sg. f'cuom Mk. 16, 8. 16, 14. L. I 5, 4. I 10, 8. J. 3, 14; 3 pl. f'cuomon Mk. 12, 10. L. 20, 17; inf. f'cuma Mk. 8, 31; f'cummā L. 9, 22; pp. f'cumen L. 17, 25; f'cummen Mt. I 15, 2; npf. f'cumeno L. 24, 4; dp. f'cūmenū L. 21, 26. [See efneforcuma.]

forcunniga wv. *temptare, apprehendere,* ind. pres. 2 pl. f'cunnas Mt. 22, 18; pp. f'cunned Mt. I 15,2.

forcúð, see unforcúð.

forewœða sv. *arguere, redarguere, increpare, excusare, exprobrare, vituperare,* ind. pret. 3 sg. forcuoæð J. I 5, 11; f'cuoæð L. 23, 40; f'cuoeð L. I, 7, 6; f'cúeð Mk. I 5, 3; 3 pl. f'cuoedon Mk. 7, 2; inf. f'cuoeða Mt. 11, 20; f'cuoede (opt. pret. 3 sg.?) L. I 8, 13; pp. f'cuoeden J. I 6, 12; f'cuoedne J. I 7, 13; npn. f'cuodeno J. 3, 20.

forcýða wv. *arguere, increpare, apprehendere,* ind. pres. 3 sg. f'cyðas Mt. I 21, 16. I 21, 17; pret. 3 sg. f'cyðde Mt. I 21, 12; pp. f'cyðed Mt. I 15, 2, I 15, 3. Mk. I 1, 20 (= *reprobus*).

fordéad aj. *mortuus,* npm. f'deado Mt. 28, 4.

fordóa anv. *perdere, afficere, dissipare, suffocare,* ind. pres. 3 sg. f'docð Mt. 10, 39. Mk. 12, 9; f'doað L. 9, 39; f'does Mt. 10, 39; 3 pl. f'doað Mk. 13, 12; pret. 3 sg. f'dyde Mt. 22, 7; 3 pl. f'dydon L. 8, 7; opt. pret. 3 sg. f'dyde Mk. 9, 22; inf. f'doa Mt. 10, 28; to f'doanne Mt. 2, 13. L. 4, 34; pp. f'doen L. 8. 33.

fordcémend sm. (pres. p.) *accusator,* dp. f'doemendum J. I 5, 9.

fordrífa sv. *ejicere, pellere, expellere, depellere, exprobrare,* ind. pres. 1 sg. f'drifo Mt. 12, 27; 3 sg. f'drifes Mt. 9, 34; pret. 3 sg. f'draf Mt. 9, 33. 21, 12. Mk. I 2, 12. 1. 34. 1, 39. 5, 40. 16, 14. L. I 4, 16. I 10, 5. J. 2, 15; f'dráf Mk. I 2, 11, I 3, 6; 1 pl. f'drifon Mt. 7, 22; 3 pl. f'drifon Mt. 21, 39. Mk. 6, 13; f'driofon J. 9, 34; opt. pres. 3 sg. f'drife Mt. 9, 38; f'drifa Mt. 12, 20; 3 pl. f'drife Mt. 10, 1; pret. s sg. f'drife Mk. 5, 10. 7, 26; 3 pl. f'drifen Mk. 9, 18; imp. pl. f'drifes Mt. 10, 8; inf. f'drifa Mk. 3, 23(2). 9, 28. 11, 15; f'drife Mt. 17, 19; to f'drifenne Mt. I 20, 8; pp. f'drifen Mt. I 18, 11. 9, 25. 17, 21; npm. f'drifeno L. 13, 28. J. 12, 42; dp. f'drifenū Mk. 5, 40; apn. (?) fordrifena Mt. I 18, 1.

fordrífnise sf. *objectio,* ns. f'drifnise Mk. I 2, 15.

fordrýga wv. *arescere,* ind. pret. 3 sg. f'drugade L. 8, 6.

fordwína wv. *evanescere,* ind. pres. 3 sg. forduineð L. 14, 34; pret. 3 sg. f'duīde L. 14, 34.

fore av. *foris,* f'e J. 18, 16.

fore pret. *ante, coram, præ, pro, propter, ob,* w. dat. —, Mt. I 8, 13. I 20, 17. 5, 16. L. 1, 17. 1, 20. J. I 4, 20. I 5, 1. 1, 16; f'e Mt. (17 times). Mk. (10 times). L. (33 times). J. (36 times); f' Mt. 1, 18 mg. 20, 13. J. 6, 31 mg. (cj.?). 16, 21; f'æ L. 16, 15; w. acc. —, Mt. 5, 10. 13, 58. 15, 3. 15, 6. 19, 29. J. 10, 32; f'e Mt. (16 times), Mk. (19 times), L. (14 times), J. (14 times); f'æ L. 4, 38; f' Mt. I 2, 14. I 6, 5. 19, 9. J. P 188[9]; fore (= *præferendum*) Mt. I 17, 10. [See be-, onfore.]

foreæfterfylging sf. *prosecutio,* ds. f'e æft'fylging J. I 7, 19.

foreāwríga sv. *obscurare,* pp. f'eawrigen L. 23, 45.

forebéada sv. *prohibere, præcipere,* ind. pres. 3 sg. forebeadas Mt. I 17, 3; pret. 3 sg. f'ebead Mk, 7, 36. L. I 9, 15; pres. p. f'ebeadend Mk. 4, 15. [See also forbéada.]

forebehālda sv. *præcavere,* inf. f'e to behaldenne Mk. I 3, 20; f'e to behaldano Mk. I 5, 8.

forebiscop sm. *overbishop, high priest,* ns. forebiscob Mt. 1, 18 mg.

forebod sn. *prædicatio,* ns. f'ebod Mk. I 2, 9; ds. f'ebod Mt. I 16, 5. 12, 41.

forebodiga wv. *prædicare,* ind. pres. 3 sg. f'ebodas Mt. I 16, 9, I 16, 11; pret. 3 pl. f'ebodadon Mk. 6, 12; imp. pl. f'ebodages Mt. 10, 7; pp. f'ebodan Mt. 24, 14.

forebodung sf. *prædicatio,* ns. f'ebodung Mk. I 5, 15.
forebræda wv. *obumbrare,* ind. pret. 3 sg. f'bræde Mk. 9, 7.
forebręnga wv. *præferre,* ind. pret. 3 sg. f'ebrohte Mk. I 5, 6. L. 10, 35.
foreeuma sv. *prævenire, apprehendere, procedere,* ind. pres. 3 sg. f'eeymeð L. 11, 20; 3 pl. f'eeymeð Mk. 7, 15. 7. 23; pret. 3 sg. f'eeuom Mt. 17, 25. Mk. 14, 8; 3 pl. f'eeuomon L. 4, 22.
foreewide sm. *prædictum, capitulum,* as. —, Mt. 4, 5; np. f'eeuido Mk. I 1, 1; ap. f'eewida Mt. I 7, 7.
foreewœða sv. *prædicere, prædicare,* ind. pret. 1 sg. f'eeueð Mt. 28, 7; f'eeuoeð Mk. 13, 23; 3 sg. f'eeuoeð L. I 9, 18. I 10, 13. I 10, 27; f'eeuoæð J. I 7, 12; f'eeueð Mt. I 22, 3. Mk. I 4, 14; pres. p. foreewoedende Mt. I 6, 9; pp. foreewoeden Mt. I 7, 7.
foreeyme sm. *procedens,* as. (?) —, Mt. I 4, 3.
forefälla sv. *procidere,* ind. pret. 3 sg. f'efeoll Mk. 7, 25. 14, 35.
forefinda, see ęftforefinda.
forefléa sv. *profugere,* ind. pret. 3 sg. f'eflæh Mk. 14, 52.
forefœra wv. *antecedere,* ind. pret. 3 sg. f'efoerde L. 22, 47.
foregearwiga wv. *præparare,* ind. pres. 1 sg. f'egearuiga J. 14, 3; 3 sg, f'egearwaðe L. 7, 27; pret. 3 sg. f'egearuade L. 12, 47; 3 pl. (opt.?) f'egearuadon L. 9, 52.
foregearwung sf. *præparatio, parasceue,* ns. f'egearuung L. 23, 54. J. 19, 14; ds. f'egearuung Mk. I 5, 10.
foregebéeniga wv. *præfigurare,* ind. pret. 3 sg. foregebeenade Mt. I 7, 14.
foregeewœða sv. *prædicere,* pp. foregeeueden Mt. I 16, 3.
foregefóa sv. *præsumere,* ind. pret. 3 sg. f'egefeng Mt. I 14, 3.
foregegearwiga wv. *præparare,* ind. pret. 3 sg. f'egegearuuade Mt. 11, 10; pp. f'egegearuuad Mt. 25, 42; f'egegearuad (= *propositionis*) L. 6, 4.
foregegeonga anv. *antecedere, præterire,* ind. pret. 3 sg. foregeeade Mt. 2, 9; pp. f'egeead Mk. 6, 35.
foregegyrda wv. *præcipere,* pp. npm. f'egegyrdedo L. 12, 34.
foregeháta sv. *præcipere, promittere,* ind. pret. 3 sg. f'egeheht Mt. I 16, 13. I 20, 15; 3 pl. f'egehehton Mk. 14, 11.
foregeléra wv. *præmonere,* ind. pret. 3 sg. f'egelærde Mt. I 16, 4; pp. f'egelæred Mt. 14, 8.
foregelda, see forgelda.
foregelíora wv. *præterire,* opt. pres. 3 sg. f'egeleore L. 16, 17.
foregemęreiga wv. *præfigere,* ind. pret. 3 sg. f'egemereade Mt. I 17, 14.
foregenotiga wv. *notare,* pp. f'egenotad Mt. I 10, 1.
foregeonga anv. *præcedere, præire, progredi, præterire,* ind. pres. 3 sg. f'egaes Mt. I 9, 12; f'egæð L. 1, 17; f'egæs Mt. 24, 34; f'egeonges Mt. 21, 31; pret. 3 sg. f'eeode Mk. 10, 32; f'eeade Mt. 14, 15; 3 pl. f'eeodon Mk. 11, 9. L. 18, 39; f'eeadon Mt. 21, 9; opt. pret. 3 pl. f'eeode Mk. 6, 45; inf. to f'egeonganne Mt. I 21, 7; pp. f'eead Mt. 21, 9.
foregesæega wv. *prædestinare,* pp. f'egesægd Mk. I 1, 9.
foregesętta wv. *proponere,* pp. foregeseted Mt. I 9, 18; f'egesettet L. I 9, 14.
foregetæea wv. *præmonere,* ind. pret. 3 sg. f'egetahte Mt. I 16, 4.
foregeðíostriga wv. *obcæcare,* pp. f'egeðistrat Mk. 6, 52.
foregewæxa sv. *proficere,* ind. pret. 3 pl. foregewoxun Mt. I 7, 16.
foreglęndra wv. *præcipitare,* inf. f'eglendra L. I 4, 15.
foregyrda wv. *præcingere,* imp. sg. f'egyrd L. 17, 8.

forehlúta, see forelúta.

foreiorna sv. *præcurrere, procurrere, prorumpere,* ind. pret. 3 sg. f'earn Mk. 10, 17. L. 19, 4. J. 20, 4; inf. (?) foreiorne Mt. I 7, 2.

foreláeda wv. *præstare,* ind. pres. 3 sg. f'elædas Mt. 15, 14.

forelár sf. *prædicatio,* ds. f'elar Mt. I 16, 5.

forelàtwa sm. *præcessor,* ns. f'elatuu L. 22, 26.

foreléta sv. *prohibere,* imp. pl. foreletas Mk. 10, 14.

forelíora wv. *præcedere, præterire,* ind. pres. 1 sg. f'liora Mt. 26, 32; 3 sg. f'eliorað Mt. 28, 7; pres. p. npm. f'eliornende Mt. 27, 39.

forelúta sv. *procumbere,* pres. p. f'ehlutende Mk. 1, 7.

foremǫreung sf. *titulus, capitulum,* ds. f'emereine Mt. I 9, 19; np. f'emereungo Mk. I 1, 1.

foremǫnig aj. *promultam* (!), f'emonig Mt. I 18, 12.

foreǫndeta wv. *profiteri,* pres. p. npm. f'eondetande L. 2, 3; pp. (?) f'eondete L. 2, 5.

foreǫndfeng sn. (?) *præsumta,* ap. f'eondfengea L. I 2, 13.

foreonfǫng sm. *præsumtio,* ns. foreonfong Mt. I 1, 4. I 5, 14.

forerím sn. *prologus,* ns. forerim Mt. I 1, 1.

foresaeea sv. *prohibere,* ind. pret. f'esoe Mt. 3, 15.

foresæega wv. *prænuntiare, proponere, prædicere, prædicare, pronuntiare,* ind. pres. 3 sg. foresægeð Mt. I 22, 3; f'esægeð L. I 8, 1. I 9, 12. I 10, 2; f'esaegeð J. I 5, 2; pret. 1 sg. f'esægde Mt. 24, 25; 3 sg. f'esægde Mt. I 20, 2. I 20, 4. I 20 19. I 21, 20. 13, 24. 13, 31. Mk. I 4, 7. I 5, 7. L. I 6, 6. J. I 6, 4; 3 pl. f'esægdon Mk. 6, 12; inf. to f'esægeane Mk. 13, 10; pp. f'egden Mt. I 9, 2.

foresægdnise sf. *præfatio, præfatiuncula,* ns. foresaegdnis Mt. I 2, 16; foresægdnise Mt. I 8, 11; f'esægdnisse Mt. I 10, 5.

foresaga sf. *præfatio, translatio, proœmium,* ds. f'esaga L. I 9, 6. J. P 187 [12]; forasaga L. I 3, 11.

foreseǫnding sm. *confusio,* ds. f'eseending L. 21, 25.

foreseyniga wv. *præcedere,* inf. (?) f'eseyniga (= *præcessura*) L. I 10, 14.

foresedl sn. *recubitus,* ap. f'esedlo Mt. 23, 6.

foresǫnda wv. *promittere,* ind. pres. 3 sg. f'esendeð J. I 6, 16.

foresǫtta wv. *proponere,* ind. pret. 3 sg. foresætte Mt. 13, 31; f'esette Mk. I 3, 3. L. I 5, 16; f'sætt Mt. 13, 24. [See also foresitta.]

foresitta sv. *proponere,* pp. f'esetna (apn.?) Mt. I 19, 12; npm. f'esetne (= *propositionis*) Mt. 12, 4. [See also foresǫtta.]

foresméaga wv. *præcogitare,* pres. p. f'esmeande L I 10, 14.

foresóðseip sm. *prolatio,* ds. f'esoðseip Mt. I 17, 20.

foresprée sf. *excusatio,* as. f'esprée J. 15, 22.

forespreea sv. *proloqui,* ind. pret. 3 pl. f'espreeon Mt. I 9, 18.

forestǫmma wv. *prohibere,* ind. pret. 2 pl. f'estemdon L. 11, 52.

forestǫnda sv. *prævalere, prodesse,* ind. pres. 3 sg. f'estondes Mk. 8, 36; 3 pl. f'estondes Mt. 16, 18.

forestylta wv. *obstupescere,* ind. pret. 3 pl. f'estyldton Mk. 5, 42; f'estylton Mk. 16, 5.

foreswíga wv. *obmutescere,* imp. sg. f'eswige L. 4, 35.

foretàeen sn. *prodigium,* ap. f'etaceno Mt. 24, 24.

foretàeniga wv. *informare,* ind. pres. 3 sg. f'etaenas Mt. I 18, 14.

foretreda sv. *opprimere,* pp. f'etreden L. I 8, 3.

foretrymma wv. *protestari,* ind. pret. 3 sg. f'etrymede J. 13, 21.

foreða, see forðon.

foreðǽm, see forðon.

foreðęnca wv. *præcogitare,* inf. f'edence Mk. 13, 11; f'eðenegæ L. 21, 14.
foreðon, see forðon.
foreðý, see forðon.
foreworpa sv. *projicere,* ind. pret. 3 sg. forewoearp Mk. 10, 50.
foreworða sv. *prædestinare,* ind. pret. 3 pl. f'ewurdon Mk. I 1, 20.
forf s. *thesaurus,* as. — Mt. 19, 21.
forfara sv. *perdere,* ind. pres. 3 sg. f'færas Mt. 10, 39.
forgǽla wv. *vitare,* ind. pret. 1 pl. f'gældon L. I 3, 8.
forgeafa sv. *dimittere, permittere, ignoscere, donare, resecare,* ind. pres. 1 sg. f'gefo Mt. 18, 21. Mk. 15, 9. L. 23, 16; 3 sg. f'gefes Mt. 6, 14. 6, 15. Mk. 11, 26; f'gefæð Mk. 11, 25; f'gefeð L. 7, 49; 1 pl. f'gefæs L. 11, 4; f'gef' L. 11, 4; 2 pl. f'geafas Mt. 6, 14; f'gefas Mt. 18, 35; pret. 1 sg. f'geaf Mt. 18, 32; 3 sg. f'geaf Mt. 18, 27. 19, 8. 27, 26. Mk. 15, 15; f'geæf Mk. 10, 4. L. 23, 25; f'gaef L. 7, 42. 7, 43; 1 pl. f'gefon Mt. 6, 12; imp. sg. f'gef Mt. 6, 12. 8, 21. L. 9, 59. 11, 4. 17, 3. 17, 4. 23, 18. 23, 34; pl. f'geafas Mk. 11, 25; f'gefes L. 2, 29; inf. f'geafa Mt. I 20, 13. 6, 15. Mk. 2, 7. 11, 26. 15, 6. L. I 6, 13. 5, 21. 5, 24; to f'geafanne L. 10, 12. 23, 17; to f'gefanne Mt. 9, 6; f'geafanne Mt. I 17, 13; pres. p. dpm. f'gefendum Mt. I 17, 8; pp. f'gefen Mt. (8 times). Mk. (4 times). L. (7 times). J. 20, 23; comp. (= *remissius*): forgefenro Mt. 11, 22; f'gefenre Mt. 11, 24; f'gefenra L. 10, 12. 10, 14.. [See ęftforgeafa.]
forgeatta sv. *oblivisci,* pp. f'geten (ðe is f'geten = *tibi deest*) Mk. 10, 21; npm. f'getne Mk. 8, 14.
forgefnise sf. *venia, remissio, indulgentia, miseratio,* gs. f'gefnise (= *dimittendi*) Mk. 2, 10; f'gefenise (= *dimittendi*) Mt. I 18, 7; f'gefnisse (= *dimittendi*) Mt. 9, 6; ds. —, Mt. I 20, 14. Mk. I 5, 17; f'gefnisa (= *dimittenda*) Mk. I 4, 10; as. —, L. I 11, 7. 1, 77. 3, 3. 4, 18 (2); f'gefnisse Mk. 1, 4. [See ęftforgefnise.]
forgelda sv. *reddere,* ind. pres. 1 sg. f'geldo Mt. 18, 29. L. 10, 35. 19, 8; f'geldig Mt. 18, 26; 2 sg. forgeldes Mt. 5, 33; 3 sg. forgeldeð Mt. 6, 4; f'geldeð Mt. 6, 18; f'geldes Mt. 6, 6. 16, 27; 3 pl. f'geldes Mt. 12, 36; f'geldas Mt. 21, 41; opt. pres. 2 sg. f'gelde Mt. 5, 26. L. 12, 59; pret 3 sg. f'gunlde Mt. 18, 25; f'egulde Mt. I 20, 15; imp. sg. f'geld L. 16, 2; pl. f'geldas Mt. 22, 21; inf. forgelda Mt. I 19, 5; to f'geldanne L. I 10, 8.
forgeonga anv. *præterire, carere,* ind. pres. 3 sg. f'gæs Mt. 5, 18; 3 pl. f'gaes L. I 7, 15; ind. pret. 3 sg. f'eade Mt. 5, 18.
forgrioppa sv. *apprehendere,* ind. pret. 3 sg. f'grap L. 5, 26.
forhæla sv. *abscondere,* pp. f'holen L. 8, 17.
forhālda sv. *præterire,* ind. pret. 1 sg. f'heald L 15, 29.
forht aj. *timidus,* nsm. —, Mt. 1, 20; npm. forhto Mk. 4, 40; frohto Mk. 4, 40.
forhtiga wv. *terrere, pavere, pavescere, metuere, periclitari, tremere,* ind. pret. 3 sg. forhtade Mk. 5, 33; inf. forhtiga Mk. 14, 33. L. 21, 9; pres. p. frohtende Mk. I 2, 11; gsm. frohtendes L. I 4, 18; npm. forhtende L. I 11, 12; frohtende (= *timidi*) Mt. 8, 26; dpm. frohtendū Mt. I 18, 5. L. I 5, 18; forohtandum J. I 4, 16. [See geforhtiga.]
forhwon av. *quare (cur), quid, ut quid,* f'huon Mt. (9 times). Mk. (5 times). L. (9 times). J. (7 times); f'hwon Mt. I 2, 1. I 2, 6. 27, 46. Mk. 2, 18; f'hvon J. 12, 5; f'hon Mt. 16, 11. L. 5, 30. 7, 25.
forhycga wv. *omittere, negligere, contemnere, condemnare, accus-*

are, transgredi, abscindere, ind. pres. 3 sg. f'hycgað J. 5, 45; f'hogeð L. 16, 13; f'ogas Mt. 6, 24; 2 pl. f'hogas Mt. 15, 3; pret. 3 pl. f'hogdon Mt. 22, 5; inf. to f'hycganne L. 11, 42; to f'hygcanne J. I 7, 12; to f'hycga Mt. 23, 23; forhycganne Mt. I 20, 11; pres. p. f'hycgende J. 5, 45.

'orléasa sv. *perdere,* ind. pret. 1 sg. f'leas L. 15, 9; opt. pret. 1 sg. f'lure L. 15, 9; pp. f'loren (forloren uosa = *perire, deesse*) L. 15, 32. 21, 4. 21, 18.

'orleger sn. *fornicatio,* ds. forleigeī J. 8, 41.

'orléta sv. *mittere, admittere, permittere, dimittere, emittere, prætermittere, relinquere, derelinquere, sinere, laxare,* ind. pres. 1 sg. forleto Mt. I 2, 11; f'leto Mk. 8, 3. 15, 9; f'léto L. 23, 22; f'letto J. 14, 27; f'lette L. 5, 5; f'let J. 14, 18; 2 sg. f'letas J. 19, 12; 3 sg. forletas Mk. 10, 11; f'letas Mt. 5, 31. 19, 9. 19, 29. Mk. 10, 12. L. 16, 18; f'letes Mt. 5, 32. 18, 12. 21, 3. Mk. 11, 3. 12, 19. L. 18, 29. J. 10, 4; f'lettes Mt. 19, 5; f'lettas J. 10, 12; forleites Mt. I 17, 3; f'letað Mk. 10, 29; f'leteð Mk. 10, 7. L. 15, 4. J. 8, 29; 1 pl. f'lettes J. 11, 48; 2 pl. f'letas J. 16, 32; f'letes L, 22, 68; 3 pl. f'letas L. 19, 44; pret. 2 sg. f'leortes Mk. 15, 34; f'leorte Mt. 27, 46; 3 sg. forleort Mt. 4, 13. 8, 15; f'leort Mt. (6 times), Mk. (7 times), L. (5 times), J. (4 times); f'leort' (opt.?) L. 5, 28; 1 pl. f'leorton Mk. 10, 28. L. 18, 28; forleorton Mt. 19, 27; 2 pl. f'leortun Mt. 23, 23; 3 pl. f'leorton Mt. (3 times), Mk. (7 times), L. (3 times); opt. pres. 1 sg. f'lete J. 18, 39; pret. 3 sg. f'leorte Mt. 14, 22. 16, 4. Mk. 6, 45. 6, 46. 15, 11. L. I 9, 2; f'lerte (?) Mt. 15, 39; imp. sg. f'lét Mt. 14, 15; f'let Mt. (4 times), Mk. 6, 36, L. (5 times), J. 12, 7; pl. f'letas Mt. 13, 30. 15, 14. 19, 14. Mk. 11, 25. 14, 6. L. 6, 37. 22, 51. J. 18, 8; f'letes L. 2, 29; inf. f'leta Mt. (4 times), Mk. (3 times), L. (3 times), J. (3 times); f'letta Mt. I 19, 4; f'leitta Mt. 1, 19; f'lette Mt. 15, 32; to f'letanne J. 19, 10; to f'letenno L. I 9, 12; pres. p. f'letende Mt. 26, 44; npm. f'letende Mk. 4, 36; f'letendo Mk. 14, 50; pp. f'leten Mt. (7 times), Mk. (3 times), L. (9 times); gsm. f'letenes (= *deserti*) Mk. I 1, 16; nsf. f'leteno L. 16, 18; asf. f'leteno Mt. 5, 32. 19, 9; npm. forletne Mt. 16, 4; f'letno Mt. 21, 17; npn. (?) f'letno L. 5, 11; dpm. f'letnum Mt. 13, 36; f'letnū (f'letrū?) L. I 9, 17; f'letno L. 5, 28; dpn. f'letnū Mk. 1, 18. [See eft-, offorléta, foreléta, unforléten.]

forlétnise sf. *remissio, desolatio, repudium, inspretio,* ns. f'letnisse L. 21, 20; gs. f'letnise Mt. I 20, 14; ds. f'letnisse Mk. I 3, 15; as. f'letnisæ Mt. 26, 28.

forlíora, see forelíora.

forlǫng av. *olim,* f'long Mt. 11, 21,

forloriga wv. *perdere,* ind. pres. 3 sg. f'lorað L. 15, 4.

forlosiga wv. *perdere,* inf. to f'losanne Mt. 2. 13.

forma aj. *primus, prior,* nsm. —, Mt. I 4, 3; f'ma Mt. I 6, 4. I 6, 8. Mk. 14, 12. 16, 9. L. 19, 16. 20, 29. J. 20, 4; nsf. f'ma Mt. I 7, 7. I 7, 9. I 14, 3. 26, 17. L. 2, 2; nsn. —, Mt. I 8, 4; f'ma Mt. 22, 38. L. I 8, 11. J. I 1, 7; dsm. —, Mt. I 9, 15; f'ma Mt. I 9, 11. 28, 1; asm. —, Mt. I 3, 8. I 3, 13; f'ma J. 2, 10; asf. f'ma L. 14, 8; npm. f'mo J. 19, 32; apm. f'ma Mt. 23, 6. L. 11, 43. 20, 46; apf. f'mo Mt. 23, 6; L. 14, 7; apn. f'mo L. 20, 46.

forma wm. *principium,* ds. f'ma J. I 3, 2.

fornioma sv. *comprehendere, arripere, consumere,* ind. pret. 3 sg. f'nom L. 8, 29; 3 pl. f'nomon J.

1, 5; opt. pres. 3 sg. f'nime L. 9, 54; pp. apm. f'numena Mt. 4, 24. [See efnefornioma.]
forrepen aj. (pp.?) *reprehendere,* pp. asf. f'repene J. I 5, 8.
forscrinca sv. *shrink,* pp. asf. f'-scriuncen (= *aridus*) Mt. 12, 10.
forsętta, see foresętta.
forsteala sv. *furari,* ind. pres. 3 pl. f'stealas Mt. 6, 19; f'stelað Mt. 6, 20; pret. 3 pl. f'stelun Mt. 28, 13; opt. pres. 2 sg. f'stele Mk. 10, 19; 3 pl. f'steala Mt. 27, 64.
forstǫnda sv. *expedire, proficere, prodesse,* ind. pres. 3 sg. f'stondes Mt. 19, 10. J. 6, 63; 1 pl. f'stondes J. 12, 19.
forstylta wv. *obstupescere,* ind. pret. 3 pl. f'styldton Mk. 10, 24.
forswelga sv. *devorare,* ind. pres. 3 pl. f'suelgas L. 20, 47.
forswíðed aj. (pp.) *volens* (for *violens*?), pp. f'suiðed Mt. I 20, 20.
fortreda sv. *comprimere,* opt. pret. 3 pl. f'tredon Mk. 3, 9.
forðāworða sv. *perire,* ind. pres. 3 pl. f'ðaworðað Mt. 26, 52.
forðbrǫnga wv. *producere,* ind. pret. 3 sg. forðbrohte Mk. 4, 29.
forðcuma sv. *procedere,* ind. pres. 3 pl. f'ðcymeð J. 5, 29.
forddóa anv. *adferre,* imp. sg. do forð J. 20, 27.
forðgeong sm. *progress,* as. —, J. P 188[11].
forðgeonga anv. *prægredi, procedere,* ind. pret. 3 sg. f'ðeode J. 18, 4; inf. f'ðgeonga Mk. 2, 23.
forðhāld aj. *inclinatus,* nsf. forðhald L. 13, 11.
forðíofiga wv. *furari,* opt. pres. 2 sg. forðiofe Mk. 10, 19.
forðis av. *propter hoc,* f'ðis Mt. 27, 8.
forðlóciga wv. *prospicere,* ind. pret. 3 sg. locade f'ð J. 20, 11.
forðmest aj. *primus, prior,* nsm. —, Mt. I 14, 2; f'ðmest Mt. I 14, 1. 20, 27. 22, 25. Mk. 9, 35. 10, 44. 12, 20; (wk.) forðmesta Mk. 12, 28. 12, 29. 12, 30; nsn. f'ðmest Mt. I 21, 13; dsm. f'ðmest Mt. 21, 28; f'ðmesto L. 16, 5; npm. forðmesto L. I 8, 7; f'ðmesto Mt. 19, 30 (2). 20, 10. Mk. 10, 31 (2). L. 13, 30 (2); f'ðmæsto L. I 8, 7; f'ðmest Mt. 20, 16 (2); dpm. f'ðmestum Mt. 21, 36; f'ðmestū Mt. 20, 8. Mk. 12, 39; dpn. f'ðmestū Mk. I 1, 15; apm. f'ðmesto L. I 6, 18; apn. f'ðmesto Mk. 12, 39.
forðmest av. *first,* f'ðmest Mt. 10, 8mg.
forð av. *ad-, pro-,* J. 20, 27; f'ð J. 20, 11.
forðon cj. *enim, quia, quoniam, nam, ergo, ideo, propterea, itaque, igitur, quippe, eo quod, ideoque, propter quod, vero, etenim, quod,* forðon Mt. (52 times), Mk. (3 times), L. 1, 1, J. (11 times); f'ðon Mt. (271 times), Mk. (137 times), L. (242 times), J. (369 times); f'eðon L. 7, 47. 23, 8; J. I 5, 5. 1, 31. 6, 60. 6, 61. 7, 1. 8, 47. 10, 17. 12, 18. 15, 19. 15, 21. 17, 9; foredon J. 2, 24; f'ðoñ L. 20, 33; f'ðon ðe Mt. 27, 3; f'ðo Mt. 5, 19. 24, 21; f'eðæm J. 5, 16. 5, 18. 6, 65; f'e ða J. 9, 23. 10, 17. 12, 27. 12, 39. 13, 11. 16, 15. 19, 11; f'ða J. 7, 22. 12, 18; f'eðy Mt. 13, 13. [See æc forðon.]
forðongeonga anv. *progredi,* pres. p. f'ðongeonde Mt. 26, 39.
forðor aj. (pl.) *plures,* npm. f'ðoro L. 12, 7; f'ðor L. 12, 24.
forðor aj. av. *plus, amplius, magis, ultra, adhuc, plusquam,* —, Mt. 10, 37; f'ðor Mt. (13 times), Mk. (9 times), L. (14 times), J. (3 times).
forðrycca wv. *opprimere,* inf. f'-ðrycga L. 11, 53.
forweard s. *principium, capitulum, frons,* ns. forwuard Mt. I 14, 5; f'wueard Mt. I 16, 1; gs. f'-ueardes Mk. I 1, 8; ds. foruuard Mt. I 10, 1; f'uearde Mt. I 9, 16; f'ueard Mt. I 21, 14. Mk. I, 5, 4. L. I 2, 7; np. f'uearda Mt. I, 22, 9; ap. f'wuearda Mt. I 14, 3.

forweardmęrcung sf. *capitulum,* np. forueardmercunga J. I 3, 1.
forwęred aj. (pp.) *vetus,* f'uered Mt. 9, 16.
forword sn. *iota,* ns. f'uord Mt. 5, 18.
forworpa sv. *ejicere, rejicere,* ind. pret. 3 sg. f'warp Mk. 14, 52; 1 pl. f'worpon Mt. 7, 22; opt. pres. 3 sg. f'worpa Mt. 9, 38. 12, 20; pret. 3 sg. forwurpe Mk. 7, 26; imp. pl. forworpes Mt. 25, 30; pp. f'worpen Mk. 9, 38.
forworpnise sf. *transmigratio,* ds. f'worpnise Mt. 1, 17.
forworða sv. *evanescere,* ind. pres. 3 sg. f'worðes Mt. 5, 13.
forwost sm. *princeps, primus,* ns. *primatus, tribunus,* f'uost Mt. 10, 25. Mk. I 4, 8. L. 19, 2. J. 18, 12; f'wost Mk. 6, 21 mg.; f'uuost Mt. 20, 27; dp. f'wostum Mk. 6, 21; f'wuostū Mt. 20, 18.
forwyrd sf. *perditio,* ns. f'wyrd Mt. 26, 8.
fóstrað sn. *esca, panis, manna,* ns. fostrað Mt. 3, 4; as. fostrað J. 6, 31. 6, 49.
fóstring sm. *discipulus,* ns. fostring L. I 2, 1. I 2, 2; dp. fost' L. I, 4. 4.
fót sm. *pes,* ns. — Mk. 9, 45; fot Mt. 18, 8; as. fot Mt. 4, 6; np. foet Mt. I 7, 17. J. 11, 44; gp. fota Mt. 5, 35. 22, 44. Mk. 12, 36. L. I 11, 13. 9, 5. 20, 43; dp. fotum Mt. 10, 14. 15, 30. Mk. 6, 11. 7, 25. J. 11, 32. 20, 12; fotu' Mt. (2 times). Mk. 5, 22. L. (7 times); fot' L. 15, 22; ap. foet Mt. (2 times). Mk. 9, 45. L. (6 times). J. (5 times); fóet L. 24, 39. 24, 40. J. 11, 2. 13, 5. 13, 6. 13, 8. 13, 9. 13, 12. 13, 14; foeta L. 7, 45. [See feoðorfót].
fótcláð sm. *commissura,* as. fotclað Mt. 9, 16.
fótíga, see gefótíga.
fóter sn. *zizania,* as. (?) foter Mt. 13, 27.
fótscœmel sm. *scabellum,* ns. fótscœmel Mt. 5, 35; ds. fotscœmel L. 20, 43; as. fotscœmel Mk. 12, 36; fotsconol Mt. 22, 44; fotscemel Mt. 22, 44.
fóðer sn. *cophinus,* ap. foðer Mt. 14, 20.
fox sm. *vulpes,* as. foxe L. 13, 32; as. —, L. I 8, 8; np. foxas Mt. 8, 20. L. I 6, 12. 9, 58.
fracoð sn. *abominatio, contumelia,* ns. — (aj.?), L. 16, 15; ds. fræceðo Mt. 22, 6.
fræpgiga wv. *vereri,* ind. pret. 3 pl. fræppigdon Mt. 21, 37. [See gefræppiga].
fragia, see gefregna.
fraignung, see fregnung.
frásiga wv. *conquirere, interrogare,* ind. pres. 2 pl. frasias Mk. 9, 16; inf. frasiga J. 21, 12; pres. p. dpm. frasendum J. I 3, 4. I 3, 13. I 6, 6. [See gefrásiga.]
frásung sf. *interrogatio,* ds. frasung Mt. I 21, 10.
fregna sv. *interrogare, sciscitari,* ind. pres. 1 sg. fregno Mt. 21, 24; fregna Mk. 11, 29; frægno L. 22, 68; pret. 3 pl. frugnon Mk. 13, 3. L. 3, 14. 22, 64; frugnun Mk. 12, 18. L. 20, 27. J. 8, 7. 9, 19; inf. fregna L. 20, 3; to frægnanne L. 9, 45; pres. p. fraignende Mk. I 4, 8. L. I 6, 19; frægnende L. I 10, 6; fraegnende L. 2, 46; fregnende Mk. I 5, 3. I 5, 4; frægnend L. I 9, 9; npm. frægnende L. I 10, 5; dpm. fraignendnm Mk. I 4, 1; fregnendum Mt. I 21, 19; frægnendū L. I 10, 13. [See be-, efnege-, ge-, ðerhfregna.]
fregnung sf. *questioning,* ds. fraignung (mið fraignung = *interrogando*) Mk. I 4, 19.
fręmma, see welfręmmende.
fręmðe aj. *peregrinus, extraneus, alienus,* nsm. fremðe L. 24, 18. J. I 2, 2. I 2, 3; asm. fremðe J. 10, 5; gpm. fremū J. 10, 5.
fręmðiga, see gefręmðiga.
fréo aj. *liber,* npm. freo Mt. 17, 26. J. 8, 36; frio J. I 5, 15.
fréodóm sm. *repudium,* gs. freo-

domes Mt. 5, 31; freodomas Mt. 19, 7.

freta sv. *comedere,* ind. pret. 3 p. fréton Mt. 13, 4; fretton Mk. 4, 4. [See ge-, offreta.]

fric aj. *vorax,* nsm. —, Mt. 11, 19.

frico sf. (?) *usura,* ds. frico Mt. 25, 27.

fríga wv. *liberare, complecti,* ind. pres. 3 sg. friað Mk. I 3, 17; freweð Mt. I 19, 3; pres. p. friende Mk. 9, 36. [See gefríga.]

frígedǽg sm. *feria VI.,* ns. frigedoeg Mk. I 5, 17.

fríond sm. *amicus, socius, cognatus,* ns. freond Mt. 11, 19. 20, 13. 22, 12. 26, 50. L. 7, 34. 11, 5. 14, 10. J. 11, 11; friond L. 11, 6. 11, 8. J. 3, 29. 19, 12; ds. frionde L. I 7, 3; as. friond L. 11, 5; np. freondas Mt. 23, 30; friondas L. 23, 12. J. 15, 14; dp. friondum L. 12, 4; friondū L. 15, 6. 15, 29. 21, 16. J. 15, 13; ap. freondas L. 7, 6; friondas L. 14, 12. 16, 9. J. 15, 15; freondo L. 2, 44. [See wíffríond.]

fríondléas aj. *orphanus,* apm. freondleasa J. 14, 18.

frið sm. *pax,* as. —, Mt. I 18, 14. 10, 34. [See Bill-, Ǽadfrið.]

friðgeorn aj. *pacificus,* npm. friðgeorne Mt. 5, 9. 5, 9 mg.

frǽcenlic aj. *periculosus,* nsf. froecenlic Mt. I 1, 4.

frǽfra wv. *consolari,* ind. pret. 3 pl. froefredon J. 11, 31; inf. froefra Mt. 2, 18. [See efne-, gefrǽfra.]

frǽfernise sf. *consolatio,* as. froefernise L. 6, 24.

frófor sf. *consolatio,* as. frofor L. 2, 25.

froht, see forht.

frohtiga, see forhtiga.

frǫm prep. *a, ab, de, ex,* w. dat. from Mt. (32 times), Mk. (6 times), L. (3 times), J. (26 times); frō Mt. (135 times), Mk. (84 times), L. (186 times), J. (120 times); frā L. 12, 54; fro L. 13, 17; w. acc. from Mt. 1, 21. J. 4, 9. 7, 18; frō Mt. 18, 8. 18, 9. 21, 19. 21, 31. Mk. 14, 21. 14, 36. 16, 11. L. I 3, 7. 22, 16. 22, 42. J. 5, 30. 17, 7. 17, 8; w. gen. from Mt. I 22, 8. L. 24, 24.

frǫmāwǣlta (or ęftfrǫmāwǣlta) wv. *revolvere,* pp. frōawælted L. 24, 2.

frǫmāwríta sv. *describere,* ind. pret. 3 sg. frōawrat Mt. I 6, 12.

frǫmęęrra wv. *avertere,* pres. p. frōcerrende L. 23, 14.

frǫmdǽn aj. (pp.), ns. frōdoen (= *deliramentum*) L. 24, 11.

frǫmfǽra wv. *abire, exire, egredi, discedere,* ind. pret. 3 sg. frōfoerde Mk. 11, 19; 3 pl. frōfoerdon L. 7, 24. 10, 30. J. 6, 66. 8, 9.

frǫmgebéga wv. *declinare,* ind. pret. 3 sg. frōgebeg J. 5, 13.

frǫmgefǽra wv. *proficisci,* ind. pret. 3 sg. frōgefoerde Mt. 25, 14.

frǫmgenioma sv. *diripere,* inf. frōgenīma Mt. 12, 29.

frǫmgeonga anv. *abire, exire,* ind. pret. 3 sg. frōeode Mk. 6, 24; frōeade Mt. 16, 4. J. 13, 31; 3 pl. frōeodon Mt. 27, 66; inf. frōgeonga J. I 6, 9. 6, 67; pres. p. frōgeongende Mk. 14, 39; dpm. frōgeongendum Mt. 11, 7.

frǫmnioma sv. *auferre,* ind. pres. 3 sg. frōnīmeð Mk. 2, 21.

frǫmslitnise sf. *desolatio,* gs. frōslittnise Mk. 13, 14.

frǫmymbęęrra wv. *evolvere,* pp. frōymbęerred Mt. I 9, 15.

fruma sm. *principium, initium, primum, origo,* ns. —, J. 1, 12. I 5, 13; frūma J. 8, 25; frūa Mk. I 1, 8. I 1, 12. 1, 1. 13, 8. J. I 1, 13; ds. —, Mt. I 7, 5. I 14, 13. 19, 4. 19, 8. Mk. 10, 6. 13, 19. L. I 2, 12. I 2, 16. J. I 3, 2. 1, 1. 1, 2. 6, 64. 15, 27. P 188[1]; frumma Mt. I 5, 3. I 7, 6. J. I 1, 12; frūma Mt. I 2, 1. I 14, 9. 24, 21. Mk. I 1, 11. L. 1, 2. J. 8, 44. 16, 4; frūa L. 1, 3; as. frumma Mt. I 7, 14; frūma J. 2, 11; np. frumma

Mt. I 5, 5. 24, 8; dp. frummum Mt. I 4, 6; frummū Mt. I 1, 5; ap. —, Mt. I 14, 3(2). I 14, 15.

rumācęnnise sf. *nativitas,* ds. frumacennise J. I 5, 19.

rumcęnned aj. (pp.) *primogenitus,* asm. frumcende Mt. 1, 25; frūcende L. 2, 7.

rumsceaft sf. *genesis,* ds. —, J. I 1, 12.

rumsętnung sf. *constitutio,* as. frūsettnung J. 17, 24.

rymðo sf. *constitutio,* ds. —, Mt. 25, 34.

ugul sm. *avis, volatile,* ns. fugul L. 13, 34; np. fuglas Mk. 4, 32. L. I 7, 15; ap. fuglas Mt. 6, 26.

úl, see unfúl.

ıll sn. *amphora,* as. —, L. 22, 10; fulle (stænna fulle = *alabastrum*) Mt. 26, 7.

ıll aj. *plenus, perfectus,* nsm. —, L. I 2, 4. 2, 40. 4, 1. 5, 12. 16, 20; nsf. —, L. 1, 28; fullæ Mt. I 7, 18; nsn. —, L. 11, 39. J. 1, 14. 16, 24. 19, 29; dsm. —, L. I 3, 4; asf. —, J. 21, 11; asn. (?) —, Mk. 4, 28. 14, 3 (stænne fæt full = *alabastrum*). 14, 13 (ombor full = *lagucnam*). L. 7, 37 (oelcfæt full = *alabastrum*). J. 19, 29 (bolla full = *spongiam*). J. 19, 29 (copp full = *spongiam*); npm. fulle Mt. 23, 25. 23, 28; npn. fulla Mt. 23, 27; fulle Mt, I 8, 6; apm. fullo Mt. 14, 20; fulla Mt. 15, 37; fulle Mk. 6, 43. 8, 19; apn. fulla Mt. I 14, 15; fulle Mt. I 8, 4. [See færwit-, geléaf-, georn-, hoga-, léaf-, synn-, ungeléaf-, unðonc-, wóhfull.]

ullice, see lustfullice.

ullnise, see ungeléaf-, unsceom-, wóhfulnise.

ıllunga av. (?) *fully* (?), ap. —, J. 2, 6 mg.

ıltum sm. *help,* ds. fultūmæ J. P 188[6].

ıltumiga wv. *adjuvare,* opt. pres. 3 sg. fultume L. 10, 40.

fulwiga wv. *baptizare,* ind. pres. 1 sg. fulgugia (i and first g above line) J. 1, 26; fulwa Mt. 3, 11; fulua L. 3, 16; 2 sg. fuuluuas J. 1, 25; 3 sg. fulwas J. 3, 26; fuluuað J. 4, 1; pret. 1 sg. fulwade Mk. 1, 8; 3 sg. fuluuade J. 4, 2; opt. pres. 1 sg. fulgode J. 1, 33; inf. fulguia J. 1, 33; fulguge J. I 4, 1; to ful' J. 1, 31; pres. p. fuluande J. I 3, 7. I 4, 1; fulwuande J. 3, 23; fulguande J. 1, 28. 1, 31. 10, 40; npm. fulwuande Mt. 28, 19. [See ge-, ingefulwiga.]

fulwiht sn. *baptisma, baptismum,* ns. —, Mt. 21, 25. Mk. I 2, 9; fuluiht Mk. 11, 30. L. 20, 4; gs. fulwihtes (= *baptizandi*) Mt. I 22, 10; ds. —, Mt. I 16, 6. 3, 7. Mk. I 1, 5. I 1, 14. L. I 4, 9. 7, 29; fulwihte L. I 7, 10; fulwuiht Mk. I 4, 19; fuluiht Mt. I 21, 6; ful' L. I 10, 6; as. —, Mk. 1, 4. 10, 39. L. I 2, 15. 3, 3; fulwuiht L. 12, 50; fuluiht Mk. 10, 38; ap. fuulwihta Mk 7, 4; fulwihta Mk. 7, 8.

fulwihtere sm. *baptista,* ns. fullwihtere Mk. 6, 14; fuluihtere Mt. 3, 1; fuluiht' Mk. 8, 28; gs. —, Mt. 14, 8; fulwiht' Mk. 6, 24; fulwih' Mk. 6, 25; ds. fulluihtere Mt. 11, 11.

fylga wv. *sequi,* ind. pres. 1 sg. fylgo Mt. I 18, 3. 8, 19. L. I 6, 12. 9, 57. 9, 61; 3 sg. fylgeð L. 9, 23. J. 8, 12; fylges Mt. 10, 38. Mk. 9, 38. L. 9, 49; 2 pl. fylges J. 8. 21; 3 pl. fylgað J. 10, 4; fylgæð J. 10, 5; fylgeð J. 10, 27; pret. 3 sg. fylgede Mk. I 4, 16. 5, 24. J. 6, 2; fylgde Mk. 10, 52. L. 18, 43. 20, 30. 23, 27. J. 20, 6; 1 pl. fylgede (foll. by we) Mt. 19, 27; fylgdon Mk. 10, 28; 3 pl. fylegdon Mt. 27, 55; fylgedon Mk. 1, 20. 6, 1; fylgdon Mt. 8, 10. 12, 15. Mk. 2, 15. 10, 32. 11, 9. 15, 41. L. 18, 28; opt. pres. 3 sg. fylge Mk. 8, 34; imp. sg. fylg Mt. 9, 9. Mk. 2, 14. 10, 21. L. 5, 27. 9, 59. 18, 22; fylge Mt. 8, 22. J. 1, 43;

fylig J. 21, 22; pl. fylgeð Mk. 14, 13. L. 22, 10; inf. fylga Mk. 8, 34, fylge J. 13, 36; to fylgenne Mk. 5, 37; to fylgenna Mt. I 20, 5; to fylgene (= *sectandam*) L. I 8, 10; pres. p. fylgende Mt. 9, 9. 26, 58. Mk. (3 times), L. (5 times); asm. fylgendi J. 21, 20; fylgend Mk. 1, 36; npm. fylgende Mt. 8, 1. 19, 2. 20, 34. Mk. 1, 20; fylgendo Mt. 19, 28. Mk. 1, 18. 2, 15. L. 18, 28. 22, 39. J. I 3, 8. 1, 37. 1, 38. 1, 40; fuilgendo J. 11, 31; npf. fylgende Mt. 14, 13. 27, 55; dp. fylgendum Mt. 8, 10; fylgendū Mk. 16, 20. [See æfter-, ge-, of-, underfylga.]

fylging, see foreæfterfylging.

fylla wv. *adimplere, implere,* inf. to fyllenne Mt. 5, 17; pres. p. apm. fyllennda Mt. I 17, 18. [See ge-, tógefylla.]

fyllnise sm. *plenitudo, perfectio, supplementum,* ns. fylnise Mk. I 1, 13; ds. fyllnisse J. 1, 16; as. —, Mt. 9, 16. Mk. 2, 21; fyllnisse Mk. I 1, 18. [See gefyllnise.]

fyllo, see oferfyllo.

fýr sn. *ignis,* ns. fyr Mk. 9, 44. 9, 46. 9, 48. L. 9, 54. 17, 29. 22, 55; gs. fyres Mt. (6 times), Mk. (3 times); ds. fyr Mt. 13, 40. L. 3, 16; fyre Mk. 9, 49. 14, 54. L. 3, 17; as. fyr Mt. (5 times), Mk. 9, 22, L. (4 times), J. 15, 6. [See ewiefýr.]

fyrhtiga, see ā-, gefyrhtiga.

fyrhtnise sf. *timor, terror,* ds. —, Mt. 14, 26; np. fyrhtnisso L. 21, 11.

fyrhto sf. *pavor, timor, metus,* ns. —, Mk. 16, 8. L. 4, 36; ds. —, Mk. 4, 41. 9, 6. L. 5, 26. 8, 37; fyrihto Mt. 28, 4; as. —, J. 7, 13.

fýst sf. *alapa, colaphus,* dp. fystū Mk. 14, 65 (2).

G.

gaa, see geonga; tóset-, ðerh-, upp-, út-, ymbgaa.

Gabriel p. n., ns. gabrihel L. 1, 19.

gæfel sn. *tributum,* ds. —, L. I 10, 8; gaefel (gaefelselenna, with selenna underlined) Mt. I 21, 10; as. gæfel' (easeres gæfel' = *didrachma*) Mt. 17, 24; gǽfil Mt. 17, 25; geafel Mk. 12, 14. L. 20, 22; ap. gæfelo L. 23, 2. [See nǽdgæfel.

-gægn, see ongægn.

-gægnes, see tógægnes.

gǽla, see forgǽla.

gǽlso wm. (?) *sollicitudo,* ns. gælso Mt. 13, 22.

gærs sn. *fænum, herba, holus,* ns. —. L. 12, 28. J. 6, 10; gers Mt. 6, 30. 13, 26 (niwe gers = *herba*); as. gers Mt. 14, 19. Mk. 4, 28. 6, 39; dp. græsum Mk. 4, 32.

gæt sn. *porta, janua,* ns. gaet Mt. 7, 14; geat Mt. 7, 13; ds. —, Mk. 1, 33; as. —, Mt. 7, 13; gætt L. 13, 24; np. geatt Mt. 16, 18.

Galilea pn., gs. galileæs Mk. 6, 21; galileæ Mk. 1, 28; galilæs Mk. 1, 16. 7, 31; galilie L. 1, 26; gal'ies L. 4, 31; galil' J. 6, 1; galī L. 4, 41. 5, 17. J. 21, 2; gal' J. 12, 21 (2); ds. —, Mt. 4, 25. 27, 55. L. 2, 4. 4, 14. 23, 49. 23, 55; galileæ Mk. 1, 39; galil' Mt. 19, 1; gal'l' L. 23, 5; galī Mk. 15, 41. L. 24, 6; gal' J. 7, 52; as. galileam Mt. 26, 32; galileā Mt. 4, 12. Mk. 9, 30; —, Mt. 4, 23. 28, 7. Mk. 1, 14. 14, 28; galī L. 2, 39. 8, 26. 23, 6. J. 1, 43; gal' L. I 4, 12.

galilese aj. *galilæus,* nsm. galilesea L. 23, 6. J. 7, 52; galilesc Mk. 14, 70. L. 22, 59; dsm. galilesca Mt. 26, 69; npm. galilesco L. 13, 2. (wk.) J. 4, 45; dpm. galilescū L. 13, 2; galī L. 13, 1.

galileus aj. *galilæus,* nsm. —, Mk. 14, 70.

gālla wm. *fel,* ds. galla Mt. 27, 34.
gást smn. *spiritus,* ns. —, Mt. 26, 41. Mk. 1, 12; gast (10 times); gaast (13 times); gáast J. 14, 26; gaas Mt. I 7, 17. Mk. 13, 11. J. 6, 63; gs. gastes Mt. 12, 31. 28, 19. L. 4, 14. J. P 187 13(2); ds. gaaste Mk, 9, 25. L. 1, 15. 1, 67. J. 3, 8; gaste (15 times); gaast Mt. I 5, 8. 1, 18. L. 1, 17. J. 4, 23; gast (13 times); —, Mt. 12, 28. 22, 43; as. gaast (11 times); gast (9 times); —, L. 23, 46. 24, 37. J. 1, 33. 14, 17. 19, 30; np. gaastas Mk. 5, 12; gástas Mk. 5, 13; gastæs L. 10, 20; gasto Mk. 3, 11; gp. gaasta Mt. 10, 1; gasta Mk. 6, 7; dp. gastum Mk. 1, 27. L. 6, 18. 8, 2; gastū L. 4, 36. 7, 21; ap. gastas Mt. I 8, 3. 12, 45; gaastas Mt. 8, 16. L. 11, 26.
gástlice av. *figuraliter,* gastlice Mk. I 4, 10.
gazophilacium *Lat.,* n. ns. gazophilac' Mk. 12, 41; as. gazophilā Mk. 12, 41; gazophil' Mk. 12, 43.
geābida sv. *sustinere,* ind. pres. 3 pl. geabidas Mk. 8, 2.
geadre, see ætgeadre.
geadriga wv. *colligere, congregare,* ind. pres. 2 pl. geadrias Mt. 13, 29; 3 pl. geadriges Mt. 13, 41; pret. 1 pl. geadredon Mt. 13, 28; imp. pl. geadrias Mt. 13, 30; geadriges Mt. 13, 30; pres. p. geadrigende Mt. 13, 47. [See gegeadriga.]
geadrung sf. *textus,* ds. —, Mt. I 8, 17.
geafa sfn. *gratia, donum, corban, hostia, munus, obsequium,* ns. —, Mk. 7, 11 (2). L. 2, 40; gefe Mt. 23, 19; gefo J. 1, 17; ds. —, Mt. I 5, 8. J. P 187 13; gefo Mt. 23, 18; as. —, L. 2, 24. J. I 3, 4. 4, 10. 16, 2; gefe Mt. 23, 19; geafo (= *sacrificium*) Mk. 9, 13; np. gifae (?) J. 21, 15 mg.; dp. geafū L. 21, 5; ap. —, Mt. 2, 11; geofa Mk. I 5, 6.
geafa sv. *offere, præbere, adhibere, præstare, dimittere,* opt. pres. 1 sg. gefe J. 18, 39(2); 3 sg. gefe J. 16, 2; imp. sg. gef Mt. 5, 39. 8, 4. Mk. 1, 44; inf. to geafanne Mt. I 16, 15. I 17, 19; to gefanne Mt. I 1, 12; pres. p. dpn. geafendū Mt. I 16, 3. [See ā-, ęftfor-, for-, ofāgeafa.]
geafel, see gæfel.
geana, see nú geana, ðá geane, wið ðá geane.
geanðe av. geanðe (from geanðe = *deorsum*) Mk. 14, 66.
geard, see middan-, wíngeard.
geárðiga wv. *honorificare,* pp. gearðad Mt. 6, 2.
gearliga, see gegearliga.
gearnfull, see geornfull.
gearo aj. *paratus, promptus,* nsm. gearuu Mk. 14, 38; gearo L. 22, 33; georo Mt. 26, 41; nsf. gearua J. 7, 6; npm. gearua Mt. 24, 44; gearuu L. 12, 40.
gearwiga wv. *parare, studere, exuere,* ind. pres. 3 pl. geruað L. I 11, 2; pret. 1 sg. gearuade Mt. 22, 4; 2 sg. gearuades L. 2, 31; 3 pl. gearuadon J. 19, 42 mg.; opt. pres. 1 pl. gearuiga Mt. 26, 17; gearuia L. 22, 9; imp. sg. gearua L. 17, 8; pl. gearuað L. 3, 4; gearuas Mt. 3, 3. Mk. 1, 3. 14, 15. L. 22, 8; gearrwas Mt. I 7, 13; inf. gearuiga L. 1, 76; pres. p. npm. gearwende Mt. 27, 28; gearuende L. I 8, 13. [See fore-, forege-, ge-, on-, ymbgearwiga.]
gearwung, see fore-, mętte-s-, miðgearwung.
gearwungdæg sm. *parasceue,* ns. geruungdæge J. 19, 31; ds. gearuungdæg J. 19, 42.
gearwutol aj. *austerus,* nsm. gearuutol L. 19, 22; gearuutol L. 19, 21.
geárwyrðiga wv. *fœnerari,* pp. gearwyrðed L. 6, 34.
geásciga wv. *interrogare, sciscitari, scire,* ind. pret. 3 sg. geascade Mt. 2, 4. Mk. 8, 5. 14, 60. 15, 2;

pl. geaseadon Mk. 13, 3; pp. geascad Mt. 10, 26.
geat, see gæt.
géata, see ā-, of-, ðerhgéata.
geatta sv. *intelligere,* ind. pret. 3 pl. geton L. 18, 34. [See be-, ęfton-, for-, inbe-, ongeatta.]
gebásniga wv. *expectare,* ind. pret. 3 sg. gebasnade L. 23, 51.
gebéada sv. *prædicare,* pp. geboden Mk. 14, 9.
gebéar sn. *convivium,* ds. gebear Mk. I 2, 15.
gebeara sv. *portare, tollere, bajulare, concipere,* ind. pret. 3 sg. gebær Mt. 8, 17. L. 1, 24. 11, 27; gebaer J. 19, 5; gbaer Mt. I 6, 14; 2 pl. geberon Mk. 8, 19; opt. pret. 3 sg. gebere L. I 7, 7; inf. gebeara L. 10, 4. 11, 46. J. 16, 12; pp. geboren Mt. I 6, 10 (= *natione*). I 14, 11 (= *natus*). 1, 16. Mk. 2, 3. 14, 21.
gebearna sv. *accendere, succendere, comburere,* ind. pres. 3 sg. gebernað L. 11, 33; geberneð L. 3, 17; gebernes L. 8, 16; pret. 3 sg. gebarn Mt. 22, 7.
gebéarseip sm. *convivium,* ds. gebearscip L. I 5, 2. I 8, 11. 1 8, 16; as. gebearsgip L. 5, 29; gebærseip L. 14, 13; dp. gébearsciopū L. 20, 46; ap. gebearseipo L. 9, 14.
gebécniga wv. *indicare, significare, signare, innuere,* ind. pres. 3 sg. gebecnas Mt. I 9, 13. J. I 3, 10. I 7, 16; gebeenað J. I 8, 6; pret. 2 sg. gebecnades Mt. I 4, 10; 3 sg. gebeenade J. I 7, 3; gebéenade J. 13, 24; 3 pl. gebeenadon L. 1, 62. [See foregebécniga.]
gebęd sf. (?) *conjux, uxor,* as. gebede Mt. 1, 20; gebed Mt. I 17, 3. 1, 24.
gebed sn. *oratio, petitio, obsecratio, deprecatio,* ns. —, L. 23, 24. J. I 2, 2; gs. gebeddes Mk. 12, 40. L. 19, 46; gebedes L. I 7, 2; —, Mt. 21, 13. L. I 7, 2; gbedes Mt I 17, 7; gebedd Mk. 11, 17; ds. —, Mt. I 20, 8. 21, 22. L. I 3, 4. I 5, 5. I 9, 13. 6, 12. 22, 45; as. gebedd Mt. 17, 21; —, L. 20, 47; np. gebeodo L. 1, 13; dp. gebeadum Mk. 9, 29. L. 2, 37; ap. gebeodo L. 5, 33.
gebéga wv. *declinare, inclinare, reclinare, procumbere, flectere, humiliare, coarctare,* ind. pres. 3 sg. gebegað L. 14, 11; gebegeð L. 18, 14; gebeges Mt. 8, 20. 23, 12; pret. 3 sg. gebegde L. 24, 12; opt. pres. 3 sg. gebege Mt. I 18, 3; gebega L. 9, 58; inf. gebege L. 9, 12; pp. gebeged Mt. 23, 12. 27, 29 (= *flexu*). L. 3, 5. 12, 50. 13, 11. 18, 14; dsn. gebegdum J. 19, 30. [See efne-, ęft-, frǫm-, ofgebéga.]
gebēlda wv. *cover* (?), ind. pret. 3 sg. gibélde J. P 188[3].
gebęnd sn. *vinculum,* ns. gebend Mk. 7, 35.
geberhtniga wv. *clarificare,* ind. pres. 3 sg. geberht' J. 16, 14; pret. 1 sg. geberhtnā J. 17, 4; 3 sg. geberhtnade J. 13, 32 (2); geberhtade J. 16, 14; gebrehtade J. I 6, 18; opt. pres. 3 sg. geberhtna J. 17, 1; inf. gebrehtnige J. I 6, 17; pp. geberehtnad J. 13, 31. 15, 8; geberhtnad J. 13, 31. 13, 32. 17, 10; gebrehtnad J. 21, 19.
geberhtnise sf. *clarificatio,* gs. gebrehtnis J. 1 6, 15.
gebęriga wv. *vexare, elidere,* pp. gębered Mk. 5, 15. 5, 18. 9, 20; npm. geberede Mt. 9, 36.
gebęrga, see gebirga.
gebída sv. *expectare, sustinere* (?), pres. 3 pl. gebidas (?) Mk. 8, 2; pret. 3 pl. gebiodon L. 2, 38.
gebidda sv. *orare, rogare, petere, deprecari, postulare,* ind. pres. 1 sg. gebiddo J. 14, 16; 3 sg. gebiddeð L. 14, 32, 2 pl. gebiddas Mt. 6, 5. 6, 7 mg. Mk. 11, 24. J. 16, 23; gebiddes Mt. 6, 6. J. 14, 13; gebiddað L. 11, 2; gebiddeð J. 15, 16; 3 pl. gebiddas Mt. 6, 5. 6, 7. 18, 19. J. I 7, 11; pret. 1 sg.

gebæd L. 22, 32; 3 sg. gebæd Mt. 8, 5. 18, 29. 26, 44. Mk. 1, 35. L. 5, 3. 5, 16. 8, 41. 9, 29. 18, 11. 22, 41. 22, 44. J. 4, 47; gebædd Mk. 14, 35. 14, 39; gebeaed Mt. 26, 42; gebaed L. 7, 36. 8, 38; gebęd Mt. 18, 26; 3 pl. gebedon Mt. 8, 31. 8, 34. 14, 36. Mk. 6, 56. 7, 32. 8, 22. L. 23, 23. J. 4, 40; gebédon Mt. 7, 4. J. 19, 31; opt. pres. 1 sg. gebidde Mk. 14, 32; 1 pl. gebidde L. 11, 1; pret. 3 sg. gebede Mt. 19, 13. L. 9, 28; 3 pl. gebedon L. 18, 10; imp. sg. gbidd Mt. 6, 6; pl. gebiddas Mt. 7, 7. Mk. 13, 18. 13, 33. 14, 38. L. 22, 40; gebiddað Mt. 26, 41. L. 6, 28. 22, 46; inf. gebidda Mt. 26, 53. Mk. I 5, 9. 5, 18. 6, 46. 15, 8. L. 15, 28. 18, 1; gebida L. I 6, 12; to gebiddanne Mt. 6, 5. Mk. 11, 25; to gebiddā L. 6, 12; pres. p. gebiddende L. 11, 1; gebiddenda L. 9, 18; gebiddande Mt. 26, 39. L. 21, 36; pp. gebeden Mt. I 20, 12. L, I 7, 2. I 7, 10. [See of-, tó-, ðerhgebidda.]

gebinda sv. *vincire, alligare, ligare, (fingere),* ind. pres. 3 sg. gebindeð L. 11, 22; 3 pl. gebindas Mt. 23, 4; pret. 3 sg. geband Mt. 14, 3. Mk. 6, 17. L. 10, 34; gebànd L. 13, 16; gebinde (= *finxit!*) L. 24, 28; 3 pl. gebundon Mk. 15, 1; gebundvn J. 18, 12; opt. pres. 3 sg. gebinde Mk. 3, 27; gebínde Mt. 12, 29; inf. gebinda Mk. 5, 3; pp. gebundenn Mt. 27, 16; gebunden Mt. 16, 19. 21, 2. Mk. 5, 4. 11, 2. 11, 4. 15, 7. L. 8, 29. 19, 30. J. 11, 44. 18, 24; asm. gebundene Mt. 27, 2; npf.(?) gebundeno J. 11, 44; npn. gebundna Mt. 18, 18; dp. gebundenū Mt. 22, 13. Mk. 15, 6.

gebíotiga wv. *imminere,* ind. pret. 3 sg. gebiotate J. I 7, 19.

gebirga wv. *gustare,* ind. pres. 3 sg. gebirgað L. 14, 24; gebirgeð J. 8, 52; 3 pl. gebirgeð Mk. 9, 1; gebergeð L. 9, 27; pret. 3 sg. gebirigde Mt. 27, 34; 3 pl. gebirigdon Mk. I 4, 3. [See ingebirga.]

gebiseniga wv. *imitari,* pp. gebisened L. I 6, 20; gebis' Mk. I 4, 15.

gebismeriga wv. *illudere,* pp. gebismered L. 18, 32.

gebíta sv. *allidere,* ind. pres. 3 sg. gebites Mk. 9, 18.

gebláwa sv. *flare, expuere, insufflare,* ind. pret. 3 sg. gebleuu Mk. 7, 33; 3 pl. geblewun Mt. 7, 25; gebleuun Mt. 7, 27; gebleou J. 20, 22.

geblindiga, see ofgeblindiga.

geblinna sv. *cessare,* ind. pret. 3 sg. geblann Mt. 14, 32. Mk. 6, 51. L. 5, 4. 8, 24. 11, 1.

geblœdsiga wv. *benedicere,* ind pret. 3 sg. gebloedsade (10 times); gebledsade Mt. 14, 19. Mk. 10, 16; pres. p. gsm. gebloedsendes Mk. 14, 61; npm. gebloedsando L. 24, 53; pp. gebloedsad (9 times); gebleodsad Mt. 21, 9; gebledsad Mt. 23, 39. J. 12, 13.

geblonda sv. *miscere,* pp. gęblonden Mt. I 3, 9.

gebodiga wv. *evangelizare,* inf. gebodage L. 1, 19.

gebœta wv. *restituere, emendare, reficere, curare, pœnitere,* ind. pres. 3 sg. gebeotes Mt. I 14, 13; pret. 3 sg. geboette L. I 7, 5; geboeta Mt. 4, 24; 3 pl. geboeton Mt. 4, 21; opt. pret. 3 pl. geboeton L. 10, 13; inf. giboeta Mt. I 2, 14; pres. p. apm. geboettande Mt. I 3, 8; pp. gebóetad L. 23, 16; geboetat Mt. I 2, 17. [See ęft-, tógebœta.]

gebræda wv. *sternere, dilatare,* ind. pres. 3 pl. gebrædas Mt. 23, 5; pret. 3 pl. gebrædon Mt. 21, 8; gebredon Mt. 21, 8; pp. gebræded J. 19, 13.

gebrægd sm. *fallacia,* ap. gebrægdas Mt. 13, 22.

gebreca sv. *frangere, confringere, confricare, conterere, comminuere, intingere* (!), ind. pres. 3 sg.

gebrecceð Mt. 21, 44; 2 pl. gebraecgeð J. 19, 36; pret. 3 sg. gebræcc Mt. 14, 19. 15 36. Mk. 8, 6. L. 9, 16; gebræcg L. 22, 19. 24, 30; (ge)bræcg Mt. 26, 26; gebrægc Mk. 6, 41; gebræc Mk. 14, 22. J. 13, 26; 3 pl. gebrecon L. 6, 1; gebrécon J. 19, 32; opt. pret. 3 pl. gebrecco J. 19, 31; pp. gebrocen Mt. 21, 44. Mk. 14, 3; apm. gebroccno L. 4, 18.

ȝebréda wv. *broil,* pp. gsm. gebrededes (= *assi*) L. 24, 42.

ȝebregda sv. *educere, eximere,* ind. pret. 3 sg. gebrægd Mt. 26, 51. J. 18, 10.

ȝebrehtniga, see geberhtniga.

ȝebrehtnise see geberhtnise.

ȝebrǫnga wv. *afferre, auferre, conferre, efferre, referre, ferre, inferre, offerre, adducere, educere, traducere, deservire,* ind. pres. 2 sg. gebrenges Mt. 5, 23; 3 sg. gebrengað J. 10, 3; gebrenges Mt. 13, 23; pret. 3 sg. gebrohte (6 times); 3 pl. gebrohton (11 times); gebrohtun Mt. 4, 24. 9, 32. 22, 19. J. 2, 8; opt. pres. 2 pl, gebrenge J. 15, 8; gebrenga J. 15, 16; pret. 3 pl. gebrohton Mk. 3, 9; gebrohtun Mt. 9, 2; imp. sg. gebreng Mt. 5, 24; pl. gebrengað J. 2, 16; inf. gebrenge Mt. 1, 19. L. 5, 18. J. 15, 4; gebrenga Mk. 2, 4; pres. p. dpn. gebreingendū Mt. I 16, 3; pp. gebroht Mt. 12, 22. 14, 11. 18, 24. 19, 13. Mk. I 3, 10. L. I 5, 11. I 6, 20; dpf. gebrohtū Mk. I 3, 1; gebrochtū L. [See efne-, ofgebrǫnga.]

ȝebrǫngnise sf. *victus,* as. gebrengnise Mk. 12, 44.

ȝebrúca sv. *edere, comedere, manducare, prandere, fungi,* ind. pres. 3 sg. gebrucceð J. 6, 50; gebruccað J. 6, 54; gebrucces J. 6, 51; pret. 3 sg. gebréc Mt. 12, 4. Mk. 1, 6. 2, 26. L. 24, 43; gebræc L. I 11, 13; 2 pl. gebrecon J. 6, 26; 3 pl. gebrecon Mt. 13, 4. 14, 20. J. 6, 49; gebrécon J. 6, 58; gebréicon J. 6, 31; opt. pres. 2 sg. gebrucca Mk. 14, 12; 2 pl. gebrucce J. 6, 53; 3 pl gebrucce J. 6, 5; pret. 3 sg. gebrcce L. 1, 8. 11, 37; 3 pl. gebrecon J. 18, 28; inf. gebrucca Mt. 6, 25. L. 22, 15; to gebrucanne Mt. 12, 4.

gebúga sv. *cædere,* ind. pret. 3 sg. gebeg J. 20, 11; 3 pl. gebugun Mk. 11, 8.

gebúr, see néhebúr.

gebýa wv. *habitare,* ind. pres. 3 pl. gbyes Mt. 5, 4 mg.; pret. 3 sg. gebyde Mt. 2, 23. 4, 13. J. 1, 14; 3 pl. gebyedon Mt. 12, 45; gebydon L. 11, 26.

gebycga wv. *emere, appretiare, negotiari,* ind. pret. 3 pl. gebohton Mt. 27, 7. 27, 9; opt. pres. 1 pl. gebygce L. 9, 13; pret. 3 pl. gebohte L. I 10, 1; pp. gsm. gibohta Mt. 27, 9.

gebyrelic aj. *congruous, harmonious,* npm. gebyrelico (sint gebyrelico = *coutuntur*) J. 4, 9.

gebyriga wv. *pertinere, contingere,* ind. pres. 3 sg. gebyreð J. 2, 4 mg. 12, 6; gebyres Mt. I 8, 16; opt. (?) pres. 3 sg. gebyre L. 15, 12.

gebýrild, see néhebýrild.

gecǣlca wv. *dealbare,* pp. gecælcad Mt. 23, 27.

gecéapiga wv. *negotiari,* pp. geceopad L. 19, 15.

gecearfa sv. *abscindere, excidere, interficere, decollare,* ind. pres. 3 sg. gecearfas Mt. 7, 19; pret. 1 sg. gecearf Mk. 6, 16; 3 sg. gecearf Mk. 6, 27. L. I 9, 16; opt. pret. 3 sg. gecurfe L. I 11, 6; inf. gecearfa Mt. I 17, 2. J. 8, 37. 8, 40; pp. gecorfen Mt. 7, 19.

gecéasa sv. *eligere, coaptari,* ind. pret. 1 sg. geceas Mt. 12, 18. J. 6, 70. 15, 16. 15, 19; gecéas J. 13, 18; 3 sg. geceas Mk. 13, 20. L. 6, 13. 10, 42; 2 pl. geceaso J. 15, 16; 3 pl. geceason L. 14, 7; gecuron Mt. 13, 48; opt. pret. 3 sg.

gecease L. I 3, 6. I 7, 2; gecure Mk. 13, 20; inf. geceasa Mt. I 5, 10; pp. gecoren (= *aptus, Christus, electus, Messias, optimus*) L. I 7, 1. 8, 15. 9, 20. 9, 62. 10, 42. 23, 35. J. I 1, 2; nsm. gecorene (wk.) L. I 2, 13. 1, 3; gecorena (wk.) J. 4, 25; gsm. gecorenes Mt. I 2, 9 (= *electionis*). L. I 3, 5; gecorenū (= *electionis*) Mt. I 2, 18; asm. gecorene L. 2, 26; npm. gecoren Mt. 20, 16; gecoreno Mt. 22, 14. 24, 24. 24, 31; gpm. gecorenra L. 18, 7; dpm. gecorenum Mt. 24, 22; gecorenū Mk. 13, 20; apm. gecoreno Mk. 13, 22. 13, 27.

geceiga wv. *vocare, convocare, clamare, exclamare, appellare,* ind. pres. 3 sg. geceigeð L. 14, 9. 15, 6; geceiges J. I 5, 3; 2 pl. geceigas J. 13, 13; 3 pl. geceiges Mt. 1, 23; pret. 3 sg. geceigede L. 1, 42; geceigde (17 times); 3 pl. geceigdon Mt. 8, 29. 10, 25. 14, 26. Mk. 15, 13. 15, 14. J. 9, 18; imp. sg. geceig Mt. 1, 21. L. 14, 13; geceige (opt. pres. 2 sg.?) L. 1, 13. 1, 31; inf. geceiga Mt. 23, 9. L. 1, 62. 14, 12. 19, 15; geceige Mt. 9, 13; pp. geceiged (27 times); geciged J. 1, 42; geceged L. I 10, 11; gecegid L. 19, 13; geceigd Mt. 5, 9. 5, 19. 23, 8. Mk. I 2, 15. 3, 23. L. 2, 21. 21, 37; geecid L. 1, 35; geced L. I 5, 1; npm. geceigedo L. 14, 24. 16, 5; geceigdo Mt. 20, 16. 22, 14; geceigde Mt. 23, 10; geceigd Mt. 10, 1. [See efne-, tógeceiga.)

geçenna wv. *parere, nasci, edere,* ind. pres. 3 sg. gecennes Mt. 1, 21. 1, 23; pret. 3 sg. gecende Mt. 1, 25; 3 pl. gecendon Mt. I 4, 1; pp. gecenned Mt. I 14, 11. I 15, 1. I 16, 3. 1, 16. 2, 1. J. 8, 41; gecened J. 1, 13.

geçerra wv. *vertere, convertere, converti, divertere, revertere, reverti, movere, commovere, convincere, mutare, immutare, regredi, redire,* ind. pres. 3 sg. gecerreð L. 1, 16. 23, 5; gecerres L. 12, 36; pret. 3 sg. gecerde Mt. I 3, 1. 9, 22. Mk. I 4, 19. (gecerde ymb) 8, 33. L. 15, 17. 17, 7. 19, 7. J. I 3, 11; 3 pl. gecerdon L. 2, 39. 2, 45. 7, 10; opt. pres. 3 sg. gecerre Mt. 13, 15. L. 1, 17; imp. sg. gecerr Mt. 26, 52; inf. gecerræ L. I 3, 1; pp. gecerred Mt. I 2, 5. 18, 3. 21, 29. Mk. 3, 21. 4, 12. L. 7, 13. 7, 24. 10, 33. 17, 4. 22, 32. J. 7, 53. 16, 20; gecærred Mk. I 1, 6; geceř L. 15, 20; npm. geceardredo J. 7, 53; gecerredo J. I 1, 10. 12, 40; gecerdo Mt. 7, 6; gecerde L. 2, 45. [See efne-, çftgeçerra.]

gecída wv. *litigare,* ind. pret. 3 pl. gecídon J. 6, 52.

geclǽnsiga wv. *mundare, mundari* (?), *tergere,* ind. pret. 3 sg. geclænsade L. I 9, 8. 7, 44; geclaensade Mt. I 17, 20; imp. sg. (inf.) geclænsiga Mk. 1, 41; geclænsige L. 5, 13; geclænsia Mt. 8, 3; inf. geclænsige Mt. 8, 2; geclænsia L. 5, 12; pp. geclænsad (10 times); geclaensad Mt. 11, 5; geclænsed L. I 4, 19.

geclǽða wv. *vestire,* pp. gecladed Mk. 5, 15.

gecliopiga wv. *clamare, exclamare, convocare,* ind. pret. 3 sg. gecliopade Mt. 27, 46. Mk. 9, 24. 10, 48. L. 4, 33. 9, 38; 3 pl. gecliopadon Mt. 11, 16; pp. gecliopad Mk. 8, 34.

gecnœda sv. *fermentare,* pp. gecnoeden Mt. 13, 33. L. 13, 21.

gecnycca wv. *to tie,* pp. gecnyht (= *institis*) J. 11, 44.

gecœla wv. *refrigerare,* opt. pres. 3 sg. geceola L. 16, 24.

geçomp sm. *agonia,* ds. gecomp L. 22, 44.

gecorenise sf. *electio,* ns. gecoreniso Mk. I 2, 1.

gecorenscip sm. *electio,* ns. —, Mt. I 14, 4.

gecostiga wv. *temptare, torquere, probare, vexare, salire* (!), ind.

pret. 2 pl. gecostadon Mk. 10, 2; opt. pret. 3 sg. gecostade J. 6, 6; pp. gecostad Mt. 4, 1. L. 4, 13 (wæs gecostad = *temtatione*). 12, 56; gecosted Mt. 8, 6. L. 4, 2. 6, 18; gecostað Mk. 9, 49; gecost' Mk. 9, 49.

ȝecostung sf. *tribulatio,* ds. —, Mk. 13, 24.

ȝecráwa sv. *cantare,* ind. pret. 3 sg. gecrawæ Mt. 26, 74.

ȝecuma sv. *venire, adire, accidere, convenire,* ind. pres. 3 sg. gecymeð L. 12, 38. 14, 10. 18, 3. J. 4, 25. 16, 8. 18, 2; gecymmes Mk. 13, 36; gecymes J. 7, 27. 16, 13; pret. 2 sg. gecuome J. 3, 2. 11, 27; 3 sg. gecuom (10 times); gecuō J. 19, 39; 3 pl. gecuomon (7 times); gecuomun Mt. 18, 31. 20, 9; gecuōun Mt. 1, 18; gecwomun Mt. 16, 5; gcuomon J. 1, 39; ḡcuomon J. 4, 45; opt. pres. 3 sg. gecyme L. 22, 18; pret. 3 sg. gecuome (16 times); gecᵘome L. 15, 25. 19, 5; gecuōe Mk. 11, 13; gecwome Mt. I 16, 14; gecomæ Mt. I 6, 17; 3 pl. gecuomon L. 5, 7; gecuomo Mk. 16, 1; inf. gecuma Mt. 22, 3. Mk. 10, 14. L. 8, 19. J. 6, 65. 13, 33; gecyme Mt. 16, 24. 17, 10. L. 9, 23. J. 5, 40; gcumæ Mt. 14, 28. [See before-, efne-, tógecuma.]

ȝecunna anv. *cognoscere,* ind. pres. 2 pl. gecunnas Mk. 4, 13; inf. giecunna Mk. 4, 13.

ȝecunniga wv. *probare, temptare, torquere, conare,* ind. pres. 2 pl. gecunnað L. 12, 56; pret. 3 pl. gecunnedon Mt. I 21, 9; gecunnedun Mt. I 2, 7; gecunnadun Mt. I 21, 11; opt. pres. 3 sg. gecunnia Mt. 10, 14 mg.; inf. gecunnia L. 12, 56; pp. gecunned Mt. I 21, 12. 4, 1. 8, 6; npm. gecunnate Mt. I 5, 2; gecunnad Mt. I 5, 9. [See efnegecunniga.]

ȝecwœcca wv. *vellere,* ind. pret. 3 pl. gecoecton L. 6, 1. [See efnegecwœcciga.

gecwœlla wv. *afficere, interficere,* ind. pres. 3 pl. gecuoellas Mk. 13, 12; pp. npm. gecuclledo L. 23, 32.

gecwœme aj. *placitus,* np. gecuoemo J. 8, 29.

gecwœða sv. *dicere, ajo,* ind. pres. 3 sg. gecuoeðað L. 23, 34; gecueðas J. 2, 5; gecueðæs Mt. 12. 32; 2 pl. gecueðas Mt. 6, 31. 23, 30; 3 pl. gecuoeðas Mt. 5, 11; pret. 1 sg. gecuæð J. 18, 21; 3 sg. gecuoeð Mk. 5, 28. 6, 10. 8, 21. 9, 6. 12, 12. L. 11, 53. 13, 6. 21, 10. 21, 10. 22, 8. 24, 40. J. 9, 6. 18, 22; gecuoæð L. 11, 27. J. 11, 13. 18, 38; gecuoed J. I 4, 8; gecwoeð Mk. 5, 30; gecueð Mt. 9, 24. Mk. 1, 42. L. 13, 17. J. 2, 21. 2, 22. 20, 20; gicueð J. 21, 19; gecuæð Mk. 9, 24. J. 11, 13. 11, 43. 13, 21. 13, 22. 18, 1. 20, 14. 20, 22; gecoeð Mk. 12, 35; 3 pl. gecuoedon Mk. 14, 31. 14, 56. 14, 70. 16, 8. L. 9, 36; gecwoedun Mt. I 4, 11; gecuedon Mt. I 9, 1. 13, 54. J. 4. 33. 4, 42. 6, 14; gecwedon Mt. I 10, 4; gecuoedo L. 9, 21; opt. pres. 2sg. gecuoeðe Mk. 8, 26; gecuoeða Mt. 8, 4; 3 sg. gecᵘoeðe L. 9, 33, gecuoede J. 18, 22; gecuede J. 7, 9; pret. 3 sg. gecuoede L. 5, 14. 20, 19; 3 pl. gecuedo Mk. 8, 30; gecoedon L. 8, 56; gcᵘoede Mk. 7, 36; inf. gecuoeða Mt. 11, 7. Mk. 10, 28. L. 7, 49. J. 16, 12; gecuoæða L. 5, 23; gcucada Mt. 7, 22; to gecuoeðenne L. 14, 17; pp. gecuocden (16 times); gecuoeðen Mk. 15, 7; gecueden (9 times); gicueden J. 20, 24; gecuedon Mt. 13, 35; gecoeden L. 12, 3; dsm. gecuedne J. I 1, 13; npn. gecuoedno L. 19, 28; apn. gecuoedna Mk. I 2, 3. [See fore-, yflegecwœða.]

gecynd sn. *natura,* as. —, Mk. I 2, 4.

gecyssa wv. *osculari,* ind. pret. 3 sg. gecyste L. 7, 38; opt. pret. 3 sg. gecyste L. 22, 47.

gecýða wv. *testari, contestari, cognoscere, manifestare,* ind. pret. 3 sg. geeyðde L. I 2, 14. J. I 1, 5; pp. geeyðed L. 6, 44. 16, 28. J. I 1, 7. I 6, 19.

geeýðnise sf. *testimonium,* ns. geeyðnise Mk. 14, 59; as. geeyðnise Mk. 10, 19. 14, 56. 14, 57; np. geeyðniso Mk. 14, 56.

gedæfenlie aj. *becoming,* nsn. —, (uæs gedæfenlie = *oportebat*) J. 4, 4; gedoefenlie (gedoefenlie is = *oportere*) J. I 4, 1.

gedæfna wv. *debere, oportet, decet,* ind. pres. 3 sg. gedæfneð L. 4, 43. 13, 33. J. I 6, 10; gedæfnað J. 3, 30. 9, 4. 10, 16. 12, 34; gedaefnað J. 19, 7; gedaefneð J. 3, 7; pret. 3 sg. gedaefnade J. I 1, 9; gedæfnade J. 20, 9; pp. gedæfnade J. 20, 9; pp. gedæfnad Mt. 3, 15. J. I 2, 4. 4, 20. 4, 24; gedæfned L. 19, 5. 21, 9. 24, 7. J. 13, 14; gedeafnad J. 3, 14.

gedǽla wv. *dividere, partiri, discumbere,* opt. pres. 3 sg. gedæla L. 12, 13; pret. 3 sg. gedælde Mt. 15, 35; pp. npn. gedaelde J. 19, 24. [See ðerhgedǽla.]

gedærsta wv. *fermentare,* pp. gedærsted Mt. 13, 33. L. 13, 21.

gędd sn. *proverbium,* as. gedd J. 10, 6; dp. geddū J. 16, 25. 16, 29.

gędding sn. *parabola, similitudo,* ns. geddung L. I 5, 14; as. geddung L. I 5, 16. I 6, 19. I 7, 14. I 8, 3. I 8, 12. I 8, 16. I 8, 17. I 9, 12. 13, 6. 15, 3. 18, 9. 19, 11. 20, 9; geddong L. 10, 7; getdung L. I 7, 3; dp. geddungū L. 8, 10; ap. (?) geddunga L. I 5, 9.

gedéad aj. *defunctus,* nsf. gedead Mt. 9, 18.

gedégla wv. *abscondere, latere, operire, occulere, contexere,* ind. pret. 3 sg. gedegelde L. 1, 24. 8, 47; gedeigeldes Mt. 11, 25; inf. gedeigla Mt. 5, 14; pp. gedeglad L. 18, 34; gedegled Mt. I 7, 8. 10, 26 (2). Mk. 4, 22. L. 12, 2; npn. gedegledo L. 19, 42. [See tógedégla.]

gedégliee av. *occulte,* gdegliee Mt. I 6, 1.

gedelfa sv. *fodere, defodere,* ind. pret. 3 sg. gedalf Mt. 25, 18; pp. dsn. gedolfene J. I 2, 1.

gedéðiga wv. *mori, interficere,* pp. gedeðed Mk. 7, 10. L. 23, 32; gedeðet J. 12, 33.

gedía wv. *sugere,* ind. pret. 2 sg. gediides L. 11. 27.

gedóa anv. *facere, efficere, agere, gerere, fingere,* ind. pres. 1 sg. gedo Mt. 4, 19. Mk. 1, 17; gedó Mt. 17, 4; gedóō Mt. 19, 16; gdóm L. 12, 18; 2 sg. gedoeð L. 14, 12; 3 sg. gedoeð Mt. 5, 32. L. 13, 9; gedoæs Mt. 18, 35; 1 pl. gedoeð Mt. 28, 14: gedoað L. 3, 12; 2 pl. gedoað L. 17, 10; 3 pl. gedoas J. 16, 2; pret. 3 sg. gedyde Mt. 13, 26. Mk. 6, 20. 15, 8. L. 24, 28; ḡdyde Mt. 1, 24; 2 pl. gedydon L. 19, 46; 3 pl. gedydon Mt. 12, 14. 12, 41; opt. pres. 1 sg. gedoe Mk. 10, 36. 10, 51. L. 18, 41. J. 17, 4; gedoa Mt. 20, 32; 2 sg. gedoe Mk. 10, 19; 3 sg. gedoe Mk. 8, 35. 8, 36. L. 23, 35; 2 pl. gedóe Mt. 23, 15; 3 pl. gedoe Mt. 7, 12. L. 6, 31; pret. 3 pl. gedydon Mk. 6, 39; imp. pl. gedoað L. 3, 14; inf. gedoa Mt. 9, 28. 12, 14. 16, 25. 23, 3. Mk. 3, 4. 7, 12; gedoe Mk. 8, 35. 9, 3. L. I 9, 20; gedo Mt. I 16, 9; pp. gedoen Mk. 6, 2. L. 23, 15. 24, 35. J. 6, 6.

gedœfenlie, see gedæfenlie.

gedœma wv. *judicare, arbitrari, condemnare,* ind. pres. 1 sg. gedoemo J. 8, 16; 3 sg. gedoemeð J. 12, 48; 2 pl. gedoemað L. 12, 57; gedoemas J. 8, 15; opt. pret. 3 sg. gedoemde J. 3, 17; imp. pl. gedoemað J. 7, 24; inf. gedoema Mt. 10, 34. L. 6, 37. J. 7, 24; pres. p. npm. gedoemendo Mt. 20, 10; pp. gedoemed Mt. I 1, 5. 7, 1. 7,

2. L. 6, 37. J. 3, 18 (2). 16, 11; asf. gedoemedo J. I 5, 9.
edraga sv. *pati,* ind. pret. 3 sg. gedrog Mt. 9, 20.
edręnca wv. *demergere,* pp. gedrenegad L. 10, 15. [See ofgedręnca.]
edrífa sv. *agere, ejicere, jactare,* ind. pres. 3 pl. gedrifes Mt. 12, 27; pp. gedrifen Mt. 8, 12. 14, 24. L. 8, 29.
edrinca sv. *bibere,* ind. pres. 3 sg. gedrincað J. 4, 13; 3 pl. gedrincas Mk. 16, 18; pret. 3 sg. gedranc L. 5, 39; 3 pl. gedruncon Mk. 14, 23; opt. pres. 1 pl. gedrince Mt. 6, 31; 2 pl. gedringe L. 12, 29; gedrinca J. 6, 53.
edróefa wv. *turbare, conturbare, concutere,* ind. pret. 3 sg. gedroefde Mk. 9, 20. J. 11, 33; imp. pl. gedroefað L. 3, 14; pp. gedroefed Mt. 2, 3. J. 12, 27. 14, 1; gedroefad L. 1, 29; npm. gedroefed Mt. 14, 26; gedroefedo J. I 6, 1.
edrúgia, see gedrýga.
edrunceniga wv. *mergi,* ind. pret. 3 pl. gedruncnadon L. 5, 7.
edrýga wv. *arescere, arefacere, exarescere, exæstuare, tergere, extergere, siccare,* ind. pret. 3 sg. gedrygde L. 7, 38. J. 11, 2; gegedrugade Mk. 4, 6 (2). 11, 21; gedrugde Mt. 21. 20; pp. gedrugad Mt. 21, 19. Mk. 5, 29.
edrysn(i)a wv. *extinguere, evanescere,* ind. pret. 3 sg. gedrysnade L. 24, 31; pp. gedrysned Mk. 9, 44. 9, 48. L. I 3, 4; npn. gedrysned Mt. 25, 8.
edurra anv. *audere,* ind. pret. 3 sg. gedarste Mk. 12, 34; gidarste J. 21, 12.
edwœlla wv. *errare,* ind. pres. 2 pl. geduellas (duellas?) Mt. 22, 29.
edwola wm. *nænia,* ap. gedwola Mt. I 8, 9.
edwoliga wv. *errare,* ind. pret. 3 sg. geduolade Mt. 18, 12; opt. pres. 3 sg. geduologia Mt. 18, 12.
gedyrstgiga wv. *to presume,* pres. p. dpm. gidyrsgindvm (= *præsumtoribus*) Mt. I 2, 2.
gedyrstig aj. *ausus,* nsm. gidyrstig Mt. 22, 46.
gee av. *jam, etiam, etiamsi, adhuc,* Mt. (8 times). Mk. (7 times). L. (6 times). J. (16 times); gée Mt. I 10, 2. I 14, 8. I 16, 15. I 17, 5. J. 14, 19. 21, 6; geé Mt. 12, 8. J. 16, 16. 19, 33; giec Mk. 15, 44; ge Mt. I 6, 15. 26, 35. 27, 63; gé Mt. 11, 9; gi J. 16, 32 mg.
geearniga wv. *mærere (!), mereri,* ind. pret. 3 sg. geearnade Mt. I 6, 15; 3 pl. gecarnadon L. I 9, 3.
geeatta sv. *comedere, edere, manducare,* ind. pres. 2 sg. geétes L. 17, 8; pret. 3 sg. geett L. 6, 4; geétt L. 4, 2; geét J. 2, 17; 3 pl. geeton Mt. 15, 37. J. 6, 13; geéton Mt. 14, 20. L. 15, 16. J. 6, 23. 6, 31; opt. pres. 3 sg. getta L. I 3, 8; 2 pl. geette L. 12, 22; geéte L. 12, 29; 3 pl. geette Mk. 8, 2; pret. 3 sg. geete L. 7, 36; inf. geeatta L. I 6, 1; geętta Mt. 12, 1.
geéawa wv. *demonstrare, monstrare, ostendere,* ind. pret. 3 sg. geeaude Mt. 4, 8; geeawde Mt. I 14, 8; opt. pret. 3 sg. geeaude L. I 2, 17.
geéca wv. *addere, adjicere, subjicere, augere,* ind. pret. 3 sg. geecte Mt. I 22, 1; inf. geéce L. I 9, 5. 12, 25; pp. geeced Mt. I 2, 15. Mk. 4, 24; geecad Mt. I 2, 3. [See éc-, tógeéca.]
geécniga wv. *concipere,* pres. p. geecnande L. 1, 31; pp. geecnad L. 2, 21.
geedníwiga wv. *restituere,* pp. geedniuad Mt. 12, 13.
geefniga wv. *assimilare, comparare,* ind. pret. 3 sg. geefnade Mt. I 21, 17. L. I 8, 6. I 9, 10; pp. geefned Mt. 7, 24.
geefolsiga wv. *blasphemare,* ind. pret. 3 sg. geebolsade L. 23, 39;

3 pl. geebolsadon Mk. 15, 29; geebalsadon Mt. 27, 39.

geęggiga wv. *concitare,* ind. pret. 3 pl. geeggedon Mk. 15, 11.

geembehtiga wv. *servire, ministrare,* ind. pres. 3 sg. geembehtað J. 12, 26; geembihtæs Mt. I 18, 2; pret. 3 sg. geembehtade Mk. 1, 31; 3 pl. geembehtadon Mt. 4, 11. Mk. 15, 41; geembihtatun Mt. I 5, 3; opt. pres. 3 sg. geembehta Mk. 10, 45; pret. 3 sg. geembehtade Mk. 10, 45; imp. sg. geembehte Mt. 4, 10; inf. geembehta L. 10, 40.

geęndebredniga wv. *ordinare,* ind. pret. 3 sg. geendebrednade Mt. I 3, 3; opt. pret. 3 pl. geendebrednadon L. 1, 1; inf. geendebrednege Mt. I 5, 2. I 5, 9.

geęndiga wv. *finire, definire, complere, implere, consummare, committere, perficere, patrare, extinguere, saturare,* ind. pres. 1 sg. geendigo J. 4, 34; pret. 1 sg. geendade J. 17, 4; 2 sg. geendades Mt. 21, 16; 3 sg. geendade Mt. I 21, 5. 7, 28. 11, 1. 13, 53. 19, 1. 26, 1(2). Mk. 10, 11. L. 15, 14; 3 pl. geendadon L. 2, 39; opt. pres. 1 sg. geendia J. 5, 36; inf. geéndiga L. 14, 29; geendia L. 14, 30; to geendanne L. 14, 28; pp. geendad Mt. I 7, 4. I 19, 2. 8, 17. 22, 10. L. I 3, 4. I 11, 16. 2, 21. 4, 2. 4, 13. 12, 50. 13, 32. 18, 31. J. 19, 30; geendat L. 22, 22. J. 19, 28; npm. geendade L. 2, 43; geendado J. 17, 23; npn. geendado Mk. 13, 4; geendedad (wk.) Mk. I 1, 18. [See ðerhgeęndiga.]

geéðmódiga wv. *humiliare,* ind. pret. 3 sg. geeðmodade, Mt. I 20, 10.

gefǽla (gefǽlla?) wv. *astruere, destruere,* ind. pret. 3 sg. gefælde Mt. I 21, 11. L. I 11, 4.

gefǽll sn. *fall, ruin,* ap. gefaello (= *ruituras*) Mk. I 5, 7.

gefǽlnise (gefǽllnise?) sf. *ruina,* ds. gefælnise L. 2, 34.

gefǽsta wv. *jejunare, commendare, locare,* ind. pres. 2 pl. gefæstaş Mt. 6, 16; 3 pl. gefæstað L. 5, 35; pret. 3 sg. gefæste Mt. 4, 2. Mk. 12, 1; 3 pl. gefæsdon Mt. 9, 15; gefeast' L. 12, 48; inf. gefæsta L. 5, 34.

gefæstniga wv. *firmare, confirmare, figere, munire, testari,* ind. pres. 3 sg. gefæstnigeð Mt. I 18, 13; gefæstnað J. I 4, 3; gefæstnaðe L. I 11, 13; gfæstniað L. I 7, 19; pret. 3 sg. gefæstnade Mt. I 14, 12. J. I 4, 13. I 5, 11; 3 pl. gefæstnadon Mt. 27, 66; gefeastnadon Mt. I 22, 6; pp. gefæstnad L. I 10, 12. 16, 26. [See efnegefæstniga.]

gefagen aj. *gavisus,* npm. —, Mt. 2, 10.

gefǣlda sv. *involvere, plicare, volutari,* ind. pret. 3 sg. gefeald' Mk. 9, 20; gefeald L. 4, 20; pp. gefalden (gefalden boc = *volumen*) Mt. I 1, 7; gefǣlden J. 20, 7.

gefǣlla sv. *cadere, procidere, descendere, irruere, procedere, projicere,* ind. pres. 3 sg. gefalleð L. 20, 18; gefallas Mt. 12, 11; 3 pl. gefallas L. 21, 24; pret. 3 sg. gefeall Mt. 7, 25 (2). 7, 27. Mk. 5, 33. L. 1, 18. 6, 49. 8, 7. 8, 14. 8, 28. 8, 47. 13, 4. 15, 20. 17, 16; gefeoll L. 1, 12; 3 pl. gefeallon Mt. 2, 11. 13, 5. 17, 6. L. 16, 21; gefeollon Mt. 13, 4. 13, 7. 13, 8. 15, 30. Mk. 3, 11. L. 1, 7; opt. pres. 3 sg. gefealla J. 12, 24; pret. 3 sg. gefealle L. 2, 36; inf. gefalla L. 16, 17; pp. gefǣlled L. 20, 18. [See niðergefǣlla.]

gefara sv. *ire, transire, declinare, progredi,* ind. pres. 3 sg. gefæres Mt. I 9, 12. 17, 20; opt. pres. 3 sg. gefære L. 18, 25; 1 pl. gefæra L. 9, 13; imp. sg. gefær Mt. 17, 20; inf. gefara L. 9, 12.

gefe, gefo, see geafa.

geféa sn. *gratia, gloria, gaudium,* ns. gefea Mk. I 3, 10. L. I 4, 1.

I 10, 3. 1, 14. 14, 10. 15, 7. 15, 10. J. 1, 17. 3, 29. 8, 54. 15. 11 (2). 16, 22. 16, 24; gs. gefeas J. 1, 14; ds. gefea L. I 6. 17. 1, 28. 8, 13. 24, 41. J. 1, 16. 3, 29. 16, 21; as. gefea L. I 8, 17. 1, 30. 2, 10. J. 1, 14. 1, 16. 2, 11. 17, 13; ap. gefea Mt. 15, 36.

geféaga wv. *gaudere, exultare, lucrari, exaltare, resultare,* ind. pres. 1 sg. gefeo J. 11, 15; 3 sg. gefeað Mt. 18, 13. J. 4, 36. 16, 20. 16, 22; gefeas J. 3, 29; pret. 3 sg. gefeade L. 1, 41. 1, 44. 1, 47. 10, 21. 13, 17. J. 3, 14. 8, 56; 3 pl. gefeadon L. 19, 37. J. 20, 20; opt. pres. 3 sg. gefeage Mt. 16, 26; imp. sg. gefæg (gefæg wel = *euge*) L. 19, 17; pl. gefeað Mt. 5, 12. L. 6, 23. 10, 20; inf. gefeage L. 10, 20. 15, 32. J. 3, 14. 5, 35; gefea L. I 6, 17; pres. p. gefeande L. I 3, 15. I 8, 5. 19, 6; npm. gefeando Mk. 14, 11. L. 22, 5; gefeande L. 10, 5. 19, 37; dpm. gefeandū L. I 6, 16; pp. gifead J. 14, 28.

gefeht sn. *bellum, prœlium,* ds. —, L. I 8, 14; gp. gefehtana Mt. 24, 6; gefehto Mk. 13, 7; ap. gefehto Mt. 24, 6. Mk. 13, 7. L. 21. 9.

gefęng sm. *captura,* ds. gefeng L. 5, 9; as. gefeng L. 5, 4.

gefęriga wv. *ferre, afferre,* ind. pret. 3 pl. geferedon Mk. 1, 32; pp. gefered Mt. 14, 11. L. 24, 51.

geféra, see gefœra.

gefíaga wv. *odisse,* ind. pres. 3 sg. gefiweð L. 16, 13; gefiað J. 7, 7. 12, 25. 15, 23; gefiið J. 15, 18. 15, 19. 15, 23 (2); gefieð J. 3, 20; pret. pret. 3 pl. gefiadon L. 19, 14. J. 15, 24; inf. gefiage J. 7, 7.

gefinda sv. *invenire, reperire, efficere,* ind. pres. 3 sg. gefindes L. 15, 9; pret. 3 sg. gefand Mt. 18, 28; 3 pl. gefundun Mt. 2, 11; pp. gefunden Mt. I 20, 9. 13, 22; npm. gefundena Mt. I 4, 10.

gefléa sv. *fugere,* ind. pret. 3 sg. geflæh J. I 4, 15; gefleh Mt. I 16, 4; 3 pl. geflugon Mk. 5, 14. 14, 50; geflugun Mt. 8, 33. 26, 56; inf. geflea Mt. 3, 7. L. 3, 7; gefleanne L. 21, 36.

geflit sn. *contentio, dissensio, schisma, tumultus,* ns. —, Mt. I 2, 12. 27, 24; geflít L. 22, 24; geflitt J. 9, 16. 10, 19; as. —, L. I 11, 3.

geflitta sv. *contendere, disputare,* ind. pres. 3 sg. geflittes Mt. 12, 19; pret. 3 pl. geflioton Mk. 9, 34; inf. geflitta Mt. 5, 40.

-gefnise, see forgefnise.

gefóa sv. *prendere, apprehendere, comprehendere, capere, accipere, recipere, assumere, tenere,* ind. pret. 3 sg. gefeng Mt. 4, 5; 2 pl. gifengon J. 21, 10; 3 pl. gefengon Mt. 6, 2. 20, 11. 21, 39. 22, 6. 25, 3. J. 18, 12; gifengon J. 21, 3; opt. pret. 3 pl. gefengo Mt. 22, 15. J. 7, 30 mg. 11, 57; inf. to gefoanne Mk. 14, 48; pp. gefoen Mt. 21, 39. 28, 15; npm. gefoen Mt. 21, 35. [See foregefóa.]

gefœda wv. *pascere, lactare, nutrire, saturare,* ind. pret. 3 sg. gefoede Mt. 8, 30; 3 pl. gefoedon L. 23, 29; opt. pres. 2 sg. gefoeda Mk. 7, 27; pret. 3 sg. gefoede L. 15, 15; pp. gefoeded L. 4, 16.

gefœla wv. *sentire,* ind. pret. 3 sg. gefoelde Mk. 5, 29.

gefœra wm. *socius, condiscipulus, conservus,* ds. gefero Mt. I 20, 14; np. gefoero L. 5, 10; dp. gefoerum J. 11, 16.

gefœra wv. *ire, abire, exire, transire, egredi, progredi, procedere, secedere, ambulare, proficisci, migrare,* ind. pret. 3 sg. gefoerde Mt. 3, 5. 4, 18. 4, 21. 9, 9. 11, 1. 12, 15. 13, 53. 14, 13. 15, 21. 15, 22. 18, 28. 19, 1. 20, 3. 24, 1. 26, 39. Mk. I 4, 17. 7, 30. 8, 13. 8, 27. 11, 11. 12, 1. 13, 1. 13, 34; 3 pl. gefoerdon Mt. 8, 32. 22, 10; opt. pret. 3 pl. gefoerdon L. 8, 31; pres. p. gefoer-

ende Mt. 25, 15. [See frǫm-, ofergefœra.]
gefǫnn, see windgefǫnn.
geforhtiga wv. *expavescere,* inf. gefrohtiga Mk. 16, 6.
gefótiga wv. *accersere,* pp. gefotad Mk. 15, 44.
gefræpgiga wv. *accusare, revereri,* ind. pret. 3 pl. gefræppegedon Mk. 12, 6; opt. pret. 3 pl. gefræpgedon Mt. 12, 10.
gefragia, gefraigna, see gefregna.
gefrásiga wv. *interrogare, sciscitari,* ind. pres. 3 sg. gefrasas Mt. I 21, 6; pret. 3 sg. gefrasade Mt. 2, 4. 16, 13; pres. p. npm. gefrasende Mt. I 21, 5.
gefregna swv. *interrogare, exquirere, conquirere, sciscitari,* ind. pres. 1 sg. gefregno L. 23, 14; gefraegno L. 16, 9; 2 sg. gefraignes J. 18, 21; 3 sg. gefraignas L. 19, 31; gefregne J. 16, 5; 2 pl. gefraignas Mk. 9, 16; pret. 3 sg. gefrægn Mt. 22, 35. 22, 41. 27, 11. Mk. 8, 23. 8, 27. 9, 21. L. I 9, 16. 18, 18. 18, 40. J. 4, 52; gefraegn Mk. 15, 4. 15, 44. L. 9, 18; gefraign Mk. 8, 5. 9, 16. 12, 28. L. 8, 30. 23, 3. 23, 6. J. 18, 7. 18, 19; gefregn Mk. 5, 9; gefrægnade Mk. 15, 2. L. 18, 36; gefraignade Mt. 2, 4; gefraignde L. 15, 26. 23, 9; gefragade Mt. 2, 16; 3 pl. gefrugnon Mt. 22, 23. Mk. 9, 11. 9, 14. 9, 28. 9, 33. 10, 10. L. 3, 10. 8, 9. 20, 21. 21, 7. J. 1, 21. 1, 25. 5, 12. 9, 2. 9, 15; gefrugnun Mt. 17, 10. Mk. 7, 5. 7, 17. 10, 2; gefraignades Mt. 12, 10; gefraegndon Mk. 4, 10; gefregndon Mk. 1, 27; opt. pres. 3 sg. gefraigna J. 16, 30; pret. 3 pl. gefrugnon J. 1, 19; gefrugno Mk. 9, 32; imp. sg. gefregn J. 18, 21; imp. pl. gefraignað J. 9, 21; gefraignas Mt. 10, 11. J. 9, 23; gefraignes Mt. 2, 8; inf. gefraigne Mk. 12, 34. J. 16, 19; gefrægne L. 20, 40; gifrægna J. 21, 12; gefregna Mt. 22, 46. Mk. I 2, 4 (pp.?); pres. p. gefraignende Mt. I 21, 13; gefraignenda Mt. I 18, 4; gefrægnende Mk. 14, 61. L. I 6, 4; gefraigende Mt. I 20, 3; pp. gefrognen L. 17, 20. J. I 5, 12. [See efnegefregna.]
gefrǫmðiga wv. *anathematizare,* inf. gefremðiga Mk. 14, 71.
gefreta sv. *comedere, devorare, demoliri,* ind. pret. 3 sg. gefrett L. 15, 30; 3 pl. gefreten L. 8, 5; pp. gfreten Mt. 6, 19.
gefríga wv. *liberare, complecti,* ind. pres. 3 sg. gefrigeð Mt. 27, 43; gefriað J. I 5, 15. 8, 32. 8, 36; pret. 3 sg. gefrigade Mk. 10, 16; imp. sg. gefrig Mt. 6, 13; inf. gefriega Mt. 27, 49; pp. gefriod J. 8, 33; gefreod L. I 8, 9. 12, 58; gefreoᵘad L. 1, 74; gefriað Mk. I 4, 7.
gefrœfra wv. *reficere, consolare,* ind. pres. 1 sg. gefroefre Mt. 11, 28; pres. p. npm. gefroefrende J. 11, 19; pp. gefroefred Mt. 5, 4. L. 16, 25.
gefrohtiga, see geforhtiga.
gefulwiga wv. *baptizare,* ind. pres. 3 sg. gefulguas J. 1, 33; gefuluað L. 3, 16; gefulwas Mk. 1, 8; gfulwas Mt. 3, 11; pret. 3 sg. gefulgᵘade J. 3, 22; gefulwade Mk. 1, 4; inf. gefulwia Mt. 3, 14; pp. gefulwuad Mk. 7, 4. 10, 38. 10, 39 (²); gefuluwad (or gefulwᵘad) L. 12, 50; gefuluᵘad J. 3, 23; gefulwad Mt. 3, 6. 3, 13. 3, 16. Mk. I 2, 9. 1, 5. 1, 9. L. 7, 29. 7, 30. 11, 38; gefuluad Mk. 16, 16. L. 3, 7. 3, 12. 3, 21 (²); gefuulwad L. I 4, 8. [See ingefulwiga.]
gefylga wv. *sequi, sectari,* ind. pres. 3 sg. gefylgeð Mt. 16, 24; 3 pl. gefylges Mt. 5, 7; gefylgeð Mk. 16, 17; pret. 3 sg. gefylgede Mt. 26, 58. Mk. 14, 51. J. 18, 15; gefylgde Mt. 9, 19. L. I 2, 2. 22, 54; gefuilgide Mt. I 3, 3; 3 pl. gefylgdon Mt. I 16, 10. I 21, 2. 4, 20. 4, 22. 4, 25. 8, 1. 8, 23. 9, 27. 19, 2; gefyl'

Mt. 14, 13; imp. pl. gefylges L. 17, 23; pres. p. gefylgend J. 18, 15; npm. gefylgendo L. I 8, 14; npf. gefylgendo L. 9, 11; pp. gefylged Mt. 20, 29. Mk. I 2, 17; npm. gefylgede Mt. 12, 15; gefyl'de L. 5, 11.

efylla wv. *adimplere, complere, explere, implere, replere, saturare, jungere, consummare,* ind. pres. 3 sg. gefylleð J. 16, 6; gefylles (or eegefylles) Mt. I 21, 6; 2 pl. gefylles Mt. 23, 32; pret. 3 sg. gefyllde L. 7, 1; gefylde Mt. 11, 1. 27, 48. Mk. I 3, 18. 15, 36. L. I 6, 4. 1, 53. J. I 4, 15; 3 pl. gefyldon L. I 9, 7. 5, 7. J. 2, 7. 6, 13; opt. pres. 1 pl. gefylle Mt. 3, 15. 15, 33; imp. pl. gefylleð J. 2, 7; inf. gefylle Mk. 8, 4. L. 15, 16; pp. gefylled Mt. (22 times). Mk. (5 times). L. (21 times). J. (12 times); gifyllid J. 19, 28. 19, 30; gifillid J. 19, 28; asn. gefylede L. I 4, 12; npm. gefyllde Mt. 15, 37. J. 6, 11; gefylde Mt. I 19, 15. Mk. 6, 42. 8, 8. L. I 5, 4. 1, 23. 9, 17; gefylledo L. 21, 22; npn. gefylde L. I 4, 18; gefylledo L. I 2, 14. 22, 16. 24, 44. J. 12, 38. [See tógefylla.]

efyllnise sf. *fulfilment,* ds. gfylnisse (= *implendam*) Mt. I 16, 14.

efyrhtiga wv. *terrere, conterrere, exterrere,* ind. pret. 3 pl. gefyrhtadon L. 24, 22; pp. gefyrhtað Mk. 9, 6; npm. gefyrhtedo L. 24, 37.

egaa, see gegeonga.

egeadriga wv. *colligere, contegere, convenire, concordare, conjungere, apponere, jungere,* ind. pres. 3 pl. gegeadriges Mt. I 3, 13; pret. 3 sg. gegeadrade Mt. 19, 6; gegeadrad Mk. 10, 9; 3 pl. gegeadredon Mt. 13, 29. J. I 6, 10; pp. gegeadrad Mt. I 10, 3; gegeadred L. I 4, 10.

egearwiga wv. *parare, comparare, cooperire, induere, vestire, amiciri,* ind. pres. 3 sg. gegearuað L. 12, 28; gegearuas Mt. 6, 30; gegerues Mt. 6, 30 mg.; 3 pl. gegearuagað Mk. 4, 30; pret. 2 sg. gegearuades L. 12, 20; 3 pl. gegearuadon Mt. 26, 19. L. 22, 13. 23, 56. 24, 1; gegearwadon Mk. 14, 16. 15, 17. 15, 20; gegeredon Mt. 27, 31; opt. pres. 1 pl. gegearwiga Mk. 14, 12; imp. pl. gegearuað L. 22. 12; inf. gegearuiga L. 1, 17; gegeruiga J. 14, 2; pp. gegearwuad Mt. 22, 8; gegearuad Mt. 11, 8. Mk. 6, 9. 10, 40. 14, 51. L. I 11, 17. 7, 25. 8, 27. 12, 22. 12, 27. 14, 17. 16, 19. 23, 11. 24, 49; gegearued Mt. 6, 29; gegearwad Mt. 20, 23; gegerwad Mt. 22, 4; gegearwað Mt. 25, 34. [See foregegearwiga.]

gegéma wv. *curare, corrigere,* ind. pres. 3 sg. gegemes Mt. I 14, 6; pret. 3 sg. gegemde Mk. I 2, 13. 6, 5. L. I 6, 9, I 8, 9; opt. pres. 3 pl. gegeme Mt. 10, 1; pret. 3 sg. gegemde Mk. 3, 2; pp. gegemed L. I 4, 19.

gegeonga anv. *ire, abire, exire, inire, introire, præterire, transire, ambulare, vadere, descendere, pergere,* ind. pres. 2 sg. gegað L. 12, 58; gegaas Mk. 8, 26; 3 sg. gegaas J. 11, 9; gegeongað J. 11, 10; pret. 3 sg. geeode Mt. 9, 27. 14, 25. 20, 5. 24, 1. Mk. 5, 42. 6, 46. 7, 30. 9, 26. 11, 27. 16, 1. L. 4, 30. 11, 24; geeade Mt. (25 times). J. I 4, 16. I 5, 18. 10, 23. 11, 54; géeade Mt. 13, 25; geade J. 4, 51. 5, 9; 3 pl. geeodon Mt. 20, 4. 25, 10. 27, 7. Mk. 12, 12; geeodun Mt. 25, 1; geeadon Mt. 2, 9. 8, 32. 9, 31. 15, 31. 21, 6. 22, 15. 22, 22. 27, 32. 27, 53. Mk. 6, 37. L. 9, 12. J. 6, 66; gieeadon Mt. 22, 5; geeado Mk. 6, 12; opt. pres. 1 pl. gegeonge J. 6, 68; 3 pl. gegaæ Mt. 14, 15; gegæ Mt. 14, 16; inf. gegeonga Mk. I 3, 6. L. I 5, 20; gegeonge Mk. 9, 43; gegæ Mt. 16,

21; pp. geead Mt. 24, 34. [See fore-, in-, of-, ðǫnagegeonga.]

gegęrela wm. *vestis, vestimentum,* ds. gegerelo Mk. 2, 21; gegerela L. 23, 11; as. gegerelo Mk. 5, 28; dp. gegerelū J. 20, 12; ap. gegerelo Mk. 11, 7. L. 19, 36.

gegęrliga wv. *vestire,* pp. gegerelad Mk. 1, 6. 5, 15.

gegiwiga wv. *petere, poscere, postulare, expetere,* ind. pres. 2 sg. gegiuað J. 11, 22; gegiuas Mk. 6, 23; 2 pl. gegiauað J. 7, 6; gegiuað J. 14, 14. 16, 23; 3 pl. gegiuas Mt. I 15, 3; pret. 2 sg. gegiuuedes J. 4, 10; 3 sg. gegiuade L. 1, 63; 2 pl. gegiuade J. 16, 24; 3 pl. gegiuudon Mk. 15, 6.

gegladiga wv. *gaudere,* ind. pret. 3 sg. gegladade J. 8, 56.

geglęndra wv. *præcipitare,* opt. pret. 3 pl. geglendradon L. 4, 29.

gegræppiga wv. *apprehendere,* ind. pret. 3 sg. gegræppde Mt. 14, 31.

gegrinda sv. *molere, comminuere,* ind. pres. 3 sg. gegrindæs L. 20, 18; pret. 3 pl. gegrundon Mt. 24, 41.

gegrioppa swv. *apprehendere, comprehendere, prendere,* ind. pres. 3 sg. gegripes Mk. 9, 18; pret. 3 sg. gegrippde L. 9, 38; 3 pl. gegrippedon L. 23, 26; opt. pres. 3 pl. gegripa J. 12, 35; pret. (pres.?) 3 pl. gegrioppo J. 7, 32; inf. gegrioppa J. 7, 44; to gegrioppann J. I 5, 5; pp. gegrippen Mk. 1, 31. [See tógegrioppa.]

gegróta wv. *salutare, torquere (!),* ind. pret. 3 sg. gegroette L. 1, 40; opt. pres. 2 sg. gegroeta L. 8, 28; inf. gegroeta Mk. 12, 38; gegroetæ Mk. 15, 18; pp. gegroeted L. I 3, 15.

gegyrda wv. *cingere, præcingere,* ind. pres. 3 sg. gegyrdeð L. 12, 37; inf. gigyrde J. 21, 18; pp. gegyrded J. 13, 5. [See foregegyrda.]

gehabba wv. *retinere,* ind. pres. 2 pl. gihabbað J. 20, 23.

gehæftend sm. (pres. p.) *captivus,* dpm. gehæftendū L. 4, 18.

gehǽla wv. *salvare, salvificare, sanare, curare,* ind. pres. 3 sg. gehæl' L. I 5, 1; pret. 3 sg. gehælde Mt. I 18, 1. I 19, 19. Mk. 3, 10. 6, 5. L. I 4, 17. 9, 11. 9, 42. 13, 14. 14, 4. 22, 51; 3 pl. gehældon Mk. 6, 13; opt. pres. 1 sg. gehælo J. 12, 47; pret. 3 sg. gehælde J. 4, 47; imp. sg. gehæl J. 12, 27; pp. gehæled Mt. I 18, 3. 8, 13. 15, 28. Mk. I 2, 19. 5, 28 (= *salva*). 5, 29. L. I 4, 17. I 5, 6. 8, 2. 8, 47. 13, 23. J. I 5, 19. 3, 17. 5, 10. 10, 9; gehaeled Mt. I 19, 19. 8, 8. J. I 4, 6; npm. gehældo L. 6, 17.

gehæla sv. *latere,* inf. gehæla Mk. 7, 24.

gehǽld, see gehāld.

gehāld *observatio, custodia,* ds. gehald L. I 9, 10; as. gehǽld Mt. 27, 65.

gehālda sv. *conservare, continere, detinere, custodire, condire, observare, retinere, servare, tenere,* ind. pres. 3 sg. gehaldað L. 11, 21. J. 8, 51; gehaldeð J. 8, 52; gehaldæs Mt. I 9, 3; gehaldas J. 12, 25. 12, 47. 14, 21. 14, 23. 14, 24; gehaldes J. I 5, 17; 2 pl. gehaldas Mk. 9, 50. J. 15, 10; 3 pl. gehaldas Mk. 9, 50. J. 15, 10; 3 pl. gehaldas L. 11, 28. J. 15, 20; pret. 1 sg. geheald Mt. 19, 20. L. 18, 21. J. 17, 12 (2); gehǽald J. 15, 10; 2 sg. gehealde J. 2, 10; 3 sg. geheald Mt. 9, 25. 14, 3. 18, 28. Mk. 5, 41. 6, 17. 6, 20. 9, 27. 10, 20. L. 2, 19. 8, 54; gehaelde L. 2, 51; gehǽlde L. 2, 51; 2 pl. gehealdon Mk. 14, 49; gehealdi Mt. 26, 55; 3 pl. gehealdon Mt. 22, 6. 26, 50. 28, 9. Mk. 7, 3. 9, 10. 14, 46. 14, 51. L. 4, 42. 22, 63. J. 15, 20. 17, 6; opt. pres. 2 sg. gehalde J. 17, 15; 3 sg. gehalda J. 12, 7; pret. 3 sg. gehealde L. I 7, 8. J. I 1, 5; 3 pl. gehealdon Mt. 26, 4.

Mk. 14, 1; imp. sg. gehald J. 17, 11; gehala (= *pasce*) J. 21, 16; inf. gehalda Mt. 12, 11. 27, 64. Mk. 14, 1. L. 14, 9; pp. gehalden Mt. 9, 17. 27, 64. L. 8, 29. 8, 37. 24, 16. J. I 2, 6; gehaldan L. 5, 38; npn. gehaldeno J. 20, 23.

gehálgiga wv. *salvare, sanctificare,* ind. pres. 3 sg. gehalgas Mt. 23, 17; gehælgas Mt. 23, 19; pret. 3 sg. gehalgade J. 10, 36; opt. pret. 3 pl. gehalgodon J. 11, 55; inf. gehaliga Mt. 18, 11; to gehælgenne Mt. 10, 14 mg.; pp. gehalgad Mt. 6, 9. L. 11, 2. J. 17, 19.

gehámiga wv. *establish in a home,* ind. pret. 3 sg. gihamadi J. P 188[7].

gehát sn. *votum,* ap. gihata Mt. 5, 33.

gehåta sv. *appellare, convocare, imperare, invitare, jubere, pollicери, præcipere, promittere, spondere,* ind. pres. 3 sg. gehateð L. 4, 36; gehates Mt. I 16, 15. I 22, 11; pret. 2 sg. gehehtes L. 14, 22; 3 sg. geheht Mt. I 16, 13. I 17, 5. I 17, 9. I 18, 1. I 18, 15. I 20, 2. I 20, 9. I 20, 18. I 21, 15. I 21, 20. I 22, 11. 1, 6 mg. 1, 24. 8, 4. 8, 18. 14, 9. 14, 19. 14, 22. 15, 35. 16, 20. 17, 9. 27, 58. Mk. I 3, 19. I 3, 20. 6, 27. 9, 9. 10, 49. L. I 7, 16. I 11, 4. 4, 39. 17, 9. 18, 40. 22, 6. J. I 6, 9. I 7, 7; 1 pl. gehehtun Mt. I 2, 17; opt. pret. 3 sg. gehehte L. 8, 31; imp. sg. gehat Mt. 27, 64; pres. p. gehatend Mt. 14, 7. 14, 19; pp. gehaten Mt. I 2, 16. I 21, 9. Mk. 11, 6. L. I 3, 13. 17, 9. J. I 3, 11. I 7, 8. I 8, 4; gehatten Mt. I 2, 16; asm. (?) gehatne (= *pollicem*) Mk. I 1, 19; npm. gehatne J. I 1, 14. [See foregehåta.]

gehaðriga wv. *coarctare,* pp. gehaðrad L. 12, 50. [See efnegehaðriga.]

gehéawa sv. *excidere,* pp. geheawen Mk. 15, 46.

gehębba sv. *levare,* ind. pres. 3 sg. gehebbes Mt. 12, 11.

gehęfgiga wv. *gravare,* pp. npm. gehefigad L. 9, 32.

gehelpa sv. *adjuvare, proficere,* ind. pret. 3 sg. gehalp Mk. 5, 26; opt. pres. 3 sg. gehel' L. 10, 40; pret. 3 pl. gehulpo L. 5, 7; imp. sg. gehelp Mt. 15, 25. Mk. 9, 22.

gehéna wv. *accusare, condemnare, contemnere, spernere,* ind. pres. 3 sg. geheneð L. 10, 16(2). 11, 31; gehænas J. 8, 10; 3 pl. gehenað L. 11, 32. J. 8, 10; pret. 3 pl. gehendon Mk. 14, 64. 15, 3. L. 23, 10; opt. pret. 3 pl. gehendon L. 11, 54; inf. gehena L. 23, 2; ghæne J. 8, 6; pp. gehened Mk. 16, 16; gehéned Mk. 9, 12.

gehéra wv. *audire, exaudire, obœdire, ministrare, servire, deservire, adorare,* ind. pres. 1 sg. gehero L. 9, 9; 2 sg. gehers Mt. 21, 16; geheres J. 3, 8. 11, 42; 3 sg. geheres Mt. 7, 24 7, 26. 12, 19. 18, 15. 18, 16. J. 3, 29. 5, 24. 9, 31. 12, 26. 12, 47. 16, 13; geheras Mt. 11, 15; geherað Mt. 13, 9. Mk. 4, 9. 4, 23. L. 8, 8. J. 9, 31; gehereð Mk. 6, 11. L. 6, 47. 10, 16. 14, 35. J. 3, 32; geh'eð L. 10, 16; 2 pl. geherað Mk. 8, 18; gehereð L. 21, 9; geheras Mt. 13, 14. 24, 6; 3 pl. geherað Mk. 4, 12. 4, 16. 4, 18. L. 7, 22. 8, 12. 8, 13. 8, 21. 8, 25. 10, 24. 11, 28. 16, 31. J. 5, 25(2). 10, 27; gehereð J. 5, 28. 10, 16; geheras Mt. I 8, 2. 8, 27. 11, 5. Mk. 7, 37. J. 10, 3; pret. 1 sg. geherde J. 5, 30. 8, 26. 8, 40. 15, 15; 2 sg. geherdes J. 11, 41; 3 sg. geherde Mt. (17 times). Mk. (11 times). L. (18 times). J. (11 times); 1 pl. geherdon Mk. 14, 58. L. 22, 71. J. 4, 42. 8, 33. 12, 34; geherde L. 4, 23; 2 pl. geherdon Mk. 14, 64. J. 5, 37. 8, 47. 9, 27. 10, 20. 14, 28; gehérdon J. 14, 24; geherde Mt. 5, 21. 5, 27. 5, 38. 5, 43; 3 pl. geherdon Mt. (13 times). Mk.

(12 times). L. (15 times). J. (12 times); gherdon L. 8, 18; gehérdo Mk. I 2, 18; opt. pres. 3 sg. gehere Mt. 11, 15. 13, 43. J. 7, 51. 8, 47 (ind.?); gehére (ind.?) J. 18, 37; gehera Mk. 7, 16; 2 pl. gehera Mk. 13, 7; 3 pl. gehere L. 16, 29; pret. 3 sg. geherde Mt. 12, 42; 3 pl. geherdon Mk. 3, 9. L. 5, 1. 5, 15. 6, 17. 15, 1; imp. sg. gehere Mt. 4, 10; geher Mk. 12, 29. L. 4, 8; pl. geherað Mk. 9, 7. L. 9, 35. 18, 6; geheras Mt. 13, 18. 17, 5; geheres Mt. 15, 10; inf. gehera Mt. I 17, 9. 6, 24. 13, 13. 13, 17. Mk. 4, 33. L. 10, 24. 16, 13; gehere J. 6, 60. 8, 43. 9, 27; to geheranne L. 11, 31; pres. p. npm. geherende Mt. 27, 47; geherend Mt. 24, 6; dpm. geherendū L. 19, 11; pp. gehered Mt. I 6, 12. I 7, 12. 6, 7. 15, 12. 19, 25. 28, 14. Mk. 11, 18. L. I 10, 5. 1, 13. 20, 16. 20, 45. J. 9, 32; gehéred Mk. 2, 1; geheræd Mt. 2, 18. [See efnegehéra.]

gehércniga wv. *audire,* ind. pret. 3 pl. gehercnadon Mt. 22, 22.

gehęriga wv. *laudare,* ind. pres. 3 sg. geheras Mt. I 19, 18; pret. 3 sg. geherede L. 16, 8. [See efnegehęriga.]

gehíwiga wv. *purpurare,* pp. asm. gehiuadne L. I 9, 2.

gehlada sv. *haurire,* inf. to gehladā J. 4, 15.

gehlæcca, see gelæcca.

gehláfa, see gelǽfa.

gehlæhha sv. *deridere,* ind. pret. 3 pl. gehlogun Mt. 9, 24.

gehlaðiga, see gelaðiga.

gehlifiga, see gelifiga.

gehlioniga wv. *recumbere, accumbere, discumbere,* ind. pres. 3 sg. gehlinað L. 22, 27; pret. 3 sg. gehlionade Mt. I 6, 14. Mk. 14, 3. L. 7, 36. 11, 37; gehlinade L. 22. 14; gelionade J. 13, 12. 13, 23. 13, 25; gelionede Mk. 2, 15; 3 pl. gelionodon Mt. 14, 9; imp. sg. gehlinig L. 17, 7; pp. npm. gehlionad Mt. 14, 9.

gehlíora, see gelíora.

gehlúta, see gelúta.

gehniðriga, see geniðriga.

gehóa sv. *crucifigere,* ind. pret. 3 pl. gehengon Mt. 27, 35; opt. pret. 3 pl. gehengon Mk. 15, 20; inf. gehoa J. 19, 20; pp. gehoen Mt. 26, 2. Mk. 15, 15.

gehǫngiga wv. *suspendere,* opt. pres. 3 sg. gehongiga Mt. 18, 6.

gehorwiga wv. *afficere, conspuere,* ind. pret. 3 pl. gehoruadon Mk. 12, 4; inf. gehorogæ Mk. 14, 65; pp. gehoræd L. 18, 32.

gehréafiga, see geréafiga.

gehréowiga wv. *pœnitere,* ind. pres. 3 sg. gehreues L. 17, 4.

gehréowsiga wv. *pœnitere,* opt. pret. 3 pl. gehreawsadon L. 10, 13.

gehrihta, see gerihta.

gehrína swv. *tangere, ornare,* ind. pres. 3 sg. gehrineð L. 7, 39; 2 pl. gehrinas Mt. 23, 29; gehrinað L. 11, 46; pret. 3 sg. gehran Mt. I 18, 2 (ða gehran = *tactu*). I 19, 17 (miððy gehran = *tactu*). 8, 15. 17, 7. 20, 34. Mk. 1, 41, 5, 27. 5, 30. 5, 31. 7, 33. L. 5, 13. 8, 44. 8, 45 (?). 8, 46. 22, 51. J. I 8, 7 (miððy gehran = *tactu*); gehran Mt. 8, 3. 9, 20; gehrán Mt. 9, 29; gihrínade J. P 188[4]; 3 pl. gehrinon Mk. 6, 56; gehrínon Mk. I 2, 18; gehrinadon Mt. 14, 36; gehrindon Mt. 25, 7; opt. pret. 3 sg. gehrine Mk. 10, 13. L. 8, 47; gehrinade L. 18, 15; gehrinde Mk. 8, 22; 3 pl. gehrinon Mk. 6, 56; gehrindon Mk. 3, 10; inf. gehrine Mt. 14, 36; gehríne J. 20, 17; to gehrinanne L. 6, 19; pp. gehrinad Mt. 14, 36; gehrinæd Mt. 12, 44; gehrined L. 21, 5.

gehrín sn. (?) *instrumentum, ædificatio, ornament,* ds. gehrine Mt. I 2, 13; ap. gehrino Mk. 13, 2; gehríno J. P 188[4].

gehriord, see geriord.

ǥehriordiga, see geriordiga.
ǥehrísa, see gerísa.
ǥehrisnelic, see gerisenlic.
ǥehrówa, see gerówa.
ǥehrýpa, see gerýpa.
ǥehús sm. *domesticus,* ap. gehuse Mt. 10, 25.
ǥehwǽmlic aj. *every* (dæge gehwǽmlice = *cotidie, cotidiana*), dsm. gehuæmlice Mt. I 22, 21. L. 9, 23.
ǥehwęlc indef. pron. *each,* dsf. gehuelc Mk. 1, 45.
ǥehwęlc av. *quousque,* gehuelc J. J. 10, 24.
ǥehwerfa wv. *convertere, edere, addere,* imp. sg. gehuerf Mt. 26, 52; pp. gehwerfad Mk. 4, 12; npm. gehuerfde Mt. 13, 15; npn. gihwerfde Mt. I 2, 2. I 2, 3.
ǥehýda wv. *abscondere, condere, velare,* ind. pres. 3 sg. gehydeð L. 13, 21; pret. 1 sg. gehydde Mt. 25, 25; 2 sg. gehyddest L. 10, 21; 3 sg. gehydde Mt. 13, 33. 13, 44. 25, 18. J. 12, 36; inf. gehyda Mt. 5, 14; gehydæ Mk. 14, 65; pp. gehyded L. 8, 17. 12, 2. 14, 34. 19, 42; gehýded (= *occultum*) Mt. 10, 26.
ǥehyhta wv. *sperare,* ind. pret. 1 pl. gehyhton L. 24, 21.
ǥehyngra wv. *esurire,* ind. pres. 2 pl. gehyncres L. 6, 21; ind. pret. 1 sg. gehyncgerde Mt. 25, 35; 3 sg. gehyncgerde Mt. 4, 2. 25, 42; gehyngerde Mt. 12, 3. L. 4, 2. 6, 3; gewyncerde Mk. 11, 12.
ǥehyrsta wv. *murmurare,* ind. pret. 3 pl. gehyrston L. 15, 2.
ǥeinlihta wv. *illuminare,* pp. geinlihted Mt. I 21, 2.
ǥeinsętta wv. *instituere,* pp. geinsetet J. I 1, 10.
ǥeiorna sv. *currere, accurrere, occurrere,* ind. pret. 3 sg. gearn Mk. I 4, 6. L. I 11, 9. 24, 12. J. I 6, 12. 11, 30; geharn Mk. 15, 36; giarn J. 20, 2; garn Mk. 5, 6; 3 pl. geuurnon Mk. 9, 15; geurnon Mt. 8, 28; gwurnun J. 4, 51; geuvrnun J. 20, 4. [See efne-, ęftgeiorna.]
gelada, see gehlada.
gelæcca wv. *apprehendere, comprehendere, rapere,* ind. pret. 3 sg. gelahte Mt. 13, 19. Mt. 7, 33. 8, 32. L. 9, 47. J. 8, 20. 19, 1; gehlahte L. 14, 4; 3 pl. gelahton Mk. 12, 8. J. 18. 12. [See efnegelæcca.]
gelǽda wv. *ducere, adducere, traducere, tollere, trahere, vehere, portare,* ind. pres. 3 sg. gelædes Mt. I 6, 4; 3 pl. gelædas Mk. 13, 11; pret. 3 sg. gelædde Mt. 27, 3. Mk. 15, 1. L. 23, 26. J. 18, 28; gelædon Mt. 26, 57; gelaedon Mt. 27, 2; opt. pres. 3 sg. gelædæ L. 12, 58; pret. 3 pl. gelædde Mk. 6, 8; imp. pl. gelædað Mk. 14, 44; inf. gelæda Mt. 1, 19. L. 6, 39; to gelædanne J. I 6, 4; pp. gelæded Mt. 4, 1. 10, 18. L. 16, 22; gelædet L. 23, 32; gelaeded Mt. I 2, 10; gelǽeded L. 21, 24. [See efne-, fore-, in-, of-, tó-, ðǫnagelǽda.]
gelǽfa wv. *superesse, manere, superare,* ind. pres. 2 pl. gelefeð J. I 5, 14; pret. 3 sg. gehlaefde L. 9, 17; 3 pl. gelæfdon J. 6, 12. 6, 13; pp. gelæfed Mt. 15, 37. [See ofergelǽfa.]
gelǽra wv. *docere, erudire, exponere, admonere, sequi* (!), ind. pres. 2 sg. gelæres Mt. I 4, 5; 3 sg. gelæreð Mt. I 2, 15. L. 12, 12. J. 16, 13; gelærað J. 14, 26; gelaereð Mt. I 16, 12; gelaeras Mt. I 16, 12; gelaeres Mt. I 16, 14; pret. 3 sg. gelærde Mt. I 20, 15. 5, 2. 9, 35. 13, 54. Mk. 6, 6. 9, 31. L. 11, 1. J. 8, 28; gelaerde Mt. I 3, 3. I 17, 1; 1 pl. gelærdon L. 13, 26; pres. p. npm. gelærende Mk. 7, 7; pp. gelæred Mt. I 10, 13 (= *Ammonius*). 2, 22. 13, 52. 28, 15. L. 1, 4; gelaered Mt. I 1, 6. [See ǽr-, foregelǽra.]
gelaðiga wv. *invitare,* ind. pres. 2 pl. gehlaðas L. 14, 17; pret. 3 sg

gehlaðade L. 14, 10. 14, 12; pp. gehlaðad Mt. 22, 3. L. 14, 8; gehlaðed L. 14, 8; gelaðad J. I 1, 9; gelaðat Mt. 21, 11.

geld, see gyld.

gelda sv. *reddere* (ága tó geldanne = *debere*), opt. pret. 3 sg. gulde Mt. 18, 25. 18, 30. 18, 34; 3 pl. guldon L. 7, 42; imp. sg. geld Mt. 18, 28. 20, 8; pl. geldas Mk. 12, 17; inf. to geldanne Mt. 18, 24. 18, 28. L. 7, 41; to geldenna Mt. 18, 28; to geldanū L. 16, 5. [See ā-, for-, foregelda.]

geléafa wm. *fides, fiducia,* ns. geleafa Mk. 5, 34. L. 8, 48; geleafo Mk. 10, 52. L. 7, 50. 17, 19. 18, 42. 22, 32; gehleafo L. 8, 25; gleafo Mt. 9, 22; gs. geleafes Mt. 6, 30; geleafas L. 12, 28; geleafa Mt. 8, 26. 14, 31. 16, 8; ds. geleafa Mk. I 1, 6. I 4, 18 (mið geleafa = *credendo*); as. geleafa Mt. 9, 2. 9, 29. 14, 27. Mk. 4, 40. L. 5, 20. 17, 6; geleafo Mt. 17, 20. Mk. I 1, 19. 2, 5. L. 7, 9. 17, 5. 18, 8; gleafo Mk. 11, 22.

geléaffull aj. *fidelis,* nsm. geleaffull L. 12, 42. 16, 10. 19, 17; geleafful L. 16, 10; géleaffull Mt. 24, 45; dpm. geleafulū L. I 2, 9. [See ungeléaffull.]

geléaffullnise, see ungeléaffullnise.

geleęga wv. *prosternere,* ind. pres. 3 pl. geleęgas L. 19, 44.

geléęniga wv. *curare,* ind. pret. 3 sg. geleęnade Mt. I 18, 12. 14, 14. 15, 30; geleicnade Mt. 12, 22; opt. pret. 3 pl. geleęnades L. 9, 1; inf. geleęnige Mt. 17, 16; geleęnæge L. 8, 43; geleęnia Mt. 12, 10. L. 14, 3; pp. geleęnad L. 6, 18; geleęned L. 5, 15. 8, 43.

geléfa wv. *sinere, concedere, permittere, dimittere,* (is geléfed = *licet, oportet*), ind. pres. 3 sg. gelefes Mk. I 4, 9; pret. 3 sg. gelefde Mk. 5, 13. 11, 16. L. I 5, 20. 4, 41. 8, 32. 8, 51. J. 19, 38; opt. pret. 3 sg. gelefde Mt. 14, 22 (gelefde fara = *dimitteret*). L. 8, 32; imp. sg. gelef L. 9, 59. 9, 61; inf. gelefa Mt. 24, 43. J. 2, 4 mg.; pp. gelefed Mt. 12, 2. 12, 4. 12, 10. 12, 12. 14, 4. 14, 23. Mk. 6, 18. 10, 2. 12, 14. L, 6, 4. 13, 14. 14, 3. J. 5, 10. [See ðerhgeléfa.]

geléfa wv. *credere, confidere,* ind. pres. 1 sg. gelefo Mk. 9, 24. J. 9, 38; gelef J. 20, 25; 2 sg. gelefeð J. 1, 50; gelefes J. 9, 35. 11, 26. 11, 40; 3 sg. gelefað J. 7, 38; gelefeð Mk. 16, 16. L. 16, 11. J. (9 times); gelefes Mk. 9, 23. 16, 16. J. (8 times); 1 pl. gelefeð J. 16, 30; gelefes Mt. 27, 42; 2 pl. gelefeð Mk. 11, 31. L. 22, 67. J. (8 times); gelefes Mt. 9, 28. 21, 22. J. (7 times); gelefað J. 19, 35; 3 pl. gelefað Mk. 16, 17. L. 8, 13. J. 1, 12; gelefæð L. 16, 31; glefað J. 6, 64; gelefeð Mk. 10, 24. J. I 4, 5; gelefas Mt. 18, 6. L. 8, 12; gelefes Mt. I 21, 5. J. 11, 48; pret. 1 sg. gelefde J. 11, 27; 2 sg. gelefdest Mt. 8, 13. L. 1, 20; gilefdes J. 20, 29; 3 sg. gelefde L. 1, 45. 11, 22. J. (5 times); 1 pl. gelefdon J. 4, 42. 6, 69. 16, 30; 2 pl. gelefdon J. 10, 26. 16, 27; gelefde Mt. 21, 25. 21, 32. L. 20, 5; 3 pl. gelefdon Mt. 21, 32. Mk. (4 times), L. 18, 9. 24, 11. J. (20 times); gilefdon J. 20, 29; gelæfdon Mt. I 6, 6; opt. pres. 1 sg. gelefo J. 9, 36; 3 sg. gelefa J. 17, 21; gelefe Mk. 11, 23; 1 pl. gelefa J. 20, 31; gelefæ Jn. 6, 30; gelefe Mk. 15, 32; 2 pl. gelefo J. 6, 29; gelefa J. 10, 38. 11, 15. 13, 19; gelefa J. 20, 31; gilefe J. 20, 31; 3 pl. gelefæ J. 11, 42; pret. 2 pl. gelefde J. 5, 46 (2); 3 pl. gelefdon J. 1, 7; gelefde Mt. 21, 32; imp. sg. gelef Mt. 9, 2. 9, 22. L. 8, 50. J. 4, 21; gehlef Mk. 5, 36; pl. gelefað J. I 7, 17. 12, 36; gelefeð J. 16, 33; gelefas J. 10, 38; gelefes Mk. 1, 15. 6, 50. 11, 24. 13, 21. J. 14, 1. 14, 11; inf. gelefa Mt. 24, 23. 24,

26. Mk. 16, 14. J. 5, 44. 8, 24. 10, 37. 10, 38. 12, 39; gelefe Mk. 9, 23; geléfæ J. 17, 20; to gelefanne L. 24, 25. J. I 4, 2; pres. p. npm. gelefendo J. 6, 64; dpm. gelefendum Mk. 9, 42. J. I 6, 9; gelefendū J. I 5, 6; gelefenum J. I 5, 14; apm. gelefendo J. I 4, 19.

geléfen aj. *excusatus,* asm. gelefen L. 14, 19.

geléfend, see ungeléfend.

geléfenise, see ungeléfenise.

geléfenscip sm. *excusatio,* as. gelefenscip J. 15, 22.

geleorniga wv. *discere, legere,* ind. pret. 3 sg. geliornade J. 6, 45. 7, 15; 2 pl. geleornadon L. 6, 3.

geléswiga wv. *pascere,* ind. pret. 3 pl. gelesuadon L. 8, 34; opt. pret. 3 sg. gelesuade L. 15, 15; imp. sg. gilesua J. 21, 17.

geléta wm. (?) n. (?) *exitus,* ds. geleta Mt. 22, 9; dp. geletū (woegena geletū = *bivio*) Mk. 11, 4.

gelíc sn. *similitudo,* as. gelic L. I 8, 14. [See ongelíc.]

gelíc aj. *similis, æqualis, par,* nsm. —, Mt. 7, 26. 13, 52. L. 6, 47. J. 9, 9; gelic L. 6, 48. 6, 49, J. 8, 55; nsn. —, Mt. 11, 16. 13, 24. 13, 31. 13, 32. 13, 33. L. 19, 4 mg.; gelic Mt. 20. 1. 22, 2. 22, 39. 25, 1. Mk. 12, 31; asm. —, J. 5, 18; asf. gelic Mt. I 20, 19; asn. —, Mt. 11, 16; npm. gelico Mt. 23, 27; gelíco L. 20, 36; —, Mt. 6, 8 (wosa gelíc = *assimilari*); npn. geliera (gp.?) Mt. I 9, 3; gelic Mt. I 9, 17; apm. gelic Mt. 20, 12; apn. geliera Mt. I 3, 12. I 10, 2. Mk. I 4, 5; gilíc Mt. I 3, 12; gelic Mt. I 9, 1. I 9, 17. [See efne-, ongelíc.]

gelíc av. *simul, similiter, æque,* —, Mt. (6 times), Mk. (3 times), L. (5 times), J. 20, 4. 21, 13; gelic Mt. 25, 17. 27, 41. Mk. 12, 21. 15, 31. L. (6 times), J. (5 times). [See on-, ungelíc; swá gelíc.]

gelíc ðon av. *similiter,* gelic ðon Mt. I 19, 12. I 22, 7.

gelicga sv. *jacere, consternare,* ind. pret. 3 sg. gelæg L. 5, 25. 16, 20. J. 5, 3; pp. gelegen (gelegen wæs = *decumbebat*) Mk. 1, 30; npf. gelegeno L. 24, 4.

gelíciga wv. *placere, complacere, assimilare,* ind. pret. 3 sg. gelicade Mt. I 22, 5. 17, 5. Mk. 6, 22 (2). L. 10, 21; gelícade Mt. 14, 6; pp. gelícad Mk. I 4, 15 (= *imitandos*); geliced Mt. 7, 24. [See tó-, ðerh-, welgelíciga.]

gelícléta sv. *assimilare,* inf. gelícleta Mk. 4, 30.

gelíclice av. *æqualiter,* geliclic J. I 4, 10.

gelícnise sf. *imago, effigies,* ns. gelicnesa Mt. 22, 20; gelicnes Mk. 12, 16; ds. gelicnise Mk. 16, 12. [See ongelícnise.]

gelíffæstiga wv. *vivificare,* ind. pres. 3 sg. geliffæstað L. 17, 33.

gelifiga wv. *vivere,* ind. pret. 3 sg. gelifde Mk. 16, 11; opt. pres. 2 sg. gelifige L. 10, 28.

gelihta wv. *lucescere,* ind. pres. 3 sg. gelihteð Mt. 28, 1.

gelimpa sv. *accidere, evenire, contingere,* ind. pres. 3 sg. gelimpeð L. 21, 13; pret. 3 sg. gelamp Mt. I 3, 9. Mk. 9, 21. L. 8, 42. 10, 31; inf. gelimpa Mk. 10, 32.

gelíora wv. *præterire, obire, transire,* ind. pres. 3 sg. geliorað Mt. 24, 34; gelioreð Mk. 13, 30. L. 21, 32; 3 pl. geliorað Mt. 24, 35; gelioreð Mt. 24, 35; pret. 3 sg. geliorade L. I 2, 4; opt. (ind.?) pret. 3 sg. geliorade Mk. 15, 44; pp. geliored (= *defuncta*) Mt. 9, 18; geliorad L. 21, 33; gehliored Mk. 13, 31. [See foregelíora.]

gelíornise sf. *Galilæa, recessus, assumptio, obitus, transmigratio,* gs. geliornises L. 9, 51; geliorneses J. 2, 1; geliornisse Mt. 4, 18. J. I 1, 14; geliornesse Mt. 2, 22; ds. geliornisse Mt. 2, 15; geliornessa Mt. 21, 11; as. gæliornise Mt. 28, 10; geleornise Mk. 14, 28

16, 7; geliornise Mt. 28, 16. J. 1, 43; geliornisse Mt. 1, 11; gelior̄ J. 4, 43.

gelóciga wv. *videre,* ind. pres. 2 sg. gelocas Mt. 27, 4.

gelosiga wv. *perdere, deficere, perire,* ind. pres. 3 sg. gelósas Mt. 16, 25; 3 pl. gelosað Mk. 8, 3; pret. 3 sg. gelosade Mt. 18, 11. L. 15, 24; opt. pres. 3 sg. gelósiga Mt. 16, 25; inf. gelosage J. 10, 39; pp. gelosad Mt. 8, 25.

gelufiga wv. *amare, diligere,* ind. pres. 2 pl. gelufas J. 14, 15. 14, 28; pret. 2 sg. gelufades J. 17, 23. 17, 24; 3 sg. gelufade Mt. I 6, 13. J. 13, 1. 15, 9; 3 pl. gelufadon J. 12, 43; gelufadun J. 3, 19; pp. gelufad Mk. 12, 33.

gelúta sv. *reclinare,* ind. pres. 3 sg. Mt. 8, 20.

gelýtliga wv. *deficere,* ind. pret. 3 sg. gelytlade J. I 1, 9.

géma wv. *curare, corrigere, corripere,* ind. pres. 1 sg. gemo Mt. 8, 7; 2 sg. gemes Mt I 2, 3. Mk. 12, 14; 3 sg. gemeð Mk. I 3, 20. L. I 5, 1. I 5, 10. I 7, 5; pret. 3 sg. gemde Mt. 9, 35. 19, 2; gémde Mk. 1. 34; imp. sg. gém Mt 18, 15; pl. gemað L. 10, 9; gemes Mt. 10, 8; inf. geme Mt. 12, 10; to gemanne Mt. 1, 18 mg.; to gemenne Mt. 1, 18 mg.; pres. p. gemende (= *sollicitus*) Mt. 6, 34; npm. gemende Mt. 6, 25. 6, 28. 6, 31; gemendo Mt. 6, 34; dpm. gemendū (= *custodibus*) Mt. I 22, 7; dpf. gemendum (= *correctis*) Mt. I 3, 1. [See ā-, gegéma.]

gemaciga wv. *comparare,* ind. pres. 3 sg. gemacað L. I 5, 13; pret. 3 sg. gemacade L. I 5, 13.

gemæcca wm. *æqualis,* npm. —, L. 20, 36.

gemǽna wv. *plangere, lugere, ingemescere, vapulare,* ind. pres. 3 pl. gemænas Mt. 5, 5; pret. 3 sg. gemænde Mk. 8, 12. L. 12, 47; 2 pl. gemænde Mt. 11, 17; 3 pl. gemændon L. 23. 27.

gemǽnelic aj. *communis,* dpf. gemænelicū Mk. 7, 2.

gemǽnelice av. *in common,* gimænelice J. P 188 (2).

gemǽnnise sf. *commune,* ds. gemænnisse Mt. I 7, 3.

gemǽnsumiga wv. *nubere,* pp. gemænsūad Mk. 12, 15.

gemǽre sn. *finis, terminus, vicus, villa,* as. gemæra Mt. 26, 36; dp. gemærum Mt. 4, 13. 6, 2. 15, 22; gemærū Mt. 8, 34. 15, 39. Mk. 5, 17. 7, 24. 7, 31. 10, 1. L. 11, 31; gemær̄ Mt. 12, 42; (ap.?) gemæro Mt. 2, 16; ap. gemæro Mt. 19, 1. 24, 31. Mk. 6, 36. 7, 31.

gemǽna wm. *companionship,* as. gemana Mk. 12, 25 mg.

gemǽniga wv. *nubere,* inf. gemana J. I 1, 3.

gémeléas aj. *incurabilis,* apm. gememelease Mt. I 20, 11.

gemęnga wv. *miscere,* ind. pret. 3 sg. gemengde L. 13, 1; pp. gemenced Mt. 27, 34; gimencged Mt. I 3, 9.

gemęrc sn. *signum,* np. gemerca Mk. 16, 17.

gemęrca, see tógemęrca.

gemęrciga wv. *signare, designare, significare, describere, compingere,* ind. pret. 3 sg. gemercade Mt. I 9, 3. Mk. I 1, 18. L. I 2, 7. J. 3, 33. 6, 27; 3 pl. gemercadon Mt. I 22. 7. 27, 66; pp. gemercad Mt. I 4, 8. L. 2, 1. [See fore-, of-, ofergemęrciga.]

gemęrcung sf. *descriptio,* ns. gemercong L. 2, 2.

gemęrra wv. *seducere, occupare,* ind. pres. 3 sg. gemerras L. 13, 7; pp. npm. gemerredo L. I 2, 11.

gemérsiga wv. *celebrare, divulgare, diffamare, evangelizare, vapulare,* ind. pret. 3 pl. gemérsadon Mt. 9, 31; inf. gemersia L. I 7, 19; pp. gemersad Mt. I 22, 8. 28, 15. L. I 11, 3. 1, 65. 4, 37. 16, 1. 16, 16.

gemet sn. *mensura,* ns. —, L. 6, 38; ds. —, Mt. I 17, 11. J. 3, 34; as. —, L. 6, 38. J. 2, 6 mg.; gemett Mt. 23, 32.

gemeta, see ęftgemeta.

gemetlic, see ungemetlic.

gemicliga wv. *magnificare,* ind. pret. 3 sg. gemiclade L. 1, 58. 5, 25. 17, 15; pp. gemiclad L. 4, 15.

gemilciga wv. *lactare,* ind. pret. 3 pl. gemilcadon L. 23, 29.

gemilsiga wv. *misereri,* ind. pret. 3 sg. gemilsade Mt. 9, 36. 18, 27; imp. sg. gemiltsa L. 16, 24.

gémnise sf. *cura, sollicitudo, correptio,* ns. gemnise Mt. 9, 12. L. 9, 11 (gs.?); gemnisse Mt. 13, 22; gemeniso Mt. 22, 16; gs. gemnisses (= *curandi*) Mk. 3, 15; ds. gemnise L. I 8, 4. 10, 40; gemnisse Mt. I 20, 12; as. gemnise L. I 7, 15. 10, 34. 10, 35; np. gem̄ (= *solliciti*) L. 12, 11; dp. gemnissum L. 8, 14; gemnisū L. I 2, 11. I 10, 18. 21, 34. [See fora-, ofergémnise.]

gemœ́ta wv. *invenire, venire, reperire, efficere,* ind. pres. 1 sg. gemoete J. 18, 38; gemóete J. 19, 4; gemóet J. 19, 6; gemitto L. 23, 4; 2 sg. gemoetest L. 1, 30; 3 sg. gemoetað L. 11, 10. 12, 37. 12, 38. 12, 43. 15, 5. J. 10, 9; gemitteð Mk. 13, 36; 2 pl. gemoetað L. 11, 9. 19, 30. J. 7, 34; gemoeted J. 7, 36; gemoetas Mt. 22, 9; gimóetas J. 21, 6; pret. 1 sg. gemoete L. 7, 9. 13, 7. 15, 6. 23, 14; gemitte L. 23, 22; 3 sg. gemoette Mt. 20, 6, J. (6 times); gemoete Mt. 12, 43. 26, 40. 26, 43. L. 11, 24. 11, 25. 13, 6. J. 2, 14. 12, 14; gemitte Mt. 18, 28. Mk. 7, 30. 11, 13(2). 14, 40. L. 4, 17. 22, 45; gemittæ Mk. 14, 37; 1 pl. gemoetton J. 1, 41; gemoettun J. 1, 45; 3 pl. gemoetton Mk. 14, 16. L. 22, 13; gemoeton Mt. 27, 32. L. (12 times). J. 6, 25; gimoeton Mt. I 4, 7; gemóeton L. 24, 2; gemoetdn L. I 4, 2; gemitton L. 23, 2; opt. pres. 3 sg. gemoetc L. 15, 4. 15, 8. 18, 8; 1 pl. gemoete J. 7, 35; 3 pl. gemoeton L. 9, 12; pret. 3 pl. gemoete L. 6, 7; pp. gemoeted L. 15, 24. J. I 4, 17; gemoetad L. 9, 36. 15, 32. 24, 23; gemoetet L. 17, 18; gemoetat Mk. 4, 19; gimoetid Mt. I 3, 9. [See ingemœ́ta.]

gemœ́ting sf. *concilium,* dp. gemoetingū Mk. 13, 9.

gemǫ́na anv. *recordari, meminisse, reminisci,* ind. pres. 3 sg. gemynes J. 16, 21; pret. 3 sg. gemyste Mt. 26, 75; opt. pres. 2 pl. (imp. pl.?) gemynā J. 16, 4; imp. sg. (inf.?) gemona L. 16, 25; gemyne Mk. I 1, 2. L. 23, 42; pl. gemynas (corr. from gemonas) J. 15, 20. [See ęftgemǫ́na.]

gemǫ́ng sn. *mixtura,* gs. gemónges J. 19, 39; as. gemong L. 23, 56. J. 19, 39.

gemǫ́nigfāldiga wv. *abundare, munerare,* ind. pret. 3 sg. gemonigfaldade Mk. 12, 44; pp. gemonigfalded Mt. I 20, 4.

gemót sn. *concilium,* dp. gemótum Mt. 10, 17.

gemótern sn. *prætorium,* ds. gemotern Mt. 27, 27.

gemynd s. *memoria, mentio,* ns. —, L. I 7, 18. J. 13, 26; as. —, Mt. 26, 13. Mk. 14, 9. [See efnegemynd.]

gemyndgiga wv. *memorare, commemorare, meminisse,* ind. pret. 3 sg. gemyndgade Mt. I 19, 6. L. I 7, 8; opt. pres. 2 sg. gemyndga Mt. I 4, 9; inf. gemyndga L. 1, 72; pp. gemyndgad Mt. I 19, 2. L. 1, 54; gemyndged L. I 3, 13.

gemyndig aj. *memor,* npm. gemyndigo L. 17, 32. [See ęftgemyndig.]

genacediga wv. *nudare,* ind. pret. 3 pl. genacedon Mk. 2, 4.

genægliga wv. *nail,* opt. pret. 3 pl. genæglede Mt. 27, 31; pp. ge-

næglad Mt. 27, 22; genægled Mt. 27, 26.

genéda wv. *cogere, angariare, compellere, invitare,* ind. pres. 3 sg. genedes Mt. 5, 41; pret. 3 pl. geneddon Mt. 27, 32. Mk. 15, 21; imp. sg. genéd L. 14, 23; pp. geneded Mt. I 6, 18. I 7, 2. L. 14, 8.

genèhwiga wv. *adhærere, appropinquare,* ind. pres. 3 sg. genehuað L. 16, 13; genehuas Mt. 19, 5; pret. 3 sg. genehuade L. 15, 15; gehnehuade Mt. 10, 7. [See efnegenèhwiga.]

genęmna wv. *appellare, vocare, dicere, nuncupare, nominare, cognominare,* ind. pret. 3 sg. genemde Mt. I 16, 13. L. 6, 13; opt. pres. 3 pl. genemna Mt. 23, 7; imp. sg. genemne Mt. 1, 21; pp. genemned Mt. 9, 9 (wæs genemned = *nomine*). (9 more). Mk. (5 times). L. (5 times). J. (4 times); genem̄ J. 11, 54; apm. genemnedo Mt. I 2, 12.

genéolèca wv. *accedere, appropinquare, propinquare, adhærere, accidere, appropiare, consentire, properare,* ind. pres. 3 sg. geneolecað L. 21, 20. 22, 1; geneolacað L. 10, 11; geneoleceð L. 12, 33. 21, 8; geneolaceð L. 21, 28; geneolecas Mt. 26, 45; geneoleces Mk. 10, 7; 2 pl. geneolecað L. 11, 48; pret. 3 sg. geneolecade Mt. 8, 5; geneolacede Mt. 4, 3; geneolecde Mt. (15 times). Mk. 1, 31. 6, 21. 12, 28. L. (14 times). J. I 4, 14. 2, 13; genealecde Mt. 8, 19. 21, 30; genelecde Mt. 18, 21; geneolecte L. 7, 12; geneolicde J. I 3, 12; genoelecde; 3 pl. geneolecadon Mt. 13, 10; geneolecedon Mt. 5, 1; geneolecdon Mt. (17 times). Mk. 6, 35. 10, 35. 11, 27. L. (8 times). J. 12, 21; geneolecton Mt. 14, 12. L. 8, 24; genealecdon Mt. 15, 1. 15, 30; genelecdon Mt. 15, 12. 17, 19; pres. p. geneolecende Mt. 28, 18. [See tògenéolèca.]

genęriga wv. *cruere,* imp. sg. genere Mt. 18, 9; gener Mt. 5, 29.

Genesareth p. n. g. genatzeaī Mk 6, 53; ds. genesā L. 5, 1.

-gęnga, see bi-, lǫndbigęnga.

genioma sv. *capere, accipere, excipere, suscipere, ferre, auferre, sufferre, prendere, apprehendere, tenere, retinere, rapere, diripere, trahere, tollere, sumere, assumere, vellere, eruere,* ind. pres. 3 sg. geniomað Mk. 4, 15 geniomas Mt. 19, 12; genimeð Mt 12, 29. L. 6, 29. 11, 22. J. 11, 48 genimes Mt. 9, 16. J. 15, 2 mg. 3 pl. genimmæs Mt. 4, 6; geniomes Mt. 11, 12; pret. 2 sg. genōe J 20, 15; 3 sg. genom Mt. (8 times) Mk. 5, 40. L. (10 times). J. 5, 9 12, 3; genóm Mt. 13, 31. 14, 31 20, 17. 24, 39. L. 18, 31; genō Mt 27, 48. L. 24, 43; 2 pl. genomor Mk. 8, 19; ginomun J. 21, 10; 3 pl genomon Mt. 14. 20. 15, 37. 27 30. Mk. 6, 43. 8, 8. L. 5, 9. J. 2 6. 10, 31. 11, 41. 12, 13. 19, 40 20, 2; genómon Mt. 14, 12. J. 19 23; genomun Mt. 25, 3 (2). J. 4 45. 8, 59. 19, 16. 20, 13; opt. pres 1 sg. genīme J. 20, 15; 2 sg. geniomæ J. 5, 10; genīme J. 17, 15 3 sg. geniōme Mk. 13, 15; genīmæ J. 6, 44; genīma Mt. 16, 24 genime L. 12, 58; pret. 3 pl. genomo Mt. 22, 15; genome Mt. 26 4; pret. 3 sg. genome Mk. 15, 21 15, 24. J. 19, 38; 3 pl. genome Mk. 6, 8. 12, 13. L. 20, 20. J. 6 15; imp. sg. genim Mt. 2, 13. 5, 29 9, 6. J. 5, 11; pl. genimmeð L. 19 24; inf. genioma Mt. 12, 1. 19, 12 24, 17. Mk. 3, 27. 11, 23. J. 10, 29 genime L. 12, 29; to geniomanne L. 14, 28; pres. p. genīmende Mt 26, 27. 26, 37; npm. geniomende Mt. 27, 6; pp. genummen Mt. 13 12; genūmen Mt. 9, 15. L. 4, 38 13, 19; genumen Mt. (6 times) Mk. 2, 20. 4, 25. L. (7 times). J 20, 1; npm. genumeno J. 19, 31

npn. genumeno J. 20, 23. [See from-, of-, tógenioma.]

geniðriga wv. *damnare, condemnare, accusare, contemnere, humiliare, calcare,* ind. pres. 1 sg. geniðro J. 8, 11; 3 sg. geniðrað J. 8, 10; geniðras Mt. 12, 42; 3 pl. geniðriað Mk. 10, 33; geniðras Mt. 12, 41; pret. 3 pl. geniðradon Mk. 14, 64; geniðredon Mt. 20, 18; inf. gehniðra L. 6, 37; pp. geniðrad Mt. 12, 37. 27, 3. 27, 12. Mk. 9, 12. 16, 16. J. I 5, 9; gehniðrad L. 6, 37. 14, 11. 21, 24.

geníwiga, see eftgeníwiga.

genóh aj. *sat, satis, sufficit,* nsn. genoh Mt. 10, 25. 13, 33. L. 22, 38; genog J. 14, 8.

genotiga, see foregenotiga.

genyhtsumiga wv. *sufficere,* ind. pres. 3 pl. genytsumiað J. 6, 7.

geoc sn. *conjux, jugum,* ns. geocc Mt. 11, 30; as. —, Mt. 1, 20. 11, 29. [See undergeoc.]

geœfistiga wv. *festinare,* ind. pret. 3 sg. geoefistade Mt. I 7, 15.

geǽhta wv. *persequi,* ind. pres. 3 pl. geoehtað J. 15, 20; geoehtas Mt. 10, 23. 23, 34; pret. 3 pl. geoehtadon J. 5, 16; geoehton Mt. 5, 12. J. 15, 20; pp. gewoehtat Mt. 23, 34.

geofa, see geafa.

geona av. *adhuc,* —, Mt. 19, 20. 27, 63; geonæ Mt. 12, 46; geana Mt. 15, 16. 17, 5. 18, 16; geane J. 4, 35; ða geone Mk. 5, 35. 14, 63; ða geon Mt. 24, 6 (nis ða geon = *nondum*). Mk. 8, 17. 8, 21 (ne ða geon = *nondum*). 14, 43.

geonda, see begeonda.

geǫndeta wv. *fateri, confiteri,* ind. pres. 3 sg. geonditteð L. 2, 38; geondetas Mt. 10, 32; pret. 3 sg. geondete J. I 3, 6; geondate J. 1, 20; 3 pl. geondeton Mt. 3, 6; opt. pret. 3 sg. geondetate J. 9, 22; pp. geondetad L. I 9, 7. J. I 3, 10; geondetað L. 12, 8.

geǫndspurniga wv. *scandalizare,* ind. pres. 3 sg. geondspurnað Mk. 9, 47; geondspurnas Mt. 18, 6. Mk. 9, 42; pret. 3 pl. geondspurnedon Mt. 13, 57; opt. pres. 3 sg. geondspyrne L. 17, 2; pp. geondspurnad Mt. 13, 21. 24, 10. Mk. 4, 17. L. 7, 23; geondspyrnad Mt. 26, 33. Mk. 14, 27. 14, 29; geondspyrned Mk. 6, 3; npm. geondspurnedo Mt. 13, 57; geondspyrede Mt. 15, 12.

geǫndswariga wv. *respondere,* ind. pret. 2 sg. geondsuaredes L. 10, 28; 3 sg. geondsuarede Mt. 26, 25. Mk. 15, 9. L. 7, 43. 8, 50. 9, 20. 23, 9. 24, 18. J. 1, 50. 4, 13. 8, 54; geondsuarade L. 22, 51. J. 3, 10. 5, 19; geondsuearede J. 18, 23; geondsuearade J. 2, 19. 5, 11; geondsuarǽde L. 14, 5; geondsuærade J. 3, 3; geondsuærde Mk. 12, 34; geondsuar̄ Mk. 15, 5; geonsuarede Mk. 14, 61; geonsuarde Mt. 27, 12; 3 pl. geondsuaredon L. 20, 7; geondsuearadun J. 7, 47; pres. p. geondsuarende Mt. 27, 25.

geǫndwearda wv. *respondere,* ind. pres. 3 sg. geonduearðeð Mt. 25, 40; pret. 3 sg. geonduearde Mt. (13 times). Mk. (7 times). L. (6 times). J. (23 times); geonduaearde Mk. 6, 37; geonduarde Mt. (3 times). Mk. (2 times). L. (7 times). J. (12 times); geonduærde L. I 10, 13. J. 1, 21. 13, 26; geonduard J. 10, 32. 18, 20; geonduar̄ J. 9, 11; geondū J. 9, 3; geonduorde Mt. 20, 22. L. I 7, 7. J. 14, 23; geónduorde Mt. 12, 48; gewondworde Mt. 22, 1; 3 pl. geonduearðon Mt. 21, 27. Mk. 8, 4. J. 2, 18. 8, 48. 9, 20. 9, 34. 18, 30; gionduearðon J. 21, 5; geonduearðun J. 8, 33; geonduarðon J. 7, 52. 10, 33. 18, 5. 19, 15; geonduærðon J. 8, 39; geonduorðon Mt. 25, 9; gewonduearðon Mt. 12, 38. 14, 17; opt. pres. 2 pl. geonduearde L. 12, 11; inf. geonduearde L. 14, 6.

geóneta wv. *occupare,* ind. pres. 3 sg. giónetað L. 13, 7.

geonfenge aj. *taken,* nsf. geonfenge (geonfenge bið = *assumetur*) L. 17, 35.

geong sm. *iter, semita, directum,* ds. —, J. 4, 6; as. —, L. 2, 44. 8, 1. 10, 33. 13, 22; dp. geongō L. 3, 5; ap. geongas Mk. 1, 3; geongæs L. 3, 4. [See bi-, forð-, in-, ofer-, út-, ymbgeong.]

geonga anv. *ire, abire, exire, introire, præterire, transire, ambulare, ambulare, perambulare, vadere, incedere, accedere, intrare,* ind. pres. 1 sg. geongo L. 14, 19. J. 13, 33. 14, 2; geonga L. 15, 18. J. 8, 21. 11, 11. 14, 4. 14, 28 (2). 16, 7. 16, 10; geonge J. 7, 33. 8, 14; giungo J. 8, 21. 13, 36; gae Mt. 21, 30. L. 15, 18. J. 8, 14. 16, 28; gæ J. 8, 22. 21, 3; gǽ J. 14, 12. 16, 16; gáæ J. 16, 5; 2 sg. geongas Mk. 8, 26. J. 16, 5; gast L. 12, 58; gaæs J. 13, 36; gaes Mt. 8, 19. L. 12, 59; 3 sg. geongað Mk. 14, 21; geongeð Mt. 13, 44. 18, 12; geongas Mt. 8, 9. J. 12, 19. 12, 35; gaað Mt. 12, 43. L. 15, 4. J. 3, 8; gaeð Mt. 26, 24. L. 7, 8. 11, 5. 11, 26. 12, 37. 22, 22. J. 8, 12. 10, 4; gæð Mt. 5, 30. 13, 44; gaas Mt. 15, 17. J. 11, 31. 12, 35; gaæs Mt. I 7, 17; gaes Mt. 8, 9. 24, 27; 2 pl. gaas Mk. 6, 10. 6, 11; 3 pl. geongeð L. 7, 22; geongas Mk. 7, 5. L. 4, 36. 8, 14; geonges Mt. 11, 5. L. 11, 44; gaað L. 2, 3; gæð Mt. I 7, 17; gaes Mt. I 5, 11. I 19, 18. 25, 46; gæs Mt. 13, 49; pret. 1 sg. eade Mt. 25, 25. J. 9, 11. 16, 28; 3 sg. eode Mt. 21, 30. (7 more). Mk. 1, 35. (10 more). L. 1, 9. (8 more). J. 7, 1. (8 more); eodi Mt. I 2, 7; eade Mt. 9, 7. 12, 45. Mk. 5, 2. 6, 35. 10, 22. 16, 10. L. 4, 42. 8, 5. 11, 26. 22, 39. 24, 15. J. 4, 47. 4, 50. 10, 40. 11, 31. 18, 29. 19, 5; 2 pl. (foll. by pron. ge) eada Mt. 11, 7; eade Mt. 11, 8; eado Mt. 11, 9; 3 pl. eodon Mt. 26, 17. 28, 11. Mk. 3, 6. 3, 21; eadon Mt. 8, 32. Mk. 14, 16. L. 7, 11. 24, 24. 24, 28; eodun Mt. 28, 8. J. 20, 10. 21, 3; eadun J. 18, 6; eado L. 24, 13; opt. pres. 1 sg. geonga L. 14, 18; geonge Mt. 26, 36; giunga J. 16, 7; 1 pl. geonga J. 11, 15; gae Mk. 14, 12; gæ Mk. 1, 38. 5, 12. 14, 42; 2 pl. geongæ J. 15, 16; geonge Mt. 26, 41; 3 pl. geonga Mk. 6, 36; gǽ Mt. 28, 10; imp. sg. geong Mt. 4, 10. (7 more). Mk. 8, 33. 9, 25. 10, 21. L. 5, 8. 5, 14. 13, 31. J. I 4, 9. 7, 3. 8, 11; gaa Mt. 8, 4. (5 more). Mk. 1, 44. (7 more). L. 13, 31. J. I 4, 7. (7 more); gáa Mk. 1, 25. 2, 11. L. 7, 8. J. 20, 17; gaæ Mt. 8, 9; gaea J. 8, 11; gae Mt. 2, 20. 4, 10. 5, 24. 17, 27. J. 7, 3; ga Mt. 16, 23; pl. geongað L. 22, 8; geongas Mt. 9, 13. 10, 14. 21, 2. 22, 9 L. 7, 22. J. 12, 35; geonges Mt. 10, 7. 11, 4; gaað Mt. 20, 4. 20, 7. 28, 10. Mk. 6, 38. 11, 2. 14, 13. L. 10, 3. 17, 14; gaáð Mt. 28, 19; gað L. 13, 32; gaad Mt. 27, 65; gaas Mt. 10, 5. 25, 9. Mk. 16, 15. L. 19, 30; gaes Mt. 2, 8. 10, 6. 25, 6. 26, 18; gaeð Mt. 8, 32; inf. geonga Mt. 24, 26. 26, 46. Mk. 12, 3 (f'leorton geonga = *dimiserunt*). 12, 38. 14, 42. L. 9, 59. 13, 33. 18, 25. 20, 46. 21, 8. 22, 33. J. 11, 16. 11, 44. 14, 31. 21, 18; gae Mt. 8, 28; gaa Mt. 8, 18; gæ Mt. 8, 21; gáa L. 17, 23. 24, 28. J. 18, 8; geonge Mt. 8, 28. J. 7, 1; to geonganne Mt. 14, 16. Mk. I 3, 6; pres. p. geongende Mt. I 19, 16. (5 more). Mk. I 3, 14. (5 more). L. 5, 15. 24, 17. J. I 4, 16. (3 more); geong' (onf'a wæs geong' = *præcellebat*) Mk. 10, 32; dpm. geongendum Mk. 16, 12; geongendū L. 9, 34. 9, 57; geongeñ L. I 11, 10; apm. geongende Mt. 15, 31. [See be-, for-, fore-, forege-, forð-, forðon-, frǫm-, ge-, in-, inge-, misbe-, of-,

ofer-, ofge-, tóset-, ðerh-, ðǫna-, ðǫnage-, under-, upp-, út-, ymbgeonga.]

geǫnwǣlda wv. *dominari,* pp. geonwældad L. 22, 25.

geopniga wv. *patefacere,* ind. pret. 3 pl. geopnadon Mk. 2, 4.

georn, see friðgeorn.

georo, see gearo.

georne av. *diligenter,* Mt. I 15, 4. 2, 4. 2, 7. 10, 8 mg. L. 1, 3. 15, 8; ge Mt. 10, 14 mg.; giorne J. 20, 11.

geornfull aj. *austerus, sollicitus,* nsm. gearnfull L. 19, 22; nsf. —, L. 10, 41; npm. geornfullo L. 12, 22. 12, 26; gearnfulle L. 12, 11.

geornlice av. *sollicite,* L. 7, 4. 12, 58 (= *operam!*).

-geotol, see ofergeotol.

gepíniga wv. *punire,* pp. gepined L. I 9, 4.

geplægiga wv. *saltare,* ind. pret. 3 sg. geplaegde Mt. 14, 6.

geplǫntiga wv. *plantare,* pp. geplontad L. 13, 6.

gér sn. *annus,* ns. ger L. I 4, 6. 3, 1; gs. geres J. 11, 49. 18, 13; ds. ger L. 13, 9 (in ðæm to weard ger = *in futurum*); as. —, L. 4, 19. 13, 8; np. géro L. 13, 7; dp. gerū L. 4, 25. 12, 19; géru' L. 13, 11. 13, 16; geī L. 15, 29; ap. ger Mt. 9, 20; gero J. 5, 5.

geræca wv. *extendere, porrigere,* ind. pret. 3 sg. gerahte Mt. 12, 49. 14, 31. Mk. 1, 41. L. 24, 30.

geræsa wv. *irruere,* ind. pret. 3 pl. geræsdon L. 5, 1.

geræsta wv. *recumbere, discumbere, requiescere,* ind. pres. 3 sg. gehrestað L. 22, 27; 3 pl. gehrestas Mt. 8, 11; pret. 3 sg. geræste Mt. I 6, 14; giræsti J. 21, 20; 3 pl. geræstun Mt. 9, 10; gehræston L. 13, 19; geræston Mk. 2, 15. [See ęftgeræsta.]

gęrd sf. *virga, arundo, hyssopus,* ds. gerde J. 19, 29; —, Mk. 15, 19; as. —, Mt. 10, 10. 12, 20. Mk. 6, 8. L. 7, 24. 9, 3; gérd Mt. 11, 7.

gere av. *autem,* —, L. 18, 24. J. 21, 12.

geréafiga wv. *nudare, diripere, exuere,* ind. pret. 3 pl. gehreafadon Mk. 15, 20; inf. gereofa Mk. 3, 27; pp. gehreafad L. I 4, 20.

gerec sn. *tumultus,* ns. gerec Mt. 27, 24. [See ungeree.]

geréda wv. *legere,* ind. pres. 3 pl. geredes Mt. I 15, 2; pp. gereded L. I 11, 16. I 11, 17.

gęrela wm. *garment,* ap. gerelum (mið hneseū gerelum = *mollibus*) Mt. 11, 8. [See gegęrela.]

geréowiga, see gehréowiga.

geréowsiga, see gehréowsiga.

gerihta wv. *emendare, corripere, erigere,* ind. pret. 3 sg. gerihðe L. 3, 19; inf. girihte Mt. I 2, 13; pp. gerehtad L. 13, 13; girihtad Mt. I 2, 17; npn. (inf.?) girihtæ Mt. I 2, 2.

geriord sn. *prandium, nuptiæ,* as. gehriorda L. 11, 38; dp. gehriordum Mt. I 19, 13; geriordum Mt. 26, 7; gereordum Mt. I 19, 4.

geriordiga wv. *prandere, cœnare, epulari, discumbere, saturare,* ind. pret. 3 sg. gehriordade L. 16, 19. 22, 20; geriordade (= *pavescens!*) Mk. I 4, 6; 3 pl. gihriordadon J. 21, 15; opt. pret. 3 sg. gehriordade L. 11, 37; imp. sg. gehriordig L. 12, 19; inf. gehriordage L. 12, 37; gehriordage L. I 7, 10; pp. gehriorded L. 6, 21. 15, 29; gehriordad Mt. I 19, 15. L. 15, 23; geriordad Mt. 14, 20; geriorded Mt. 5, 6.

gerísa sv. *oportere, debere,* ind. pres. 3 sg. gehriseð L. 12, 12. 13, 33. 17, 25. 18, 1; gehriseð L. 5, 36; geriseð L. 13, 14. 22, 37. J. 3, 7; gerises Mk. 13, 10. L. I 3, 8. I 4, 5. I 6, 14; pret. 3 sg. geras Mk. 9, 11. L. 11, 42; gerás L. 24, 26.

gerisenlie aj. *fitting,* nsn. —, L. 2, 49 (= *oportet*); gerisnelie L. I 7, 10 (= *debere*). I 7, 17 (= *deb-*

ere). 13, 16 (were gerisnelic = *oportuit*); gehrisnelic (gehrisnelic woere = *oportebat*) L. 15, 32.
gerisne sn. *dignum,* apn. gerisno L. 12, 48.
geríxiga wv. *regnare,* opt. pres. 3 sg. gerixage L. 19, 14.
gęrliga, see gegęrliga.
geréfa wm. *præses, procurator, villicus, Pilatus,* ns. geroefa Mt. 27, 14. Mk. 15, 4. L. 23, 4. 23, 6. J. 18, 31. 18, 35; groefa Mk. 15, 5. L. 16, 3. J. 18, 37. 18, 38. 19, 1. 19, 6. 19, 8. 19, 10. 19, 12. 19, 13. 19, 15. 19, 19. 19, 38; gróefa J. 19, 4; ḡroefo L. 16, 8; gerefa J. 19, 22; greofa J. 18, 33; gs. giroefa J. 18, 28; groefa (= *census!*) Mt. 22, 19; ds. geroefa Mt. 27, 2. L. I 8, 19; giroefæ Mt. 20, 8; groefe J. 19, 21; groefa Mt. 28, 14; as. geroefa L. 16, 1; groefa J. 19, 31; gróefa J. 19, 38. [See feh-, héh-geréfa; cf. gréfscír.]
gerówa sv. *navigare,* ind. pret. 3 pl. gehrowun L. 8, 23. [See ðęna-gerówa.]
gers, see gærs.
gerýne sn. *mysterium,* as. geryno L. I 11, 2; ap. geryno Mt. 4, 13 mg.
gerýpa wv. *diripere,* ind. pres. 3 sg. gehrypes Mt. 12, 29.
gesacca sv. *disserere, nuntiare,* inf. gesæcca Mt. I 9, 2; gesaeccanne J. I 8, 4.
gesæcga wv. *dicere, nuntiare, annuntiare, enuntiare, narrare, indicare, referre, refellere, asserere, exponere, explicit,* ind. pres. 3 sg. gesægeð J. 4, 25. 16, 14; gesaegeð J. I 3, 6; gesæges J. 16, 13; pret. 3 sg. gesægde Mt. I 15, 5. I 19, 9. Mk. 16, 10. J. 1, 18; gesaegde Mt. I 2, 12. I 6, 9. I 16, 3; isægde J. 5, 15; 1 pl. gesaegdon L. I 3, 8 (= *vitavimus*); 3 pl. gesaegdon Mt. 8, 33; opt. pres. 2 sg. gesæcga Mt. 8, 4; gesæge Mk. 8, 26; pret. 3 pl. gesægdon Mk. 9, 9; gesægde Mk. 7, 36; pp. gesægd Mt. I 10, 5. I 18, 18. I 19, 14. I 20, 6. 26, 13. Mk. I 2, 16. I 5, 14. L. I 4, 4. I 8. 1. J. I 3, 3; gesaegd Mt. I 16, 2. I 22, 9. [See ęft-, fore-, ofgesæcga.]
gesægdnise sf. *mysterium,* ns. gesaegdnisse Mt. 7, 6 mg.; ap. —, Mt. 13, 11.
gesælta wv. *salire,* pp. gesælted Mt. 5, 13; gesæl' Mk. 9, 49.
gesæt sn. *consessio,* ns. —, Mk. I 5, 14.
gesaga sn. *narratio,* as. —, L. 1, 1.
gesáwa sv. *seminare, pullulare,* ind. pret. 2 sg. gesaudesd L. 19, 21; gesaudes (1 sg.?) L. 19, 22; geseawu Mt. 13, 27; 3 sg. geseawde Mt. 13, 25; geseawu Mt. 13, 24. 13, 31; geseaw Mk. 4, 4; 3 pl. geseawun Mt. I 6, 16; inf. gesawe Mt. 13, 3; pp. gesawen Mt. 13, 19. Mk. 4, 15. 4, 31; gesauen Mk. 4, 15. 4, 20. 4, 32. [See ofergesáwa.]
gesáweliga wv. *animare,* pp. gesaweled Mk. I 1, 11.
gescéad sn. *dispositio, distinctio, separatio,* ns. gescead Mt. I 14, 10; as. gescead Mt. I 3, 5. I 15, 5; gescéad L. 12, 51.
gescéada sv. *distinguere, excipere, exponere, describere,* ind. pres. 3 sg. gesceadeð L. I 8, 15; pp. gesceaden Mt. I 4, 6. L. I 3, 11; gesceadad Mt. 14, 21.
gescearfa sv. *succidere,* imp. sg. gescearfa L. 13, 9.
gescéawiga wv. *consider,* opt. pres. 3 sg. gesceauig[ ] Mt. 10, 14 mg.
gescęnda wv. *corrumpere, confundere,* ind. pres. 2 sg. gescendes L. 12, 33; pret. 3 sg. gescende L. I 8, 10.
gescéo sn. *calceamentum,* ap. gsceoe Mt. 3, 11.
gescéoga wv. *calciare,* pp. apm. gescoed Mk. 6, 9.
gesceomiga wv. *erubescere, vereri,* ind. pres. 3 sg. gesceomigað L.

9, 26; geseeomiað L. 9, 26; pret. 3 pl. geseeomadon L. 13, 17. 20, 13.

gesceortiga wv. *deficere,* ind. pret. 3 sg. geseeortade J. 2, 3.

geseęppa sv. *condere,* ind. pret. 3 sg. gesceop Mk. 13, 19.

gescęðða wv. *nocere,* ind. pres. 3 sg. gesceðeð L. 10, 19.

geseilda wv. *tegere, protegere,* ind. pret. 3 sg. gescilde L. I 8, 8; 3 pl. geseildon Mt. I 5, 9.

geseína sv. *refulgere, lucere,* ind. pres. 3 sg. geseineð J. 1, 5; pret. 3 sg. geseean (swiðe gescean = *refulgens*) L. 9, 29. [See ęftgescína.]

geseíra sv. *villicare,* inf. gescira L. 16, 2.

geseirpa wv. *vestire,* pp. gescirped Mt. 11, 8.

gescręnca, see gescrinea.

gescrinea swv. *arescere, curvare,* ind. pret. 3 pl. gescriungon Mt. 13, 6; pp. gescrynean L. I 8, 4; nsf. geseriunean L. 6, 6; asf. geserenge' L. 6, 8; npm. geserenede Mt. 13, 6.

gescúfa sv. *ejicere,* pp. geseyfen Mt. I 18, 11.

geseyld sf. *debitum,* as. —, Mt. 18, 34.

gescyrta wv. *breviare, deficere,* pret. 3 sg. gescyrdte Mk. 13, 20; gescyrte J. 2, 3; opt. pret. 3 sg. gescyrte Mk. 13, 20; pp. geseyrted Mt. 24, 22 (2). [Cf. geseeortiga.]

geséa sv. *videre, aspicere, respicere,* ind. pres. 1 sg. geseom Mk. 8, 24. J. 4, 19; geseiū (geseū?) J. 9, 25; gesiū J. 16, 22; 2 sg. gesiistu Mt. 7, 3 (2); gesiist Mt. 7, 5. Mk. 5, 31. L. 6, 41. 7, 44. J. 1, 33. 11, 40; gsiist Mt. 27, 4; gesist Mt. I 10, 3; gesiis Mk. 12, 14. L. 6, 42; 3 sg. gesiið Mt. 6, 4. 6, 6. 6, 18. J. I 5, 17. I 7, 5 (2). 3, 36. 6, 40. 9, 19. 9, 21. 10, 12. 11, 9. 12, 45 (2). 14, 9. 14, 17. 14, 19; gesíið J. 9, 19; gesiis J. 3, 32; gesis Mt. 5, 28; geseað Mt. I 1, 7. L. 3, 6. J. 8, 51. 9, 21; 2 pl. geseað Mt. 13, 14. 23, 39. 26, 64. 28, 7. Mk. 8, 18. 13, 14. 14, 62. L. 10, 24. 12, 54. 13, 28. 13, 35. 17, 22. 21, 20. 21, 31. J. 1, 51. 6, 62. 14, 7. 16, 16 (2). 16, 17. 16, 19 (2); geseas Mt. 13, 14. 24, 15. 24, 33. 27, 24. Mk. 13, 29. 16, 7. L. 10, 23. 21, 20. J. 14, 19. 16, 10; 3 pl. geseað Mt. 5, 16. 11, 5. 13, 15. 13, 16. 28, 10. Mk. 4, 12 (2). 9, 1. L. I 6, 18. 7, 22. 8, 10. 9, 27. 10, 23. 21, 6. 21, 27. J. 6, 19. 7, 3. 9, 39. 12, 40. 19, 37; geseas Mt. I 20, 6. 5, 7 mg. 5, 8. 13, 13. 15, 31. 18, 10. 24, 30. Mk. 13, 26. L. I 6, 7. 14, 29. J. 9, 39; pret. 1 sg. gesæh J. 1, 32. 1, 34. 1, 50. 8, 38. 9, 11. 9, 15. 18, 26. 20, 18; gesaeh J. 1, 48; 2 sg. gesege J. 8, 57. 9, 37; gisege J. 20, 29; 3 sg. gesæh Mt. (20 times). Mk. (20 times). L. (28 times). J. (22 times); gesægh Mt. 2, 16; gesaeh Mt. I 6, 8. 8, 14. 9, 2. 9, 4. 27, 3. Mk. 6, 34. L. 9, 47. J. 6, 46. 9, 18. 11, 32. 20, 1; gisæh Mk. 12, 34. J. 21, 20. 21, 21; 1 pl. gesegon Mt. 25, 39. Mk. 25, 39. Mk. 9, 38. L. 5, 26. J. 1, 14. 20, 25; gesegun J. 3, 11; gesego J. 9, 41; 2 pl. gesegon Mt. 21, 32. J. 5, 37. 6, 36. 8, 38; gesego L. 7, 22; 3 pl. gesegon Mt. (22 times). Mk. (16 times). L. (22 times). J. (10 times); geségon J. 21, 9; gisegon J. 20, 29; gesego L. I 6, 7. I 6, 18; geseḡ J. 20, 20; opt. pres. 1 sg. gesii Mk. 10, 51. 12, 15. L. 18, 41; gisíi J. 20, 25; gesie (ind.?) J. 16, 22; 3 sg. gesii J. 5, 19; 1 pl. gesee Mk. 15, 32. 15, 36. J. 6, 30; gesea L. 2, 15; 2 pl. gesée J. 4, 48; 3 pl. gesege Mt. 5, 16; gesea Mt. 16, 28. Mk. I 4, 4. L. 8, 16. 11, 33; geseæ J. 9, 39; pret. 3 sg. gesege Mt. 12, 22. 22, 11. 26, 58. Mk. 8, 23. 8, 25. 14, 67. 14, 69. L. 1, 22. 2, 26 (2). 5, 8. 7, 13. 10, 32. 13, 12. 19, 4. 22, 56.

J. 6, 5. 8, 56. 9, 15. 9, 18. 19, 26; 1 pl. gesegen L. I 3, 9; 3 pl. gesegon L. 20, 13; gesegen J. 4, 45; gesego Mt. I 20, 6. L. 24, 23. 24, 37. J. 12, 9; imp. sg. geseh Mt. 8, 4. L. 11, 35. J. 1, 46. 11, 34. 20, 27; gesæh Mk. 15, 4; gesih Mk, 1, 44. 13, 1. 13, 2; gesægh J. 7, 52; pl. geseað Mt. 9, 30. 28, 6. Mk. 4, 24. 6, 38. 8, 15. 13, 23. 13, 33. L. 8, 18. 12, 15. 21, 8. 21, 29. 24, 39. J. 1, 39. 4, 29. 4, 35. 12, 19; (ind.?) geseas Mt. 18, 10. 24. 4. 24, 6. 24, 39. Mk. 13, 5. 13, 9; inf. gesea Mt. (10 times). Mk. (3 times). L. (10 times). J. (4 times); to geseanne Mt. 28, 1. Mk. 5, 14. 5, 32. L. 9, 9. 19, 3. 23, 8; to geseañ L. 23, 8; pres. p. npm. gesegende Mt. 13, 13. 13, 14; geseende Mt. 26, 8. 27, 54; pp. gesegen Mt. I 9, 11. 17, 25. 22, 17. L. 1, 3; gesegn J. 1, 50; gesege Mt. I 6, 12; geseen Mt. I 8, 17. 25, 29. L. 19, 37. 22, 24. [See also geséne.]

geselen sf. (?) *tributum,* ds. geselenne Mk. I 5, 1.

geselenise sf. *traditio,* as. geselenise Mk. 7, 5.

gesella wv. *dare, tradere, reddere, tribuere, donare, præstare,* ind. pres. 3 sg. gesellеð Mt. 7, 11. J. 13, 21; geseleð Mt. 10, 21. Mk. 9, 41. J. 16, 23; gesileð J. I 1, 4; gesilið J. 11, 22. 14, 16; geseallas Mt. 24, 10; gesellas Mt. 10, 17; gesellæs Mt. 5, 25; geseles J. 3, 34; 3 pl. geseles Mt. 24, 9; gesellеð Mt. 10, 19; geseallas Mk. 13, 9; pret. 2 sg. gesaldest Mt. 25, 22; gesaldes Mt. 25, 20. 25, 35. L. 15, 29. J. 17, 2. 17, 6 (2). 17, 7. 17, 8. 17, 9. 17, 12. 17, 24; 3 sg. gesalde Mt. (5 times). Mk. (3 times). L. (4 times). J. (8 times); gisalde J. P 187 13; 2 pl. gesaldon Mt. 25, 35; 3 pl. gesealdon Mt. 27, 10; gesaldon Mt. I 5, 3. 24, 38. Mk. 15, 10. L. 1, 2. J. 18, 35; opt. pres. 3 sg. gesella Mk. 14, 30; gesellæ Mt. 5, 25; geselle J. 16, 2; 1 pl. gesellæ |J. 1, 22; pret. 3 sg. gesalde J. I 3, 13. 4, 10; 1 pl. gesaldon J. 18, 30; 3 pl. gesaldon Mt. 26, 59; inf. gesella Mt. I 15, 4. 22, 17; gesealla Mt. 7, 11. Mk. 14, 11. 14, 55. L. 1, 73. 11, 13. 12, 32. 22, 4. J. I 4, 18. I 7, 8. 4, 10. 6, 52. 18, 30; geseall' L. 22, 5; gsealla Mt. I 20, 9; pp. gesald Mt. (13 times). Mk. (13 times). L. (14 times). J. (4 times); gesåld Mt. I 19, 14. 4, 12. 13, 11 (2). 14, 11. 20, 18. 21, 43. L. 18, 32. 21, 16. 24, 7; gsald Mk. 10, 33; npn. gesåld Mt. 11, 27. [See eftgesella.]

gesenda wv. *mittere, committere, emittere,* ind. pret. 2 sg. gesendes J. 17, 8. 17, 25; 3 sg. gesende Mt. 11, 2. Mk. 15, 37. J. 3, 17. 4, 34. 6, 57. 13, 2; 3 pl. gesendon Mt. 4, 18. 13, 48. L. 21, 1. J. 1, 19. 1, 22. 5, 33; opt. pres. 3 sg. gesende L. 10, 2. J. 5, 7; inf. gesenda Mt. I 18, 15. L. I 11, 14. 12, 5; gesende Mt. 18, 9. Mk. 9, 47; gsende Mt. 25, 27; to gesendanne L. 12, 5. 14, 31; pp. gesended Mt. (10 times). Mk. I 1, 10. 9, 42. L. (8 times). J. (4 times); gæsended L. 1, 26; gesendet Mt. 23, 37. J. I 3, 5. 1, 6. 3, 24. 3, 28; gesendad Mt. 5, 29. L. 13, 34. 23, 25; gesendat L. 19, 32; gsm. gesendnes Mt. I 21, 6; npm. gesendeno Mt. 22, 7; apm. ungesendena (= *inmissis*) Mt. I 5, 14.

geséne aj. *visible* (geséne wosa = *parere, apparere, videri*), nsm. gesene Mt. 6, 16. 6, 18. 8, 34. 18, 12. 21, 28. 22, 42. Mk. 10, 42. 14, 64. 16, 11. L. 10, 31. 10, 36. 23, 8. J. I 7, 14. I 7, 15. I 8, 3. 11, 14 (= *manifeste*); geséne (cuðlice geséne = *cognoscitur*) J. I 3, 11; giseni J. 20, 20; npm. gesene Mt. 6, 5. 23, 5. 23, 28. L. 9, 31; geseno Mt. 6, 1; npf. gesene Mt. 23,

27; npn. gesene L. 24, 11. [See also geséa, pp.]

gesętniga wv. *insidiari,* ind. pret. 3 sg. gesetnade Mk. 6, 19.

gesętnise sf. *dispositio, studium, testimonium, traditio,* gs. gesetnisse L. I 2, 8; ds. gesetnesa Mt. I 9, 2; as. gesetnisse Mk. 7, 5; gesetnessa Mt. I 14, 9.

gesętta wv. *ponere, componere, exponere, imponere, statuere, constituere, instituere, restituere, committere, condere, fundare, pastinare, plantare, transplantare,* ind. pres. 3 sg. gesettes Mt. 24, 47. L. 12, 42. 12, 44; gesetes Mt. I 14, 13; pret. 1 sg. gesette J. 15, 16; gesett L. 19, 22; 2 sg. gesettes J. 20, 15; 3 sg. gesette Mt. (13 times). Mk. (6 times). L. (12 times). J. (3 times); gisette J. P 187 [8]; gesætte Mk. I 3, 4; 3 pl. gesetton Mt. (3 times). Mk. (3 times). L. 17, 28. J. (5 times); geseton L. 1, 66. 23, 26; opt. pret. 3 sg. gesette Mt. 19, 13. L. 1, 9; 3 pl. gesetta Mk. 6, 41; gesete L. 9, 16; imp. pl. gesetteð L. 21, 14; inf. gesette L. 5, 18. 17, 6; gesete J. I 6, 3; to gesettanne L. I 7, 9. 14, 31; pp. gesetted Mk. 4, 21. L. I 4, 2. 2, 12. 2, 16. 3, 13. 23, 55. J. 19, 41; gesettet Mk. 4, 21. 15. 47. L. I 6, 10. 6, 48. 23, 53. J. I 2, 2. 19, 29; geseted Mt. I 5, 15. 5, 14. 7, 25. L. 3, 9; gesetet Mt. I 14, 1. I 14, 5. 3, 10. L. 13, 6; npf. gesettedo J. 2, 6; geseteno L. I 9, 6; dpn. gesetnū L. 22, 41; apn. gesettedo L. 12, 19. 24, 12. J. 20, 5; gesattedo J. 20, 6. [See efne-, forege-, ofer-, tó-, tógesętta.]

gesigfæstniga wv. *coronare, triumphare,* ind. pret. 3 sg. gesigfæstnade Mt I 14, 12; pp. gesigfæstnad J. I 8, 12.

gesihð smfn. *visio, visus, conspectus,* ds. gesihðo J. I 8, 3; gesigðe L. 9, 52; as. gesihðo L. 1, 22. 4, 18. 24, 23; gesihða Mt. 17, 9; gesihðe L. 7, 21; np. (ns.?) gesihðo L. 13, 12.

gesihðnise sf. *visio,* ns. gesihðnis I 7, 7.

gesinga sv. *cantare,* ind. pres. 3 sg. gesingað J. 13, 38; pret. 3 sg. gesang Mt. 26, 74. Mk. 14, 68. 14, 72. L. 22, 60. J. 18, 27; 1 pl. gesungun L. 7, 32; opt. pres. 3 sg. gesinga Mk. 14, 72. L. 22, 61; pp. gesungen (gebed gesungen = *oratione*) J. I 2, 2.

gesiniga wv. *nubere,* ind. pres. 3 pl. gesinig̃ L. 20, 34.

gesitta sv. *sedere, discumbere, recumbere,* ind. pret. 3 sg. gesætt Mt. (6 times). Mk. (4 times). L. (6 times). J. (6 times); gesædt Mk. 16, 19; gesæt Mt. 26, 69. Mk. 11, 2. J. I 6, 13. 9, 8; gesaet Mk. 10, 46; 3 pl. gesetton Mt. 27, 36; geseton Mt. I 18, 15. 13, 48. 23, 2; opt. pres. 3 pl. (inf.?) gesitta J. 6, 10; gesitta Mt. 20, 21.

geslaa sv. *cædere, occidere, interficere, percutere,* ind. pres. 1 pl. geslás L. 22, 49; pret. 3 sg. geslog L. 18, 13. 22, 50; inf. geslaa Mk. 14, 65. L. 18, 13. 22, 49; geslea J. 18, 31; pp. geslægen L. 22, 7; geslaegen Mt. I 19, 14.

geslépa wv. *dormire, dormitare,* ind. pret. 3 sg. geslepde Mt. 8, 24; 3 pl. geslepdon Mt. 13, 25. 25, 5; geslepedon Mt. 25, 5; inf. geslepæ Mt. 13, 25.

geslíta sv. *rumpere,* pp. gesliten L. 8, 29.

gesméaga wv. *cogitare,* ind. pret. 3 pl. gesmeadon Mk. 11, 31. L. 20, 14; gesmeaudon L. 20, 5; gesmeawdun Mt. 16, 7; inf. gesmeage L. 5, 21.

gesmiriga wv. *ungere,* ind. pret. 3 sg. gesmiride L. 4, 18; 3 pl. gesmiredon Mk. 16, 1.

gesmiðiga wv. *forge, fashion,* ind. pret. 3 sg. gismioðade J. P 188 [4].

gesníða sv. *amputare, accumbere(!),* ind. pret. 3 sg. gesnað Mk. 14, 47; inf. gesniða Mk. 6, 39.

gesœ́ca wv. *quærere, acquirere, conquirere, exquirere, inquirere, requirere, repetere, expetere, visitare, sequi,* ind. pres. 2 pl. gesoccas J. 13, 36; pret. 2 sg. gesohtes Mt. I 4, 7; 3 sg. gesohte Mt. 2, 16. 12, 43. L. I 2, 2. 1, 68. 1, 78. 19, 16. J. 6, 2; gesohta L. 22, 31; 3 pl. gesohton Mt. 26, 59. Mk. 9, 14. J. 11, 8; opt. pres. 3 sg. gesoeca J. 12, 26; imp. sg. gesoee J. 21, 19; inf. gesoeca L. 12, 29. J. 13, 37; pp. gesoht L. I 2, 16. 11, 50. 11, 51. 12, 48. J. I 4, 17. [See efne-, ęftgesœ́ca.]

gesǫmniga wv. *locare, collocare, colligere, congregare, convenire,* ind. pres. 3 sg. gesomniað Mk. 13, 27; gesomnas J. 4, 36; 3 pl. gesomnað L. 6, 44; gesomnas J. 15, 6; pret. 3 sg. gesomnade Mt. 2, 4. 21, 33; 2 pl. gesomnade Mt. 25, 43; 3 pl. gesomnadon Mt. 22, 10. 22, 34. 27, 27. 27, 62. Mk. 1, 45. 10, 1. J. 6, 13. 11, 47. 18, 20; gesomnadun Mt. 27, 17; opt. pret. 3 sg. gesomnade J. 11, 52; imp. sg. gesomna (= *congeries*) Mt. I 4, 6; inf. gesomnia Mt. 23, 37. L. 13, 34; pres. p. dpm. gesomnandū L. 15, 13; pp. gesomnad Mt. 13, 2. 13, 40. 18, 20. 22, 41. 24, 28. 24, 31. 25, 32. 26, 3. 28, 12. Mk. 1, 33. 4, 1. L. 17, 37; npm. gesomnade Mt. 26. 57; dpn. gesomnadum J. I 2, 5; apm. gesomnado L. 24, 33.

gesǫmnung sf. *synagoga, conventio, congeries,* ns. gesomnung Mt. 20, 2; gisomnvng Mt. I 4, 6; dp. gesomnungum Mt. 23, 34.

gesóðfæstiga wv. *justificare,* ind. pret. 3 pl. gesoðfæstadon L. 7, 29; inf. gesoðfæstiga L. 10, 29; pp. gesoðfæstad Mt. 11, 19. 12, 37. L. 7, 35. 18, 14.

gesparriga wv. *claudere,* pp. dsn. (?) gesparrado Mt. 6, 6.

gespéafta wv. *conspuere,* pp. gespeoftad L. 18, 32.

gespelliga wv. *fabulare,* ind. pret. 3 pl. gespelledon L. 24, 15.

gespilla wv. *perdere, dissipare, demolire,* ind. pres. 3 sg. gespilleð L. 17, 33; gespilles Mt. 6, 20; pret. 3 sg. gespilde L. 16, 1. 17, 29; gispilde L. 15, 13; pp. gespilled Mt. 6, 19.

gespitta, see efnegespitta.

gesprǽda sv. *extendere,* ind. pret. 3 sg. gespræde Mt. 8, 3; imp. sg. gespræd Mt. 12, 13.

gespreca sv. *loqui, colloqui, eloqui,* ind. pres. 3 sg. gespreces J. 3, 34; 1 pl. gesprecas J. 3, 11; 3 pl. gespreeas Mk. 7, 37; pret. 3 sg. gespræec Mk. 8, 32. L. 24, 32. J. 10, 6; gespræe Mt. 12, 22. L. I 5, 12. 11, 37. J. I 7, 18. 7, 13. 9, 21; 3 pl. gesprecon Mt. 15, 31. 17, 3. L. 2, 15. 9, 30. 24, 14. 24, 36. J. 11, 56; opt. pret. 3 sg. gspræce J. 4, 27; inf. gesprecca L. 4, 41; gespreaca L. 5, 4; gespreca Mt. 6, 7. L. I 3, 17. 1, 20; pres. p. gesprecend Mk. 6, 50; gespræcend J. 10, 6; npm. gesprecendo L. 24, 25; pp. gesprecen L. I 10, 14. 1, 55. [See efnegespreca.]

gespringa sv. *abire, eructare, procedere,* ind. pret. 3 sg. gesprang Mt. I 7, 5. 4, 24. Mk. 1, 28; gesprane Mt. I 6, 2.

gesprinta sv. *eructare,* ind. pret. 3 sg. gisprant J. P 187[12].

gęst sm. *hospes,* ns. gest Mt. 25, 35. 25, 43; as. gest Mt. 25, 44.

gestǽna wv. *lapidare,* ind. pres. 3 sg. gestænað L. 20, 6; ind. pret. 3 pl. gestændon Mt. 21, 35; opt. pret. 3 pl. gestændon J. 10, 31; inf. gestæna J. 8, 5; to gestænane J. 11, 8.

gesteala sv. *furari,* opt. pres. 3 sg. gestele J. 10, 10.

gęstern sn. *diversorium,* ns. gestern L. 22, 11.

gęsthús sn. *diversorium,* ds. gesthus L. 2, 7.

gęstig aj. *hospes,* asm. gestig Mt. 25, 38.

gestíga sv. *ascendere, descendere,* ind. pres. 3 sg. (opt.?) gestige J. 5, 7; pret. 3 sg. gestag Mt. 5, 1. 9, 1; opt. pres. 3 sg. Mt. 17, 27. [See ādúne-, of-, ofdúnegestíga.]

gestígnise, see ofgestígnise.

gestíora wv. *compescere, comminari,* ind. pret. 3 sg. gestiorde L. I 5, 19; pres. p. gestiorande Mk. 9, 25.

gestǫnda sv. *stare,* ind. pret. 3 sg. gestode J. 1, 35; gestod L. 18, 13. J. 1, 26. 7, 37. 18, 5. 18, 25; gestòd Mt. 2, 9. 13, 2. L. 23, 35. J. 6, 22. 18, 16. 20, 11; gesto L. 19, 8; 3 pl. gestodon Mt. 12, 46. L. 23, 49. 24, 4; gestodun J. 19, 25; inf. gestonde Mt. 12, 26. Mk. 3, 26.

gestrǫnga wv. *comfortare,* pp. gestreneed L. 1, 80; gestrenegid L. 2, 40.

gestrieiga wv. *reficere,* ind. pret. 3 pl. gestrieedon Mt. 4, 21.

gestríon sn. *thesaurus, pecunia,* as. gestrion Mk. 10, 21; ap. gestriono Mk. 10, 23; gestriono Mt. 6, 19.

gestríoniga wv. *lucrari, thesaurizare, locare, gignere,* ind. pres. 3 sg. gestrionað L. 12, 21; pret. 3 sg. gestrionde Mt. 1, 2. 25, 17; gestreonde Mt. 21, 41; opt. pres. 3 sg. gestriona Mt. 16, 26. Mk. 8, 36; inf. gestrionaige Mt. 6, 19; pres. p. gestrionende Mt. 25, 16. 25, 22; gestrionend Mt. 18, 15. [See ofergestríoniga.]

gestylta wv. *stupere,* ind. pret. 3 sg. gestylte (= *stupefactus est*) Mk. 9, 15; 3 pl. gestyldon L. 8, 56; gestylton Mt. 12, 33.

gestyriga wv. *turbare, conturbare, movere, commovere, vexare,* ind. pret. 3 sg. gestyrede Mk. 9, 20; inf. gestyrige L. 6, 48; gestyrege L. 8, 49; pp. gestyred Mt. 15, 22. 21, 10. 24, 6. 24, 29. Mk. 5, 39. 6, 50. 13, 25. L. 1, 12. 15, 20. J. I 7, 4. 5, 7. 12, 27. 13, 21. 14, 27; asf. gestyredo J. I 6, 17; npm. gestyredo L. 24, 38; npn. gestyredo L. 21, 26. [See efnegestyriga.]

gesundriga wv. *definire,* ind. pres. 3 sg. gesundras Mt. I 14, 6.

gesúp(ig)a swv. *gustare,* ind. pret. 3 sg. geseap Mt. 27, 34; 3 pl. gesupedon Mk. I 4, 3.

geswelta wv. *expirare, mori,* ind. pret. 3 sg. gesuelte Mk. 15, 39; opt. pres. 3 sg. gesueltæ J. 18, 14; inf. gesuelta J. 4, 47. [See efnegeswelta.]

geswęriga, see geswœriga.

geswíea sv. *mentiri, seducere, deficere,* ind. pres. 3 pl. gesuieas Mt. 5, 11. Mk. 13, 6; opt. pres. 3 sg. gesuiea Mt. 24, 4. Mk. 13, 5; inf. gesuica L. 18, 1; to gesuieanne Mk. 13, 22.

geswíga wv. *obmutescere, stupere, tacere,* ind. pres. 3 pl. gesuigas L. 19, 40; ind. pret. 3 sg. gesuigde Mt. 22, 12. Mk. 14, 61; geswigde (= *exiliens*) Mk. 10, 50; 3 pl. gesuigdon Mt. I 21, 14. 12, 23; L. 20, 26; opt. pret. 3 sg. gesuigade L. 18, 39; inf. geswiga (= *mutare*) Mt. I 1, 5. I 1, 9; pp. gesuiged L. I 11, 10.

geswinga swv. *flagellare, vapulare, cædere,* ind. pres. 3 sg. geswuing L. 12, 48; 3 pl. gesuingeð L. 18, 33; gesuingas Mt. 10, 17; pret. 3 sg. gesuuinegde L. 12, 47; gesuāng J. 19, 1; 3 pl. gesuingdon Mt. 21, 8; gesuungun L. 18, 32; pp. gesuineged L. 18, 32; gesuinged Mk. 13, 9.

geswipernise sf. *versutia,* as. —, Mk. 12, 15.

geswœnc sn. *temptatio,* as. gesuoene' L. 22, 46.

geswœnea wv. *vexare,* pp. geswoeneed Mk. 1, 34; npm. gesuoenede Mk. 1, 34.

geswœriga sv. *jurare,* ind. pres. 3 sg. gesuerias Mt. 23, 16; pret. 3 sg. gesuor L, 1, 73; inf. gesueriga Mt. I 17, 4; gesuoeria Mk. 14,

71; pp. gesuoren (að þ gesuoren = *jusjurandum*) L. 1, 73; dsm. gesuoerenū (að gesuoerenū = *jusjurandum*) Mk. 6, 26.

gesynngiga wv. *moechari,* ind. pres. 3 sg. gesyngias Mt. 19, 9; pret. 3 sg. gesynngade Mt. 5, 28; opt. pres. 3 sg. —, L. 17, 4; imp. sg. gesynnge Mt. 5, 27; inf. gesyngege Mt. 5, 32.

gét av. *adhuc,* get Mt. 15, 16. 26, 65. Mk. 11, 2. 14, 63. L. I 11, 19; gett J. 12, 35. 14, 19. 16, 12. [See ne gét, ne ðá gét, ðá gét.]

-get, see ǫndget.

getáeniga wv. *significare,* ind. pres. 3 sg. getacnas Mt. I 9, 13.

getǽca wv. *præfigere, imponere,* ind. pret. 3 sg. getachte Mt. I 17, 14; getahte Mt. 22, 34. [See foregetǽea.]

getal s. *expositio,* as. —, Mt. I 8, 1.

getaliga wv. *numerare, reputare,* ind. pret. 3 sg. getalade L. 11, 38; pp. getalad Mt. 10, 30. L. 12, 7; getaled Mk. 15, 28. J. 6, 10 (= *numero*).

getalseip sm. *numerositas,* gs. getalseipes Mt. I 14, 7.

getéa sv. *trahere, litigare, conspirare,* ind. pret. 3 pl. getugun J. 9, 22. 21, 8; getugon J. 6, 52; inf. getea J. 21, 6.

geteara sv. *discerpere,* pres. p. getearende Mk. 9, 26.

geteigðiga wv. *decimare,* ind. pres. 2 pl. getegðeges Mt. 23, 23.

getéla wv. *condemnare, contemnere, accusare, discrepare, afficere, disputare, objicere, capere, sugillare, studere, illudere, conculcare, reprehendere,* ind. pres. 3 sg. geteleð Mt. 6, 24. 12, 42. L. 18, 5; 3 pl. geteleð Mt. 12, 41; pret. 3 pl. geteledon Mk. 9, 34. L. I 8, 13; geteldon Mt. I 2, 18. 20, 18. L. 12, 1; opt. pret. 2 pl. geteldon Mt. 12, 7; 3 pl. geteldon Mt. 12, 10. Mk. 3, 2. 12, 13; inf. getela L. 20, 26; pp. geteled Mt. I 22, 4. 12, 37; Mk. 9, 12. 14, 60; getéled Mt. 22, 6. L. 18, 32.

getęlla wv. *computare, deputare, referre, assimilare,* ind. pres. 3 sg. getelles L. 14, 28; pp. geteled Mt. 7, 24. L. I 4, 12. 22, 37.

getęmesiga wv. *sift* (?) pp. (= *propositionis*) getemesed L. 6, 4; apm. getemeseda Mt. 12, 4.

getimbra wv. *ædificare, molere,* ind. pres. 1 sg. getimbro Mt. 16, 18. Mk. 14, 58 (ie getimbro willo = *ædificabo*); 3 sg. getimbras Mk. 15, 29; getimbres Mt. I 17, 19 (= *ædificantis*). 7, 24; 2 pl. getimbras Mt. 23, 29. L. 11, 48; 3 pl. getimbras L. 17, 35; pret. 3 sg. getimberde Mt. 7, 26. 21, 33. Mk. 12, 1. L. I 5, 9; getimbrade L. 7, 5; 3 pl. getimberdon L. 17, 28; getimbredon Mt. I 21, 18; getimbradon Mk. 12, 10; inf. getimbra Mt. 26, 61. L. 14, 28. 14, 30; pp. getimbred L. 4, 29. J. 2, 20.

getimbre sn. *ædificatio, ædificium,* gs. getimbres L. I 10, 13; ap. getimbro Mt. 24, 1. Mk. I 5, 6.

-getnise, see ofergetnise.

getornǫmiga wv. *cognominare,* ind. pret. 3 sg. getornomade L. 6, 14.

getrahtiga wv. *exponere, interpretari, tractare,* ind. pret. 3 sg. getrahtade Mt. I 19, 9. L. I 3, 2; 2 pl. getrahtade Mk. 9, 33; 3 pl. getrahtadon Mk. I 4, 8; pp. getrahtad Mk. 5, 41. J. 1, 38. 1, 42; getrachtad J. 1, 41; getrahted Mk. 15, 22. 15, 34; getrahtet Mt. 1, 23; getraetat J. 9, 7.

getreda sv. *conculcare,* opt. pres. 3 pl. getrede Mt. 7, 6; pp. getreden L. 8, 5. Mt. 5, 13.

getréowfæstniga wv. *valere,* opt. pres. 2 sg. getreowfæstnig Mt. I 4, 12.

getréwa wv. *confidere, suadere, persuadere,* ind. pres. 3 sg. getreweð Mt. 27, 43; 1 pl. getrewað Mt. 28, 14; pret. 3 pl. getreoudon

L. 18, 9; getreudon Mt. 27, 20; imp. sg. getriu Mt. 9, 22; getriowue Mt. 9, 2; pl. getreuað J. 16, 33.

getrycca wv. *confidere,* imp. pl. getryccað J. 16, 33.

getrymma wv. *firmare, affirmare, confirmare, cohortari, exhortari, testari, testifieare, contestare, confortare, perhibere, corroborare, protestari,* ind. pres. 1 sg. getrymmo J. 8, 14; getrymo J. 8, 18; 3 sg. getrymmeð Mt. I 5, 1. I 16, 6. J. 21, 24; getrymmes J. 1, 15; getrymmas Mt. I 17, 5; getrymeð J. I 4, 3. I 7, 9. 3, 32. 5, 32 (2); getrymað L. I 10, 10; getrymes Mt. I 17, 15. J. 8, 13. 8, 18. 15, 26; getriað J. I 7, 17; 1 pl. getrymes J. 3, 11; 2 pl. getrymeð L. 11, 48; getrymies J. 15, 27; 3 pl. getrymeð J. I 4, 13. 5, 36; getrymes J. 5, 39; pret. 1 sg. getrymede J. 1, 34; 2 sg. getrymedis J. 3, 26; 3 sg. getry'mede L. I 2, 14. 22, 43; getrymede L. 22, 59. J. 1, 32. 5, 33. 5, 37. 19, 35; getrymedo J. 12, 17; getrymade L. I 6, 13; getrūmade L. 3, 18; getrumade L. 9, 51; opt. pret. 3 sg. getry'mede J. 1, 8; imp. sg. getrymeg L. 22, 32; getrym̄ J. 18, 23; getrym L. I 11, 4; pp. getrymed L. I 4, 7. J. I 7, 4. 13, 21; gs. getrymmedes J. 4, 39. [See efne-, ðerhgetrymma.]

getwíga wv. *dubitare, hæsitare,* ind. pret. 3 pl. getwiedon Mt. 28, 17; opt. pres. 3 sg. getuiga Mk. 11, 23.

getýna wv. *claudere,* ind. pret. 3 pl. getyndon Mt. 13, 15; pp. getyned Mt. 25, 10.

geðæhtung sf. *consilium,* as. geðæhtungæ Mt. 26, 4; geðæhtunge Mt. 27, 1; geðæhtung̃ Mt. 22, 15; —, Mt. 12, 14.

geðafsum aj. *consentiens,* nsm. —, Mt. 5, 25.

geðafsumnise sf. *consent,* as. geðafsumnisse (= *consentiendum*) Mt. I 17, 1.

geðcarsca sv. *cædere,* ind. pret. 3 pl. geðurscon Mt. 21, 35. Mk. 12, 3; geðuurscon L. 20, 11; geðurscon Mt. 21, 8; inf. geðearsca Mk. 14, 65; to geðearscanne Mk. 15, 15; pp. geðorscen L. 20, 10.

geðęnca wv. *cogitare, videri, exercere, recordari,* ind. pres. 3 sg. geðences Mt. 6, 27; 2 pl. geðencas Mt. 16, 9; 3 pl. geðencas Mt. 20, 25; pret. 3 sg. geðohte L. 1, 29; 3 pl. geðohton Mk. 8, 16. J. 11, 53. 12, 10; geðohtun Mt. 21, 25; opt. pres. 3 sg. geðence Mt. 17, 25. 22, 17. 22, 42; gðence Mt. 18, 12; inf. geðencæ L. I 7, 13; geðence Mt. 10, 19. [See efnegeðęnca.]

geðęnna wv. *extendere,* ind. pret. 3 sg. geðenede Mt. 12, 13. 12, 49. 14, 31; imp. sg. geðen Mt. 12, 13.

geðéod sm. *captivus,* np. geðeodo L. 21, 24.

geðéodsumnise sf. *consent,* geðiodsūnise (= *consentiendum*) L. I 8, 1.

geðíostriga wv. *contenebrare,* pp. geðiostrod Mk. 13, 24. [See fore-, ofergeðíostriga.]

geðoa, see geðwá.

geðoliga wv. *pati, perpeti, sustinere,* ind. pres. 3 sg. geðolias Mk. 13, 13; geðolas Mt. 11, 12. 16, 26. Mk. 9, 12; 3 pl. geðolas Mt. 5, 10; pret. 3 sg. geðolade Mt. 9, 20. Mk. 5, 26; imp. pl. geðoligas Mk. 14, 34; inf. geðoliga Mk. 8, 31; geðolega Mt. 16, 21; geðolia L. 9, 22. 17, 25.

geðǫnciga, see efnegeðǫnciga.

geðréaga wv. *increpare, cogere, arguere,* ind. pres. 3 sg. geðreað J. 8, 46. 16, 8; geðrað L. 9, 1; pret. 3 sg. geðreade L. I 10, 11. 4, 35. 4, 41. 8, 24. 9, 21. 9, 42. 9, 55. 23, 40; geðreate Mt. 17, 18. Mk. 6, 45; 3 pl. geðreadon L. 18, 15. 18, 39; imp. sg. geðrea L.

17, 3; pp. geðread Mk. I 4, 2. L. I 5, 14; geðreað Mk. I 5, 13. [See æcgeðréaga.]

geðréatiga swv. *increpare, cogere, arguere, angariare,* ind. pres. 3 sg. geðreatas Mt. I 21, 16. I 21, 17. 5, 41; geðreadas L. I 6, 15; pret. 3 sg. geðreadade Mt. 8, 26; 20, 31; 3 pl. geðreatadou Mt. 19, 13; imp. sg. geðreat L. 19, 39; inf. geðreadtaige Mk. 8, 32; pp. geðreatad Mt. I 6, 18. L. I 6, 9; geðreaten Mk. I 3, 15; npm. geðreatne Mt. 20, 31; dpm. geðreatnum Mk. I 2, 17; geðreatad Mk. I 4, 2.

geðringa swv. *comprimere, contendere,* ind. pres. 3 pl. geðringað L. 8, 45; pret. 3 pl. geðringdon Mk. 5, 24; imp. pl. gedringegas L. 13, 24; pp. geðrungen L. 8, 42; geðringed L. 8, 42.

geðrówiga wv. *pati, cruciare,* ind. pres. 2 pl. geðrowiges Mt. 26, 31; pret. 3 sg. (opt.?) geðrowade L. 24, 46; inf. geðrouia L. 17, 25. 24, 26; geðrowia L. 9, 22; pres. p. geðrouende Mt. I 20, 4; geðrowende L. I 9, 18; pp. geðroued Mt. 17, 12; geðroued Mt. I 14, 11; geðroüad L. 16, 25.

geðrycca wv. *exprimere,* ind. pret. 3 sg. geðryde Mt. I 3, 7; giðryde J. P 188[3]; 1 pl. geðryhton Mt. I 3, 4.

geðungennise sf. *incrementum,* as. —, Mk. I 2, 6.

geðwá sv. *lavare, rigare, ungere,* ind. pres. 2 sg. geðvoas J. 13, 6; pret. 1 sg. geðuog J. 13, 14; 2 sg. geðuoge L. 7, 46; 3 sg. geðuog J. 11, 2. 13, 12; geðuoh J. I 7, 1; 3 pl. geðuogon Mk. 7, 3; geðuogun L. 5, 2; inf. geðuoa L. 7, 38; geðoa J. 13, 5; pp. geðuæn (= *locutus* for *lotus*) J. 13, 10.

geðyld s. *patientia,* ds. —, L. I 10, 14. 8, 15; as. —, Mt. 18, 26. 18, 29; geðuild L. 18, 7.

geðyngo sf. *dignity, honor,* as. giðyngo (for geðyngðo?) J. P 188[11].

geunna anv. *exhibere,* opt. pres. 3 sg. (inf.?) gewunna Mt. 26, 53.

geunrótsiga wv. *contristari,* ind. pret. 3 sg. giunrotsade J. 21, 17; pp. gewunrótsad L. 18, 23; geunrodsad Mk. 10, 22; npm. geunrotsade J. 16, 20; geunrótsade Mt. 26, 22.

gewæcca wv. *concitare, excitare, suscitare, vigilare,* ind. pret. 3 pl. gewæhton Mk. 15, 11; opt. pret. 3 sg. gewæhte Mk. 13, 34; imp. pl. gewaccas Mk. 13, 35; inf. gewæccea Mk. I 3, 7; gewæccæ Mk. 14, 37; pp. gewaehten Mt. I 18, 5; geweht Mt. I 18, 10.

gewæg, see gewœg.

gewǣlda wv. *dominari,* ind. pres. 3 pl. gewældes Mk. 10, 42.

gewǣlta wv. *advolvere, provolvere,* ind. pret. 3 sg. gewælte Mt. 27, 60; pp. gewælteno Mt. 17, 14.

gewær aj. *ware,* npm. gewære (wosas gewære = *cavete*) Mt. 10, 17.

gewæxa sv. *crescere, abundare, inolescere, nasci, prodesse, proficere,* ind. pret. 3 sg. gewoxe Mk. 12, 44; gewox L. 1, 80. 2, 52. J. I 4, 1; gewóx Mt. 13, 26. 13, 32; opt. pres. 3 sg. gewæxe Mt. 13, 32. Mk. 7, 11; gewæx Mt. I 3, 6; inf. gewæxe Mt. 13, 30. Mk. I 3, 5; pp. gewæxen L. 12, 18. [See foregewæxa.]

gewelgiga wv. *to enrich,* pp. gewelgad (= *potius,* understood as *potitus*) Mt. 25, 9.

gewídliga wv. *communicare, coinquinare, contamnare,* ind. pres. 3 pl. gewidlegas Mk. 7, 20; gewidlas Mk. 7, 15; inf. gewidlige Mk. 7, 15. 7, 18; pp. gewidlæd J. 18, 28.

gewillniga wv. *cupere,* ind. pret. 3 pl. gewillnadon Mt. 13, 17.

gewinda sv. *plectere,* ind. pret. 3 pl. gewundun J. 19, 2.

gewintriga wv. *senescere,* pp. geuintrad J. 21, 18.

gewíta sv. *recedere,* ind. pret. 3 sg. gewat Mt. 27, 5.

gewítgiga wv. *prophetare, prophetizare, promere,* ind. pret. 3 sg. gewitgade Mt. 15, 7. Mk. 7, 6. L. 1, 67. J. I 6, 11; geuitgade J. I 2, 1. 11, 51; 1 pl. gewitgedon Mt. 7, 22; 3 pl. gewitgedon Mt. 11, 13; imp. sg. gewitga Mk. 14, 65. L. 22, 64.

gewitnise sf. *testis, testamentum, testimonium,* gs. gewitnessæ Mt. 26, 28; as. gewitn̄ Mt. 10, 14; np. gewitneso Mt. 26, 60; ap. gewitnesa Mk. 14, 63.

gewixla wv. *mutare,* inf. givixla Mt. I 3, 1.

gewœ́da wv. *induere, vestire,* ind. pres. 3 sg. geuedes Mt. 6, 30; pret. 3 pl. gwédon Mt. 27, 28; imp. pl. gewoedað L. 15, 22; pp. gewoedad L. 12, 27; gewéded Mt. 11, 8. L. 8, 35.

gewœddiga wv. *desponsare,* pp. gewoedded L. 1, 27.

gewœ́de sn. *vestimentum, vestitus,* gs. gewoede Mk. 6, 56; ds. gewedo Mt. 6, 28; as. gewede Mt. 3, 4; gewedo L. 5, 36; np. (ns.?) gewoedo L. 9, 29; dp. gewoedum Mk. 15, 20. L. 7, 25; gewedum Mt. 27, 31; ap. gewoedo Mk. 5, 30. L. 19, 35; gewóedo L. 23, 34.

gewœfa sv. *contexere,* pp. gewoefen L. I 4, 10; geuoefen J. 19, 23.

gewœg sn. *mensura,* ds. gewæge Mk. 4, 24; as. gewoege L. 6, 38.

gewœga sv. *metiri,* pp. gewoegen Mk. 4, 24; gewegen Mt. 7, 2.

gewœnda wv. *convertere, reverti,* ind. pres. 3 sg. gewoendas Mt. 10, 13; pret. 3 sg. gewoende L. I 9, 9. 15, 17; pp. gewoendet L. 17, 4; npm. gewoendo Mt. 7, 6. [See ęft-, ðǫnagewœnda.]

gewœ́pa sv. *flere,* ind. pret. 3 sg. geweæp L. 19, 41; gewæp L. I 10, 4. J. 20, 11; geweap L. 22, 62; 3 pl. gewaepon L. 8, 52.

gewœ́rged aj. (pp.) *maledicus,* gpm. gewergedra Mt. I 1, 11.

gewœ́sta wv. *desolare,* pp. gewoested Mt. 12, 25.

geworpa sv. *ejicere, injicere, projicere, mittere, jactare,* ind. pret. 3 sg. gewearp Mk. 10, 50; gewarpp Mt. I 21, 3; gewarp Mk. 12, 41. 16, 9; 3 pl. gewurpon Mt. 21, 39. Mk. 12, 8. 12, 41. 14, 46; geworpen (pp.?) Mt. 15, 30; geworpun Mt. 26, 60; imp. sg. geworp Mk. 9, 47; inf. geworpe Mt. 7, 5; geworpa L. 11, 18; pp. geworpen Mt. 5, 13. L. 17, 2.

geworða sv. *fieri, effici, contingere, accidere,* ind. pres. 3 sg. geworðas Mt. 18, 13; geuorðes J. 10, 16; 2 pl. geuorðas J. 15, 8; 3 pl. geworðes L. 1, 20; pret. 3 sg. gewearð Mt. 1, 22. 20, 2. Mk. 2, 23; gewarð Mt. I 3, 9. I 21, 4 (druig? gewarð = *arefacta*). 16, 2. 26, 1. Mk. 1, 32. 6, 2. L. 4, 42; gewærð Mt. 13, 21. 14, 15. 14, 23. 27, 1; geuarð J. I 6, 5. 13, 2; geuærð J. 1, 17; 3 pl. gewurdon Mt. 27, 54. Mk. 6, 56; opt. pres. 3 sg. geworðe Mt. 26, 5. Mk. 14, 2; 2 pl. geworðe Mt. 18, 3; 3 pl. geworðe Mk. 13, 30; gworða L. 8, 12; inf. geworða L. 21, 7; geuorða J. 3, 9; pp. geworden Mt. (34 times). Mk. (10 times). L. (2 times). J. I 1, 6. 1, 28; gewoerden Mt. 11, 21; geword' Mt. 13, 21; geuorden J. 1, 3. 1, 10. 1, 14. 1, 27. 2, 9. 5, 9; nsf. (npn.?) gewordeno Mt. I 17, 12; dsn. (?) gewordne L. I 3, 4; npm. gewordeno Mt. 4, 3. 19, 12; npf. geuordeno J. 2, 1; gewordne Mt. 11, 23; npn. geuordeno J. 3, 21; gewordne J. I 3, 16. [See efnegeworða.]

geworðiga wv. *adorare, glorificare,* ind. pres. 2 pl. geuorðias J. 4, 22; 3 pl. geuorðias J. 4, 23; geworðias J. 4, 24; pret. 3 sg. geworðade Mt. 15, 25. L. 13, 13; gewordade Mt. 9, 18; 2 pl. geuorðadon J. 4, 21; 3 pl. geworðadon Mt. 14, 33. Mk. 15, 19. L. 24, 52; geworðadun Mt. 2, 11. J. 4, 20; geuorðadun J.

4, 23; opt. pret. 3 pl. geuorðadon J. 12, 20; imp. sg. geworða Mt. 4, 10; inf. geuorðage J. 4, 20; pp. geworðad J. I 6, 2.

gewrit sfn. *scriptura,* ns. gēwrit Mk. 15, 28; gewritt L. 4, 21; as. gewritt Mt. I 21, 2; dp. gewurittum Mt. 21, 42; gewuriotū L. 24. 27; ap. gewriotto L. 24, 32; gewuriotto Mt. 22, 29; gewuritto Mk. 12, 24; geuriotto J. I 4, 12. [See léafgewritten.]

gewrégа wv. *accusare,* pp. gewroeged Mt. 27, 12.

gewrynda wv. *fundare,* pp. gewrynded Mt. 7, 25.

gewuldriga wv. *glorificare, clarificare,* ind. pret. 3 sg. gewuldrade L. 23, 47; gewul' L. 13, 13; 3 pl. geuuldradon Mt. 9, 8; pp. geuuldrad J. 7, 39; geuuldred J. 11, 4. 12, 23. 14, 13; giuuldrad J. 21, 19.

gewuna wm. *consuetudo,* ns. —, Mt. 27, 15 (gewuna wæs = *consuevcrat*). Mk. 10, 1 (þte he gewuna wæs = *consuevcrat*). 15, 6 (gewuna wæs = *solcbat*); geuunæ J. 18, 39; as. —, L. 1, 9. 2. 27. 2, 42. 22, 39; geuna L. 4, 16.

gewundiga wv. *vulnerare,* ind. pret. 3 pl. geuundadon Mk. 12, 4. L. 20, 12.

gewundriga wv. *mirari, admirari, stupere, magnificare,* ind. pres. 3 sg. gewundrað L. I 11, 9; pret. 3 sg. gewundrade Mt. 8, 27. Mk 11, 18. 15, 44; geuundrade Mt. 8, 10; 3 pl. gewundradon Mt. 13, 54. 19. 25. 22, 33. Mk. 5, 20. 10, 26. L. 1, 63. 9, 43; geuundradon Mt. 22, 22. J. 4, 27; geundradon Mt. 15, 31; pp. gewundrad Mt. 8, 10. 9, 33. Mk. 6, 6. 11, 18; npm. gewundrade Mt. 21, 20. Mk. 6, 2; geuundrade Mt. 7, 28. [See tógewundriga.]

gewunelic aj. *customary,* —, (= *consuetudinc*) Mt. I 2, 18.

gewuniga wv. *habitare, manere, remanere, morari, consuescerc,* ind. pres. 3 sg. gewuniað J. 15, 16; 2 pl. gewunas J. 8, 31; 3 pl. gewunias J. 15, 7; pret. 3 sg. gewnnade Mt. 4, 13. 27, 15. L. 1, 56. 8, 27. 21, 37. J. 1, 39; geunnade J. 3, 22. 8, 9; geunade J. 11, 6; gwunede J. 1, 32; 3 pl. gewunadon J. 1, 39; gewunedon Mt. 12, 45; opt. pres. 3 sg. gewuniga J. 21, 22; geuuniga J. 15, 4; geuna J. 14, 16; 2 pl. gewunige J. 15, 4; pret. 3 sg. geuunade J. 4, 40; 3 pl. gewunadon Mt. 11, 23; geuunadon J. 19, 31; inf. gewuna Mt. I 3, 1; gewunia L. 19, 5; geunia J. I 4, 3; geuuni J. 21, 22.

gewuta anv. *scire,* ind. pret. 3 sg. gewiste Mt. 16, 8; 3 pl. geuiston J. 2, 9; opt. 2 pl. gewitte Mt. 9, 6; Mt. 16, 8; imp. sg. gewit Mt. I 4, 10; inf. gewutta Mt. I 9, 1; gewuta Mt. I 9, 19. Mk. 9, 30. J. 14, 5; gewite Mt. I 4, 5; pp. gewitten Mt. 10, 26. [See eftgewuta.]

gewyrca wv. *facere, efficere, operari, inoperari, congererc, edere, agere,* ind. pres. 3 sg. gewyrcað L. 9, 25; gewyrcas Mt. 1, 21; gewyrces Mt. 7, 17. J. I 3, 3; 2 pl. gewyrcas J. 15, 14; 3 pl. gewyrcas Mt. 6, 2; pret. 3 sg. geworhte Mt. I 2, 9. I 6, 5. 19, 4. Mk. 15, 7. J. I 1, 8. I 7, 2. 2, 15. 12, 37; geuorhte J. 2. 23. 4, 45. 5. 16. 6, 14. 11, 45; 2 pl. geworhton Mk. 11, 17; 3 pl. geworhton Mt. 17, 12; opt. pres. 1 sg. gewyrco J. 9, 4; 1 pl. gewerco J. 6, 28; pret. 3 pl. guorhto J. 6, 15; genorhto J. 12, 18; inf. gewyrca Mt. I 17, 17. 7, 18. 9, 28. 16, 25. Mk. 7, 12. L. 9, 24. 17, 33. J. I 4, 15. 5, 27. 9, 4. 9, 16; geuyrca J. I 7, 9. 7, 17; gegewyrce Mt. I 1, 2. I 16, 9. I 19, 3. 7, 18. Mk. 6, 5; geuyrce J. 9, 33; geuirce Mt. 5, 36. J. 3, 2; gwyrce J. 2, 16; pp. geworht Mt. I 2, 2. I 5, 5. I 7, 3. 14, 2. 23, 15. J. I 3, 2. 7, 14 (miððy geworht wæs = *mediante*); geuorht J. 5, 13; apm. geworhta (efnegeworhta?) Mt. I 8, 15. [See efnegewyrca.]

geyfliga wv. *afficere,* pp. geyfled Mt. 22, 6.
geyppa wv. *scire, eructare,* ind. pres. 1 sg. geyppe Mt. 13, 35; pp. geypped L. 12. 2.
Gezemani p. n.. ns. Mt. 26. 36.
giee, see gee.
gi-, see ge-.
gif cj. *si, sin, sicut,* Mt. (82 times). Mk. (44 times). L. (72 times). J. (85 times); gife Mt. 6, 22. 18, 15. L. 12. 45; gef Mk. 12, 19.
gif hwele cj. *siquidem,* Mt. I 3, 5.
gif hweðer cj. *si,* gifhueðer L. 14, 31.
gifu, see geafa.
gigoð sf. *juventus,* ds. gigoðe Mk. 10, 20. L. 18, 21.
gimm sm. *gem,* dp. gimmum J. P 185 [5].
ging aj. *young,* nsm. ging Mk. 14. 51 (gingesne = *adolescens*); asm. ging Mk. 16. 5 (ging esne = *juvenem*). L. 15. 23. 15. 27. 15, 30; comp. nsm. giungra (= *adolescentior, junior*) L. 15, 12. 15. 13. J. 21. 18; superl nsm. gingesta (*adolescentior, junior*) 15, 12. L. 22, 26.
ginn, see onginn.
ginna sv. see ā-, be-, in-, onginna.
giorna wv. *deprecari, mendicare, irruere,* ind. pret. 3 sg. giornade Mk. 10, 46; giornede Mk. 1, 40; giorūde L. 18, 35; giornde J. 9. 8; 3 pl. giorndon L. 5. 1; inf. to giornanne L. 16, 3.
giornise sf. *appetitio, improbitas,* ns. giornisse Mt. I 17, 6; as. —, L. 11, 8. [See færwit-, lnst-, wíf-giornise.]
giosterdœg av. *heri,* giosterdoeg J. 4, 52.
gítsare sm. *avarus,* ds. gitsare L. I 7, 14; np. gitsaras L. 16, 14; ap. gitsaras L. I 8, 20.
gítsung sm. *avaritia,* gs. gidsunges Mt. 6, 24 mg.; ds. gitsunege L. 12, 15; np. gitsnngas Mk. 7, 22. [See díobulgítsnng.]
giung, see ging.
gíwiga wv. *petere, postulare, mendicare, poscere, exigere,* ind. pres. 2 sg. gines J. 4, 9; 3 sg. giuiað L. 11, 10; giuias Mt. 7. 9. 7, 10; giueð Mt. 5, 42. L. 11, 11; giuæð Mt. 7, 8; giuað L. 11, 12; 2 pl. giuigas Mt. 22, 21; giuað Mk. 11, 24. J. 16, 26; giwigeð Mk. 10, 38; giwas Mt. 20, 22; 2 pl. giuað L. 12, 48; pret. 3 sg. giwude Mt. 20, 20; giuede Mk. 15, 43; giude Mk. I 4, 16. L. 23, 52; opt. pret. 1 sg. giude L. 19, 23; 3 sg. giuiade Mt. 14, 7; 3 pl. giudon Mt. 27, 20; imp. sg. giuig Mk. 6, 22; imp. pl. giuiað L. 11, 9; giwias Mt. 7, 7; giuað J. 16. 24; giuas J. 15, 7; inf. giwiga Mt. 14. 7; ginge Mk. 6. 24. L. 19, 23; pres. p. giugiende L. 6, 30; giwigende L. I 9, 13. J. I 6, 17; giwende L. I 7, 4; dpm. giniendū Mt. 7, 11; giuendū L. 11, 13; apm. giuwende Mk. I 4. 14; apn. giuendo Mk. I 4. 18. [See ge-, ofergíwiga.]
gíwung sf. *petitio,* gp. giunga L. I 7, 2.
gladiga, see gegladiga.
glæd aj. *gavisus,* nsm. —. L. 23. 8. J. 3. 29 (bið glæd = *gaudet*). 8, 56; glaedde (bið glaedde = *gaudebit*) J. 16, 20; nsn. —. L. 6, 23 (wœsað glæd = *exultate*). 13, 17 (wæs glæd = *gaudebat*); npm. glæde L. 1, 14 (biðon glæde = *gaudebunt*). J. 20, 20.
glædmód aj. *animæquior,* nsm. glæddmód Mk. 10, 49.
glædnise sfn. *gaudium, exultatio,* ns. —. L. 1, 14. J. 3. 29. 15, 11; ds. —. Mt. 28. 8. Mk. 4. 16. L. 8, 13. 10, 17. J. I 7. 16; glædnisse Mt. 2, 10. 13, 20. 13. 44. L. 1, 44. 24. 52; as. glædnisse Mt. 25. 23; glaednise J. 16. 21; glædnisse Mt. 25, 21. J. 16. 20.
glæren aj. *vitreus,* asn. glaeren Mt. I 8, 3.
glęndra, see fore-, geglęndra.
glęng sm. *ædificatio,* ap. glencas Mk. 13, 2.

gléowlice av. *clare,* gleoulice Mk. 8,25.
gléow, see ungléow.
gléownise, see ungléownise.
glǽd sm. *pruna, scintilla,* np. gloetas Mt I 7, 18; gloedi J. 21, 9; dp. gloedum J. 18, 18.
glǽsiga, see ofergléesiga.
God sm. *Deus,* ns. —, Mt. I 7, 5. I 8, 7. I 14, 10. (13 more). Mk. I 1, 2. (13 more). L. (13 times). J. I 1, 3. I 1, 5. I 1, 6. I 1, 8. I 2, 6. I 3, 2. P 187 [8]. P 187 [13]. (20 more); gs. godes Mt. I 1, 9. I 7, 1. I 7, 16. I 8, 2. I 14, 8. I 15, 1. I 15, 4. I 17, 10. I 17, 18. I 21, 7. I 21, 12. (33 more). Mk. I 1, 5. I 4, 1. I 4, 12. I 5, 14. (27 more). L. I 2, 9. I 2, 15. I 3, 1. I 6, 5. I 7, 8. I 8, 6. I 9, 9. (62 more). J. I 1, 2. I 2, 6. I 3, 10. I 3, 10 (= *Heli*). I 3, 14 (godes degelnise = *mysterium*). I 3, 15. P 187 [13]. P 188 [6]. P 188 [10]. (33 more); goddes Mk. 9, 1. 10, 24. 10, 25. L. 6, 4. 22, 69. J. I 3, 4; —, L. 18, 17; ds. gode Mt. I 7, 5. I 7, 6. I 14, 2. (3 more). Mk. I 1, 3. 12, 17. L. I 3, 4. I 4, 1. I 8, 20. (16 more). J. I 1, 2. I 3, 2. I 3, 16. I 4, 9. P 188 [1]. P 188 [8]. P 188 [10]. (23 more); godæ L. 12, 6; —, Mt. 27, 43. L. I 4, 10. 1, 37. 2, 52. J. 1, 1. 1, 2; as. —, Mt. I 7, 4. I 14, 15. (9 more). Mk. I 1, 14. (6 more). L. I 3, 1. I 3, 4. I 3, 7. I 3, 9. I 4, 2. (22 more). J. (7 times); gód L. 24, 53; np. goddo J. 10, 34; ap. godas J. 10, 35.
gód aj. *bonus,* nsm. —, Mt. 19, 16. 19, 17. 20, 15. L. 18, 18. 18, 19. 23, 50; god Mt. (2 times). Mk. (2 times). L. (2 times). J. (4 times); goda (wk.) Mt. 25, 23; goda Mk. 10, 17; nsf. (dsf.?) godo Mt. 13, 23; góda Mk. I 15, 9; nsn. —, Mt. 13, 38; god Mt. (7 times). Mk. (7 times). L. (3 times); gsm. godes L. I 7, 17; gódes L. 2, 14; gsn. godes Mt. 19, 16. J. 1, 46; dsn. god Mt. 12, 35. L. 6, 45. 8, 15; godū Mk. 4, 8. J. 10, 33; —, Mt. 19, 17; asm. god Mt. 7, 19. Mk. 10, 18. L. 6, 43. 11, 13; —, Mt. 3, 10. 12, 33. L. 18, 19; asf. god Mk. 4, 20. L. 8, 8. 8, 15; —, Mt. 13, 8; asn. —, Mt. I 2, 33. 13, 37. 26, 10; god Mt. I 17, 16. 13, 24. 13, 27. Mk. 14, 6. L. 6, 38. 6, 45. J. 2, 10 (2); npm. gode Mt. 7, 6 mg. godo J. I 4, 11; gp. godra Mt. I 17, 16. 22, 10. Mk. I 4, 12. L. 19, 8; dp. gódū L. 21, 5; godū L. 1, 53; apm. godo Mt. 5, 45. 7, 18. 13, 45. 13, 48; goda Mt. 7, 17; apn. godo Mt. 7, 11 (2). 12, 34. 12, 35. 24, 47. 25, 14. L. 12, 18. 12, 19. 16, 1. J. 10, 32; gódo L. 11, 13; goda Mt. 5, 16. L. I 5, 9. J. 5, 29; góda L. 16, 25; comp. betra (*melior, bonus*): nsm. betra Mt. 12, 12; nsn. betra Mt. 18, 8. 18, 9. Mk. 9, 42. 9, 43. 14, 21. L. 5, 39; asn. betre J. 4, 52; npm. betro Mt. 10, 31 (betro hogo = *prudentiores*). L. 16, 8.
godcund aj. *divinus,* gsn. (?) godcundes Mk. I 1, 10; ds. godcunde (= *divinitate*) Mt. I 6, 19; dsn. —, Mk. I 1, 5; asf. —, Mk. I 2, 3.
godcundmæht sn. (?) *majestas,* gs. godcunndmæhtes Mt. 19, 28; —, Mt. 25, 31; ds. —, Mt. 24, 30.
godspell smn. *evangelium,* ns. —, Mt. I 8, 17. 1, 18 superscr. 24, 14. 26, 13. 28, 20 end. Mk. 1, 1 superscr. 13, 10. 14, 9. L. 1, 1 superscr. J. 1, 1 superscr.; gs. godspelles Mt. I 6, 6. I 15, 1. 1, 1 superscr. 7, 6 mg. (2). Mk. I 1, 14. I 2, 2. 1, 1. L. I 2, 12. I 11, 19. 24, 53 end; godspel' L. I 1, 1; ds. —, Mt. I 5, 12. I 6, 10. I 8, 15. I 14, 14. Mk. 1, 15. J. I 1, 4. I 1, 5; as. —, Mt. I 2, 9. I 6, 5. I 14, 1. 4, 23. 9, 35. 11, 5 (godspell boddages = *evangelizantur*). Mk. I 1, 7. 1, 14. 3, 14. 8, 35. 10, 29. 16, 15. L. I 2, 6. I 2, 13. I 3, 11. J. I 1, 10. I 2, 4. P 187 [8]; np. godspella L. I 2, 5; gp. godspella Mt. I 8, 14. I 9, 10; dp. godspellum Mt. I 3, 4. I 8, 14. I 9, 16;

godspellū Mt. I 4, 1; ap. godspellas Mt. I 5, 1. I 8, 9. I 8, 14; godspelles Mt. I 7, 6; godspella Mt. I 10, 2.
godspellere sm. *evangelista,* ns. godspellere Mt. I 3, 6. I 5, 1. I 6, 13. Mk. I 1, 5. J. I 1, 2; gs. godspelleres Mt. I 4, 8; as. godspellere Mt. I 7, 14. I 7, 15; ap. godspelleras Mt. I 2, 16.
godspellisc aj. *evangelicus,* gsn. (wk.) godspellesca Mk. I 1, 11.
godspellic aj. *evangelicus,* gsn. (wk.) godspellica L. I 2, 8.
godspelliga aj. *evangelicus,* ind. pret. 3 sg. godspellade L. 8, 1.
gold sn. *aurum,* ns. góld Mt. 23, 17; ds. golde J. P 188[5]; as. —, Mt. 2, 11. 10, 9. 23, 16. 23, 17.
gráef sf. *spelunca,* as. gráefe Mt. 21, 13.
græs, see gærs.
grápiga wv. *palpare,* imp. pl. grápað L. 24, 39. [Cf. gegræppiga.]
grécisc, see crécisc.
-gréota, see meregréota.
grinda sv. *molere,* ind. pres. 3 pl. grindas L. 17, 35. [See gegrinda.]
grioppa swv. *apprehendere,* inf. to grioppanne J. 7, 30. [See be-, for-, ge-, tógegrioppa.]
gristbitiga sv. *stridere,* ind. pres. 3 sg. gristbitteð Mk. 9, 18.
gristbitung sf. *stridor,* ns. gristbittung Mt. 13, 42. L. 13, 28; gristbiottung Mt. 8, 12; gristbiotuneg Mt. 13, 50; gristbiotung Mt. 22, 13. 24, 51. 25, 30.
gróefa, see æfgróefa.
gróefscír sn. *villicatio,* gs. groefscíre L. 16, 2; ds. groefscire L. 16, 4; as. groefscire L. 16, 3.
gróene aj. *viridis,* dsn. groene L. 23, 31; asn. groene Mk. 6, 39.
gróeta wv. *salutare,* ind. pret. 3 pl. groeton Mk. 9, 15; imp. pl. (ind. pres. 2 pl.?) groetað L. 10, 4; gróetas Mt. 10, 12. [See ā-, gegróeta.]
gróeting sf. *salutatio,* ns. groeteng L. 1, 29; gs. groetenges L. 1, 44; as. (gp.?) groeteng Mk. I 5, 5; groeting L. 1, 41; ap. groetenego L. 11, 43; groetengo Mt. 23, 7; groetingo L. 20, 46.
grornung sf. *querela,* ds. grornunge L. 1, 6.
grund smn. *fundamentum, profundum,* ds. —, L. 6, 49; as. —, Mt. 18, 6; grúnd L. 14, 29; ap. grundas L. 6, 48.
guma, see brýdguma.
gyld sn. *tributum,* ds. gyld Mt. I 19, 5. Mk. I 4, 20. [See fíondgęld.]
gwǫna, see wǫna.
gylda, see ofergylda.
gyrda wv. *cingere,* ind. pres. 3 sg. gyrdeð J. 21, 18. [See fore-, forege-, ge-, ymbgyrda.]
gyrdils sm. *zona,* ns. —, Mk. 1, 6; ds. —, Mk. 6, 8; as. —, Mt. 3, 4; dp. gyrdilsū Mt. 10, 9.
gytt sm. *profluvium,* ds. —, Mk. I 3, 7.

H.

habba anv. *habere, adhibere,* ind. pres. 1 sg. hæfo Mt. 8, 9. L. 12, 17; hæfic L. 11, 6. J. 4, 17, hafo L. (8 times). J. (9 times); hafu J. 4, 17. 5, 36; 2 sg. hæfeð L. 12, 19. 18, 22; hæfes Mt. 19, 21. 25, 25. L. 18, 22. J. 4, 18. 8, 48; hæfis Mt. 8, 20. 19, 21. Mk. 10, 21 J. 4, 11 (2). 6, 68. 8, 52. 8, 57. 13, 8; hafis J. 7, 20; 3 sg. hæfeð Mt. (6 times). Mk. (7 times). L. (25 times). J. (15 times); haefeð J. 9, 21; hafes Mt. 13, 27; hafeð L. 17, 9; hæfed Mk. 4, 25; hæfes Mt. (6 times). Mk. 3, 30. L. 19, 26. J. (3 times); haefes Mk. 7, 16; hæfið J. 16, 21; hæfis Mt. (13 times). Mk. 12, 25 mg. (2). L. 19, 25. J. (3 times); haefis Mt. I 6, 3; habbað L. I 8, 15; 1 pl. habbað L. 3, 8.

J. 8, 41; habbas Mt. 3, 9. 21, 38. Mk. 8, 16. J. 19, 7; 2 pl. habbað Mt. 27, 65. Mk. 4, 40. 6, 38. 8, 5. 8, 17. 8, 18(2). 11, 25. 14, 7(2). L. 6, 24. 24, 41. J. 6, 53. 13, 35. 16, 33(2); babað J. I 7, 17. 16, 22; habbas Mt. 15, 34. 17, 20. 21, 21, 26, 11(2). J. 5, 38. 5, 40. 5, 42. 12, 8(2). 21, 5; hæbbas J. 12, 35; 3 pl. habbað Mt. 21, 26. Mk. (5 times). L. (10 times); habað Mt. I 3, 3; habbas Mt. I 3, 41. 8, 20. 14, 16. 15, 32. 24, 10. Mk. I 2, 5. 8, 2. 10, 42. L. 12, 4. J. 10, 10; habas Mt. I 4, 9; hab' L. 9, 58; pret. 1 sg. bæfde L. 19, 20. J. 17, 5; 2 sg. hæfdestu J. 19, 11; hæfdest J. 4, 18; hæfdes Mt. 22, 12; 3 sg. hæfde (38 times); haefde Mk. 14, 3; hæbde L. 8, 6; 2 pl. hæfdi Mt. 21, 32; 3 pl. bæfdon (25 times); opt. pres. 1 sg. hæbbe Mt. 19, 16; 2 sg. bæbbe Mk. 10, 21; 3 sg. (2 pl.?) hæbbe Mt. 18, 8. 18, 9. Mk. 9, 43. 9, 45. 9, 47; 3 sg. bæbbe L. 8, 18. 11, 5. 11, 36. 15, 8. 20, 28. J. P 188[10]; hæbb' Mt. 10, 14 mg.; 2 pl. hæbbe Mt. 21, 21. L. 13, 3. J. 12, 36. 20, 31; 3 pl. hæbbe J. 10, 10. 17, 13; pret. 2 pl. hæfde L. 17, 6; imp. sg. hæfe Mt. 5, 43. 18, 16. 18, 26. 18, 29. L. 10, 35. 14, 18. 14, 19; pl. habbað Mk. 9, 50. 11, 22; habbas Mt. 14, 27; habas Mk. 9, 50. L. 9, 3; inf. habba Mt. 1, 23. 5, 46. 6, 24. 21, 38. Mk. 10, 21. L. 24, 39; bæbbe J. 5, 39; to habbanne Mt. 1, 18 mg. 14, 4. Mk. 6, 18. L. 21, 36. J. 5, 26; to hæbbendo (= *possidenda*) L. I 7, 16; pres. p. hæbbende (18 times); hæbende Mt. I 17, 10. J. I 4, 8; hæbbend Mt. 9, 23. 19, 22. Mk. 10, 22. L. 7, 2. J. 10, 21; gsm. hæbbendes J. 10, 21; npm. hæbbende Mk. I 2, 5; dpm. hæbbendum Mt. I 18, 8. L. 7, 42; apm. hæbbende Mk. 1, 32(2); pp. haefd Mk. I 1, 20. With negative prefix:

ind. pres. 1 sg. nafu J. 4, 17; 3 sg. næfeð Mk. 4, 25; næfis Mt. 13, 12. J. 14, 30; 1 pl. nabbas Mt. 14, 17; nabbo J. 19, 15; 2 pl. nabbas Mt. 6, 1. 16, 8. Mk. 8, 17; 3 pl. nabbað Mk. 4, 17. J. 2, 3; nabbas Mt. I 8, 6. 14, 16. J. 15, 22; pret. 2 sg. næfdes J. 19, 11; 3 sg. næfde Mt. 22, 25. Mk. 4, 5. 4, 6; næbfde Mt. I 19, 14; 3 pl. næfdon Mt. 9, 36; opt. pret. 2 pl. næfdo J. 9, 41; 3 pl. næfdon J. 15, 22. 15, 24; pres. p. naebbende Mt. I 18, 3; næbbende Mt. 13, 5. L. 3, 11; næbbend Mt. 13, 5. 13, 6. [See ge-, yflehabba-; mis-hæbbende.]

hád sm. *gradus,* ds. —, Mt. I 2, 5; as. —, Mt. 10, 8 mg. [See cild-, hébstǣld-, sácerdhád.]

hádiga, see gehádiga.

hæcla sm. *pallium,* as. —, Mt. 5, 40.

hæf, see hǫndhæf.

hæft sm. *custodia,* dp. hæftü L. 21, 12.

hæfta, see gehæfta.

hǽla wv. *salvare, sanare, curare,* ind. pres. 1 sg. hælo Mt. 13, 15. J. 12, 40; 3 sg. hæleð Mt. I 18, 2. I 18, 7. I 18, 10; hæled Mt. I 20, 7. L. I 6, 1. J. I 4, 9; hæles Mt. I 19, 1. I 19, 2. I 21, 3; baeles I 19, 3; pret. 3 sg. hælde Mt. 4, 23. 19, 2. Mk. I 3, 7. L. I 5, 4. 6, 19; haelde Mt. 21, 14; opt. pret. 3 sg. baelde L. 7, 3; hælde L. 6, 7; imp. sg. hæl Mt. 8, 25. 27, 40; hæl (hæl usic, la hæl usic = *osanna*) Mt. I 21, 4. 21, 9(2). 21, 15. Mk. 11, 9. 11, 10. J. I 6, 13. 12, 13; inf. hæla Mt. 18, 1. L. 9, 2; haele J. I 3, 15; to baelanne J. I 6, 19; to hælenne L. 5, 17. 19, 10. [See gehǽla.]

hæla, see for-, gehæla.

hǣlda, see āhǣlda.

hǣldo, see ǣldo.

hǽlend sm. *Jesus, salvator,* ns. hælend Mt. (79 times). Mk. (9 times). L. 2, 11. J. (13 times); haelend Mt. I 6, 13. 1, 16. 2, 1. 3, 13. 3, 15. 8, 10. J. I 4, 5; hæleñ L.

14, 3; hælen Mt. 4, 10. 9, 23; hæl' Mt. (53 times). Mk. (57 times). L. (65 times). J. (186 times); hael' J. 21, 13; hæ' J. 19, 26; gs. hælendes Mt. I 16, 2. 14, 1. 26, 75. 27, 57. 27, 58. Mk. I 1, 12. 1, 1. J. 2, 3. 19, 25; haelendes Mt. I 6, 19. I 18, 18. 1, 1; hæl'es J. 12, 3. 13, 23. 13, 25. 18, 32. 19, 38; hæl's J. 19, 38; hæl' Mk. I 5, 17. 15, 43. L. 5, 8. 8, 41. 23, 52. 24, 3. J. 19, 38. 19, 40. 20. 12; ds. hælende Mt. I 6, 6. 8, 34; hælend Mt. 17, 4. 17, 8. 18, 1. Mk. 5, 15. 5, 27. L. 7, 4. 24, 19. J. 1, 42; —, Mt. 14, 12; hælen Mk. 9, 5; hæl' Mt. (4 times). Mk. (6 times). L. (8 times). J. (5 times); hal' L. 7, 3; as. hælend Mt. (10 times). Mk. 5, 6. L. 1, 31. J. (6 times); haelend Mt. I 6, 8. 1, 21; hælen J. 17, 3; hæl' Mt. (7 times). Mk. (7 times). L. (10 times). J. (19 times); hæ' L. 23, 20.

hǽlo sf. *salus, sanitas, salutare,* ns. hælo L. 19, 8. J. 4, 22; gs. hæles L. 1, 77; hælo L. 1, 69; ds. hælo Mt. I 16, 11 (mið hælo = *sanando*). 10, 8. 12, 13. L. I 8, 17; as. haelo Mt. I 8, 12. 5, 47 (haelo beadas = *salutaveritis*); hælo Mt. 10, 12 (beadas hælo = *salutate*). Mk. I 4, 6 (hælo head = *salutat*). L. I 8, 18. 1, 71. 2, 30; gp. haelo Mk. I 3, 10; ap. hælo L. 13, 32. [See unhǽlo.]

hǽmed sn. *nuptiæ,* np. hæmdo J. 2, 1; dp. hæmdum J. I 13, 22. [See unrehthǽmed.]

hǽs sn. (?) *imperium,* gs. hæses L. 3, 1.

hǽsere sm. *præceptor,* ns. hæsere L. 9, 49. 17, 13. 21, 7; haesere L. 8, 24. 8, 45.

hǽst, see héh.

hǽto sf. *æstus,* as. hæto Mt. 20, 12.

hǽðen aj. and sm. *gentilis, gens, Samaritanus,* ns. hæðen Mk. 7, 26; hæðin L. 17, 16; np. hædno Mt. 6, 32. L. 12, 30. J. 12, 20; hædna Mt. 12, 21; gp. hæðinra L. 21, 25; hæðna Mt. 20, 25; hædna Mt. 10, 5. L. 22, 25. J. 7, 35; hædno L. 21, 25; dp. hæðnum Mt. 20, 19; hæðnū Mt. 24, 14. L. 18, 32; hædnum Mt. 10, 18. Mk. 10, 33. 10, 42. J. I 6, 14; hædnū Mt. 12, 18. Mk. 13, 10. L. 21, 24; ap. hædno Mt. 28, 19. L. 21, 24. J. 7, 35; haedno Mk. I 4, 15.

hǽðenmonn sm. *Samaritanus,* ns. hæðinmonn L. 10, 33.

haga wm. *sæpes,* as. —, Mk. 12, 1.

hagaðorn sm. *tribulus,* dp. hagaðornum Mt. 7, 16.

hál aj. *sanus, salvus, valens,* nsm. —, Mt. 24, 13. L. 18, 26. J. 5, 9. 19, 3 (uæs ðu hál = *ave*); hal Mt. 10, 22. 19, 25. Mk. 10, 26. 13, 13. 13, 20. 16, 16. L. 7, 7. 8, 36. J. 5, 4. 5, 6. 5, 13. 5, 14. 11, 12; nsf. —, Mt. 24, 22. Mk. 5, 23; hal Mt. 9, 21. 9, 22. Mk. 5, 28. 5, 34. L. 8, 30; gsm. hales Mk. 5, 15; dsm. hal Mt. I 8, 17. L. 8, 35 (nsf.?); asm. hal Mt. 14, 30 (hál?). Mk. 10, 52. 15, 30. 15, 31. L. I 9, 20. 7, 10. 15, 27. 17, 19. 18, 42. 23, 37. 23, 39. J. 5, 15. 5, 15. 7, 23. 12, 27 (do hal = *salvifica*); hal' L. 23, 35; hálne Mt. 27, 42; asf. —, Mk. 1, 31; hal Mt. 9, 22. 16, 25. Mk. 3, 4. 5, 34. 8, 35 (2). L. 6, 9. 7, 50. 8, 48. 9, 24 (2). 17, 33; asn. —, Mt. 1, 21; npm. halo Mk. 2, 17. L. 5, 31. J. 5, 34; hale Mk. 6, 56; hal L. 8, 12; npf. hal (wosað gie hal = *avete*) Mt. 28, 9; gpm. halra (= *sanitatum*) Mk. I 3, 10; dpm. halum (= *sanatis*) Mt. I 18, 6; hálum Mt. 9, 12; apm. hálo Mt. 27, 42; halo L. 23, 35; hale Mk. 15, 31. [See unhál.]

hál interj. *ave,* hal Mt. 26, 49. 27, 29. Mk. 15, 18. L. 1, 28.

hāld, see forð-, gehāld.

hālda sv. *tenere, servare, custodire, obtinere, retinere, domare,* ind. pres. 1 sg. haldo J. 8, 55; 2 sg. haldes Mt. I 9, 18; 3 sg. haldas

Mt. 12, 11. J. 9, 16; 2 pl. haldas Mk. 7, 8. 7, 9; 3 pl. haldas Mt. I 8, 2. L. 8, 15; pret. 3 pl. heoldon Mt. 27, 36; imp. sg. hald Mt. 19, 17; pl. haldað Mt. 26, 48; haldas Mt. 27, 65. Mk. 14, 44; inf. halda Mt. 28, 20. Mk. 5, 4. J. 15, 10; to haldanne Mt. 21, 46. Mk. 3, 21. 7, 4. 12, 12; to haldenne L. I 9, 15. [See ā-, be-, eftbe-, for-, forebe-, ge-, tóhālda; ef. also hāldend.]

hāldend sm. (pres. p.) *custos, custodiens, servans, tenens,* ns. haldend Mt. I 6, 3. Mk. I 3, 11; as. haldond L. I 6, 13; np. haldendo Mt. 28, 4. L. 2, 8; haldende Mt. 27, 54; dpm. haldendum Mt. I 22, 7. 27, 66. J. I 7, 7; haldendū Mt. 28, 11. [See durehāldend.]

hālf sf. *dimidium,* ds. halfe Mt. 26, 64 (suiðra halfe = *dextris*). 27, 38 (suiðre halfe = *dextris*). Mk. 1, 45 (frō halfe gehuele = *undique*). J. 10, 1 (on oðre halfe = *aliunde*). 12, 6; half (suiðre halfe = *dexteram*) J. 21, 6; as. half L. 19, 8; a half Mk. 6, 23.

hālfewie aj. *semivivus,* asm. (?) halfewie L. 10, 30.

hálgiga wv. *sanctificare,* ind. 1 sg. halgiga J. 17, 19; imp. sg. halgig J. 17, 17; halga J. 17, 17. [See gehálgiga.]

hálgung sf. *hallowing, dedication,* ns. halgung J. 10, 22 (2) (niuaes huses halgung, eirica halgung = *encænia*).

hálig aj. *sanctus, festus,* nsm. halig Mt. I 8, 7 (3). Mk. 13, 11. L. (7 times). J. 5, 1. 14, 26. 17, 11; nsf. (wk.) halga Mt. 7, 6 mg.; nsn. halig Mt. I 17, 13. L. 1, 35; gsm. halges Mt. 28, 19. L. 2, 42. J. P 187 13 (2); gsn. halges L. 1, 72; dsm. halgum J. I 5, 4. 2, 23. 4, 45 (2). P 188 2; haligū Mk. 14, 2; halge L. I 2, 6. 1, 15. 1, 41. 1, 67. J. I 3, 7. 1, 33 (wk.); halig Mt. 1, 18. 1, 20. 3, 11. 24, 15. Mk. I 5, 16. 1, 8. L. I 2, 4. 2, 26. J. 1, 33; hal' L. 3, 16. 4, 1. 10, 21; asm. haligne Mk. 3, 29. 12, 36; halig Mt. I 19, 4. 12, 32. Mk. I 3, 2. 6, 20. L. 12, 10. J. I 8, 6 20, 22; asf. halig Mt. 4, 5. 27, 53; (wk.) halga Mt. 27, 53; asn. halig Mt. 7, 6. 7, 6 mg.; gpm. haligra L. 9, 26; halga Mt. 27, 52; dp. halgum (niuæs timbredes huses halgum = *encænia*) J. I 6, 6; halgū Mk. 8, 38.

hálígwer sm. *sanctus,* ns. haligw' Mk. 1, 24; gp. haligwara L. 1, 70. [Cf. also halga wæra Mt. 27, 52.]

hálígdæg sm. *sabbatum,* dp. haligdagū Mk. 3, 2.

hálígdœ́g smn. *sabbatum,* ns. haligdoeg Mk. 6, 2.

hálígdóm sm. *sacramentum,* ns. haligdom Mk. I 5, 11.

hálignise sf. *sanctitas,* ds. halignise L. 1, 75.

hāll sf. *prætorium,* as. halle J. 18, 28.

hālm sm. *palea,* ap. halmās Mt. 3, 12; halm L. 3, 17.

hālscod sm. (?) *sudarium,* ds. halseóde J. 11, 44; halsado L. 19, 20; as. haseode J. 20, 7.

hālsiga wv. *adjurare,* ind. pres. 1 sg. halsigo Mk. 5, 7; halsa Mt. 26, 63.

hālt aj. *claudus,* asm. halt Mt. 18, 8. Mk. 9, 45; npm. halto Mt. 11, 5. 21, 14. L. 7, 22; gpm. halt' J. 5, 3; dpm. haltū L. 14, 13. 14, 21; apm. halto Mt. 15, 30. 15, 31; halte Mt. I 21, 3.

hálwœnde aj.. sn. (?) *salutaris,* dsm. halwoende L. 1, 47; asn. halwoende L. 2, 30; haluende L. 3, 6; dpn. halwoendū L. I 6, 2.

hám sm. *domus, mansio, possessio,* ds. hame L. 8, 51; háme J. 11, 20; ham L. 15, 6; —, L. 7, 10. 9, 61; as. ham L. 18, 29; np. hamas J. 14, 2; ap. hamas Mt. 19, 22. J. 14, 23.

hámcúð aj. *familiaris,* apf. (wk.) hameuða Mt. I 9, 1.

hámiga, see gehámiga.
hár aj. *canescens,* asm. hárne Mt. I 1, 5.
harmcwœða sv. *exprobrare, conviciari, calumniari,* ind. pres. 3 pl. harmcueðað L. 6, 22; pret. 3 pl. hearmcuoedon Mk. 15, 32; pp. dpm. harmcuoedū L. 6, 28.
hárwelle aj. *canescens,* asm. —, Mt. I 1, 5.
hát sn. *promissum,* as. —, L. I 11, 14. 24, 49. [See gehát.]
háta sv. *jubere, præcipere, imperare, promittere, dici,* ind. pres. 2 sg. hates Mt. I 1, 11; 3 sg. hatteð L. 8, 25; hateð L. I 7, 17; hates Mt. I 16, 9. I 17, 1; hátas Mk. 1, 27; hata Mt. 26, 36; hæt (pret. 3 sg.?) Mk. I 3, 20; pret. 2 sg. hehtes Mt. I 1, 11; 3 sg. heht Mt. I 20, 11. I 20, 13. 18, 25. 21, 6. Mk. I 5, 9. 1, 44. 6, 39. 8, 7. L. I 9, 5. I 9, 17. 5, 14. 8, 55. 19, 15; imp. sg. háat Mt. 14, 28; pp. haten Mt. 26, 3. [See ā-, forege-, geháta.]
haðriga, see efnege-, gehaðriga.
háwiga, see beháwiga.
hē pers. pron. *ille, ipse, se,* nsm. he Mt. (121 times). Mk. (68 times). L. (108 times). J. (94 times); hie (?) J. I 5, 15; hé J. 13, 26. 16, 2; hee Mk. 10, 6 (= *masculum*); ʰe Mt. 24, 43; h L. 10, 26; nsf. hio Mt. 9, 21. Mk. 16, 10. L. 8, 50. 20, 32 (2). 22, 56; hia Mk. 5, 23 (2). J. 20, 16; hiu Mt. 9, 18. 12, 13. 12, 42. 14, 8. 15, 27. 26, 10 (2). Mk. 6, 24. 7, 28. 10, 12. 12, 22. J. I 8, 4. 20, 15; hiuu (= *feminam*) Mk. 10, 6; nsn. hit Mt. 26, 25. 26, 48. 27, 6. Mk. 9, 10. 13, 7. L. 11, 28. J. I 4, 16; gsm. his Mt. (246 times). Mk. (147 times). L. (243 times). J. (184 times); is Mt. 1, 21. 10, 14 mg. 13, 19. 13, 55. J. 13, 2; hís Mt. 22, 5; h L. I 3, 8; gsf. hire Mt. (17 times). Mk. (10 times). L. (17 times). J. (6 times); hiræ L. 7, 38; gsn. his Mt. 7, 27. Mk. 6, 28; dsm. him Mt. (202 times). Mk. (152 times). L. (203 times). J. (161 times); hī Mt. (10 times). Mk. (13 times). L. (13 times). J. (62 times); hin J. 6, 8; hime Mk. 2, 25; dsf. hir Mt. (4 times). Mk. (8 times). L. (9 times). J. (16 times); hire L. 1, 28; hiræ L. 7, 47; dsn. him Mt. I 7, 1. 12, 25 (2). 12, 26. Mk. 12, 31. L. 11, 17. 21, 30; asm. hine Mt. (188 times). Mk. (210 times). L. (238 times). J. (233 times); hrine L. 8, 47; hin L. 10, 30. J. 9, 15; asf. hia Mt. (15 times). Mk. (14 times). L. (28 times). J. (18 times); hea Mt. 1, 19 (2). 1, 25. 5, 30. Mk. 14, 5; asn. hit Mt. 26, 29. J. P 188 3. P 188 4. P 188 6; np. hia Mt. (99 times). Mk. (97 times). L. (77 times). J. (41 times); hie Mt. I 15, 2. I 15, 3. 6, 2. 10, 28; hię Mt. 18, 19; hið Mt. 22, 19; hi Mk. 7, 36; hea Mt. I 2, 1. I 7, 17. I 18, 13. I 20, 19. 4, 22. 5, 9 mg. 5, 10. 5, 16. 6, 7. 7, 12. 10, 1. 28, 10. Mk. 12, 23. 12, 35. L. 10, 13. 11, 54; gp. hiora Mt. (76 times). Mk. (27 times). L. (90 times). J. (16 times); hiara Mt. 6, 14. L. 23, 1; heora Mt. I 3, 5. 9, 4; heara Mt. 6, 5; dpm. him Mt. (119 times). Mk. (128 times). L. (105 times). J. (74 times); hī Mk. (6 times). L. (20 times). J. (35 times); chim (?) Mt. I 22, 10; ap. hia Mt. (41 times). Mk. (46 times). L. (36 times). J. (19 times); hiæ J. 20, 22; hea Mt. I 5, 11. 2, 9. 4, 21. 4, 24. 5, 2. 14, 26 mg. 15, 30. 17, 27. Mk. 14, 37; hi Mk. 13, 22.
héa, see hē.
héafiga wv. *plangere,* ind. pret. 2 pl. heafegde Mt. 11, 17. [See ā-, gehefgiga.]
héafud sn. *caput,* ns. heafud Mt. 14, 11; heafod Mt. I 19, 14. 5, 18 (stæfes heafod = *apex*); gs. heafdes Mt. 10, 30. L. 7, 38. 12, 7; ds. heafde L. 21, 18. J. 19, 30. 20, 12; hæfde J. 19, 2; heafud Mk. 12, 4; as. heafud Mt. (7 times). Mk.

(6 times). L. (3 times); heafod Mt. 5, 36. Mk. 15, 19. L. 7, 46; heofud (heafud?) Mk. 6, 25; heafut Mt. 21, 42. J. 13, 9; héafut J. 20, 7; heafu Mt. 14, 8; ap. heafda Mt. 27, 39. Mk. 15, 29. L. 21, 28.

héafudling sm. *coæqualis, conservus,* ap. heafodlinges Mt. 11, 16. 24, 49.

héafudpǫnna wm. *Calvaria, Golgotha,* gs. heafudponnes Mt. 27, 33. Mk. 15, 22; heafodponna L. 23, 33; hefidponna J. 19, 17 (2).

héafudweard sf. *capitulum,* ns. heafudwueard Mt. I 16, 1; heafudwærd (cynnes heafuduærd = *tribunus*) J. 18, 12; ds. heafoduеard Mt. I 9, 16; np. heafudweardo Mk. I 1, 1; heafudwearda Mt. I 22, 9.

héanise sf. *altitudo, altum, altissimum, summum, excelsum, sublime, supernus,* ds. heannise Mk. 13, 27; as. heanisse Mt. 13, 5. Mk. 4, 5; heannise L. 12, 29; heanise L. 5, 4. 6, 48; dp. heannisum Mt. 21, 9; heanissū Mt. 24, 31. Mk. 11, 10; heannissū L. 19, 38. J. 8, 23; heannisū L. 2, 14; heanisū L. I 10, 3; heonisū L. I 4, 1.

héape (?) *rubus,* ds. heape L. 20, 37.

heara, see hē.

heard s. *sycomorus,* as. —, L. 19, 3. [See heartbrér.]

heard aj. *durus,* nsm. —, Mt. 25, 24. [See heartlice, inheardmǫnn.]

heardnise sf. *duritia,* ds. heardnisse Mk. 10, 5.

hearpa (?) sm. *cithara,* ap. hearpas Mt. I 8, 2.

heart sm. *cervus,* gp. hearta Mt. I 6, 2.

-heart, see -heort.

hearta sn. (?) *cor,* ns. —, Mt. 13, 15. 15, 8. Mk. 6, 52. 7, 6. L. 12, 34. J. I 7, 4. 14, 1. 16, 22; heorta L. 24, 32. J. 14, 27; gs. heartes Mt. 19, 8. Mk. 10, 5. 16, 14. L. 6, 45 (2). 9, 47; heartæs Mk. 3, 5; heortes L. 1, 51; ds. hearte Mt. 5, 7 mg. 5, 8. 11, 29. 15, 18. 15, 19. 22, 37. Mk. 11, 23; heartæ Mt. 13, 15; —, Mt. I 14, 4. 5, 28. 13, 19. 24, 48. L. 2, 19. 2, 51. 24, 25. J. 12, 40; heorte Mk. 12, 33; heorta Mt. I 5, 10. I 19, 18. 12, 40. Mk. 7, 21. 12, 30. L. 1, 66. 8, 12. 10, 27. 12, 45. J. 13, 2; herte L. 8, 15; as. —, 7, 19. 8, 17. J. 12, 40. 16, 6; np. hearto L. 21, 34; dp. heartum Mt. 18, 35. Mk. 2, 6; heartū L. 5, 22; heortum L. 2, 35. 21, 14; heort' Mt. 9, 4; heortū L. 3, 15. 9, 44; hearto Mk. 2, 8; ap. —, Mk. 4, 15. L. 1, 17. 16, 15. 24, 38. [See -heort.]

heartbreer sm. *morus,* ds. —, L. 17, 6. [See heard.]

heartliee av. *paulatim,* Mt. I 9, 11. Mk. I 3, 20. J. 12, 32. [See heard.]

héawa, see ā-, gehéawa.

hębba sv. *elevare,* pres. p. dpn. hebbendum J. 11, 41. [See ā-, ge-, under-, uppāhębba.]

hębbing, see upphębbing.

heest, see héh.

hęfig aj. *difficilis, gravis, gravior, molestus, oneratus, incrassatus, ingravatus,* nsm. hefig L. 11, 7; nsf. hefig L. 18, 5; nsn. hefig Mt. 13, 15. Mk. 10, 23. 10, 24; héfig L. 18, 24; npm. hefigo Mk. 14, 6. 14, 40; hefege Mt. 11, 28; npn. hefigo Mt. 23, 23; apf. hefiga Mt. 23, 4.

hęfige av. *difficile, vix,* hefig Mt. 19, 23. L. 16, 16 (= *vim*); hefia L. 9, 39.

hęfigliee av. *graviter,* hefiglice Mt. 13, 15. L. 11, 53.

hęfignise sf. *pondus, pressura, ægrotatio, invitatio,* ns. hefignise Mt. I 18, 19; gs. hefignise J. 16, 21; as. hefignise Mt. 20, 12; ap. hefignise Mt. 8, 17.

hég sn. *fænum,* ns. heg Mt. 6, 30; heig J. 6, 10; as. heg Mt. 14, 19.

héh aj. *altus, excelsus, summus,* nsm. heh Mk. 14, 36 (la heh = *abba*). J. 4, 11; dsn. heh (sb.) L. 1, 78; asm. heh Mt. 4, 8. 17, 1. Mk. 9, 2; dpn. (?) heū (sb.) Mk.

13, 27; comp. hera (= *major*): nsm. hera Mt. 11, 11. Mk. 10, 43. L. 22, 26. 22, 27; héra J. 4, 12; nsn. av. (?) —, (= *altius*) hera Mt. I 6, 12; hero Mt. I 6, 19; superl. héist (= *major, maximus, altior, altissimus*): nsm. heist Mt. 23, 11; heest Mt. 20, 26; gsm. (wk.) heiste L. 1, 32. 6, 35; heista Mk. 5, 7. L. 1, 76; heisto L. 1, 35; hæsta L. 8, 28; dsn. heigsta L. I 11, 17; asm. heeist Mt. I 20, 9; asn. (av.?) heista Mt. I 6, 19; npm. heisto L. 24, 20; heist Mt. 20, 25; dpn. heistum Mt. I 7, 15.

héhgeréfa wm. *præses,* dp. hehgeroef' Mk. 13, 9.

héhsácerd sm. *summus sacerdos,* ns. hehsacerd Mt. I 1, 10; hehsac' Mk. 14, 61; hehsac' Mk. 14, 60; gs. heh... sac' Mk. 14, 63; hehsacerdas Mk. 14, 47. 14, 54; hehsac' Mk. 14, 66; ds. hehsacerd Mk. 14, 53; np. hehsacerdas Mk. 14, 53; np. hehsacerdas Mk. 11, 27. 14, 1; hehsac' Mk. 15, 1. 15, 3. 15, 10. 15, 31; dp. hehsacerdum Mk. 8, 31. 14, 10; heh' sacerd' Mk. 14, 43.

héhsedl sn. *thronus, tribunal,* ns. hehseðil Mt. 5, 34; ds. heghseðel Mt. 23, 22; hehsedle Mt. 27, 19. J. 19, 13; ap. hehsedlo L. 22, 30.

héhsomnung sf. *archisynagoga,* dp. hehsomnungum Mk. 5, 22.

héhstāld smfn. *virgo,* ns. hehstald Mt. 1, 23. L. 1, 27. J. I 1, 2. I 1, 5; gs. hehstaldes (fem.) L. 1, 27; ds. hehstalde L. 1, 27. J. I 2, 4 (fem.); heghstald Mt. I 14, 11; as. hehstald J. I 1, 5. J. I 1, 13 (neut.); np. hehstaldo Mt. 25, 11; hehstalde Mt. 25, 7; dp. hehstaldum Mt. I 22, 1. 25, 1.

héhstāldhád sm. *virginitas,* ds. hehstaldhad L. 2, 36.

héhstāldnise sf. *virginitas,* ns. hehstaltnisse J. I 1, 3.

héhsynn sf. *crimen,* ds. hehsynne Mt. 12, 5. L. I 2, 3.

héig, see hég.

héist, see héh.

hél sm. *calcaneus,* as. hel J. 13, 18.

hela, see hæla.

Helias p. n., ns. —, (7 times); hel' Mk. 9, 13; gs. heliæs L. 1, 17; helies L. 4, 25; ds. heliæ Mk. 9, 5; as. helī Mk. 8, 28.

Heling p. n., ns. —, L. 3, 23.

hęll sf. (?) *infernus, inferus,* gs. helles Mt. 16, 18; ds. helle L. 10, 15. 16, 23; as. helle Mt. 11, 23.

helpa sv. *adjuvare, misereri,* imp. sg. help Mt. 20, 30. Mk. 9, 24; pres. p. helpende L. I 7, 1. [See gehelpa, helpend.]

helpend sm. *homo,* as. —, J. 5, 7.

héna wv. *spernere,* ind. pres. 3 sg. henes L. 10, 16 (2). [See ā-, gehéna.]

-hęnde, see ídelhęnde.

hénend sm. (pres. p.) *accusator,* dp. dp. henendum J. I 5, 9.

hęnne wf. *gallina,* ns. henne Mt. 23, 37.

hénnise sf. *calcandum,* gs. henisæs L. 10, 19.

hénðu sf. *penuria,* ds. henðu Mk. 12, 44.

heofon smn. *cælum,* ns. —, Mt. (4 times). Mk. 13, 31. L. (2 times); hefon L. 4, 25; gs. heofnæs Mk. 4, 32. L. I 10, 16; heofnes Mt. (7 times). Mk. (3 times). L. (6 times); ds. heofone Mt. 14, 19; heofne Mt. (7 times). Mk. (6 times). L. (12 times). J. 3, 13; as. —, Mt. 5, 34. L. 10, 15. 16, 17 (neut.); heofun J. 1, 51 (neut.); heof' L. 15, 21; np. heofnas Mt. 3, 16; gp. heofna Mt. (34 times). L. 21, 26; heafna Mt. 5, 19 (2). 5, 20. 19, 12. 24, 31; dp. heofnum Mt. (10 times). Mk. 12, 25. L. 9, 54. 11, 13. J. (12 times); heofnū Mt. (15 times). Mk. (6 times). L. (12 times). J. P 188 11 (10 more); heofnu L. 20, 5; ap. heofnas Mt. 6, 9. 10, 32 (2). 10, 33. 12, 50. Mk. 1, 10; heafnas Mt. 5, 45. 6, 1.

heofoncund aj. *heavenly*, nsm. —, J. 6, 31 mg.
heofonlie aj. *caelestis*, nsm. Mt. 5, 48. 6, 14. 6, 26. 15, 13. 18, 35. L. I 3, 19; gsf. (nsf.?) —, L. 2, 13; asn. heofunlie J. 6, 58; apn. (wk.) heofunlieo J. 3, 12.
heona av. *hinc, a modo*, —, Mt. 17, 20. 26, 64. L. 4, 9. 13, 31. 16, 26. J. 18, 36; heone Mt. 26, 29; hiona J. 2, 16. 14, 31. 19, 18; heana J. 7, 3; hena Mt. 23, 39.
heonu interj. *ecce*, Mt. (54 times). Mk. 1, 2. 2, 24. 3, 32. 3, 34; heono Mt. 11, 10. 17, 5. 26, 46. 26, 47. 26, 51. Mk. (12 times). L. (56 times). J. (15 times); heona Mt. 24, 25; heonu Mt. 2, 1; heonu Mt. 11, 8; heono L. 23, 15. J. 3, 26. 4, 35; heuno Mt. 12, 47; heno Mt. I 6, 15. 2, 9. Mk. 8, 2; heno Mt. 1, 20.
heora, see hē.
heorot, see heard, heart.
-heort, see milt-, unmiltheort.
-heortnise, see miltheortnise.
hér av. *hic*, her Mt. I 4, 2. 14, 17. (6 more). Mk. (6 times). L. (9 times). J. (4 times); hér Mt. 17, 4. 24, 23. 28, 6. Mk. 8, 4. L. 22, 38. 24, 6. J. 11, 32; hir Mk. 16, 6.
hér sn. *capillus, pilus, fimbria, spica*, ns. —, L. 21, 18; as. her Mt. 5, 36; np. hera Mt. 10, 30; hero L. 12, 7; gp. hera L. I 5, 3; dp. herum Mt. 3, 4. L. 7, 38. 7, 44; hérum J. 11, 2; herū Mk. 1, 6. J. 12, 3; ap. —, Mt. 23, 5.
héra wm. *minister*, ns. hera J. 12, 26; —, Mk. 10, 43.
héra wv. *audire, servire, obœdire, ministrare*, ind. pres. 1 sg. hero L. 15, 29. 16, 2; 2 sg. heres Mt. 27, 13 (2); 3 sg. heres Mt. 13, 19. 13, 22. 13, 23. 18, 17 (2); héres Mt. 10, 14; 2 pl. heras Mk. 4, 24; heres Mt. 13, 17; 3 pl. herað Mt. 13, 15. Mk. 4, 20. 4, 41; heras Mt. 13, 13; héras Mt. 13, 16; pret. 3 sg. herde Mk. I 4, 17. L. I 2, 3; hérde L. 2, 37; 2 pl. herdon Mt. 11, 4. 26, 65. L. 7, 22; herde Mt. 5, 33; hérdon Mt. 10, 27; 3 pl. herdon Mt. 13, 17. Mk. I 3, 9. 3, 8; opt. pres. 3 sg. here Mt. 18, 17; 1 pl. here L. 1, 74; imp. pl. herað Mk. 4, 3; heres Mt. 21, 33. Mk. 7, 14; inf. hera Mt. 6, 24. L. 16, 13; here L. I 8, 20; to herranne Mt. 13, 9; to heranne Mt. 12, 42. 20, 28. Mk. 4, 9. 7, 16. L. I 8, 15. 14, 35. 21, 38; pres. p. herende L. 2, 46; npm. herend Mk. 3, 8. 4, 12. [See efnege-, gehéra.]
héra aj., see héh.
héreniga, see gehéreniga.
here smn. *turba, multitudo, legio, legatio, exercitus*, ns. here Mt. 14, 23. Mk. 5, 9. 12, 41. L. 8, 30. 9, 37. 22, 47. 23, 48. J. 12, 18. 12, 29; ds. here Mk. 10, 46. L. I 5, 19. I 10, 15. (10 more); as. here Mt. 14, 14. 14, 19. L. 9, 13. 18, 36; np. hergas Mt. 22, 7. L. 9, 18. 14, 25. 23, 27; dp. hergum Mt. I 6, 19. L. 7, 24. 9, 16. 12, 1. 12, 54. 19, 39; hergū Mt. 14, 19. L. 11, 29. 22, 6; ap. hergas Mt. 8, 18. 26, 53. L. 9, 12.
heremonn sm. *miles, minister*, ap. heremenn L. 7, 8. J. 18, 3.
herenise sf. (?) *laus*, ns. herenis Mt. I 6, 10; gs. herenis Mt. I 17, 7; hernises L. I 6, 17.
heriga wv. *laudare*, inf. to herganne L. 19, 37; pres. p. npm. hergendo L. 2, 20; gpm. hergendra L. 2, 13; dpm. hergiendū L. I 10, 12; pp. hered Mk. I 2, 12. [See efnege-, geheriga.]
Hering p. n., ns. —, L. 3, 28.
hérnise sfn. (?) *audientia, auditus, ministerium, obsequium, mysterium*, gs. (= *audiendi*) hernisses Mk. 4, 23; hérnisses Mt. 11, 15; hernises L. 8, 8. 14, 35; ds. hernise Mt. 13, 14. J. I 5, 7. 12, 38; as. hernisse J. 16, 2; hernise Mk. I 1, 17. 4, 11.
Herodes p. n., ns. —, (4 times); herodes Mt. 2, 7. 2, 13; herod'

(4 times); herō (6 times); gs. —, (5 times); heroðes Mt. 2, 22. L. 1, 5; heroðis Mk. 8, 15; herō L. 23, 7; ds. herode (3 times); herō L. 23, 7; as. heroðes (ds.?) Mt. 2, 22; herō L. I 8, 8.

Herodia p. n., ns. —, Mk. 6, 19; gs. herodiaðes Mt. 14, 6; herodiades Mk. 6, 22; as. (?) herodiades Mk. 6, 27.

hérsumiga wv. *obedire*, ind. pres. 3 sg. hérsumiað L. 17, 6; 3 pl. hersumiað Mk. 4, 41.

hérsumnise sf. *humilitas*, gs. hersumnise Mk. I 4, 15.

Hesiehio p. n., ns. —, Mt. I 2, 11.

hí, hía, see hē.

-hianda, see behianda.

hiara, see hē.

hider av. *huc*, —, Mt. 8, 29. 14, 18. Mk. 11, 3. L. 16, 26. 19, 27. 22, 51. 23, 5. J. 20, 27; hidder J. 4, 15; hidir Mt. 17, 17. 22, 12. J. 6, 25.

Hieremias p. n., as. —, Mt. 2, 17. 27, 9.

Hiericho p. n., ds. —, Mt. 20, 29. Mk. 10, 46; hiē L. I 9, 18.

Hierusalem p. n. (In the form of hierusalem and various contractions; only once hierusolī Mk. 7, 1; 57 occurrences in all).

hierusolimise aj. *hierusolymita*, npm. (wk.) hierusolimisea Mt. 2, 3; hierusolomiseo Mk. 1, 5; dpm. hierusolimiseum J. 1, 19. 4, 45.

hígo sm. pl. (?) *familia*, g. higna Mt. 13, 27. L. 13, 25; d. higo L. 2, 4; a. higo L. 12, 42.

hígwise s. *familia*, gs. hiogwuise L. 12, 39; hiuuise L. 13, 25. 14, 21. 22, 11.

himong prep. *inter*, himong Mt. I 18, 13. [See inmong.]

hinegrig, see hyngrig.

hío, híu, see hē.

híoful s. *facies*, ns. hioful Mt. I 7, 9.

hiora, see hē.

hiorde sm. *pastor*, ns. —, Mt. 25, 32. J. I 6, 3. 10, 2. 10, 11. 10, 12. 10, 14. 10, 16; hiorda J. I 6, 4. 10, 11; as. —, Mt. 9, 36. 26, 31. Mk. 6, 34, 14, 27; np. hiordo L. I 4, 1; hiorda Mt. 8, 33. L. 2, 15; —, L. 2, 8. 2, 20; dp. hiordū L. I 3, 19. 2, 18. [See ewœnhiorde.]

híorod sm. *familia, militia*, gs. hiorodes Mt. 20, 1. 20, 11. 21, 33. 24, 43. L. 2, 13. 13, 25. 22, 11; hiorodæs Mt. 13, 27; hiorades Mt. 10, 25; hirodes L. 12, 39; iorodes Mt. 13, 52; ds. hiorode J. P 188[8]; hiorod (as.?) Mt. 24, 45.

hir, hire, his, hit, see hē.

híw sn. *color, species*, gs. hives (vngelíees hives = *discolorem*) Mt. I 4, 3; ds. hiwe Mt. I 4, 2; huiu L. 3, 22.

híwiga, see ge-, oferhíwiga; unhíwed.

híwise, see hígwise.

hlada sv. *haurire*, opt. pres. 2 sg. hlada J. 4, 11; inf. to ladanne J. 4, 7. [See gehlada.]

hlæhha sv. *ridere, deridere*, ind. pres. 2 pl. hlæheð L. 6, 21; hlæhas L. 6, 25; pret. 3 pl. hlogon L. 16, 14. 23, 35; hlogun L. 8, 53; pres. p. dpm. hlæhendū L. I 5, 7. [See ge-, inhlæhha.]

hlætmest, see lætmest.

hlætmeste, see lætmeste.

hlåf smn. *panis*, ns. hlaf L. 4, 3. J. (8 times); gs. hlafes L. I 11, 11. 24, 35. J. I 7, 3; ds. hlafe Mt. 16, 11. Mk. 8, 14. J. I 5, 2. 6, 51; hlafe L. 4, 4; hlaf Mt. 4, 4; as. hlaf Mt. (6 times). Mk. (5 times). L. (7 times). J. (7 times); —, L. 14, 1. J. 13, 18; laf J. 13, 26. 21, 13; låf J. 13, 26. 21, 9; np. hlafo Mk. 6, 41. L. 9, 13; hlafas Mt. 15, 33; hlafa Mt. 4, 3; gp. hlafana Mt. 16, 9; hlafa Mt. 14, 19. 16, 10. 16, 12; dp. hlafum Mt. I 19, 15. I 20, 1. Mk. I 3, 18. L. 9, 16. J. 6, 13. 6, 26; hlåfum Mt. 14, 17; hlafū (8 times); ap. hlafas Mt. 12, 4. 14, 19. 15, 34. 15, 36. 16, 7. 16, 8. Mk. 8, 6. 8, 14. 8, 19. 8, 20. L. I 7, 3. 6, 4. J. 6, 9; hlafas

L. 11, 5; hlafo Mk. 2, 26. 6, 37. 6, 38. 6, 41. 7, 2. 8, 16. 8, 17. J. 6, 11; lafo Mk. 8, 5.
hláfdia wf. *lady,* ns. hlafdia J. 20, 16 mg.
hláferd sm. *dominus,* ns. hlaferd Mt. (19 times). Mk. 12, 9. L. 16, 8. 19, 31. 20, 13. J. 21, 7(2); hlafard Mt. I 17, 20 (hundraðes monna hlafard = *centurio*). 18, 27. 20, 8. L. 18, 6. J. 15, 15; hlaferd Mt. 6, 24 mg. (gidsunges hlaferd = *mamona*); hlafærd J. 21, 12; hlafurd Mk. 2, 28; hlaferd Mk. 13, 35; hlaf' L. (4 times); gs. hlaferdes Mt. 25, 18. 25, 21. L. I 8, 19. 16, 5; hlafeī Mt. 25, 23; laferd L. I 10, 7; ds. hlaferde Mt. 10, 24. L. 16, 5. J. I 7, 2. 15, 20; hlaferdo L. I 10, 1; as. hlaferd Mt. 9, 38. 22, 43. 22, 45. L. 12, 36. J. 20, 13; hlafærd J. 20, 2; np. hlaferdas L. 19, 33; gp. hlaferda Mt. 15, 27; dp. hlaferdum Mt. I 17, 9. 6, 24; hlaferdū L. 16, 13.
hlattiga, see lattiga.
hlatto, see latto.
hlaðiga, see laðiga.
hléafgewrit, see léafgewrit.
hléata sv. *sortiri,* opt. pres. 1 pl. hleatte J. 19, 24.
hléga, see léga.
hléof, see léaf.
hlifiga, see lifiga.
hlioniga wv. *accumbere, discumbere, recumbere,* ind. pres. 3 pl. hlinigað L. 13, 29; pret. 3 sg. hlionade Mt. 26, 20. L. 7, 37; imp. sg. hlinig L. 14, 10; hlina (opt. pres. 2 sg.?) L. 14, 8; pres. part. hlingende L. I 5, 13; gsm. lingendes Mt. 26, 7; npm. hliongende L. 7, 49; hlingende L. 5, 29; linigiendo Mk. 2, 15; gpm. hlingindi J. 21, 12; lioniandra J. 13, 28; dpm. hlingendum Mk. 6, 22; hlinigendū Mk. 16, 14; hlingendū L. 5, 29. 14, 10. 14, 15. [See gehlioniga.]
hlíora, see líora.
hlosniga wv. *listen.* pres. p. hlosnende (*suspensus* = *attentive, listening*) L. 19, 48.
hlott sn. *sors, portio,* ds. hlod L. I 3, 4; hlodti L. 1, 9; as. —, Mk. 15, 24. J. 19, 24; hlodd L. 15, 12.
hlúta, see lúta.
hlûtorlice av. *perspicue,* lutorlice Mt. I 8, 8.
hlýding sf. *clamor,* ns. lydeng Mt. 25, 6.
hlysna wv. *audire,* imp. pl. lysnas Mt. 13, 18.
hnęsc aj. *mollis, tener,* nsm. hnesc Mt. 24, 32; nesc Mk. 13, 28; dp. hnescū Mt. 11, 8; hnescum L. 7, 25
hnęscnise sf. *softness,* dp. hnescnisū (= *mollibus*) Mt. 11, 8.
hóa sv. *crucifigere,* inf. to hoanne Mt. 20, 19. J. 19, 10; pres. p. dpm. hoendū L. I 11, 7. [See ā-, gehóa; hǫngiga.]
hóc sm. *hamus,* as. —, Mt. 17, 27.
-hóf, see behóf.
hófiga, see behófiga.
hoga *prudens, sollicitus,* nsm. —, Mt. 24, 45. L. 12, 42; npm. hōgo L. 12, 11; hogo Mt. 10, 16. L. 16, 8 (betro hogo = *prudentiores*); npf. hogo Mt. 25, 9; dpm. hogum Mt. 11, 25; hogū L. 10, 21. [See unhoga.]
hogafæst aj. *prudens,* npf. hogofæste Mt. 25, 2. 25, 4; dpm. hogfæstū Mt. 11, 25.
hogafull aj. *prudens,* dpm. hogfullū Mt. 11, 25.
hogascip sm. *prudentia, industria,* ds. hogahscipe Mt. I 8, 13; hogascipe L. 1, 17; hogascipe' L. I 8, 19; as. hogoscip L. 2, 47.
hoglice av. *prudenter,* —, L. 16, 8.
hol (hól?) smn. *fovea,* ap. holas Mt. 8, 20. L. 9, 58; holo L. I 6, 12.
hold sm. *tribunus,* dp. holdum Mk. 6, 21.
-hǫma, see líchǫma, líchǫmlic.
hǫna wm. *gallus,* ns. hona Mt. 26, 34. 26, 74. 26, 75. Mk. 14. 30. 14, 68. 14, 72(2). L. 22, 34. 22, 60. 22, 61. J. 13, 38. 18, 27.

hǫncréd sm. *galli cantus,* ds. honcroed Mk. 13, 35.
hǫnd sf. *manus,* ns. hond Mt. (5 times). Mk. 9, 43. L. (5 times); gs. hónd (ns.? ds.?) Mt. I 17, 20; ds. honde Mk. 14, 58 (2). J. 18, 22; hond Mt. 3, 12. L. 1, 71. 1, 74. 3, 17. J. 3, 35. 10, 28. 10, 29; honda (ease doubtful) Mk. I 2, 17; as. hond Mt. (15 times). Mk. (11 times). L. (9 times). J. 20, 25; hónd Mt. I 1, 6. 14, 31. 26, 45 (ap.?). J. 20, 27; np. hond J. 11, 44; gp. honda J. I 8, 7; I 8, 11; hondo L. 11, 13; dp. hondum (9 times); hondū (8 times); ap. honda Mt. 18, 8. 26, 50. 27, 24. Mk. 6, 2. 14, 46. 16, 18. L. 21, 12. 24, 39; hondo Mk. 7, 3. 8, 25. 9, 43. L. 20, 19. 22, 53. 24, 40; hóndo J. 21, 18; hond J. 7, 30. 7, 44. 20, 27; hónd Mk. 9, 31. 14, 41. L. 13, 13. J. 13, 9. 20, 20.
hǫndbæftiga wv. *lamentari,* ind. pret. 1 pl. hondbeafton L. 7, 32; 3 pl. hondbæftadon L. 23, 27.
hǫndbred sn. *palma,* ap. hondbreodo Mt. 26, 67.
hǫndhæf s. *sarcina,* dp. hondhæfū L. 11, 46.
hǫndsmǣll sm. *alapa,* ap. hondsmællas J. 19. 3.
hǫngiga wv. *pendere, crucifigere,* ind. pres. 3 sg. honges Mt. 22, 40; pres. p. hongende L. I 11, 8. [See ā-, gehǫngiga; hóa.]
hordern sn. *cellarium,* ns. —, L. 12, 24.
horiga, see gehoriga.
horn sm. *cornu,* as. —, L. 1, 69.
hornpie s. *pinna,* as. —, L. 4, 9.
hornscéað sf. *pinnaculum,* as. hornseeaðe Mt. 4, 5.
hose (?) sf. *siliqua,* dp. hosū L. 15, 16.
hracentég, see raeentég.
hrædlice av. *per præceps,* Mt. 8, 32.
hræfn sm. *corvus,* ap. ræfnas L. 12, 24.
hræfna, see ræfna.
hrægl sn. *vestimentum, tunica, pallium, sindon, chlamys,* ds. hrǣgle Mk. 15, 17; hrægle Mt. 27, 28. 27, 59. L. 10, 13 (huitū hrægle = *cilicio*). 23, 53 (liniū hrægle = *sindone*); as. —, Mt. 5, 40 (2). J. 19, 5; dp. hreglū (linninū hreglū = *linteis*) J. 19. 40; ap. hraegla Mt. 26, 65. 27, 35; hræglo Mk. 14, 63. [See línen-, wághrægl.]
hrǽs, see rǽs.
hræsta, see ræsta.
hrǽwiga, see hréowiga.
hraðe av. *cito, statim, confestim, continuo,* —, Mt. I 1, 8. 3, 16. 4, 22. 5, 25. 14, 22. 21, 3. Mk. 1, 28; hræðe Mt. 13, 20. 27, 48. Mk. 4, 5. 4, 17; hraeðe Mt. 26, 74. 28, 7. J. 11, 29; hrǽðe J. 13, 27; ræðe L. 18, 8. J. 20, 15; comp. hraður J. 20, 4.
hréad s. *arundo,* ds. hreade Mk. 15, 19; —, Mt. 27. 48; as. hread Mt. 27, 30. L. 7, 24; —, Mt. 27, 29.
hréaf aj. *leprosus,* nsm. hreaf L. I 4, 19; reof Mk. I 2, 13; gsm. hreafes Mk. 14, 3; reafa (wk.) Mt. 26, 6; npm. hreafo L. 4, 27. 7, 22. 17, 12; ap. hreafo L. I 9, 8.
hréafere, see réafere.
hréafiga, see réafiga.
hréawnise, see hréownise.
hreeonliee, see reeonliee.
hregniga, see regniga.
hréh sn. *inundatio,* ns. hreh L. 6, 48.
hréma wv. *plorare, ululare,* ind. pres. 2 pl. hremað J. 16, 20; hremas Mk. 5, 39; pret. 3 pl. hremdon J. 11, 33; opt. pres. 3 sg. hreme J. 11, 31; pres. p. hremende Mt. 2, 18. J. 11, 33; hrémende J. 20, 11.
hréowiga wv. *poenitere,* imp. pl. hreowigas Mk. 1, 15; pres. p. dsm. hræwende L. I 9, 4. [See gehréowiga.]
hréownise sf. *pœnitentia,* gs. hreownisses Mk. 1, 4; hreaunise L. 3, 3; ds. hreownise Mt. 27, 3. L. I 4, 7; hreonisse Mt. 3, 8; hreonise L. 15, 7; hreauunise L. 3, 8; hreaw-

nisc Mt. 21, 29; as. hreownisse Mt. 4, 17; hreonisse Mt. 3, 2. 3, 11. L. 13, 3. 15, 10. 16, 30; hrewunisse Mt. I 18, 17; hrewonise Mt. I 16, 6; hreunisse Mt. I 16, 9; hreounise Mt. 12, 41; hreonise Mt. 21, 32. L. I 8, 2. 5, 32. 11, 32. 13, 5. 15, 7. 17, 3. 24, 47; hreouis L. I 8, 4; hreawnise Mk. 6, 12; gp. hreonise L. I 8, 18; dp. hreownisū L. I 8, 17.

hréowsiga, see gehréowsiga.

hresta, see ræsta.

hrif sf. *uterus, venter, vulva,* ns. —, L. 11, 27; ds. —, Mt. 1, 18. 1, 23. 19, 12; as. —, L. 2, 23.

hrihta, see rihta.

hrína sv. *tangere, intingere, percutere, ædificare,* ind. pres. 1 sg. hrino Mt. 9, 21. Mk. 5, 28. 14, 27; 2 pl. hrinas Mt. 23, 29; pret. 3 sg. hran L. 7, 14; opt. pres. 3 sg. hrinæ L. 16, 24; inf. hrina Mk. 3, 10; pres. p. hrínande Mk. 1, 41; npm. hrinendo L. I 5, 6. [See æt-, ge-, onhrína.]

hring sm. *annulus,* as. —, L. 15, 22; ap. hringas Mt. I 6, 3.

hríning sf. *tactus,* ds. rinīg J. I 8, 7. [See inhríning.]

hríofol sm. *lepra,* ns. —, Mt. 8, 3. L. 5, 13; riofol Mk. 1, 42; ds. hriofle L. 5, 12.

hrioppa, see rioppa.

hriord, see riord.

hriordiga, see riordiga.

hrip, see rip.

hréra wv. *movere,* pres. p. hroerende Mt. 27, 39. [See inhréra].

hréernisc sf. *motus,* ns. hroernis Mt. 8, 24. [See eorðhréernise.]

hréðe aj. *sævus,* npm. hroeðo Mt. 8, 28.

hréðnise sf. *tempestas,* as. hroeðnise L. 8, 24.

hróf sm. *tectum, summum,* ds. hrofe L. 17, 34; hrof Mt. 24, 17. Mk. 13, 27. L. 17, 31; hrof L. 7, 6; as. hrof Mk. 13, 15; rof Mt. 8, 8; dp. hrofū L. 12, 3; ap. hrófa Mt. 10, 27.

hrǫndsparwa m. *passer,* np. hronsparuas Mt. 10, 29.

hrówa, see rówa.

hrycg sm. *spina, dorsum,* np. hrycgas Mt. 13, 7; hryuic Mt. I 7, 18; dp. hrygū Mt. 13, 7; hryum Mt. 7, 16.

hrýpa, see rýpa.

hú av. *quomodo, quemadmodum, numquid, quid, qualis, qualiter, sic, quando,* húu L. 22, 2; huu Mt. (9 times). Mk. (19 times). L. (18 times). J. (22 times); huu Mt. 11, 23. 12, 14. 12, 29. L. 1, 29; hú L. 24, 6; hu Mt. 7, 4. 12, 26. 15, 34. 16, 9. 16, 10. Mk. 6, 38. L. 6, 42. 10, 25. 10, 26. 12, 50. J. 18, 22; huu Mt. 12, 34; hu Mk. 10, 38. [See ah hú.]

húlic aj. *qualis,* nsm. huulig Mt. 8, 27; nsf. hulic L. 7, 39; hulig L. 1, 29; nsn. huulig Mk. 13, 1; npm. hulco Mk. 13, 1; apn. huluco J. I 7, 12; hulco L. I 9, 3.

húlic av. *qualiter,* hulic Mk. 5, 16; huulic Mt. 10, 14 mg.

hú feolo, see feolo.

hú lǫnge av. *quousque, usquequo,* hu longe L. 9, 41; huu long J. 10, 24; hu long Mt. 17, 17.

hú mǫnigo aj. *quantus,* npm. huu menigo L. 15, 17.

hú micel aj. *quantus,* asn. huu micel aj. *quantus,* gsn. huu miceles Mk. 9, 21; asn. huu micel L. 16, 15; dpn. hu miclū Mk. 15, 4; apn. hu micla Mt. 27, 13. L. 8, 39; huu micla Mk. 5, 19. 5, 20. L. 8, 39.

hund sm. *canis,* np. hundas L. 16, 21; dp. hundum Mt. I 17, 13. 15, 26. Mk. 7, 27; hundū Mt. 7, 6. 7, 6 mg. Mk. 6, 37.

hund num. (always in composition) *centum.* [See fif-, tuu-, ðríohund.]

hundæhtatig num. *octoginta,* a. hundhæhtahih L. 2, 37.

hundfréa wm. *centurio,* ns. hundfre (rest cut off) Mt. 22, 19 mg.

hundnéantig num. *nonaginta,* hundneantig Mt. 18, 13; hundneantih

Mt. 18, 12; a. hundneantig L. 15, 7; hundneontig L. 15, 4.

hundrað num. as. sn. *centum, centesimus, centeni,* n. —, Mt. 18, 12. J. I 8, 9; g. hundraðes Mt. I 17, 20. I 21, 14. 8, 5; hundrades Mt. I 19, 9; a. —, Mt. 13, 8. 18, 28. Mk. 4, 8. 4, 20. L. 15, 4; hundræð Mt. 13, 23; dp. hundraðum Mk. 14, 5; hundradū Mk. 6, 21 mg.; ap. hundrað Mk. 6, 40. [See ðrío hundrað.]

hundraðsíða num. *centuplum,* hundraðsiða Mt. 19, 29.

hundseofontig num. *septuagies, septuaginta,* —, L. I 2, 4. I 4, 9. 10, 1. 10, 17; hundseofuntig Mt. I 20, 13; unsefuntig Mt. I 2, 4; dpm. unseofuntigū L. I 6, 14. I 6, 15; apm. unseofontigv̄ Mt. I 2, 13.

hundseofontigsíða num. *septuagies,* undseofontigsiða L. I 9, 5.

hundtéantig num. *centum,* hundteanū L. 16, 7. 24, 13; hunteantig L. 8, 8. J. 19, 39. 21, 11; hundteantih L. 16, 6; ds. hunteanteig L. I 10, 11.

hundtéantigsíða num. *centies, centuplum,* hundteantigsiða Mk. I 4, 13; hunteantigsiða Mt. I 20, 17; hunteantigsiðo hūnt Mk. 10, 30.

hundwelle num. *centesimus,* asn. húnduelle Mt. 13, 8.

-hungen, see ymbhungen.

hungrig, see hyngrig.

hunig sn. *mel,* ns. —, Mt. 3, 4; gs. huniges L. 24, 42; wyniges L. I 11, 14. [See wuduhunig.]

hunger sm. *fames,* ns. —, L. 4, 25. 15, 14; ds. hungre L. 15, 17; np. hungro Mt. 24, 7. L. 21, 11; ap. hungro Mk. 13, 8.

hús sn. *domus, tectum, tabernaculum, domicilium, habitaculum,* ns. —, L. 13, 35. 19, 46; hus Mt. 10, 6. 10, 13. 12, 25. 15, 24. 21, 13(2). 23, 38. Mk. 3, 25(2). 11, 17(2). 14, 14. L. I 4, 20. 11, 17. 14, 23. 19, 46. 22, 11. J. I 4, 7. 4, 53. 12, 3; gs. huses L. 6, 49. J. I 6, 6. 2, 17. 10, 22; (ds.?) huse Mk. 13, 35; ds. huse Mt. 7, 27. 10, 12. 26, 6. Mk. 3, 19. 9, 33. 14, 3. L. 6, 48. 8, 39. 10, 5. 10, 7. 15, 25. 19, 9. 22, 54. J. 11, 20; hus Mt. I 19, 11 (10 more). Mk. (6 times). L. I 9, 11. (15 more). J. 8, 35. 11, 31. 14, 2; as. —, Mt. 12, 44. 17, 25. Mk. I 1, 12. 5, 3. J. 2, 16; hus Mt. I 17, 19. (14 more). Mk. (18 times). L. (25 times). J. 2, 16. 7, 53; np. husa Mt. 10, 36; dp. husum Mt. 11, 8. L. 16, 4; huso L. 7, 25; ap. husa Mt. 10, 27. 11, 8. Mk. 9, 5; huso Mt. 17, 4. Mk. 10, 30. 12, 40. L. 16, 9; húso L. 20, 47; —, L. 22, 10; hus L. 9, 33. [See gęst-, lèce-, reord-, symbelhús.]

hus, pers. pron., see ie.

-hús, see gehús.

húsl sn. *sacrificium,* as. husul Mt. 12, 7.

huu, see hú.

hwā int. pron. m. f. *quis,* n. hwæt, *quid, quod, quidnam,* nsm. hwa Mt. 24, 45. Mk. 5, 30; hua Mt. (13 times). Mk. (16 times). L. (14 times). J. (17 times); huæ J. 9, 31; nsn. hwæt Mt I 1, 3. 19, 17. 22, 36. 27, 22; huæt Mt. (16 times). L. 8, 9; huæd J. (19 times); huætd Mt. 27, 23; huædd Mt. 19, 20; hæd J. 8, 25; nasn. hwæt Mk. 1, 24. 2, 7. 2, 9. 5, 7; huæt Mk. (22 times). L. 7, 49. 16, 4. J. 2, 25. 21, 22. 21, 23; huæd Mk. 9, 10. 9, 11. 9, 22. 10, 17. 10, 51. 11, 3. 11, 5. 12, 15. 14, 6. 14, 40. 14, 63. 14, 64. 14, 68. 15, 12. 15, 14. L. (50 times); hwætd Mk. 4, 40; huætd Mt. 8, 29. Mk. 2, 25. 5, 9. 5, 35. 5, 39. 8, 12. 8, 17. 9, 33. 10, 36. 10, 38. 12, 28. L. I 7, 13. 2, 48. 15, 26. 16, 2. 16, 3; gs. hwæs Mk. 12, 23; huæs Mt. 22, 20. 22, 28. 22, 42. Mk. 1 5, 4. 12, 16. 15, 24. L. 12, 20. 14, 5. 20, 24. 20, 33. J. 19, 24; huęs Mt. I 21, 13; ds. hwæm Mk. 4, 30. L. I 2, 13; ehwæm Mt. I 9, 13; huæm Mt. 11, 16. 12, 27. Mk. 1

1, 12. 4, 30. L. 6, 47. 7, 31 (2). 10, 22. 13, 18 (2). 13, 20 (2). J. 6, 68; huǣ J. 12, 38. 13, 22; asn. hwæt Mt. I 2, 5 (2). I 2, 13; huæt Mt. (29 times). J. I 3, 13. 10, 6; huæd J. (29 times); huædt Mt. 26, 65; npm. (?) huæt Mt. 12, 48. [See swǽ hwā, ðæt swǽ hwá; of hwon, on hwon, tó hwon.]

hwæl sm. *cetus,* gs. huales Mt. 12, 40.

hwǽmlice, see gehwǽmlice.

huærflung, see hwarflung.

hwæstriga wv. *murmurare,* ind. pret. 3 pl. huæstredon Mt. 20, 11; J. 6, 61; hwæstredon J. 6, 41; huæstredon L. 19, 7; inf. huæstrī J. 6, 43; pres. p. huæstrende J. 7, 32.

hwæstrung sf. *murmur,* ns. huæstrung J. 7, 12.

hwæt, see hwā; ne hwæt ðá.

hwǽte sm. *frumentum, triticum, fermentum (!),* gs. huætes L. 12, 42. 16, 7. J. I 6, 15. 12, 24; huætte J. 6, 31 mg.; ds. huuete Mt. I 19, 10; hwæte Mt. 13, 25; as. huæte Mt. 3, 12. 13, 29. L. 3, 17. 22, 31; huætte Mt. 13, 30; hwæte Mk. 4, 28.

hwarf sm. *error, spatium,* ns. huarf Mt. 27, 64; ds. huarf L. 24, 13.

hwarflung sf. *error,* ds. hwærflung Mt. 24, 24.

hwasta wm. *eunuchus,* gp. huastana Mt. I 20, 15.

hwél sn. *rota,* ns. hwel Mt. I 7, 18; dp. huelum Mt. I 8, 1.

hwelc pron. *quis, aliquis, quisnam, qui,* nsm. —, Mt. I 1, 6. I 3, 4. Mk. 8, 4; huelc Mt. 18, 1. 24, 23. Mk. 9, 34. L. 7, 42. 9, 9. 10, 22 (2). 10, 29. 10, 36. 11, 11. 14, 5. 16, 31. 19, 3. 20, 2. 22, 23. 22, 27. J. 1, 19. 1, 22. 2, 25. 3, 3. 4, 33. 8, 46. 9, 31. 12, 34. 13, 25; huælc Mt. 6, 27. Mk. 12, 19. L. 9, 46. 12, 25. 12, 42. 14, 28. 14, 31. 16, 30. 22, 64. J. I 5, 13. 5, 12. 6, 51. 9, 2. 10, 9. 12, 26. 13, 24. 14, 23. 15, 6. 15, 13. 16, 30; huoelc L. 15, 4. J. 11, 9; huoelce J. 13, 11; hwæl L. I 8, 15; huel L. 17, 7; nsf. huelc L. 6, 32. 6, 33. 6, 34; hwælc Mk. 6, 2; huælc Mk. 1, 27; nsn. huelc Mk. 13, 4; huoelc L. 21, 7; dsm. huelcū J. 10, 35. 21, 19; huælcū L. 5, 19. J. 12, 33; huælc' J. 18, 32; dsf. huelce J. 4, 52; huelc Mt. I 21, 5. 21, 24. 21, 27. 24, 42. 24, 43. L. 12, 39; hwælc Mt. 24, 44; huælc L. 20, 2; huoelc L. 20, 8; asm. huelcne Mt. I 20, 3. 16, 13. L. 9, 20; huælcne L. 9, 18. J. 13, 20; huoelcne Mk. 8, 27. L. I 6, 5. 1, 62. J. 18, 4. 18, 7; huelc Mt. 16, 15. J. 20, 15; huecl Mk. I 4, 1; huelc Mt. 5, 46; huoelc Mk. 8, 29. J. 2, 18; asf. huoelc Mk. 8, 37. J. 18, 29; asn. huelc Mt. 16, 26; huælc J. 6, 30; npn. huelca Mt. 19, 17; huælco L. 24, 19. [See ánég-, án swǽ-, ge-, gif-, of-, swǽhwelc.]

hwelchwœgu indef. pron. *quis, aliquis,* nsm. huoelc huoege L. 8, 46; gsm. huoelchuoeges L. 20, 28; asn. hwelc huoegu Mt. 20, 20; huelc hwoego Mt. I 1, 9; huælc huoego Mk. 13, 15; huoelc huoego Mk. 8, 23. L. 11, 54; huælc huoegu J. 1, 46.

hwelchwœne indef. pron. *aliquis,* asm. huelc huoene oðer Mk. 11, 25: asn. huoelc huoene L. 23, 8.

hwér av. *ubi, unde,* huer Mt. 2, 2. 2, 4. 6, 16. 6, 21. 8, 20. 26, 17. L. 17, 17. 17, 37. 22, 11. J. 1, 39. 8, 10. 8, 19. 9, 12. 11, 34. 11, 57. 20, 13. 20, 15; hwer Mt. 2, 9; huér Mk. 15, 47. L. 9, 58. J. 1, 38. 20, 2; huoer L. 8, 25. 22, 9. J. 11, 32; huær J. 4, 11; hwóer Mt. I 18, 3; uer Mt. I 21, 3. [See éghwér, swǽ hwér, swǽ hwér swǽ.]

hwęrf sm. *commutatio, mutuum,* as. huerf Mt. 16, 26. L. 6, 34; huoerf Mk. 8, 37. L. 6, 35.

hwęrfa wv. *convertere, mutuari,* opt. pres. 3 pl. hwærfa Mt. 13, 15; inf. huerfa Mt. 5, 42. [See ge-, ymbhwęrfa.]

hwęrflice av. *vicissim,* hwoerflice L. I 10, 6.

hweðer indef. pron. *quis,* asm. hueðerne Mt. 27, 17; hueðer Mt. 27, 21. [See égðer.]

hweðer cj. *numquid, si quid, an, utrum,* hueðer Mt. 7, 16. 9, 15. 27, 49. Mk. 3, 2. 4, 21. 14, 19. L. 6, 39. 11, 11 (2). 11, 12. J. 4, 12. 4, 29. 4, 33. 6, 67. 7, 17. 7, 26. 7, 31. 7, 35. 7, 51. 8, 53. 21, 5; hweðer Mt. 27, 49; huoeðer Mt. 27, 49; huoeðer Mt. 26, 22. Mk. 8, 23. L. 5, 23. 22, 35. 22, 49. 23, 6. J. 7, 41. 7, 47. 7, 48. 8, 22. 9, 40. 10, 21. 18, 17. 18, 25; huæðer J. 3, 4. 7, 52; hueoðer Mt. 12, 23; hæd J. 9, 27. [See gif hweðer.]

hweðre av. *tamen, autem, vero, etenim, ecce, jam, ergo,* hueðre Mt. 23, 3. Mk. 5, 40. J. I 4, 2. 4, 27. 9, 41. 13, 13. 15, 24. 20, 17. 21, 4; hweðre Mt. I 2, 4; huæðre J. 6, 6. 7, 13. 13, 7; huoeðre Mt. 3, 8. Mk. 10, 43. L. I 3, 7. 11, 8. 18, 5. J. I 2, 4. 10, 6. 15, 22. 17, 25. 18, 15. 18, 40. 20, 5; huoeðer Mk. 15, 44; hoeðre L. 22, 21. [See ah-, sóð-, sóðlice, ðǽh hweðre.]

hweðre ðon av. *verumtamen,* hueðre ðoñ Mt. 26, 39.

hwider av. *quo, ubi,* huidir J. 3, 8. 12, 35. 13, 36. 14, 2. 16, 5. 21, 18; huidder J. 8, 14 (2); huiddir J. 14, 5; hwidder Mk. 14, 12; h' J. 21, 18. [See swǽ hwider.]

hwíl sf. *hora, tempus, momentum, intervallum,* ns. huil Mt. 26, 45; húil Mt. 14, 15; ds. huíle Mt. 26, 55; huil Mt. 27, 45 (2). Mk. 13, 32. L. 4, 5. 8, 13; as. huíle Mt. 26, 40; húil Mt. 27, 46; huil Mt. 20, 12. Mk. 5, 3 (= *jam*). 14, 37. J. 5, 6; huile J. 7, 33; dp. huilū (= *aliquando, quondam*) Mk. 22, 32. 23, 19. [See lýtel hwíl, óðerhwíle, ðá hwíle.]

hwislung sf. *symphonia,* as. huislung L. 15, 25.

hwispriga wv. *murmurare,* pres. p. npm. hwisprendo J. I 4, 20.

hwistle (?) s. *tibia,* dp. hwistlū L. 7, 32.

hwít aj. *albus, candidus,* nsm. (wk.) huita (Alphei!) L. 6, 15; hwita Mk. 3, 18; nsf. huit Mk. 16, 5; nsn. huit L. 9, 29; dsm. huite L. 23, 11; dsn. huitū L. 10, 13; asn. huit Mt. 5, 36; npf. huito J. 4, 35; npn. huita Mt. 17, 2; huit Mk. 9, 3; dp. huitum J. 20, 12; hwitū Mk. I 5, 17; apn. huito Mk. 9, 3. [See úthwít.]

hwítcorn sn. *manna,* ns. huitcórn J. 6, 31 mg.

hwod-, see hwot-.

hwœgu, see hwelc-, hwothwœgu.

hwœlp sm. *catellus,* gs. hwoelpes Mk. 7, 28; huoelpas Mt. 15, 27.

hwœne, see hwelchwœne.

hwœnne av. *quando,* huoenne Mt. 25, 37. 25, 44. Mk. 8, 20. 13, 4 (2). 13, 35. 14, 12. L. 17, 20. 21, 7; hwoenne Mk. 13, 33; hoenne Mt. 24, 3; huonne Mt. 25, 38. 25, 39. Mk. 8, 19. J. 6, 25.

hwœrflice, see hwǫrflice.

hwǫm sm. *angulus,* gs. huommes Mk. 12, 10; huōmes L. 20, 17; dp. huōmum Mt. 6, 5; ap. hwommas Mt. I 6, 3.

hwǫmstán sm. *angulus,* gs. huomstanes Mt. 21, 42.

hwon, see for-, tóhwon.

hwón aj. *paucus, pusillus,* gsf. (gsm.?) huono L. 12, 28; npm. huon Mt. 7, 14. 9, 37. 10, 2. 13, 23; dpm. hwon Mk. I 3, 18; huonū L. I 7, 19; huon L. 12, 48; apm. huon Mk. 8, 7; hwon Mt. I 17, 14. 15, 45. Mk. 6, 5; apn. huon Mt. 25, 21.

hwón av. *minus, paululum, pusillum,* huón J. 14, 2; huon Mk. 6, 31. 14, 35. L. 5, 3. [See lýtel hwón, swǽ hwón.]

hwǫna av. *unde, quo,* hwona Mt. 13, 56. Mk. 6, 2; huona Mt. 13, 27. 13, 54. 21, 25. Mk. 8, 4. 12, 37. L. I 3, 15. 1, 18. 1, 43. 7, 42. 13, 25. 13, 27. 20, 7. J. 1, 48. 2, 9. 3, 8. 4, 11. 6, 5. 7, 27 (2). 7, 28. 8, 14 (2).

9, 29. 9, 30. 19, 9; hona Mt. 15, 33. 18, 25; huon J. 4, 11; huoñ J. 1, 48. [See éghwǫna.]

hwonne, see hwœnne.

hwothwœgu indef. pron. *quid, aliquid, numquid, modicum,* ns. huoðhuoegu L. 22, 35; huodhuoegu J. 5, 14; as. hwothwoego Mt. 5, 23; huothwoego Mt. 24, 17; huothuoego Mt. 21, 3; huothuoego L. 7, 40. 24, 41; huothuoegu J. 13, 29; huothuogu J. 4, 33; hothuoego J. 6, 7; huodhuoge Mk. 15, 24; huodhuoegu J. 7, 4.

hwyrft, see ymbhwyrft.

hycga wv. *saperc,* ind. pres. 3 pl. hogað Mt. I 2, 6. [See for-, oferhycga.]

hýda, see ā-, gehýda.

hygd, see oferhygd.

hygdig, see oferhygdig.

hygdiglice av. *chastely,* hygdiglige Mt. 19, 12.

hyhta wv. *sperarc,* ind. pres. 3 sg. hyhtas Mt. 24, 50; hyhtað L. 12, 46; 2 pl. hyhtað L. 6, 34; hyhtas J. 5, 45; 3 pl. hyhtað Mt. 12, 21; pret. 3 sg. hyhtade L. 23, 8; pres. p. npm. hyhtendo L. 6, 35. [See gehyhta.]

hyll sm. *collis,* ns. —, L. 3, 5; dp. hyllum L. 23, 30.

hyngra wv. *esurirc,* ind. pres. 3 sg. hynegreð J. 6, 35; 3 pl. hynegrað Mt. 5, 6; hynegras Mt. 5, 6 mg.; pret. 3 sg. hyngerde Mk. 2, 25; hyngcerde Mt. 21, 18; 3 pl. hyncerdon Mt. 12, 1; pres. p. hynegerende Mt. 25, 44; hyngrende Mt. 25, 37; npm. hyngrendo L. 6, 25; apm. hyngerendo L. 1, 53. [See gehyngra.]

hyngrig aj. *esuriens,* nsm. hinegrig Mt. 25, 35 (ic wæs hinegrig = *esurivi*); asm. hungrig Mt. 25, 37.

hyrsta, see gehyrsta.

I.

Iacob p. n. ns. —, Mk. 10, 35. J. 21, 2; iac' Mk. 13, 3. J. 4, 5; gs. iacobes Mk. 3, 17. 5, 37. 6, 3. 12, 26. 15, 40. L. 1, 33. 2, 36. 20, 37. J. I 4, 4. 4, 6; iacob' Mt. 22, 32; ds. iacob' J. 4, 12; —, Mt. 8, 11. Mk. 10, 41; iā L. 24, 10; as. —, Mt. 4, 21. Mk. I 4, 14. 1, 19. 1, 29. 3, 17. 3, 18. 5, 37. 9, 2. 14, 33.

Iarus p. n., ns. —, Mk. 5, 22; gs. iares Mk. I 3, 7. L. I 5, 20.

ic pers. pron. *ego,* ns. — Mt. (217 times). Mk. (96 times). L. (243 times). J. (448 times); ich Mt. I 1, 9; ih Mt. 26, 22; gs. mín L. 16, 3. 23, 42; ds. me Mt. (39 times). Mk. (13 times). L. (46 times). J. (73 times); mé L. 22, 67; as. mee Mt. (46 times). Mk. (37 times). L. (70 times). J. (198 times); meh Mt. (33 times). Mk. 1, 40. 8, 34. 14, 7. 14, 49. 15, 34. L. 4, 18. 5, 12. 22, 34. J. 13, 21; mée L. 22, 53. J. 15, 25; mech Mt. I 1, 1. Mk. 8, 34. J. 6, 35. 13, 8; np. we Mt. (59 times). Mk. (30 times). L. (43 times). J. I 6, 7. 1, 22. 3, 11. 7, 27. 8, 41 (2). 9, 20; ue Mt. 6, 31. 12, 38. J. (64 times); ué J. 14, 5. 17, 11. 17, 22; woe Mt. 9, 14. Mk. 9, 28. 10, 33. 10, 35. 11, 33. L. 2, 15. 9, 12. 9, 49. 15, 23. 22, 9. 22, 49. 22, 71 (2). 23, 2. 23, 41. 24, 21. J. 6, 68; wóe L. 23, 41; uoe Mt. 17, 18. Mk. 9, 28. J. 11, 16; wæ Mk. 4, 35; ve Mt. I 2, 4. I 3, 4; gp. user L. 17, 13; dp. ús Mt. I 5, 3. 6, 11. 9, 27. 15, 33. 19, 27. 20, 12. 20, 30. 20, 31. 22, 17. 25, 8. 28, 13. L. 13, 25. 17, 5. 20, 28. 22, 67. J. I 2, 5. 10, 24. 16, 17. 17, 21; us Mt. (15 times). Mk. (9 times). L. (26 times). J. (10 times); hus L. 1, 73; ws J. 13, 29; usig L. I 3, 7; usic L. 1, 1; ap. úsic J. 12, 13; usic Mt. I 5, 2. I 20, 4. 8, 25. 21, 9 (2). 21, 15. 27, 25. Mk. I 4, 17. 5, 12. 6, 3. 9, 22. 11, 10. L. 1, 71. 19, 14.

24, 32. J. 8, 48(2). 9, 34; usig Mt 8, 31(2). 9, 27. 20, 7. 20, 30. L. 4, 34. 9, 49. 20, 6. 24, 22. 24, 29. J. I 6, 13. 1, 22; úsig Mt. 15, 23. Mk. 1, 24; usich Mt. 6, 13; usih Mt. 8, 29. 9, 14. 13, 56. Mk. I 1, 17. L. 7, 20. 11, 1. 16, 26. 23, 39. J. 1, 14; wusig Mk. 11, 9; úsih L. 23, 30.

-ic, see cil-, mer-, mudr-, portic; cǣlc.

del aj. *inanis, inutilis, vacuus, otiosus,* nsm. idle Mt. 5, 22(2); nsn. ídil Mt. 12, 36; dsn. ídlum Mt. I 19, 5; asm. idelne Mk. 12, 3; npm. idlo L. I 9, 7; idlo Mt. 20, 6; npf. idlo Mt. 25, 2. 25, 3. 25, 8; dpm. idlum Mt. I 3, 4; apm. ídlo Mt. 20, 3; idlo L. 1, 53.

ídelhende aj. *inanis,* asm. idelhende L. 20, 10; idilende L. 20, 11.

ídelnise sf. *vanum,* as. idelnisse Mk. 7, 7.

Iessing p. n., ns. —, L. 3, 32.

-ig, see ádl-, æcræft-, æn-, āllmæht-, bærsynn-, bis-, cyn-, cýð-, déad-synn-, druncen-, dyrst-, dys-, éad-, efenmęt-, ęftgemynd-, ęftmynd-, ęllðíod-, foremǫn-, gedyrst-, gęst-, hál-, hęf-, hun-, hyngr-, mæht-, męttbæl-, mǫn-, næn-, oferhygd-, scyld-, swǽ mǫn-, syndr-, synn-, tungulcræft-, ðíostr-, ðyrst-, uncýð-, unmæht-, unmǫn-, unscyld-, unsynn-, untrym-, wel-, wér-, wlitt-, wǽst-, wuduhunig.

-ih, see át-, bósih.

Ihesuing p. n., ns. —, L. 3, 29.

-iht, see æn-, fulw-, næniht; cf. also nówiht and -eht.

-ihte, see feðrihte.

-il, see ðyril.

ilca pron. nsm. —, (27 times); ilco (?) Mt. I 4, 11; nsf. —, Mt. 2, 38. 7, 39. 15, 25. Mk. 3, 25. J. 4, 53; nsn. —, Mt. I 4, 7. J. 4, 9; gsm. —, Mt. I 4, 8; ilcæ Mk. 12, 19; ilco Mt. 12, 45; dsf. —, Mt. 21, 19. Mk. 11, 13. 13, 24. L. 1, 61. 7, 48; ilco Mt. 10, 13. L. 13, 6; dsn. —, Mk. 10, 10. L. 10, 7; asm. ilco Mt. I 7, 16. I 10, 2. L. 20, 44; —. L. 9, 48. 20, 13. J. I 3, 2. I 3, 6. I 4, 2. 1, 7. 1, 33. 6, 29. 12, 2. 21, 20; ilcæ J. 9, 21; illca J. I 6, 8; asf. —, Mt. (7 times). Mk. (7 times). L. (7 times). J. (7 times); ilco Mt. 1, 25. 9, 26. 10, 12. 10, 19 mg. 10, 39. 12, 11. 12, 41. 16, 25. L. 18, 5. 23, 40; il' L. 20, 30; asn. —, Mt. I 3, 7. 7, 27. 23, 21. 27, 44. Mk. 12, 23. 14, 39. L. 20, 33. J. 11, 6; ilcæ J. 1, 45; ilce L. 5, 37. 18, 17; npm. ilco Mt. (13 times). Mk. (5 times). L. (6 times). J. (3 times); ilca Mt. 4, 22. L. 2, 8. J. 4, 45; npf. ilco Mt. 25, 7. 28, 11. Mk. 16, 8; npn. ilco Mk. 13, 8. J. 5, 39; —, Mt. I 9, 1. J. 5, 36; gpm. —, Mt. I 8, 10; dpm. ilcō Mk. 7, 36; ilco Mk. 14, 69. L. 9, 5. 9, 48. 13, 23. 15, 29; ilcū L. 2, 18. 23, 14. 24, 33; apm. ilco Mt. I 21, 17. 5, 46. 6, 26. 7, 13. 7, 14. 7, 16. 10, 1. 13, 41. 14, 18. 21, 3. 22, 7. 27, 10. Mk. 1, 19. 3, 13. 8, 7. 10, 16. 12, 28. L. 4, 40. 9, 55. 13, 4. J. 1, 38. 10, 8. 10, 35. 18, 7. 21, 10. 21, 25; —, Mt. 2, 8. 4, 21. J. I 7, 16. 12, 6; apn. ilco Mt. 7, 6. 7, 24. 7, 26. 11, 25. 13, 4. 13, 17(2). L. 9, 11. 9, 13. 11, 42; —, Mt. I 19, 17. L. 4, 6. 14, 19. J. I 8, 3. 2, 7. 10, 27. 11, 9. 14, 11.

-ild, see néhebýrild.

-ils, see gyrdils.

in prep. *in, ex,* w. dat. Mt. (448 times). Mk. (149 times). L. (280 times). J. (198 times); i' Mt. I 16, 18. L. I 3, 17. 4, 1. 4, 23. 10, 9. 24, 19. J. 1, 26. 1, 47. 2, 1. 4, 14. 8, 20. 9, 3. 10, 22. 17, 26. 18, 28. P 187 12; īn Mt. 11, 23; w. acc. (Mt. 196 times). Mk. (67 times). L. (103 times). J. (116 times); i' Mt. 17, 6. 27, 16. L. 24, 20. J. 16, 32. 19, 9; w. inst. (?) L. 14, 34. [See wiðin.]

in av., see inn.

-in, see Latin.

ināsæcga wv. *inferre,* pp. in asægd L. I 6, 8.
ināwríta sv. *inscribere,* pp. inawritten L. 23, 38.
ināwríting sf. *inscriptio,* as. īnawritting L. 20, 24.
inbéada sv. *indicere,* pp. inboden Mt. I 7, 3.
inbécniga wv. *inculcare,* ind. pres. 3 sg. inbecnað J. I 7, 10.
inbegeatta sv. *invenire,* ind. pres. 3 sg. īnbigeates Mt. I 9, 13.
inbewinda sv. *involvere,* ind. pret. 3 sg. īnbewand L. 23, 53; pp. iñbewunden L. 2, 12.
inbláwing sf. *insufflatio,* ds. inblauing J. I 8, 6.
inbręnga wv. *introducere,* ind. pret. 3 sg. inbrohte Mt. I 8, 3.
inbýa wv. *inhabitare,* ind. pres. 3 sg. inbyeð Mt. 23, 21.
incuma sv. *intrare, introire,* ind. pres. 3 sg. incymeð L. 18, 17; inf. īcuma Mk. 1, 45.
indépa wv. *intingere,* opt. pres. 3 sg. indepe L. 16, 24.
indrinca sv. *imbibere, inebriare,* int. pret. 3 sg. indranc Mt. I 1, 7; pp. npm. indrungno J. 2, 10.
infara sv. *intrare, ingredi,* ind. pres. 3 sg. innfæreð J. 10, 9; 2 pl. infæreð L. 10, 8; pres. p. npm. infærende L. 8, 16; dpm. īnfærendū L. 22, 10.
infinda sv. *invenire,* ind. pres. 2 sg. infindes Mt. I 4, 8; 3 sg. infindes Mt. 7, 8. 10, 39. 16, 25; īfindas Mt. I 9, 13; 2 pl. infindes Mt. 2, 8. 7, 7. 21, 2; pret. 3 sg. infand Mt. 13, 44. 21, 19. Mk. 7, 30. 11, 13; infánd Mt. 12, 44; opt. pres. 3 sg. infinde L. 18, 8; pp. infunden Mt. 1, 18.
infóera wv. *intrare, introire, ingredi,* ind. pret. 3 sg. innfoerde L. 1, 9. 17, 12; īnfoerde Mt. 8, 5. L. 14, 1; iñfoerde J. 18, 15; infoerde Mk. 2, 1. 5, 40. 6, 56. 7, 25. 11, 15. L. 1, 28. 1, 40. 6, 6. 7, 1. 7, 36. 7, 44. 7, 45. 10, 36. 19, 1. 19, 45. 22, 3. J. 6, 22. 18, 1; foerde in J. 5, 4; 2 pl. innfoerdon J. 4, 38; 3 pl. innfoerdon L. 24, 3; īnfoerdon Mt. 25, 10; infoerdon L. 8, 33. 11, 26. 11, 52 (2); infoerden Mk. 1, 21.
-ing, see Adam-, ǽr-, belé-, beorn-, brét-, cáser-, cép-, cnéwbég-, ęftbœ́t-, ęftlés-, ęrm-, ern-, flów-, foreæfterfylg-, forescęnd-, fóstr-, gemœ́t-, gristbít-, grœ́t-, Hel-, Her-, hrín-, Iess-, Ihesu-, ināwrít-, inbláw-, inhrín-, int-, inwrít-, Ioda-, Iona-, iorn-, lés-, Lev-, lindisfearnalǫnd-, lós-, Mathal-, mętteesgearw-, mœ́t-, Nathan-, nédnim-, Ner-, nim-, Obeð-, onwrít-, pęnn-, rǽc-, Resa-, rów-, scęnd-, Sorobabel-, undercyn-, upphębb-, wríting.
ingebirga swv. *gustare,* ind. pret. 3 sg. īgeberigde J. 2, 9; īgebarg J. 2, 9.
ingefulwiga wv. *baptizare,* pp. npm. īgefulwuade Mk. 10, 38.
ingegeonga anv. *intrare, introire,* ind. pret. 3 sg. ingeeode Mk. 7, 17; 2 pl. ingeeadon Mt. 10, 12.
ingelǽda wv. *introducere, inducere,* ind. pret. 3 sg. inngelaede Mt. I 5, 15; īn gelæded Mt. 24, 24.
ingemœ́ta wv. *invenire,* ind. pres. 2 pl. gemoetes in L. 2, 12; pp. ingemoetet J. I 2, 3.
ingeong sm. *entrance,* gs. inngeonges (= *intrandi*) Mk. I 4, 12.
ingeonga anv. *intrare, introire, inire, ingredi, introducere,* ind. pres. 3 sg. īngeongas Mt. 19, 23; ingeonges Mt. 7, 21; inngaað Mk. 3, 27. 7, 19; ingaað Mk. 10, 15; inngaeð L. 13, 25. J. 10, 2. 10, 9; ingæð L. 10, 5; ingāð L. 22, 10; ingaeð J. I 6, 2; inngaas Mt. 15, 11. J. 10, 1; īngaas Mt. 7, 21. 15, 17. Mk. 7, 18; ingaes Mk. 13, 15; 2 pl. ingaes Mt. 5, 20; ingeongas Mk. 11, 2; ingæð L. 10, 10; ingaeð L. 19, 30; īngaas Mt. 18, 3; 3 pl. īngeongað Mk. 10, 23. L. 18, 24; inngeongas Mt. 10, 11. L. 11, 33;

īngeongas Mt. 7, 13; ingaað L. 21, 21; inngaas Mk. 10, 23; īngaas Mk. 7, 15; pret. 2 sg. inneades Mt. 22, 12; 3 sg. inneode Mt. 24, 38. Mk. 6, 25. 7, 18. 11, 11. 15, 43. L. 4, 38. 8, 41; iīneode Mt. 22, 11. J. 20, 5; inneade Mt. 8, 5. 12, 4. L. I 8, 20. 6, 4. 17, 27; īneade Mt. I 21, 3. 17, 25; 9, 25. ineode Mt. 21, 10. Mk. I 1, 14. 1, 21. 3, 1. 5, 39. 6, 22. 7, 24. 9, 28. L. 9, 46. 24, 29. J. 18, 33. 20, 6. 20, 8; ineade Mt. I 2, 7. 21, 12. L. 4, 16. 10, 38. 11, 37; 2 pl. ineodon Mk. 11, 2; īneade (foll. by ge) Mt. 23, 13; ineade (foll. by gie) L. 11, 52; 3 pl. inneadon Mt. 12, 45; iīneadon Mt. 2, 11; ineodon Mt. 22, 15. Mk. 5, 13. J. 18, 28; inneodon Mk. 16, 5; ineadon L. 8, 30. 9, 52; ineodun Mt. 27, 1; ineoden Mk. 4, 19; opt. pres. 2 sg. inngae Mk. 9, 25; īngae Mt. 8, 8. L. 22, 40; iīngae L. 7, 6; 3 sg. īngeongæ Mk. 14, 14; ingæ J. 3, 4. 3, 5; 1 pl. īgeonga Mk. 5, 12; 2 pl. inngeonga L. 22, 46; inngae L. 9, 4; ingae Mk. 14, 38; 3 pl. ingae Mk. 10, 24; imp. sg. ingeong Mt. 6, 6; inngaa Mt. 25, 21; īga Mt. 6, 6; pl. īngeonges Mt. 7, 13; ingeonges Mt. 10, 5; inf. inngeonga L. 13, 28. 15, 28; īgeonga Mt. 19, 24; īngeonga Mt. 23, 13. Mk. 10, 25. J. 3, 5; īngeonge Mt. 12, 29; ingeonga Mt. 18, 9. 19, 17. Mk. 9, 45. 9, 47. L. 8, 32. 8, 51. 24, 26. J. I 3, 15; īgeonga Mk. 1, 45; inngæ L. I 2, 17; inngae Mt. I 17, 15; īngae Mt. I 17, 18; ingaa Mk. 9, 43; ingae Mt. 18, 8; to īngeonganne L. 13, 24; to ingeonganne L. 13, 24; to ingeongaū L. 14, 23; pres. p. npm. ingeongāde L. 8, 16; apm. inngeongende Mt. 23, 13.

inginna sv. *incipere, sumere,* ind. pres. 2 sg. inginnas L. 14, 9; pret. 3 sg. ingann Mt. I 7, 14. L. 24, 27.

inheardmǫnn sm. *miles,* ap. innheardmenn Mt. 8, 9.

inhlæhha sv. *irridere,* ind. pret. 3 pl. inhlogan Mk. 5, 40.

inhríning sf. *instinctus,* gs. (?) inhrinīg J. I 7, 3.

inhrœra wv. *movere,* pp. inhroered Mt. 27, 51.

inlád sf. (?) *entrance-fee,* ds. inláde J. P 188[9].

inláda wv. *inducere, introducere,* ind. pres. 3 sg. inlædeð L. I 6, 19. J. I 7, 16; 3 pl. inlædæð L. 12, 11; pret. 3 sg. inlædde L. I 9, 3; iīnlædde J. 18, 16; 3 pl. inlæddon L. 2, 27; imp. sg. innláð L. 14, 21; inlæd Mt. 6, 13; pp. inlæded Mk. I 4, 4.

inlihta wv. *illuminare, vivificare,* ind. pres. 3 sg. inlihteð J. 1, 9. 5, 21; inlehtað L. 11, 36; inlihtas Mt. I 18, 11; pret. 3 sg. inlichtade J. I 6, 1; inlihte L. 1, 79; pp. inlichtet J. I 6, 2; inlihteð Mk. I 4, 16.

inlixiga wv. *inlucescere,* ind. pret. 3 sg. inlixade L. 23, 54.

inmęrca wm. *inscriptio,* ns. īnmerca Mk. 12, 16.

in męrne av. *in crastinum,* in merne Mt. 6, 34. 20, 1.

inmǫng av. *in medio,* inmong Mt. 10, 16. [See himong.]

in morgen av. *in crastinum,* —, Mt. I 17, 11.

inn sn. *cubiculum,* ds. inne Mt. I 6, 1.

inn av. *intro,* —. Mt. 26, 58.

inn-, see in-.

inna sm. *uterus, vulva, intus,* ds. —, L. 1, 15. 1, 31. 1, 41. 2, 21; īne L. 11, 7; as. īna L. 2, 23.

innað sn. *venter, uterus,* ns. innoð L. I 7, 7; gs. innaðes L. 1, 42; ds. —, Mt. 12, 40. L. I 3, 15. 1, 44.

inonfinda sv. *invenire,* ind. pres. 2 pl. in onfindes Mk. 11, 2.

inræsa wv. *irruere,* ind. pret. 3 pl. inræsdon Mt. 7, 25. 7, 27.

insæcga wv. *inferre,* ind. pres. 3 sg. īsægeð L. I 6, 18.

inscéawung sf. *inspectio,* ds. insceaunge J. I 8, 7; dp. inscewungum Mt. I 4, 9.
insęnda wv. *immittere,* ind. pres. 3 sg. insendes Mt. 9, 16.
insętta wv. *inserere, instituere,* pp. nsf. insetena Mt. I 9, 13; apm. inseteno L. I 6, 2.
insiht s. *argumentum,* ns. —, J. I 1, 1.
insœ́ca wv. *inquirere,* ind. pres. 2 sg. insoecas Mt. I 12, 3; 3 pl. insoecas Mt. 6, 32.
instihtiga wv. *instigare,* ind. pret. 3 sg. instihtade L. I 2, 6.
instǫnda sv. *insistere,* inf. instonde Mt. I 9, 16.
inting s. *causa,* ns. intinge Mt. I 1, 10; inthinge Mt. I 6, 5; inðing Mt. 19, 10; gs. intinges Mk. 15. 26; inðinges L. 23, 4; ds. inting Mt. 5, 32. L. 8, 47; inðing Mt. 15, 9. 19, 3; as. inting J. 18, 38. 19, 6; intíng J. 19, 4; inðingu Mt. 27, 37; inðing L. 23, 14. 23, 22.
intrahtung sf. *interpretatio,* ns. —, Mt. I 2, 7.
intýna wv. *includere,* ind. pret. 3 sg. intynde L. 3, 20.
inðing, see inting.
inwæxa sv. *increscere,* ind. pres. 3 sg. inwæxað Mk. 4, 27.
inweard aj. *internus,* asn. (?) īnueard L. I 7, 19.
inweard av. *intus, intrinsecus,* —, L. 11, 39. 11, 40; innweard Mk. 7, 23; innueeard Mk. 7, 21; innaueard Mt. 7, 15.
inweardlicc av. *diligenter,* — Mt. 2, 7; innueardlice Mt. 2, 8.
inwit sn. *dolus,* ds. inwite Mt. 26, 4.
inwœ́nunga av. *ne forte,* inwoenonga Mt. 13, 29.
inworpa sv. *injicere,* ind. pret. 3 pl. inwurpun Mt. 26, 50.
inwríta sv. *inscribere,* pp. apn. inwurittena (= *inscriptio*) Mt. I 21, 10.
inwríting sf. *inscriptio,* ds. inwritting Mt. I 4, 8.
Iodaing p. n. ns. —, L. 3, 26.
Iohannes p. n. (variously contracted in different cases; only the fuller and more noteworthy forms follow) ns. —, Mt. 3, 4. 4, 12. J. I 1, 14; gs. —, Mt. 9, 14. J. 1, 42; ds. iohanne Mt. 17, 13; ihañ J. 3, 26; ioh'æ Mt. 11, 7; as. iohannem J. P 187[1]; iohannis Mt. I 7, 15. Mk. I 4, 4; ioh'em Mk. I 3, 11.
Ionaing p. n., ns. —, L. 3, 30.
Ionas p. n., ns. —, Mt. 12, 40; iona Mt. 12, 41; gs. iones Mt. I 19, 6. I 20, 2. 12, 39. 12, 41. 16, 4. L. 11, 29; ionæs L. I 7, 8.
Iordanen p. n., gs. iordanenes Mk. 1, 5; ds. —, Mt. 3, 6. Mk. 1, 9; iohdā J. 3, 26; iō L. 4, 1; as. —, Mt. 3, 5. 4, 15. 4, 25. J. 1, 28; iordañ Mk. 10, 1. J. 10, 40; iordā Mt. 19, 1.
-iorn, see blódiorn.
iorna sv. *currere, concurrere, decurrere, occurrere,* ind. pret. 3 sg. arn Mt. 28, 9. L. 15, 20; pres. p. iornende Mt. 27, 48. 28, 8. Mk. 9, 25; gsm. (wk.) iornende L. I 2, 17; iornendes L. 22, 44; dpm. iornendum J. I 8, 3. [See efne-, efnege-, ęftge-, fore-, ge-, tógægnes-, ðerh-, upp-, út-, ymbiorna.]
iorning sf. *fluxus, profluvium,* ds. —, L. I 5, 20; as. —, Mt. 9, 20.
-iornnise, see útiornnise.
iorsiga wv. *indignari,* ind. pres. 2 pl. iorsiges J. 7, 23.
Ioseph p. n., ns. —, Mt. 1, 19, 1, 20; iosep Mt. 1, 24; iōs L. 23, 50. J. 19, 38; gs. iosephes Mk. 6, 3. J. 1, 45. 6, 42; iosep̄ L. 3, 23; iōs L. 4, 22; ds. iosephe Mt. 1, 18 mg. 2, 19; ioseph Mt. 2, 13; iosep Mk. 15, 45; iōs J. 4, 5.
Isaac p. n., gs. isaaces Mt. 22, 32. Mk. 12, 26; isaces L. 20, 37; ds. —, Mt. 8, 11.
Isaias p. n., ds. —, J. I 3, 6.
-isc, see bebb-, cæsariens-, carpian-, crée-, cyrin-, ebr-, ęngl-, godspell-,

hierusolim-, israhel-, iuda-, latin-, menn-, rōm-, samaritan-, searioth-, syr-, syrophœnise; see also hígwise.

ísern, see léht-, ripísern.

Israhel p. n., ns. isrīl Mk. 12, 29; gs. israheles Mt. 2, 20. 2, 21. 15, 24; israhelis J. 3, 10; israhela Mt. 27, 42. J. 12, 13; israeles Mt. 19, 28; —, Mt. 27, 9; israele L. 1, 16; israhē L. 22, 30; isrīles L. 24, 21; isrīl Mt. 10, 6. 10, 23; īrla Mk. 15, 32; isrīla L. 1, 68. 2, 25; isrīl L. 2, 32; isra'l J. 1, 49; ds. isl Mt. 8, 10; —, Mk. I 1, 6; israel J. 1, 31; isrīl Mt. 9, 33. L. I 3, 18. 1, 80. 4, 25. 7, 9; as. isrīl L. 1, 54.

israhelise aj. *israhelita*, nsm. israhelisea J. 1, 47.

-ist, see æfist.

-it, see levit.

Italia p. n., ds. —, Mk. I 1, 7. L. I 2, 6.

Iuda p. n., gs. iudæs Mt. 2, 6.

Iudas p. n., ns. —, Mt. I 22, 5. 26, 47. Mk. 14, 43; iuðas Mt. 26, 14. 26, 25. Mk. 14. 10. L. I 11, 2; iud' (9 times); gs. — J. I 6, 12; iuðæs Mk. I 5, 10; ds. iud' J. 13, 26; as. —, L. 22, 3; iud J. 6, 71.

Iudea p. n., gs. iudeas L. 3, 1; iudææs Mk. 10, 1; iudæes L. 16, 5; iudeæ Mt. 3, 1. L. 1, 5. 23, 51; iudæa Mk. 1, 5; iū L. 5, 17; ds. — Mt. I 2, 9. I 6, 5. 2, 22. 4, 25. 24, 16. Mk. 13, 14. L. I 2, 5. 2, 4. J. 4, 47; iuðea L. 21, 21; iud' L. 6, 17; as. iudeam J. 4, 3; —, Mt. I 14, 2. L. 23, 5. J. 3, 22. 7, 3; iud' L. 7, 17. J. 7, 1. 11, 7.

Iudeus p. n. *Judæus*, ns. —, J. 18, 35; iud' J. 4, 9; np. iudei Mk. 7, 3; iudeas (= *Judæa*) Mt. 3, 5; iudē J. 19, 7; iud' J. (29 times); gp. iudeana Mt. (4 times). Mk. (4 times). L. (3 times). J. (8 times); iuðeana J. 19, 42; iudeā J. 2, 13. 6, 4. 19, 20. 20, 19; iudea Mt. I 22, 4. 12, 8 mg. Mk. 15, 26. L. I 5, 13. J. 8, 31; iūde J. 5, 9; iudē J. 19, 21; iud' J. (8 times). dp. iudæum J. I 5, 3; iudaeum J. I 6, 9; iudeum J. I 6, 9; iudeum J. I 3, 4. I 5, 12. I 5, 14. 3, 25. 4, 22; iudæm Mt. I 6, 6; iudeū Mt. 28, 15; iuðeū J. 19, 40; iudē J. 12, 11; iud' J. (11 times); ap. iudæos J. I 4, 13; iudeas Mt. I 18, 1; iuðeos J. 18, 38; iud' J. 9, 22. 11, 33.

iudaisc aj. *judæus*, dsm. iudisea L. I 7, 10; dpf. iudaiscū L. I 2, 10.

íuer poss. pron. *vester*, nsm. iuer (25 times); iwer Mt. 24, 20. 24, 42. Mk. 10, 43; iurre Mt. 6, 8; iur Mt. 9, 11. 17, 24; nsf. iuer Mt. 5, 20. 10, 13 (2). J. 9, 41. 14, 1. 16, 22; iuera L. I 10, 18. 10, 6. 13, 35. 21, 28. 22, 53; iura L. 6, 23. 6, 35; iuerre J. I 7, 4; iuero J. 7, 6. 10, 20; iuerro J. 7, 6. 14, 27; nsn. iuer Mt. 5, 16. 5, 37. L. 6, 20. 12, 34. J. 15, 11. 16, 24; gsm. iueres Mt. 10, 20. L. 11, 47. 14, 5. J. 8, 41. 8, 44; iures Mt. 5, 45; iwer Mt. 24, 20. 24, 42; gsf. iurres Mt. 6, 25; gsn. iures Mt. 19, 8; iueres Mk. 10, 5; iweres Mt. 10. 30. L. 12, 7; dsm. iuer Mt. 6, 25. L. 11, 46. 12, 32; iurre Mt. 6, 1. 9, 29; iure Mt. 18, 14; iuerræ Mt. 10, 29; iurum J. 8, 38; iuerū J, 20, 17; dsf. iuera L. 10, 11. 21. 19; iure J. I 5, 12; iuero J. 8, 21. 8, 24; iuer J. 8, 17. 10, 34; dsn. iuerre Mt. 25, 8; iuero L. 21, 18; asm. iurrne Mt. 5, 16; iuer L. 6, 22. 6, 38. J. 19, 15. 20, 17; asf. iuer Mk. 7, 9. 8, 17. L. 6, 24. J. 16, 6. 18, 31; iuerre Mt. 6, 1; iuera Mk. 7, 13; iure Mt. 15, 6; iurre Mt. 17, 20; asn. iuer J. 15, 20; npm. iuerre Mt. 6, 15; iuera Mt. 12, 27. L. 10, 20; iuera Mt. 12, 27 (2); iuero L. 11, 19 (2). J. 6, 49, iura L. 21, 15; np. iuere Mt. 5, 12; iuero L. 12, 35. J. 8, 24; npn. iuere Mt. 13, 16 (2); iuero L. 21, 34; gpm. iurre Mt. 23, 32; iura L. 9, 5; iuera L. 11, 48; dpm. iurum Mt.

7, 11. 10, 9. 10, 14. Mk. 6, 11; iuer̄ L. 11, 13; dpf. iurum Mt. 9, 4. 11, 29. 18, 35. 23, 34; hiurū Mk. 2, 8; iuerum L. 21, 14; iurom L. 3, 14; iurū L. 5, 22. 9, 44; dpn. iurū L. 4, 21; apm. iurre Mt. 5, 44. 5, 47; iuerre Mt. 27, 25; iura L. 6, 27; iuera L. 6, 35; iuero L. 23, 28. J. 6, 58. 13, 14; apf. iuerra Mt. 6, 14. Mk. 11, 25; iuerre Mt. 6, 15; iuero Mk. 11, 26. L. 21, 19; iura L. 16, 15; apn. iuero L. 5, 4; iuera L. 21, 28. 24, 38; iuerro J. 4, 35; iurra Mt. 5, 16; iurre Mt. 7, 6; iuera Mt. 10, 14; iura Mt. 19, 8.

L.

-l, see ád-, céaw-, féberád-, fih-, fist-, foresed-, héhsed-, hræg-, línenhræg-, néd-, sed-, spádl.

lá int. *O,* —, Mt. I 21, 4. 9, 2; la Mt. (20 times). Mk. (24 times). L. (32 times). J. (9 times).

-la, see secndla.

lác, see cwiclác.

lád sf. (?) *ducatus,* as. lát Mt. 15, 14. [See inlád.[

læcca wv. *comprehendere,* opt. pres. 3 pl. læcga J. 12, 35; inf. to læccanne Mk. 14, 48. [See efnege-, ge-, tógelæcca.]

léda wv. *ducere, adducere, educere, tollere, ferre, conferre,* ind. pres. 3 sg. lædað L. 9, 23. J. 10, 3; lædeð L. 16, 18. J. 1, 29; lædas Mt. 7, 13; lædes Mt. 7, 14. 19, 9. L. 13, 15. 16, 18. J. 21, 18; lædæs Mt. 5, 32; 3 pl. lædeð L. 4, 11. 20, 35; pret. 1 sg. læde L. 14, 20; 3 sg. lædde Mt. I 6, 14. 17, 1. Mk. 6, 17. 9, 2. L. 4, 5. 4, 9. 10, 34; læde L. I 8, 20; 3 pl. læddon Mk. 11, 7. 15, 16. L. 2, 22. 4, 29. 22, 54. 22, 66. 23, 1. J. 8, 3. 18, 13. 19, 16; lædon Mk. 6, 29. L. 2, 19. 2, 22. 4, 40. 17, 27. 19, 35; opt. pres. 3 sg. læda Mt. 22, 24; lædæ Mk. 8, 34; laede Mk. 10, 11; imp. sg. læd L. 5, 4; pl. lædað L. 15, 23; lædes L. 19, 30; pres. p. lædende J. I 3, 6; pp. (?) læde (= *ducta*) Mt. 22, 25. [See efnege-, eft-, fore-, ge-, in-, inge-, ofer-, of-, ofge-, on-, tó-, tóge-, ðerh-. ðonage-, underléda.]

lædin, lædinisc, see latin, latinisc.

léfa wv. *relinquere,* ind. pres. 3 sg. læfes Mk. 12, 19; 3 pl. læfdon Mk. 12, 22. [See ge-, ofer-, ofergeléfa.]

læhha, see hlæhha.

léra wv. *docere, instruere, admonere,* ind. pres. 2 sg. læres Mt. 22, 16. Mk. 12, 14. L. 20, 21 (2). J. 9, 34; 3 sg. lærað Mt. I 17, 12; læreð Mt. I 20, 5. 5, 19. Mk. I 3, 10. I 4, 8. I 4, 10. I 5, 4. I 5, 8. L. I 6, 6. I 6, 11. I 7, 9. I 9, 7. I 9, 14. I 11, 14. J. I 7, 12; laereð Mt. 5, 19; læras Mt. I 17, 10; laeras Mt. I 17, 6; laeres Mt. I 17, 4. I 17, 8. I 17, 16; læres J. I 2, 6; 3 pl. læres Mt. 15, 9; pret. 1 sg. lærde Mt. 26, 55. J. 18, 20; 2 sg. lærdes L. 13, 26; 3 sg. lærde Mt. 7, 29. 11, 1. Mk. I 3, 3. 1, 21. 2, 13. 4, 2. 11, 17. 12, 35. 12, 38. L. I 8, 10. 4, 15. 4, 31. 5, 3. 6, 6. J. 6, 59. 7, 14. 8, 2. 8, 20; laerde Mt. I 20, 10. 4, 23. Mk. 10, 1; lærd L. 23, 5; lærdæ J. 7, 28; 3 pl. lærdon Mk. 6, 30; imp. sg. lær L. 11, 1; pl. lærað Mt. 28, 19; inf. læra Mk. 4, 1. 6, 34. 8, 31; lære Mk. 6, 2; pres. p. lærende Mk. 1, 22. L. 5, 17. 13, 22. 20, 1. 21, 37; lærend Mk. 12, 35. 14, 49. L. 13, 10. 19, 47. J. 7, 35; nsm. lærende Mt. 9, 35 mg.; asm. lærende Mt. 21, 23; npm. lærende Mt. 28, 20. [See érge-, forege-, geléra; unléred.]

lés, see ðý lés.

læt aj. *tardus,* npm. hlætto L. 24,

25; comp. npn. lattera (= *novissima*) Mt. 12, 45.

lætmest aj. *novissimus, ultimus,* nsm. laetmest Mt. I 6, 13; hlætmest Mt. 21, 31; hlætmæst Mk. 9, 35; nsf. hlætmest Mk. 12, 22; hlætm̄ L. 20, 32; (wk.) hlætmesto Mt. 27, 64; gsm. hlætmesto Mk. I 5, 7; dsm. hlætmesto Mt. 20, 14; hlætmesta J. 6, 39. 7, 37; hlætmestæ J. 6, 54; hlættmesta J. 11, 24; (wk.) hlætmæste J. I 4, 19; hlætmeste J. 6, 40; hlætmæsta J. 6, 44; hlætmesta J. 12, 48; lætmeste J. 16, 23; asm. hlætmesto L. 12, 59; asf. (wk.) lætmeste Mt. 5, 26; asn. hlætmesto L. 14, 9. 14, 10; hlætmest Mk. 12, 6; npm. hlætmesto Mt. 19. 30. 20, 12. 20, 16. Mk. 10, 31 (2). L. I 8, 7. 13, 30 (2); hlætmæsto Mt. 19, 30; hlætmest Mt. 20, 16. L. I 8, 7; npn. (wk.) lætmæsta Mt. 12. 45; dpm. lætmestum Mt. 20, 8.

lætmeste av. *novissime,* hlætmeste Mt. 21, 37; hlætmesto Mt. 25, 11; lætmest Mk. 16, 14; ðe lætmesta Mt. 22, 27.

læða wv. *odisse,* ind. pres. 3 sg. læðues L. 14, 26; 3 pl. læðað L. 6, 27; læðeð L. 6. 22; læðas Mt. 5, 44; pret. 3 pl. læðedon Mt. 5, 44; laeðdon L. 1, 71.

læððo sf. *odium, injuria,* ds. læððo Mt. 6, 24. 24, 10. J. 15, 18. 15, 25; læðo Mt. 5, 43 (2); as. laæðo Mt. 20, 13.

láf sn. *uxor,* ns. —, Mt. 14, 6 mg.; ds. hlafe Mt. I 21, 11. L. I 10, 9; lafe Mk. I 5, 2; as. —, Mt. 22, 24; hláf Mk. 6, 17; hlaf Mk. 6, 18. 12, 19; hlaf Mk. 12, 19.

láf sn. *reliquiæ,* ds. lafe J. 6, 13; ap. hlafo Mk. 6, 43; hlaf Mk. 4, 19. [See mętthláf.]

láf, see hláf.

lám sn. *lutum,* as. —, J. 9, 6; lam J. 9, 6. 9, 21. 9, 14. 9, 15.

lámwrihta sm. *figulus,* gs. lamwrihtæs Mt. 27, 10; lamwrihta Mt. 27, 7.

-láp̄e, see ánláp̄e.

lár sfn. *doctrina, consilium, lectio,* ns. —, Mk. 1, 27; laar J. 7, 16; lar J. I 2, 6; gs. —, Mk. I 1, 9; ds. lare Mt. 10, 8 mg.; —, Mt. I 20, 2. 16, 12. Mk. 4, 2. 6, 2; laar Mk. 12, 38. J. 7, 17; lar Mt. 22, 33. L. 4, 32; lā J. 18, 19; as. —, Mt. 7, 28. 10, 14. Mk. I 3, 8 mg. I 3, 19. 11, 18. J. 18, 14; lar Mt. I 18, 12. I 19, 1. Mk. 1, 22; lare J. 18, 19; np. laro J. 7, 38; gp. lara Mt. I 16, 14; ap. lára Mt. 15, 9; laruo Mk. 7, 7. [See forelár.]

lár sm. *magister,* ns. laar J. 8, 4; as. lar Mk. 1, 22.

láreneht sm. *discipulus,* ns. lareneht L. I 2, 2.

lárwu sm. *magister, rabbi, auctor, doctor, magistratus,* ns. laruu Mt. (5 times). Mk. (10 times). L. (3 times.) J. (11 times); larwu Mt. 22, 35; laaruu L. 20, 21; laruua Mk. 9, 17. J. 11, 8. 13, 14; laruú J. 20, 16; laruua Mt. 17, 24; larua Mt. 8, 19. Mk. 9, 5. 9, 38. 10, 17. 10, 20. 10, 35; vs. laruu Mt. 12, 38. 22, 36. 26, 25; laruwa Mt. 26, 49; laruua Mt. 19, 16; larwa Mt. 22, 16. 22, 24; gs. laruu J. I 2, 6; as. laruu Mt. 10, 24. Mk. 5, 35; laruua Mt. I 6, 9; np. laruas Mt. 23, 7. 23, 8. 23, 10. L. 5, 17. 22, 52. J. 6, 45 (= *docibilis*); gp. laraua L. 2, 46; dp. larwum Mt. I 5, 5; laruum L. 22, 11; laruū L. 23, 13; láruū L. 22, 4; ap. larwas Mt. I 8, 19. 6, 16. [See ǽlárwa.]

lát, see lád.

latin aj. *latinus,* gs. latines Mt. I 2, 18; ds. læddin J. 19, 20; lætin J. 20, 24 mg.; as. —, Mk. 5, 41; latinū Mt. I 1, 12; dp. latinū L. 23, 38.

latinise aj. *latinus,* lædinise (= *latinae* for *latine*) J. 19, 20.

lattiga wv. *tardare,* ind. pret. 3 sg. hlattade L. 1, 21.

latto s. *mora,* as. hlatto L. 12, 45.

látwu sn. *dux,* ns. latua Mt. 2, 6; hlatuu Mt. I 16, 3; np. latuas Mt. 15, 14. 23, 24; hlatuas Mt. 23, 16; ap. latuas Mt. I 21, 8. [See forelátwa.]

láð sn. *abominatio, odium,* ns. laað L. 16, 15; ds. lað Mt. 10, 22. Mk. 13, 13. L. 21, 17; laað Mt. 24, 9; dp. (= *odituris*) laðum L. I 8, 13.

laðiga wv. *invitare,* ind. pres. 2 pl. hlaðas Mt. 22, 4; pres. p. dpm. laðendum L. 14, 7; laðendū L. I 8, 12. [See eft-, ge-, tó gelaðiga.]

Lazarus p. n., ns. —, L. 16, 20; latzar̄ J. 11, 1. 11, 2. 11, 14. 12. 2; latzar J. 11, 11. 11, 43. 12, 1; lā L. 16, 25; as. latzarum J. I 6, 7; latzar̄ J. 12, 9. 12, 10. 12, 17; latzar J. 12, 11; lazar̄ J. 11, 5; la L. 16, 24.

léa sm. *leo,* gs. leas Mt. I 7, 9. I 7, 12. 8, 4.

léaf sn. *folium,* np. hleofa Mt. 24, 32; ap. leafo Mt. 21, 19. Mk. 11, 13 (2).

léaf aj. *dilectus, carissimus,* nsm. leaf Mt. 17, 5. Mk. 1, 11. 9, 7. L. 3, 22; leof Mt. 3, 17. L. 9, 35; asm. leof' L. 20, 13; npm. leafa (leafa suno = *filioli*) (wk.) Mk. 10, 24; superl. nsm. leofost L. 3, 22; leofuste Mk. 9, 7; asm. leofust Mk. 12, 6.

léafa sm. *fides,* ns. leafa Mt. 15, 28; gs. leafes (= *credendi*) Mt. I 14, 5; ds. leafa Mt. I 19, 19; as. leafa Mt. 8, 10. 23, 23; leafe Mt. 21, 21. [See geléafa.]

léaffull aj. *fidelis,* nsm. leaffull Mt. 25, 21. 25, 23 (2). J. 20, 27. [See ge-, ungeléaffull.]

léaffulnise, see ungeléaffulnise.

léafgewritten *cautio,* as. hleafgewritten L. 16, 6.

léas aj. *falsus, mendax, pseudo-,* nsm. leas J. 8, 44. 8, 55; asm. leasne Mt. I 1, 8; asf. leas Mt. 19, 18. 26, 59. Mk. 10, 19. 14, 56. 14, 57; asn. leas. L. 18, 20; npm. lease Mt. 24, 11. 24, 24. Mk. 13, 22; leaso Mk. 13, 22; npf. leasa Mt. 15, 19; lease Mt. 26, 60; npn. leasa Mt. I 2, 15; leaso Mt. 26, 60; dpm. leasum Mt. 7, 15. [See āldor-, fácen-, fríond-, géme-, sac-, ðor-, wæterléas.]

léasa vb., see forléasa.

léasa aj., see lýtel.

léasere sm. *falsus,* ap. leaseras Mt. I 17, 15.

léasest, see lýtel.

léasung sf. *mendacium, fallacia, hypocrisis,* gs. leasunges J. I 5, 16; ds. leasunge Mt. 23, 28; leasung J. 8, 44; ap. leasunga Mt. 13, 22.

-léca, see néolécа.

léce sm. *medicus, stabularius,* ns. —, Mt. I 6, 10. L. I 2, 1; lece L. 4, 23; ds. lece Mt. I 18, 8. 9. 12. Mk. 2, 17. L. 5, 31. 10, 35; dp. lecum Mk. 5, 26. L. 8, 43.

lécehús sn. *stabulum,* as. lecehús L. 10, 34.

lęcga wv. *sternere, substernere,* ind. pret. 3 pl. legdon Mt. 21, 8. Mk. 11, 8. L. 19, 36. [See ā-, gelęcga.]

lécniga wv. *curare, curari,* ind. pres. 3 sg. lecneð Mt. I 19, 2; pret. 3 sg. lecnade Mk. 1, 34. L. 4, 40. 7, 21; leicnade Mt. 12, 15; imp. sg. lecne L. 4, 23; pl. lecnegeð L. 13, 14; pres. p. npm. lecnande L. 9, 6. [See gelécniga.]

lécnung sf. *curatio,* ds. leicnung Mk. I 2, 14.

lécweard sm. *hortulanus,* ns. lecueard J. 20, 15; as. lecuord J. I 8, 4.

léfa wv. *credere,* ind. pret. 3 sg. lefde J. 2, 24; 3 pl. lefdon J. 7, 39. [See geléfa; ungeléfend.]

léfa wv. *sinere, concedere, permittere,* ind. pret. 3 sg. lefde Mk. I 3, 6. 1, 34; imp. sg. lef Mt. 8, 21. [See ā, ge-, ðerhgeléfa.]

-léfen, see ungeléfen.

-léfend, see ungeléfend.

-léfenise, see ungeléfenisc.
léfenscip, see geléfenscip.
lég (= *corona*), see bég.
lég sf. (?) *flamma,* ds. légo L. 16, 24.
léga wm. *proditor,* ns. hlega L. 6, 16.
leger, see dęrne-, forleger.
-legere, see dęrnelegere.
légere sm. *hypocrita, falsus,* ns. legere Mt. 15, 7. L. 6, 42; np. legeras Mt. 6, 2. 6, 5. 6, 16. 15, 7. 22, 18. 23, 13. 23, 14. 23, 23. 23, 25. 23, 27. 23, 29. L. 12, 56; dp. legerum Mt. 24, 51. Mk. 7, 6; ap. legeras Mt. I 17, 15.
legerscip, see dęrnelegerscip.
légeð sn. (?) *fulgor,* gs. legeð L. 11, 36.
légeðslæht s. *fulgor,* ns. legeðslæht L. 10, 18. 17, 24; ap. leigeðslaehtas Mt. I 8, 3.
léing, see beléing.
leht sn. *lux, lumen, fulgor, splendor, lucerna, incensum,* ns. leht Mt. 4, 16. 5, 14. 5, 16. 6, 23. 24, 27. 28, 3. L. 11, 35. 11, 36. J. I 1, 6. I 5, 10. 1, 4. 1, 5. 1, 8. 1, 9. 3, 19. 8, 12. 9, 5. 11. 10. 12, 35. 12, 46; gs. lehtes L. 1, 10. 16, 8. J. 12, 36; ds. leht Mt. 10, 27. L. 12, 3. 22, 56. 24, 22. J. 1, 7. 1, 8. 3, 20. 3, 21. 5, 35; as. leht Mt. I 16, 13. 4, 16. 24, 29. Mk. I 3, 4. L. I 9, 19. 2, 32. 8, 16. 11, 33. J. I 5, 19. 3, 19. 3, 20. 8, 12. 11, 9. 12, 35. 12, 36 (2); lecht Mk. 13, 24.
leht aj. *lucidus,* nsm. leht L. 11, 34. 11, 36; nsn. leht Mt. 6, 22. 17, 5 (nsf.?). L. 11, 36.
leht aj. *levis, tolerabilis,* nsf. leht Mt. 11, 30; comp. lihtre Mt. 10, 15.
lehta, see lihta.
lehtfæt sn. *lucerna, lampas, candelabrum, lanterna,* ns. lehtfæt Mk. 4, 21. J. 5, 35; lęhtfæt Mt. 6, 22; ds. lehtfæte L. 11, 33; as. lehtfæt Mt. 5, 15. L. I 5, 16. I 7, 9. 8, 16; np. lehtfato Mt. 25, 8; dp. lehtfatum Mt. 25, 4; lehtfatū J. 18, 3; ap. lehtfato Mt. 25, 1. 25, 3. 25, 7. L. I 7, 17.
lehtísern sn. *candelabrum,* as. lehtisern Mt. 5, 15. Mk. 4, 21; lehtisrn L. 8, 16.
léhtún sm. *hortus,* ns. lehtun J. 18, 1. 19, 41; ds. lehtunc L. 13, 19. J. 18, 26 (2); lehtun J. 19, 41; dp. lehtunum Mt. 23, 23 mg.
lęng, see lęng.
lęngo sf. *statura,* ds. lengo Mt. 6, 27; lenego L. 19, 3; leng L. 12, 25.
lęngra, see lęnge.
leorniga wv. *legere, discere,* ind. pres. 2 sg. leornas L. 10, 26; 3 sg. liornes Mt. 24, 15; pret. 2 pl. leornadon Mt. 19, 4; liornadon Mt. 21, 16; leornade Mt. 12, 3. 12, 5. 22, 31. Mk. 2, 25; leornadæ Mk. 12, 26; leornada Mk. 12, 10; leornade Mt. 21, 42; opt. pres. 3 sg. leorn Mt. 10, 14 mg.; imp. pl. leornas Mt. 9, 13. 11, 29. Mk. 13, 28; leornes Mt. 24, 32; inf. leornege Mt. 10, 8 mg. [See geleorniga.]
lésa, see ālésa.
Lesineg, see Leving.
lésing sf. *redemptio,* ds. lesinc Mk. 10, 45; as. lesing L. 1, 68. 2, 38. [See ęftlésing.]
lésnise sf. *redemptio,* ns. lesnise L. I 10, 18; as. lesnise Mk. 10, 45. L. 1, 68; lesnis L. 2, 38. [See ā-, onlésnise.]
léswu sf. (?) *pascuum,* ap. lesua J. 10, 9.
léswiga wv. *pascere,* pres. p. lesuande L. 17, 7; gpm. lesuuandra L. 8, 32. [See geléswiga.]
léta sv. *sinere, relinquere, admittere, laxare, existimare, arbitrari,* ind. pres. 1 sg. leto L. 13, 18. 23, 44 (þ ic leto = *fere*); 3 sg. léttes J. 16, 2; letes Mk. 12, 19; 2 pl. letas Mt. 23, 13; pret. 3 sg. leort Mk. 5, 37; imp. sg. let Mk. 7, 27. L. 5, 4; pl. létas L. 18, 16; lettes J. 11, 44; letas Mk. 10, 14; inf. léta L. 12, 39. 13, 20; leta Mk. 1, 34. [See ęftfor-, for-, fore-, gelíc-, offorléta; unforléten.]

-léta, see geléta.
-létnise, see forlétnise.
léðra wv. *ungere,* ind. pret. 3 sg. leðrede J. 11, 2.
Levi p. n., ns. leui L. I 5, 1. 5, 29.
Leving p. n., ns. leuing L. 3, 29; lesincg Mt. I 6, 4.
levit sm. *levita, leviticus,* nsm. leuit' Mk. I 1, 6; gsf. leuī Mk. I 1, 8.
léwa, see beléwa.
libra s. *mna,* ns. —, L. 19, 20; as. librā L. 19, 24; ap. libras L. 19, 13. 19, 18 (2). 19, 24; librā L. 19, 16 (2); libī L. 19, 25.
líc sn. *corpus, caro,* ns. —, Mt. 24, 28. 26, 41.
-líc sb., see onge-, ungelíe.
-lic, aj., see efnege-, ge-, ungelíc; afu-, ágen-, ange-, aposto-, árwyrð-, bær-, behóf-, brýd-, ciric-, dæghwǽm-, déad-, dǽghwǽm-, drihten-, éaðe-, ęngel-, eorð-, ét-, fæder-, frǽcen-, gebyre-, gedæfen-, gedég-, gehwǽm-, gemǽne-, gerisen-, gewune-, godspel-, heofon-, hú-, líchǫm-, macca-, mæhtig-, missen-, néd-, oferwist-, pís-, reht-, risen-, ðarf-, ðorfend-, ðus-, unādrysend-, unefne-, ungemet-, unmæhtig-, unrót-, unstyrend-, untwíend-, unwís-, wǽn-, wuldor-, wundorlic.
-líca, see tógelíca.
licciga wv. *lingere,* ind. pret. 3 pl. liccedon L. 16, 21.
-liee av., see æc sóð-, ǽr-, ár-, bær-, bāl-, bismer-, bitter-, elǽn-, cúð-, dæghwǽm-, dég-, déop-, ebrisc-, fæst-, feer-, féger-, gást-, gedég-, gelíc-, gemǽne-, georn-, gléow-, heart-, hęfig-, hlútor-, hog-, hræd-, hwęrf-, hygdig-, inweard-, lustful-, lust-, mégwlit-, mǫnigfāld-, œfist-, pís-, recon-, reht-, rúm-, rún-, scearp-, sceort-, seofoful-, snotor-, sóð-, sundor-, tǽs-, trum-, twufāld-, ðrifāld-, ðus-, unéaðe-, unmæhtig-, wær-, wís-, wundor-, wutedlice.
lícewyrðe aj. *placitum,* nsn. licewyrðe Mt. 11, 26.
liega sv. *jacere, discumbere,* ind. pres. 3 sg. liges Mt. 8, 6; pret. 3 sg. laeg Mk. 2, 4; 3 pl. legon Mt. 9, 36; imp. sg. lig Mt. 19, 18; pres. p. licgende Mk. 2, 4. J. 5, 6; liccende Mt. 8, 14. 9, 2. Mk. 7, 30; licende Mk. 5, 40; asn. licende Mt. 12, 44 (= *vacantem*); dpm. ðicgendū Mk. 14, 18; licendum (= *jactantibus*) Mk. I 5, 6. [See dęrne-, geliega.]
líchǫma wn. (? so Mt. 14, 12) *corpus, caro,* ns. lichoma Mt. (9 times). Mk. (4 times). L. (9 times). J. (6 times); lichomu Mt. 26, 26; lichōa J. 6, 55; lichom Mk. 10, 8; gs. lichomas Mt. I 17, 9. Mk. I 1, 12. J. 17, 2; lichomes L. 11, 34. J. I 2, 3. 2, 21; lichomæs Mt. 6, 22. Mk. I 1, 15. J. 1, 13; lichome Mt. I 14, 4; lichoma J. I 3, 13; lichoma Mt. 10, 8 mg.: ds. lichoma Mt. I 6, 17. I 14, 12. I 15, 1. 6, 25. 19, 5. Mk. 5, 29. 10, 8. L. 12, 22. J. I 5, 2. 3, 6. 8, 15; lichoma Mt. I 14, 11; as. lichoma Mt. (8 times). Mk. (5 times). L. (6 times). J. (9 times); lichom J. 6, 54; np. lichoma Mt. 27, 52; lichomo J. 19, 31.
líchǫmlic aj. *corporalis,* dsn. lichomlic L. 3, 22.
líciga wv. *placere, complacere, sufficere,* ind. pres. 3 sg. licað L. 3, 22; líeas Mt. 6, 34; licas Mk. 14, 41; pret. 3 sg. licade Mt. 12, 18. Mk. 1, 11. [See ge-, tó-, ðerh-, welgelíciga.]
-líclice, see gelíclice.
lícnise sf. *statura, imago,* ds. licnesse Mt. 6, 27; gp. licnessa Mt. I 21, 10. [See ge-, on-, onge-, tíd-, ungelícnise.]
líeðrówere sm. *leprosus,* ns. líeðrouer Mt. 8, 2; liеðrower Mk. I 2, 13; líeðrower Mk. 1, 40. L. 4, 27; gs. liеðroueres L. I 4, 14; as. liеðrower Mt. I 17, 19; np. liеðrouras Mt. 11, 5; ap. liеðroures Mt. 10, 8.
líf sn. *vita,* ns. —, J. 14, 6. 17, 3;

lif L. 12, 15. J. I 7, 5. 1, 4 (2). 6, 63. 11, 25. 12, 50; gs. lifes Mt. I 20, 17. L. I 8, 7. I 10, 18. 8, 14. 21, 34. J. I 4, 18. 5, 29. 6, 35. 6. 48. 6. 68. 8, 12; ds. lífe Mt. 12, 32; life Mt. 7, 14. 18, 8. 19, 17. Mk. 8, 35. 10, 30. L. 15, 13. 16, 25. J. I 4, 10. 5, 24; lif Mt. 12, 32. L. I 6, 19. J. I 5, 1; —. J. 6, 51; as. —, Mk. 10, 30. L. 10, 25. J. 4, 14. 4, 36. 6, 40. 12, 25. 17, 2; lif Mt. (6 times). Mk. (3 times). L. (3 times). J. (19 times); hlif J. I 4, 18.

líffæsta wv. *vivificare*, ind. pres. 3 sg. liffæstas J. 6, 63.

lifiga wv. *vivere*, ind. pres. 1 sg. liofo J. 6, 57. 14, 19; 3 sg. liofað J. I 4, 7. 6, 58. 11, 26; liofæð J. 11, 25; liofeð J. 6, 57; lifeð Mt. 9, 18. J. 4, 53. 6, 51; lifes Mt. 4, 4 L. 4, 4. J. 4, 50; 2 pl. lifias J. 14, 19; 3 pl. lifias J. 5, 25; hlifigað L. 20, 38; pret. 3 sg. lifde L. 2, 36. 15, 24. 24, 23. J. 4, 51; opt. pres. 3 sg. lifige Mt. 9, 18; hlifige Mk. 5, 23; inf. lifiga L. 24, 23; pres. p. hlifigende Mt. 27, 63; hlifgiende Mt. 26, 63; lifgiende Mk. I 1, 2; lifigiende L. 10, 30; lifiende L. 24, 5. J. 6, 51. 6, 57; gsm. hlifigendes (= *vivi*) Mt. 16, 16; npf. lifigiendo J. 7, 38; gpm. hlifgiendra Mt. 5, 4 mg. 22, 32; hlifigiendra L. 20, 38; hlifiendra Mk. 12, 27; dpm. hlifiendū Mt. I 8, 10. [See eft-, ge-, of-, underlifiga; unlifigende.]

lífoðæn (?) s. *victus*, as. lifoðæn L. 21, 4.

lífwelle aj. *vivus*, asn. lifwelle J. 4, 10.

líha sv. *commodare*, imp. pl. líh L. 11, 5.

lihta wv. *lucere*, ind. pres. 3 sg. lihteð Mt. 5, 15; lehteð Mt. 5, 16. [See ge-, gein-, inlihta.]

lim sn. *membrum*, gp. liomana Mt. I 20, 11. 5, 29. 5, 30. Mk. I 4, 9.

limpa, see be-, gelimpa.

Lindisfearnéalǫnding sm. *dweller in the land of Lindisfarne*, gp. lindisfearneolondinga J. P 188 3.

lín sn. *linteum, sindon*, ds. —, J. 13, 5; liū Mk. 15, 46; as. —, J. 13, 4; liū Mk. 15, 46.

línen aj. *byssus*, dpn. linninū (linninū hreglū = *linteis*) J. 19, 40; linnenō L. 16, 19.

líuenhrægl sn. *linteamen, linteum, sindon*, ds. lineūhrægle L. 23, 53; np. linninhræglo J. 20, 5; dp. líninhræglum J. 20, 7 (see also linninū hreglū J. 19, 40); ap. línnenhræglo J. 20, 6; linenhrægla L. 24, 12.

-ling, see eýð-, dér-, eft on bæc-, héafud-, on bæc-, scilling.

linga, liniga, see hlioniga.

líoda sm. pl. *people*, gp. lioda Mt. I 18, 5. 10, 5. L. 8, 26. 8, 37. 9, 52. J. I 4, 5; dp. líodum J. 2, 23; ap. líoda L. 17, 11.

lioniga, see hlioniga.

liprice, see éarliprice.

líora wv. *transire*, ind. pres. 3 sg. liorað Mt. 26, 39; liores Mt. 5, 18. [See be-, for-, fore-, forege-, ge-, oferlíora.]

líornise, see gelíornise.

lixiga wv. *fulgere, lucere*, ind. pres. 3 sg. lixeð Mt. 13, 43; pres. p. lixende L. 24, 4. J. 5, 35. [See inlixiga.]

lixende aj. (pres. p.) *candidus*, npn. lixendo Mk. 9, 3.

lixende av. (pres. p.) *splendide*, licsendo L. 16, 19.

lixung sf. *splendor*, ds. —, Mt. I 16, 13.

locc, see scípalocc.

locceta wv. *eructare*, ind. pres. 1 sg. loccete Mt. 13, 35; 3 sg. loceteð Mt. I 7, 5.

lócíga wv. *videre, respicere, aspicere, considerare, intueri*, ind. pres. 3 sg. locas Mt. 6, 6; pret. 3 sg. locade Mt. 14, 19. 19, 26. Mk. 6, 41; 3 pl. locadon Mt. 21, 38; imp. sg. loca Mt. 8, 4. L. 18, 42; pl. locas Mt. 6, 26. 6, 28. L.

I 10, 17. [See éfern-, eft-, forð-, ge-, upp-, ymblóciga.]

lof sm. *laus,* ns. —, Mt. I 6, 10; gs. lofes Mt. I 17, 7. I 18, 18; as. —, Mt. 21, 16. L. 18, 43.

lofiga wv. *laudare,* pres. p. npm. lofando L. 24, 53.

lǫmb sn. *agnus,* ns. lomb J. 1, 29. 1, 36; as. lomb J. I 3, 6; lomb Mt. I 8, 2; ap. lombro L. 10, 3; lomboro J. 21, 16; lombor J. 21, 15.

lǫnd sn. *ager, regio, vicus, villa, pars, terra,* ns. lond Mt. 13, 38. 27, 8 (2). L. 12, 16; lónd Mt. 3, 5. Mk. 1, 5; gs. londes Mt. 6, 28. 6, 30. 13, 36. L. 1, 8. 3, 1. 4, 37. 8, 37. 15, 15. J. 6, 71; ds. londe Mk. 8, 23. L. 8, 26. 8, 27. 17, 7. 23, 26. J. 6, 23. 11, 55; londæ Mt. I 7, 12; lond Mt. 4, 16. 8, 28. 24, 18. 24, 40. Mk. 13, 16. 15, 21. L. I 9, 11. 1, 5. 12, 28. 15, 14. 15, 25. 17, 36; lónd Mt. 13, 27. 13, 31. 13, 44. 14, 35. L. 17, 31; as. lond Mt. 2, 12, 27, 7. 27, 10. Mk. 5, 1. 5, 10. 8, 26. 14, 32. 16, 12. L. 2, 8. 3, 3. 4, 14. 7, 17. 15, 13. 15, 15. 19, 12. J. 11, 54; lónd Mt. 13, 24. 13, 44. 22, 5. Mk. 1, 28. 6, 55. L. 14, 18; dp. londum Mt. 6, 2. Mk. 5, 14; londū Mk. 6, 56. 8, 10. L. 8, 34. 21, 21; ap. londo Mt. 19, 29. Mk. 6, 36. 10, 29. 10, 30. L. 9, 12; lónd Mk. 1, 38; lond J. 4, 35. [See éa-, mórlǫnd.]

lǫndbigęnga wm. *agricola,* dp. londbigenegū Mk. 12, 1.

lǫndbúend sm. *agricola, colonus,* ns. londbuend J. 15, 1; as. londbuend L. I 3, 8; londbuænd J. I 7, 9; np. landbuendo Mt. 21, 38; londbuend Mt. 21, 35; dp. londbuendum Mt. 21, 33. 21, 41. Mk. 12, 2 (2); londbuendū Mt. 21, 40; ap. londbuendo Mk. 12, 9; londbuend Mt. 21, 34.

-lǫnding, see Lindisfearnéalǫnding.

lǫng aj. *longus, prolixus, multus, hodiernus,* nsn. long Mk. 7, 6; gsn. longes Mk. 9, 21. 12, 40; dsm. longe (wk.) Mt. I 22, 9; asm. longa (wk.) Mt. 27, 8; longe (wk.) Mt. 28, 15; asf. longe L. I 11, 11; asn. long Mk. 9, 21. L. 20, 47. J. 5, 6. [See swǽ-, ðonelǫng.]

lǫnge av. *multum, prolixius, longe,* longe L. 14, 32. 22, 44; longa Mk. 5, 23; lónga Mk. 5, 10; long Mt. 8, 30. 15, 8; comp. lęng (= *ultra, amplius, adhuc, prolixius, ulterius, longius*); leng Mt. 26, 65. Mk. 9, 8. 11, 14. 14, 63. 15, 5. L. 20, 36. 20, 40. J. I 5, 10; lenge Mk. 5, 35; lengra Mk. 12, 40; lengre L. 24, 28. [See forlǫng; hú lǫnge.]

lǫngiga wv. *tædere,* inf. lóngiga Mk. 14, 33.

lǫngsum aj. *multus, longissimus,* nsn. longsum Mt. I 5, 7; asn. longsū Mt. 25, 19. [See on lǫngsum.]

lǫngunga av. *prolixe,* longunga Mk. 12, 40 (= *prolixæ*). J. I 7, 18 (= *prolixa*).

lǫngwege av. *peregre,* longwoege Mk. 13, 34.

-lopa, see brýdlopa.

lopestre wf. *locusta,* ap. lopestro Mk. 1, 6.

los sn. *perditio,* ds. lose Mt. 7, 13. 12, 14.

losiga wv. *perdere, perire, deficere, dissipare,* ind. pres. 1 sg. losigo L. 15, 17; 3 sg. losiað Mk. 8, 35; lósað Mt. 16, 25; losað Mt. 18, 14. Mk. 9, 41. L. 9, 24 (2). 9, 25. 15, 4. 15, 8. 21, 18. J. 3, 15. 6, 27. 10, 10. 10, 28; loseð Mt. 10, 39. 10, 42; losð J. 12, 25; losas Mt. 21, 41. Mk. I 4, 2. 8, 35. J. I 4, 17. 3, 16. 17, 12; 2 pl. losigað L. 16, 9; 3 pl. losaiað L. 8, 24; losað Mk. 2, 22; lasað L. 5, 37; losas Mt. 9, 17. 26, 52; pret. 1 sg. losā J. 18, 9; 3 sg. losade Mt. 22, 7. L. I 9, 20. 9, 42. 11, 51. 15, 4. 15, 6. 17, 27. 19, 10; 3 pl. losodun Mt. 10, 6; opt. pres. 1 sg. losige J. 6, 39; 3 sg. losaige J. 11, 50; 3 pl. losiga Mt. 15, 32; losia J. 6, 12; pret. 3 sg. losade Mk. 9, 22; inf. losiga

Mk. 3, 4. 3, 6. L. 6, 9. 13, 3. 13, 5; losige Mt. 10, 28. 10, 39. Mk. 1, 24; losia L. 13, 33; to losane Mk. 1, 24; pp. lósad Mk. I 2, 1; losad Mk. I 1, 13 L. 19, 10. [See for-, gelosiga.]

losing sf. *perditio,* ds. losing Mt. 7, 13.

losniga, see hlosniga.

loswist s. *perditio, detrimentum, deceptio,* lóswist Mk. 4, 19; losuist Mk. 14, 4; gs. losuistes J. 17, 12; as. —. Mt. 16, 26; losuist Mk. 8, 36. L. 9, 25.

Loth p. n., gs. lothes L. 17, 28. 17, 32; —, L. I 9, 11.

lúca, see belúca.

Lucas p. n., ns. —, Mt. I 3, 9. I 7, 14. L. I 2, 1. I 3, 11. J. P 188 [8]; gs. lucases L. I 1, 1; ds. luc' L. I 3, 3; as. —, L. I 11, 20; L. heading. L. 24, 53; luc' L. I 1, 1.

lufiga wv. *amare, diligere,* ind. pres. 1 sg. lufa J. 14, 21. 21, 16. 21, 17; lufo J. 14, 31. 21, 15; 2 sg. lufastu J. 21, 16. 21, 17(2); lufæstu J. 21, 15; lufas J. I 8, 10; 3 sg. lufað Mt. 6. 24. L. 7, 5. J. 3, 35. 5, 20. 10, 17. 12, 25. 14, 23(2). 16, 27; lufæð L. 16, 13; lufas Mt. 10, 37. J. 11, 3. 14, 21 (2). 14, 24; lufias Mt. 10, 37; 2 pl. lufað L. 6, 32. 11, 43. J. 16, 27; lufias Mt. 5, 46; 3 pl. lufiað Mt. 5, 46; lufagiað L. 6, 32; lufað Mt. 23, 6. L. 6, 32; lufas Mt. 6, 5. L. 20, 46; pret. 1 sg. lufade J. 13, 34. 15, 9; 2 sg. lufades J. 17, 23. 17, 26; 3 sg. lufade Mk. 10, 21. L. 7, 42. 7, 47(2). J. 3, 16. 11, 5. 11, 36. 13, 1. 13, 23. 19, 26. 20, 2. 21, 7. 21, 20; lufad L. 7, 47. J. 15, 12; opt. pres. 2 pl. lufaiga J. 13, 34; lufaige J. 13, 34; lufiga J. 15, 12. 15, 17; imp. sg. lufa Mt. 5, 43. 19, 19. 22, 37. 22, 39. Mk. 12, 30. 12, 31. 12, 33. L. 10, 27; pl. lufas Mt. 5, 44; lufigað L. 6, 27; lufiges L. 6, 35; inf. lufiga J. 8, 42; lufagie Mt. I 18, 15; lufia J. 15, 19; to lufianne Mt. I 17, 5; to lufanne Mt. I 17, 5. L. I 5, 8. J. I 7, 16; pres. p. dpm. lufandum J. I 7, 6; apm. lufiande L. 6, 32. [See gelufiga.]

lufu s. *fides, dilectio, caritas,* ns. —, Mt. I 1, 12; lufa Mt. 15, 28; lufo J. 17, 26; gs. lufes Mt. I 14, 10. Mk. I 5, 3; lufæ Mt. I 21, 12; ds. —, Mt. I 14, 5. I 19, 19. J. 15, 9. lufu J. 17, 26; lufo Mk. I 1, 20. J. 15, 10; lufa J. 15, 10; as. —, Mt. I 6, 9. I 15, 1. I 15, 4. 23, 23. Mk. I 1, 19. J. I 7, 10. I 7, 11; lufo L. 11, 42. J. 15, 13; lufa Mt. 8, 10.

lugena, see lygena.

lúh sn. *fretum, stagnum,* ns. luh J. 6, 1; as. luh Mt. 8, 18. 8, 28. 14, 22. 14, 34. 16, 5. Mk. 5, 1. 5, 21. 6, 45. 8, 13. L. 8, 22. 8, 23. 8, 33.

lust sn. *voluntas, desiderium,* gs. lustes Mt. 5, 32; ds. —, J. I 2, 5. 1, 13 (2); as. —, J. I 1, 3. [See also lustum.]

lustfullice av. *luxuriose,* L. 15, 13.

lustgiornise sf. *fornicatio, concupiscentia,* gs. lustgiornisses Mk. 4, 19; lustgeornisse Mt. I 17, 3.

lustlice av. *libenter,* Mk. 6, 20. 12, 37. L. I 10, 5.

lustum av. (dp.?) *ultro,* lustume Mk. 7, 12; lustū Mk. 4, 28.

lúta sv. *procidere,* ind. pret. 3 sg. hleat Mk. 5, 22; 3 pl. hluton Mk. 3, 11. [See fore-, ge-, underlúta.]

lútorlice, see hlútorlice.

lyege aj. *falsus,* np. lycce Mt. 26, 60; liycce Mt. 26, 60.

lyciga wv. *murmurare,* ind. pret. 3 pl. lycedon L. I 5, 1; lycoedon L. I 8, 9; lyceton L. 5, 30.

lygena wv. *crumpere,* opt. (?) pres. 3 sg. lygena Mt. I 1, 8.

lýding, see hlýding.

lyft s. *aer,* ap. lyf (= *æra*) L. I 10, 12.

lyg, see búta lyg hwœðre.

lyrta, see belyrta.

lysna, see hlysna.

lýtel aj. *modicus, pusillus, brevis, parvulus, minimus, paucus, minor,* nsm. lytel Mt. 5, 19. 18, 4; lyttel Mk. 10, 15. L. 19, 13; nsf. lyttel Mt. 2, 6; nsn. lytel Mt. I 20, 10. L. 12, 32; lyttel L. 7, 47. J. 6, 22; lyttil J. 12, 35; gsm. lytles Mt. 6, 30. 14, 31. 16, 8; lytlo Mt. 8, 26. L. 12, 28; gsn. lytles Mt. I 17, 11; dsm. lytlum Mt. 18, 5; dsn. lytlum Mt. 8, 23. L. 16, 10; lytelū L. 16, 10; lytlū Mt. I 6, 18. L. 22, 58; lytlo L. I 7, 15; asm. lytle Mt. 18, 2; lytelo Mk. 5, 3; asf. lytel Mt. 14, 22; lytle Mk. 14, 70. J. 7, 33; asn. lyttel Mt. 13, 2. L. 7, 47. J. 6, 7; lytle L. 6, 41; npm. lytlo Mt. 18, 3; lytla Mt. 19, 13; npn. lytle L. 13, 23; gpm. lyttelra Mt. I 1, 6. Mk. 8, 7; lytelra L. I 8, 7; lytla Mt. 21, 16. L. I 8, 7; dpm. lytlum Mt. I 21, 4. 9, 25. 10, 42. 15, 38. 18, 6. 18, 10. 18, 14. 25, 40. 25, 45; lytlū Mt. 14, 21. L. 10, 21. 17, 2. 19, 17; dpn. lytlum Mk. I 1, 17. L. 12, 48; lytlū Mt. 5, 19; apm. lytla Mt. I 20, 16. Mk. I 5, 6; lytlo Mk. 10, 14. L. I 9, 15; lytlo (wk.) Mt. 19, 14; lytle Mk. I 3, 18; apf. lytla Mt. I 20, 17; apn. lytla Mt. 25, 21. 25, 23; lytlo Mk. 10, 13. L. I 9, 17; comp. léassa, léssa (= *minor*): nsm. leasa L. 7, 28; leasā L. 9, 48; læssa Mt. 11, 11; gsm. leasse Mk. 15. 40; asn. leasse Mt. I 3, 7; superl. léasest, lésest (= *minimus, parvulus, pusillus, minor*): nsm. leasest Mt. I 20, 10 mg. 5, 19; nsn. leasest Mt. 13, 32; leassæst L. 12, 26; læsest Mk. 4, 31: dpm. leasestū Mt. 5, 19; læsestū Mk. 9, 42. [See also ðý lés.]

lýtel av. *minime, modicum, minimum,* lyttel Mt. I 20, 10. J. 13, 33. 14, 2 (f'ðon lyttel = *quominus*). 14, 19. 16, 16; lytle L. I 5. 8; lytil J. 16, 16. 16, 17; lyttil J. 16, 17. 16, 18. 16, 19 (2).

lýtel hwíl sf. *temporalis, modicum, paululum, pusillum,* as. lytle hwile Mt. I 8, 5; lytle huile Mt. 13, 21 (ns.?). 26, 73. Mk. 14, 70. L. 22, 58. J. I 7, 14; ap. lytla huilæ Mt. I 20, 17.

lýtel hwón av. *pusillum,* lytel huon Mk. 1, 19.

lýtel ðona av. *pusillum,* lytel ðona Mt. 26, 39.

lýthwón sn. (?) *pauci,* np. lythwon Mt. 20, 16; lythuon Mt. 22, 14; gp. lythwon Mt. I 2, 12.

lýthwón av. *paulatim, modicum,* lythuon J. I 7, 14; lythuon Mt. I 9, 11.

lýtliga wv. *minui,* inf. lytlige J. I 4, 2; lytlege J. 3, 30. [See gelýtliga.]

M.

-m, see máðm.

má, see mieel; nó má.

maccalie aj. *opportunus,* nsm. maccalic Mk. 6, 21.

maciga, see gemaciga.

mæ, see mieel.

-mæcca, see gemæcca.

mæg, see még.

mæga anv. *posse, valere,* ind. pres. 1 sg. mæg Mt. 9, 28. L. 10, 25 (2). 14, 20. 16, 3; mæge Mt. 26, 53. 26, 61. L. 11, 7; mægo J. 13, 37; 2 sg. mæht Mt. I 11, 1. I 12, 2. 8, 2. Mk. 1, 40. L. 5, 12. 6, 42. 16, 2; mæhtu Mt. 5, 36; 3 sg. mæge Mt. I 17, 17. 5, 13. 6, 27. 10, 28. 12, 29. 18. 21. 19, 12. 22, 46. 26, 42. 27, 42. Mk. 3, 23. 3, 24. 7, 18. 8, 4. 9, 3. 9, 39. 10, 26. 13, 22. 14, 41 (wel mæge = *sufficit*). 15, 31. L. I 11, 5. 3, 8. 5, 21. 12, 25. 14, 26. 14, 27. J. I 3, 15. 3, 2. 3, 3. 3, 4 (2). 3, 5. 3, 27. 6, 44. 6, 52. 6, 60. 6, 65. 7, 7. 9, 16. 10, 21. 10, 29. 10,

35. 14, 17. 15. 4; maege J. 1, 46. 9, 4; mæhge Mk. 7, 15; mægæ Mt. I 1, 8; mægi J. 21, 25; mæg Mt. I 5, 4. I 19, 10. 3, 9. 5, 14. 6, 24. 6, 34 (wel mæg = *sufficit*). 7, 18. 10. 25 (wel mæg = *sufficit*). 12, 26. 19, 25. Mk. 3, 23. 3, 25. 3, 26. 3, 27. L. 6, 39. 14. 33. 16, 13. 18, 26. J. 5. 19. 5. 30; mæg (underlined) Mt. 26. 39; maeg Mt. I 17. 9. Mk. 2, 7. L. 14. 31; 1 pl. magon Mt. 20, 22. 21. 38. Mk. 10, 39; mago J. 14, 5; 2 pl. magon Mt. 28. 7. Mk. 4, 13. 14. 7. L. 11, 46. J. 8. 22. J. 15. 5; mægon J. 13, 36; maga Mt. 6, 24. 12, 34. 16, 3. 20, 22; mago Mk. 10, 38. L. 5, 34. 12, 26. 16. 13. J. 5. 44. 7, 34. 8. 21. 8, 43. 13, 33. 16, 12; 3 pl. magon Mt. 9. 15. 10, 28. Mk. I 3. 16. 2, 19 (2). 4. 32. L. 16, 26. 20. 36. 21. 15. J. I 7, 10. 3, 9; mago J. 8, 6; pret. 2 sg. mæhtes Mk. 14, 37; 3 sg. mæhte Mt. I 21, 1. 8. 28. 22, 46. 26. 9. Mk. 1, 45. 2, 2. 5. 3. 5, 4. 6, 5. 6, 19. 14. 5. 14, 35. L. I 8, 20. 1, 22. 6, 48. 8, 43. 13, 11. 14, 29. 14, 30. 19, 3. 22. 4. 22, 6. J. 9, 33. 11, 37; maehte Mk. 7, 24. 14, 11; 1 pl. maehton Mt. 17, 19; mæhte Mk. 9, 28; 2 pl. mæhto Mt. 26, 40; 3 pl. mæhton Mt. 17, 16. Mk. 3, 20. 4, 33. 8, 1. 9, 18. 11, 18. 14, 1 (2). L. 8, 19. 9. 9, 40. 13, 24. 14, 6. 24, 16. J. 8, 6. 12, 39; mæhtun Mk. 2, 4; maehtun J. I 5, 5; mæghton L. 20, 26. 22, 2; maehton Mk. 3, 6. J. 21, 6; mæht' Mk. 15, 20; mæh' Mk. 3, 11; opt. pres. 1 sg. mæge Mk. 10, 51. L. 18, 41; 2 sg. mæge Mk. 9. 22. 9, 23. L. 1. 20; 3 pl. mægo J. 17, 24; pret. 3 pl. mæhtes Mt. 12, 14; mæhtæs Mk. 3, 10; mæhte Mk. 14. 55; inf. mæge Mk. I 3, 1. L. I 7. 5. J. I 7, 9.

mægden sfn. *puella,* ns. —, Mk. 5, 41. 5, 42. 6, 28. L. 8, 54; mæden Mk. 5, 39. 5, 40; meiden Mt. 9, 24; maiden Mt. 9, 25; maid' Mt. 9, 24; gs. mægdne Mk. 5, 41. L. 8, 51; mædne L. 8, 50; maedne Mk. 5, 40; ds. mægdne Mk. 6, 22. 6, 28. L. I 6, 1; mædne Mt. 14, 11; as. maegden Mk. 7, 30; maeden Mt. I 18, 10. Mk. I 3, 8.

mægn sn. *virtus, vis,* ns. mægen L. 5, 17; —, Mt. 13, 54; gs. mægnes Mt. 26, 64. L. 22, 69; ds. mægne Mt. 24, 30. Mk. 9. 1. 13, 26. L. I 4. 19. 4, 36. 24, 49; maegne Mk. 12, 30; as. mægen Mt. 11. 12; —, Mt. 25, 15. L. 9, 1; np. mægne Mt. 14, 2; mægno L. 21. 26; mægna Mk. 13, 25; mægū L. 6, 19; dp. mægnum L. 10, 27; ap. mægno Mt. 13, 58. [See mǫnnmægn.]

mǽgð, see mégð.

mǽgwlit, see mégwlit.

mæht sfn. *virtus, potestas, majestas, potentia,* ns. —. L. I 2, 16. I 3, 3. 1, 35. 22. 53; mæhto Mt. 28. 18 (np.?); gs. mæhtes Mk. 14, 62; ds. —, Mt. I 21, 5. 21, 23. 21, 24 (2) 21, 27. 25, 31. Mk. I 2. 12. I 4, 19. 1, 27. 11, 28. 11, 29. 11, 33. 14. 36. L. I 11, 17. 1, 17. 4, 14. 4, 32. 7. 8. 10, 19. 20. 2. 20, 8. J. P 187 13; mæhte L. I 10, 6. I 10. 17. 4, 36; mæghte Mk. 9, 1; as. —, Mt. (8 times). Mk. (12 times). L. (10 times). J. (8 times); maeht J. 17, 2; np. mæhto Mt. 11, 20. 14, 2. Mk. 6, 2. 13, 25. L. 10, 13; mæhta Mt. 24, 29; mæht' L. 6, 19; mæhte Mt. 11, 21; —. Mt. 11, 23. Mk. 6, 14; mæhtum Mt. I 18. 12. L. 12, 11; maehtum Mt. I 18, 18; mæhtū Mk. I 3, 1. L. I 6, 2. 19. 37; ap. mæhto Mt. I 17. 17. 7, 22. 13. 58. Mk. I 3, 8. L. I 6, 11; mæhta (= *possibilia*) Mt. 19, 26. [See godeund-, unmæht.]

mæhtig aj. *potens, possibilis,* nsm. —, L. 1, 49; mæhtih L. 24. 19; nsn. —. Mk. 9. 29; npn. mæhtiga Mk. 9, 23; mæhtigo L. 18, 27; mæhto Mk. 10, 27; apn. mæhtigo L. 1, 52. [See all-, unmæhtig.]

mæhtiglic aj. *possibilis,* npn. mæhtig-

lica Mk. 14, 36. [See uumæhtiglic, -lice.]

mǽna wv. *plangere, tumultuari, lugere, dolere, ejulare,* ind. pres. 3 pl. mænes Mt. 24, 30; pret. 3 pl. mæudon L. 8, 52; inf. mænæ Mt. 9, 15; pres. p. mænende Mt. 9, 23; npm. mænende L. 2, 48; dpm. maenendū Mk. 16, 10; apm. mæniende Mk. 5, 38. [See gemǽna.]

mǽnelic, see gemǽnclic.

mǽnelice, see gemǽnelice.

mǽnnise, see gemǽnnise.

mǽnsumiga wv. *nubere,* ind. pres. 3 pl. mænsumiað Mk. 12, 25. [See gemǽnsumiga.]

mǽre sn. *villa, vicus,* dp. mærū Mk. 6, 56; mæī L. 14, 21. [See gemǽre.]

mæslen sn. *æs,* as. —, Mk. 6, 8, J. 2, 15; mæslenn Mk. 12, 41; ap. mæslenno L. 21, 2.

mæssa, see meassa.

mæstelberg sm. *fattened hog,* np. mæstelbergas Mt. 7, 6 mg.

mǽðon ej. *plusquam,* mæðon Mt. 26, 53.

mág sf. *nurus,* as. mag Mt. 10, 35.

magdalenesc ej. *magdalene,* ns. magdalencsea Mt. 27, 56. 28, 1. L. 8, 2; magdalenisca Mt. 27, 61. J. I 8, 2. 19, 25; magðalenisca J. 20, 1; magðalenesca Mk. 15, 47; magðal'e J. 20, 18; magdā Mk. 15, 40; mag̃ Mk. 16, 1. L. 24, 10; as. magðalenesca Mk. 16, 9.

mágister sm. *magister,* as. magist' L. 6, 40.

-mána, see gemána.

mániga, see gemániga.

mára av. *plusquam, amplius, magis,* mara Mk. 7, 36. 14, 5. 14, 31. J. 12, 43; mare Mt. 6, 26. [See also mieel; nóht mára.]

mára micla av. *quanto magis,* mara micla L. 12, 28.

mára wǽn av. *quanto magis, alioquin,* mara woen Mt. 7, 11. 10, 25. 12, 12. Mk. 2, 22. L. 11, 13.

Marcus p. n., ns. —, Mk. I 1, 5. 16, 20; gs. marī J. P 188[8]; ds. mare Mt. I 3, 9; marī Mt. I 3, 10; as. —, Mk. I 1, 1; marc' Mk. heading. L. I 2, 5; mare Mt. I 7. 11. Mk. I 5, 15.

Maria p. n., ns. —, (8 times); marī J. (8 times); gs. maries Mt. 1, 16. Mk. 6, 3. J. 11, 1; mariæs L. 1, 41; ds. —, (4 times); marī J. 11, 19; as. —, Mt. 1, 18 mg.; marī J. (3 times).

Martha p. n., ns. —, J. 11, 30; marða L. 10, 38. J. 11, 20; marī J. 11, 21. 11, 24. 11. 39. 12, 2; gs. —, J. 11, 1; ds. marthā J. 11, 19; as. marth' J. 11, 5.

Matheus p. n., ns. math' L. I 5, 1; gs. matheies Mt. I 3, 10; matheis Mt. I 8, 15. I 14, 1; matheus J. P 188[7]; ds. —, Mt. I 2, 8. 1, 17; math' Mt. I 3, 10; as. —, Mt. I 16, 1; matheus Mt. 28, 20; matheū L. I 2, 5.

Maðaling p. n., ns. mat'haling L. 3, 37.

máðm sm. *vasa,* ap. maðmas Mt. 12, 29.

mé, see ic.

mealo, see meolo.

meard sf. *merces, præmium, pretium, meritum,* ns. —, L. 6, 35; mearda L. 6, 23; ds. mearde L. 10, 7; as. —, Mt. 10, 41 (2). 10, 42. 20, 8. Mk. I 2, 5. I 3, 12; mearda Mt. I 7, 4. I 18, 16. J. 4, 36; mearde Mt. I 20, 19. 5, 46. 6, 1. 6, 2. 6, 5. 6, 16. Mk. 9, 41. L. I 11. 2; np. mearda Mt. 5, 12; ap. merdo L. I 9, 14.

meassa wm. (?) *missa,* ns. mæssa *(temples mæssa = *scenopegia*) J. 7, 2; ds. (to meassa = *admissa*) Mt. I 22, 14.

meassapréost sm. *sacerdos,* ds. meaessapreoste Mt. I 7, 14; meassepreost Mt. 8, 4; np. mesapreastas Mt. I 21, 7; measapī Mt. 12, 5; gp. mesapreasta Mt. 2, 4; dp. mesapreostum Mt. 12, 4.

mec, see ic.

med aj. *medius,* apn. medo Mk. 7, 31.

medmest aj. *minor,* gpm. metdmaasta Mt. 23, 45 mg.

mėg sm. *amicus, carus,* ns. mæg Mt. 11, 19; meg Mt. 20, 13. J. 3, 29; mėg J. 11, 11; np. megas L. 23, 49; dp. megum L. I 5, 10; megū L. 21, 16. J. 15, 13; ap. megas Mt. I 20, 11.

mėgð sf. *country,* gs. megða Mk. 8, 10; ds. mægð J. 4, 3. 4, 47; meghð J. 1, 43; meigð J. I 1, 11; megð J. 4, 54. 7, 1. 7, 41. 21, 2; m̄ J. 7, 9.

mėgwlit sm. *species, aspectus,* ns. megwlit Mt. 28, 3; mægwlit L. 9, 29; as. megulit J. 5, 37.

mėgwlitiga wv. *transfigurare,* pp. megwlitgad Mt. 17, 2.

mėgwlitliee av. *figuraliter,* megwlitliee Mk. I 4. 10.

meh, see ic.

mėnga, see gemėnga.

mėnigo smfn. *turba, multitudo,* ns. menigo Mt. 9, 25. 20, 31. Mk. 3. 8. 3, 20. L. I 3, 19. 1, 10. 2, 13. 5, 6. 6, 17 (2). 8, 37. 23, 1. J. 5, 3. 6, 2. 6, 5. 6, 24. 7, 20; ds. menigo Mt. 15, 35. Mk. 3, 9. 10, 46. J. 7, 31. 7, 43. 21, 6; as. menigo Mt. 21, 26. Mk. 2, 4. J. 5, 13; menig Mt. 14, 19; np. menigo Mt. 9, 8. 9, 33. 12, 23. 13, 2. 14, 13. 20, 31. 21, 9. 22, 33. Mk. 10, 1. L. 4, 42. 5. 1. 5, 15. 8, 45. 11. 14. 19, 37; dp. menigum Mt. 13, 54; menigom Mt. 12, 46; menigō Mt. 11, 7; menigū Mt. 15, 32. Mk. I 4, 17. L. 23, 4; ap. menigo Mt. 9, 36. 14, 15. 14, 22. 21, 46. L. 5, 3. J. 7. 12.

mėnigo aj. *multus, plurimus, plus, tantus, tot,* ns. (mf.) Mt. 26, 47. Mk. 3, 7. 4, 1. 5, 21. 5, 24. 12, 37. 14, 43. L. 5, 29. 6, 23. 8, 4. 22, 47. J. 12, 9. 12. 12; ds. (fn.) menigo Mt. 24, 30. L. 23, 8; asf. menigo L. 18, 4; menig Mk. 4, 5; np. (mfn.) menigo Mt. 8, 1. 19, 2. 24, 10. Mk. 2, 15. 6, 31. 7, 4. 10, 48. 11, 8. 15, 41. L. 7, 47. 8, 3. 10, 24. 13, 24. 21, 8. 23, 27. J. I 6, 7. 2, 23. 3, 23. 4, 39. 4, 41. 6, 60. 6, 66. 8, 30. 10, 20. 10, 41. 10, 42. 11, 45. 11, 55. 12. 11. 12, 42. 19, 20. 21, 25; mænigo L. 14. 25; meniga J. 14, 2; menī J. 7, 31; dp. menigum J. I 5, 6. I 6, 9. I 7, 10. 2, 12; menigū L. 4, 41. 12, 1. 15, 13. 15, 29. J. I 4, 4. J. I 6, 6; menigo L. 12, 47; ap. (mfn.) menigo Mt. 8, 16. 8, 18. Mk. 1, 34. 4, 2. 5, 26. 6, 13 (2). 6, 20. 13, 6. L. 3, 18. 10, 41. 14, 16. 22. 65. J. I 2, 1. I 3. 14. I 5, 1. I 5, 2. I 5, 6. I 5, 16. I 5, 18. I 6. 1. I 6, 18. 4, 1. 6, 9. 7, 31. 10, 32. 11, 47. 14, 30. 16, 12. 20, 30; meniga Mk. 12, 41; menig Mk. 10, 22.

mėnigo (?) av. *multo,* menī J. 4, 41.

mėnnise aj. *humanus,* gsm. mennisees Mt. I 17, 7. L. I 2, 16.

mėnnisenise sf. *humanitas,* ns. mennisenise L. I 2. 10.

meolo sn. *farina,* gs. (ds.?) meolo L. 13, 21; mealo Mt. 13, 33.

mėrca m. *titulus, apex,* merca Mk. 15, 26; meree L. 16, 17; dp. mereum Mt. I 9, 14; ap. mercas Mt. I 9, 3. [See gemėrc, inmėrca.]

mėrciga wv. *signare, significare,* ind. pres. 3 sg. mercað L. I 9, 15; pres. p. npm. mereande Mt. 27, 66. [See forege-, ge-, oferge-, ofge-, tóge-, undermėreiga.]

mėrcung sf. *titulus, capitulum,* ns. mereong L. I 1, 1; gs. mercunees Mt. I 9, 19; np. mereunga L. I 3. 10; mereonga L. I 11, 20; gp. mereunga Mt. I 9, 9. [See fore-, forweard-, ge-, ofer-, onmėrcung.]

mėre s. *stagnum,* ds. mere L. 5. 1. 5, 2.

mére aj. *insignis,* asn. merne Mt. 27. 16.

meregreota wm. *margarita,* ns. —, Mt. 13, 46; gs. meregrotta Mt. I 19, 12; np. meregrotta Mt. 7, 6 mg.; ap. meregrotta Mt. 7, 6; meregroto Mt. 13, 45.

mẹrgen, see tó mẹrgen.
mẹrie sm. (?) *mentha,* as. merie L. 11, 42.
mẹrne, see in mẹrne, on mẹrne, tó mẹrne.
mẹrra wm. *seductor,* ns. merra Mt. 27, 63.
mẹrra wv. *errare,* ind. pres. 2 pl. merras Mt. 22, 29. [See gemẹrra.]
mẹrrung sf. *seductio,* ap. merrunga Mk. I 5. 8.
mérsiga wv. *diffamare, manifestare,* opt. pret. 3 pl. mersades Mk. 3, 12; inf. mersiga Mk. 1, 45. [See gemérsiga.]
mérsung sf. *fama, rumor, opinio,* ns. mersung Mt. 4, 24. 9. 26. Mk. 1, 28. L. I 4, 11. 4, 14; mersong L. 4, 37; as. mersung Mt. 14, 1; mersune L. I 6, 2; ap. mersungo Mk. 13, 7.
mérðu sf. *rumor,* ns. merðu Mk. 1, 28.
mesa-, see meassa-.
-messa, see ǣlmessa.
-mest, see forð-, læt-, med-, níoð-, útmest.
-meste, see lætmeste.
-met, see gemet.
meta sv. *metiri,* pres. p. npm. metende L. 6, 38. [See ẹft-, ẹftge-, gemeta.]
-mẹtig, see efenmẹtig.
-metlic, see ungemetlic.
mẹtt sn. *esca, cibus, pulmentarium,* ns. mett Mt. 6, 25. L. 12, 23. J. 4, 34. 6, 31 mg. 6, 55; met Mt. 3, 4; gs. mettes Mt. I 17, 10. L. I 7, 15; metes J. 19, 14; ds. mete Mt. 10, 10; as. mett Mt. 14, 15. 24, 45. J. I 4, 17. 4, 32. 6, 27. 19, 42 mg. 21, 5; met (heofunlie met = *manna*) J. 6, 58: gp. mæta Mt. 26, 17; ap. meto Mk. 6, 36. 7, 19. L. 3, 11. 9, 12. 9, 13. J. 4, 8.
mẹttbǣlg sn. *pera,* ds. metbælig L. 22, 35; as. metbælig L. 22. 36.
mẹttesgearwing sf. *parasceve,* ns. mettesgearwing Mt. 27. 62.
mẹttláf sf. *reliquiæ,* ap. metlafo Mt. 14, 20.
micel aj. *magnus, multus, grandis, tantus,* asm. —, Mt. 7, 27. Mk. 16, 4. L. 1, 15. 1, 32. 4, 25. 6, 49. 7, 16; mieil Mt. I 3, 5. 5, 19. 15, 28. J. 19, 31; miehil Mk. 5, 11; miela Mk. 10, 25 mg.; nsf. —, J. 7. 12; mieelo Mt. 24, 21. L. 6, 35. 9, 37. 21. 23. J. 5, 3; mielo Mt. 8, 26. Mk. 3, 8. 4. 39. J. 6, 2. 6, 5; mieil Mt. 28, 2; michelo Mt. 8, 24. Mk. 4, 37. 4, 39; nsn. —, L. 12, 48 (2). 16, 26; micil J. 6, 10; miela Mt. 22, 36. L. 18, 25; gsm. mieles Mt. I 17, 12. 5, 35; dsm. mielum J. 6, 18; mielo Mk. 5. 13. L. 2, 9; miele J. 7. 37; dsf. miele Mt. 27, 46. 28, 8. Mk. 1, 26. 15, 34. L. 4, 33. 23, 46; miele Mk. 4, 41; miclo Mt. 2, 10. 24, 31. Mk. 5, 7. 13, 26. L. 8, 37. 17, 15. 24, 52; micilre Mt. 27, 50; miela Mk. 1, 26. L. I 10, 17. 1, 42. 8, 28 19, 37. 21, 27. J. I 6, 8; milee J. 11, 43; dsn. mielū L. 2, 10. 13, 19; miele Mt. I 21, 12; mieil Mt. 26, 9; miela Mk. 10, 48; asm. —, Mt. 14, 14. 27, 60. L. 5, 29; mieil J. 12, 24. 15, 5; mieile Mt. I 8, 13; asf. mielo Mk. 6, 34. 9, 14. L. 7, 9. 14, 16; mielo L. 18, 4; miehel Mk. 4, 5; mieil Mt. 13, 5; —, Mt. 4, 13 mg.; miela Mk. 15, 37; asn. —. Mk. 14, 15. L. 12, 48. 22, 12; mihil Mt. 4, 16; npm. miela J. 21, 11; npf. mielo L. 21, 11; npn. mielo Mt. 24, 24; mielo L. 21, 11; dp. mielum L. 23, 23. J. 21, 11; mielū Mk. 12, 4. L. 4, 38. 23, 46. J. 21, 11; apf. mielo Mk. 13, 8; apn. mielo Mt. 4, 3 mg. Mk. 4, 32. L. 1, 49; mielo L. 9, 22; comp. mára, má, mǽ (= *major, plus, magis*): nsm. mara Mt. 11, 11 (2). 12. 6. Mk. 9, 34. L. 7, 28 (2). 9, 46. 11, 32. 22, 24. 22, 26. J. I 7, 2. 13, 16 (2). 14, 28. 15, 20; maara Mk. 10, 43; mare J. 8, 53; maro L. 11, 31; nsf. mara Mk. 2, 21; nsn. mara Mt. 13, 32.

23, 17. 23, 19. Mk. 4, 32. 12, 31. 12, 33. L. 12, 23. J. 10, 29; dsn. (dpn.?) marū L. 16, 10(2); asf. mara J. 5, 36. 15, 13; asn. mara Mt. I 3, 6. I 6, 11. Mk. 12, 43. L. 7, 43. 12, 48. 20, 47. J. 1, 50. 19, 11; npm. maro L. 12, 7; npn. mara L. 9, 13; apn. mara L. 12, 18. 18, 30. J. 14, 12; maa Mt. I 6, 12. 21, 36; mæ J. 7, 31; superl. maast (*major, maximus*): nsm. maast Mt. I 6, 9 (= *quam*). 18, 1. 18, 4. 20, 26; maaste Mt. I 6, 5; maasta L. 9, 48; nsf. maast Mk. 9, 34; nsn. maast Mt. 22, 38; gsm. maas Mt. 23, 11; asm. maast Mt. I 20. 9; asf. maasto J. 15, 13; asn. maasto L. 20, 47; npm. maast Mt. 20, 25; dp. maaste Mk. 5, 42; maastū (= *maxime*) L. I 2, 8; apn. maasta J. 5, 20. [See nó má, nóht mára, swǽ micel.]

micelnise sf. *magnitudo,* ds. —, L. I 5, 12; micelnisse L. 9, 43.

micla av. *multo,* —, Mt. 21. 36. L. 18, 30.

micla mâra av. *quanto magis, multo magis,* micla mara L. 12, 24; micle mara L. 18, 39.

micliga wv. *magnificare,* ind. pres. 3 sg. miclað L. 1, 46; 3 pl. miclas Mt. 23, 5; pret. 3 sg. miclade L. 18, 43. [See gemicliga.]

miclum av. *much,* —, Mt. 15, 31.

mid (always in the form middum = *medio* after a preposition) aj. *medius,* middum Mt. I 7, 8. I 7, 18. 10, 16. 13, 25. 13, 49. 14, 24. 18, 2. 18, 20. 25, 6. Mk. 3, 3. 6. 47. 9, 36. 14, 60. L. I 11, 12. 2, 46. 4, 30. 5, 19. 6, 8. 21, 21. J. 1, 26. 8, 3. 8, 9. 19, 18; middū L. I 4, 14. I 6. 10. 4, 35. 17, 11. 22, 27. 22, 55(2). 23, 45. 24, 36. J. 20. 19.

middangeard sm. *mundus,* ns. —, Mt. 13, 38; middangē J. 7, 7; middañ J. (16 times); midd' J. (3 times); gs. middangeardes Mt. 4, 8. 5, 14. 24, 21. 25, 34. J. I 3, 7. I 4, 5; middengeardes Mt. I 16, 13; middangeaī Mt. 13, 35; middangdes J. 8, 12; middang L. 12, 30. J. I 5, 1. I 5, 10. I 5, 19. 1, 29. 4, 42; middañ L. 11, 50. 12, 30. J. (7 times); ds. middangeard Mt. 18, 7; middangēde J. 7, 4; middañde J. 18, 20. 18, 36; middangē Mt. 26, 13. Mk. 14, 9. J. (6 times); middañ J. (15 times); midd' J. (9 times); mid' J. 1, 10; as. —, Mt. 16, 26. J. 3, 16. 11, 27; middengeard Mt. I 1, 5; middangē Mk. 8, 36. 16, 15. L. 9, 25. J. 3, 17(2). 3, 19; middañ J. (15 times); midd' J. 17, 18. 18, 37; midgē J. I 3, 15.

middel sm. *medius,* nsm. —, Mt. I 2, 6; apn. midla Mt I 14, 15.

middernæht sf. *media nox,* ds. middernæht L. I 7, 3. 11, 5; ds. middūnæht Mk. 13, 35.

-middes, see tómiddes.

milciga, see gemilciga.

milde aj. *mitis, simplex,* nsn. —, L. 11, 34; npm. —, Mt. 5, 4. 5, 4 mg.; míldo Mt. 10, 16.

míle sf. *mille,* as. mile Mt. 5, 41.

mils sf. *miseratio,* ds. milsia Mt. I 20. 14; as. milsæ J. P 188 11.

milsiga wv. *miserari,* ind. pres. 1 sg. milsa Mk. 8, 2; pret. 2 sg. milsades Mt. 18, 33; imp. sg. milsa Mt. 9, 27. 15, 22. 17, 15. 20, 30. 20, 31. Mk. 10, 47. L. 17, 13. 18, 38; miltsa Mk. 10, 48; mildsa L. 18, 39; inf. milsa Mt. 15, 32; pres. p. milsande Mt. 9, 36. 14, 14. 18, 27. 18, 33. 20, 34. Mk. 1, 41. 5, 19; milsanðe Mk. 6, 34; milsende Mk. 9, 22. [See gemilsiga.]

miltheort aj. *misericors, propitius,* nsm. —, L. 18, 13; miltheart L. 6, 36; npm. miltheorte Mt. 5, 7. L. 6, 36. [See unmiltheort.]

miltheortnise sfn. *misericordia,* ns. —, L. 1, 50; mildheortnisse Mt. 9, 13; gs. —, L. 1, 54. 1, 78; ds. —, L. 7, 13. 15, 20; miltheart' L. 10, 33; as. —, Mt. 5, 7. 23, 23. L. I 6, 20. 1, 72; miltheort-

nisse Mt. 12, 7; miltheortnī L. 1, 58; miltheart' L. 10, 37.

mín poss. pron. *meus*, nsm. —, Mt. 12, 50. 26, 18. 27, 46. Mk. 1, 11. L. 9, 35. 15, 24. 21, 17. 22, 19. J. 11, 21. 20, 28; min Mt. (15 times). Mk. (6 times). L. (12 times). J. (21 times); nsf. —, Mt. 12, 49. 26, 38. Mk. 5, 23. J. 12, 27. 15, 11; min Mt. (4 times). Mk. (4 times). L. (3 times). J. (7 times); nsn. —, J. 18, 36 (2); min Mt. (4 times). Mk. (3 times). L. (3 times). J. (5 times); gsm. mines Mt. (7 times). Mk. 10, 47. 10, 48. L. (7 times). J. (8 times); gsn. mines Mk. 6, 23. J. 15, 20; dsm. minum Mt. (3 times). Mk. 16, 17. L. 9, 48. J. (4 times); minū Mt. (4 times). Mk. (8 times). L. (10 times). J. (14 times); mine L. 1, 47; min Mt. 20, 23; dsf. minra Mt. 20, 23. Mk. 10, 40; minū Mt. 12, 18; mine L. 12, 19; min J. 10, 28; dsn. minum Mt. 11, 27. J. I 5, 15; minū L. (2 times). J. (4 times); asm. —, Mt. 11, 10. 20, 23. 21, 37. 24, 9. Mk. 9, 17. L. 22, 36; min Mt. (6 times). Mk. (3 times). L. (3 times). J. (12 times); minne Mt. 10, 22. 11, 29. 12, 18. 21, 28. Mk. 12, 6; mine Mt. 18, 20; minū L. 23, 46. J. 8, 56; asf. —, Mt. 16, 18. 27, 35. L. 14, 24. 16, 24. J. 6, 38. 8, 43. 20, 25; min Mt. (2 imes). J. (8 times); mine Mt. 12, 18; asn. —, Mt. 12, 44. 13, 30. 13, 35. J. 14, 23. 19, 24; min Mt. (2 times). L. (4 times). J. (10 times); npm. — Mt. 12, 49. 22, 44; min Mt. 12, 48. Mk. 3, 33. 3, 34; mi'ne Mt. 20, 21; mine L. 8, 21; mino L. 11, 7. J. J. 13, 35. 15, 8. 15, 14. 18, 36; mina J. 8, 31; npf. mino J. 10, 14; npn. mino Mt. 24, 35. Mk. 13, 31. L. 15. 31. J. 10, 27. 16, 15. 17, 10 (2). 19, 24; míno L. 21, 33; mina J. 15, 7; min L. 2, 30; gp. mínra L. 19, 8; dp. minum (7 times); minū (9 times); mi'num L. 20, 42; apm. —, Mt. 22, 4; míno J. 21, 15; mino L. 19, 27. J. 13, 9. 21, 16; mina L. 6, 47; mine L. 7, 44. 7, 45; min L. 7, 46. 12, 17; apf. mino L. 24, 39. J. 10, 14. 20, 27; apn. mino (9 times); míno J. 14, 15. 21, 17; mina Mt. 7, 24. 7, 26. J. 12, 47. 15, 10; min Mt. 27, 35. J. 9, 30.

misbegeonga anv. *exterminare*, ind. pres. 2 pl. misbegaas Mt. 6, 16.

miscwœða sv. *maledicere*, ind. pres. 3 sg. miscuoeðas Mk. 7, 10; pret. 3 pl. miscuedon J. 9, 28.

misdóa anv. *male agere*, ind. pres. 3 sg. misdoeð J. 3, 20.

mishæbbende aj. (pp.) *male habens*, apm. —, Mt. 8, 16.

missenlic aj. *varius*, dp. missenlicum Mk. 1, 34; missenlicū L. 4, 40.

misspreca sv. *murmurare*, ind. pret. 3 pl. missprecon J. 6, 41; missp' J. 6, 61; inf. misspreca J. 6, 43.

miswinna sv. *elaborare*, opt. pret. 3 sg. miswunne L. I 2, 12.

mitta sm. *modius, corus, satum*, ds. mitto Mk. I 3, 4. 4, 21. L. 11, 33; mitte Mt. 5, 15. L. I 7, 9; ap. mitto L. 13, 21. 16, 7.

mið prep. *cum, apud, ex*, w. dat. (125 times). Mk. (114 times). L. (158 times). J. (82 times); mid Mt. 26, 72; w. acc. mið Mt. (29 times). Mk. (14 times). L. (34 times). J. (29 times); m Mk. 14, 18.

mið av. *secum, simul*, Mk. 2, 19. 8, 14. 9, 8. 14, 33. L. 8, 51. 14, 15. 14, 28. J. P 188 9. [See æc mið.]

miðgearwung (gearwung?) sf. *præparatio*, ds. miðgearwing Mk. I 5, 10.

miððon av. *continuo*, —, Mt. 13, 21.

miððy cj. *cum, dum*, Mt. (120 times). Mk. (119 times). L. (180 times). J. (126 times); miðy J. I 8, 4; miððio L. I 4, 8; mið Mk. 12, 42. 15, 45. J. 13, 2.

miðwyrca wv. *cooperari*, pres. p. miðwyrcende Mk. 16, 20.

mixen s. *stercus, sterquilinium*, ds. —, L. 14, 35; ap. micxseno L. 13, 8.

-mód, see éð-, glæd-, rúmmód.
móder sf. (neut. in L. I 5, 17) *mater,* ns. moder Mt. (11 times). Mk. (6 times). L. (9 times). J. (6 times); mode J. 19, 25; gs. modres Mt. I 19, 19. 19, 12; moderes L. 1, 15. 7, 12. J. 3, 4. 19, 25; moederes L. I 4, 5; moder L. I 5, 11; ds. moder Mt. I 20, 20. 2, 11. 14. 8. 14, 11. Mk. 6, 28. 7, 10. J. I 1, 4. 19, 26; moeder Mt. 15, 4. 15, 5. Mk. 6, 24. 7, 11. 7, 12. L. 7, 15. 12, 53; as. moder Mt. (14 times). Mk. (6 times). L. (5 times). J. (2 times); ap. modero Mk. 10, 30.
-módiga, see éð-, geéðmódiga.
-módignise, see éðmódignise.
-mǫ́de, see unblíðemǫ́de.
mǫ́ta, see ge-, ingemǫ́ta.
-mǫ́ting, see gemǫ́ting.
mohða wm. *tinea,* ns. —, Mt. 6, 19. L. 12, 33; mohðe Mt. 6, 20.
Moises p. n., ns. —, (3 times); moyses Mt. 8, 4; moses (3 times); moisi J. 6, 32; moisī (4 times); mosī Mk. 10, 4; mō L. (2 times); gs. —, (4 times); moses Mk. 12, 26; mō L. 24, 44; ds. moise (3 times); mosi Mk. 9, 5; moisi (2 times); mose J. 7, 22; as. moise J. 1, 17; moysi J. I 4, 13; mō (2 times).
móna wm. *luna,* ns. mona Mt. 24, 29. Mk. 13, 24; ds. mona L. 21, 25.
mǫna, see ęftge-, gemǫna.
mónað sn. *mensis,* ns. moneð L. 1, 36; ds. monaðe L. 1, 26; np. moneðo J. 4, 35; dp. monaðum L. 1, 56; moneðum L. 1, 24. 4, 25; moneðū L. I 3, 16. [See twœlfmónað.]
mǫnd s. *sporta, cophinus,* ap. monda Mt. 16. 10; mondo Mk. 8, 8. 8, 19.
-mǫng, see ge-, hi-, inmǫng.
mǫnig aj. *multus, plus, plurimus, copiosus,* nsm. monig Mt. 7, 22; nsf. monigo Mt. 9, 37. Mk. 6, 35. 8, 1. L. 7, 11; dsf. monig J. 12, 6; asm. monig Mt. 14, 14; asf. monig Mt. 13, 5; asn. monige Mt. 25, 19; monig Mt. I 2, 18. I 7, 6; npm. monigo Mt. (14 times). Mk. (8 times). L. (5 times). J. (3 times); monige Mt. I 5, 1. I 19, 16. I 19, 18. 8, 11. 19, 30. Mk. 9, 26; monigæ Mt. I 5, 2; monege Mt. 6, 26; monig Mt. 24, 5. Mk. 5, 9; npf. monige Mt. 11, 20; moniga Mt. 4, 25; monigo L. 4. 25; npn. monigo Mt. 27, 55; moniga Mt. I 3, 9. 27, 52. L. 7, 12; gp. monigra Mt. I 2, 14. I 6, 19. 8, 30. 19, 22. 24, 12. L. I 4, 16. 2, 34; monigo L. 8, 32; dp. monigum (12 times); monigū (8 times); monigō L. I 7, 18; apm. monigo Mt. (6 times); Mk. (3 times). L. 1, 16. 7. 21; monige Mt. I 17, 14. I 19, 2; monigæ Mt. 3, 7; monig Mt. 16, 10; apn. monigo (11 times); moniga Mt. I 18. 17. I 21, 19. [See foremǫnig, hú mǫnig, swǽ mǫnig, unmǫnig.]
mǫnigfāld aj. *varius, copiosus, multus, plurimus, diversus, uber,* nsm. monigfald (monigfald bið = *abundabit*) Mt. 13, 12. 25, 29; nsf. monigfald L. 6, 17; nsn. monigfald Mt. 24, 12; dsm. monigfald Mk. 10, 46; dsf. monigfald Mt. 4, 24. 6, 7. Mk. 10, 46; monigfalde Mt. I 18, 2; asm. monigfald J. I 6, 15. 15, 8; asn. monigfald Mt. 28, 12. L. 5, 6; monigfal' Mt. 6, 7; npf. monigfalde Mt. 5, 12; dp. monigfaldū Mk. I 2, 19; apm. monigfaldo L. 12, 16.
mǫnigfāldig aj. *abundant,* nsf. monigfaldge (monigfaldge worðe = *abundaverit*) Mt. 5, 20.
mǫnigfāldiga wv. *abundare, vindemiare,* ind. pres. 3 pl. monigfaldas L. 6, 44. 15, 17. [See gemǫnigfāldiga.]
mǫnigfāldlice av. *centuplum, plurimum, multipliciter, abundantius,* monigfaldlice J. I 7. 3; monigfallice Mt. I 6, 13. I 20, 17. I 21, 15. 5, 20 (= *abundaverit*). 19, 29. Mk. I 4, 13. J. I 7, 18 (= *mul-*

timoda). 10, 10; monigfal' L. 8, 8; comp. monigfallocru Mt. 5, 37.

mǫnigfāldnise sf. *abundantia,* ds. monigfaldnise L. 6, 45. 12, 15. 21, 4; monigfaldnisse Mt. 12, 34.

mǫnigfāldsumnise sf. *multum,* as. monigfulsumnise Mt. 25, 19.

mǫnn sm. *homo, vir,* ns. monn Mt. (27 times). Mk. (22 times). L. (32 times). J. (21 times); *monn* J. 3, 20. 9, 16; mon Mk. 5, 2. L. 6, 45. J. 2, 10. 2, 10 mg. 4, 50; gs. monnes Mt. (35 times). Mk. (15 times). L. (27 times). J. (14 times); moncs Mt. 5, 27; mon̄ L. 19, 10; ds. menn Mt. (16 times). Mk. (14 times). L. (12 times). J. (3 times); men Mt. 26, 18. Mk. 7, 36; monno L. 1, 27 mg.; ðæmenn L. 8, 33; as. monno Mt. (14 times. Mk. (8 times). L. (8 times). J. (8 times); monne Mt. 15, 11; monn Mt. 17, 8. Mk. 7, 24; monnu J. 7, 22. 9, 1; np. menn (25 times); men Mt. 7, 6 mg.; gp. monna Mt. (11 times). Mk. (7 times). L. (3 times). J. (3 times); monno Mk. 3, 28. 7, 21. 8, 33. L. I 6, 4. 24, 7. J. I 4, 15; dp. monnum (23 times); monnū (21 times); monnnū J. 5, 41; monū Mk. 11. 30; mon̄ Mk. 14, 60. L. 20, 16; *mon*nū L. 21, 17; ap. menn Mt. 5, 19. 23, 34. Mk. 8, 24. L. I 9, 10. 5, 10. 7, 31. 11, 46. [See ǽnig-, æsne-, āldor-, céape-, celmert-, cúða-, cyne-, ęmbeht-, éorod-, fǽðe-, hǽðen-, hęre-, inheard-, nǽnig-, ríce-, ripe-, scíre-, wíf-, wǽpen-, wœremǫnn.]

mǫnncwālm sn. (?) *pestilentia,* np. monncwalmo Mt. 24, 7.

mǫnncwālmnise sf. *homicidium,* as. monncualmniss Mk. 15, 7.

mǫnnmægn sn. *cohors,* as. monnmægen J. 18, 3.

mǫnnslaga wm. *homicida, homicidium,* ns. monslaga J. 8, 44; as. monnslaga J. I 5, 16; monslaga Mt. I 16, 15.

mór sn. *mons, montanum,* ns. mor L. 3, 5; mō L. 21, 39; gs. móres L. 19, 37; mores L. 4, 29; ds. móre Mk. 11, 23; more Mt. 17, 20. 21, 21. Mk. 13, 3. L. I 4, 15. 6, 12. 8, 32. 9, 28. 9, 37. 19, 29. 21, 37. 22, 39. J. 4, 20. 4, 21. 6, 3. 6, 15. 6, 31 mg. 8, 1; —, Mt. 26, 30; mor Mt. I 16, 11, I 20, 7. I 22, 9. 8, 1. 17, 9. 21, 1. Mk. 9, 9; as. —. Mt. 28, 16. Mk. 6, 46; mor Mt. 4, 8. 5, 1. 5, 14. 14, 23. 15, 29. 17, 1. 24, 3. Mk. 3, 13. 5, 11. 9, 2. 11, 1. 14, 26. L. I 6, 8; dp. morum Mt. 18, 12. 24, 16. L. 1, 39; mórum L. 23, 30; morū Mk. 5, 5. L. 21, 21.

morgen sm. *crastinus, mane,* ns. —, Mt. 6, 34. 27, 1. [See ǽrmorgen; in męrne, tó męrne; in morgen, on morgen, tó morgen.]

mórlǫnd aj. *montanum,* apn. morlonda L. 1, 65.

mórsceaða sm. *latro,* ds. morsceaðe Mt. 26, 53. J. 18, 40; as. morsceaðe Mk. 15, 11; morsceaðo Mt. 15, 15; np. morsceaðo Mt. 27, 38; morsceoðo Mt. 27, 44; dp. mórsceaðū L. 23, 39; ap. mórsceaðo L. 23, 33; morsceaðo Mk. 15, 27.

morðor sn. *homicidium,* as. —, L. 23, 19. 23, 25; morður Mt. 19, 18. 27, 16; np. morður Mt. 15, 19.

morðorslaga wm. *homicidium, homicida,* as. morðurslaga Mt. I 16, 15; morðorsl' Mk. 15, 7; np. morðorslago Mk. 7, 21; ap. morðorslago Mt. 22, 7.

mót smn. *festuca, numisma,* ds. mote L I 5, 8; as. —, Mt. 22, 19. L. 6, 41; mot Mt. 7, 3. 7, 4. 7, 5. L. 6, 42 (2).

-mót, sce gemót.

móta anv. *licere,* ind. pres. 3 sg. mot Mt. 27, 6; 1 pl. moto L. 22, 49; pret. 3 pl. moston Mt. 14, 36.

mótern sn. *prætorium,* as. mótérn J. 18, 28. [See gemótern.]

mndric sn. (?) *loculus,* ap. mndrica J. 12, 6.

munt sm. *mons,* dp. muntum Mk. 13, 14.

-mus, see ālmus.
múð sm. *os, labium,* ns. muð Mt. 12, 34. 17, 27. L. 1, 64. 6, 45; ds. muðe Mt. (4 times). L. (5 times). J. 19, 29. P 187 9. 10. 11; múðe L. 22, 71; muð Mt. 15, 18. 18, 16; as. muð Mt. (4 times). L. (2 times); dp. muðum Mt. 15, 8. Mk. 7, 6.

-mynd, see efnege-, gemynd.
myndgiga, see gemyndgiga.
myndig, see ęft-, ęftge-, gemyndig.
mynetre sm. *nummularius, numisma,* as. mynittre Mt. 22, 19; gp. mynetra Mt. 21, 12. J. 2, 15; mynetro Mk. 11, 15; dp. mynetrum Mt. 25, 27; ap. mynetro J. 2, 14.

N.

-n, see ęl-, hræf-, mæg-, reg-, swef-, stef-, ðegn.
nacediga wv. *nudare,* pp. dsm. nacode L. I 5, 8. [See genacediga.]
nacod aj. *nudus,* nsm. —, Mt. 25, 36. 25, 43. Mk. 14, 52. J. 21, 7; dsm. —, Mk. 14, 51; asm. —, Mt. 25, 38. 25, 44.
nab-, næf-, naf-, forms of the verb nabba, see habba.
næfig aj. *mendicus, egenus,* nsm. næfge J. 9, 8; dpm. næfigū J. 12, 5. 13, 29.
nǽfre av. *numquam, nondum, non, omnino,* næfre Mt. 9, 33. 12, 7. 21, 16. Mk. 14, 29. L. 15, 29. J. 7, 46; næfra Mt. 7, 23. 21, 19. 21, 42. 26, 33. Mk. 2, 12. J. 19, 41; næfræ Mt. I 17, 3.
nægliga, see genægliga.
næht sfn. *nox,* ns. —, Mk. I 3, 13 (?), J. 9, 4; gs. næhtes Mt. 14, 25. Mt. 6, 48. L. 2, 8; ds. —, Mt. I 8, 6. 2, 14. 25, 6. 26, 31. 26, 34. 28, 13. Mk. 4, 27. 5, 5. 14, 30. L. 2, 37. 12, 20. 17, 34. 18, 7. J. 3, 2. 7, 50. 11, 10. 19, 39. 21, 3; as. —, Mk. 14, 27. L. 5, 5. J. 13, 30; gp. næhta Mt. 4, 2. Mk. 1, 13; dp. næhtum Mt. 12, 40 (²); næhtū L. 21, 37. [See middernæht.]
nǽnig indef. prn. aj. *nemo, nullus, (ne)quis, nihil,* nsm. nænig Mt. 24, 36. Mk. 2, 21. J. 7, 13. 7, 19; ne ænig Mk. 11, 2. 13, 5. 13, 32. L. 1, 61. 4, 24. 4, 27. 5, 37. 5, 39. 7, 28. 9, 62. 10, 22. 11, 33. 14, 24. 16, 13. 18, 19. 18, 29. 19, 30; ne aenig L. 5, 36; dsm. nænigum J. 8, 33; ne ænigū L. 5, 14. 9, 36; nængum Mk. I 3, 20; dsn. nænig Mk. 9, 29; asn. ne ænig L. 18, 34.
nǽnigmǫnn sm. and indef. prn. *nemo, nullus, (ne)quis,* ns. nænigmonn Mt. 22, 46. 24, 4. Mk. 2, 22. 3, 27. 5, 4. 5, 43. 10, 18. 10, 29. J. 3, 2. 3, 13. 4, 27. 6, 65. 9, 4; ænigmenn Mt. 20, 7; neanigmonn J. 7, 4; ænigmonn Mt. 6, 24. 8, 28. 9, 16. 10, 28. 11, 27. 20, 7; ne ænigmonn L. 15, 16. J. 6, 44; ne ænigmon Mk. 12, 34; nænig*monn* Mk. 9, 39. J. 7, 27. 7, 30. 8, 10. 8, 11. 8, 20. 10, 18. 14, 6. 15, 13; ne ænig*monn* L. 8, 16. J. 7, 44. 10, 29; dsm. nænigum menn Mt. 16, 20. Mk. 1, 44. 8, 26; nænigū menn Mt. 17, 9; ænigum menn Mt. 8, 4; asm. nænigmonn Mt. 17, 8. Mk. 7, 24. 9, 8; ne ænigne *monn* L. 10, 4; ne aenigmon L. 3, 14; ænigne monno J. 8, 15. [See ǽnigmǫnn.]
nǽniht indef. prn. *nihil, nullus,* ns. næniht Mt. 17, 20. J. 1, 3; ds. nænihte Mt. 5, 13; as. næniht Mt. 21, 19. L. 23, 14 (aj.?); næneht L. 23, 22.
nævd s. *minium,* ds. nęvdę Mt. I 4, 3.
nalles av. *non,* Mt. 1, 18 mg. 7, 29. 26, 5; nallas Mt. 26, 39.
nán aj. *nullus, non,* nsm. nanū Mt. I 2, 8; asm. nan J. 18, 38. 19, 4; asn. nan J. 10, 41. 16, 29.
Nathanael p. n., ns. nathā J. 1, 46. 1, 49; nath' J. 1, 48; as. nathā J. 1, 45; nath' J. 1, 47.

Nathaning p. n., ns. nathaning L. 3, 31.
nazarenesc aj. *nazarenus,* nsm. —, L. 4, 34; nazarenisca L. 18, 37; nazarenesco Mt. 26, 71; natzarenisca J. 19, 19; ds. nazarenesco Mk. 14, 67; nazarenisco L. 24, 19; asm. nazarenasca Mk. 16, 6; nazarenesca J. 18, 7; natzarenisca J. 18, 5.
nazaresc aj. *nazarenus, nazareus,* nsm. nazaresca Mt. 2, 23. Mk. 10, 47; nazare Mk. 1, 24.
Nazareth p. n., gs. natzareðes Mt. 4, 13; ds. —, Mk. 1, 9. L. 2, 4. J. 1, 46; nazā L. 2, 51. 4, 16; as. nazar̄ L. 2, 39.
ne av. *non, nec, neque,* Mt. (316 times). Mk. (211 times). L. (338 times), J. (336 times); *and* ne Mk. 8, 17. L. I 8, 15. 3, 14; ni J. 19, 36. 21, 25. [See æc ne, ahne, ðætte ne.]
ne æc av. *neque,* ne éc Mt. 24, 21; ne ec Mt. 5, 15. 6, 20; nec Mt. 10, 24 (Lat.?); ne æc Mk. 11, 33. J. 8, 19. 13, 16. 14, 27.
ne gét av. *necdum, nondum,* ne gét Mk. 4, 40; ne get Mt. 8, 17. 8, 21.
ne hwǽr ne (?) av. *non,* nehuarne Mt. 8, 30.
ne hwæt ðá av. *nequidquam,* ne hwæt ða Mt. I 6, 6.
ne ðǽh av. *neque,* ne ðah L. 16, 31.
ne ðá geane av. *nondum,* ne ða geane J. 7, 39. 8, 57; ne ða geana Mt. 16, 9.
ne ðæt áne av. *non solum,* ne þ ane Mt. 21, 21.
ne ðá gét av. *nondum,* ne ða get L. 23, 53. J. I 5, 5. 2, 4. 3, 24. 7, 6. 7, 8. 7, 30. 8, 20. 11, 30. 20, 17; ne ða gett J. 19, 41. 20, 9.
ne ðe ðon av. *neque,* —, Mt. 22, 46.
-néantig, see hundnéantig.
nearu aj. *angustus,* nsf. narnu Mt. 7, 14; asf. nearo (nearo sæ = *fretum*) Mt. 16, 5; neruu Mt. I 17, 14; nearuo Mt. 7, 13; asn. nearo L. 13, 24.
nearunéd aj. sb. (?) *angustus,* ds. naroneðe L. I 8, 6.
néawung sf. *approach,* ds. neawung (= *proximo*) Mk. 13, 28.
néd sf. *necessitas,* as. ned Mk. 2, 25.
néd aj. *necesse, necessarium,* ned Mt. I 14, 10. 14, 16. 18, 7; nede Mt. I 5, 8.
néd av. *vix,* ned L. 9, 39.
néda wv. *cogere, violare* (?), ind. pres. 2 sg. neddes Mt. I 1, 1; pret. 3 pl. nedon L. 24, 29; pres. p. nedende (= *volenti,* glossed as *violenti*) Mt. 5, 42. [See genéda.]
nédgæfel sn. *tributus,* as. nédgaefel Mt. I 20, 8.
nédl sn. (?) *acus,* gs. nédles L. 18, 25; nedles Mt. 19, 24. Mk. 10, 25.
nédlic aj. *necessary* (?), dpm. ned-(licū = *necessitudines,* in the sense of *relatives*) L. I 8, 13.
nédnima wm. *raptor, rapina,* ds. (?) nednima (error for nedniming?) Mt. 23, 25; np. nedniomo L. 18, 11.
nédniming sf. *rapina,* ds. nednimineg L. 11, 39.
nédra wf. *serpens,* as. nedra L. 11, 11; nédræ J. 3, 14; nedrie (nedræ?) Mt. 7, 10; np. nédro Mt. 10, 16; nedra Mt. 23, 33; dp. nedrū L. 10, 19; ap. nedró Mk. 16, 18.
nédðarf sf. *necessitas, necesse, opus,* ns. —, L. I 2, 8. 14, 18. 22, 7. 24, 4. J. 16, 7 (nedðarf is = *expedit*). 16, 30; nedðærf J. I 3, 12; nedfarð (?) J. 13, 29; as. nedðarf Mk. 2, 17. L. 23, 17.
nédðarf aj. *necessarius,* nsm. nedðarf Mk. 11, 3; nsn. nedðarf L. 10, 42; asm. nedðarf L. 19, 34; npn. nedðarf L. 14, 28; apn. (?) nedðarfō L. 11, 8.
nédunga av. *violenti,* nedunga Mt. 11, 12.
néh aj. *proximus,* nsn. neh J. 6, 4. 11, 55; dsn. neh Mk. 13, 28. 13, 29. J. 7, 2; asm. neh J. 6, 19; superl. nésta (= *proximus, novissimus;* æt nesta = *novissime*): nsm. neesta L. I 6, 19. 10, 36;

neestæ L. 10, 29; gsm. neista Mt. I 21, 13; dsn. nesta Mt. 26, 60. Mk. 6, 14. L. 18, 5. 20, 32; asm. neesta Mt. 22, 39. Mk. 12, 31; neesto Mt. 19, 19; neste Mt. 5, 43. L. 10, 27; apn. néesto Mk. 1, 38; nesta Mk. 6, 36. [See unnéh.]

néh av. *prope, juxta,* neh Mt. 24, 32. 26, 18. Mk. 14, 42. L. I 11, 1. 21, 30. 21, 31. J. 19, 42.

néh prep. *secus, juxta,* w. dat. neh Mt. 13, 1. 13, 4. 13, 19. 13, 48. 15, 29. Mk. 10, 46. L. 2, 9. 8, 5. 9, 47. 10, 33. 19, 11. 24, 4. J. 3, 23. 4, 5. 6, 23. 11, 18. 11, 54. 19, 20. 19, 25; w. acc. neh L. 10, 32.

néhebúr sm. *vicinus,* np. neheburas L. 1, 58; J. 9, 8; dp. neheburū L. 15, 6; ap. neheburas L. 1, 65. 14, 12.

néhebýrild sm. *vicina,* ap. nehebyrildas L. 15, 9.

néhwiga, see efnege-, genéhwiga.

neirxna, see nercsna-.

Neman p. n., gs. neman L. I 4, 14; ds. neman L. 4, 27.

nęmna wv. *dicere, nominare, appellare,* ind. pres. 3 sg. nemneð L. I 5, 6. I 8, 8; pp. nemned Mk. 7, 26. [See be-, genęmna.]

néoléca wv. *appropinquare,* ind. pres. 3 sg. neoleces Mt. 26, 46. [See ge-, tógenéoléca.]

nercsnawǫng sm. (?) *paradisus,* gs. neirxnawonga Mt. I 6, 2; ds. nercsnawong L. 23, 43.

nęriga, see genęriga.

Nering p. n., ns. nering L. 3, 27.

nęsc, see hnęsc.

nese av. *non,* —, Mt. 5, 37 (2). 13, 29; næse J. 1, 21. 7, 12; næsi J. 21, 5.

nest smn. *nidus,* as. —, L. 13, 34; ap. nestas Mt. 8, 20; nesto Mt. 8, 20. L. 9, 58.

nest sn. *stipendium,* dp. nestū L. 3, 14.

nęstiga (néstiga?) wv. *nere,* ind. pres. 3 pl. nestað L. 12, 27; nestas Mt. 6, 28.

nestpohha wm. *pera,* as. nestpoha Mt. 10, 10.

néten sn. *animal, jumentum, pecus,* ns. neten Mt. I 8, 4; ds. netne L. 10, 34; np. neteno J. 4, 12; gp. netna Mt. I 7, 8; ap. netna Mt. I 8, 4.

nętt sn. *rete,* ns. nett L. 5, 6. J. 21, 11; as. nett L. 5, 2. J. 21, 6. 21, 11; hnett Mt. 4, 18; net L. 5, 5; dp. nettū Mk. 1, 18; ap. netto Mk. 1, 19. L. 5, 4; hnetta Mk. 1, 16; netta Mt. 4, 20. 4, 21. 4, 22.

nęvd, see nævd.

Nicodemus p. n., ns. nicodemus J. 3, 1. 19, 39; nicodī J. 34, 39.

nigon num. *novem,* as. nigona Mt. 18, 12. 18, 13. L. 15, 4. 17, 17; nigone L. 15, 7.

nima, see nédnima.

niming sf. *vulsio,* ds. —, L. I 5, 3. [See nédniming.]

níolnise sf. *abyssus,* as. niolnise L. 8, 31.

nioma sv. *tenere, capere, accipere, suscipere, tollere, vellere, diripere, ferre, continere, assumere, auferre, occupare, retinere, trahere, rapere,* ind. pres. 1 sg. nimo J. 12, 32; 2 sg. nimes J. 10, 24; 3 sg. nimeð Mt. 10, 38. L. 13, 33. J. 1, 29. 8, 37. 10, 12. 10, 18. 10, 28. 15, 2. 16, 22; nīmeð L. 6, 30; nimmes L. 19, 22; 2 pl. nimað J. 20, 23; 3 pl. niomað Mt. 19, 11. 26, 52. L. 4, 11; niomas Mk. 16, 18; pret. 2 pl. nomon Mk. 8, 20. L. 11, 52; nomo Mt. 26, 55; opt. pres. 3 sg. nioma L. 22, 36; 2 pl. nime L. 9, 3; imp. sg. nim Mt. 17, 27. 20, 14. 21, 21. Mk. 2, 9. 2, 11. L. 5, 24. 23, 18. J. I 4, 8. 5, 8. 5, 12. 19, 15 (2); pl. niomas Mt. 25, 28; niomað J. 11, 39; inf. nioma Mk. 2, 2; to niomanne Mt. 5, 40. 24, 18. L. 11, 54. 17, 31; to niommanne Mk. 13, 16; to niōmanne Mk. 3, 27; to nummanne L. 1, 25; pres. p. niomende Mt. 27, 27. L. 5, 10. J. I 3, 6; nio-

monde Mt. 26, 57; nimmende Mt. I 10, 3; gp. niomendra Mt. I 18, 20; apm. niomande L. I 9, 10. [See be-, efnefor-, for-, frǫm-, frǫmge-, ge-, néd-, of-, ofge-, tóge-, undernioma.]

nióða num. *nonus,* nioða Mt. I 3, 18. I 9, 8. I 21, 14; gsm. nigoða Mk. I 5, 4; dsm. nioða L. I 10, 11.

nioðaweard av. *deorsum,* —, Mt. 27, 51; nioðuord Mk. 15, 38; neaðā J. 8, 23.

nioðmest aj. *bimatus,* dsm. nioðmesta Mt. 2, 16.

-nise, see ācǫn-, ædéaw-, ālése-, āsægd-, āstíg-, bǣlig-, bebyrg-, berht-, bisig-, cǫn-, clǽn-, crypel-, cynnrǫcce-, cýð-, dǽl-, déaðbér-, dégel-, díop-, éadig-, éað-, éc-, efen-, efneunrót-, ǫftforgef-, ǫftsǫle-, ǫmbehtsum-, ǫndebred-, eorðhrǽr-, ǫrfeweard-, éswic-, éðmód-, færwitgior-, fæst-, flów-, fordríf-, foresægd-, forgef-, forlét-, forworp-, frǽfer-, frǫmslit-, frumācǫn-, fyll-, fyrht-, geberht-, gebrǫng-, gecore-, gecýð-, gefǽl-, gefyll-, gelíc-, gelíor-, gém-, gemǽn-, gesægd-, gesǫle-, gesǫt-, gesihð-, geswiper-, geðafsum-, geðéodsum-, geðungen-, gewit-, gior-, glæd-, hálig-, héa-, heard-, hǫfig-, héhstāld-, hén-, hǫre-, hér-, hérsum-, hnǫsc-, hréow-, hrǽð-, ídel-, lés-, líc-, lustgior-, mǫnnisc-, micel-, miltheort-, mǫnigfāld-, mǫnigfāldsum-, mǫnnewālm-, níol-, ǽht-, ofergém-, oferget-, oferswíð-, ofgestíg-, ǫndet-, ondspyr-, ǫndweard-, ongelíc-, onlés-, onlíc-, onsǫt-, onwit-, onwrig-, rǫcce-, reht-, ríp-, sægd-, scí-, sǫle-, sǫt-, slít-, smiri-, smylt-, sǽc-, sóðfæst-, stíg-, stíð-, styre-, sum-, swégung-, tél-, tídlic-, tódǽl-, tódrǽf-, tóslit-, tówyrp-, trym-, ðrí-, unclǽn-, unféger-, ungeléaffull-, ungeléfe-, ungléow-, unrót-, unsceomful-, unsibsum-, unsmylt-, unsóðfæst-, unrehtwís-, untrym-, útiorn-, wét-, wífgior-, wit-, wiðerweard-, wǽrig-, wǽste-, wóhful-, worð-, wræcce-, ymbcorfnise.

niðergefǎlla sv. *procidere,* ind. pret. 3 sg. gefeoll niðer Mt. 18, 26; 3 pl. niðer gefeallon Mt. 2, 11.

niðriga wv. *contemnere, accusare,* ind. pres. 3 pl. niðrað Mk. I 3, 14; opt. pres. 2 pl. niðria Mt. 18, 10; inf. (?) niðria Mk. 3, 2; pres. p. apm. niðriendo Mk. I 4, 12; hniðriendo L. I 6, 12. [See geniðriga.]

niðrung sf. *damnatio,* gs. hniðrunges (= *calcandi*) L. 10, 19; as. —, L. 23, 40. 24, 20.

níwe aj. *novus, rudis,* nsf. niwa L. 22, 20; niua Mk. 1, 27; nsn. niua L. 5, 36. 5, 37; niuæ J. 19, 41; niwe Mt. 13, 26; gsm. (?) niwes Mk. 2, 21; gsf. (wk.) niua Mt. 26, 28; gsn. niwes Mk. 14, 24. L. I 5, 3; niuaes J. 10, 22; niuæs J. I 6, 5; dsf. niwe Mt. 27, 60; dsn. niwe Mt. I 2, 7. I 2, 14; niue L. 5, 36; niᵘue L. 5, 36; asf. niwe Mk. 2, 21; asn. niwe Mt. I 1, 1. 9, 17. 26, 29. Mk. 2, 22(2). 14, 25; niue Mt. 9, 17; niua L. 5, 37. 5, 38. 5, 39. J. 13, 34; npn. niua J. I 1, 10; dp. niuum Mt. I 2, 6. Mk. 16, 17; niwum Mk. 2, 22; niuū L. 5, 38; apm. niue Mt. 9, 17; apn. niwea Mt. 13, 52.

níwcumen aj. (pp.) *newly arrived,* dsm. niw[e]cumenū Mt. 10, 14 mg.

níwiga wv. *restituere,* ind. pres. 2 sg. niveas Mt. I 3, 13. [See ǫft-, ǫftge-, geníwiga.]

níwung, see edníwung.

níwunga av. *denuo,* niwunga Mk. 14, 40; niunge J. 3, 3.

nó av. *non,* —, Mt. 22, 17. L. 20, 22; no Mt. I 7, 1. Mk. 11, 14. 12, 14. J. 14, 22(2). 14, 27. 18, 40. 20, 5. 20, 7. 21, 23.

nó má av. *tantum,* no maa L. I 9, 8.

Noe p. n., gs. noes Mt. 24, 37. L. I 9, 11. 17, 26.

nóh aj. *enough,* nsn. noh (noh is = *sufficiat*) Mt. 25, 9. [See genóh.]
nóht (nówiht only Mt.) sn. *nihil, quicquam,* ns. nowiht Mt. 10, 26. 27, 19; noht Mt. 23, 16. 23, 18. Mk. 7, 15. L. 10, 19. 12, 2. 22, 35. 23, 15. J. 1, 3. 8, 54; ds. nowihte Mt. 5, 13; as. nowiht Mt. 26, 62. 27, 12. 27, 24; noht Mk. 11, 13. 14, 60. 14, 61. 15, 5. L. 3, 13. 4, 2. 4, 35. 5, 5. 6, 35. 9, 3. 23, 4. 23, 9. 23, 41. J. I 7, 9. 7, 26. 8, 28. 12, 19. 15, 5. 18, 20. 21, 3.
nóht aj. *nullus,* asm. neoht L. 23, 22.
nóht mára av. *tantum,* noht mara Mt. I 8, 8.
nǫma sm. *nomen,* ns. noma (31 times); ds. noma (59 times); nōma J. 17, 12; as. noma (22 times); np. noma Mt. 10, 2. 23, 23 mg. L. 10, 20; nōma Mt. I 2, 12; gp. noma L. 6, 16; dp. nomū J. 10, 3. [See cúðnǫma.]
nǫmiga, see getornǫmiga.
nón sn. *nona (hora),* gs. nones Mt. 27, 45. 27, 46.
nón aj. *nonus,* nsf. non Mk. 15, 34; asf. non Mt. 20, 5. Mk. 15, 33. L. 23, 44.
norða av. *aquilone,* —, L. 13, 29.
notiga, see foregenotiga.
nú av. *nunc, modo, jam,* —, Mt. 5, 5. 26, 65. 27, 42. Mk. 15, 32. L. 6, 25. J. (26 times); núu J. 15, 22; núu J. 8, 40. 13, 7; nu (21 times); nuu J. 4, 18. 9, 19. 9, 21. [See ah ðæt ána nú, ęlcur nú, wið nú.]
nú geane av. *modo,* nu geana Mt. 24, 21.
nú reht av. *modo,* Mt. 26, 53.
numen s. *vulsio,* ds. numenne Mk. Mk. I 2, 17.
-nyhtsumiga, see genyhtsumiga.
nymðe cj. *nisi,* —, Mt. 13, 57. 26, 42. Mk. I 3, 9. 2, 7. 2, 26. 3, 27.
nytiga wv. *concupiscere,* inf. to nytanne Mt. 5, 28.
nytt sf. *opus,* as —, Mt. 21, 3.

O.

-o, see ǣld-, bǣld-, brǽd-, cýðð-, éastr-, ég-, eorð-, feerswig-, fric-, frymð-, fyrht-, gǽls-, hǽl-, hǽt-, lǽðð-, latt-, lęng-, męnig-, meol-, oferfyll-, ǫnd-, réd-, sád-, snytr-, stǣll-, stal-, stand-, stręng-, swíg-, ðíostr-, unclǽn-, unhǽl-, unsnytr-, untrymmig-, will-, wracc-, wrǽðð-, wraðo.
Obeðing p. n., ns. —, L. 3, 32.
-od, see éor-, híorod.
œfest s. *festinatio,* ds. oefeste Mk. 6, 25. L. 1, 39.
œfistiga wv. *festinare,* ind. pret. 3 sg. oefistade L. 19, 6; imp. sg. oefesta L. 19, 5; pres. p. oefistende Mt. I 7, 15; npm. oefistande L. 2, 16. [See geœfistiga.]
œfistlice av. *festinans, per præceps,* oefistlice L. 8, 33. 19, 5; oefestlice Mt. 8, 32.
œhta wv. *persequi,* ind. pres. 3 pl. oehtas Mt. 5, 11; pres. p. npm. oehtendo J. 15, 20; dpm. oehtendum Mt. 5, 44; pp. oehtad L. 11, 49. [See ā-, geœhta.]
œhtend sm. (pres. p.) *persecutor,* dp. ochtendum Mk. 10, 30.
œhtnise sn. *persecutio,* ns. oehtnisse Mt. 13, 21. Mk. 4, 17; gs. oehtnisses Mt. I 16, 12; ds. oehtnise L. I 7, 13; as. oehtnise L. I 5, 6; oehtnisse Mt. 5, 10; dp. oehtnissum Mk. I 4, 13.
œle sm. *oleum,* gs. oeles L. 16, 6; ds. ole Mt. 25, 8. Mk. 6, 13; as. oele Mt. 25, 3. 25, 4. L. 10, 34.
œlebéam sm. *oliva,* gp. oelebeama Mk. 13, 3. 14, 26; oelebeame Mk. 11, 1.
oelebearu sm. *oliva, olivetum,* gp. olebearua L. 22, 39; olebcaruas Mt. 26, 30; oelebearuu L. 19, 29; olebearu L. 21, 37.

œlefæt sn. *alabastrum,* as. oelefæt L. 7, 37.

œðel sm. *patria, regio,* ns. oeðel Mt. 3, 5; ds. oeðel Mt. 13, 57. Mk. I 3, 9. 6, 4. L. I 4, 13. 4, 23. 4, 24; oeðle J. 4, 44; as. oeðel Mt. 2, 12. 13, 54. Mk. 6, 1. [See fæderœðel.]

œðiga wv. *spirare,* ind. pres. 3 sg. oeðað J. 3, 8.

Œðilwāld p. n., ns. oeðiluald J. P 188 [12]; eðiluald J. P 188 [2].

of prep. *de, ex, e, a,* w. dat. of Mt. (212 times). Mk. (114 times). L. (185 times). J. (210 times); ofrō L. 22, 43; of' L. 12, 52; w. acc. of Mt. 15, 5. 15, 7. 18, 19. 21, 43. Mk. 7, 6. 9, 39. L. 5, 10. 21, 16. 22, 37. 22, 69. 24, 44. J. 5, 31. 5, 32 (2). 5, 36. 5, 37. 5, 46. 8, 14. 8, 18. 8, 26. 10, 25. 10, 41. 15, 26. 16, 5. 16, 19; w. gen. of Mt. 27, 48. L. 24, 22.

of (error of scribe) of (= *decemnas*) L. I 10, 1.

of hwon av. *quo,* of huon Mt. 6, 31.

of ðon cj. av. *qua, quo, ex quo, cum quo, eo, ergo, exinde,* —, Mt. I 7, 13. I 15, 2. I 22, 5. 4, 17. 5, 19. 16, 21. Mk. 2, 8. 7, 37. 8, 17. 9, 21. 10, 38. 11, 18. 12, 9. L. I 3, 12. I 3, 19. I 4, 6. 7, 45. 13, 7. 24, 21. J. I 7, 15.

of ðon æc av. *equidem,* of ðon ec Mt. I 9, 9.

ofācęrra wv. *evertere,* pp. ofacerred L. I 10, 4.

ofādrífa sv. *amovere,* pp. ofadrifen L. 16, 4.

ofāgeafa sv. *give up,* ind. pret. 3 sg. ofagæf (of gast agæf = *expiravit*) Mk. 15, 37.

ofāsętta wv. *deponere,* ind. pret. 3 sg. ofasette L. 23, 53.

ofāstíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 pl. ofastigon L. 5, 2.

ofāwríta sv. *describere,* ind. pret. 3 sg. ofawrat Mt. I 6, 12.

ofāwyrtrumiga wv. *eradicare,* pp. pp. ofawyrtrumad Mt. 15, 13.

ofblindiga wv. *excæcare,* ind. pret. 3 sg. ofblindade J. 12, 40.

ofcearfa sv. *excidere, decollare, abscindere,* ind. pret. 1 sg. ofcearf L. 9, 9; 3 sg. ofcearf Mt. 14, 10. J. 18, 10. 18, 26; imp. sg. ofcearf Mk. 9, 43; pp. ofcorfen Mt. 3, 10. L. 3, 9.

ofcęrra wv. *divertere, evertere, præterire,* ind. pret. 3 sg. ofcerde Mk. 11, 15; 3 pl. ofcerdon L. 9, 12.

ofcliopiga wv. *exclamare,* ind. pret. 3 sg. ofcliopade Mk. 1, 23. 15, 34; pres. p. ofclioppende Mk. 1, 26.

ofcuma sv. *procedere, exire,* ind. pres. 3 sg. ofcymes Mt. 2, 6; ofcimes Mt. 15, 11; 3 pl. ofcymeð Mk. 7, 21; ofcymes Mt. 15, 18.

ofdelfa sv. *effodere,* ind. pres. 3 pl. ofdelfes Mt. 6, 19. 6, 20.

ofdóa anv. *extrahere, deponere,* ind. pres. 3 sg. ofdoeð L. 14, 5; pret. 3 sg. ofdyde Mk. 15, 46.

ofdœma wv. *dijudicare,* inf. ofdoeme Mt. 16, 3.

ofdrýga wv. *extergere,* ind. pret. 1 pl. ofdrygdon L. 10, 11.

ofdúneāstíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. ofduneastag Mt. 7, 25. 7, 27. L. 6, 17. J. 5, 4. 6, 58; ofdunaastag L. 8, 23; opt. pres. 3 sg. ofdunaastige L. 9, 54; pres. p. dpm. ofduneastigendū L. 9, 37.

ofdúnegestíga sv. (wv.?) *descendere,* ind. pret. 2 sg. ofdunegestigdes Mt. 11, 23.

ofdúnestíga swv. *descendere,* ind. pres. 3 sg. ofdunestigeð L. 17, 31; pret. 1 sg. ofdunestag J. 6, 38. 6, 41. 6, 42; 3 sg. ofdunestagade J. 5, 4; ofdunestag J. 3, 13. 6, 33; pres. p. ofdunestigende Mt. 3, 16. J. 1, 33. 1, 51. 6, 62; dpm. ofdunestigendū L. I 4, 1.

ofer prep. *trans, super, supra,* w. acc. —, Mt. (22 times). Mk. 4, 1. 5, 23. 6, 45. 6, 49. L. 12, 42. J. I 4, 3. I 6, 13. 1, 28. 1, 33; of' Mt. (48 times). Mk. (30 times). L. (42 times). J. (19 times); w. dat. ofer

Mt. 4, 5; of' Mt. (7 times). Mk. (4 times). L. (8 times). J. (4 times); w. dat. and acc. of' Mt. 23, 22.

ofer av. *trans, super,* Mt. 2, 9. 12, 9. Mk. 4, 35; of' Mk. 14, 35. L. 6, 38. 10, 35. J. 10, 1.

ofer (error of scribe) *supercilium,* —, L. 4, 29.

oferāwrit sn. *superscriptio,* ns. of'awritt L. 23, 38.

oferāwritten sn. (pp.) *suprascriptio,* of'awritten Mt. 22, 20.

oferbræda wv. *obumbrare,* ind. pret. 3 sg. of'brædde L. 9, 34; of'bræde Mk. 9, 7.

ofercearfa sv. *transfretare,* opt. pres. 1 pl. of'cearfa L. 8, 22.

ofercęrr sm. *transmigratio,* ds. ofercerr Mt. 1, 11.

ofercęrra wv. *transmeare,* inf. of'cerre L. 16, 26.

ofercliopiga wv. *exclamare,* ind. pret. 3 sg. of'clioppade L. 23, 18.

ofercostung sf. *pressura,* as. of'costung J. 16, 33.

ofercuma sv. *supervenire, convincere,* ind. pres. 3 pl. of'cymmas L. 21, 26; of'cymað L. 21, 34; ind. pret. 3 sg. of'cuom Mk. I 4, 19; 3 pl. of'cuomon J. 6, 23; opt. pret. 3 sg. of'cuome J. I 1, 14.

ofercymmend sm. (pres. p.) *superveniens,* —, L. 11, 22.

oferfær sn. *transmigratio,* ds. oferfaer Mt. I 14, 6. 1, 17; of'faer Mt. 1, 17.

oferfæst aj. *transfixus,* gp. oferfæst' L. I 11, 13.

oferfara sv. *transire,* ind. pret. 3 sg. of'for Mt. I 18, 10; opt. pres. 1 pl. of'fære L. 2, 15; imp. sg. of'fær L. 17, 7; inf. oferfara Mt. 8, 28; of'fara Mk. 10, 25. L. 10, 7. 16, 26; of'færa Mt. 19, 24; pres. p. of'færende Mt. I 18, 10. [See ðerhoferfara.]

oferfęriga wv. *transferre,* ind. pret. 3 sg. of'ferede Mk. 11, 16; imp. sg. of'ferig Mk. 14, 36.

oferfóera wv. *transire, transfretare,* ind. pret. 3 sg. of'foerde Mt. 15, 29. 20, 30. L. I 4, 15. 4, 30. 10, 32. 12, 37. 17, 11. 18, 37; oferfoerde Mt. 9, 1; 3 pl. of'foerdon Mk. 6, 53. 11, 20. L. 6, 1; opt. pret. 3 sg. of'foerde J. 4, 4.

oferfyllo sf. *crapula,* ds. of'fyllo L. 21, 34.

ofergefóera wv. *transire,* opt. pret. 3 sg. of'gefoerde Mt. 8, 34.

ofergelæfa wv. *superare,* pp. of'gelæfed Mk. 8, 8.

ofergemęrciga wv. *transfigurare,* pp. ofergemercad Mt. I 20, 7.

ofergémnise sf. *observatio,* ds. of'gemnise L. 17, 20.

ofergeong sm. *transmigratio,* ds. of'geong Mt. I 14, 6.

ofergeonga anv. *transgredi, transire,* ind. pres. 2 pl. ofergaað Mt. 15, 3; of'gaes Mt. 15, 2; pret. 3 sg. of'eade Mt. 9, 9. L. 10, 33; opt. pret. 3 sg. of'eade Mt. 8, 34.

ofergeotol aj. *oblitus,* npm. of'geotole Mt. 16, 5.

ofergesáwa sv. *superseminare,* ind. pret. 3 sg. ofergeseawu Mt. 13, 25.

ofergesętta wv. *superponere,* pp. ofergesetted J. 11, 38.

ofergestríoniga wv. *superlucrari,* pres. p. of'gestrionend Mt. 25, 20.

ofergetnise sf. *oblivio,* ds. of'getnise L. 12, 6.

ofergeðíostriga wv. *obscurare,* pp. of'geðiostrad Mt. 24, 29.

ofergíwiga wv. *supererogare,* ind. pres. 2 sg. of'giuas L. 10, 35.

ofergloesiga wv. *gloss, interpret,* ind. pret. 3 sg. of'glóesade J. P 188[7].

ofergylda wv. *gild, overlay,* pp. of'gylded J. P. 188[5].

oferhíwiga wv. *transfigurare,* pp. of'hiwade Mk. I 4, 4; of'hiuade L. I 6, 8; of'hiuad Mt. 17, 2; of'hiued Mk. 9, 2; dp. of'hiudū (= *dealbatis*) Mt. 23, 27.

oferhycga wv. *transgredi,* ind. pres. 3 pl. of'hogas Mt. 15, 2.

oferhygd sfn. *superbia,* ns. of'hygd Mk. 7, 22.
oferhygdig aj. *superbus,* apm. (wk.) of'hygdego L. 1, 51.
oferlǽda wv. *transferre,* pp. oferlæded Mt. I 2, 15.
oferlǽfa wv. *superesse,* ind. pres. 3 sg. of'hlæfeð L. 11, 41.
oferlíora wv. *transire, transferre,* ind. pres. 3 sg. of'lioræs J. 5, 24; 3 pl. of'liorað L. 21, 33; of'leorað J. I 4, 10; of'hliorað Mk. 13, 31; of'hlioras Mk. 13, 31; opt. pres. 3 sg. of'leora J. 13, 1; imp. sg. of'leor L. 22, 42; inf. of'liora Mt. 26, 42.
ofermęrcung sf. *suprascriptio,* ds. of'mercunc Mk. I 5, 1.
oferplǫntiga wv. *transplantare,* inf. of'plǫntia L. 17, 6.
oferscýiga wv. *obumbrare,* ind. pret. 3 sg. of'scyade Mt. 17, 5.
oferséam sm. *sacculus,* ap. of'seamas L. 12, 33.
ofersętta wv. *superponere,* pp. of'setted J. 21, 9.
oferslaa sv. *cædere,* ind. pret. 3 sg. of'slog Mk. 14, 65.
oferslop sm. (?) *stola,* dp. of'slopū L. 20, 46.
oferstíga sv. *transcendere,* ind. pret. 3 sg. of'stag Mk. 5, 21.
oferswíða wv. *devincere, superare, exaltare,* inf. of'suiða J. 3, 14; pp. of'suiðed Mt. I 16, 14; of'suiðet L. I 4, 11; of'swided Mt. I 16, 8.
oferswíðnise sf. *pressura,* ns. of'suiðnisse L. 21, 25; of'suiðnisō L. 21, 23; as. of'suiðnise J. 16, 33.
oferswíðung sf. *pressura,* gs. of'suiðunge J. 16, 21; as. of'suiðung J. I 7, 17. 16, 33.
oferufa prep. *supra,* w. dat. of'ufa Mk. 4, 38. J. 3, 31; w. acc. oferufa J. 1, 51; of'ufa J. 20, 7.
oferufa wv. *desuper,* of'ufa Mt. 21, 7.
oferwistlic aj. *supersubstantialis,* asm. of'wistlic Mt. 6, 11.
oferwríga sv. *adumbrare, operire,* ind. pres. 3 sg. of'wrigað L. 1, 35; pp. of'wrigen Mt. 8, 24.
oferwrit sn. *epistola, superscriptio,* ds. oferwurit Mt. I 6, 17.
oferwriten sn. *superscriptio,* dp. oferwritenū Mt. I 10, 1.
offǣlla sv. *decidere,* pres. p. offallende Mk. 13, 25.
offearriga wv. *discedere,* ind. pret. 3 sg. offearrade L. 5, 13.
offǽra wv. *abire, discedere,* ind. pret. 3 sg. offoerde L. 2, 37; 3 pl. offoerdon L. 8, 2. J. 12, 11.
offorléta sv. *derelinquere,* ind. pret. 3 sg. offorleort Mt. I 8, 14.
offreta sv. *devorare,* ind. pres. 3 pl. offreattas Mk. 12, 40.
offylga wv. *assequi,* ind. pret. 3 sg. offylgde L 1, 3.
ofgeafa sv. *expirare,* ind. pret. 3 sg. ofgæf L. 23, 46.
ofgéata sv. *effundere,* ind. pret. 3 sg. ofgæt J. 2, 15.
ofgebéga wv. *declinare,* pp. ofgebeged L. 24, 29.
ofgebidda sv. *deposcere,* ind. pret. 3 sg. ofgebæd L. I 11, 7.
ofgebrǫnga wv. *educere,* opt. pres. 2 sg. ofgebrenge L. 6, 42.
ofgedrǫnca wv. *demergere,* pp. ofgedrenced Mt. 18, 6.
ofgegeonga anv. *exire,* ind. pret. 3 pl. ofgeeadon Mt. 8, 28.
ofgelǽda wv. *educere,* ind. pret. 3 sg. ofgelæde Mk. 8, 23; 3 pl. ofgelædon Mt. 13, 48.
ofgemęrciga wv. *designare,* ind. pret. 3 sg. ofgemercade L. 10, 1; ofgemærcade L. I 6, 14.
ofgenioma sv. *apprehendere, diripere,* ind. pret. 3 sg. ofgenom L. I 2, 17; inf. ofgenimma Mt. 12, 29.
ofgeonga anv. *exire,* ind. pres. 2 sg. ofgæstu Mt. 5, 26; pret. 3 sg. ofeade Mk. 7, 30. J. 19, 34; ofeode Mk. 1, 26; inf. ofgeonga Mk. 9, 29.
ofgesæcga wv. *exponere,* ind. pret. 3 sg. ofgesægde Mt. I 19, 13.

ofgestíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. ofgestag Mt. 8, 1.
ofgestignise sn. *descensio,* gs. ofgestignisse Mt. I 6, 1.
oflǽda wv. *educere,* ind. pret. 3 sg. oflædde L. 24, 50; oflæde Mk. 14, 47.
ofn sm. *clibanus, caminus,* as. —, Mt. 13, 42. 13, 50; heofone Mt. 6, 30.
ofnioma sv. *deprehendere,* pp. ofnumen J. 8, 3.
ofscéada sv. *definire,* ind. pres. 3 sg. ofsceades Mt. I 14, 6.
ofsceomiga wv. *exprobrare,* inf. ofsceomage Mt. 11, 20.
ofsętta wv. *exponere,* pp. ofsettet J. I 2, 5.
ofslaa sv. *perdere, occidere, afficere, percutere, interficere,* ind. pres. 2 sg. ofslæs Mt. 23, 37; ofslaest L. 13, 34; 3 sg. ofslæð J. 8, 22. 16, 2; ofslaeð Mt. 5, 21. L. 12, 5; 2 pl. ofslæs Mt. 23, 34; 3 pl. ofslæð L. 11, 49. 12, 4; ofslaeð Mt. I 18, 14. 26, 52. Mk. 9, 31; ofslæs Mt. 24, 8; ofslǽs L. 18, 33; ofslaes Mt. 10, 21. 10, 28; ofslaas Mt. 17, 23; pret. 2 sg. ofslage L. 15, 30; 3 sg. ofslog Mt. I 16, 5. 2, 16. 26, 68. Mk. I 3, 11. L. 13, 4. 15, 27; 2 pl. ofslogun Mt. 23, 35; 3 pl. ofslogon Mk. 12, 5 (²). 12, 8. 14, 1. L. I 10, 8. 11, 47. 11, 48. 20, 15; ofslogun Mt. I 21, 8. 21, 35. 21, 39. 22, 6. 23, 31; opt. pres. 2 sg. ofslaæ Mk. 10, 19; 1 pl. ofsla Mt. 21, 38; pret. 3 pl. ofsloge Mt. 26, 4. 27, 20; imp. sg. ofslah Mt. 5, 21. L. 18, 20; pl. ofslaeð L. 15, 23; inf. ofslaa Mt. 1, 6 mg. Mk. 6, 19. 8, 31. 14, 1. L. 9, 22. 13, 31; ofslæ Mt. 16, 21; ofslǽ L. 20, 14; ofslae Mt. 14, 5. Mk. 12, 7; oflae Mt. 10, 28; pp. ofslægen Mk. 9, 31. L. 9, 22; npm. ofslægeno Mt. 22, 4. L. I 8, 1.
ofstíga sv. *descendere, discedere,* ind. pres. 3 sg. ofstiges Mk. 13, 15; ofstiges Mt. 24, 17; 3 pl. ofstigæð L. 21, 21; pret. 3 sg. ofstág Mt. 14, 29; ofstag Mt. 8, 23. L. 2, 51. 18, 14. 19, 6; 3 pl. ofstigon Mk. 3, 22. J. 6, 16; ofstigun J. 21, 9; imp. sg. ofstig Mt. 27, 40; pl. ofstiges Mt. 25, 41; pres. p. ofstigende Mt. 8, 23. Mk. 1, 10; gpm. ofstigendra L. 19, 37; dp. ofstigendum Mt. 17, 9. Mk. 9, 9.
ofstǫnda sv. *exstare, exsurgere,* ind. pret. 3 sg. ofstod J. 6, 18; opt. pret. 3 sg. ofstode Mt. I 5, 8.
oft aj. av. (?) *frequens,* asn. —, L. 10, 40.
oft av. *frequenter, sæpe, crebro,* Mt. I 6, 18. 9, 14. 17, 15. Mk. 3, 10. J. 18, 2; huu oft (= *quotiens*) Mt. 18, 21. 23, 37; suiðe oft (= *quotiens*) Mt. 23, 37; comp. oftor Mk. 7, 3; superl. oftust Mk. 5, 4. [See swǣ oft.]
oftrahtung sf. *extractio,* ds. oftrahtung L. I 8, 10.
ofwundriga wv. *admirari,* ind. pret. 3 pl. ofwundredon Mk. 2, 12.
ofwyrtrumiga wv. *eradicare,* inf. ofwyrtrumia L. 17, 6.
óht sn. *quisquam, quid,* as. oht Mk. 15, 24. J. 18, 9.
óhtripp s. *messis,* ds. ohtrippe L. 10, 2; as. ohthripp Mt. 9, 38.
-ol, see gearwut-, ofergeot-; apost-, hriof-, post-, stapol.
Olivet p. n., gs. oliuetes Mt. 21, 1. L. 19, 37; oleuetes Mt. 24, 3. J. 8, 1.
ǫmbor sm. *amphora, lagena, urceus, cadus,* as. ombor Mk. 14, 13. L. 22, 10; gp. ombora Mk. 7, 8; ap. ombras L. 16, 6.
on prep. *in, super, supra, de, a,* w. dat. on Mt. (32 times). Mk. (91 times). L. (209 times). J. (97 times); ón J. 7, 2. 18, 20; w. acc. on Mt. (15 times). Mk. (56 times). L. (79 times). J. (46 times); ón Mk. I 3, 1. L. 21, 31. J. P 188 [7]; w. gen. on Mt. I 17, 16. [See wiðon.]
-on, see béc-, heof-, tác-; can-, diac-, scorpion; seofon.
on bæc av. *retro, retrorsum,* on

bæc L. I 6, 14; on bæcc Mk. 8, 33. L. 17, 31; on bæcg Mk. 13, 16. L. 9, 62. J. 18, 6.

on bæcling av. *retro, retrorsum, rursum,* on bæccling J. 6, 66; on bæcgling Mt. I 3, 10; on bægegling J. 20, 14.

on hwon av. *in quo,* on huon L. 11, 19.

on lǫngsum av. *prolixius,* on longsū Mk. I 5, 8.

on mǫrne av. *manc, in crastinum,* merne Mt. 21, 18. Mk. 15, 1. J. 12, 12; on mérne J. 1, 43.

on morgen av. *manc,* —. Mk. 15, 1. 16, 9.

on ðå wísa av. *ita,* on ðå wisa L. 15, 7. 15, 10; ón ðå wisa L. 17, 24; on ða wisa L. 24, 26; ón ða wísa L. 21, 31.

onāwríta sv. *inscribere,* pp. onawritten Mk. 15, 26.

onbinda sv. *ligare,* ind. pres. 2 sg. onbindes Mt. 16, 19.

oncnåwa sv. *intelligere, sapere, cognoscere, agnoscere, dignoscere,* ind. 2 sg. oncnauas Mk. 8, 33; 3 sg. oncnauað Mk. 13, 14; oncnaweð Mt. 24, 15; oncnawes Mt. I 9, 14; 2 pl. oncneawes Mk. 7, 18; oncnauas Mt. 15, 17, 16, 9. Mk. 8, 17. 8, 21; oncnaues Mt. 7, 20; oncnauæs Mt. 7, 16; 3 pl. oncnawæð Mt. I 2, 6; oncnaweð Mk. 4, 12; oncnaueð L. 8, 10; oncnawes Mt. I 15, 2; oncnauas Mt. 13, 13; oncnaues Mt. 13, 15; pret. 1 sg. oncneawu Mt. 7. 23; 2 sg. oncneu L. 19, 44; 3 sg. oncneawu Mt. 13, 19; oncnæw Mt. 13, 23; oncneow Mk. 2, 8; 2 pl. oncneaw (gie) Mt. 13, 51; oncnæu (ge) Mt. 13, 14; oncneu (ge) Mt. 16, 11; 3 pl. oncneawn Mt. 14, 35. 17, 12. Mk. 6, 38; oncneaun Mk. 6, 52. L. 2, 50. 9, 45. J. 12, 16; opt. pret. 3 sg. oncnewa Mk. I 2, 3; oncnewe Mk. I 2, 4; imp. pl. oncnauas Mt. 15, 10. Mk. 7, 14; inf. oncnawa Mt. I 9, 17. I 14, 15. Mk. I 2, 5; oncnaua Mt. 12, 33; to oncnawanne Mk. I 1, 12; to oncnawanne Mk. I 1, 17. L. I 7, 20; pp. oncnauen Mk. I 2, 3. L. 8, 17.

ǫncra wm. *anchorite,* ns. oncræ J. P 188 [4].

ondæla wv. *infundere,* ind. pret. 3 sg. ondælde L. 10, 34.

ǫndesne sf. *metus,* ds. óndesne J. 20, 19; ondesne J. 19, 38.

ǫndeta wv. *confiteri, pati,* ind. pres. 1 sg. ondeto Mt. 7, 23. 11, 25. L. 10, 21; ondetu Mt. 10, 32; 3 sg. ondetað Mt. I 6, 12. Mk. I 4, 1; ondeteð Mk. 8, 38; 1 pl. ondetað Mt. I 3, 1; 3 pl. óndatt' J. 12, 42; pres. p. ondetend J. 1, 20 (2); ondetande L. I 4, 15; ondetende L. 12, 8; ondedende L. I 11, 8; to ondetende L. I 9, 14; ondetenda Mk. I 2, 11; ondetenta Mk. 8, 38; npm. ondetende Mk. 1, 5. [See fore-, geǫndeta.]

ǫndetnise sf. *confessio,* ns. ondetnise Mt. I 18, 8. L. I 6, 17; ondetnisse Mt. I 20, 3; as. ondetnise L. I 2, 2.

ǫndetung s. *confessio,* ns. ondetung L. I 4, 17.

ǫndfǫng sm. *assumptio,* gs. ondfenges L. 9, 51. [See foreǫndfeng.]

ǫndfǫnge aj. *acceptus, assumptus, accepturus,* nsm. ondfenge L. 4, 24; onfenge Mk. 16, 19; asn. ondfenge L. 4. 19; npm. ondfengo J. 7, 39; onfence Mk. 6, 41; onfenge L. 9, 10; onfengo L. 9, 16; npm. ofenge (ða ðe ofenge weron = *accipiebant*) Mt. 17, 24; npn. (?) onfenge Mt. I 9, 2. [See geonfenge.]

ǫndfǫng sm. *admittance, reception,* as. ondfong J. P 188 [10]. [See foreonfǫng.]

ǫndget sn. *sensus, intellectus, intelligentia,* ds. ondget Mt. 15, 16. Mk. 12, 33; as. ondget Mt. I 15, 4. L. 24. 45.

ǫndo wm. *timor, tremor,* ns. ondo Mk. 16, 8. L. I 4, 18. 1, 12. 1, 65;

ds. ondo L. 1, 74. 2, 9; as. ondo L. 7, 16.

ondréda sv. *timere, metuere, expavescere, formidare,* ind. pres. 1 sg. ondredo L. 18, 4; 2 sg. ondredes L. 23, 40; 3 sg. ondredeð J. 14, 27; 1 pl. ondredes Mt. 21, 26; 2 pl. ondredes L. 8, 25; pret. 1 sg. ondreard Mt. 25, 25. L. 19, 21; 3 sg. ondreard Mt. 2, 22. 14, 5. 14, 30. Mk. 5, 33. 6, 20. J. 19, 8; ondrearde L. 18, 2; 3 pl. ondreardon Mt. 9, 8. 17, 6. 21, 46. 27, 54. Mk. 4, 41. 5, 15. 9, 15. 9, 32. 10, 32. 11, 18. 11, 32. 12, 12. 16, 8. L. 2, 9. 8, 35. 9, 34. 9, 45. 20, 19. 22, 2. 24, 5. J. 6, 19. 9, 22; opt. pres. 2 pl. ondrede L. 12, 5; 3 pl. ondreda Mt. I 18, 13; imp. sg. ondred L. 1, 13. 1, 30; pl. ondredes Mt. 10, 26. 10, 28; ondredas Mk. 13, 7. L. 12, 5; ondredeð L. 12, 5; inf. ondreda Mt. 28, 10; ondréde Mt. 10, 31. 28, 5; ondrede Mt. 1, 20. 10, 28. 14, 27. 17, 7. Mk. 5, 36. 6, 50. L. 2, 10. 5, 10. 8, 50. 12, 7. 12, 32. 24, 36. J. I 4, 16. 6, 20. 12, 15; pres. p. ondredend L. 2, 25; dpm. ondredendum L. 1, 50.

ǫndspurniga wv. *scandalizare, offendere,* ind. pres. 3 sg. ondspurnað Mt. 18, 9. Mk. 9, 44; ondspurnas Mt. 5, 30. Mk. 9, 43; ondspyrnað Mt. 18, 8; ondspyrneð J. 6, 61. 11, 9. 11, 10; ondspyrnas Mt. 5, 29; opt. pres. 1 pl. ondspyre Mt. 17, 27; 2 pl. ondspyrniga J. 16, 1; pres. p. ondspyrnende Mt. 11, 6. L. I 9, 4; ondspyrendo Mt. 26, 33; gp. ondspurnendra Mk. I 4, 9; ondspyrnendra Mk. I 4, 9. [See geǫndspurniga.]

ǫndspyrnise sn. (?) *scandalum,* ns. ondspyrnisse Mt. 11, 6. 16, 23; ondspyrnis Mt. 18, 7; gs. ondspyrnise Mt. I 17, 2; as. ondspyrnise Mt. 26, 31; ondspyrnisse Mt. I 20, 10. 26, 33; np. ondspyrniso Mt. 18, 7. L. 17, 1; dp. ondspyrnisū Mt. 18, 7; ap. ondspyrnisse Mt. 13, 41.

ǫndsware sf. *responsio, responsum,* ns. onsuare L. I 9, 16; ondsuere Mt. I 20, 16; ds. ondsuare Mt. I 19, 3; as. ondsuare J. 19, 9; ondsuære J. 1, 22; ondsuere Mt. 2, 12. L. 2, 26; dp. ondsuearū L. 2, 47; ondsuærī L. 20, 26.

ǫndswariga wv. *respondere,* ind. pres. 2 sg. ondsuæræstu J. 18, 22; 2 pl. ondsuariges L. 22, 68; 3 pl. ondsuerigeð Mt. 25, 37; 3 sg. ondswarede Mt. 28, 5; ondsuarede Mt. 26, 62 (2 sg.?). 27, 14. 27, 21. L. (10 times). J. (4 times); ondsuarade Mk. 3, 33. L. 5, 31. 13, 14; ondsuorade Mt. 26, 23. Mk. 13, 2; ondsuorode Mt. 26, 33; ondsuærede L. 14, 3; onsuærede Mk. 14, 48; ondsuaraide L. 20, 3; ondsuearade J. 6, 26; 3 pl. ondsuaredon Mt. 26, 66. L. 9, 19. 20, 24. 20, 39; ondsuearudon J. 19, 7; opt. pres. 2 pl. ondsuariga L. 21, 14; imp. pl. ondsuareð L. 20, 3; inf. onsuærega Mk. 14, 40; pres. p. ondsuarænde L. 13, 25; dp. ondsuærendum J. I 5, 15. [See geǫndswariga.]

ǫndweard aj. *præsens,* nsm. ondweard Mt. I 2, 15; gsm. ondueardes L. I 4, 3; dsm. ondueardе L. I 9, 19; asm. ondueard Mt. 11, 23 (2); onduord' Mt. 27, 8; asf. ondword Mt. I 5, 4; gp. ondwuæardra (= *præsentiarum*) Mt. I 5, 8.

ǫndwearda wv. *respondere,* ind. pres. 2 sg. ondueardest (ðu) Mk. 14, 60. 15, 4; 3 sg. ondweardað Mt. I 1, 12; ondueardeð Mt. 25, 45; 3 pl. ondueardas Mt. 25, 37. 25, 44; pret. 3 sg. ondueardе (38 times); onduarde Mt. 12, 39. 15, 15. 19, 27. L. 3, 11. 3, 16. 4, 4. 10, 41. 13, 8. 21, 14; ondworde Mt. I 7, 3. 15, 3; onduorde Mt. 24, 2. 26, 23; ondearde Mk. 10, 24; 3 pl. ondueardon Mk. 8, 28. 11, 33. J. 7, 46; onduardon L. 17, 37;

imp. pl. onduеardas Mk. 11, 29. 11, 30; inf. onduеarda Mk. 14, 40. [See geǫndwearda.]

ǫndweardnise sf. *præsentia,* gs. ondueardnese (= *absentis*) J. I 4, 6; as. onduеardnisse Mt. I 22. 10.

ǫndwlita wm. *facies,* ns. ondwlita Mt. I 7, 9 (2). I 7, 10; as. ondwlitto L. 22, 64.

óneta, see geóneta.

ǫnfǫnge, see geǫnfǫnge.

onfinda sv. *invenire, reperire,* ind. pres. 2 sg. onfindes Mt. I 4, 11. I 10, 1. I 10, 4. 17, 27; 3 sg. onfindes Mt. 10, 39. 13, 44; 2 pl. onfindes Mt. 11, 29. Mk. 11. 2; 3 pl. onfindes Mt. 7, 14; pret. 3 sg. onfand Mt. 24, 46; 3 pl. onfundon Mt. 22, 10. Mk. 1, 37. 11, 4; opt. pres. 3 sg. onfinde Mt. 18, 13; pret. 3 sg. onfunde Mk. I 1, 13. [See inonfinda.]

onfóa sv. *accipere, excipere, percipere, recipere, suscipere, assumere, sumere, nubere,* ind. pres. 1 sg. onfoe J. 5, 34. 5, 41. 10, 17. 14, 3; 2 sg. onfoæs L. 20, 21; 3 sg. onfoað Mk. 9, 37 (4). 10, 30. 12, 40. L. 9, 48 (3). 11, 10. J. 4, 36. 12, 48; onfoeð Mt. 7, 8. 10, 38. 10, 41. 19, 29. Mk. 6, 11. L. 9, 5. 15, 2. 18, 17. J. 7, 23. 16, 15; onfoæð L. 9, 48. J. 16, 14; onfoaeð L. 13, 21; onfoas Mt. 10, 14. 18, 5 (2). Mk. 10, 12. 10, 15. J. 3, 32. 13, 20 (3); onfoes Mt. 10, 40 (4). 10, 41 (4). J. 3, 33; onfoæs J. 13, 20; 2 pl. onfoæð J. 16, 24; onfoas J. 3, 11. 5, 43; onfoes J. 5, 43; 3 pl. onfoað Mk. 4, 20. L. 6, 34. 8, 13. 10, 8. 16, 9; onfoeð Mk. 4, 16; onfoæð L. 10, 10. 20, 47; onfoas Mt. 17, 25; pret. 1 sg. onfeng J. 10, 18; 2 sg. onfenge L. 16, 25; 3 sg. onfeng (38 times); onfeing Mt. I 7, 15. 2, 12. 13, 31. J. 13, 4; onfeing (altered to infeing) Mt. I 7, 14; onféng L. 18. 31; onfoeng Mt. 8, 17; ondfeng L. 1, 54. 6, 4. 7, 16. 10, 30; 1 pl. onfengon L. 23, 41. J. 1, 16; onfenge (we) Mt. 16, 7; 2 pl. onfengon Mt. 10, 8. 16, 9. J. 5, 44; onfengi Mt. 16, 10; 3 pl. onfengon Mt. (11 times). Mk. 12, 22. J. 17, 8. 19, 16; onfeingon Mt. I 20, 19. J. 1, 11; ondfengon L. 9, 53; opt. pres. 1 sg. onfoe Mk. 10, 17; 3 sg. onfne Mt. 10, 14 mg. Mk. 12, 19. L. 13, 80. 20, 28. J. 6, 7; 2 pl. onfoe Mk. 11, 24; pret. 1 sg. onfenge Mt. 25, 27; 3 sg. onfenge Mt. 25, 16. 25, 22. Mk. 12, 2. L. I 4, 12. J. 13, 30. 18, 3; ondfenge L. I 8, 14; 3 pl. onfengo L. 8, 14; imp. sg. onfoh Mt. 2, 13. 2, 20. Mk. 16, 6. 16, 7; pl. onfoas Mt. 26, 26. Mk. 14, 22. J. 19, 6; onfoað L. 22, 17. J. 18, 31. 20, 22; inf. onfoa J. 3, 27. 6, 21. 14, 17; onfoe Mt. 11, 14; ondfoe Mt. I 18, 16; ondfoa Mt. I 21, 5; to onfoanne Mt. I 8, 9. 1, 20. 15, 26. Mk. 7, 27. L. I 9, 11. 6, 34. 19, 12. J. 10, 18; to onfoane Mk. 8, 14; to onfoaū Mk. I 4, 18; pres. p. ondfoende Mt. 24, 40; npm. onfengendo Mt. 20, 10; pp. onfoen Mt. 24, 40; onfoene Mt. 14, 19. [See eft-, tóonfóa.]

ǫnfǫng, see foreǫnfǫng.

onforageonga anv. *præcedere,* onf'a wæs geong' Mk. 10, 32.

ongægn prep. *contra, obviam, adversus,* w. dat. ongægn L. 21, 10; ongeaegn Mk. 13, 3; ongeaen Mt. 25, 1; ongæn Mt. 25, 6; w. acc. ongægn J. 13, 18; ongeaegn J I 6, 10; w. gen. ongægn Mk. 12, 41. [See foraongægn.]

ongægn av. *contra, obviam,* ongægn J. 12, 18. 15, 25; ongeaegn L. 19, 30. 21, 15; ongaegn Mk. 15, 39.

ongearwiga wv. *exuere,* ind. pret. 3 pl. ongeredon Mt. 27, 31.

ongeatta sv. *intelligere, cognoscere, agnoscere,* ind. pres. 1 sg. ongetto J. 10, 14. 10, 15. 10, 27; 2 sg. ongettes Mt. 16, 23; 3 sg. ongetteð J. 7, 17; 2 pl. ongeattas J. I 5, 14. 8, 43. 14, 17. 14, 20; ongeattað J.

8, 28; óngeattas J. 14, 7; ongeatas Mt. 7, 16. 7, 20; 3 pl. ongeattað J. 12, 40. 17, 3; ongeattas J. 13, 35; ongeatas J. 10, 14; pret. 1 sg. ongætt J. 17, 25; 2 sg. ongete L. 24, 18; 3 sg. ongætt Mk. 2, 8. L. 5, 22. 12, 47. 12, 48. 23, 7. J. 6, 15. 16, 19. 17, 25; ongæt Mt. 13, 19. 13, 23. 22, 18. Mk. 15, 45. J. 5, 6. 12, 9; ongaet Mk. 8, 17. L. 7, 37; ongeat Mk. 5, 30. J. 1, 10. 4, 1; ongeæt J. 8, 53; 1 pl. ongetton J. 6, 69; ongeton J. 8, 52; 2 pl. ongeton J. 8, 32; ongete (ge) Mt. 13, 51; ongéto (gie) J. 8, 55; ongetto (gie) J. 14, 9; 3 pl. ongetton L. 20, 19. J. 10, 6. 17, 8. 21, 4; ongeton (18 times); ongéton Mt. 14, 35. L. 18, 34; ongetun J. 7, 26. 17, 25; opt. pres. 2 sg. ongette L. 1, 4; 3 sg. ongette J. 7, 51. 11, 57. 14, 31; óngette J. 17, 23; 2 pl. ongette J. 10, 38. 19, 4; pret. 2 pl.

onfora av. *præ,* onf'a Mk. 10, 22. ongette J. 14, 7 (2); 3 pl. ongetón L. 24, 16; ongéton L. 24, 45; inf. ongeatta L. 24, 16; ongeota Mt. I 14, 15. I 19, 5; pp. ongeten Mt. 22, 18. L. I 11, 11. J. I 8, 4; ongetten L. 8, 17. [See ęftongeata.]

ongelíc aj. *similis, instar,* nsm. ongelic Mt. I 6, 2 (2); nsn. ongelíc Mt. I 8, 4. I 8, 5. 13, 47. L. 13, 18; óngelíc Mt. 13, 44; ongelic Mt. I 8, 5. 13, 45. L. 13, 18. 13, 19. 13, 20; asm. ongelic L. 13, 20; npm. ongelic L. 7, 31. 7, 32. 12, 36; dpm. ongelicū Mt. I 8, 14; apm. ongelic L. 7, 31; apn. ongelica Mt. I 10, 4.

ongelíc av. *similiter, simul,* ongelíc L. 10, 32. 17, 31. 20, 31 22, 20; ongelic L. 8, 7. 10, 37. 17, 28; ongelic ða L. 16, 25.

ongelíc sn. (?) *similitudo,* as. ongelic Mt. I 18, 8. J. I 7, 15.

ongelícnise sn. *formula,* as. ongelicnes Mt. I 17, 7.

ongeong sm. *impetus,* ds. ongeong Mk. 5, 13.

ongeonga, see forðongeonga.

onginn sn. *initium,* dp. onginnvm. Mt. I 1, 5.

onginna sv. *incipere, inchoare, cœpisse,* ind. pres. 3 sg. onginneð Mt. I 1, 1. I 16, 1. heading ch. 1. Mk. heading ch. 1. L. I 11, 18. heading ch. 1. 12, 45. J. heading ch. 1; onginnes Mt. I 9, 11. I 14, 1; ongīnes Mt. I 8, 11; onginnes Mt. I 3, 18; 2 pl. onginnes L. 13, 25. 13, 26; 3 pl. onginnað Mk. 13, 4. L. I 3, 10. 14, 29. 21, 7. 23, 30; onginneð Mk. I 1, 1; onginnas J. I 3, 1; pret. 3 sg. ongann (50 times); 3 pl. ongunnon Mk. 14, 19. 15, 18. L. 7, 49. 14, 18. 22, 23. 23, 2; ongunnun Mt. 12, 1. 26, 22. Mk. 2, 23. 5, 17. 6, 55. 8, 11. 10, 41. 14, 65. L. 5, 21. 11, 53. 19, 37; ongannon L. 15, 24; opt. pret. 3 sg. ongunne Mt. 14, 30; pres. p. onginnende L. 3, 23; onginneū Mk. I 1, 14; dpm. onginnendū L. 24, 47; dpn. onginnendū L. 21, 28; pp. npn. ongindo L. I 2. 14.

ǫngul sm. *hamus,* as. ongul Mt. 17, 27.

onhrína sv. *intingere,* ind. pret. 3 sg. onhran Mk. 14, 20.

onlǽda wv. *inducere,* imp. sg. onlæd L. 11, 4.

onlésnise sf. *redemptio,* ns. onlesnisse L. 21, 28.

onlícnise sn. *imago, similitudo,* ds. onlicnese Mk. I 5, 1; as. onlicnise L. 5, 36, 13, 6. 20, 19; onlicnisse L. 21, 29; onlicnesse L. 4, 23. 6, 39. 12, 16; onlicnese L. 8, 4; onlicnessa L. 20, 24.

onmęrca wm. *inscriptio,* ns. onmerca Mk. 12, 16.

onmęrcung sf. *inscriptio,* ns. ónmercung L. 20, 24.

onsacca sv. *negare, abnegare, denegare, redarguere, respuere, excusare, renuntiare,* ind. pres. 1 sg. onsæcco Mt. 10, 33. 26, 35. Mk. 14, 31; 2 sg. onsæcest Mt. 26, 75; onsæccest L. 22, 34. 22, 61; onsæcces J. 13, 38; 3 sg. onsæccað

L. 9, 23. 12, 9; onsæcæð L. 14, 33; onsæccas Mt. 10, 33; onsæcces J. I 3, 4; 3 pl. onsaccas Mt. I 6, 16; onsæccað L. 20, 27; pret. 3 sg. onsóc Mt. I 14, 9. 26, 72. Mk. I 3, 1. 14, 68. 14, 70. L. 22, 57. J. 18, 25. 18, 27; onsoc Mt. 26, 70. Mk. I 3, 19; ondsóc J. 1, 20; opt. pres. 3 sg. onsæcæ Mt. 16, 24; onsæcce Mk. 8, 34; onsæca L. I 6, 7; pret. 3 sg. onsóce Mk. I 1, 19; onsoce J. I 8, 11; inf. onsacca Mt. 10, 33. Mk. I 1, 19; onsaca Mt. I 20, 5; onsaeca L. 14, 18; pres. p. onsæccende L. I 8, 8; dpm. onsæccendū L. 8, 45; pp. oncæccen L. 12, 9.

onsæc aj. *denying, excusatus, negatus,* nsm. onsæcc Mk. 14, 30; onsæc Mk. 14, 72; asm. onsæcne L. 14, 18; apn. (?) onsæcca Mt. I 20, 14.

onscyniga wv. *formidare,* ind. pres. 3 sg. onscynað J. 14, 27.

onsęnda wv. *immittere,* ind. pres. 3 sg. onsendeð L. 5, 36.

onsętnise sn. *constitutio,* ds. onsetnisse L. 11, 50.

onsętta wv. *imponere,* ind. pres. 3 sg. onsettað L. 15, 5; 3 pl. onsettað Mk. 16, 18; pret. 3 sg. onsette Mk. 8, 25. 10, 16; 3 pl. onsetton Mt. 27, 37. Mk. 11, 7. 15, 17. L. 19, 35; opt. pres. 3 sg. onsette Mk. 7, 32; imp. sg. onsett Mt. 9, 18. Mk. 5, 23; pp. dp. onsetenū L. 10, 30; onsetnū Mk. 6, 5. 8, 23.

onsíon smn. *facies, vultus, frons, persona, conspectus,* ns. onsion Mt. I 7, 8. I 7, 9. J. 11, 44; onsione Mt. 17, 2. L. 9, 29 (?); gs. onsiones Mt. I 4, 7; ds. onsione L. 1, 76. 2, 31. J. 20, 30; as. onsione Mt. (8 times). Mk. 1, 2. 12, 14. 14, 65. L. (9 times). J. 7, 24; onsion Mt. 22, 16. L. 24, 5; ónsion L. 20, 21; np. onsiones Mt. I 8, 1; onsione Mt. 6, 16.

onstíðiga wv. *indurare,* ind. pret. 3 sg. ónstiðade J. 12, 40.

onstǫnda sv. *instare,* ind. pret. 3 pl. onstodon L. 23, 23.

ontrymma wv. *invalescere,* ind. pret. 3 pl. ontrymmedon L. 23, 23; ontrȳmedon L. 23, 5.

ontýna wv. *aperire,* ind. pres. 1 sg. ontyno Mt. 13, 35; 3 sg. ontyneð J. 10, 3; pret. 3 sg. ontynde J. 9, 32; oītynde J. 9, 17.

onufa prep. *supra,* w. dat. —, L. 9, 5. 10, 19 (2). 11, 33. 13, 4. 19, 17. 20. 18. J. I 3, 7. I 4, 2. I 4, 16. 19, 19; w. acc. —, Mk. 8, 6. L. 5, 19. 6, 48. 6, 49. 8, 13. 8, 16. 11, 17. 15, 20. 19, 35. 20, 18. 21, 23. J. 13, 25.

onufa av. *supra,* —, L. 11, 44.

onwǣld sm. *potestas,* ds. onwælde L. 20, 20; onwæld L. 21, 27. 23, 7; as. onwæld L. 19, 17. 22, 25; onweaeld Mk. 13, 34; onweald Mt. 20, 25.

onwǣlda, see geonwǣlda.

onwæxa sv. *increscere,* ind. pres. 3 sg. onwæxes Mt. I 4, 2.

onwitnise sn. *conspectus,* ds. onuitnesa J. 20, 30.

onworpa sv. *injicere,* ind. pres. 3 pl. onworpað L. 21, 12.

onwrignise sn. *revelatio,* ds. onwrighnise Mt. I 7, 4.

onwríting s. *inscriptio,* ds. onwriting L. I 10, 8.

-op, see bisc-, forebiscop.

opniga, see geopniga.

ór s. *initium,* ns. —, Mk. 13, 8.

-or, see āld-, dóg-, feot-, feoðordóg-, féower-, frófr-, morð-, sculd-, sun-, ðríodóg-, wuld-, wund-; feoð-, snot-; forð-, sundor.

óra wm. *mna,* ap. oī L. 19, 13. 19, 16 mg.; ora J. P 188 9; óra J. P 188 10.

-ot, see eofot.

-oð, see frac-, gigoð.

óðer aj. *alius, alter, ceteri, quidam, vicinus, reliquus,* nsm. oðer (37 times); oððer Mt. I 9, 11; nsf.

oðer Mt. I 3, 5. I 22, 20. 12, 13. J. 1, 29. 1, 35. 6, 22; oðero Mt. 27, 61. 27, 62. 28, 1. L. 10, 35. 17, 35. J. 6, 22. 19, 37; oðoro L. 9, 29; oðra Mt. 12, 13; nsn. oðer (13 times); gsm. oðres Mt. 5, 27. J. 13, 14. 19, 32; gsn. oðres Mt. I 14, 4; dsm. oðrum Mt. 22, 16; oðrū (4 times); oðro Mt. 21, 30; oðero L. 6, 6. J. 2, 1; oðre L. 7, 8; oðī L. 16, 7; dsf. oðero Mk. 16, 12. L. I 11, 18; oðora L. 5, 7; oðre J. 10, 1; dsn. oðrum Mt. I 10, 2; oðeī L. 9, 56; oðrū J. 15, 25; oðer Mt. I 3, 6; asm. oðerne (12 times); oðer Mt. 2, 12. 21, 35 (3). Mk. 9, 38. 11, 12. L. 7, 19. 7, 20; asf. oðer Mt. I 4, 2. 10, 23. 13, 31. 13, 33. 19, 9. Mk. 10, 11. L. 22, 32; oðero Mt. 13, 24. 21, 33. L. 6, 29. 16, 18; oðera Mt. 5, 39; asn. oðer Mk. 14, 58; npm. oðero (18 times); oðera Mt. I 3, 10. I 5, 17. I 6, 16. 16, 28; oðoro L. 18, 11. 23, 32. J. 7, 12 (2). 7, 25. 7, 41; oðræ Mt. I 21, 1; oðro Mt. 26, 67. J. 9, 9 (2). 9, 16. 10, 21. 18, 34. 21, 2; oðre Mt. 12, 38. 27, 49. J. 12, 29; oðer Mk. 7, 1; oðri J. 21, 8; óðro J. 20, 25; npf. oðero Mk. 15, 41. L. 8, 3. J. 6, 23; oðoro L. 24, 10; oðro Mt. 25, 11; npn. oðero Mt. 13, 8. Mk 4, 36. 7, 4. L. I 2, 7; oðro Mt. 13, 7. L. 8, 2. J. 21, 25; oðera Mt. I 7, 16; oðra Mt. 13, 5; oðer Mt. 13, 4; gp. oðera L. 5, 29; oðerra Mt. I 8, 17; dp. oðrum (10 times); oðrū (5 times); oðī (4 times); oðorō L. 24, 9; oðrō L. I 2, 14; apm. oðero Mt. 12, 45. J. 19, 18; oðoro L. 10, 1. 11, 26. 18, 9. 23, 35; oðera Mt. I 20, 6; oðra Mt. 5, 41; oðre Mt. 15, 30; oðer Mt. I 3, 7. 4, 21. Mk. I 4, 3; apn. oðero (8 times); oðro J. I 5, 16. 10, 16. 20, 30; odro J. I 5, 18; oðera Mt. I 9, 2. L. I 11, 4. [See aða óðer, sum óðer, swǣ óðer; óðre síða, óðre wísa; óðer hwíle, óðer ðing.]

óðer hwíle av. *modo, aliquando,* oðer huile Mt. 9, 18. L. 22, 32.

óðer ðing av. *alioquin,* oðer ðing Mk. 2, 21; oðero ðingo L. 14, 32.

óðre síða av. *secundo,* oðre siðe Mt. 26, 42.

óðre wísa av. *alioquin,* oðræ wisa J. 14, 11.

oðð cj. *donec,* —, Mk. I 4, 4. L. 12, 59.

oðð prep. *usque,* w. acc. —, Mt. 28, 15. L. 2, 37. 10, 15. 12, 50; oð Mt. 24, 13. 26, 29. 27, 64; w. dat. (?) oð Mt. 26, 38; w. av. —, L. 23, 5.

oðð in prep. *usque in,* w. acc. oðð in L. 2, 15; oð in Mt. 26, 58.

oðð on prep. *usque in,* w. dat. —, Mk. 14, 25. L. I 3, 17. 1, 20; w. acc. —, L. 1, 80. 17, 27.

oðð tó prep. *usque ad,* w. dat. oðð to Mt. 28, 20. Mk. 14, 34. L. 4, 29. 10, 15. 16, 16; w. acc. oðð to Mt. I 16, 1. 27, 45.

oðð ðæt cj. *donec, dum,* oð ðæt Mt. 22, 44. 26, 36. Mk. 9, 1. 12. 36. 13, 30. 14, 32. L. 13, 21. 13, 35. 15, 4. 15, 8. 21, 24; oðð ðæt Mk. 6, 10; oðð dæt L. 9, 27; oð þ L. 19, 13. 22, 18. J. 21, 22. 21, 23; oðð þ L. 21, 32; oð þte L. 22, 34; oðð þte L. 20, 43. 22, 16.

oððe cj. *an, aut, vel, sive,* —, Mt. I 8, 17. I 18, 15. 17, 25. Mk. 11, 30. 12, 14. L. I 4, 3. 6, 9 (2); oðða L. 22, 27. J. 18, 34; oððæ Mt. I 1, 6. I 14, 10. 5, 17. 11, 3.

oxa swm. *bos,* ns. —, L. 14, 5; gs. oxes L. I 8, 5. I 8, 10; as. —, L. 15, 27; oxo L. 15, 23. 15, 30; woxo L. 13, 15; gp. oxna L. 14, 19; ap. exin J. 2, 14. 2, 15.

P.

pæð sm. *chaos, vallis,* ns. —, L. 16, 26; —, L. 3, 5.
pālma wm. (?) *palmes,* gp. palma J. I 6, 12; palmana J. 12, 13; ap. palmo J. I 7, 9.
pālmtréo sf. *palmes,* ns. palmtreo J. 15, 4.
pālmung sn. *palmes,* as. —, J. 15, 2.
pápa wm. *papa,* vs. papa Mt. I 4, 12.
Pathmos p. n., ds. pathma J. I 1, 11.
Paulus p. n., ns. paul' L. I 3, 5; gs. paules J. P 187 [11]; ds. paule L. I 2, 2; as. paule L. I 2, 2.
pǫnning sm. *denarius,* gs. penninges L. I 10, 8; penū Mk. 12, 42; ds. penning Mt. 20, 2. 20, 13; as. penning Mt. 22, 19. L. 20, 24; pening Mk. 12, 15; gp. pennīga J. 6, 7; penū J. 12, 5; dp. penningū Mk. 6, 37; ap. penningas Mt. 20, 9. 20, 10. L. 7, 41; penūd L. 10, 35; penicas J. 12, 6.
pǫnningslæht sm. *census,* as. penningslæht Mt. 17, 25. 22, 17.
Petrus p. n., ns. petrus (8 times); petr̄ (15 times); pet' (24 times); petre Mk. 3, 16; p̄ J. 21, 7; gs. petres (10 times); ds. petre (14 times); petri J. 21, 15; pet' Mt. 16, 7. L. 22, 34; petr̄ J. 20, 2; as. petrus Mt. I 20, 5; petrum J. 13, 6; peter Mt. I 19, 16; petr̄ (3 times); pet' (3 times).
Philippus p. n., ns. philippus J. 1, 45; philī (3 times); pilī J. 6, 7; gs. philipes Mk. 6, 17; philip̄ Mk. 8, 27; ds. philippū J. 6, 5; philip̄ J. 12, 21; as. philippum Mk. 3, 18.
pic, see hornpic.
pínere sm. *tortor,* dp. pinerū Mt. 18, 34.
píniga wv. *torquere,* opt. pres. 2 sg. pinia L. 8, 28; inf. to pinenne Mt. 8, 29. [See gepíniga.]
pinn s. *calamus,* ds. —, Mt. I 2, 18.
pís aj. *gravis,* dp. pisū (pisū hos = *siliquis*) L. 15, 16; apn. (?) písa Mt. 23, 4.
píslic aj. *ingravatus,* npm. pislico Mk. 14, 40.
píslice av. *graviter,* —, Mt. 13, 15· pislice L. 11, 53.
plæce wf. (?) *platea,* gp. plæcena Mt. 6, 5; dp. plǽccum L. 14, 21; plæcum Mk. 6, 56; plǽcū L. 13, 26; plæcū L. 10, 10.
plæg sm. (?) *saltatio,* gs. plæges Mk. I 3, 11.
plægiga wv. *saltare,* ind. pret. 3 sg. plægede Mk. 6, 22; 2 pl. plægade (gie) L. 7, 32; plægde (gé) Mt. 11, 17. [See geplægiga.]
plett sf. (?) *ovile,* ns. plette J. 10, 16; ds. plette J. 10, 16; as. plett J. 10, 1.
plǫntiga wv. *plantare,* ind. pres. 3 sg. plontað Mk. I 2, 5; pret. 3 sg. plontade Mt. 15, 13. [See ge-, oferplǫntiga.]
plǫntung sf. *plantatio,* ns. plontunc Mt. 15, 13.
pohha *pera,* as. poha Mk. 6, 8; pocca L. 9, 3. [See nestpohha.]
pól sn. *natatoria,* ds. pole J. 9, 11. [See fiscpól.]
pǫnna, see héafudpǫnna.
port sm. *porta, castellum, porticus, civitas,* ns. —, Mt. 7, 14; ds. —, Mt. I 18, 6; as. —, Mt. 7, 13; ap. portas Mt. I 18, 17. Mk. 6, 6. J. 5, 2.
portcwǽn sf. *meretrix, peccatrix,* ns. portcuoene L. 7, 37. 7, 39; np. portcwoeno Mt. 21, 31; portcuoeno Mt. 21, 32; dp. portcuoenū L. 15, 30; portcuenū Mt. I 21, 7.
portic sm. *porticus,* ds. —, J. 10, 23.
posa wm. *pera,* as. —, Mk. 6, 8. L. 9, 3. 10, 4.
postol sm. *apostolus,* gp. postolra L. I 2, 2.
préost sm. *priest,* ns. preo| Mt. 10, 8 mg.; ds. preo| Mt. 10, 14 mg. [See meassapréost.]
pricle wf. (?) *apex, stimulus, iota,*

minutum, ns. —, Mt. 5, 18 (2); as. priclu L. 12, 59; dp. priclom L. I 3, 6.
psālm sm. *psalmus,* ds. psalme L. I 10, 11. [See sālm.]
pūlspere sn. *arundo,* as. pūulsper Mt. 11, 7.
pund sm. *libra,* as. —, J. 12, 3; gp. pūnda J. 19, 39.
pundere sm. *librarius,* dp. pvnderv' Mt. I 2, 3.
purple aj. *purpureus,* asn. purbple J. 19, 5.
Pylatus p. n., ds. pilat' L. 23, 1; pilā L. 23, 11; otherwise pylatus, or abbreviations, in nom. and dat. (11 times).
pytt sm. *puteus,* ns. —, J. 4, 11; as. —, J. 4, 12.

R.

racentég s. *catena,* dp. raccentegū L. 8, 29; hraccentegū Mk. 5, 3; hracentegum Mk. 5, 4; ap. hracengo Mk. 5, 4.
ræca wv. *porrigere, extendere, offerre, pertinere, injicere,* ind. pres. 1 sg. ræco J. 13, 26; 2 sg. reces Mk. 4, 38; 3 sg. ræceð L. 11, 12; ræceð Mt. 7, 9; ræces Mt. 7, 10; pret. 1 sg. rahte J. 13, 26; 2 pl. rahton L. 22, 53; 3 pl. rahton J. 19, 29; hrahton Mt. 26, 50. [See geræca.]
ræcing s. *extensio, porrectio,* as. ræcing J. I 7, 3; racing J. I 8, 11.
ræfn, see hræfn.
ræfna wv. *sustinere,* ind. pres. 3 sg. hræfneð Mt. 6, 24.
rægl, see hrægl.
ræs sm. *impetus, procella,* ns. hræs L. 8, 23; ds. hræs Mt. 8, 32. Mk. 5, 13. [See fér-, windræs.]
ræsa wv. *irruere,* ind. pret. 3 pl. ræsdon Mk. 3, 10. [See ge-, inræsa.]
ræst sf. *quies, requies, recubitus, accubitus,* ds. ręste Mt. I 18, 19; as. —, L. 11, 24; hræst L. I 8, 11; raest Mt. I 8, 6; rest Mt. 11, 29. 12, 43; ap. hræsto L. 14, 7; ręsto Mt. 23, 6.
ræsta wv. *requiescere, discumbere, recumbere, cessare, accumbere, vacare,* ind. pres. 3 pl. hræstað L. 13, 29; pret. 3 sg. hræste Mk. 4, 39; imp. sg. ræst L. 12, 19; pl. restað Mt. 26, 45; restas Mk. 6, 31; ræstas Mk. 14, 41; pres. p. restende Mt. 12, 44 (= *vacantem*). Mk. 6, 26; ræstende Mt. 9, 10; gp. restendra Mt. 22, 10; ræstendra J. 21, 12; dp. ræstendū Mk. 16, 14; apm. restendo Mt. 22, 11. [See ęftge-, geræsta.]
ræstdæg sm. *sabbatum, dies,* ns. restdæg Mk. 2, 27; ds. ræstdæge Mk. 2, 27. 2, 28; restdæg J. 20, 19; dp. hræstdagū Mk. 3, 4.
ræðe, see hraðe.
ráp sm. *funiculus,* dp. rapum J. 2, 15.
ráriga wv. *rugire,* pres. p. gsm. rarende Mt. I 7, 12.
-rað, see fóst-, hundrað.
réad aj. *rubus (?), rubicundus, rudus* (for *rudis!*), nsn. read Mt. 16, 2; gs. reades Mt. 9, 16; ds. reado L. 6, 44 (?). [See felleréad.]
réaf, see hréaf.
réaf sn. *vestis, spolium,* as. reaf Mt. 22, 12; ap. reafo L. 11, 22. [See brýdréaf.]
réafere sm. *raptor, latro,* ds. hreafere L. 22, 52; np. hreaferas L. I 9, 3; gp. hreafera L. 19, 46.
réafiga wv. *diripere, exspoliare,* ind. pres. 3 sg. reafað Mk. 3, 27; pres. p. reafende Mt. I 17, 4. [See be-, geréafiga.]
-rec, see ge-, ungerec.
réca sv. *fumigare,* pres. p. récende Mt. 12, 20.
ręcca, see āręcca.

ręccere sm. *interpres,* ap. recceras Mt. I 2, 11.
ręccenise sf. *interpretatio,* as. reccenise Mt. I 2, 7. [See cynnręccenise.]
récels sn. *incensum, murra,* gs. receles J. 19, 39; as. recels Mt. 2, 11; roeceles L. 1, 9.
recone av. *statim, confestim, continuo, cito, citius,* —, Mt. 21, 2. 21, 3. Mk. 1, 29. 5, 2. 5, 13. 9, 20. 9, 39. 14, 45, L. 4, 39. 8, 55. 14, 21. 16, 6. J. 5, 9. 11, 31. 13, 27; reccone J. 18, 27; recoñe L. 15, 22; recune Mt. 21, 19. J. 4, 27; hrecone Mk. 5, 29; hrecoñe Mk. 8, 10.
reconlice av. *cito, continuo, protinus,* hreconlice Mt. 28, 8. Mk. 1, 18; —, Mk. 1, 31. 6, 25.
réd, see Ælf-, Āldréd.
réda wv. *legere, lectitare,* ind. pres. 2 sg. redes Mt. I 3, 11; 3 sg. redas Mt. I 3, 8; rédes Mk. I 1, 11; redes Mk. 13, 14; pret. 3 pl. redon J. 19, 20; inf. reða Mt. I 1, 8; to redanne L. 4, 16. J. I 4, 19. I 5, 8; to redenne L. I 11, 1; pres. p. dp. redendū L. I 3, 6. J. I 1, 8. [See ęft-, geréda.]
rédo sf. *lectio,* ns. redo L. I 11, 5. I 11, 16; gs. rédes Mk. I 1, 9; redes Mt. I 8, 16. I 14, 6; gp. reda I 16, 1. I 22, 12.
regel, see regul.
reglword sn. *regulus,* ns. reigluord J. 4, 46; regluord J. 4, 49; reglu^u^ard J. 4, 51; gs. regluordes J. I 4, 6.
regn sm. *pluvia,* ns. —, Mt. 7, 25. 7, 27.
regniga wv. *pluere,* ind. pres. 3 sg. hregnað Mt. 5, 45.
regul(a) m. *canon,* gs. regles J. I 1, 12; ds. regula Mt. I 3, 14. I 3, 16. I 3, 17. I 3, 18. I 4, 4; regla Mt. I 3, 15; regele Mt. I 3, 15; regel Mt. I 3, 13. I 4, 5; np. reglas Mt. I 3, 2; gp. regolra Mt. I 1, 1; ap. regulas Mt. I 3, 11.
reht sn. *ratio, debitum,* as. —, Mt. 18, 23. 18, 25; reht' L. 16, 2.
reht aj. *rectus,* nsn. —, Mt. I 8, 9. 18, 33. 20, 4. Mk. I 1, 12. 13, 7. L. 13, 16. 17, 10. 20, 22; asm. —, J. 6, 32; npm. recta Mt. I 7, 17; apm. rehto L. 3, 4; apf. rehta Mk. 1, 3; ræhta Mt. 3, 3; recta Mt. I 7, 13. [See nú reht, unreht.]
rehta, see rihta.
rehte av. *recte,* —, L. 7, 43; recte L. 20, 21; comp. rehtra (= *potius*): rehtra Mt. I 20, 2. I 21, 1. 3, 14. 10, 6; rehtræ Mt. 10, 28. [See nú rehte.]
-rehthǽmed, see unrehthǽmed.
rehtlic aj. (rehtlic wosa =) *oportere, debere,* nsn. —, Mt. I 17, 11. 16, 21. 17, 10. 20, 15. 22, 17. 23, 16. 23, 18. 23, 23(2). 24, 6. 25, 27. Mk. I 1, 7. 2, 22. 8, 31. L. 24, 46; rehtlih Mt. 19, 3; rehtlice L. I 7, 20.
rehtlice av. *recte, juste, jure,* —, Mt. I 5, 10. Mk. 7, 35. L. 10, 28. 23, 41.
rehtnise sf. *ratio,* ns. reihtniss Mt. I 14, 10; ds. —, Mt. I 20, 14; rehtnissa Mt. I 9, 2; as. —, Mt. 12, 36. 18, 24. 25, 19; rehtnisse Mt. I 16, 18.
rehtsméawung sf. *argumentum,* ns. rehtsmeawung Mt. I 9, 10.
rehtwís, see unrehtwís.
rehtwísnise, see unrehtwísnise.
rędda wv. *cædere, succidere,* ind. pret. 3 pl. rendon Mk. 11. 8; imp. pl. hrendas L. 13, 7. [See tórędda.]
réof, see hréaf.
réofiga, see réafiga.
reord sn. *loquela, locutio,* ns. —, Mt. 26. 73; gp. reordana J. I 7. 10. [See riordiga.]
reordhús sn. *cœnaculum,* as. reordhus Mk. 14, 15. [See riord.]
repen, see forrepen.
Resaing p. n., ns. resaing L. 3, 27.
-reso, see cnéo-, cynreso.
resta, see ræsta.
ríc sn. (m. Mt. 4, 8) *regnum,* ns. —, (42 times); ric (7 times); gs.

ríces Mt. 9, 35. 13, 11. 13, 28. 24, 14; rices (11 times); ds. —, (22 times); ric (6 times); as. —, (36 times); ric (14 times); ap. rícas Mt. 4, 8; ricu L. 4, 5.
-rice, see éarliprice.
rícemǫnn sm. *fœnerator,* ds. ricemenn L. 7, 41.
rícsiga, see ríxiga.
rihta wv. *dirigere, corrigere, emendare,* ind. pres. 1 pl. ʰrihð Mt. I 2, 4; imp. pl. rehtas J. 1, 23; inf. to rehtanne L. 1, 79; to rihtannæ Mt. I 2, 14. [See gerihta.]
rím sm. *canon, numerus,* ns. rim Mt. I 4, 7; ds. rim Mt. I 4, 5; as. rim Mt. I 4, 7; np. rimas Mt. I 4, 10. [See forerím.]
ríning, see hríning.
ríofol, see hríofol.
rioppa, rippa sv. *metere,* ind. pres. 1 sg. hrippo Mt. 25, 26; 2 sg. hripes Mt. 25, 24; hrippes L. 19, 21; 3 sg. hrioppað J. 4, 36 (2). 4, 37; hrippes L. 19, 22; 3 pl. ʰriopað L. 12, 24; rioppas Mt. 6, 26. [See gerioppa.]
riord s. *cœna, prandium,* ns. riorda J. 13, 2; as. hriord L. 14, 12. [See geriord; reordhús.]
riordiga wv. *loqui,* ind. pret. 3 sg. riordade J. 4, 27.
riordiga wv. *prandere, pascere, cœnare, epulari,* ind. pret. 1 pl. hriordadun Mt. 25, 37; opt. pres. 1 sg. hriordege L. 17, 8; imp. pl. hriordað J. 21, 12; inf. hriordagæ L. 15, 24; to hriordanne L. 15, 32. [See geriordiga.]
riordhús, see reordhús.
riordung sf. *refectio,* ns. —, Mk. 14, 4.
rípe sn. (sf.? L. 10, 2) *messis, mensura,* ns. hríppe Mt. 13, 39; gs. rípes Mk. 4, 29; hrípes Mt. 9, 37. 13, 30. J. 4, 35; hríppes Mt. 9, 38; hripes Mt. 7, 2; hrippes L. 10, 2 (2); ds. hrípe Mt. 13, 30; hrippe J. 4. 35; as. hrippe L. 12, 42.
rípemǫnn sm. *messor,* np. hripemenn Mt. 13, 39; dp. hrippemonnum Mt. 13, 30.
rípísern sn. *falx,* as. ripisern Mk. 4, 29.
rípnise sn. *messis,* ns. hrípnis Mt. 13, 29.
ripp, see óhtripp.
rísa, see ā-, efneā-, ęftā-, wiðārísa.
rísa sv. *debere, licere,* ind. pres. 3 sg. riseð L. 6, 2; rises Mk. 13, 14. [See ā-, gerísa.]
risenlic aj. *fitting,* nsn. risnelic were = *oporteat*) Mk. 9, 11.
-rist, see é-, ęftérist.
ríxiga wv. *dominare, regnare, regere,* ind. pres. 3 sg. ricsað L. 1, 33; ricses Mt. 2, 6; 3 pl. rixað L. 22, 25; ricsað Mt. 20, 25; pret. 3 sg. rixade Mt. 2, 22; inf. rixage L. 19, 27. [See geríxiga.]
rocgeta wv. *eructare,* ind. pret. 3 sg. rocgetede J. P 187 12.
ród sfn. *crux, calamus,* gs. rodes J. I 8, 12; ds. róde Mt. 27, 31. 27, 40. J. 19, 19. 19, 25; rode Mt. I 6, 15. I 14, 12. 27, 22. 27, 26. 27, 42. Mk. 15, 30. 15, 32. 15, 36. L. I 8, 14. J. I 1, 4; róda J. 19, 31; as. —, Mt. 27, 32; roda Mt. 16, 24. J. 19, 17; rod L. 23, 26.
-róefa, see æfg-, fehge-, héhgeróefa.
róemisc aj. *Roman,* nsn. roemisce J. 18, 12.
róeðe aj. *rugiens, asper,* gsm. roeðe Mt. I 7, 12; npn. roeðo L. 3, 5. [See hróeðe.]
Rómwaro smpl. *Romani,* np. rōuaro J. 11, 48.
rót, see unrót, -lic; efneunrótnise.
rótsiga, see efneun-, geun-, unrótsiga.
rówa sv. *remigare, navigare,* ind. pret. 3 pl. ʰræuun J. 6, 19; pres. p. dp. ʰrowundū L. 8, 23. [See ge- ðǫnagerówa.]
rówing sf. *navigium,* ds. rowincg (= *remigando*) Mk. 6, 48; ds. rouīg J. 21, 8.
rúh, see unrúh.
rúm, see unrúm.

rúmlice av. *clementer,* rumlice Mt. I 18, 14.
rúmmód aj. *benignus, paracletus,* nsm. —, L. 6, 35; rúmmóda J. 14, 26; rūmóda J. 15, 26. 16, 7; ds. rumode J. I 7, 13; as. rummód J. I 7, 7; rūmpd J. 14, 16.
rúmwelle aj. *spatiosus,* nsm. rumwelle Mt. 7, 13.
rún sf. *mysterium,* as. ruu J. I 3, 14; dp. rúnū J. I 4, 4.
rúnlice av. *mystice,* runlice Mk. I 5, 11.
rust sm. *ærugo,* ns. —, Mt. 6, 19; hrust Mt. 6, 20.
ryft sn. *chlamys,* ds. ryfte Mt. 27, 31.
rýne sn. *mysterium,* ds. ryne L. I 3, 3; as. ryne L. 8. 10; ap. hryno (clæno hryno = *mysteria*) Mt. 13, 11. [See gerýno.]
rýpa wv. *effodere,* ind. pres. 3 pl. hrypes Mt. 6, 19. [See gerýpa.]

S.

sabat s. *sabbatum,* gs. sabates Mt. I 22, 8; dp. sabbat' Mt. 12, 11; sabbā Mt. 12, 10. 12, 12; sabā L. I 5, 3.
sacca sv. *dicere, negare, nuntiare, referre, evangelizare,* ind. pres. 3 pl. sacas Mt. 27, 13; inf. to sæccanne L. 4, 18; to sæccenne L. I 9, 9; pres. p. dp. sæccendum Mt. I 20, 20. J. I 6, 14. [See fore-, ge-, onsacca.]
sácerd sm. *sacerdos,* ns. sacerd L. 1, 5; sac' L. 10, 31; ds. sacerde L. 5, 14; np. sacerdas Mk. 14, 53; gp. sacerda (23 times); sacerī L. 19, 47; sac' (13 times); dp. sacerdum Mk. 2, 26. L. 6, 4; sacerdū L. 17, 14; ap. sacerdas J. 1, 19. [See āldor-, héhsácerd.]
sácerdhád sm. *sacerdotium,* ns. sacerdhad L. I 3, 12; gs. sacerdhades L. 1, 9; ds. sæcerdhad Mk. I 1, 20; as. sæcerdhad L. 1, 8.
sacléas aj. *securus, gratis,* asm. sacleas J. 15, 25; apm. sacleaso Mt. 28, 14.
sadal, see asald.
sádo wm. *laqueus,* ns. —, L. 21, 35; ds. sade Mt. 27, 5.
sǽ sm. *mare,* ns. —, Mk. 4, 41; sæ Mk. 2, 13. J. 6, 18; gs. sæes Mt. 18, 6. Mk. 6, 47; sǽs Mt. 14, 24; sæs Mt. 4, 15. Mk. 5, 1. L. I 5, 18. 21, 25; ds. —, Mk. 1, 16. 4, 1; sæ (13 times); sae (8 times); as. —, L. 17, 2; sæ Mt. 14, 22 (lytel sæ = *fretum*). Mt. 16, 5 (nearo sæ = *fretum*) (13 more); sae (10 times); sæe Mk. 6, 48; np. saes Mt. 8, 27.
sǽburg sf. *maritima,* ns. sæburug Mt. 4, 13.
sæc, see onsæc.
sæcga wv. *dicere, nuntiare, enuntiare, annuntiare, prædicere, narrare, asserere, disserere, edisserere, exponere, indicare, ferre, conferre, referre, afferre, ait, inquit, tacere (!),* ind. pres. 1 sg. sægo Mt. 17, 12. 18, 3. 18, 10. 18, 13. 19, 23. 19, 24. 21, 21. 21, 24. 21, 31. 21, 43. 23, 36. 26, 29 (2). 26, 34. Mk. 5, 41. 8, 12. 9, 13. 9, 41. 10, 15. 14, 9. L. 19, 40. J. 3, 3. 3, 12. 13, 21. 15, 15; sægcgo J. 16, 25; saego Mt. I 7, 1. 2, 13. 3, 9; 2 sg. sæges Mt. 26, 70; 3 sg. sægeð Mt. I 18, 1. 12, 18. L. I 8, 3. I 8, 18. J. 16, 15; saegeð L. I 3, 11. J. I 8, 2; sæges Mt. I 17, 18; saeges Mt. I 3, 6. I 18, 17; 2 pl. sægcas Mt. 16, 15; sægces J. 18, 29; 3 pl. sæcgað L. 24, 17; saegas Mt. 16, 20; pret. 1 sg. sægde Mt. I 18, 17. J. 1, 15; sægdo (opt.?) J. 3, 28; sægdig Mt. 16, 11; 2 sg. sægdest J. 4, 18; 3 sg. sægde Mt. I 8, 4. I 19, 6. I 19, 11. 1, 20. 12, 48. 20, 21. 22, 31. Mk. 4, 34. 12, 26. L. I 5, 16. 14, 21; saegde Mt. I 7, 2. I 8, 6. 28, 20. J. 6, 6. 20, 18; 3 pl. sægdon Mt. I 9, 17.

13, 51. 18, 31. 28, 11. Mk. 5, 14. 5, 16. 14, 57. 16, 13. L. I 6, 3. 7, 18. 8, 34. 8, 36. 9, 10. 13, 1. 20, 2. 24, 9. 24, 35. J. 4, 51. 11, 46; saegdon Mt. 2, 5. 14, 12. Mk. 14, 4; opt. pres. 2 sg. sæge Mt. 26, 63; pret. 1 sg. sægde J. 14, 2; 3 pl. sægdon (= *tacuerint*) L. I 10, 3; imp. sg. sæg Mt. 15, 15. 22, 17 mg. J. 20, 17; sæge L. 8, 39. 22, 67; saeg L. 9, 60; saege Mk. 13, 4; pl. sægcas Mt. 28, 10; sægcas L. 7, 22; inf. sægca Mt. 28, 8; to sægcganne J. 16, 12; pres. p. sægende Mk. I 1, 10. [See æcā, æc-, æf-, ā-, éc-, éctó-, efne-, ęftā-, ęftge-, forcge-, fore-, ge-, in-, ofge-, sóð-, tó-, wiðsægca.]

sægdnise sf. *sacrificium,* dp. sægdnisū Mk. 12, 33. [See ā-, fore-, gesægdnise.]

sægniga wv. *benedicere,* ind. pret. 1 pl. sægnade J. 8, 48.

sǣlta, see gesǣlta.

sæt, see gesæt.

sæx, see wrítsæx.

saga sf. *prologus, narratio, fabula,* ns. —, Mt. I 1, 1 (foresaga?); sago Mt. I 9, 10; as. sago Mt. I 5, 2. I 5, 9; dp. sagum L. I 2, 10. I 2, 11. [See fore-, ge-, sóðsaga.]

sālm sm. *psalmus,* gs. salmes Mt. I 21, 14. Mk. I 5. 4; gp. salma L. 20, 42; ap. salmas L. 24, 44. [See psālm.]

Salomon p. n., ns. salamon Mt. 6, 29; salō L. 12, 27; gs. salomones Mt. 1, 6 mg. 12, 42; salamoñ J. 10, 23; sal' L. 11, 31; ds. sal' L. 11, 31.

sālt smn. *sal,* ns. salt Mt. 5, 13 (2). Mk. 9, 50 (2). L. I 8, 15. 14, 34 (2); as. salt Mt. I 16, 12. Mk. 9, 50.

sālt aj. *salt,* gsn. saltes (= *salientis*) J. 4, 14.

sāltwǣlla wm. *saliva,* ds. saltwǣlla Mt I 1, 7; ap. saltwǣlla Mt. I 1, 7.

Samaria p. n., gs. samariæs J. 4, 5; as. samaria J. 4, 4.

samaritanisc aj. *samaritanus,* nsm. samaritā L. 10, 33; samarī J. 8, 48; nsf. samaritanisca J. 4, 9 (2); dsm. samaritanū L. I 6, 20; dsf. samaritanisca J. I 4, 4; npm. samaritanisco J. 4, 40; gp. samaritaniscana J. I 4, 5; samaritanisna J. 4, 39; samaritanesca Mt. 10, 5; dp. samaritaniscū J. 4, 9.

sáwa sv. *seminare, serere,* ind. pres. 2 sg. sawes Mt. 25, 24; 3 sg. saweð L. 8, 5 (2); saueð Mk. 4, 14 (2). J. 4, 36; sawes Mt. 13, 3. 13, 39; sawæs Mt. 13, 37; saues Mt. 13, 4. J. 4, 37; 3 pl. sauað Mk. 4, 16; sawæð Mk. 12, 24; saueð Mk. 4, 18; sauas Mk. 4, 18; saues Mk. 4, 16; sauues Mt. 6, 26; pret. 1 sg. seawu Mt. 25, 26; 3 sg. seawu Mt. 13, 39; inf. to sawenne Mk. 4, 3. L. 8, 5; pres. p. sawende Mt. 13, 19. 13, 20. 13, 23; sawænde Mt. 13, 22; sauende Mt. 13, 18; nsm. sawende Mk. 4, 3; gsm. sawendes Mk. I 3, 3; sauende L. I 5, 16; asm. sawende Mk. 4, 26. [See ge-, ofergesáwa.]

sáwel sn. (?) *anima,* ns. sawel Mk. 14, 34. L. 12, 29; sauel Mt. 6, 25. 26, 38. L. 1, 46. 12, 23. J. 12, 27; gs. saules Mt. 6, 25. 16, 26. Mk. 8, 36; ds. sawele Mk. 12, 33; sawle Mt. 12, 18. L. 12, 19; sauele Mt. 22, 37. L. 10, 27; as. sawel (7 times); sauel (19 times); sawele Mk. 3, 4; saul (7 times); suel Mt. 10, 28; saule J. P 188 9 mg.; dp. saulum Mt. 11, 29; ap. sauela L. I 10, 15; sauelo L. 21, 19.

sáweliga, see gesáweliga.

scǽna, see tóscǽna.

Scarioð p. n., ns. scaríoð Mt. 26, 14. J. 14, 22; scarī L. 22, 3; scarī Mk. 14, 10; scaī J. 12, 4.

scariothisc aj. *scariot, scariothis* (i. e. *Iscariotes*), nsm. (wk.) scariothisca Mk. 14, 43. J. 13, 2; dsm. (wk.) scariothisca J. 13, 26.

sceacca sv. *excutere, agitare,* imp. pl. sceaccas Mt. 10, 14; sceacas

Mk. 6, 11; pres. p. sceæcende Mt. 11, 7. [See āsceacca.]

scęnc s. *calix,* as. scenc Mt. 10, 42.

scęnda, see gescęnda, unāscęnded, unscęndende.

scęnding sf. *improbitas,* as. scending L. 11, 8. [See forescęnding.]

scęndla wm. *improbitas,* as. scendla L. 11, 8.

scéo smn. (?) *calciamentum,* gs. scoes J. 1, 27; gp. scóe Mk. 1, 7; sceoea L. 3, 16; dp. sceowum L. I 4, 7; scoeum L. 22, 35; ap. scoeas L. 15, 22; scoea Mt. 10, 10; sceoe L. 10, 4. [See gescéo.]

sceofma, see sceoma.

scéoga, see gescéoga.

sceoma wm. *confusio, calumnia, contumelia, rubor,* gs. sceomaes Mt. I 3, 12; as. —, L. 3, 14. 11, 45. 14, 9; dp. sceofmum Mk. 12, 4.

sceomfulnise, see unsceomfulnise.

sceomiga wv. *confutare, revereri, erubescere,* ind. pres. 1 sg. sceomigo L. 16, 3. 18, 4; 3 sg. sceomiagað Mk. I 5, 1; pret. 3 sg. sceomade L. 18, 2. [See ge-, ofsceomiga.]

sceonca wm. *crus,* np. sceonca Mt. I 7, 17.

sceort aj. *brevis,* dpn. sceortum Mk. I 1, 17.

sceortiga wv. *deficere,* opt. pres. 3 sg. sceortiga L. 22, 32. [See ge-, unsceortiga; cf. also gescyrta.]

sceortlice av. *breviter,* —, Mk. I 5, 14.

scęppa, see gescęppa.

scęðða wv. *nocere,* ind. pres. 3 sg. sceððað Mk. 16, 18; 3 sg. sceðde L. 4, 35. [See gescęðða.]

scéware, see scéaware.

scilda, see gescilda.

scilling smn. *denarius, drachma, argenteus,* as. —, L. 15, 9; gp. scillinga Mt. 18, 28. 26, 15. 27, 3. 27, 9; scilliñ J. 12, 5; dp. scillingū Mk. 14, 5; ap. scillingas Mt. 27, 5. 27, 6.

scéacere sm. *latro, seditiosus,* ns. —, J. 10, 1; np. sceacaras Mt. I 5, 13; dp. sceacerū Mk. 15, 7.

-scéad, see bi-, gescéad.

scéada sv. *separare,* ind. pres. 3 pl. sceadas L. 6, 22; inf. to sceadanne Mt. 10, 35. [See ā-, ge-, of-, tóscéada.]

scéaf sn. (?) *fasciculus,* ap. sceafa Mt. 13, 30.

sceaft sn. (?) *creatura, res,* gs. sceæftes Mk. 13, 19; scæftes Mk. 10, 6; ds. sceafte Mk. 16, 15; gp. sceafta Mt. I 14, 9. [See frumsceaft.]

-sceapa, see ésceapa.

scearfa sv. *succidere,* imp. pl. scearfað L. 13, 7. [See gescearfa.]

scearp aj. *sharp,* dp. scearpū Mt. 7, 16.

scearplice av. *tenaces (!),* —, L. I 9, 4.

scearpsméawung sn. (?) *argumentum,* ns. scearpsmeung Mt. I 14, 1; gs. scearpsmeawunges Mt. I 15, 3.

sceat sm. *drachma,* ap. sceattas L. 15, 8.

scéað sf. *vagina,* as. sceæð J. 18, 11. [See hornscéað.]

sceaða wm. *latro,* dp. sceaðum L. I 11, 7. [See mórsceaða.]

sceaða wm. (?) *clavus,* gp. sceaðana J. 20, 25; scæððana J. 20, 25.

scéaware sm. *speculator,* as. sceware Mk. 6, 27.

scéawiga wv. *videre, considerare, intueri, spicere, aspicere, prospicere,* ind. pres. 3 sg. sceawað Mt. I 1, 7; pret. 3 sg. sceauade L. 20, 23; sceaude Mk. 3, 34. 10, 27; sceode J. 20, 11; imp. sg. sceawig Mk. 13, 1; pl. sceawgias Mt. 16, 6; sceauiges Mt. 6, 28; inf. to sceawanne L. 23, 48; to sceawnne L. 7, 26; pres. p. sceaunde

L. 22, 56. [See efne-, ęft-, ge-, ymbscéawiga.]
scéawung sf. *obtentus,* ds. sceawung Mk. 12, 40. [See inscéawung.]
scemel, see scœmel.
scímiga wv. *coruscare,* pres. p. scímande L. 17, 24.
scína sv. *fulgere, splendere, lucere,* ind. pres. 3 sg. scineð L. 17, 24; 3 pl. scines Mt. 13, 43; pret. 3 sg. scean (= *licuit*) Mt. I 2, 13; pres. p. scinende J. 5, 35; npn. scinendo Mk. 9, 3. [See ęftge-, ge-, ymbscína.]
scínise sn. *splendor,* as. scinisse Mk. 13, 24.
sciola anv. *oportet* (and sign of future), ind. pres. 1 sg. sceal Mk. 10, 17; 2 sg. scealt Mk. 10, 21; 3 sg. sceal Mt. 1, 23. 26, 54. Mk. 13, 7; scæl Mt. 10, 8 mg.; 1 pl. scilon Mt. 20, 18; 2 pl. sciolon Mt. 13, 14 (2). L. 13, 5; sciolun Mt. 5, 46; scilon Mt. 10, 20. Mk. 14, 62; sciolo L. 13, 3; scilo Mt. 10, 19 (2); scile Mt. 6, 25; 3 pl. sciolon Mt. 13, 13; sciol' Mt. 13, 13; pret. 3 sg. scealde Mk. 10, 32. L. 9, 31. J. 9, 22; 3 pl. scealdon Mk. 14, 40; opt. pres. 1 sg. scile Mk. 14, 31; 3 sg. Mt. 6, 24. Mk. 9, 12.
scip sn. *navis, navicula, puppis, vas,* ns. —, Mk. 4, 37. 6, 47; scipp Mt. 8, 24. 14, 24. Mk. I 2, 18 (?). J. 6, 21. 6, 22; gs. scippes J. 21, 6; ds. —, (14 times); scipp (5 times); scipe Mt. 8, 23 (lytlum scipe = *navicula*). L. 5, 3; as. —, (7 times); scipp (12 times); np. scipo Mk. 4, 36; scioppo L. 5, 11. J. 6, 23; dp. sciopū Mt. 13, 48 (= *vasa*). L. I 4, 17; ap. scioppo J. 6, 24; sciopo L. 5, 2. 5, 7.
-scip, see arg-, béar-, bróðer-, coren-, dearf-, dęrne-, leger-, foresóð-, gebéar-, gecoren-, geléfen-, getal-, hoga-, ðarf-, ðéod-, worðscip.
scíp sn. *ovis,* ns. —, Mt. 12, 12; gs. scipes L. I 8, 16; ds. scip Mt. I 20, 11. 12, 12; as. —, Mt. 12, 11. L. 15, 6; np. —, Mt. I 18, 13. 9, 36. 26, 31. Mk. 6, 34. J. 10, 4. 10, 12; scípo Mk. 14, 27. J. 10, 3; scip J. 10, 8; scipo J. 10, 27; gp. scipa Mt. 7, 15. 18, 12. J. I 6, 3. 10, 2. 10, 7; dp. scipum Mt. 15, 24. J. 10, 11. 10, 15. 10, 26; scípū Mt. 10, 6; scipū J. 10, 13; ap. scípo Mt. 25, 32; scípa Mt. I 22, 3; scipo J. I 8, 11. 2, 14. 2, 15. 10, 12. 21, 17; —, Mt. 10, 16. 25, 33. L. 15, 4. J. I 6, 4. 10, 3. 10, 12. 10, 16; scip J. 10, 4.
scípaloce sn. *ovile,* ns. scipaloc J. I 6, 4; scipeloc J. 10, 16; as. scipaloce J. I 6, 2. 10, 1.
scír, see gréfscír.
scíra, see gescíra.
scíremǫnn sm. *dispensator, procurans,* ns. sgiire *monn* L. 12, 42; sciremonn L. 3, 1.
scirpa, see gescirpa, unscirped.
scíu s. *crus,* dp. sciu J. 19, 31; ap. sciu J. 19, 32. 19, 33.
scœmel sm. *scabellum,* as. scemel Mt. 22, 44. [See fótscœmel.]
scorpion sm. *scorpio,* as. scorpiōn L. 11, 12.
scréadung sf. *fragmentum, reliquiæ, mica,* gp. screadunga Mt. 14, 20. Mk. 6, 43. 8, 19. 8. 20. J. 6, 13; scraedungra L. 9, 17; dp. screadungum Mt. 15, 37. Mk. 8, 8; screadungū Mt. 15, 27. Mk. 7, 28. L. 16, 21; ap. screadungo L. 24, 43; screadunga J. 6, 12.
scrífa, see gescrífa.
scrinca sv. *arescere,* ind. pres. 3 sg. scrinceð Mk. 9, 18. [See for-, gescrinca.]
scrincare sm. *aridus,* gp. scyrngeara J. 5, 3.
scrípen aj. *austerus,* nsm. —, L. 19, 21.
scúa wm. *umbra,* ns. shya Mt. I 6, 6; ds. scua Mk. 4, 32. L. 1, 79; scuia Mt. 4, 16.
scúfa, see ge-, tóscúfa.
scúr sm. *nimbus,* ns. scyúr L. 12, 54.

scýiga, see oferscýiga.

scyld sfn. *debitum, vitium, delictum,* gs. —, Mk. 3, 29; as. —, Mt. 18, 25. 18, 27. 18, 30. 18, 32. L. I 8, 19; ap. scylda Mt. I 20, 11. 6, 12; schyldo Mt. I 17, 12. [See gescyld.]

scyldig aj. *reus, debitor, debens,* nsm. —, Mt. 5, 22 (2). 26, 66. Mk. 3, 29. 24, 64; dsm. scyldge L. 11, 4; npm. scyldgo L. 7, 41. 13, 4; scyldiga Mt. I 20, 13; gp. scyldigra L. I 5, 14; dp. scyldgum Mt. 6, 12. L. 16, 5. [See unscyldig.]

scyldor s. *humerus,* dp. scyldrum Mt. 23, 4; scyldrū L. 15, 5.

scyniga wv. *metuere,* inf. —, L. I 7, 12. [See fore-, onscyniga.]

scyrta, see gescyrta.

scyúr, see scúr.

se dem. and rel. pron. *ille, is, ipse, qui,* nsm. se Mt. (8 times). Mk. (87 times). L. (155 times). J. (251 times); sæ Mk. 10, 24; ðe Mt. (205 times). Mk. (33 times). L. (28 times). J. (89 times); ðæ Mk. 14, 60; nsf. sio J. 4, 23. 5, 28. 12, 12. 18, 17; ðiu Mt. (23 times). Mk. (8 times). L. (5 times). J. (8 times); ðio Mk. (11 times). L. (50 times). J. (33 times); ðyu Mt. 4, 13 mg. 26, 44; ðy Mt. I 7, 7. I 7, 9. I 8, 1. I 20, 16. 1, 6 mg. 2, 7. 2, 23. 3, 10. 7, 6 mg. 7, 19. 9, 24. 9, 25 (2). 9, 31. 20, 3. 20, 31. Mk. 5, 25; ðe ðy Mt. 1, 6; ða (many, but not all, of these may have been unterstood by the glossator as neut. plur.) Mt. I 2, 7. I 5, 15. 12, 11. 26, 17. 28, 1. L. I 2, 8. I 3, 19. 1, 29. 1, 36. 4, 29. 6, 32. 10, 42; ða ðio L. 1, 45; nsn. ðæt Mt. (13 times). Mk. 1, 27. 4, 37. 5, 40. L. I 8, 11. 5, 6. 9, 10. 16, 11. J. 3, 19. 5, 2. 6, 21; þ Mt. (49 times). Mk. (45 times). L. (60 times). J. (51 times); þæt Mk. 14, 3; ðe Mt. I 8, 4 (2). I 8, 5 (2). 22, 38. 22, 39. Mk. 14, 32; gsmn. ðæs Mt. (61 times). Mk. (43 times). L. (59 times). J. (56 times); gsf. ðære Mt. 20, 8. 21, 40. 26, 28. Mk. 5, 41. 7, 25. 8, 10. 12, 2. 12, 9. L. 1, 27. 10, 2. 11, 30. 14, 21; ðæra Mk. 5, 40. L. 8, 55; ðæræ Mk. 6, 22. L. I 2, 1 (2). 8, 50. 8, 51; ðær L. 11, 32; ðara Mt. I 6, 10; dsmn. Mt. (121 times). Mk. (68 times). L. (170 times). J. (220 times); ðaem Mt. I 1, 10. I 2, 8. I 6, 4. 1, 16; ðǣ (11 times); ðeæm L. I 9, 4; ðæn Mk. I 2, 14; ðęn Mt. 28, 14; ðem L. 14, 23; ðam J. 6, 31 mg.; þæm L. 24, 1; þ'm L. 20, 28; þæm J. 20, 6; dsf. ðær Mt. (24 times). Mk. (13 times). L. (27 times). J. (56 times); ðære Mt. 1, 6. L. I 11, 16. 1, 27. 4, 29. 18, 35. J. I 8, 3; ðaer Mt. 21, 33; asm. ðone Mt. (123 times). Mk. (71 times). L. (75 times). J. (128 times); ðonę Mt. 10, 24. 11, 8; þone Mk. 9, 25. L. 1, 59. J. 5, 19. 11, 39; ðoñ J. 4, 18; þone J. 10, 12; ðon Mt. I 7, 16. I 10, 2. Mk. I 1, 15. 12, 33. J. 6, 39; ðene Mt. (13 times). Mk. (16 times). L. 9, 35. 12, 5. J. (7 times); ðæne L. 4, 27. J. 13, 20; ðe Mt. (15 times). L. I 9, 2. 10, 27. 12, 46 (?). 20, 44. 22, 47. J. I 1, 14. I 4, 1. 6, 37. 18, 5; se L. 5, 12. J. 18, 28. 19, 18; asf. ða Mt. (73 times). Mk. (21 times). L. (19 times). J. (23 times); ðá L. 15, 7. 15, 10; ðio L. I 7, 8. 4, 29. 15, 9. 22, 50. 24, 33. J. I 4, 11; ðiu Mt. 9, 31. 13, 48. 14, 15. 28, 6; ðy Mt. I 16, 12. I 17, 2 (?). I 17, 6. I 17, 9. I 19, 6. I 19, 7. I 19, 18. 2, 9. 5, 26. 5, 39. 9, 31; asn. ðæt Mt. (16 times). Mk. (15 times). L. (8 times). J. 6, 21; ðætt Mt. 13, 20; þ Mt. (52 times). Mk. (64 times). L. (134 times). J. (131 times); ð L. 2, 30; ismn. ðy Mt. 10, 31 (2). 17, 23. 19, 27. 27, 31. J. 21, 22. 21, 23; ði (?) J. 21, 17; ðe (?) Mt. 22, 27; np. ða Mt. (142 times). Mk. (49 times). L. (98 times). J. (67 times); ðá L. 19, 34.

J. 18, 18; da Mk. 10, 32; se (?) L. 10, 20; gp. ðara Mt. (48 times). Mk. (11 times). L. (34 times). J. (29 times); ðæra Mt. (15 times). Mk. (7 times). L. (5 times). J. (5 times); ðaera J. 2, 15; ða J. 20, 25; ðære Mt. 22, 9. Mk. 14, 12; dp. ðæm (137 times). Mk. (84 times). L. (165 times). J. (89 times); ðǣ (8 times); ðaem Mt. 9, 2. J. 1, 50; daem Mt. 5, 37; ap. ða Mt. (137 times). Mk. (32 times). L. (107 times). J. (49 times); ðæ Mt. 23, 6.

séa sv. *videre,* ind. pres. 2 pl. seas Mt. 13, 17. 24, 2. L. 24, 39; 3 pl. seað Mt. 13, 13; pret. 3 sg. saeh J. 11, 33; 1 pl. segon Mt. 25, 37. 25, 38. 25, 44; 2 pl. segon Mt. 11, 4. J. 6, 26; inf. sea Mk. 10, 51; pres. p. npm. seende Mt. 13, 13. [See be-, ęftbe-, geséa.]

séad sn. *sacculus, loculus,* ap. seado L. 12, 33. J. 12, 6. 13, 29.

sealla, see sęlla.

séam sn. *sacculus, onus,* ds. seame L. 22, 35; as. seam L. 22, 36; dp. seamū L. 11, 46; ap. seam L. 10, 4. [See oferséam.]

seatul, see sedl.

séað sm. *fovea, lacus, puteus,* ds. seaðe L. I 8, 9. 6, 39; as. seað Mt. 12, 11. 15, 14. Mk. 12, 1. L. 14, 5.

séc, see brǽcséc.

séd sn. *semen,* ns. —, Mk. 4, 27; sed Mt. 13, 37. L. 8, 11. J. 8, 33; ds. —, J. 7, 42; séde L. 1, 55; as. —, Mt. 13, 24. 13, 27. 22, 24. 22, 25. Mk. 12, 21. L. 20, 28. 20, 31; sed Mk. 12, 19. 12, 20. 12, 22. L. 8, 5; np. seda Mt. I 6, 16; dp. sedum Mt. 13, 32; seðum Mk. 4, 31.

sédere wm. *seminans, sementis (!),* ns. sedere Mk. 4, 3; gs. sedere Mt. 13, 18; as. sedere Mk. 4, 26.

sédiga wv. *serere, seminare,* ind. pres. 1 sg. sædi Mt. 20, 8; inf. sedege Mt. 13, 3; séde Mt. 13, 3.

sedl smn. *sedes, cathedra, discubitus,* ds. sedle L. 1, 52; as. sedle L. 1, 32; seðel Mt. 19, 28. 25, 31; seatul Mt. 23, 2; dp. sedlum Mt. I 20, 20; seatlum Mk. 12, 39; ap. sedlo Mk. I 4, 14; sédlo L. 20, 46; setla Mk. 12, 39; seatlas Mt. 23, 6. Mk. 11, 15. L. 11, 43. 20, 46; seatla Mt. 19, 28; ceatlas Mt. 21, 12. [See fore-, héhsedl.]

seel, see sél.

segne f. *rete, sagina,* ns. segni J. 21, 11; ds. —, Mt. 13, 47; ségni J. 21, 8; segna Mt. I 19, 12. J. 21, 6.

seista aj. *sextus,* nsf. —, Mk. 15, 33; sesta J. 4, 6. 19, 14; dsf. —, Mt. 27, 45; asf. —, Mt. I 3, 16. I 9, 7. 20, 5. L. 1, 26. 1, 36. 23. 44.

sél s. *opportunitas,* ns. seel Mt. 26, 35; as. seel Mt. 26, 16; séel J. P 188[11].

sél aj. *felix, bonus,* nsn. soel Mk. 16, 18; gsm. seles Mt. I 7, 1; comp. (= *melior*): nsm. sella Mt. 12, 12; nsn. soel Mt. 19, 27; npm. sellra Mt. 10, 31.

sęlen sf. *paying,* ds. selenna (erased) Mt. I 21, 10. [See gesęlen.]

sęlenise sn. *traditio, proditio,* gs. selenises J. I 7, 19; selenis L. I 3, 4; —, Mk. I 5, 12; as. —, Mt. 15, 2. 15, 3. 15, 6. Mt. 7, 9; selenisse Mk. 7, 3. [See ęft-, gesęlenise.]

sęlla wv. *dare, tradere, tribuere, porrigere, commodare, distribuere,* ind. pres. 1 sg. sello (11 times); selo Mt. 20, 4. J. 4, 14. 6, 51. 13, 34. 14, 27 (2); silo J. 10, 28; 2 sg. selles L. 22, 48; 3 sg. sellað Mt. 24, 29. L. 11. 13; selleð Mk. 13, 12. 14, 42. L. 11, 11; seleð (19 times); sileð L. I 6. 14; silið J. 17, 2. 21, 13; sellas Mt. 26, 48; selles Mt. 10, 42. L. 11, 8. J. 21, 20; seles Mt. 7, 9. 16, 26. L. I 4, 8; 1 pl. selleð Mk. 12. 14; 2 pl. sellas L. 6, 34; 3 pl. sellað Mk. 13, 22. L. 6, 38; seallað L. 21, 12; sellas Mt. 20, 19. Mk. 15, 23. L.

21, 12; seallas Mt. 24, 24; selles Mk. 10, 33; pret. 1 sg. salde (6 times); 2 sg. saldest L. 7, 44. 7, 45; saldes L. 19, 23. J. 17, 2. 17, 22. 17, 24; sealdes J. 17, 4. 17, 11; 3 sg. salde (59 times); sealde Mt. 25, 15. 26, 27. Mk. 14, 22; sálde Mk. 13, 34; 1 pl. sealdon Mt. 25, 37; 2 pl. (foll. by gie) sealdo Mt. 25, 42; saldo Mt. 25, 42; saldon Mk. 7, 13; 3 pl. saldon (10 times); sáldon Mt. 13, 8; sealdon Mt. 27, 34. J. 19, 3; opt. pres. 2 sg. selle Mk. 6, 25; 3 sg. selle Mt. 5, 31; sella Mt. 24, 45; sellæ L. 12, 42; 1 pl. selle Mk. 6, 37; pret. 3 sg. salde (6 times); 3 pl. saldon L. 2, 24. 20, 10. 20, 20; imp. sg. sel (20 times); pl. sellað L. 15, 22; seallað L. 6, 35. 9, 13. 11, 41. 19, 24; seallas (6 times); sellas Mt. 10, 8; selles Mk. 6, 37; seles Mt. 25, 8; inf. sella Mt. I 19, 6. I 20, 2. 7, 6. 19, 7. 20, 23. 20, 28. 26, 53; sealla Mt. I 20, 1. 10, 42. 14, 7. 14, 9. 20, 14. 26, 15. Mk. I 3, 19. 5, 43. 14, 5. 14, 11. 15, 10. L. 8, 55. 11, 7. J. 13, 11; seal' L. 22, 6; to sellanne Mt. I 15, 4. Mk. 10, 40; to seallanne Mt. I 21, 10. L. 12, 51. 20, 22. 22, 5. 23, 2; to seallane Mk. 12, 14; to selenne L. 1, 77; pres. p. sellende Mt. I 22, 4. 26, 21. 27, 4. Mk. I 4, 7. 13, 11. J. 6, 64; sellennde Mt. I 17, 13; saldend Mk. 14, 44; apn. sellendo L. 11, 13; pp. sald (13 times). [See ā-, ęftge-, ęft-, frǫm-, ge-, ymbsęlla.]

sęllend sm. *traditor, traditurus, tradens,* ns. sellend Mk. 14, 44. J. 6, 71. 12, 44; gs. sellendes Mk. I 5, 10; sellenndes L. 22, 21.

séma wv. *onerare,* ind. pres. 2 pl. sémað L. 11, 46.

sęnca, see besęnca.

sęnda wv. *mittere, emittere,* ind. pres. 1 sg. sendo (14 times); 3 sg. sendeð (7 times); sendað L. 12, 58; sendes (5 times); 3 pl. sendas Mt. 9, 17. 13, 42. J. 15, 6; sendes Mt. 13, 50; pret. 1 sg. sende (5 times); 2 sg. (pres.?) sendes J. 11, 42. 17, 3. 17, 18. 17, 21. 17, 23; 3 sg. sende (97 times); 3 pl. sendon (15 times); opt. pres. 2 sg. sende L. 16, 27; 3 sg. sende J. 8, 7; pret. 3 sg. sende Mk. 3, 14; imp. sg. send (6 times); sende Mt. 17, 27; pl. sendas Mt. 7, 6. 22, 13. J. 21, 6; inf. senda Mt. 27, 6. Mk. 2, 22. 7, 27. 11, 23; sende Mt. 10, 34. 15, 26. 18, 8. Mk. 6, 7. 9, 45; to sendanne L. 5, 38. 12, 49. 20, 11. 20, 12. 20, 19; to sendenne Mt. 10, 34 (2); pres. p. sendende L. I 10, 12. 21, 2; asf. senden Mk. I 5, 6; npm. sendende Mt. 27, 35; pp. sended Mt. I 5, 13; sendet L. 1, 19. [See ādúne-, ā-, dúnā-, efne-, ęft-, fore-, ge-, in-, on-, tó-, ðerhsęnda.]

sęnding, see foresęnding.

-séne, see geséne.

séofiga wv. *ingemescere, mærere,* ind. pret. 3 sg. seofade Mk. 8, 12; pres. p. seofende Mk. 10, 22.

seofon num. *septem,* —, L. I 4, 9; seofo (14 times); seofona Mt. 15, 34. Mk. 12, 22. 12, 23; seofono L. 11, 26. 20, 29. 20, 31. 20, 33; seofana Mk. 8, 20; seofa (7 times); dat. seofanū J. I 8, 9; seofonū Mt. 22, 28; seofū Mt. I 17, 7. [See seofo síða; bundseofontig.]

seofo síða num. av. *septies, sexies(!),* seofo siða Mt. I 20, 13. 18, 22 (2); sefo siða Mt. 18, 21; seofa siða L. I 7, 11 (= *sexies*). I 9, 5. 17, 4.

seofofāldlice av. *septempliciter,* seofofullice L. I 7, 6; seofofallice Mt. I 19, 7.

seofunda aj. *septimus,* nsf. —, J. 4, 52; dsm. —, Mt. 22, 26; dsf. —, Mt. I 3, 17; seofonda Mt. I 9, 5.

seolf pron. *ipse, se,* nsm. —, (7 times); seol' (2 times); dsm. seolfum (5 times); seolfū (16 times); seolfe J. 5, 30; seolfa J. 16, 13; dsn. seolf' L. 11, 17; asm. seolfne

(39 times); sulfne Mk. 3, 26; seol' (2 times); seolfa J. 11, 33. 17, 5; seolfe L. 10, 27; asf. seolfa Mk. 3, 25; seol' J. 20, 11; np. seolfa J. 4, 42; seolf' L. 22, 71; —, L. 11, 46; dp. seolfum (4 times); seolfū (4 times); seol' (2 times); ap. seolfa Mt. 19, 12. Mk. 13, 9. J. 11, 55.

seolfer sn. *argentum,* gs. seulfres J. P 188 [9]. P 188 [10]; ds. suulfre J. P 188 [5]; as. sulfer Mt. 10, 9.

seolfern aj. *argenteus,* apm. seolferne Mt. I 22, 5.

serða sv. *moechari,* imp. sg. serð Mt. 5, 27.

sester sm. *modius, metreta,* ds. sestre Mt. 5, 15; ap. sestre J. 2, 6 mg.; sestras J. 2, 6.

set, see tósetgeonga; sunset.

Séternes dæg sm. *sabbatum,* gs. set'nes dæg Mk. I 5, 16; as. seternes dæg Mt. 12, 8.

sętnere sm. *seditiosus,* dp. setnerū Mk. 15, 7.

sętniga, see gesętniga.

sętnise sn. *traditio, auctoritas, constitutio, studium, testimonium, testamentum,* ns. setnes Mt. I 13, 9; gs. setnesse Mt. I 8, 6 mg. J. I 6, 5 (= *ponendi*); ds. setness Mt. I 1, 11. I 2, 8; setnesse Mt. 13, 35; setnessa Mt. I 2, 4; as. setnise Mt. 15, 3; setnessa Mk. I 1, 18; setnesse Mk. 7, 3. 7, 8; setnesa Mt. 15. 2. Mk. 7, 13. [See ge-, onsętnise.]

sętnung sf. *seditio,* ds. setnung L. 23, 19; setnong Mk. 15, 7; as. setnung L. 23, 25; dp. sétnungum L. 11, 54. [See frum-, ymbsętnung.]

sętta wv. *imponere, ponere, statuere, instituere, constituere,* ind. pres. 1 sg. setto (10 times); 2 sg. settis J. 13, 38; 3 sg. setteð (8 times); seteð L. I 8, 12; settes Mt. 24, 51; 3 pl. settas Mt. 5, 15. 6, 26. 23, 4; pret. 2 sg. settes L. 19, 21; 3 sg. sette (13 times); 2 pl. setton J. 11, 34; 3 pl. seton Mk. 15, 19; opt. pres. 1 sg. sette L. 11, 6; 3 sg. sette J. 15, 13; pret. 3 sg. sette Mk. I 1, 17; imp. pl. settes L. 9, 44; inf. setta Mt. 18, 23. 18, 24; to settanne L. I 5, 17. J. 10, 18; to settenna Mk. I 3, 5; pres. p. settende L. I 8, 3; gsm. settendes Mk. I 1, 8; dpm. setendū L. I 10, 5. [See ā-, efnege-, ęftā-, ęft-, fore-, forege-, gein-, ge-, in-, ofā-, oferge-, ofer-, on-, tóge-, tó-, un-, ymbsętta.]

sęttere sm. *latro, insidiator,* ns. settere J. 10, 1; ap. setteras J. 10, 8; séteras L. 20, 20.

seðe rel. pron. *qui,* nsm. seðe (546 times); ðeðe Mt. I 17, 3. I 19, 8. I 20, 10. 3, 3. 3, 11. L. 8, 18. J. I 5, 15. 6, 51. 12, 13; seð J. 14, 21; nsf. (?) ða ðe Mk. I 2, 4. L. 15, 4. 15, 12; dsm. ðæm ðe Mt. I 20, 13. L. 7, 28; asn. þte Mt. (3 times). Mk. (5 times). L. (23 times). J. (5 times); þti Mt. 26, 13; ðætte L. 2, 15. J. I 7, 1; þðe J. 6, 21. 8, 40; np. ða ðe (322 times); ða ði Mt. 27, 54; ðað L. 20, 35; ap. ða ðe (80 times).

seulfer, see seolfer.

sex num. *sex,* —, Mt. 17, 1. Mk. 9, 2. L. 4, 25. 13, 14. J. I 6, 11. 2, 6. 2, 20. 12, 1.

sextig num. *sexaginta, sexagesima,* gen. sexteiges Mt. I 19. 9; acc. —, Mk. 4, 20; sexdig Mt. 13, 23. Mk. 4, 8; sextih Mt. 13, 23; sexdeih Mt. 13, 8. L. 24, 13.

sgíre, see seíre.

sibb sfn. (?) *pax,* ns. —, (13 times); gs. sibbes L. 10, 6. 14, 32; —, L. 1, 79; ds. sibbe L. 7, 50. 19, 42; —, Mk. 5, 34. L. 2, 29. 11, 21; sipp L. 8, 48; as. —, Mk. 9, 50. L. 12, 51. J. I 8, 5. 14, 27 (2). 16, 33. P 188 [11]; sibbe Mt. 10, 34; sib J. I 7, 8 (2); ap. sibbo L. 14, 12. [See unsib.]

sibbiga wv. *paciscī,* ind. pret. 3 sg. sipbade L. I 11, 2.

sibsum aj. *pacificus,* npm. sibsume Mt. 5, 9.
sibsumnise, see unsibsumnise.
Sidon p. n., gs. sidones Mt. 15, 21; sidonis Mk. 7, 24; ds. sidone Mt. 11, 21; as. sidon Mk. 7, 31; sidone Mk. 3, 8.
sídu wf. (also neut. J. 20, 25) *lumbus, latus,* as. —, J. 20, 20 (2). 20, 25; sido J. 20, 27; sídu J. 19, 34; np. sido L. 12, 35; dp. sidū J. I 8, 7; ap. sído Mk. 1, 6; sido Mt. 3, 4. L. I 7, 16.
sifðe wf. (?) *zizania,* np. sifða Mt. 13, 38; gp. sifðena Mt. I 19, 11; ap. (as.?) sifðe Mt. 13, 25.
sigbég sn. *corona,* as. sigbeg J. 19, 2.
sig sm. *victoria,* ds. sige Mt. 12, 20.
sigfæstniga, see gesigfæstniga.
-siht, see insiht.
sihð s. *vision, sight,* gp. sighðana J. I 1, 11; ap. sihðo Mk. 9, 9. [See gesihð.]
-sihðnise, see gesihðnise.
Simeon p. n., ns. Simeon L. 2, 25; gs. semeones L. I 4, 3.
Simon p. n., ns. simon (13 times); symon Mt. 27, 32; sim̄ (7 times); gs. simones L. 5, 3. J. 1, 40; symones (3 times); symonis Mt. 26, 6; simō (2 times); sim̄ J. 6, 8; ds. simoni J. 21, 15; symone Mk. 3, 16; simoñ (3 times); simon L. 7, 44. J. 20, 2; as. simon (8 times).
sín pres. pron. *his,* dp. sínum J. 21, 14.
sinapis s. *sinapis,* gs. —, Mk. 4, 31. L. I 8, 6; senapes Mt. I 19, 10; senepes Mt. 13, 31. 17, 20. L. 13, 19. 17, 6; senepis Mk. I 3, 5.
singa sv. *cantare, canere,* ind. pres. 3 sg. singeð L. I 4, 1; singes L. 22. 34; pret. 1 pl. sungun Mt. 11, 17; opt. pres. 3 sg. singe Mt. 26, 34; inf. singa Mt. 6, 2; pres. p. dpm. singendū Mt. I 8, 10. [See gesinga.]
siniga wv. *nubere,* ind. pres. 3 pl. sinigað L. 20, 35. [See gesiniga.]
-sion, see onsion.
Sion p. n., gs. siones Mt. 21, 5. J. 12, 15.
sirisc, see syrisc.
sitta sv. *sedere, discumbere,* ind. pres. 1 sg. sitto Mt. I 1, 2; 3 sg. sitteð L. 14, 28. 14, 31; sittes Mt. 19, 28. 25, 31; sittæs Mt. 23, 22; 2 pl. sittað L. 22, 30; sittes Mt. 19, 28; 3 pl. sittað L. 21, 35; sittas L. 1, 79; pret. 1 sg. sætt Mt. 26, 55; 3 sg. sætt (6 times); sæt J, 8, 2. 19, 13; sętt Mt. I 19, 8; set Mt. I 21, 2; 3 pl. seton J. 20, 12; setton Mk. 3, 34; opt. pres. 1 pl. sitta Mk. 10, 37; imp. sg. sitt Mt. 22, 44. Mk. 12, 36. L. 16, 6. 20, 42; pl. sittas Mt. 26, 36. Mk. 14, 32. 16, 7. L. 24, 49; inf. sitta (5 times); pres. p. sittende (18 times); sittedæ J. 20, 12; asm. sittenda Mt. 26, 64; npm. sittendo L. 5, 17; sittende Mt. 20, 30. Mk. 2, 6; npf. sittendo Mt. 27, 61; gp sittendra Mt. 22, 10. J. 13, 28; dp. sittendum (4 times); sittendū (2 times); apm. sittendo J. 2, 14. [See ęft-, fore-, ge-, ymbsitta.]
síð, see féower, hundrað, hundseofontig, hundtéantig, óðre, seofo, ðirdda síða; féorsíðum.
siðða av. *postremo, postquam, ex quo, denique, dehinc, deinde,* —, Mt. I 9, 12. L. 7, 45. 18, 33. J. P 187 12; soðða Mk. I 1, 19. I 2, 4. 4, 28. L. 13, 7. J. 6, 16. 11, 7. 13, 5. 19, 12. 19, 27; soða Mk. 4, 17.
síwiga wv. *assuere,* ind. pres. 3 sg. siuieð Mk. 2, 21.
slaa sv. *cædere, occidere, percutere, plectere,* ind. pres. 1 sg. slæ Mt. 26, 31; 2 sg. slæs J. 18, 23; 3 sg. slaeð L. 6, 29; slaes Mt. 5, 39; pret. 3 sg. slog Mk. 14, 47. J. 18, 10; slóg L. 22, 64; slog Mt. 26, 51; 3 pl. slogon Mk. 14, 65. 15, 19. L. 22, 64; slogun Mt. 26, 67. 27, 30; inf. slae Mt. 24, 49; slaa L. 12, 45; pres. p. slaende Mk. I 4, 14; nsm. slænde Mt. 26, 51; dsm.

sloegende Mt. I 17, 4; npm. slægendo Mk. 15, 17. L. 23, 48; dpm. slægendū L. I 5, 8. [See ā-, ge-, ofer-, of-, ðerhslaa.]

slæht, see lége ð-, pǫnningslæht.

slæhtiga wv. *cadere,* ind. pres. 2 sg. slæhtas Mt. 4, 9.

slaga, see mǫnn-, morðorslaga.

slép sm. *somnus, stupor, dormitio,* ns. slep L. 5, 9; ds. slepe Mt. 1, 20. 1, 24. L. 9, 32. J. 11, 11. 11, 13.

slépa wv. *dormire, dormitare, obdormire,* ind. pres. 2 sg. slepes Mk. 14, 37; 3 sg. slepað J. 11, 12; slepeð Mk. 4, 27. 5, 39. L. 8, 52. J. 11, 11; slepiað Mk. 4, 27; slepes Mt. 9, 24; 2 pl. slepes L. 22, 46; pret. 3 sg. slepde L. 8, 23; 3 pl. slepdon Mt. 27, 52; imp. pl. slepað Mt. 26, 45. Mk. 14, 41; inf. slepe J. I 6, 8; pres. p. slepende (9 times); sleppende Mk. 14, 37; dpm. slependum Mt. I 2, 3. 28, 13; apm. slépende Mt. 26, 43; slepende (3 times). [See geslépa.]

slíta sv. *erumpere, solvere,* ind. pres. 3 sg. slittað Mt. I 1, 8; inf to slitenne Mt. 5, 17 (2); pp. dpm. slitenū (= *hæreticis*) Mt. I 8, 9. [See betwíhtó-, ge-, tóslíta; unslitten.]

slitnise sf. *desolatio,* gs. slitnese Mt. 24, 15. [See frǫm-, tóslitnise.]

slop, see oferslop.

smǣll sm. *alapa,* as. smæll J. 18, 22. [See hǫndsmǣll.]

sméaga wv. *cogitare, scrutari,* ind. pres. 3 sg. smeað L. 14, 31; 2 pl. smeas Mt. 16, 8. Mk. 8, 17. L. 5, 22. J. 5, 39; 3 pl. smeað Mk. 2, 8; pret. 3 sg. smeade L. 12, 17; 3 pl. smeadon Mk. 2, 8; inf. smeage J. 7, 52; pres. p. smeande L. I 7, 10; npm. smeande Mk. 2, 6; dp. smeandū L. 3, 15. [See fore-, gesméaga.]

sméawūng smn. (?) *cogitatio,* ns. smeaung L. 9, 46; smeung L. I 5, 14; ds. smeawung L. 12, 25; as. smeaunga L. I 6, 10; np. smeaunga Mt. 15. 19; smeaungas Mk. 7, 21. L. 24, 38; ap. smeawunga Mt. 9, 4. 12, 25; smeaungas L. 2, 35. 9, 47; smeawungas L. 11, 17; smeaunga L. 5, 22; smeunga L. 6, 8. [See reht-, scearpsméawung.]

sméca sv. *fumigare,* pres. p. sméende Mt. 12, 20.

smeriga wv. *deridere,* ind. pret. 3 pl. smerdon Mt. 9, 24. [See bi-, gebismeriga.]

smiriga wv. *ungere,* ind. pret. 3 sg. smiride J. 9, 11. 11, 2; 3 pl. smiredon Mk. 6, 13; inf. to smiriane Mk. 14, 8. [See gesmiriga.]

smirinise sfn. *unguentum, oleum,* ns. —, J. 12, 5; smirinis Mk. 14, 5; gs. smirinises Mk. 14, 3; J. 12, 3; —, Mt. I 22, 4. Mk. I 5, 10. L. 7, 37; smirinisse Mt. 26, 7. Mk. 14, 4; smirinese J. 12, 3; ds. —, L. 7, 38. 7, 46. J. I 6, 11. 11, 2; smirenise L. 7, 46; as. smirinis Mt. 26, 12; dp. smirinissum J. 19, 40; ap. smiriniso L. 23, 56.

smíta, see besmíta.

smið sm. *faber, figulus,* ns. —, Mk. 6, 3; gs. smiðes Mt. 13, 55. 27, 7. Mk. I 3, 9.

smiðiga, see gesmiðiga.

smœðe aj. *planus, inconsutilis,* nsm. smoeðe J. 19, 23; dpm. smoeðū L. 3, 5.

smolt aj. *serenus, sero,* nsn. —, Mt. 16, 2. Mk. 6, 47. J. 20, 19.

smyltnise sn. *silentium, tranquillitas, sero,* ns. —, L. 8, 24. J. 6, 16; smyltnisse Mt. 8, 26. Mk. 4, 39; smyltnis Mk. 4, 35; as. smyltnisse Mt. 22, 34; smyltnisso Mt. I 18, 5. [See unsmyltnise.]

snå sm. *nix,* ns. —, Mt. 17, 2. 28, 3; snaua Mk. 9, 3.

sníða, see gesníða.

sníwa wv. *pluere,* ind. pres. 3 sg. sniuеð Mt. 5, 45.

snoru sf. *nurus,* ds. —, L. 12, 53.

snotor aj. *sapiens,* dsm. snotre Mt.

7, 24; npm. snotre Mt. 23, 34; dpm. snotrū Mt. 11, 25; snottrū L. 10, 21; dpf. snotrū Mt. 25, 8.

snotorlice av. *sapienter,* —, Mk. 12, 34.

snúde av. *denuo,* —, J. 3, 3. 3, 7.

snytro sf. *sapientia, prudentia,* ns. snytru Mk. 6, 2; snyttro L. 11, 49; snytry Mt. 13, 54; ds. —, Mt. 11, 19. L. 2, 52. 7, 35; snyttro L. 2, 40; as. —, Mt. 12, 42. L. 2, 47; snyttro L. 11, 31. 21, 15. J. P 188[11]. [See unsnytro.]

Sodom p. n. *man of Sodom*(?), dp. soðomom L. 10, 12.

sǽca wv. *quærere, requirere, inquirere, conquirere, sequi,* ind. pres. 1 sg. soeco Mt. I 2, 5. J. 5, 30. 8, 50; 2 sg. soecas J. 4, 27; soeces J. 20, 15; 3 sg. soecað (10 times); soecas (6 times); soecæs Mt. 10, 38; 2 pl. soecað J. 1, 38. 5, 44. 7, 36; soecas (12 times); soeces Mk. 16, 6; 3 pl. soecað (8 times); soecas L. 13, 24. J. 10, 4; pret. 1 sg. sohte Mt. 8, 19; 3 sg. sohte (12 times); 1 pl. sohton Mt. 13, 28. Mk. 10, 28. L. 2, 48; 2 pl. sohton Mt. 25, 36. L. 2, 49; sohto (gie) Mt. 25, 43; 3 pl. sohton (24 times); opt. pres. 3 sg. soece Mk. 8, 34; soec' L. 9, 23; imp. sg. soec (6 times); sóec Mk. 2, 14. L. 9, 59. 18, 22. J. 21, 22; pl. soecas Mt. 6, 33. L. 12, 31; soecað Mt. 7, 7. L. 11, 9; inf. soeca L. 22, 23. J. 13, 36; to soecanne Mt. I 2, 11. I 4, 4. I 9, 19. Mk. I 4, 8. L. 19, 10; to soecane L. I 8, 11; to soeccenna Mt. I 1, 13; to soecenne Mt. 18, 12; pres. p. soecende (7 times); dsm. soecende Mt. 13, 45; socenda Mt. I 17, 13; npm. soecende Mt. 12, 46. 12, 47; soecendo J. I 5, 5. 6, 24; dp. soecendum (7 times); soecendū (3 times); apm. sóecenda Mk. I 4, 10; soecende L. I 5, 3. [See efnege-, ęftge-, ęft-, ge-, insǽca.]

sǽcnise sn. *visitatio,* gs. socnises L. 19, 44.

sǽl, see sél.

sǫmniga wv. *congregare, colligere,* ind. pres. 1 sg. somnigo Mt. 25, 26. L. 12, 17; 2 sg. somnas Mt. 25, 24; 3 sg. somnigað L. 11, 23; somnað L. 3, 17; somnigas Mt. 12, 30. 23, 37; somnas Mt. 3, 12; 3 pl. somnigas Mt. 6, 26. 7, 16; pret. 1 pl. somnadon Mt. 13, 28. 25, 38; 3 pl. somnadon Mt. 25, 35; imp. pl. somnias Mt. 13, 30. J. 6, 12; somniges Mt. 13, 30; inf. somniga L. 12, 18; pres. p. somnende Mt. 13, 47. [See gesǫmniga.]

sǫmnung sfn. *concilium, synagoga,* ns. somnung Mt. 26, 59. Mk. 14, 55; gs. somnunges L. 8, 41. 8, 49; ds. somnunge Mk. 1, 29. L. I 4, 15. J. 6, 59; somnunga Mk. I 2, 11; somnung (12 times); somnong L. 13, 10; som̄ L. 4, 33; somga L. 4, 28; as. somnung (7 times); dp. somnungum (11 times); somnungū (7 times). [See ge-, héhsǫmnung.]

són, see efnesón.

sóna av. *statim, continuo, mox, protinus, confestim, illico, subito, nunc,* —, Mt. 4, 20. 13, 5. Mk. 1, 42. L. 1, 64; sona Mt. (21 times). Mk. (37 times). L. (23 times). J. (9 times); son J. 5, 4. [See æc, æfter, ęfter sóna.]

sǫnd sn. *arena,* as. sonde Mt. 7, 26; as. sónd Mt. I 17, 19.

sǫng sm. *chorus,* as. song L. 15, 25.

sóng sf. (?) *stratum* (as. pp.!), as. song Mk. 14, 15. L. 22, 12.

sonwāld aj. *round, cylindrical,* nsn. sonuᵘald J. 6, 31 mg.

Sorobabeling p. n., ns. sorobabeling L. 3, 27.

sóð sn. *veritas,* ns. soð Mt. I 1, 13; ds. soðe Mt. I 1, 3. I 9, 2.

sóð aj. *verus, proprius,* (= *vestrum* L. 16, 12; sóð is = *amen, vere*), nsm. soð J. I 5, 11. 7, 28; nsf. soð Mt. I 2, 7; nsn. soð Mt. (4 times).

L. (6 times). J. (46 times); —, J. 21, 24; dsf. soðre J. I 5, 11; asm. soð J. 6, 32. 17, 3; npm. soðo J. 4, 23; npn. soða J. 10, 41; apn. soða J. 4, 49. 19, 35; superl. sóðest (= *veritatem*): asn. soðest Mk. 5, 33.

sóð av. *verum, vere, at, amen, autem, jam,* —, Mt. 26, 15. 26, 23. J. 16, 5; soð Mt. (40 times). Mk. (28 times). L. (39 times). J. (4 times); sod' Mk. 15, 44. [See æc sóð.]

sóðcuma sv. *procedere,* ind. pres. 3 sg. soðcymes J. 15, 26.

sóðcwéd aj. *verax,* nsm. soðcued J. 3, 33; soðcuoed J. 7, 18. 8, 26.

sóðcwide sm. *proverbium,* as. soðcuido J. 10, 6; dp. soðcuidum J. 16, 25; soðcuidū J. 16, 25.

sóðfæst aj. *verax, justus,* nsm. soðfæst Mt. 1, 19. 22, 16. 23, 35. Mk. 12, 14. L. 23, 47. 23, 50. J. 3, 33. 5, 30; soðfæste J. 17, 25; soðfæs L. 2, 25; nsn. soðfæst L. 12, 57; gsm. soðfæstes Mt. I 18. 16. 10, 41 (²). 23, 35. 27, 24. L. I 3, 12. I 4, 3; soðfaestes Mt. I 18, 16; ds. (wk.) soðfæste Mt. 27, 19; asm. soðfæst Mt. 10, 41. 27, 4. Mk. 6, 20. J. 7, 24; np. soðfæste Mt. 23, 28. 25, 46; soðfæsto Mt. 13, 17. 13, 43. 25, 37. L. 1, 6. 18, 9; soðfæsta J. 21, 16 mg.; gp. soðfæstra Mt. 23, 29. L. 1, 17. 14, 14; soðfestra Mt. 13, 49; dp. soðfæstū L. 15, 7; ap. soðfæsta Mt. 5, 45; soðfeaste Mt. 9, 13; soðfæsto Mk. 2, 17. L. 20, 20; soðfæste L. I 6, 18; soðfæst' L. 5, 32; soðfæs̄ L. 15, 7. [See unsóðfæst.]

sóðfæstiga wv. *justificare,* ind. pres. 2 pl. soðfæstigeð L. 16, 15. [See gesóðfæstiga.]

sóðfæstnise sn. *veritas, justitia, justificatio,* ns. soðfæstnise J. 14, 6; soðfæstnisse Mt. 5, 20. J. I 5, 15. I 7, 4. 1, 17. 8, 32; soðfæstnis̄ J. 18, 38; soðfæst' J. 17, 17; gs. soðfæstnises J. 14, 17. 15, 26; soðfæstnisses J. 1, 14. 16, 13; soðfæstnise Mt. 21, 32; ds. soðfæstnise (13 times); soðfæstnisse (3 times); soðfaestnis̄ J. 18, 37; soðfæst' J. 16, 10. 18, 37; as. soðfæstnise (9 times); soðfæsnisse Mt. 3, 15; soðfæstnisse (7 times); soðfeastnisse Mt. I 16, 14; dp. soðfæstnissū L. 1, 6. [See unsóðfæstnise.]

sóðhweðre av. *verumtamen,* soðhueðre Mt. 11, 22. 26, 64. L. 6, 35. 13, 33; soðhuoeðre Mt. 11, 24. L. 6, 24. 18, 8. 22, 21. 22, 22. 22, 42. J. 12, 42; soðhuæðre L. 19, 27.

sóðiga wv. *testari, probare,* ind. pres. 3 sg. soðeð Mt. I 7, 7; pret. 3 sg. soðade J. I 5, 2; 3 pl. soðadon J. I 7, 2.

sóðliee av. *at, autem, jam, amen, quidem, vere, tamen, ergo, porro, etiam, utique,* soðlice Mt. (138 times). Mk. (22 times). L. (27 times). J. (28 times); soðlic Mt. 4, 4. J. 5, 19; sodlice Mt. 5, 22; soðlī J. 8, 58; soðl' J. 7, 26; soð' L. 12, 44. J. 6, 55. [See æc sóðliee.]

sóðlice hweðre av. *verumtamen,* soðlice huoeðre L. 10, 14. 10, 20; soðlic huoeðre L. 11, 41. 12, 31.

sóðsæega wv. *pronuntiare,* ind. pres. 3 sg. soðsæges J. I 4, 11. I 6, 15.

sóðsaga wm. *historia,* ns. soðsaga Mt. I 7, 2; gs. soðsaga Mt. I 5, 9.

sóðscip, see foresóðscip.

sóðspell sn. *historia,* ns. soðspell Mt. I 7, 2.

soðða, see siðða.

spádl sn. *sputum,* ds. spadle J. 9, 6.

sparriga, see gesparriga.

sparwa, see hrǫndsparwa.

spátiga wv. *expuere,* pres. p. npm. spatende Mt. 27, 30.

spéafta wv. *expuere, conspuere,* ind. pret. 3 sg. speaft Mk. 8, 23; 3 pl. speafton Mt. 26, 67. Mk. 15,

19; speofton Mt. 27, 30. [See ā-, gespéafta.]
spearc (?) *lanterna,* dp. speaī J. 18, 3.
spell, see bi-, god-, sóðspell.
-spellere, see godspellere.
-spellic, see godspellic.
spelliga wv. *fabulari,* pres. p. npm. spellendo L. 24, 15. [See ge-, godspelliga.]
-spellisc, see godspellisc.
spere sn. *lancea,* ds. spere J. 19, 34. [See púlspere.]
spilla wv. *perdere, interficere,* ind. pres. 3 sg. spilleð L. 17, 33. 20, 16; spildeð J. 10, 10. 12, 25; pret. 1 sg. spildic J. 18, 9; 3 sg. spilde L. 17, 27; opt. pres. 1 sg. spillo J. 6, 39; pret. 3 pl. spildon J. 11, 53; inf. to spillanne L. 19, 47. J. 10, 39. [See ā-, gespilla.]
spitta wv. *conspuere,* ind. pres. 3 pl. spittes Mk. 10, 34. [See efnege-, gespitta.]
spœ́d, see unspœ́d.
spówa sv. *proficere,* opt. pret. 3 sg. speua Mt. 27, 24.
sprǽda, see gesprǽda.
spréc sf. *lingua, forum, loquela, eloquium, concilium, synagoga,* ns. —, L. 16, 9 mg.; ds. —, Mt. 11, 16. 20, 3. 23, 7. Mk. I 5, 5. 6, 2. 12. 38. L. 7, 32. 11, 43. 20, 46. J. 4, 42; as. —, Mt. 6, 7. J. 11, 47; sprec Mt. I 2, 5. L. I 7, 5. J. 8, 43; dp. sprecū Mk. 16, 17; —, Mt. I 2, 14. [See efne-, forespréc.]
spreca sv. *loqui, dicere,* ind. pres. 1 sg. spreco (13 times); sprecco J. 8, 26. 10, 25. 12, 50; sprec' J. 16, 25; sp' J. 12, 49; 2 sg. spreces Mt. 13, 10. J. 4, 27. 16, 29; sprecces J. 19, 10; 3 sg. sprecað J. 3, 31. 7, 26. 8, 44; spreceð J. I 5, 6. 7, 18. 8, 44. 16, 18; sprecas Mt. 12, 34; spreces Mt. 10, 20. L. I 3, 14. 5, 21. 6, 45. J. 9, 37. 16, 13; sprecæs Mt. I 5, 12; sprecces J. 16, 13; pret. 1 sg. spræce J. 14, 25. 16, 1. 16, 4. 18, 20; spræc J. 15, 11. 16, 6. 16, 25. 18, 20. 18, 21. 18, 23 (2); sprǽc J. 16, 33; 3 sg. spræcc Mt. 12, 46. L. 9, 11. J. 17, 1; spræc Mt. 26, 47. Mk. 4, 34. J. I 4, 4; spréc J. 13, 10; 3 pl. sprecon Mt. 20, 11; opt. pres. 1 sg. sprece L. 1, 19; 2 pl. spreca Mk. 13, 11; sprecca Mk. 13, 11; inf. spreca (8 times); spræcca Mt. 10, 19; sprecca Mt. 10, 20. Mk. 12, 1; to sprecane J. 8, 26; to sprecc-anc Mk. 1, 34; pres. p. sprecende (11 times); spreccende (7 times); spræcende J. 6, 63; sprecend (24 times); spreccend (8 times); spræcend Mt. 12, 46. Mk. 8, 32. L. 1, 64. J. 17, 1; spræccend Mk. 4, 34. J. 18, 21; sprec' J. 8, 30. 16, 25; npm. spreccendo Mk. 13, 11; sprecendo L. I 7, 13; sprecend L. 12, 3; dp. sprecendū L. 7, 32. [See efnege-, efne-, fore-, ge-, mis-, twí-, ymbspreca.]
sprécern sn. *prætorium,* ds. sprécérn J. 18, 28; as. sprecérn J. 18, 33. 19, 9; sprécérn J. 18, 28.
springa sv. *exire,* ind. pret. 3 sg. spránc Mt. 9, 26 mg. [See gespringa.]
sprinta, see gesprinta.
spryng, see éspryng.
spurna, see wiðspurna; geǫnd-, ǫndspurniga.
spynga wf. *spongia,* as. spync Mt. 27, 48; spynga Mt. 27, 48.
spyrd sn. *stadium,* np. spyrdo J. 6, 19; gp. spyrda L. 24, 13; dp. spyrdum J. 11, 18.
-spyrnisc, see ǫndspyrnise.
stæf sm. *littera,* gs. stæfes Mt. 5, 18. L. 16, 17; dp. stafum Mt. I 2, 9. L. 23, 38. J. 5, 47; ap. stafas L. 16, 7. J. 7, 15.
stællo, see stalo.
stǽna wv. *lapidare,* ind. pres. 2 sg. stænað L. 13, 34; stænas Mt. I 21, 18. 23, 37; 1 pl. stænas J. 10, 33; 2 pl. stænas J. 10, 32.
stǽnen aj. *lapideus,* dsn. stæne Mk. I 5, 10; asn. stænne Mk. 14, 3;

stænna Mt. 26, 7; npn. stænino J. 2, 6.
stǽner s. (?) *petrosa,* ap. (?) stæner Mt. 13, 5. Mk. 4, 5; staener Mt. 13, 20; stænero Mk. 4, 16.
-stāld, sec héhstāld, -hád, -nise.
stalo sf. *captura, furtum,* ds. stællo L. 5, 4; as. stalo Mt. 19, 18.
stán sm. (neut. L. 24, 2) *lapis, petra, Petrus, saxum,* ns. —, Mt. 24, 2. J. 20, 1; stan (5 times); gs. stanes L. 22, 41; ds. stane (8 times); stañ J. 19, 13; stan Mt. 27, 60. L. 6, 49; as. Mt. 7, 9. 21, 42. 27, 66; stan (24 times); np. stanas Mt. 4, 3. 27, 51. Mk. 13, 1. L. 19, 40; stanes L. I 10, 3; dp. stanum Mk. 5, 5. L. 3, 8; stanū Mt. 3, 9. L. 21, 5; ap. stanas J. 8, 59. 10, 31. [See byrðen-, cœrn-, hwǫmstán.]
stando wf. (?) *mora,* ns. —, Mk. 6, 35.
stánfæt sn. *alabastrum,* ns. stanfæt Mk. 14, 3.
stapol sm. *columna,* ap. staplas (= *columbas*) Mt. 21, 12.
star sm. *passer,* np. staras Mt. 10, 29. L. 12, 6.
staðolfæst aj. *firm,* nsm. —, Mt. 16, 18; asm. —, Mt. I 5, 15.
steala sv. *furari,* pres. p. npm. stelende Mt. 28, 13. [See for-, gesteala.]
stearm sm. *tempestas,* ns. —, Mt. 16, 3.
stearra swm. *stella,* ns. —, Mt. I 16, 3. 2, 9; gs. stearres Mt. 2, 7; as. —, Mt. 2, 10; sterra Mt. 2, 2; np. —, Mt. 24, 29; steorras Mk. 13, 25.
stefn smfn. *vox,* ns. —, (19 times), gs. stefnes Mk. I 1, 13; —, Mk. I 1, 11; ds. stefn (18 times); —, Mt. I 16, 7. L. 1, 42; as. —, (14 times); stefne Mk. I 3, 17. 14, 30. 15, 37. J. 5, 37; dp. stefnum L. 23, 23; stefnū L. 23, 46; ap. stefno L. 23, 23.
stǫmma, see forestǫmma.
stǫnc sm. *nardus,* gs. stences Mk. 14, 3; ds. stenc (suot stenc = *odor*) J. 12, 3; as. sténnc (suᵘeti sténnc = *aromata*) L. 23, 56; ap. sténco (suᵘcti sténco = *aromata*) L. 24, 1.
stǫnca wv. *fœtere,* ind. pres. 3 sg. stenceð J. 11, 39. [See tóstǫnca.]
stǫng sm. *fustis, lignum,* dp. stencgum Mt. 26, 55. L. 22, 52; stencgū Mt. 26, 47; stencū Mk. 14, 43; stengū Mk. 14, 48.
steorra, sterra, see stearra.
sticiga wv. *transfigere,* ind. pret. 3 pl. sticadun J. 19, 37.
stíg sn. *trames, semita,* dp. stigū Mt. I 4, 9; ap. stiga Mt. I 7, 13. 3, 3; stige Mt. I 2, 10; stigo Mk. 1, 3.
stíga sv. *ascendere,* ind. pres. 1 pl. stiges Mt. 20, 18; stigeð Mk. 10, 33; inf. stige Mt. 20, 18; pres. p. stigende Mk. 4, 8. J. 4, 51; nsm. stigende Mt. 13, 2; npm. stigende Mt. 14, 32; dpm. stigendū L. 2, 42. [See ādúneā-, ādúnege-, ādúnc-, ā-, dúneā-, ge-, ofā-, ofdúneā-, ofdúne-, ofer-, ofge-, of-, ðǫnaā-, ufa-, upstíga.]
stignise sf. *descensus,* ds. stigniš L. 19, 37. [See ā-, ofgestignise.]
stihtiga, sec instihtiga.
stíora wv. *comminari, compescere,* ind. pret. 3 sg. stiorde Mk. 8, 30. 8, 33. L. I 5, 19; stiordon Mk. 10, 48; stioredon Mk. 10, 13; pres. p. stiorend Mk. 4, 39. 8, 30. [See gestíora.]
stíð aj. *durus,* nsn. stið Mt. 25, 24. J. 6, 60.
stíðiga, see onstíðiga.
stíðnise sn. *duritia,* ds. stiðnise Mt. 19, 8; as. stiðnise Mk. 16, 14.
stocc sm. *tuba,* as. —, Mt. 6, 2.
stól sn. *cathedra, stola,* ns. stol Mk. 16, 5; as. stol Mt. 23, 2. L. 15, 22; dp. stolū Mk. 12, 38. L. 20, 46.
stǫnda sv. *stare, pendere,* ind. pres. 3 sg. stondeð L. 11, 81; stondas

Mt. 12, 25. 12, 26. J. 3, 29; stondes Mt. 18, 16. 22, 40; 2 pl. stondes Mt. 20, 6. Mk. 13, 9; 3 pl. stondað L. 9, 27; stondeð L. 8, 20; stondes Mt. 6, 5. 12, 47. Mk. 3, 31; stondas Mt. 12, 46; pret. 3 sg. stod Mt. 20, 32. Mk. 10, 49. L. 4, 39. 5, 1. 7, 38. J. 12. 29. 20, 26; stód Mt. 27, 11. L. 18, 11. 18. 40. J. 8, 9. 8, 44. 18, 18. 20, 19. 21, 4; stode L. 1, 11; sod L. 2, 9; 3 pl. stodon Mt. 26, 73. L. 7, 14. 9, 32. 17, 12. 23, 10; stodun J. 11, 56. 18, 18; inf. stonda L. 13, 25. 21, 36; stonde Mk. 3, 24. 3, 25; pres. p. stondende (8 times); stóndende J. 18, 16. 20, 14; stonde L. 19, 32; npm. stondende Mt. 6, 5. 27, 47; dpm. stondendum Mt. 16, 28. Mk. 11, 5; stondendū Mk. 9. 1. L. 19, 24; apm. stondende Mt. 20, 6; standende Mt. 20, 3; apn. stondendo L. 5, 2. [See ā-, fore-, for-, ge-, in-, of-, on-, tó-, wið-, ymbstǫnda.]

stów sfn. *locus,* ns. stou Mt. 14, 15; stowa Mt. 27, 33; stowe Mk. 15, 22; stoue Mk. 16, 6. L. 2, 7. 23, 33. J. 19, 20; gs. stowes Mt. 14, 35; ds. stowe Mt. 24, 15. L. 4, 42. 9, 12. 11, 1; stow Mt. I 19, 19. I 22, 6. I 22, 8; stouo Mk. 1, 35; stoue (11 times); stou L. 6, 17. 9, 10. J. 4, 20. 5, 13; stóue L. 19, 5; stouue J. 10, 40; as. stowe Mt. 14, 13. 26, 52. 27, 33. Mk. 15, 22; stou Mt. 28, 6. L. 10, 32. 14, 9. 14, 10; stóu J. 14, 3; stowu L. 23, 33; stoue (9 times); stouæ J. 14, 2; np. stowa Mt. I 9, 1; dp. stowum Mt. I 10, 4; stowm Mk. 1, 45; ap. stowa Mt. I 4, 11. I 9, 10. I 9, 17. 12, 43. 24, 7. L. 11, 24; stoua Mk. 13, 8. L. 21, 11. [See inting-, ðingstów.]

stræde wf. *passus,* gp. straedena Mt. 5, 41.

stré s. *festuca,* gs. strees Mt. I 17, 11; as. —, Mt. 7, 3; stre Mt. 7, 14.

stréam smn. *flumen, fluvius, fretum,* ns. stream L. 6, 48. 6, 49; ds. stream Mk. 1, 5; streame J. 3, 26; as. stream Mt. 8, 18. J. 1, 28. 10, 40; np. streames Mt. 7, 25. 7, 27; streamas J. 7, 38; ap. streamas Mt. I 6, 2.

stregda sv. *spargere,* ind. pres. 3 sg. streigdæs Mt. 12, 30; pret. 1 sg. strugde Mt. 25, 26; 2 sg. strogdes Mt. 25, 24. [See tóstregda.]

strǫnga, see gestrǫnga.

strǫngo sf. *fortitudo,* ds. strengo Mk. 12, 33.

strét sf. *via, semita,* ds. strǽt Mt. 13, 4; stréte Mt. 13, 19; stret Mt. I 21, 1; as. —, Mk. 4, 4; ap. streta Mt. I 7, 13.

striciga, see gestriciga.

strían sn. *thesaurus, pecunia, substantia, facultas,* ns. strion Mt. 6, 21. L. 12, 34; gs. striones Mt. I 19, 11. L. 15, 12; ds. striona Mt. 13, 52; strion Mt. 12, 35 (2). 13, 44. L. 6, 45; as. strion (4 times); dp. strionum Mk. 10, 24. L. 8, 3; ap. striona Mt. 2, 11. 6, 20; striono L. 18, 24. [See gestríon.]

stríoniga wv. *thesaurizare, lucrari,* ind. pres. 3 sg. strioneð L. 9, 25; imp. pl. strionas Mt. 6, 20; inf. to strionanne Mt. I 17, 8; pres. p. gp. strionendra Mk. I 3, 15 (= *parentum*). [See ge-, ofergestríoniga.]

strǫng aj. *fortis, validus,* nsm. strong Mt. 12, 29. L. 15, 14; (wk.) stronga L. 11, 21; gsm. stronges Mk. 3, 27; dsm. strongū L. I 7, 5; as. stróng Mt. 14, 30; (wk.) stronga Mt. 12, 29. Mk. 3, 27; comp. nsm. strongra Mt. 3, 11. L. 3, 16. 11, 22; strongre Mk. 1, 7. [See unstrǫng.]

strynd sf. *tribus,* dp. stryndū L. 22, 30; ap. strynda Mt. 19, 28.

stycc sm. *pars, minutum,* as. stycg J. 19, 23; ap. stycas Mk. 12, 42.

styd sn. *locus,* ns. —, (3 times); ds. styde Mt. 21, 1. J. 11, 6; —, Mk. 1, 35. J. 6, 10. 10, 40; as. —, (9 times); stydd L. 10, 1; dp.

stydum Mt. I 10, 4; ap. styde Mt. I 9, 17.
-stylt, see feerstylt.
stylta wv. *stupere, hæsitare,* ind. pret. 3 pl. stylton Mk. 6, 51. J. 13, 22; styldon Mk. 1, 22. [See ā-, fore-, for-, ge-, wiðstylta.
styrendlic, see unstyrendlic.
styrenise sf. *motus, tumultus,* ns. —, Mk. 14, 2; styrnise Mt. 8, 24; as. —, J. 5, 4; styrē J. 5, 3.
styriga wv. *vexare, agitare,* ind. pres. 2 sg. styres Mk. 5, 35; pres. p. styrende Mt. 11, 7; dp. styrendum (= *mobilibus*) Mt. I 6, 4. [See ā-, efnege-, gestyriga.]
suindrig, see syndrig.
sulfer, see seolfer.
sulh s. *aratrum,* as. —, L. I 6, 13. 9, 62.
sum aj. prn. *quidam, quispiam,* nsm. —, Mt. (3 times). Mk. (3 times). L. (24 times). J. (3 times); sūm Mt. 27, 57. Mk. 14, 47. 14, 57. L. 10, 33; sū Mk. 4, 4; nsf. —, L. 8, 43. 18, 3; sum̄ L. 22, 56; nsn. —, Mk. 4, 5..4, 7. L. 11, 27; sū Mk. I 5, 14. 14, 3; gsm. summes L. 12, 16. 14, 1; sume Mk. I 4, 6. L. I 6, 8; dsm. summū Mt. 26, 18; sume L. 7, 41; dsf. summe L. 18, 2; sum̄ L. 11, 1; asm. —, Mk. 9, 38. L. 11, 36; sumne Mk. 15, 21. L. 23, 26; sū Mt. 21, 3; asn. summe L. 10, 38; sū L. I 7, 13; npm. sume (14 times); sumo L. 13, 1. 19, 39. 20, 39. J. 6, 64. 7, 12. 7, 44; summo L. 13, 31. J. 11, 37. 11, 46; sūme Mt. 28, 11. Mk. 8, 3. 14, 65; sūmo L. 20, 27. J. 7, 25. 9, 16. 12, 20. 13, 29; sum̄o J. 7, 41; sūo J. 16, 17; —, Mt. I 5, 8; npf. sume L. 24, 22; dpm. summū L. 9, 7. 9, 8; sūmū L. 18, 9; ap. sume Mk. I 4, 3. 7, 2. 12, 5. 12, 13. L. I 6, 7.
-sum, see geðaf-, long-, sibsum.
sum óðer aj. prn. *alius, aliquis, quidam,* nsm. sum oðer Mt. 9, 3. Mk. 10, 17. L. 9, 57. J. I 4, 6; sū oðer Mt. 8, 21; nsf. sum oðero L. 10, 38; asm. sum̄ oðer L. 9, 49; asf. sum oðer L. 21, 2; asn. sum oðer L. 17, 12; npm. sumo oðer L. 6, 2; sume oðora L. 9, 27; npn. sum oðero L. I 8, 1; apn. sum oðer Mt. I 6, 12.
sumer sm. *æstas,* ns. —, Mt. 24, 32. Mk. 13, 28; sūmer L. 21, 30.
-sumiga, see gemǽn-, genyht-, hér-, mǽn-, wynsumiga.
-sumnise, see embeht-, geðaf-, geðéod-, hér-, monigfāld, unsibsumnise.
sund-, see synd-.
sundor av. *aliter, deorsum, seorsum, separatim,* —, Mt. I 19, 9; suindir Mt. I 3, 7; suundur J. 20, 7; sundur̄ Mk. 6, 32; sunduria Mk. 14, 66; frū sunder J. 8, 6.
sundorlice av. *proprie, seorsum, separatim,* sundurlice Mt. I 9, 9. Mk. 7, 33; suundorlice Mk. 13, 3.
sundriga wv. *decernere, separare,* ind. pret. 1 sg. sundrade Mt. I 1, 3; opt. pres. 3 sg. suindria Mt. 19, 6. [See gesundriga.]
suner, see sunor.
sunna wm. *sol,* ns. — (10 times); ds. —, L. 21, 25; as. —, Mt. 5, 45.
sunnadæg smn. *sabbatum, dominica,* ns. —, Mt. 12, 8 mg. J. 9, 14; sunnedaeg Mk. 16, 1. J. 5, 9; sunnad' L. 23, 54; gs. sun̄ L. 4, 16; sunna J. 20, 1; ds. —, Mt. I 18, 20. 12, 1. Mk. I 2, 16; sunnedæg Mt. I 22, 17; sunnadæ Mt. 12, 8; sunnedaege J. 7, 23; sunned' J. 7, 22. 7, 23; sun̄ L. 23, 56. 24, 1; as. —, Mt. 12, 5; sunnedae J. 5, 18; sunned' J. 9, 16; sunū Mk. 15, 42; gp. sunneðagana Mk. 16, 2; dp. sunnadagum Mt. 12, 2. 12, 5; sunnedagū Mk. 2, 23.
sunnadǽg sn. *sabbatum,* ns. sunnadoeg Mk. 6, 2. 16, 9; ds. sunnedoeg J. I 4, 9.
sunor sn. *grex,* ns. —, L. 8, 32. 8,

33; suner Mt. 8, 30. 8, 32; as. suner Mt. 8, 31.

sunset s. *occidens, occasus,* ds. sunnset L. 12, 54; as. —, Mt. 24, 27.

sunu sm. *filius, filiolus, natus,* ns. —, (15 times); sune Mt. I 21, 13. L. 15, 31. J. 1, 18. 5, 19. 8, 35. 8, 36. 12, 34 (2). 17, 1; suna J. 13, 31; gs. sunes Mt. I 14, 13; —, Mt. I 7, 11 (2). 1, 1 (2). 10, 35. 17, 15. 23, 35. 24, 30. 24, 37. 24, 39. 28, 19. Mk. 1, 1. L. I 2, 15. 17, 22. 17, 26. J. 3, 18. 5, 25; sunæ J. 6, 53; ds. —, Mt. I 14, 13. 21, 9. L. 6, 22. 9, 38. 18, 31. 20, 30. J. 3, 36. 5, 22. 9, 35; sune Mt. 22, 2. L. I 3, 4. J. 4, 5. 5, 26. 17, 12; as. —, (60 times); suna Mt. 21, 5; sune L. 21, 36. J. 4, 47. 17, 1; suno L. 20, 13; sᵘona Mt. 2, 15; np. suno (17 times); suna Mt. 5, 9. 5, 45. 8, 12. 10, 2. 10, 21. Mk. 2, 5; sun[] Mt. 5, 9 mg.; —, Mt. 9, 15. 23, 31. L. 6, 35. 20, 36. J. 4, 12. 8, 39. 21, 2; gp. suna Mt. 15, 26. 27, 56; suno Mt. 20, 20. Mk. 7, 27; sunana Mt. I 20, 20; dp. sunum (6 times); sunvm L. 7, 28; sunū (9 times); ap. suno (18 times); suna Mt. I 21, 6. 2, 18. 3, 9; —, Mt. 18, 25. 21, 28. L. 3, 8. 5, 10. 14, 26. 20, 28.

súp(ig)a swv. *gustare,* ind. pres. 3 pl. suppas Mt. 16, 28. [See gesúp(ig)a.]

súð aj. (?) *auster,* nsm. (?) suð L. 12, 55.

súða av. *austro,* suða L. 13, 29.

súðdǽl sm. *auster,* gs. suðdæles Mt. 12, 42. L. I 7, 8.

súðern s. (aj.?) *auster,* gs. suðernæs L. 11, 31; suðerne Mt. I 19, 6.

swǽ av. *sic, sicut, ita, qualis, tam, tanquam, prout, ut, quasi, quemadmodum,* swæ Mt. I 5, 5. I 5, 10. I 7, 3 I 7, 8. I 7, 10. I 8, 15. 20, 26. Mk. 2, 7. 12, 25. L. 18, 9; swa Mt. I 1, 3. I 2, 18. I 6, 3; suoæ Mt. 13, 32; sua Mt. (20 times). Mk. (11 times). L. (25 times). J. (7 times); suæ Mt. (72 times). Mk. (18 times). L. (38 times). J. (44 times). [See āllswǽ.]

swǽ feolo prn. *quantus, quotquot,* sua feolo Mk. 3, 10; swæ feolo Mt. I 8, 16; suæ feolo J. 6, 11.

swǽ forðor av. *quanto magis,* sua f'ðor Mt. 6, 30.

swǽ gelíc av. *similiter,* swæ gelic Mt. I 9, 1.

swǽ hwā indef. pers. pron. *quicumque, quisquis, quis,* nsm. sua hua Mt. 5, 31. 10, 42. 12, 32. 15, 5. Mk. 9, 37. 9, 41. 9, 42. 10, 43. L. I 9, 2. 8, 18. 9, 5. 9, 48; sua chua Mt. 5, 41; sua huæ Mk. 10, 44; suæ hua Mt. 10, 14. 12, 50. Mk. 10, 15; sua ha Mk. 11, 23; nsn. sua huet Mt. 15, 5; gsm. swæ hwæs Mt. I 9, 18; asn. suæ huæt Mt. 14, 7; suæ hwæt Mk. 6. 23; suae huæt Mk. 10, 35; sua hwæt Mk. 11, 23; sua huæt (= *cumque*) Mk. 10, 21; suæ huæd J. I 7, 5. I 7, 11. 2, 5. 15, 7. 15, 16; sua huæd J. 14, 13; apn. sua huæt Mt. 7, 12. Mk. 9, 13. 11, 24; suæ huæt Mt. 16, 19; suæ hᵘæt Mt. 16, 19; suæ huæd J. 4, 29. 4, 39. 15, 15; suæ hæd J. 5, 19; suæ chuæt ða Mt. 18, 19; (?) sua huu Mt. 17, 12. [See ðæt swǽ hwǎ.]

swǽ hwelc indef. pers. pron. *quicumque, quilibet, quis, quisquis, quisque, qualiscumque,* nsm. sua huelc Mt. 19, 3. 19, 9. 23, 16. 23, 18. Mk. 6, 11. 11, 28. L. I 6, 6. 11, 5. 12, 8. 17, 33; sua huælc Mt. 14, 36. Mk. 9, 37. 10, 11. L. 7, 23. 18, 18; sua chuelc Mt. 15, 5. 20, 26; sua chuælc L. 9, 48; swæ huælc Mt. 18, 4; suæ huælc Mt. 23, 18; dsmn. sua huelcum L. 9, 4; suæ hwelcū Mt. I 9, 16; sua huælcū Mk. 11, 29; sua huelc Mt. 7, 2; sua huælc Mk. 4, 24. 6, 10. L. I 11, 5; suæ huelc Mt. I 9, 16; suæ huelcelcre (fem.?) Mt. 10, 11; suæ huælc J. 5, 4; asm.

suæ huælene Mk. 15, 6; sua huoelc Mk. 14, 44; sua huelene L. 10, 5; swa huelene suæ Mt. 26, 48; asf. sua huelc L. 10, 10; suæ huælc L. 10, 8; ap. suæ huelce Mt. 23, 3; sua hwælc Mt. I 3, 13; sua huelc Mt. 21, 22. 22, 9. 28, 20. L. 18, 22; sua huelc ðara Mt. 22, 9. [See ân swǽ hwelc.]

swǽ hwér av. *ubi, ubicumque,* sua huer Mk. 14, 9. L. 12, 34. J. 12, 26; suæ huer Mt. 24, 28. L. 17, 37; sua huér Mk. 9, 18.

swǽ hwér swǽ av. *ubicumque,* sua huer sua Mt. 26, 13.

swǽ hwider av. *quocumque,* sua huider Mt. 8, 19; sua hwider Mk. 6, 10; swa hwidir Mt. I 7, 17; swa huider Mk. 6, 56; swa huidder Mk. 14, 14; suæ huiddir L. 9, 57.

swǽ hwón av. *tantum,* sua huon Mt. 9, 21.

swǽ lǫnge av. *quamdiu, quanto,* sua long Mt. 25, 45 mg.; sua longe Mk. 2, 19; suæ longe J. 14, 9.

swǽ mára av. *quanto magis,* sua mara Mt. 6, 30.

swǽ micil aj. *tantus, quantus,* asm. suæ michil Mt. 10, 42. 15, 33; asf. suæ miclo Mt. 8, 10; asn. sua micle L. 22, 41; npf. sua miclo Mt. 6, 23; dp. sua miclū Mk. 15, 4; apn. suæ micla J. 12, 37.

swǽ mǫnig aj. *multus, tot, quot,* npf. swa monige Mt. I 1, 13; swæ monig Mt. I 1, 13; apm. sua monigo Mt. I 15, 33; apn. swa monig Mt. I 10, 1.

swǽ oft av. *quotquot,* suæ oft J. 1, 12. 10, 8; sua oft Mk. 3, 10; comp. swǽ oftor (= *quotquot*): sua oftor Mk. 6, 56.

swǽ óðer aj. nsm. (?) suæ oðer (= *verbi!*) Mt. I 4, 4.

swǽ swǽ swíðor av. *tanto,* swa swa suiðor Mk. 7, 36.

swǽ swíðe av. *quanto, prout, tam, quotiens,* suæ suiðe Mk. 4, 33. L. 13, 34; swæ swiðe Mt. I 7, 1. Mk. 7, 36.

swǽ ðǽh av. *tamen,* suæ ðæh J. 20, 5. J. 21, 4.

swǽ ðæt cj. *ut, ita ut,* sua þ Mt. 15, 31. L. 8, 34; suæ þt Mk. 4, 36; sua þte Mk. 4, 1. 4, 37; suæ þte Mk. 2, 12. 9, 26. 10, 1. 15, 5. L. 5, 7. 12, 1; suæ þ Mt. 21, 34. 24, 24. 27, 14.

-sware, see ǫndsware.

-swariga, see geǫnd-, ǫndswariga.

swát sm. *sudor,* ns. suat L. 22, 44.

swe-, see swœ-.

swefn sn. *somnus, somnium, visus,* gs. suæfnes J. 11, 13; ds. soefne Mt. 2, 13; as. soefen Mt. 27, 19; dp. suefnum Mt. 2, 12; soefnum Mt. 2, 19; suoefnū Mt. 1, 20; soefnū Mt. 2, 22.

swégungnise sf. *sonitus,* ds. suegungniš L. 21, 25.

swelc aj. *qualis, talis,* asf. suælc Mt. 9, 8; npm. suelco Mk. 13, 19; swælce Mt. 24, 21.

swelce av. *quasi, sicut, veluti, ut, sic, tamquam, quemadmodum, fere, quomodo,* —, Mt. I 3, 3. I 8, 15. Mk. 1, 10. 6, 15; suelce (31 times); swælce Mt. I 7, 8. I 7, 10. I 9, 14. Mk. 1, 22; suælce L. 18, 11. J. I 2, 3. I 4, 9. 1, 32. 4, 6. 6, 19. 11, 18. 13, 15. 14, 27. 15, 6; swilce Mt. I 18, 13; suælcæ L. 11, 44; suoelce Mk. 8, 24. 8, 28. L. 16, 1. 23, 44; swelc Mt. I 1, 2. I 14, 1. I 14, 15. Mk. 10, 15; suelc Mt. I 20, 10; suælce L. 1, 56.

swelce ǽc av. *sic,* suelce ȩc Mt. 23, 28 mg.; suelce ec Mt. 5, 12 mg.

swelga, see forswelga,

swelta wv. *mori,* opt. pres. 3 sg. suelte J. 11, 50; pret. 3 sg. suoelte J. 11, 37; inf. suelta Mt. 26, 35; pres. p. sueltende J. 12, 33; suoeltende J. 11, 51. [See ā-, efnegc-, geswelta.]

swér aj. *piger,* nsm. swer Mt. 25, 26.

swér sm. *socer,* ns. sueor J. 18, 13.

swér sf. *socrus,* ns. swer Mk. 1, 30. L. I 4, 16; suær L. 4, 38; suegir L. 12, 53; ds. swoer Mk. I 2, 12;

suoeger L. 12, 53; as. swear Mt. I 18, 2; swer Mt. 10, 35; suer Mt. 8, 14.

swędda, see beswędda.

swíca sv. *seducere,* ind. pres. 3 pl. swicaď Mt. 24, 11; suicas Mt. 24, 5. [See be-, geswíca.]

-swica, swice, see éswica, éswice.

-swicnise, see éswicnise.

swíga wv. *tacere, silere, stupere, obmutescere, mutuare (!),* ind. pret. 3 sg. swigade Mt. 26, 63; 3 pl. swigdon Mk. 1, 22; swigadon L. 23, 56; suigdon Mk. 3, 4. 6, 51. 9, 34. 10, 32. L. 9, 36. 14, 4; opt. pret. 3 sg. suigde Mk. 10, 48; 3 pl. suigdou Mt. 20, 31; imp. sg. swiga Mk. 4, 39; suiga Mk. 1, 25; inf. suiga (= *mutuare*) Mt. I 17, 4; to suigennæ Mt. I 15, 5; pres. p. suigendæ L. 1, 20. [See fore-, geswíga.]

swígo sf. *mora,* as. suigo Mt. 25, 5. [See feerswígo.]

swígung sf. *morà,* as. suigiunc Mt. 24, 48.

swígunga av. *silentio,* suiuguuga J. 11, 28.

swín su. *porcus,* np. suin L. 15, 16; gp. swina Mk. 5, 11; ap. suino L. 15, 15.

swinga sv. *flagellare,* ind. pres. 2 sg. suingas Mt. 23, 34; 3 pl. suiugeď Mt. 10, 34; inf. to suinganne Mt. 20, 19. [See be-, geswinga.]

swipa wm. *flagellum,* as. suuopa J. 2, 15; dp. suuippū Mk. 15, 15.

swipernise, see geswipernise.

swíra wm. *collum, fretum,* ds. suire Mt. 18, 6; suiro Mk. 9, 42; as. swira Mk. 5, 1; suira L. 15, 20. 17, 2.

swíď aj. *grandis,* dsf. suiďe L. 9, 43; asn. swiďe Mk. 14, 15; comp. (= *dexter*) nsm. suiďre Mt. 5, 29; suiďra Mt. 5, 30. 6, 3; nsf. suiďra L. 6, 6; gsm. suiďra Mt. I 17, 2; dsm. suiďra (7 times); suiďre Mt. 27, 38. Mk. 10, 37; swiďra Mk. 10, 40; dsf. suiďre J. 21, 6; asf. suiďro L. 22, 50; asn. suiďra J. 18, 10; dp. suiďrum Mt. 25, 33. 25, 34. Mk. I 5, 14; swiďrū (3 times); suiďrū (4 times); suiďrō Mk. 14, 62; suiďra Mk. 12, 36.

swíďa, see oferswíďa; forswíďed.

swíďe av. *multum, multo, valde, quam, vehementer, nimis, magis,* swiďe Mt. 11, 20. 26, 22. 27, 14. Mk. 3, 12. 5, 26. L. 9, 29; suiďe (43 times) comp. swíďor (= *magis, plus, plusquam, amplius, tam*): swiďor Mt. I 5, 9. I 6, 9. I 7, 1. I 8, 9. 27, 23. Mk. 5, 26; suiďor Mt. 5, 20. 6. 26. 6, 30 mg. 20, 31. Mk. 9, 42. 10, 26. 10, 48. 15, 11. 15, 14. L. I 3, 9. 5, 15. J. 3, 19. 5, 18. 8, 11. 12, 43. 19, 8; suiďur J. 21, 15.

swíďnise, swíďung, see oferswíďnise, -swíďung.

swœ-, see swe.

swœnc s. *temptatio, damnatio,* as. suoenc L. 24, 20; dp. suoencēū L. 22, 28. [See geswœnc.]

swœnea, see geswœnea.

swœriga sv. *jurare,* ind. pres. 3 sg. suerias Mt. 23, 18. 23, 20. 23, 21; suerias Mt. 23, 22; sueras Mt. 23, 20. 23, 21. 23, 22; pret. 3 sg. swor Mk. 6, 23; imp. sg. suere Mt. 5, 36; inf. suoeriga Mt. 23, 16; sueriga Mt. 26, 74; suerige Mt. 5, 34. 23, 18; sueria Mt. 23, 18. [See ge-, ďerhswœriga.]

swœse s. *prandium,* as. swoesc Mt. 22, 4.

swœster sf. *soror,* ns. swoesť Mk. 3, 35; suoester Mt. 12, 50; suoesť L. 10, 39. J. 11, 39. 19, 25; soesť L. 10, 40; gs. suoester J. 11, 1; ds. suoester L. I 7, 1; as. suoester J. 11, 28; suoesť J. 11, 5; up. suoestro Mk. 6, 3. J. 11, 3; suoester Mt. 13, 56; ap. suoestro Mk. 10, 29. 10, 30. L. 14, 26; soestra Mt. 19, 29.

swœt aj. *suavis,* nsn. suét Mt. 11, 30; dsm. suot J. 12, 3; asm. sueti L. 23, 56; apm. sueti L. 24, 1.

swœðel sm. (?) *instita,* gs. suuoeðles J. 11, 44.

sword smn. *gladius,* ns. suord L. 2, 35; gs. suordes L. 21, 24; ds. —, Mt. 26, 52; suord Mt. 26, 52; suorde L. 22, 49; as. suord (7 times); suórd J. 18, 11; suuord J. 18, 10; sword Mt. 26, 52; np. suordas L. 22, 38; dp. suordum (3 times); suordū Mk. 14, 43. 14, 48.

symbel sn. *cena, prandium, festus, festivitas, solemnis, nuptiæ, sabbatum,* ns. —, L. I 8, 13. 22, 1. J. 7, 2. 7, 14. 13, 2; gs. symbeles L. 2, 41; symbles L. 13, 14. J. 7, 37; symbel' L. 14, 5; symb' L. 2, 42. 13, 16; ds. —, Mt. 26, 5. J. 7, 8 (²). 7, 10. 7, 11; symb' J. 7, 22; as. —, Mt. 22, 4. 27, 15. Mk. 6, 21. 15, 6. L. 14, 12; dp. symblū L. 12. 36. [See éastrosymbel.]

symbeldæg sm. *dies festus, sabbatum,* gs. symbeldæges L. 6, 5; symb' J. 19, 31; ds. symbeldæge L. 6, 6. J. 12, 12. 13, 1. 13, 29; symbeldaege J. 11, 56; symbel*dæge* J. 12, 20; —, L. 6, 9. 14, 1. J. 5, 16. 19, 31; symbedæg L. 6, 7; symbeld' L. 14, 3; symbel' J. 12, 20; as. —, J. 5, 10; dp. symbeldagum L. 13, 10; symbeldagū L. 6, 2. 13, 14.

symbeldæg sm. *dies festus, sabbatum,* ns. symbeldoeg J. 5, 1; ds. (?) symbeldoege J. 6, 4; ds. symbeldoeg L. 13, 15; as. symbeldoeg L. 23, 17.

symbelhús sn. *cenaculum,* as. symbelhus L. 22, 12.

symble av. *frequenter, crebro, semper, sæpe,* —, Mk. 9, 22. 14, 7. L. I 9, 12. 5, 33. 15, 31. 18, 1. 24, 53. J. 7, 6. 8, 29. 12, 8 (²). 18, 2; symle Mt. I 6, 18. 9, 14. 17, 15. 18, 10. 26, 11 (²). Mk. 5, 4. 5, 5. 14, 7. 15, 8. J. 6, 34. 11, 42. 18, 20.

syndrig aj. *singuli, proprius, singularis,* nsm. syndrigō Mk. 4, 10; dsn. —, Mt. 25, 15; asn. suundor J. 7, 18; npm. syndrio L. 2, 3; syndrigo L. 2, 3; syndrige J. 2, 6; npf. suyndriga Mt. I 9, 1; npn. syndrigo J. 10, 12; suindrig Mt. I 3, 9; suindrige Mt. I 9, 9. 26, 22; dp. suindrigum Mt. I 3, 12. I 4, 10. I 8, 1. I 10, 4; syndrigum L. 4, 40. J. 8, 44; syndrigū L. 16, 5. J. 10, 3; swindrigum Mt. I 4, 1; apm. suindrige Mt. 17, 1; syndrigo Mt. 20, 10; syndrio L. I 9, 11; suyndriga L. I 3, 7; apf. syndriga Mt. I 9, 10; suindriga Mt. I 9, 12; sundria Mt. I 9, 17; sundrigo Mt. I 10, 3; apn. syndrigo Mk. I 2, 2. J. 10, 4; suindrigo Mt. 20, 9; suindriga J. I 2, 5; syndrio Mt. I 17, 12; suindrio Mk. I 1, 17; syndrigi J. 21, 25; syndrige J. 16, 32; suindrig Mt. I 3, 18; sundur J. 16, 32.

syndrige av. *aliter, seorsum, singillatim,* —, Mt. 14, 13. Mk. I 3, 4. 4, 34. J. 20, 7; sundrig Mk. 6, 31; syndria L. 9, 10; suindrige Mk. 9, 2; swyndria Mk. 14, 19. [See sundor.]

synn sn. *peccatum, tenebræ, vitium, accusatio, peccator (!),* ns. —, Mt. 12, 31. J. 9, 41; gs. synnes J. I 5, 16. 8, 34; ds. synne J. I 5, 12. I 7, 13. 8, 7. 8, 24. 8, 46. 16, 8. 16, 9; synno J. 8, 21. 15, 22; as. —, J. 8, 34. 9, 41. 15, 22. 15, 24. 18, 29. 19, 11; synne J. I 5, 16. 1, 29; np. synno Mt. 9, 2. Mk. 2, 5. 2, 9. 3, 28. L. 7, 47; synna Mt. 9, 5. Mk. 4, 12. L. 5, 20. 5, 23. 7, 48; gp. synna Mt. 26, 28. Mk. I 2, 14. 1, 4. L. I 8, 16 (!). 1, 77. 3, 3; syū L. 24, 47; dp. synnum J. 9, 34; synnū L. I 4, 20; synū J. I 1, 7; ap. synna (16 times); synno Mk. 1, 5. 2, 10. L. I 9, 14. J. I 3, 6. 8, 24; synne Mt. I 17, 1. [See héhsynn.]

synfull aj. *peccator,* nsm. —, L. 5, 8. J. 9, 16. 9, 24. 9, 25; nsf. synful' L. 7, 37; dsm. synnfullū L. 19, 7; synnful' L. 18, 13; synfullu L. 5, 30; asm. synnfullne L. 15, 7. 15, 10; npm. synnfullo Mt. 9, 10.

Mk. 2, 15. L. 6, 32. 6, 34. 13, 2. 15, 1; synnfulle L. 6, 33; gp. synnfullra Mk. 14, 41. L. 7, 34; synfullra Mt. 11, 19. 26, 45; synnfulra L. 24, 7; dp. synnfullum Mk. 2, 16. L. 6, 34; synfullum Mk. 2, 16; synfullū Mt. 9, 11; apm. synnfullo L. 5, 32. J. 9, 31; synfullo Mt. 9, 13. Mk. 2, 17. L. 15, 2.

synngiga wv. *peccare, adulterare, moechari,* ind. pres. 3 sg. syngeð Mk. 10, 12; synngeð L. 16, 18; synngieð Mt. 5, 32; synngigað L. 17, 3; syngiges L. 16, 18; synges Mt. I 20, 13; syngias Mt. 19, 9; pret. 1 sg. synngade L. 15, 18. 15, 21; 3 sg. synngade Mt. 27, 4. J. 9, 2. 9, 3; opt. pres. 3 sg. synngiga Mt. 18, 15; pret. 3 sg. syngade J. I 5, 10; imp. sg. synnge L. 18, 20; inf. synngiga Mt. 18, 21; synngige Mt. I 17, 1; synngega J. 8, 11; syngige J. 5, 14. [See gesynngiga.]

synnig aj. *reus,* nsm. —, Mt. 19, 9 (synnig bið = *moechatur*). Mk. 3, 29. 14, 64. [See bær-, déad-, unsynnig.]

Syria p. n., gs. syries L. 2, 2; as. syria Mt. 4, 24.

syrisc aj. *syrus,* nsm. sirisc Mt. I 6, 10; syrisca L. I 2, 1; ðerisca L. 4, 27; nsf. sirisc L. 16, 9 mg.; gsm. syri L. I 4, 14.

T.

tácniga wv. *indicare,* ind. pres. 3 sg. tæcnað L. I 8, 3; tæcnes Mt. I 4, 3; tacnas J. I 3, 13 mg.; opt. pres. 3 sg. tæcne J. 11, 57. [See fore-, getácniga.]

tácon sn. *signum, titulus, formula, figura,* ns. tacon Mk. 15, 26. L. 2, 12. 21, 7. J. I 1, 7; ds. tacon Mt. I 4, 7. I 16, 7. I 22, 10; tacne J. I 4, 15; as. tacon Mt. 26, 48. Mk. I 3, 19. J. 19, 19. 20, 25; taccon J. 19, 20; taco Mk. 14, 44. L. 2, 34; np. taceno Mk. 13, 8; gp. taceno J. I 2, 1; dp. tacenū Mk. 16, 21; ap. tacnas Mt. I 9, 3; taceno J. 3, 2. [See foretácon.]

táca wv. *docere, significare, indicare,* ind. pret. 3 sg. tahte Mk. 12, 38. J. I 8, 12. 21, 19; opt. pret. 3 sg. tahte L. I 2, 14. [See be-, forege-, getáca.]

ácniga, see tácniga.

æheriga wv. *lacrimari,* pres. p. tæherende J. 11, 35. [See téar.]

áslice av. *conveniently,* comp. táslicor (= *opportune, potius*); teaslicor Mk. 14, 11; tæslicro Mt. 25, 9.

al sn. *numerus, expositio, supputatio, series, prologus, canon,* ns. —, Mt. I 1, 1. I 4, 2. I 4, 4. I 9, 11. I 9, 13. I 9, 14. I 9, 18. I 14, 10. I 22, 6. 14, 21. L. I 3, 5; gs. tales Mk. I 1, 16; ds. —, Mt. I 3, 13. I 3, 15. I 3, 16. I 3, 17. I 3, 18. I 9, 2. I 14, 5. J. 6, 10; as. —, Mt. I 4, 3. I 10, 2. Mk. I 1, 16; np. talo Mt. I 3, 2; dp. talum Mt. I 3, 3. I 4, 6; ap. talo Mt. I 4, 9. I 9, 3. I 9, 13. I 10, 3. [See ge-, untal.]

taliga wv. *putare, enumerare,* ind. pres. 2 sg. talas Mt. 26, 53; inf. to talanna Mt. I 5, 7. [See getaliga.]

talscip, see getalscip.

tán sm. *sors,* as. —, Mt. 27, 35 (2). J. 19, 24; ap. tanas L. 23, 34.

tániga wv. *decimare,* ind. pres. 2 pl. tanages Mt. 23, 23.

téa, see ā-, efttó-, getéa.

téa, see téno; téa síða.

téafāld aj. *denarius,* dsn. teafald Mt. I 14, 5.

téam sm. *semen,* as. team Mk. 12, 21; téā Mk. 12, 12. [See efnetéam.]

téancwide sm. *contumelia,* dp. teancuidū L. 20, 11.

téancwœða sv. *calumniari,* pres. p. dp. teaneuedendum Mt. 5, 44.
-téantig, see hundtéantig.
téar, tæher sm. *lacrima,* dp. tearuū L. I 5, 14; tearū L. 7, 44; teaṛ L. 7, 38; tæheṛu L. 7, 38; teherū Mk. 9, 24; tehṛ L. 7, 44. [See tæheriga.]
teara, see geteara.
téa síða num. *decem,* dp. tea siðū L. 15, 8.
-tég, see raeentég.
teigða aj. *decimus,* nsm. teiða Mt. I 9, 8; nsf. —, J. 1, 39; asf. teiða Mt. I 3, 18. [See fífteiða.]
teigðiga wv. *decimare,* ind. pres. 2 pl. teigðas L. 11, 42. [See geteigðiga.]
teigðung sm. *decima,* ap. teigðunegas L. 18, 12.
teiss s. *plaga,* dp. teissum L. 7, 21.
téla wv. *deludere, illudere, contemnere, discrepare, accusare, amputare, ludere, exprobrare, spernere, deridere, aspernare, simulare, vereri,* ind. pres. 3 sg. telað Mk. I 3, 14. I 5, 3; teleð L. 10, 16; teles J. 12, 48; 3 pl. telað L. 6, 22; pret. 3 sg. telde L. 23, 11; 3 pl. teldon Mt. 21, 37. L. 7, 30. 8, 53. 16, 14. 18, 9. 23, 36; teledon L. 20, 20; opt. pres. 2 pl. tela Mt. 18, 10; inf. to telenne Mt. 20, 19. L. 6, 7; to telenna Mt. I 1, 8; to tellanne Mk. I 1, 19; pres. p. telende Mk. 15, 31; telend (= *irritum*) Mt. 15, 6; dp. telendū Mt. I 20, 17. [See getéla.]
télend sm. *contemptor, reprehensor,* dp. telendum Mt. I 21, 9. Mk. I 2, 17; ap. telendo L. I 6, 12.
telge sn. *ramus, frons,* ns. —, Mt. 24, 32. Mk. 13, 28; dp. telgum L. 13, 19; ap. telgo Mk. 4, 32. 11, 8.
tęlla, see getęlla.
télnise sn. *ærumna, confusio, calumnia, opprobrium,* gs. telnisses Mt. I 3, 12; as. telnise L. 1, 25. 3, 14; np. telnisse Mk. 4, 19.
tęmesiga wv. *sift* (?), pp. temised (= *propositionis*) Mk. 2, 26. [See getęmesiga.]
tęmma wv. *domare,* inf. temma Mk. 5, 4.
tempel sn. *templum, corbona,* ns. —, Mt. 23, 17. J. 2, 20; gs. temples (9 times); tempeles L. 23, 45; —, L. I 10, 13; ds. temple (39 times); tempele Mt. 24, 1; —, Mt. 12, 6. 26, 55. Mk. 12, 35. 14, 49. L. 19, 47. 24, 53; templ J. 7, 14. 8, 2; tempp̄ (2 times); as. —, (12 times); tempul Mt. I 21, 3. J. I 3, 13; tem̄ L. 19, 45.
téno num. *decem,* tenu Mt. I 1, 1; teno (11 times); tea Mt. 18, 24. 25, 28. L. I 9, 8. 17, 12. 19, 13. 19, 25; tene L. I 8, 2; dat. tenum Mt. I 3, 3; tenū (5 times); teum Mt. I 9, 14. I 22, 1; tewum Mt. 25, 1; teū L. 14, 31. [See féower-, fífténo; téa síða.]
Tiber p. n. *Tiberius,* gs. tiberes L. I 4, 6.
Tiberiad p. n. gs., tiberiaðes J. I 8, 9; tiberiades J. 21, 1.
tiegen sn. *hœdus,* as. —, L. 15, 29; dp. tiegenum Mt. 25, 32; ap. tiegeno Mt. 25, 33; tieeeno Mt. I 22, 3.
tíd sfn. *hora, tempus* (in ðæm tíd = *tunc,* Mt. I 6, 18), ns. —, Mt. (4 times). Mk. (11 times). L. (7 times). J. (13 times); tid Mt. 14, 15. Mk. 6, 35. L. 1, 57. 12, 46. J. (11 times); tið J. 19, 14; gs. tides (6 times); ds. —, (38 times); tid (6 times); tíde Mk. 10, 30; tít Mt. I 5, 4; ðit Mt. 8, 13; tið Mt. 9, 22, 24, 36; as. —, (20 times); tid (8 times); np. tído L. 21, 24; —, J. 11, 9; gp. —, Mt. 16, 3; dp. tidum (3 times); tidū L. 8, 27; ap. tíde L. 21, 36. [See éfern-, úhtetíd.]
tídlienise sn. *opportunitas,* as. tidlienisse L. 22, 6.
-tig, see féor-, fif-, hundæhta-, hundnéan-, hundseofon-, hundtéan-, sex-, twén-, ðrittig.
til prep. *to,* with dat. —, Mt. 26, 31.
Tilwin p. n., ns. tilw' J. P 188 [5] mg.
Timæus p. n. gs., timæies Mk. 10, 46.

timber sn. *structura,* np. —, Mk. 13, 1. [See also getimbre.]
timbra wv. *ædificare,* ind. pres. 2 pl. timbras L. 11, 47; pres. p. timbrende Mt. 21, 42. L. 6, 48. 6, 49. L. 20, 17; pp. gsn. timbredes J. I 6, 5. [See eftā-, getimbra.]
-timbre, see getimbre.
-tin, see férti̇n.
tinterg sn. *gehenna, supplicium, tormentum,* gs. tint'ges Mt. 23, 33; ds. tinterge Mt. 5, 22; as. tintergo Mt. 5, 29. 5, 30. 10, 28. 18, 9. Mk. 9, 43. L. 12, 5; tint'go Mt. 25, 46. Mk. 9, 45. 9, 47; dp. tintergū L. 16, 23.
titt sn. *uber,* np. titto L. 11. 27.
titul sm. *titulus,* ns. —, Mk. 15, 26.
tó prep. *ad,* w. dat. —, Mk. 2, 13. J. 11, 32. 20, 16. P 188 [9]; to Mt. (235 times). Mk. (174 times). L. (251 times). J. (233 times); tom Mt. I 18, 19; toi Mk. 7, 1; w. acc. to Mt. 21, 30. 22, 44. 26, 69. Mk. 1, 38. 12, 6. L. 1, 28. 1, 55. 2, 34. 2, 48. 11, 39. J. 13, 6. 14, 18. [See oðð tó, wiðtó.]
tó av. *too,* to Mt. 5, 33. J. 6, 9.
tó hwon av. *ad quid, ad quod, ut quid, quo,* to hwon Mt. 9, 4. 26, 8. 26, 50; to huon Mk. 14. 4. 15, 34. L. I 2, 7. 13, 7, J 13, 28.
tó ðon av. *in hoc,* —, J. 18, 37.
tóbeara sv. *afferre,* imp. sg. tobær J. 20, 27.
tóbécniga wv. *assignare,* ind. pres. 3 sg. tobecnað J. I 5, 17.
tóbersta sv. *scindi,* pp. toborsten Mt. 27, 51.
tóbidda sv. *adorare,* ind. pres. 3 pl. tobiddes Mt. I 8, 2; ind. pret. 3 sg. tobæd Mt. 20, 20.
tóbreca sv. *scindi, destruere, illidere, frangere, intingere,* ind. pret. 3 sg. tobræe Mt. 27, 40; pp. tobrocen Mt. 27, 51. L. 6, 48; tobroeeen J. 21, 11; tobroeene J. 13, 26; npm. tobroeeeno J. 19, 31.
tóbrenga wv. *afferre, adducere,* ind. pres. 3 sg. tobrengas J. 12, 24; pret. 3 sg. tobrohte Mk. 4, 8. 6, 28. L. 12, 16; tóbrohte L. 7, 37; 3 pl. tobrohton Mk. 12, 16; imp. pl. tobrenges L. 19, 27; pres. p. tobrengende J. I 6, 16.
tóeearfa sv. *amputare,* ind. pret. 3 sg. tocearf Mk. 14, 47. L. 22, 50.
tóeeiga wv. *advocare,* ind. pret. 3 sg. toceigde Mt. 18, 2.
tócnyeca wv. *annectere,* ind. pret. 3 sg. tocnuicte Mt. I 8, 15.
tóeuma sv. *advenire, accedere, adesse, adire, venire,* ind. pres. 3 sg. toeymeð Mt. 6, 10; tocymæð L. 11, 2; pret. 3 sg. tocuom Mt. 8, 5. 8, 19; 3 pl. tocuomon Mt. 8, 25. L. 13, 1; tocuom̄ L. 23, 48; pres. p. tocymende (16 times); toeymmende Mt. 24, 42. L. I 8, 17. J. 1, 27; tocymenda L. 3, 7; tocymmenda Mt. 16, 27; gsm. tocymende Mk. I 1, 12; npm. tocymmendo L. I 2, 9; tocymmende J. 6, 15; npn. tocymendo L. 21, 36; apn. toeymmende Mt. I 18, 1.
tóeyme sm. *adventus,* ns. toeyme Mt. I 14, 7. I 21, 19. I 22, 1. 24, 3 (gs.?). 24, 27. 24, 39. Mk. I 5, 9; tocymo Mt. 24, 37; ds. tocyme Mt. I 22, 18.
tódæg av. *hodie,* todæg Mt. 6, 11. 6, 30. 16, 3. Mk. 14, 30. L. 2, 11. 4, 21. 13, 32. 13, 33. 23, 43; todæge Mt. 21, 28. 27, 19. L. 5, 26. 12, 28. 19, 5. 19, 9. 22, 34. 24, 21.
tódǽla wv. *dividere, effundere, infundere, discumbere, distribuere, partiri,* ind. pres. 3 sg. todæleð L. 12, 46; pret. 3 sg. todæle Mk. 14, 3. L. 9, 16. 10, 34. 11, 22; 3 pl. todældon Mt. 27, 35 [2]. Mk. 6, 40. 15, 24. L. 23, 34. J. 19, 24; imp. pl. todælas L. 22, 17; inf. todæla Mk. 8, 6; pp. todæled Mt. I 4, 6. 12, 25 [2]. 12, 26. Mk. 3, 24. 14, 24. L. I 7, 14. 11, 17. 11, 18. 12, 52. 12, 53.
tódǽlnise sn. (?) *divisio,* as. todælnise L. I 7, 20; todælnis̄ (= *discumbere*) L. 9, 15.

tódœma wv. *adjudicare,* ind. pret. 3 sg. todoemde L. 23, 24.
tódrífa sv. *dispergere, præcipitare, scandalizare,* ind. pres. 3 sg. todrifeð J. 10, 12; pp. todrifen Mk. 5, 13; npm. todrifeno Mk. 14, 27.
tódrœfnise sn. *schisma,* ns. todroefnise J. 9, 16.
tóêea wv. *addere, adjicere,* ind. pret. 1 sg. toecade Mt. I 1, 9; inf. toece Mt. 6, 27.
tófær sn. *excessus,* as. tofær L. 9, 31.
tog s. *strife,* ds. toge Mt. 5, 9 mg.
tógægnes av. *contra,* togægnas Mk. 4, 35.
tógægnes prep. *obviam,* w. dat. togægnes Mt. 28, 9. J. 4, 51. 12, 13. 12, 18; togægnas Mt. 8, 34. J. 11, 20; togęegnas Mt. 27, 32.
tógægnesfara sv. *præcedere,* ind. pres. 3 sg. togeaegnesfæres Mk. 16, 7.
tógægnesiorna sv. *occurrere,* ind. pres. 3 sg. togægnesiorneð L. 22, 10; togeaegniornað Mk. 14, 13; pret. 3 sg. togægnesarn Mk. 5, 2. L. 8, 27; arn togaegnes L. 9, 37; 3 pl. togægnesurnon L. 17, 12; inf. iorna togægnes L. 14, 31.
tógebidda sv. *adorare,* ind. pret. 3 pl. togebedon Mt. I 16, 4.
tógebœta wv. *accendere,* pp. togeboetad L. 22, 55.
tógebręnga wv. *adducere, afferre,* ind. pret. 3 sg. togebrohte Mk. 9, 17; inf. togebrenga Mk. 6, 27. J. 10, 16.
tógeceiga wv. *advocare, vocare,* ind. pret. 3 sg. togeceigde Mk. 7, 14; inf. togeeeiga Mt. 22, 3.
tógeeuma sv. *advenire,* ind. pret. 2 pl. togeeuomon J. 3, 23.
tógeêea wv. *addere, adjicere, adaugere,* ind. pret. 3 sg. togeeede L. 3, 20; togeêede L. 19, 11. 20, 11. 20, 12; togêede J. I 5, 13; 3 pl. togeeeton Mt. I 3, 7; imp. sg. togeêe L. 17, 5; pp. tógeêeed Mt. 6, 33; togeêeed L. 12, 31.
tógedêgla wv. *abscondere,* pp. dsn. togedeglede Mt. 13, 44.
tógefylla wv. *adimplere,* pp. togefylled Mt. 13, 35.
tógegrioppa sv. *apprehendere,* ind. pret. 3 sg. togegrap Mk. 7, 33.
tógelæeea wv. *apprehendere,* ind. pret. 3 sg. togelahte Mt. 8, 23; togelahton Mk. 12, 3.
tógelæda wv. *adducere,* pp. togelaeded J. I 5, 9.
tógelaðiga wv. *invitare,* pp. togehlaðad Mt. 22, 8.
tógelíciga wv. *assimilare,* pp. togelíead Mt. 18, 23.
tógemęreiga wv. *adnotare,* imp. sg. togemerea Mt. I 4, 5.
tógenéoléea wv. *appropinquare, accedere,* ind. pres. 3 sg. togeneoleeað L. I 10, 18; pret. 3 sg. togeneoleede Mt. 10, 7. Mk. 1, 15. 14, 45. L. I 10, 17; togeneolaeede Mt. 4, 17; togehnealacede Mt. 3, 2; 3 pl. togeneoleedon Mt. 8, 25. 13, 27. 15, 23. 16, 1. 24, 1. Mk. 10, 2. 11, 1; togeneoloeedon Mt. 4, 11.
tógenioma sv. *assumere,* ind. pret. 3 sg. togenom Mt. 16, 22. 17, 1. Mk. 9, 2. 10, 32. 14, 33; genóm to Mt. 12, 45; 3 pl. togenomon Mk. 4, 36.
tógesętta wv. *ponere, apponere,* ind. pres. 3 sg. togesettes Mt. I 22, 3; pret. 3 pl. togeseton Mk. 8, 6; opt. pret. 3 pl. togesette Mk. 8, 6; pp. togesetet Mt. I 9, 11. I 9, 14; togesetted L. 10, 8; apm. togesetedo Mt. I 10, 3.
tógewundriga wv. *admirari,* ind. pret. 3 pl. togewundradun Mk. 7, 37.
tóhālda sv. *tenere,* opt. pret. 3 pl. tohaldon L. I 2, 11.
tólæda wv. *adducere,* ind. pret. 3 sg. tolædde J. I 3, 9; 3 pl. tolæddon Mt. 21, 7. Mk. 7, 32. 8, 22. 14, 53; imp. sg. tolæd L. 9, 41; pl. tolædas Mt. 21, 2; tolædes Mk. 11, 2; inf. tolæda L. 18, 40.
tómęrne av. *cras,* to merne Mt. 16, 3. L. 18, 33; to mérne L. 13, 32.

tómiddes av. *medius, in medio,* tomiddes Mt. I 2, 6. J. 20, 26.
tómorgen av. *cras,* tomorgen Mt. 6, 30. L. 12, 28.
tóonfóa sv. *assumere,* ind. pres. 3 sg. toonfoes Mt. I 1, 7.
tórenda wv. *scindere,* ind. pret. 3 sg. torende Mk. 14, 63; pp. toreded Mk. 15, 38.
tornomiga, see getornomiga.
torr sm. *turris,* ns. —, L. 13, 4; gs. torres L. I 8, 3. I 8, 14; as. —, Mt. 21, 33. Mk. 12, 1. L. 14, 28.
tósæcga wv. *annuntiare,* imp. sg. tosæg Mk. 5, 19. [See éctósæcga.]
tóscæna wv. *comminuere,* ind. pres. 2 pl. toscaenas J. 19, 36; pret. 3 sg. tosceænde Mk. 5, 4.
tóscéada sv. *disputare, edisserere, separare, segregare, disserere, disponere, declarare, differre, interpretari,* ind. pres. 1 sg. tosceade Mt. I 2, 4; tosceado L. 22, 29; 3 sg. tosceadeð Mt. I 7, 16; tosceadas Mt. 13, 49. 25, 32; tosceades Mt. 25, 32. L. I 2, 8; pret. 3 sg. tosceadade Mk. 4, 34. L. 24, 27; to sceadde L. 22, 29; tosceadda L. I 3, 2; tosceade Mk. I 5, 8; 3 pl. tosceadadon L. I 8, 4; tosceadon L. 6, 22; opt. pres. 3 sg. tosceada Mk. 10, 9; tosceaða Mt. 19, 6; imp. sg. toscead Mt. 13, 36. 15, 15; inf. tosceada Mk. I 2, 3; pp. tosceaded L. I 4, 9.
tóscúfa sv. *deponere,* ind. pret. 3 sg. tosceaf L. 1, 52.
tósenda wv. *admittere,* ind. pret. 3 sg. tosende L. I 3, 1.
tósetta wv. *apponere,* inf. tosette Mk. 8, 7.
tósetgeonga anv. *occidere,* ind. pret. 3 sg. to set eade L. 4, 40; to sett eade Mk. 1, 32.
tóslíta sv. *dividere, solvere, desolare, separare, discordare, destruere, dissolvere, allidere, dirumpere, scindere, dilaniare, rumpere,* ind. pres. 1 sg. toslíto L. 12, 18; toslito Mk. 14, 58; 3 sg. toslittað Mt. I 2, 10; toslitteð Mk. 2, 22; toslitað L. 5, 36; tosliteð L. 5, 37. 9, 39; toslittes Mt. 5, 19. Mk. 15, 29; toslites Mk. 9, 18; 3 pl. toslitas Mt. 7, 6; pret. 3 sg. toslát Mt. I 19, 3. 26, 65. Mk. 14, 63; toslat Mk. 5, 4; opt. pres. 3 sg. toslite Mt. 19, 6; 1 pl. toslíte J. 19, 24; inf. toslíta Mt. 26, 61; pp. toslitten Mt. 9, 16. 9, 17. L. 5, 6. 6, 49. 11, 17. 23, 45; tosliten Mt. 12, 25 (2). 12, 26. 27, 51. J. 21, 11. [See betwíhtóslíta.]
tóslítere sm. *hæreticus,* dp. tosliterū L. I 2, 11.
tóslitnise sn. *scissura, murmur, dissensio,* ns. toslitnise J. I 6, 12; toslittnise J. 7, 43; toslitnessa Mk. 2, 21; toslitnitnese (= *destruendum*) L. I 10, 13.
tóstenca wv. *dispergere,* tostengcid Mt. 26, 31.
tóstonda sv. *adstare,* ind. pres. 1 sg. tostondo L. 1, 19; pret. 3 pl. tostodon Mk. 14, 70.
tóstregda sv. *destruere, dispergere, dispertire,* ind. pres. 3 sg. tostraigdes J. 10, 12; tostraegdæð L. 11, 23; pret. 3 sg. tostraegd L. 1, 51; pp. tostrogden Mt. I 1, 2. 24, 2. 26, 31. Mk. 3, 25. 13, 2. 14, 27. L. 21, 6. J. 11, 52.
tóð sm. *dens,* ds. toðe Mt. 5, 38; as. —, Mt. 5, 38; gp. toðana Mt. 13, 50. L. 13, 28; toða Mt. 13, 42. 22, 13. 24, 51. 25, 30; teða Mt. 8, 12; dp. toðum Mk. 9, 18.
tóuntýna wv. *adaperire,* ind. pres. 3 sg. tountynes L. 2, 23; imp. sg. tountyn Mk. 7, 34.
tówælta wv. *advolvere,* ind. pret. 3 sg. towælte Mk. 15, 46.
tóweard aj. *futurus, venturus, eventurus,* nsm. toweard L. I 6, 10; toueard Mt. 11, 14; toword Mt. I 8, 8. 3, 11; towaerd L. 9, 44; nsn. toueard J. I 8, 12; towoeard L. 22, 49; dsm. toweard Mt. 3, 7; dsf. toweard L. 18, 30; dsn. toweard L. 13, 9; touærd Mt. 12, 32;

touearde Mk. 10, 30; npn. toweardo Mk. 10, 32. J. 16, 13; toueardo J. 18, 4; dp. towærdnum Mk. I 5, 8; apm. toweardo L. I 10, 16.

tóworpa sv. *dispergere, destruere, dispertire,* ind. pres. 3 sg. towærpað Mt. 27, 40; inf. toworpa Mt. 26, 61; pp. toworpen Mk. 3, 26. 13, 2; touorpen J. 16, 32; touorp̄ J. 11, 52.

tówosa anv. *adesse,* ind. pret. 3 pl. toweron L. 23, 48.

tówyrpnise sn. *dispersio,* gs. towyrpnise (= *ejiciendi*) Mk. 3, 15; as. towyrpnise J. 7, 35.

traht s. *interpretation (?),* as. —, Mt. 4, 13 mg.

trahtere sn. *interpres,* ns. —, Mt. I 6, 7; dp. trachterū Mt. I 2, 1; ap. trahteras Mt. I 2, 13.

trahtiga wv. *disserere,* ind. pret. 3 sg. trahtade Mk. 4, 34. [See getrahtiga.]

trahtung, see in-, oftrahtung.

tramet sm. *trames,* dp. tramitū Mt. I 4, 9; ap. trametas Mt. I 2, 10.

tré, tréo smn. *arbor, lignum, rubus,* ns. tre Mt. 7, 18. 7, 19; treo Mt. 7, 17 (2). 12, 33; tree L. 6, 43 (2). 6, 44; treeo (tree?) L. 3, 9; treu Mt. 3, 10; treuo Mt. 7, 18; gs. trées L. I 8, 3; trees L. I 9, 6; ds. tree Mt. 24, 32. Mk. 12, 26. L. I 5, 9. 17, 6. 23, 31; tré Mt. 13, 32; tréo L. 13, 19; as. treo J. 15, 2 mg.; trée L. 19, 4; tré Mt. 12, 33 (2). L. 13, 8 mg.; tréu Mt. I 19, 4; treo L. 13, 6; gp. trewna Mt. I 17, 16; treuna Mt. 3, 10; treuana L. 3, 9; dp. trewum Mt. I 6, 3. Mk. 11, 8; trewū Mk. 14, 43; treum Mt. 21, 8; treū J. 19, 39; ap. treo L. 21, 29; treuo Mk. 8, 24. [See apoltré, pālm-, wíntréo.]

treda sv. *sternere,* ind. pres. 3 sg. tred... Mt. 21, 33 mg.; pret. 3 pl. tredon Mk. 11, 8. [See fore-, for-, getreda.]

tréowfæst aj. *fidelis,* nsm. treoufæst L. 19, 17; trewufæst Mt. 25, 21; npm. treofæsto L. 16, 11; npn. treofest L. 16, 12.

tréowfæstniga, see getréowfæstniga.

tretiga wv. *suggerere,* ind. pres. 3 sg. tretiað (reading somewhat uncertain; *ti* not beyond question) J. 14, 26.

trog sm. *pelvis,* as. —, J. 13, 5. [See wíntrog.]

trúgia wv. *credere,* ind. pret. 3 sg. trugude J. 2, 24. [See getréwa.]

trum, see untrum.

-truma, see wyrtruma.

-trumiga, see wyrtrumiga.

trumlice av. *clementer,* —, Mk. I 5, 13.

trycca, see getrycca.

trymes sm. *drachma* (feor trymes = *stater*) np. trymes Mt. 17, 27.

trymig, see untrymig.

trymma wv. *perhibere, confirmare,* ind. pres. 1 sg. trymmo J. 5, 31; pres. p. trymende Mk. 16, 20. [See efnege-, fore-, ge-, on-, ðerhge-, ðerh-, untrymma.]

trymmigo, see untrymmigo.

trymnise sn. *exhortatio,* gs. trymnises Mk. I 2, 5. [See untrymnise.]

túhund, see twúhund.

tún sm. *villa,* ds. túune (= *Cana*) J. 21, 2; as. tun Mt. 26, 36. [See bere-, cæfer-, fel-, léhtún.]

tunga swm. *lingua,* ns. —, L. 1, 64; gs. tungæs Mk. 7, 35; as. —, Mt. I 1, 5. I 18, 11. Mk. 7, 33. L. 16, 24.

tungul smn. *stella, signum,* as. —, Mt. 2, 2; dp. tunglū L. 21, 25; ap. tunglas L. I 10, 16; tungela Mt. 16, 3.

tungulcræftig aj. *magus,* npm. tungulcræftiga Mt. I 16, 3; tungulcraeftga Mt. 2, 1; dp. tungulcræftgū Mt. 2, 16; apm. tungulcraeftiga Mt. 2, 7.

tunuc sf. *tunica,* as. —, Mt. 27, 28; dp. tunucū Mk. 6, 9.

turtur sm. *turtur,* ap. turturas L 2, 24.

twéa wm. (?) *mora,* ds. tuia Mt. I 4, 10. [See ah búta twéa, búta twéa.]

-twíen, see betwíen.

twíendlic, see untwíendlic.

twiga num. *bis,* —, Mk. 14, 72; tuiga Mk. 14, 30; tuigo L. 18, 12.

twíga wv. *hæsitare,* ind. pres. 3 sg. tuaes Mk. 11, 23; pret. 3 sg. tuiade L. 9, 7; 3 pl. tuiaton J. 13, 22. [See getwíga.]

twigge wv. *ramus, frons,* ns. —, Mk. 13, 28; tuigge Mt. 24, 32; ds. tuigga (= *Rama*) Mt. 2, 18; np. tuiggo J. 15, 5; tuigga J. 15, 6; dp. tuiggum J. I 6, 12; tyggum Mt. 13, 32; ap. twiggo Mk. 4, 32. 11, 8; tuiggo Mt. 21, 8; tuiego J. 12, 13.

-twíh, see betwíh.

twíspreca sv. *murmurare,* pres. p. npm. tuispreccendo J. I 4, 20.

twǽge num. *duo, par, ambo, bini,* nom. (mfn.) twoege Mt. I 3, 17 (2). I 3, 18. 26, 60; tuoege (29 times); tuege Mt. I 9, 7. I 9, 8. J. 20, 4; tuoge Mt. I 9, 6. J. 21, 2; tuoeg Mt. 20, 21; twoe Mt. I 2, 11. I 3, 16; tuoe Mt. I 21, 1. 18, 20. 19, 6; tue Mk. 6, 41; tuu Mt. 24, 41. L. 10, 17. J. 18, 12 mg.; gen. (mfn.) twoege Mt. 27, 21; tuoege L. I 8, 15; twoegera Mt. I 14, 3; tuoegera J. 8, 17; tuoera L. I 5, 14; tuoe Mt. 18, 16; dat. (mfn.) twæm (7 times); tuæm (20 times); tuoem Mt. I 17, 9; tuǣ (3 times); acc. (mfn.) twoege Mt. 25, 17; tuoege (33 times); tuege Mt. 5, 41. 10, 11. 21, 28. Mk. I 5, 6. L. 3, 11; tuoeg Mt. 14, 17. L. 21, 2; tuoego Mk. 9, 47; tuoge Mk. 6, 7. 12, 42. 15, 27. L. I 10, 12. 2, 24. 7, 19; tueg Mk. 8, 17 mg.; twoe Mt. I 18, 11; tuoe Mt. 18, 9. L. 2, 24; tuu Mk. 15, 38. L. 5, 2. 5, 7; tui J. 2, 6 mg.; tua Mt. 18, 8. [See twú hund.]

twœlf num. *duodecim,* nom. twelfo Mk. 3, 14; tuelf Mt. 10, 1; tuoelf L. 2, 42. 6, 13. 22, 30. J. 11, 9; tuoelfo (8 times); tuelfe Mt. 10, 2; tuoelfō L. I 6, 2; toelfo L. 22, 14; gen. twoelfa Mt. I 5, 6; tuoelfa Mt. 26, 47; tuelfa Mt. 26, 14; dat. twoelfum Mk. 5, 25; tuoelfum (4 times); tuoelfū (6 times); twelfum Mt. 26, 20; tuelfū J. 6, 71. 20, 24; tuoel' L. 22, 3; acc. twoelf Mt. 19, 28; twoelfe Mk. I 3, 10; tuoelfe Mt. 11, 1; tuoelfo (7 times); tuoelf Mt. 14, 20. Mk. 6, 43; tuelf (5 times); tuelfe Mt. 10, 5; tuoel Mk. I 2, 19.

twœlfmónað sm. *year,* ds. tuoelm̄ L. I 1, 1.

twœlfwintro aj. *duodennis,* nsm. tuoelfwintro L. I 4, 4.

twǽntig num. *viginti,* tuoentig Mt. I 8, 2; tuentig J. 6, 19; dp. tuoentigū L. 14, 31.

twufāld aj. *duplex, geminus,* nsm. twufald Mt. I 1, 10; asn. twufald Mk. I 5, 3; tuufald J. I 1, 3.

twufāld av. *duplo,* tuufald Mt. 23, 15.

twufāldlice av. (?) *alternus, utriusque,* nsm. tuufallice Mt. I 16, 7; asf. tuifallice J. I 7, 10.

twú hund num. *ducenti,* gen. tuu hund J. 6, 7; dat. tuæm hundū Mk. 6, 37; acc. tuuhúnd J. 21, 8.

týna wv. *claudere,* ind. pres. 3 sg. tyneð L. 13, 25; pret. 3 pl. tyndon Mt. 23, 13; pp. npf. tyndo J. I 8, 5. 20, 19. [See be-, ge-, in-, on-, tóun-, untýna.]

Tyr p. n., gen. tyres Mt. 15, 21. Mk. 7, 24. 7, 31; dat. tiro Mt. 11, 21; acc. tyre Mk. 3, 8.

Ð.

ðá av. cj. *autem, tunc, cum, quando, at, ergo, jam,* —, L. 7, 2. 14, 26. 19, 12; ða Mt. (99 times). Mk. (17 times). L. (138 times). J. (24 times);

þa Mt. 8, 34. [See ár ðá, ne ðá geana, ne ðá gét, ne hwæt ðá, wið ðá geana.]

ðá geana av. *adhuc,* ða geone J. 11, 30; ða geane L. 8, 49.

ðá gét av. *adhuc,* ða get Mk. 12, 6. 13, 7. 14, 43. L. (13 times). J. 13, 33; ða gett Mt. 17, 5. L. 1, 15. J. 20, 1; ða gæt J. 7, 33. [See ne ðá gét.]

ðá hwíle av. cj. *donec, dum, quamdiu, quousque, quoadusque, tantum,* ða hwil L. 12, 50; ða huil Mk. 14, 32. L. 5, 34; ða hwile Mt. 24, 34. 25, 45. Mk. 6, 45; ða huile (22 times); ða huile ðe Mk. 2, 19. [See wíð ðá hwíle.]

ðæccilla wm. *fax, lucerna, lampas,* ns. —, Mk. 4, 21. L. 11, 30; þæccille J. 5, 35; as. ðæccille Mt. I 17, 9. 5, 15. J. I 4, 12; —, L. 11, 33. 15, 8; ðæcilla L. 8, 16; np. ðæccillæ L. 12, 35; dp. ðæccillū J. 18, 3; ap. ðæccillas Mt. I 7, 18.

ðáh cj. *quodsi, licet, etsi, si, quamquam,* ðæh Mk. 9, 42. 9, 43. 14, 29. L. 17, 4. J. 8, 14. 8, 16. 10, 38. 11, 25. 14, 3. 21, 25; ðæeh J. 4, 2; ðaeh Mk. 8, 36. 9, 47. 14, 31; ðeah Mk. 3, 26; ðah Mt. 5, 29. 16, 26. Mk. 9, 50. L. 18, 4; ðæh se Mk. 11, 26; ðah se Mk. 6, 26; ðeh ðe Mt. 26, 33. [See ne ðáh, swá ðáh.]

ðáhhweðre av. *siquidem,* ðahhueðre L. 6, 33.

ðæhtung sf. (?) *consilium,* ns. —, Mt. I 22, 4; ds. ðæhtunge Mt. 27, 7; as. —, Mt. I 19, 1. 28, 12. Mk. I 2, 18. 3, 6. 15, 1. L. 7, 30. [See geðæhtung.]

-ðæn, see lífoðæn.

ðærf sf. *fermentum,* ds. ðærfe Mt. 16, 6. 16, 11.

ðærf aj., see ðarf, ðarfe.

ðærfen, see ðorfend.

ðærsca, see ðearsca.

ðærst, see dærst.

ðæt cj. *ut, quia, quod, quoniam, quomodo, et* (Mk. I 2, 3), —, Mt. I 1, 1. I 1, 8. I 1, 10. I 1, 11. I 3, 1. I 3, 2. I 3, 4. I 3, 6. I 3, 9. I 4, 11. I 7, 3. I 17, 2. 27, 43; ðaet Mt. I 6, 12; ðætte Mt. 11, 23. 26, 74. 27, 63. L. 9, 12. J. 4, 34; þ Mt. (75 times). Mk. (35 times). L. (19 times). J. (23 times); þte Mt. (38 times). Mk. (142 times). L. (310 times). J. (341 times); þtę Mt. 26, 29; þt Mk. 4, 36. J. 8, 37. 8, 52; þ' L. 12, 45; þte þ L. 5, 24; þtte J. 9, 29; þti J. 21, 25. [See ne, oðð, swá, wið ðæt.]

ðæt ána *tantum, solum,* þ ana J. 5, 18; þ áne Mk. I 1, 20; þ ane Mk. I 1, 10; þ an J. 11, 52. 13, 9. [See ah ðæt ána nú.]

ðætte ne cj. *ne,* þte ne L. I 2, 10. I 2, 11.

ðæt swá hwá pron. *quicumque,* asn. þ sua huæt Mk. 7, 11; þ sua huæd L. 10, 35; apn. ða suæ huæd J. 14, 26. 16, 13. 16, 15; ða suæ huæt Mt. 18, 18; ða suæ chuæt Mt. 18, 18.

ðafiga wv. *consentire, pangere,* pres. p. npm. ðafanda L. 22, 5; dpm. ðafendū Mt. I 20, 12.

ðafsum, see geðafsum.

ðafsumnise, see geðafsumnise.

ðarf sm. *opus,* ns. —, (= *necesse*) Mt. 14, 16; ðærf J. 2, 25; ðearf Mt. 6, 8; ðarf Mt. 9, 12. [See néd-, unðarf.]

ðarfe aj. *mendicus, pauper,* nsm. ðærfe L. 16, 20. J. 9, 8; nsf. ðarfe L. 21, 3; asm. ðorfe L. I 9, 3; np. ðarfo (= *mulieres!*) L. I 11, 8; ðaerfē Mt. 5, 3 mg.; dp. ðarfum Mt. 26, 9; ap. ðafo Mt. 26, 11.

ðarflic aj. *utilis, necessarius, necesse,* nsn. —, Mt. I 14, 10. I 14, 15. 18, 7. L. I 3, 7; gp. ðærflicra (= *necessitudinum*) L. I 7, 19; comp. nsn. ðarflicro L. 17, 2.

ðe, see se, se ðe, ne ðe ðon.

ðéa swm. *servus,* ns. ðea (6 times); gs. ðeas Mt. I 20, 13; ds. ðeua Mt. 8, 9; as. ðea Mt. I 21, 1; np. ðeas Mt. 13, 27. 13, 28; gp. ðeana

Mt. 25, 19; dp. ðæwū Mt. 10, 8 mg.; ap. ðeas Mt. I 21, 8. [See efneðéa.]

ðéadóm sm. *servitus, captivitas,* gs. ðeadomes Mt. I 5, 15; as. ðeadom L. I 10, 16.

ðéaf sm. *fur, latro,* ns. ðeaf Mt. 24, 43. L. 12, 33. 12, 39. J. I 6, 3. 10, 1. 10, 10. 12, 6; ds. ðeafe Mk. 14, 48; np. ðeafas Mt. I 5, 13. 6, 19. 6, 20. J. 10, 8; gp. ðeafana Mt. 21, 13. Mk. 11, 17; ap. ðeafas L. 10, 30. 10, 36. [See ðíofiga.]

ðearsca sv. *cædere, concidere,* ind. pret. 3 pl. ðurscon L. 22, 63; ðurscun Mk. 12, 5; pres. p. ðærscende Mk. 5, 5. [See geðearsca.]

ðéaw sm. *mos,* ns. ðeau (= *mox*) J. 19, 40.

ðęcca, see efnebe-, unðęcca.

ðéglice, sce déglice.

ðegn sm. *servus, minister, miles, discipulus, apostolus, Thomas* (= se ðegn), ns. —, (31 times); gs. ðegnes Mt. 10, 42. 18, 27; ds. ðegne (10 times); as. —, Mt. 25, 30. J. 1, 43. 19, 26. 21, 20; ðeign Mt. I 18, 4. J. 1, 45; np. ðegnas (114 times); ðeignas Mt. 5, 1. J. I 1, 14. 8, 31; gp. ðegna (10 times); ðeigna Mt. I 19, 17. J. I 7, 1; ðegnna Mk. I 5, 14; dp. ðegnum (59 times); ðegnū (44 times); ðeignum Mt. I 19, 10. I 20, 7. I 21, 19. I 22, 2. 9, 11. J. I 1, 2. 6, 12; ðeignū Mt. 22, 8; ðegnun Mk. 9, 18; ap. ðegnas (30 times); ðeignas Mt. I 16, 11. I 16, 12. I 18, 12. I 19, 8. 8, 9; ðeig J. I 7, 9; ðeg J. 18, 19. [See efneðegn.]

ðęnca wv. *cogitare, recordari, sentire, consentire,* ind. pres. 3 sg. ðencgað L. 14, 31; 2 pl. ðencas J. 11, 50; ðences Mk. 8, 18; ðengcas Mt. 9, 4; ind. pret. 3 sg. ðohte Mt. 1, 20; 3 pl. dohton Mk. 2, 8. L. 9, 45; pres. p. ðencende Mt. 1, 20. L. I 7, 10; npm. ðencendo Mk. 2, 6; dp. ðencendum Mt. I 20, 12. [See be-, efnege-, ęft-, fore-, ge-, ymbðęnca.]

ðęnde av. cj. *quamdiu, cum, adhuc,* ðende Mt. 25, 49. 26, 6. 26, 47.

ðęnna, see ā-, geðęnna.]

ðéod sf. *gens, generatio,* ns. ðeod Mt. 8, 12; ds. ðeade Mt. I 19, 16. L. I 2, 6. J. 4. 43. 4, 45; ðeað L. I 2, 6; gp. ðeada Mt. 4, 15; ðeade Mt. 8, 28; dp. ðeadū L. I 6, 14. [See geðéod.]

ðéoda, see díoda.

-ðéodig, see -díodig.

ðéodscip sm. *disciplina, testimonium,* as. ðeodscip Mt. 24, 14. Mk. I 2, 3.

ðéodsumnise, sce geðéodsumnise.

Ðeophile p. n., *Theophilus,* ns. theophile L. 1, 3; ds. ðeofi L. I I 3, 11.

ðér av. cj. *quo, ubi, illuc, ibi,* L. 22, 12. J. 10, 40; ðer Mt. (49 times). Mk. (25 times). L. (23 times). J. (44 times); dær J. 4, 46. 19, 42.

ðerh prep. *per,* w. acc. —, Mt. (46 times). Mk. (16 times). L. (31 times). J. (24 times); ðorh Mt. 26, 24; w. dat. —, Mk. 6, 40. L. 1, 70. 4, 30.

ðerhclǽnsiga wv. *permundare,* ind. pret. 3 sg. ðerhclaensade Mt. 3, 12.

ðerhcuma sv. *pervenire,* ind. pret. 3 sg. ðerhcwom Mt. I 2, 5. 12, 28; 3 pl. ðerhcuomon Mk. 6, 53; opt. pret. 3 sg. ðerhcuome L. 22, 40.

ðerhdelfa sv. *perfodere,* inf. ðerhdelfa Mt. 24, 43.

ðerhdóa anv. *perficere,* ind. pres. 1 sg. ðerhdoe L. 13, 32; pret. 3 pl. ðerhdedon L. 2, 39.

ðerhfæstniga wv. *transfigere,* ind. pret. 3 pl. ðorhfæstnadon J. 19, 37.

ðerhfregna sv. *percontare,* pres. p. dp. ðerhfregnendū Mk. I 4, 19.

ðerhgéata sv. *perfundere,* pp. npm. ðerhgotteno J. I 6, 11.

ðerhgebidda sv. *persuadere,* ind. pres. 3 sg. ðerhgebiddes L. I 7, 4.

ðerhgedǽla wv. *perfundere,* ind. pret. 3 sg. ðerhgedælde Mt. I 22, 5.

ðerhgeęndiga wv. *perficere,* pp. ðerhgeęndad L. 1, 45.

ðerhgelēfa wv. *permittere,* ind. pret. 3 sg. ðerhgelefde Mt. I 18, 6; pp. ðerhgelefed L. I 2, 16.

ðerhgelīciga wv. *perimere,* pp. apm. ðerhgelicade L. I 10, 2.

ðerhgeonga anv. *perambulare,* ind. pres. 3 sg. ðerhgǣð L. 11, 24; pret. 3 sg. ðerheode L. I 9, 19. 5, 15. 11, 24. 19, 1.

ðerhgetrymma wv. *perhibere,* opt. pret. 3 sg. ðerhgetrȳmede J. 1, 7.

ðerhiorna sv. *percurrere,* ind. pret. 3 pl. ðerhwurnon Mk. 6, 55.

ðerhlǣda wv. *perducere,* ind. pret. 3 pl. ðerhlædon Mk. 15, 22.

ðerhoferfara sv. *pertransire,* ind. pres. 3 sg. ðerhof'færeð L. 2, 35.

ðerhsęnda wv. *permittere,* imp. sg. ðerhsend Mt. 8, 21.

ðerhslaa sv. *percutere,* ind. pres. 1 sg. ðerhslae Mk. 14, 27; 3 sg. ðerhslaeð Mt. I 6, 18.

ðerhswœriga sv. *perjurare,* imp. sg. ðerhsuere Mt. 5, 33.

ðerhtrymma wv. *perhibere,* ind. pres. 1 sg. ðerhtrymmo J. 18, 37; ðerhtrȳme J. 7, 7; 2 pl. ðerhtrymmes J. 3, 28; 3 pl. ðertrymmeð J. 10, 25; pret. 3 sg. ðerhtrymede J. 4, 44; opt. pret. 3 sg. ðerhtrymede J. 2, 25.

ðerhðęna av. *perinde,* ðerhðona Mk. I 5, 12.

ðerhwæcca wv. *pernoctare,* pres. p. ðerhwæcende L. I 5, 5; ðerhwæccende L. 6, 12.

ðerhwríta sv. *perscribere,* pp. ðerhwritten Mt. I 4, 2.

ðerhwuniga wv. *perseverare, permanere,* ind. pres. 3 sg. ðerhwunes Mt. 10, 22; ðerhwunað Mt. 24, 13; ðerhuunað J. 6, 27; 3 pl. ðerhuunas Mt. 15, 32; pret. 3 sg. ðerhwunade L. 1, 22; 3 pl. ðerhwunadun Mt. I 5, 4; ðerhwunadon L. 22, 28; ðerhuunadon J. 8, 7; inf. ðerhwunia Mt. 10, 22.

ðerisc, see syrisc.

ðēs dem. pron. *iste, hic,* nsm. ðes Mt. (26 times). Mk. (6 times). L. (36 times). J. (39 times); ðis Mt. (17 times). Mk. (8 times). L. 1, 36. 7, 27. J. I 4, 5. 9, 16; ðés L. 16, 25; ðæs J. 1, 30; nsf. ðys Mt. I 9, 10. 12, 42; ðios Mt. 26, 8. 26, 12. 26, 13. Mk. (8 times). L. (17 times). J. (6 times); ðyus Mt. 4, 12 mg.; ðius Mt. 7, 12. 9, 26. 12, 11. 12, 41. 13, 54. 22, 20. 24, 34. Mk. 1, 27. 8, 12. J. 12, 30. 15, 13 (?); das Mk. 8, 12 (np.?); nsn. ðis Mt. (19 times). Mk. (10 times). L. (16 times). J. (19 times); ðæs J. 21, 22; gsmn. ðisses Mt. 13, 15. 13, 22. 27, 24. L. (5 times). J. (5 times); þisses L. I 10, 18; ðises J. 2, 10; dsmn. ðissum (10 times); ðissū (24 times); ðisum Mt. 17, 20. 22, 39. J. 4, 20; ðisū (8 times); ðasū L. 17, 25; ðassū Mt. 26, 29; disū Mk. 10, 30; ðiss J. 6, 51; ðisse J. 18, 36; ðissa (= *modo*). J. 5, 17. 13, 19. 14, 7; dsf. ðisser Mt. 26, 34. L. 10, 39. 12, 20. 13, 7. 16, 24. 18, 30. J. 20, 30; ðiser Mk. 14, 30. J. 12, 27 (2); ðissær Mt. 10, 23; ðasser Mt. 26, 31; ðis (?) Mt. 12, 32; ðissa Mt. 12, 41; ðisa L. 11, 50; asm. ðiosne (27 times); ðionne L. 12, 5. J. 5, 6. 9, 31; asf. ðas Mt. 12, 42. Mk. I 1, 3. 4, 13. 8, 38. 14, 27. L. 4, 6. 12, 41. J. 12, 27; ðius Mt. 15, 15. 21, 23. Mk. 12, 10; ðios Mk. 11, 28. 12, 12. L. 4, 6. 4, 23. 7, 44. 11, 32. 13, 6. 13, 8 (?). 13, 16. 15, 3. 18, 9. 20, 2. 20, 9. 20, 19; ðus L. 13, 6; ðis (?) J. P 188 [1]; asn. ðis (87 times); ðiss (?) J. 18, 37; np. ðas (67 times); ðás J. 17, 25; gp. ðisra Mt. 21, 3. Mk. Mk. 12, 31. L. 10, 36. 24, 48. J. 14, 12. 21, 15; ðassa Mt. 25, 45 mg.; dp. ðissum (4 times); ðissū (7 times); ðisū (6 times); ðisum Mt. 22, 40. Mk. 7, 8; ðasum Mt. 18, 6; ðassū Mt. 10, 42. Mk. 14, 60. L. 14, 6; ðasū L. 9, 28; ðis

L. 17, 2; ap. ðas (139 times); ðæs J. 13, 21.
ðicce aj. *incrassatus,* nsn. —, Mt. 13, 15.
ðicga, see licga.
ðider av. *illuc, quo, ibi,* —, Mt. 2, 22. 24, 28. 26, 36. Mk. 6, 33. J. 2, 2; ðidder L. 24, 28. J. 6, 21. 8, 21. 8, 22. 11, 8. 13, 33. 14, 4. 18, 2; ðadder J. 7, 35; þidir J. 13, 36; ðidir J. 18, 3; ðiddir J. 18, 20. 21, 18.
ðignen sf. *ancilla,* ns. —, J. 18, 17; as. —, L. 22, 56.
ðín poss. pron. *tuus,* ns. (mfn.) ðin (81 times); ðina L. 1, 13; gsmn. ðines (19 times); dsmn. ðinū (29 times); ðin Mt. 7, 3. 7, 4 (²). 7, 5. L. 4, 23; ðín (fem.?) L. 19, 5; ðine L. 10, 27; dsf. ðinra Mk. 7, 29. 10, 37 (²); ðinre J. 4, 42; ðin (9 times); ðine Mt. 22, 37 (²). Mk. 5, 34. 10, 37. L. 5, 14; ðino (masc.?) L. 19, 42; asm. ðinne (16 times); ðīne Mt. 9, 14. Mk. 12, 31; ðin (16 times); ðiū L. 4, 11; asf. ðin (18 times); asn. ðin (19 times); ðín L. 16, 6. J. 17, 14; ðine J. I 4, 8; npm. ðine (6 times); ðīne Mt. 15, 2; ðin Mt. 12, 47. Mk. 3, 32; ðino L. 19, 43. J. 17, 6. 17, 9; npn. ðino L. 15, 31. J. 9, 10. 17, 10 (²); ðinæ L. 4, 7; ðina Mt. 9, 2. L. 5, 20; gp. ðinra Mt. 5, 29. 5, 30. 22, 44. Mk. 12, 36. L. 20, 43; dp. ðinum Mt. 12, 37. 17, 16; ðinū (8 times); apm. ðine (4 times); ðino L. I 11, 5. 13. 34. 14, 12. 16, 7. 19, 39. 22, 32; ðina L. 14, 12; apf. ðino J. 21, 18; apn. ðine Mt. 5, 33; ðino J. 7, 3. 9, 17.
ðing sn. *res, munus,* ns. —, Mt. I 15, 4. 2, 6. Mk. 4, 22; ds. —, Mt. I 3, 6. I 17, 3. 18, 19; as. —, (7 times); np. —, L. 18, 27; gp. ðinga Mt. I 5, 2. I 14, 9; ðingana L. 1, 1; dp. ðingum Mt. I 16, 4; ðingū (3 times); ap. —, Mt. I 6, 8. Mk. 8, 33. L. 7, 22.. J. 13, 29; ðingo Mt. 6, 30 mg. Mk. 10, 32. L. 21, 1; ðingo Mk. 5, 26; ðinga Mt. 2, 11. [See ænigōðing, óðer ðing; inting.]
ðingstów sf. *forum,* ds. ðingstow Mt. 20, 3. Mk. 7, 4; ðingstowe L. I 5, 12.
-ðioda, see underðioda.
-ðiodig, see ęlldíodig.
-ðiodiga, see ęlldíodiga.
ðiofiga, see forðíofiga.
ðiofunt s. *furtum,* as. (ap.?) ðiofonto L. 18, 20; np. ðiofunta Mt. 15, 19; ðiofunto Mk. 7, 22; ap. (?) ðiofonto Mt. 19, 18.
ðíostrig aj. *tenebrosus, cæcatus,* nsm. ðiostrig L. 11, 34; nsn. ðiostrig Mt. 6, 23; asn. ðiostrig Mk. 8, 17.
ðíostriga, see forege-, ge-, ofergeðíostriga.]
ðíostro f. *tenebræ,* np. ðiostro (10 times); gp. ðiostrana L. 22, 53; ðiostriona L. 11, 36; dp. ðiostrum (6 times); ðiostrū (5 times); ðyostrum Mt. 8, 12; ap. ðiostro J. 3, 19.
ðirdda aj. *tertio,* nsmf. (9 times); ðirda Mt. I 9, 5. 16, 21. Mk. 9, 31; dsm. —, Mt. I 3, 15. L. 24, 46; ðirddan L. 24, 7. 24, 21; ðirde Mt. I 2, 5. L. 13, 32. J. I 8, 11; asm. ðirde Mt. 27, 64. J. I 8, 10; ðirdde L. 20, 12; asf. —, Mt. 20, 3. L. 12, 38; ism. ðridda J. 21, 14. 21, 14 mg. 21, 17 (²); ðirddan L. 9, 22. 18, 33; ðirda Mt. 17, 23.
ðirdda síða num. *tertio,* is. ðirdda siðe Mk. 14, 41; ðirddan siðe L. 23, 22; ðirda siða Mt. 26, 44.
ðír sf. *ancilla,* ns. ðír J. 18, 17.
ðis, see ðēs; forðis.
ðíwa f. (?) *ancilla,* ns. ðiwa Mk. 14, 69. L. 1, 38; ðiua Mt. 26, 69. 26, 71. L. 22, 56; gs. ðiuæs L. 1, 48; dp. ðiowum Mk. 14, 66; ap. ðiuwas L. 12, 45.
ðofond, see ðorfend.
ðóht sn. *mens, anima, sensus, proœmium,* ns. ðoht Mt. I 8, 14; gs. ðohtes Mk. 5, 15; ds. ðohte L.

10, 27. 12, 22. 24, 4; ðoht' L. 8, 35; ðoht Mt. I 6, 12. I 9, 18. 22, 37. L. 1, 51; as. ðoht Mt. I 3, 1. I 3, 7; ðocht Mt. I 7, 16; ap. ðoht (= *viscera*) L. 1, 78.

ðoliga wv. *pati,* ind. pres. 1 sg. ðola Mk. 9, 19. L. 9, 41; ðolega L. 22, 15; 3 sg. ðolas Mt. 17, 15; inf. ðoliga Mk. 9, 12; pres. p. apm. ðolende L. I 5, 7. [See geðoliga.]

Þomas p. n., ns. ðomas J. 14, 5; thom̄ J. 11, 16.

ðon cj. *quam,* —, (42 times); ðoñ L. 3, 13. 5, 9; ðæm (!) Mt. I 6, 9; ðaem (!) Mt. I 5, 9.

ðon, see æc, æfter, ær, for, hweðre, in, mið, ne ðe, of, on, tó, wið ðon; siðða.

ðǫna av. *inde, exinde, unde, hinc,* ðona (32 times); ðone Mt. 15, 21. [See lýtel, ðerh ðǫna.]

ðǫnaāstíga sv. *descendere,* ind. pret. 3 sg. ðona astag J. 2, 12.

ðǫnaeuma sv. *descendere,* ind. pret. 3 pl. ðonaeuomon Mk. 3, 22.

ðǫnafǽra wv. *præterire, exire, abire,* ind. pret. 3 sg. ðonafoerde Mk. 2, 14. 7, 31; foerde ðona J. 11, 54; 3 pl. ðonafoerdon Mk. 14, 26. L. 19, 32; opt. pret. 3 pl. ðonafoerdo Mk. 16, 8.

ðǫnagegeonga anv. *exire,* ind. pret. 3 pl. ðona geadon Mt. 12, 14.

ðǫnagelǽda wv. *educere,* ind. pret. 3 pl. ðonagelæddon Mk. 15, 20.

ðǫnageonga anv. *abire, exire,* pret. 3 sg. ðonaeode Mt. 27, 5. L. 15, 15. J. 4, 43; ðona eoda L. 24, 12; opt. pres. 2 pl. ðonageonga Mt. 10, 11; pres. p. ðonageongende Mt. 27, 5.

ðǫnagerówa sv. *enavigare,* ind. pret. 3 pl. ðonagehrewun L. 8, 26.

ðǫnagewœnda wv. *secedere,* ind. pret. 3 sg. ðonagewoende Mt. 4, 12; gewoende ðona Mt. 2, 22.

ðǫnc sm. *gratia,* ns. ðonc L. 6, 32. 6, 33. 6, 34; as. ðonc L. 17, 9; dp. ðoneū Mt. 15, 36.

ðǫncefull, see unðǫnefull.

ðǫnciga wv. *gratias agere,* ind. pret. 3 sg. ðoncade Mt. 26, 27. [See efnegeðǫnciga.]

ðǫneung sf. *gratia, gloria,* as. ðongūng L. 17, 18; ap. ðoneungo Mk. 8, 6. 14, 23. L. 17, 16; ðoncunge J. 6, 11. 6, 23. 11, 41; ðoneuneo Mt. 26, 27; ðoncunego L. 18, 11; ðonegunga L. 22, 17. 22, 19; ðongunge L. I 9, 8.

ðonelǫng av. *quamdiu,* ðonelong L. I 3, 6.

ðonne av. cj. *tunc, itaque, ergo, autem, igitur, vero, quando,* ðonne (30 times); ðonn' (2 times); ðon' (253 times); ðonn J. 1, 19; ðon Mt. 26, 29. Mk. 11, 4. L. 2, 19. 2, 47; ðæm Mt. 27, 39.

ðorf aj. *unleavened,* pp. ðorofra (ðorofra mæta = *azymorum*) Mt. 26, 17.

ðorfa anv. *egere, indigere,* ind. pres. 3 sg. ðorfæð J. 13, 10; 1 pl. ðurfu Mt. 26, 65; 3 pl. ðofeð L. 5, 31. [See beðorfa; ðorfend.]

ðorfæst aj. *utilis,* nsn. —, L. 14, 35.

ðorfend aj. sm. *pauper, mendicus, mendicans, egenus,* ns. ðofond L. 16, 20; —, Mk. I 5, 5. 12, 42; ðorfendo L. 16, 22; ðærfen Mk. 12, 43; ds. ðorfende L. I 9, 18; np. ðorfendo Mt. 5, 3. 11, 5. L. 6, 20. 7, 22; dorfendo L. I 8, 11; ðorfendum (5 times); ðorfendū (4 times); ðorf' J. 12, 6; ap. ðorfendo Mt. 26, 11. Mk. 14, 7. L. I 5, 6; ðorfondo J. 12, 8.

ðorfendlic aj. *pauperculus,* asf. ðorfondlico L. 21, 2.

ðorh, see ðerh.

ðorfléas, see ðorléas.

ðorléas aj. *inutilis,* asm. ðorleasa Mt. 25, 30; npm. ðorleaso L. 17, 10; npn. ðorlease (= *quædam*) Mt. 13, 4.

ðorn sm. *spina,* as. —, Mk. 4, 28; np. ðornas Mt. 13, 7. Mk. 4, 7. L. 8, 7; dp. ðornum (5 times);

ðornū (5 times); ðórnū J. 19, 2. [See hagaðorn.]

ðorof, see ðorf.

ðræl sm. *servus,* ns. ðræl Mk. 10, 44. L. 12, 43. J. 8, 34. 15, 20; ðræll J. 15, 15; ðrael Mt. 24, 48. J. I 5, 16; gs. ðræles Mt. I 20, 13. L. I 7, 17; ðrælles L. 12, 46; ðrælas Mt. 24, 50; ds. ðræle L. 7, 8; as. ðræl Mk. 14, 47. L. I 5, 10; ðrael Mk. 12, 4. L. 7, 3; np. ðrælas L. 19, 13; dp. ðrælum L. 15, 26; ðrællum Mk. 13, 34; ap. ðraellas J. 15, 15.

ðréaga wv. *corripere, increpare,* ind. pres. 1 sg. ðrea L. 23, 22; 3 sg. ðreað Mk. I 4, 14. [See geðréaga.]

ðréat sm. *turba, turma, cohors,* ns. —, Mk. 3, 32. J. 12, 9. 12, 17. 12, 34; ðréad Mt. 26, 47. Mk. 3, 7; ðreat (18 times); ðread Mk. 5, 21. L. 6, 19. 8, 40; ds. ðreate (4 times); ðreat (4 times); as. —, Mt. 14, 14. Mk. 6, 34; ðreat (8 (times); ðread Mt. 27, 27; ap. ðreatas (7 times); ðreattas Mt. 15, 30; ðreata Mt. 8, 1; ðreato Mk. 5, 24. 12, 37; ðreate Mt. 4, 25; dp. ðreatum (2 times); ðreatū (4 times); ðreat' Mt. 26, 55; ðread L. 3, 7 (ap.?); ap. ðreatas Mt. 5, 1. 15, 10. 15, 32; threatta Mt. 8, 18.

ðréatiga wv. *increpare, angariare,* ind. pres. 3 sg. ðreatað Mk. I 4, 14. L. I 6, 8. I 6, 12; pres. p. ðreatende Mt. 5, 42 (= *volenti*). 11, 12 (= *violenti*); ðreaddende Mt. I 17, 4; dp. ðreat'ū L. I 10, 3. [See geðréatiga.]

ðréatung sf. *invitatio,* ns. ðreatuneg Mt. I 18, 19.

ðrífäld aj. *trinus,* nsm. ðrifalde J. P 187[8]; nsn. ðrifald L. I 4, 11; dsf. ðrif ald Mt. I 16, 8.

ðrífäldlice av. *triformiter,* ðrifaldlice Mt. I 14, 5.

ðríga av. *ter,* ðriga Mt. 26, 34. 26, 75. L. 22, 61. J. 13, 38; ðria Mk. 14, 30. 14, 72. L. 22, 34. J. I 8, 10.

ðringa swv. *comprimere,* pres. p. ðringende Mk. 5, 31. [See geðringa.]

ðrínise sf. *trinitas,* gs. ðrínise Mk. I 2, 9. L. I 4, 9; trinise Mt. I 16, 7.

ðrío num. *tres,* ðrio L. 12, 52. 13, 7; ðrea Mt. I 3, 14. I 3, 15. I 9, 4. I 9, 5. I 9, 6. I 9, 12. I 20, 15; ðreo Mt. 18, 20; gen. ðrea Mt. I 8, 14. 18, 16; ðreana L. 10, 36; dat. ðrím Mt. I 22, 2. 13, 33. 27, 63. Mk. 6, 21 mg. L. 4, 25; ðrim (6 times); ðriim Mt. 27, 40. Mk. 8, 30. 15, 29. L. 1, 56. 2, 46. J. 2, 19. 2, 20; ðríim L. I 3, 16. J. P 188[7]; ðriī J. 21, 11; acc. ðrio L. I 7, 3. 12, 52. 13, 21; ðrea Mt. 17, 4. Mk. 9, 5. L. 9, 33. J. 2, 6. 2, 6 mg.; ðreo L. 11, 5. J. 21, 11; ðriu J. I 8, 9.

ðríodógor sn. *triduum,* dat. ðriodogor Mt. 15, 32; acc. ðriodogor Mk. 8, 2; ðreodogor Mk. 14, 58.

ðrío hund num. *trecenti,* dat. ðriim hundum J. 12, 5.

ðrío hundrað num. *trecenti,* dat. ðriim hundraðun Mk. 14, 5.

ðrittig num. *triginta,* nom. —, L. I 4, 8. J. 6, 19; ðrittih L. 3, 23. J. 18, 11 mg.; ðriteih J. I 4, 8; gen. ðrittiges Mt. I 19, 9; dat. —, Mt. I 22, 5; acc. —, Mt. 13, 8. Mk. 4, 8. 4, 20; ðrittih Mt. 26, 15. 27, 3. 27, 9; ðritih Mt. 13, 23.

ðrówere, see líceðrówere.

ðrówiga wv. *pati, perpeti, cruciari, torquere,* ind. pres. 1 sg. ðrouigo L. 16, 24; ðrouiga Mt. 26, 33; ðrowa Mt. 17, 17; opt. pres. 1 sg. ðrowiga L. 22, 15; 3 pl. ðrowiga Mt. 26, 33; inf. ðrouiga L. 8, 28; pres. p. ðroweude Mt. 27, 19. Mk. I 4, 2. I 4, 5. L. 13, 2; ðrowenda Mk. 5, 26; ðrouende Mt. I 20, 20. L. I 6, 6; ðrouande L. I 6, 9; ðrounde J. I 7, 12; npm. ðrowende Mk. I 4, 5; ðrouendo L. I 9, 3. [See geðrówiga.]

ðrówung sn. *passio, crux,* ns. ðroung Mk. I 5, 17; gs. ðrowunges Mk.

I 5, 12; ðrounges Mt. I 22, 6. L. I 11, 5; ðrouunges J. I 7, 19; ds. ðrounge J. I 8, 12; throuung J. I 7, 19; as. —, L. 9, 23; ðroung L. 14, 27. J. 19, 30 mg.; ðrounc Mk. 8, 34; ðrouung Mt. 10, 38; dp. ðrowungum Mt. 10, 31; ap. ðrowungo Mk. 5, 26.

ðrút, see fiscðrút.

ðrycca, see for-, geðrycca.

ðrymm sm. *majestas,* ds. —, L. 9, 26. 9, 31. 21, 27; ðrym L. I 10, 17; as. —, L. 9, 32.

ðú pers. pron. *tu,* —, Mt. 27, 13. L. 19, 42. 22, 32. J. 17, 17. 18, 21. 21, 12; ðu (544 times); ðv Mt. I 3, 13 (2); ds. ðé L. 15, 29; ðe (178 times); as. ðec (155 times); ðéc L. 23, 37; dec Mt. 21, 19; ðech J. 8, 11; ðeh Mt. 4, 6. 5, 25. 5, 30. 6, 3. 8, 19. 11, 23. 18, 16. 18, 33. 22, 39. 25, 23. Mk. 9, 43. 15, 4. 15, 30. L. 1, 35. 4, 9. 7, 50. J. 17, 5 (2); np. gie Mt. (137 times). Mk. (106 times). L. (190 times). J. (242 times); ge Mt. (133 times). Mk. (11 times). L. (7 times). J. (13 times); gé Mt. (11 times). Mk. (3 times). L. (3 times). J. (4 times); gee Mt. 7, 12. L. 13, 28. J. 3, 12; gée Mt. 5, 13. L. 8, 25. 22, 67; geé Mk. 14, 64; gæ Mk. 14, 42; giæ L. 11, 42; gp. iuer Mt. 23, 11. L. 11, 5. 11, 39. 12, 25. 13, 15; iwer Mt. 26, 21; iurre Mt. 6, 27; iuerra L. 17, 7. 22, 27. J. 1, 26; iuerro J. 8, 7; dp. iuh (422 times); iowh Mt. 26, 11. 26, 29. 27, 17. Mk. 3, 28. 4, 24 (2); iouh Mk. 4, 11; iuh Mt. 11, 9; iow Mt. 26, 41; iwh Mt. 26, 21. 27, 21. L. 11, 47. J. 4, 25; iw L. 22, 10; iwuh Mt. 26, 55; iuuh Mt. 22, 31; ap. iuih (136 times); iwih Mt. 28, 7. 28, 14. Mk. 1, 8 (2); iowih Mt. 26, 32.

ðúðe rel. pron. ðuðe Mt. 23, 37. L. 4, 34. J. 11, 27.

ðullic, see ðuslic.

ðuner sm. *tonitruum, fulgur,* ns. ns. —, J. 12, 29; gs. ðunres Mk. 3, 17; ds. ðuneri L. I 9, 10; ap. ðunera Mt. I 8, 3.

-ðungennise, see geðungennise.

ðurstiga wv. *esurire,* pres. p. apm. ðurstendo L. I 5, 6.

ðus av. *ita, sic,* —, (50 times).

ðúsend num. *mille,* nom. ðusendo Mk. 6, 44. L. 9, 14; ðus' Mk. 5, 9 mg.; dat. ðusendum Mk. 5, 13; ðusendū L. 14, 31 (2): acc. ðusendo (10 times); ðusend Mt. I 19, 15. I 20, 1. Mk. I 3, 13. I 3, 18.

ðuslic aj. *talis,* asm. —, Mt. I 8, 5. 18, 5; npm. ðuslico Mk. 13, 19; npf. ðullico Mk. 6, 2; gp. ðuslicra Mt. 19, 14. Mk. 10, 14. L. 18, 16; dp. ðuslicū Mk. 9, 37; ðullucum Mk. 4, 33; apm. ðullico J. 4, 23; apn. ðuslico Mk. 7, 13. L. I 7, 5. 9, 9. 13, 2.

ðuslice av. *sic, hujus modi,* ðuslic Mt. 9, 33; —, J. 8, 5.

ðwá sv. *lavare, ungere,* ind. pres. 2 sg. ðuoas J. 13, 8; 3 pl. ðwas Mt. 15, 2; pret. 3 sg. ðuoh Mt. 27, 24; imp. sg. ðuah Mt. 6, 17 (2). [See ā-, geðwá; unðwegen.

ðwahl sn. *unguentum,* gs. ðuahles J. 12, 3.

ðwęng (?) sn. *phylacterium,* ap. ðuuencgu Mt. 23, 5.

ðwǫng sm. *corrigia, sandalium,* as. ðuong J. 1, 27; dp. ðuongum Mk. 6, 9; ap. ðuongas Mk. 1, 7. L. 3, 16.

ðyld s. *patientia,* ds. ðýld L. 21, 19. [See geðyld.]

ðý cj. *quia,* ðy Mt. 5, 20.

ðý læs cj. *ne forte, ne quando, non,* ðy læs Mt. 5, 25. 7, 6. 13, 15. 13, 29. 26, 5. Mk. 4, 12. L. 12, 58; ðy leæs Mt. 4, 6; ðon læs Mk. I 5, 11.

ðynca wv. *videri,* ind. pres. 3 sg. ðynces Mt. 26, 66; opt. pres. 3 sg. ðyncge Mk. 14, 64. L. 10, 36.

-ðyngo, see geðyngo.

ðýril sn. *foramen,* as. ðyril Mt. I 6, 1. 19, 24. Mk. 10, 25; ðyrl L. 18, 25.

ðyrnen aj. *spineus,* asm. ðyrnenne Mk. 15, 17. J. 19, 5.

ðyrsta wv. *sitire,* ind. pres. 1 sg. ðyrsto J. 4, 15. 19, 28; 3 sg. ðyrsteð J. 4, 14. 7, 37; ðyrstes J. I 5, 6. 6, 35; 3 pl. ðyrstas Mt. 5, 6. 5, 6 mg.; pret. 3 sg. ðyrste Mt. 25, 42; pres. p. ðyrstende Mt. 25, 37; ðyrstenda Mt. 25, 44.

ðyrstig aj. *sitiens,* nsm. —, Mt. 25, 35; asm. —, Mt. 25, 37 (so Ms., not ðrystig.).

U.

-u, see dur-, foresag-, hénð-, lárw-, luf-, mérð-, near-, sun-, wicu; heonu.

-uc, see tunuc.

-ud, see héafud.

ufa av. *desursum, desuper, ex alto,* —, Mk. 16, 5. L. 24, 49. J. I 4, 2. 3, 31. 19, 11. 19, 23; comp. ufor (= *superius*): —, L. 14, 10. [See ofer-, onufa.]

ufa hidúne av. *deorsum,* ufa hidune Mt. 4, 6.

ufastíga sv. *descendere,* ind. pret. 1 sg. ufastag J. 6, 51; pres. p. ufastigende J. 6, 50.

ufaweard aj. *summus,* ds. ufawærd Mt. 27, 51.

ufaweard av. *sursum,* —, Mk. 15, 38.

úhtetíd sf. *galli cantus,* ds. uhtetíd Mk. 13, 35.

-ul, see díob-, discip-, fug-, híof-, hús-, ǫng-, reg-, tit-, tungul.

-uld, see woruld.

-um, see féorsíð-, fultum; lust-, middum.

unādrysendlic aj. *inextinguibilis,* dsn. unadrysendlic L. 3, 17; asm. unadrysendlic Mk. 9, 43; unadrysnendlic Mk. 9, 45.

unascended aj. (pp.) *incorruptibilis,* nsm. unascended J. I 1, 12.

unāwœmmed aj. (pp.) *incorruptibilis, eunuchus,* nsm. unauæmmed J. I 1, 12; npm. unawoemdo Mt. 19, 12.

unāwœrded aj. (pp.) *incorruptibilis,* nsm. unauerded J. I 1, 12.

unāwritten sn. (pp.) *cautio,* as. unawritten L. 16, 6.

unberend aj. (pres. p.) *non ferens, sterilis, importabilis,* nsf. unberend L. 1, 7; unbered L. 1, 36; nsn. unberende J. 15, 2 mg.; únberende J. 15, 2 mg.; dsn. unberendū L. I 8, 3; npf. unberendo L. 23, 29; apn. unbærende Mt. 23, 4.

unbinda sv. *solvere, absolvere,* ind. pres. 2 sg. unbindes Mt. 16, 19; 3 sg. unbindeð L. 13, 15; 2 pl. unbindes Mt. 18, 18; unbindas Mk. 11, 5; 3 pl. unbinde Mk. 11, 4; pret. 3 sg. unband Mt. 17, 24. L. I 9, 20. I 11, 8; 2 pl. unbundon L. 19, 31; imp. pl. unbindes Mk. 11, 2; unbindas Mt. 21, 2. L. 19, 30; inf. to unbindanne L. 3, 16. 13, 16; pp. unbunden Mt. 16, 19. Mk. 7, 35; npn. unbundena Mt. 18, 18.

unblíðe aj. *nequam,* nsn. unbliðe Mt. 6, 23.

unblíðemœde aj. *mœstus,* nsm. unbliðemoede Mt. 26. 37.

unboht av. (pp.) *gratis,* unboht Mt. 10, 8 (2). 10, 8 mg. (2); unbocht J. 15, 25.

unbýed aj. (pp.) *desertus,* nsm. unbyed Mt. 23, 38. Mk. 6, 35; únbyed Mt. 14, 13; unbyid Mt. I 19, 19; dsn. unbyedū Mt. I 7, 12.

uncéaped av. (pp.) *gratis,* unceaped Mt. 10. 8; unceap ... Mt. 10, 8 mg.

unclǽne aj. *immundus, communis,* nsm. unclæne Mt. 12, 43. Mk. 5, 8. L. 11, 24; unclænæ Mk. 1, 26; gsn. unclænes (unclænes lustas = *fornicationis*) Mt. 5, 32; dsm. unclæne Mk. 5, 2. 9, 25. L. I 7, 6. 8, 29; unclaene Mt. I 19, 7; asm. unclæne Mk. I 2, 11. 3, 30. 7, 25.

L. 4, 33; únclæne Mk. 1, 23; unclænne L. 9, 42; npm. unclæno Mk. 3, 11. 5, 13; gp. unclænra Mt. 10, 1. Mk. 6, 7; dp. unclænum Mk. 1, 27. 7, 5. L. 4, 36. 6, 18; unclænū Mt. 7, 6 mg.

unclǽnnise sn. (?) *corruptio,* ds. unclaennise J. I 2, 3.

unclǽno sf. *immunditia, spurcitia,* ns. (?) unclæno Mt. 23, 25; unclænæ Mt. 23, 27.

unclǽnsiga wv. *inquinare, eradicare,* ind. pres. 2 pl. unclænsias Mt. 13, 29; inf. unclaensia Mt. I 19, 18.

uncúð aj. *unknown, strange,* npf. uncuð Mt. 24, 7; uncuðo L. 21, 11; npn. úncuðo J. 3, 10; apf. uncuð Mk. 3, 10.

uncynn aj. *immeritus,* nsn. uncynn L. I 3, 3.

uncýðig aj. *ignorans,* asm. uncyðig L. I 7, 18.

undéd sf. *malum opus,* npn. úndedo J. 3, 19.

under aj. *subjectus,* dsm. —, Mt. I 4, 5; gpf. underra Mt. I 9, 9.

under prep. *sub,* w. dat. (23 times); w. acc. Mk. 4, 21. L. 4, 27. 7, 8. 8, 16.

underbéga wv. *subjicere,* pp. underbeged Mt. I 3, 11.

underbrǽda wv. *substernere,* ind. pret. 3 pl. underbræddon L. 19, 36.

undercęrra wv. *subvertere,* pres. p. undercerrende L. 23, 2.

undercuma sv. *succedere,* ind. pret. 3 sg. undercwom Mt. I 6, 6.

undercyning sm. *præses,* ns. undercynig Mt. 27, 11. 27, 21. 27, 23; gs. undercynīges L. 20, 20; undercyniges Mt. 27, 27; ds. undercynige Mt. 27, 2. L. 2, 2; as. undercynige Mt. 27, 11; dp. undercyningum Mt. 10, 18; undercyningū L. 21, 12; undercynī Mk. 13, 9.

underdelfa sv. *suffocare,* ind. pres. 3 sg. underdelfes Mt. 13, 22; 3 pl. underdelfad Mk. 4, 19; pret. 3 pl. underdulfon Mt. 13, 7. Mk. 4, 7. L. 8, 7; pp. underdolfen L. 8, 14.

underdręnca wv. *suffocare,* pp. npm. underdrencdo Mk. 5, 13.

underdrífa sv. *subject,* pp. ds. underdrifeñ (= *subjectione*) L. I 6, 16.

underfóa sv. *excipere,* ind. pret. 3 pl. underfengon J. 4, 45.

underfylga wv. *subsequi,* ind. pret. 3 pl. underfylgdon L. 23, 55.

undergeoc s. (vb.?) *subjugalis,* gs. undergeocas Mt. 21, 5.

underhębba sv. *accipere, tollere, sublevare,* ind. pret. 3 sg. underhof Mt. 8, 17. J. 5, 9. 6, 5; pres. p. dp. underhebendum J. 17, 1.

underlǽda wv. *subducere, tollere,* pp. underlaeded Mt. I 3, 12; underlæded L. 5, 11.

underlúta sv. *tollere,* ind. pret. 3 sg. underleat Mk. 2, 12.

undermęrciga wv. *subscribe,* pp. undermercad (= *subnotatio!*) Mt. I 9, 19.

undernioma sv. *tollere,* inf. underniomane J. I 8, 2.

underðíoda wv. *subjicere,* pp. underðioded L. 2, 51 (= *subditus*). 10, 17. 10, 20; vnderðiodid Mt. I 3, 12.

undóa anv. *solvere, dissolvere,* ind. pres. 1 sg. undoe Mk. 14, 58; 2 pl. undoað L. 19, 33; opt. pres. 1 sg. undoe J. 1, 27; imp. pl. undoeð L. 19, 30. J. 2, 19; undoað J. 11, 44; inf. undoa Mk. 1, 7; undoæ J. 10, 35; to undoanne L. 13, 16. J. I 3, 13; to undoenne Mt. 5, 17; pres. p. undoendū L. 19, 33; pp. undoen J. 7, 23.

undrysnende aj. (pres. p.) *inextinguibilis,* dsn. undrysnende Mt. 3, 12.

unéaðe aj. *difficilis,* nsn. úneaðe L. 18, 24; uneaða Mk. 10, 23.

unéaðe av. *difficile,* uneaðe Mt. 11, 12 (= *vim!*). 19, 23.

unéaðelice av. *prolixius, difficultate,* uneðlic Mk. 12, 40; úneaðalice Mk. I 4, 11.

unefne aj. *diversus,* nsf. —, Mt. I

4, 2; gsm. —, Mt. I 22, 2; dsn. —, Mt. I 20, 18; apm. —, Mt. I 2, 10.

unefnelic aj. *diversus,* gp. unefenlicra Mt. I 5, 5.

unfearr av. *in proximo,* nsn. unfearr Mk. 13, 29.

unfégernise sn. (?) *abominatio,* as. unfegernis Mt. 24, 15 mg.

unforcúð aj. *honest, disinterested,* asf. unf'cúð Mt. 10, 14 mg.

unforléten aj. (pp.) *non relictus,* dsn. unf'letne Mk. 12, 20.

unfúl aj. *insulsus,* nsn. unful Mk. 9, 50.

-ung, see básn-, ceig-, cláns-, cliop-, cosset-, cost-, cunn-, curs-, díobulgíts-, earn-, écn-, edníw-, efols-, ęln-, ęnd-, èo-, fäg-, fèorð-, fí-, forebod-, foregearw-, foremęrc-, forweardmęrc-, frás-, fregn-, frumsętn-, geadr-, gearw-, gecost-, gędd-, gemęrc-, gesǫmn-, geðæht-, geðyng-, gíts-, gíw-, gristbít-, grorn-, hàlg-, hèhsǫmn-, hwæstr-, hwarfl-, hwisl-, inscéaw-, intraht-, léas-, lécn-, lix-, męrc-, męrr-, mèrs-, miðgearw-, néaw-, niðr-, ofercost-, ofermęrc-, oferswíð-, oftraht-, ǫndet-, onmęrc-, pälm-, plǫnt-, rehtsméaw-, riord-, scearpméaw-, scéaw-, scréad-, sętn-, méaw-, sǫmn-, swíg-, teigð-, traht-, ðæht-, ðǫnc-, ðréat-, ðrów-, wán-, willnig-, wind-, winn-, witgig-, worð-, ymbfæstn-, ymbsetnung.

-unga, see äll-, án-, dęrn-, éaw-, níwunga.

ungeléaffull aj. *incredulus, infidelis, incredibilis,* nsf. ungeleaffull Mk. 9, 19; ungeleafull Mt. 17, 17. L. 9, 41; asm. ungeleaffulle J. I 4, 3; dpm. ungehleaffullū L. 12, 46; apm. ungeleaffullo L. 1, 17; apf. ungeleaffulloco L. I 6, 15.

ungeléaffullic (?), see s. v. ungeléaffull (L. I 6, 15).

ungeléaffullnise sn. (?) *incredulitas,* ns. ungeleaffullnise Mk. I 5, 13; ds. ungeleafulnise L. I 6, 9; as. ungeleaffullnise Mk. I 4, 6; ungeleaffulnise Mk. 6, 6. 9, 24. 16, 14; ungeleaffulnisse Mt. 13. 58; ungeleafulnise Mt. 17, 20; ungehleaffullnisse Mk. I 5, 2.

ungeléfen aj. *incredulus,* nsm. ungelefen J. 3, 36; úngelefen J. 20, 27; gp. ungelefenra Mt. I 21, 11.

ungeléfend aj. (pres. p.) *incredibilis,* dp. úngelefendū L. 24, 41.

ungeléfenise sn. (?) *incredulitas,* as. ungelefenise Mt. 13, 58.

ungelíc aj. *diversus,* nsf. vngilíc Mt. I 4, 2; gsm. ungelic Mt. I 22, 2; gsn. vngelíces Mt. I 4, 3; dsn. —, Mt. I 20, 18; npn. ungelico J. I 5, 4; dp. ungelícum Mk. I 5, 7; ungelicum Mk. I 2, 19; apm. vngelico Mt. I 2, 10.

ungelícnise (?) sf. *dissimilitudo,* ds. ungelic' L. I 8, 19.

ungemetlic aj. *diversus,* gp. ungemetlicra Mt. I 5, 5.

ungerec sn. *tumultus,* ns. ungerece Mt. 26, 5.

ungesęnden, see gesęnda.

ungewœmmed aj. (pp.) *incorruptibilis,* nsm. ungewæmmed J. I 1, 6.

ungléow aj. *cæcus,* nsm. ungleu Mt. 15, 4.

ungléownise sn. (?) *cæcitas,* as. ungleownise Mk. 3, 5.

unhǽlo sf. *languor, infirmitas, crux,* ds. unhælo J. 5, 4; as. unhælo Mt. I 18, 12. 4, 23. 10, 1. 16, 24; unhælo Mt. I 18, 12. 4, 23. 10, 1. 16, 24; unhaelo Mt. 9, 35; únhælo Mt. 9, 35; ap. unhælo Mt. 4, 24. 8, 17.

unhál aj. *debilis, languidus, male habens, ægrotus, hydropicus, languens,* nsm. unhal Mt. 18, 8. L. 7, 10. 14, 2; unhala (wk.) J. 5, 7; asm. unhal Mk. 9, 43; npm. unhale Mk. I 2, 19. L. I 5, 6; gp. unhalra J. 5, 3; dp. unhalū L. 14, 13. 14, 21; ap. unhale Mt. 8, 16. 15, 30; únhale Mt. 14, 14.

unhíwed aj. (pp.) *discolor,* asf. unhiwed Mt. I 4, 3.
unhoga aj. *imprudens,* npm. unhogo Mk. 7, 18.
unlǽred aj. *indoctus,* unlaered Mt. Mt. I 1, 6.
unlifigende aj. (pres. p.) *defunctus,* dp. unlifiendū J. I 4, 20.
unmæht sf. *impossibilitas,* ds. unmaeht Mt. I 20, 7.
unmæht aj. *impossibilis,* nsn. —, Mt. 17, 20.
unmæhtig aj. *impossibilis,* nsn. —, Mt. 19, 26. Mk. 10, 27; npn. únmæhtigo L. 18, 27.
unmæhtiglic aj. *impossibilis, difficilis,* nsn. —, L. 17, 1; únmæghtiglic L. 18, 24; unmæhticlic L. 1, 37.
unmæhtiglice av. *difficultate,* Mk. I 4, 11.
unmiltheort aj. *inmisericors,* asm. unmiltheortne L. I 9, 2.
unmǫnig aj. *paucus, non multus,* dp. unmonigum J. 2, 12; apm. unmonige Mt. I 17, 14.
unna anv. *optare,* ind. pres. 1 sg. onn Mt. I 4, 11. [See geunna.]
unnéh aj. *longinquus,* asn. unneh L. 15, 13; únneh L. 19, 12.
unreht aj. *nequam, iniquus, pravus,* nsm. —, L. 16, 10; npm. unrehto L. 23, 32; npm. unræhto L. 3, 5.
unrehthǽmed sn. *fornicatio,* np. unrehthaemedo Mk. 7, 21.
unrehtwís aj. *iniquus, malignus,* nsm. unrehtwis L. 16, 10; dsm. unrehtwis L. I 9, 13; dsn. unrehtwis L. 16, 11; dp. unrehtuisū Mk. 15, 28.
unrehtwísnise sn. *iniquitas, nequitia,* ns. unrehtwisnis Mt. 24, 12; gs. unrehtwisnises L. 13, 27. 16, 9; unrehtwisnisses L. 16, 8; ds. unrehtwisnise Mt. 23, 28. L. 11, 39; as. unrehtwisnise L. I 8, 19. 18, 6; unrehtuisnisse Mt. 7, 23. 13, 41; np. unrehtwisnise Mk. 7, 21.
unrót aj. *tristis, contristatus,* nsm. únrót Mt. 19, 22; unród L. I 9, 16; unrot J. 21, 17; nsf. —, Mt. 26, 38; unródt Mk. 14, 34; asm. —, L. 18, 24; npm. unrótæ Mt. 6, 16; npn. —, L. 24, 17.
unrótlic aj. *tristis,* nsn. unrotlic Mt. 16, 3.
unrótnise sn. *tristitia,* ns. unrotnisse J. 16, 6; unrodt' J. 16, 20; gs. unrotnises J. I 7, 15; ds. —, Mt. I 17, 8; unrotnisse L. 22, 45; as. unrotnise J. 16, 21. 16, 22. [See efneunrótnise.]
unrótsiga wv. *conturbare, contristare,* ind. pret. 3 sg. unrótsade Mk. 3, 5; unrodsade Mk. 6, 26; inf. unrotsiga Mt. 26, 37; unrotsia Mk. 14, 19; pres. p. unrótsande Mt. 14, 9; pp. unrodsad Mk. 6, 50; npm. unrotsade Mt. 18, 31. [See efne-, geunrótsiga.]
unrúh aj. *inconsutilis,* nsm. únruh J. 19, 23.
unrúm aj. *angustus,* asf. unrum Mt. I 17, 14.
unscǫndende aj. (pres. p.) *innocens,* unscendende Mt. 27, 24.
unsceomfulnise sf. *impudicitia,* ns. unsceomfulnise Mk. 7, 21.
unsceortiga wv. *non deficere,* pres. p. asn. unscortende L. 12, 33.
unscirped aj. (pp.) *non vestitus,* unscirped Mt. 22, 11.
unscyldig aj. *innocens,* nsm. —, Mt. 27, 24.
unse(o)funtig, see hundseofontig.
unsǫtta wv. *deponere,* inf. to unsettanne Mk. 15, 36.
unsib sf. *dissensio,* ns. únsib J. 7, 43.
unsibsumnise sf. *anxietas,* ds. —, J. I 6, 1.
unslitten aj. (pp.) *inconsutilis,* —, J. 19, 23.
unsmyltnise sf. *tempestas,* as. —, Mk. I 3, 6.
unsnytro sf. *insipientia,* ds. —, L. 6, 11.
unsóðfæst aj. *injustus,* npm. unsoðfæsto L. 18, 11; dpm. unsoð-

fæstū L. 22, 37; apm. unsoðfæste Mt. 5, 45.
unsóðfæstnise sf. *injustitia,* ns. unsoðfæstnise J. 7, 18.
unspœ́d sf. *penuria,* ds. unspoed Mk. 12, 44.
unspœ́dig aj. *poor,* npm. únspoedge Mt. 5, 3 mg.
unstrǫng aj. *infirmus,* apm. (wk.) unstronga L. 9, 2.
unstyrendlic aj. *importabilis,* apn. unstyrendelieo Mt. 23, 4.
unsynnig aj. *innocens,* npm. únsynnige Mt. 5, 3 mg.; apm. unsuinnigo Mt. 12, 7.
unsynnig av. *gratis,* unsynnig J. 15, 25.
-unt, see ðíofunt.
untal sn. *evil,* ds. untala (to untala = *mali*) Mt. 27, 23.
untrum aj. *infirmus,* nsn. untrum Mt. 26, 41.
untrymig aj. *infirmus, ægrotus,* nsm. —, J. 4, 46. 11, 2. 11, 3; untrymmig Mt. 25, 36. 25, 43; uuntrymig J. 11, 6; nsf. —, Mk. 14, 38; asm. —, Mt. 25, 39. 25, 44; npm. untrymigo L. I 4, 19; úntrymig J. 6, 2; untrūmige Mt. I 18, 2; gp. untrymmia L. I 4, 16; dp. untrymigū Mk. 16, 18; apm. untrymigo Mk. 6, 5. 6, 13. 6, 56. L. 4, 40. 10, 9; untrymiga Mt. 10, 8; untrymige Mt. I 16, 11; untrȳmigo Mt. 14, 14.
untrymm(ig)a wv. *egere, infirmari,* ind. pret. 3 sg. untrymade J. 11, 2; ūntrymade J. 4, 46; 3 pl. untrymigdon J. 6, 2; inf. untrymmia L. 15, 14; pres. p. (= *ægrotus*) untrymiende J. I 4, 6.
untrymmigo sf. *languor, infirmitas,* as. untrymmigo Mt. 10, 1; úntry'mig Mt. 9, 35; untry' Mt. 9, 35; ap. untrymigo L. 9, 1.
untrymnise sn. *infirmitas, ægrotatio,* ns. J. 11, 4; gs. untrymnises L. 13, 11; ds. untrymnisse Mk. I 2, 13. J. I 4, 8; uūtrymnise J. 5, 5; untrymnis L. 13, 12; as. —, Mt. 4, 23; dp. untrymnissum Mk. 3, 15; untrymnisū L. 5, 15. 8, 2; untrymnissū Mk. I 2, 19; ap. —, Mt. 8, 17; untrymmnise Mt. 8, 17.
untwíendlie aj. *certus,* npm. untuendlie L. 20, 6.
untýna wv. *aperire, revolvere, absolvere, solvere, ephphatha (effeta),* ind. pres. 3 sg. untynes Mt. 5, 19; 3 pl. untynað L. 12, 36; pret. 3 sg. untynde (13 times); 3 pl. untyndon Mt. 2. 11; imp. sg. untyn Mt. 25. 11. Mk. I 3, 17; untýn L. 13, 25; inf. untyne J. 10, 21; pp. untyned (8 times); untuned Mt. I 4, 4; untvned J. 1, 51; npm. untynde J. 9, 10; untuende Mt. 27, 52; npn. untyndo Mk. 7, 35. L. 24, 31; úntynde Mt. 9, 30; untynde Mt. 20, 33; apm. untyndo Mk. 1, 10. [See tóuntýna.]
unðarf aj. *worthless,* nsn. únðærfe (únðærfe ðing = *nequaquam*) Mt. 2, 6.
unðeeea wv. *nudare,* ind. pret. 3 pl. unðehton Mk. 2, 4.
unðǫnefull aj. *ingratus,* dp. unðonefullū L. 6, 35.
unðwęgen aj. (pp.) *non lotus,* dp. unðuegenum Mk. 7, 2; unðuegnum Mk. I 3, 14; unðuenum Mt. 15, 20; unðweanū Mt. I 19, 17.
unwæstm sn. *zizania,* ns. —, Mt. 13, 38; as. —, Mt. 13, 27. 13, 29; np. unwæstma Mt. 13, 40; gp. wunwæstma Mt. 13, 36; ap. unwæstma Mt. 13, 30.
unwís aj. *imperitus, stultus, fatuus, racha,* nsm. unwis Mt. 5, 22. L. 12, 20; unuis Mt. 5, 22; npm. unwiso L. 11, 40; únwiso L. 24, 25; dp. unwisum Mt. I 2, 2.
unwísdóm sm. *stultitia, insipientia,* ns. unwisdom Mk. 7, 22; ds. unwisdom L. I 5, 5.
unwíslie aj. *stultus,* dp. unwislieū L. I 2, 11.
unwittende aj. (pres. p.) *ignorans, nesciens,* nsm. —, L. I 7, 19; apm. unwitendo Mk. I 5, 9.

unwœ́ded aj. (pp.) *non vestitus,* unweded Mt. 22, 11.
unwœder sn. *tempestas,* as. unwoeder L. I 5, 18. 8, 24.
unwœ́n aj. *unexpected,* npn. unwoen (unwoen sint = *inopinantur*) Mk. 6, 14.
unworðiga wv. *inhonorare,* ind. pret. 2 pl. unuorðade J. 8, 49.
unwríga sv. *revelare,* pp. únwrigen Mt. 10, 26.
unwyrtrumiga wv. *eradicare,* ind. pres. 2 pl. unwyrtrumias Mt. 13, 29.
unwyrðe aj. *indignus,* asm. —, L. I 4, 7; dp. unwyrðū Mt. 7, 6 mg.
unwyrðe av. *indigne,* Mk. 10, 14. 14, 4.
upp av. *sursum,* —, L. I 4, 10. 13, 11. J. 11, 41; up J. 2, 7.
uppāhębba sv. *exaltare,* ind. pres. 2 pl. uppappahefes J. I 5, 13.
uppgeonga anv. *exoriri,* ind. pret. 3 sg. uppeode Mk. 4, 6; uppeodun Mk. 4, 7.
upphębbing s. *elatio,* nsn. uphebbing (= *ortum*) L. 8, 8; asn. upphepbing L. I 10, 11.
uppiorna sv. *exoriri,* pres. p. uppiornende Mk. 4, 5.
upplóeiga wv. *aspicere,* ind. pret. 3 sg. upplocade Mk. 8, 24.
uppstíga sv. *ascendere, oriri,* pres. p. upstigende J. 1, 51; uppstigende L. 12, 54.
-ur, see cent-, turtur; eleur.
Urie p. n., gs. uuries Mt. 1, 6.
ús, see ic.
úser poss. pron. *noster,* nsm. user Mk. 12, 29. J. 8, 39; urer Mt. 6, 9; uū Mk. I 5, 17; usa J. 9, 20. 11, 11; userne (!) J. 8, 54. 11, 11; nsf. usra Mk. 12, 7. L. 20, 14. J. 7, 51; gsm. uses Mk. 11, 10. L. 1, 78; dsm. usum L. 1, 73. J. 4, 12. 8, 53; asm. userne Mt. 6, 11. L. 11, 3. 23, 2. J. 11, 48; asf. usra J. 10, 24. 12, 38; asn. usra L. 7, 5; np. usra Mt. 20, 33. L. 24, 20. 24, 32; usero J. 6, 31; uso J. 4, 20; usrę Mt. 25, 8; gp. usera Mt. 23, 30; userna J. 3, 11; usra Mt. I 2. 10. Mk. 9, 22. L. 1, 55. 1, 74. 24, 22. 24, 24 (= *nostris*); user Mk. 9, 22; usa J. 3, 11. 11, 48; dp. usum Mt. I 3, 5. 6, 12. 21, 42. Mk; 12, 11. L. 1, 75; úsum L. 13, 26. usū L. 1, 71; ap. usra Mt. 6, 12. 8, 17. L. 1, 79. 11, 4.
út av. *foras,* —, Mt. 13. 48. 26, 75. Mk. 1, 34. J. 6, 37. 9, 34. 11, 43. 12, 31. 19, 4 (2); úut Mt. 10, 14; ut J. 9, 35.
úta av. *foris, a foris, foras, extrinsecus,* —, Mt. 26, 69. Mk. 3, 31. L. 14, 35. 24, 50. J. P 188 3; uta (14 times); úte Mt. 12, 47. J. 18, 16. 20, 11; ute Mk. 5, 40; uuta L. 13, 25.
útaeund aj. *alienus, alienigena,* nsm. utaeunda L. 17, 18; dsm. utaeund L. 16, 12; gpm. utaeunda J. 10, 5; dpm. utacundū Mt. 17, 25.
útacundeynn aj. *alienigena,* nsm. utaeundeynn L. I 9, 8.
útaweard aj. *extremus,* L. 16, 24.
útaweard av. *de foris,* útteweard L. 11, 39; útaword Mt. 23, 25. 23, 26; wuteard L. 11, 40; uutearde J. 18, 22.
útan on av. *externally,* útan ón J. P 188 4.
útan ymb av. *in circuitu,* utan ymb Mk. 3, 34. 6, 6.
útan ymb prep. *circum,* uta ymb Mt. 8, 18.
útdrífa sv. *evertere,* ind. pret. 3 sg. utdráf Mk. 11, 15.
útfara sv. *egredi,* ind. pres. 3 sg. utfæreð J. 10, 9.
útgeong sm. *secessus, exitus,* as. utgeong Mt. 22, 9. Mk. 7, 19.
útgeonga anv. *exire,* ind. pres. 3 sg. útgaas Mk. 7, 19; 3 pl. utgaað Mk. 7, 20; utgaas Mt. 15, 18. 15, 19; pret. 3 sg. uteode Mt. 26, 71; úuteode J. 8, 59; 3 pl. uteodon Mt. 26, 30; úteadon J. 4, 30; uteadon Mt. 8, 28; pres. p. útgeongende Mt. 26, 71.

úthwít aj. *dealbatus,* dp. uthuitum Mt. I 21, 17.
útiorna sv. *discurrere,* pres. p. npm. utiornenda Mt. I 7, 18.
útiornise sn. *profluvium,* ds. utiorninse Mk. 5, 25.
útmest aj. *exterior, extremus,* dp. utmestum Mt. 22, 13. Mk. 5, 23; wútmestum Mt. 25, 30; apm. wytmesto Mt. 8, 12.
úðwuta wm. *scriba, senior,* ns. wuðuta Mt. 13, 52; uðuutta Mt. 8, 19; uuðwuta Mk. 12, 32; np. wuðuto Mt. 23, 1. Mk. 2, 16. L. 5, 21; wuðuotto J. 8, 3; wuðuuto Mt. 23, 13. 23, 15. 23, 25. Mk. 3, 22. 12, 35. 14, 53; uuðwuta Mt. 15, 1; uuðuuto Mt. 17, 10. Mk. 11, 27; uðuuto Mt. 21, 15; uðutu Mt. 23, 27; uuðwuto Mt. 26, 57; uðuta Mt. 7, 29. Mk. 1, 22; uðuuto Mk. 7, 5. 11, 18. 14, 1. L. 6, 7; uuðuuto Mk. 9, 11; uðuto L. 15, 2. 20, 19. 22, 2; uðuuto L. 20, 1; uðut' L. 19, 47; uðwutto L. 22, 66; uðutto L. 23, 10; gp. uðwutana Mt. I 8, 2; wuðuttana Mt. 5, 20; uuðutana L. I 10, 11; uduutana L. 20, 39; dp. wuðuutum Mt. 20, 18. Mk. 10, 33; wuðutum Mt. 12, 38; wuðwutum Mt. 27, 41. Mk. 14, 43; uuðuttum Mt. 16, 21; uuðutum Mt. 23, 29; uðuutum Mt. 9, 3. 23, 23. Mk. 2, 6. L. I 10, 5; uðuutum Mk. 7, 1; uðuutū Mk. 12, 38; uuðuutum Mk. 8, 31; wuðuutū Mk. 15, 1; uuðuutū Mk. 12, 28; wuðuut' Mk. 15, 31; uðwutū L. 9, 22; uðut' L. 20, 46; ap. uðuuto Mt. 23, 34; uuðuuto Mk. 9, 14; uðuutta Mt. 2, 4.

W.

wác aj. *quassatus,* asf. wácc Mt. 12, 20.
wacan sn. (?) *vigilia,* ns. —, Mk. I 3, 13; waccen Mt. 14, 25; gs. wæccennes (= *excitandi*) J. I 3, 14; as. —, Mk. 6, 48. L. 12, 38; waccane L. 12, 38; ap. wacana L. 2, 8.
wá interj. *væ,* wæ (34 times); we L. 11, 47; wę Mt. 23, 27.
wæcca wv. *vigilare, suscitare,* ind. pres. 3 sg. wæccað Mk. I 3, 8; imp. pl. wæccas Mt. 24, 42. 25, 13. Mk. 13, 33. 13, 37. 14, 34. 14, 38; wæccæs L. 21, 36; wæcas Mt. 26, 41; wæccað Mt. 26, 38; inf. waecca Mt. 24, 43; wæcca Mt. 26, 40. Mk. I 5, 9; wæca L. 12, 39; to wæccenne Mt. I 21, 20. L. I 7, 17. I 10, 19; pres. p. npm. wæccende L. 2, 8; apm. wæccendo L. 12, 37. [See ā-, ęftā-, ęft-, ge-, ðerhwæcca.]
wæccen, see wacan.
wæga, see wœga.
-wǣld, see onwǣld.
-wǣlda, see ge-, geonwǣlda.
wǣlla wmfn. *fons, puteus, piscina, natatoria,* ns. uælle J. 4, 6; uælla J. 4, 14; ds. uelc J. 9, 7; as. uælle J. 4, 6; uælla J. 4, 12; uaelle J. I 4, 4; uocl J. 5, 4. [See sāltwǣlla.]
wǣlta, see ā-, ęftā-, (ęftā-), frǫmā-, ge-, tówǣlta.
-wær, see gewær.
wære sn. *dolor,* ds. —, J. I 2, 3; gp. wærceo Mk. 13, 8; wærco Mt. 24, 8.
wærla, see be-, ðǫna-, ymbwærla.
wærlice av. *caute,* —, Mk. 14, 44.
wærma wv. *calefacere,* ind. pret. pret. 3 sg. wærmde Mk. 14, 54; uærmde J. 18, 18. 18, 25; 3 pl. uearmdon J. 18, 18; pres. p. wærmigende Mk. 14, 67.
wæstm smn. *fructus, frux (fruges),* ns. —, Mt. I 19, 9. 21, 19. L. 1, 42; wæstem J. 15, 16; ds. —, (6 times), wæstim Mt. I 19, 4; wæstmo L. I 8, 18; as. —, Mt. (11 times). Mk. (4 times). L. (11 times); uæstm J. 12, 24. 15, 2. 15, 5. 15, 8; uæstem J. I 2, 6. I 6, 15. 4, 36,

15, 2. 15, 4. 15, 16; uæst'm J. 15, 2 mg.; gp. wæstma Mt. I 17, 16. 21, 34; dp. wæstmum Mt. 7, 20; uæstmum Mt. 7, 16; wæstmū L. I 3, 8; ap. wæstmas Mt. 7, 17 (2). 7, 18. L. 12, 16; wæstma Mt. 7, 18. L. 6, 43; wæstmo L. 12, 17. [See unwæstm.]

wæstmiga wv. *fructificare,* ind. pres. 3 sg. wæstmiað Mk. 4, 28; 3 pl. wæstmiað Mk. 4, 20.

wæter sn. *aqua,* ns. uæter J. 4, 14; uætter J. 19, 34; uæt' J. 5, 7; gs. wætres (5 times); uætres J. (3 times); ds. wætre (7 times); uætre J. (5 times); uættre J. 1, 26; as. —, Mt. 14, 29. L. 7, 44. J. 2, 9; uæter J. I 3, 10. 2, 9. 4, 15. 5, 4; uætter J. 4, 11; uæt' J. (5 times); wæt' Mt. 27, 24; np. uætro J. 3, 23. 7, 38; dp. wætrū Mt. 8, 32; uætrū J. 3, 23; ap. wætra Mt. 14, 28; wætro Mk. 9, 22.

wæterléas aj. *inaquosus,* apf. wæterleasa L. 11, 24.

wætriga wv. *aquare, adaquare,* inf. to wætranne L. I 8, 5. 13, 15.

wæxa sv. *crescere, germinare,* ind. pres. 3 sg. wæxað Mk. 4, 27; wæxes Mk. 1, 6; 3 pl. wæxas Mt. 6, 28; wæxað L. 12, 27; pret. 3 pl. woxon Mt. 13, 7; pres. p. wæxende Mk. 4, 8. [See ā-, forege-, ge-, in-, onwæxa.]

wæxbred sn. *pugillaris,* as. wæxbred L. 1, 63.

wághrægl sn. *velum, ædes,* ns. waghrægl Mk. 15, 38; waghræl L. 23, 45; waghrahel Mt. 27, 51; ds. waghræl' L. 11, 51.

wala, see weala.

-wāld, see Æðil-, Œðilwāld; sonwāld.

wánung sn. *tumultus,* as. wanung Mk. 5, 38.

-waras, -waro, see burgwaras; Rómwaro. [See also wer.]

watel sn. *tegula,* ap. watla L. 5, 19.

wé, see ic.

weala wm. *divitiæ, facultas, mammona,* gp. weala Mk. 4, 19; walana Mt. 13, 22. Mk. 4, 19; dp. wælum L. I 5, 15; walum L. 8, 14; wælō L. 16, 9.

-weard s., see dur-, ęrfe-, héafud-, léeweard; dor-, reglword.

-weard aj., see for-, in-, nioða-, ǫnd-, tó-, ufa-, úta-, wiðerweard.

-weardiga, see ǫndweardiga.

-weardliee, see inweardliee.

-weardnise, see ęrfe-, ǫnd-, wiðerweardnise.

wearod sn. *band,* as. uorud (ðegna uorud = *cohortem*) J. 18, 3; np. worado (lytle worado = *pauci*) L. 13, 23. [See eǫmpwearod.]

wearð sm. *litus,* ds. wearðe Mt. 13, 2; warðe Mt. 13, 48; uarðe J. 21, 4.

wecg, see wœg, sf.

wéda, see wœ́da.

wéde, see wœ́de.

weg, see wœg, smn.

wel av. *bene,* —, Mt. (8 times). Mk. (7 times). L. (4 times); woel Mk. 7, 9. 12, 28. 14, 7; uel J. 2, 6 mg. 4, 17. P 188 3; uél J. 18, 23.

welboren aj. (pp.) *nobilis,* nsm. —, Mk. 15, 43. L. 19, 12.

welcwœða sv. *benedicere,* imp. pl. weleueðas L. 6, 28.

weldóa anv. *benefacere, satisfacere, satagere,* ind. pres. 2 pl. wel doeð L. 6, 33; 3 pl. wel doeð L. 6, 33; pret. 3 sg. wel dyde L. 10, 40; imp. pl. wel doað L. 6, 35; wel doeð L. 6, 27; uel doeð Mt. 5, 44; uel doas Mt. 5, 44; inf. wel doa Mk. 15, 15. L. 6, 9.

welfręmmende aj. (pp.) *beneficus,* npm. welfremmende L. 22, 25.

welgelíciga wv. *complacere,* ind. pret. 3 sg. woel gelieade Mt. 3, 17; gelieade woel L. 12, 32.

welgiga, see gewelgiga.

welig aj. *dives,* nsm. welig L. 12, 21. 16, 1. 16, 19. 16, 22. 18, 25. 19, 2; wælig Mk. 10, 25; wuelig L. 18, 23; dsm. welige L. I 7, 14; asm. welige L. I 9, 2; weligo L.

I 9, 16; npm. wealigo Mk. 12, 41; dpm. weligum L. 6, 24; apm. weligo L. I 8, 11. 1, 53. 14, 12. 21, 1.

-welle, see bár-, hund-, líf-, rúm-welle.

węnda, see wœnda.

wer sm. *vir,* ns. —, L. (7 times); uer Mt. 1, 19. J. 1, 30. 4, 18; woer L. 8, 38. 9, 38; gs. (?) uer Mt. I 9, 2; ds. were Mt. 7, 26. Mk. 10, 2. L. 16, 18; —, Mt. 7, 24. L. 2, 36; as. —, (4 times); uer J. (3 times); np. wæras (8 times); waras Mt. 14, 35. Mk. 1, 5. L. 22, 63; weras J. 6, 10; gp. weara Mt. I 19, 15. 14, 21; wera Mt. I 19, 19; wæra Mt. 27, 52. Mk. I 3, 13; wæro Mk. 6, 44; wærana Mk. 6, 44; warana L. 14, 24; dp. werū L. 11, 31; ap. wæras L. 9, 32; uæras J. 4, 18. [See háligwer; waras.]

-węrdla. see éwęrdla.

węred, see forwęred.

wérig(nise), see wœ́rig(nisc).

westa av. (*ab*) *occidente,* woesta Mt. 8, 11. L. 13, 29.

westdæl sm. *occidens,* as. wesdæl Mt. 24, 27.

wétnise sf. *humor,* as. wetnise L. 8, 6.

wicu wf. *hebdomada, sabbatum,* ds. uica L. I 11, 16; wico L. 18, 12.

wíd aj. *latus,* nsf. wide Mt. 7, 13.

wídliga wv. *inquinare, coinquinare, violare, communicare,* ind. pres. 3 sg. widlas Mt. 15, 11 (2). 15, 20; 3 pl. widlas Mt. 12, 5. 15, 18. 15, 20; wiðlað Mk. 7, 23; inf. widlega Mk. 3, 16. [See gewídliga.]

widwa swf. *vidua,* ns. widua Mk. 12, 42. 12, 43. L. I 4, 13. I 10, 11. 7, 12; widuia L. 2, 37. 18, 3. 18, 5; widuua L. 21, 3; gs. widues L. I 5, 11; ds. widua L. I 9, 12. 4, 26; as. —, Mk. I 5, 6; widua L. 21, 2; np. widua L. 4, 25; gp. widwuana Mk. 12, 40; widuena L. 20, 47.

wiersa, see yfel.

wíf sn. *uxor, mulier,* ns. wif Mt. (10 times). Mk. (9 times). L. (17 times); uif L. 1, 13. 1, 18. J. (17 times); uíf J. 16, 21. 19, 25; gs. wifes Mt. 8, 14. Mk. I 3, 16. 12, 25 mg. J. I 7, 15; uifes J. I 1, 3. 4, 39; wif L. 17, 32; ds. wife Mt. (7 times). Mk. (3 times). L. (6 times); wif L. 2, 5; uife J. (3 times); as. —, Mt. 22, 24; wif Mt. (17 times). Mk. (6 times). L. (12 times); uif J. I 5, 8. 8, 3; np. wifo Mt. 27, 55. Mk. 15, 40. L. (6 times); wif Mt. 24, 41; gp. wiſa Mt. 11, 11. L. 7, 28; wiſana L. 23, 27; dp. wifum (4 times); wifū Mt. 14, 21; ap. wifa Mt. 19, 8; wifo L. 17, 27. 20, 35; uif J. 11, 19.

wíffréond sm. (?) *amica,* ap. wiffreondas L. 15, 9.

wífgiornise sf. *adulterium,* ns. uifgiornis Mt. 15, 19.

wíſiga wv. *nubere,* inf. wifega Mt. 19, 10.

wífmǫnn s. *femina,* as. wifmonn Mt. 19, 4; wifmon Mk. 10, 6.

wígbed sn. *altar,* ns. wigbed Mt. 23, 19; gs. wigbeddes L. 1, 11; ds. wigbed Mt. 5, 23. 5, 24. 23, 18. 23, 20. L. 11, 51; as. wigbed Mt. 23, 35.

wiht sn. *animal,* ns. —, Mt. I 8, 4. 14, 26. 14, 26 mg. Mk. 6, 49; dp. wihtū Mt. 6, 30 mg.; ap. wihta Mt. I 8, 4. [See ǽniht, nǽniht, nóht.]

-wiht, see fulwiht.

-wihtere, see fulwihtere.

wilcyma sv. *salutare,* ind. pres. 1 sg. wilcymo (= *euge*) Mt. 25, 23; opt. pres. 2 pl. wilcyma Mt. 5, 47; inf. wilcymo (imp. pl.?) Mk. 12, 38.

wilde aj. *wild,* as. —, (wilde foter = *zizania*) Mt. 13, 27; dpn. (?) (wilde deorū = *bestiis*) Mk. I 1, 13; ap. —, (wilde áta = *zizania*) Mt. 13, 30.

wildéor sn. *bestia,* gp. wildeora Mk. I 1, 16.

willa anv. *velle,* ind. pres. 1 sg. willo (18 times); wille Mt. 26, 39; will Mt. 15, 32; wælle L. 13, 20; wællo L. 20, 3; uillo Mt. 8, 3. J. (5 times); uællo J. 13, 26; 2 sg. wilt (13 times); willt Mk. 6, 22; wiltu Mt. 26, 17; uiltu J. 5, 6; 3 sg. wil Mt. 5, 40. 16, 24. 18, 23. Mk. 11, 31. J. 5, 21; will L. 13, 31; wil' L. 9, 23; wælle L. 10, 22. 14, 28; uil J. 3, 8; 1 pl. welle Mk. 4, 30; wallað Mk. I 2, 4; uallas Mt. 12, 38. J. 21, 3; uallað J. 12, 21; 2 pl. wallað Mt. 27, 21. Mk. 15, 9; wallas Mt. 27, 17; walli Mk. 15, 12; wælle L. 6, 31; uallað J. 6, 67. 8, 24. 9, 27. 18, 39; uallas J. 8, 44. 9, 27; 3 pl. wallað Mt. 20, 32. Mk. 10, 35. L. 16, 26. 20, 46; wallas Mk. 12, 38. L. 8, 20; uallað J. I 4, 15; uallon J. 17, 20; pret. 1 sg. walde Mt. 23, 37. L. 19, 23; ualde J. I 6, 9; 2 sg. waldest L. 13, 34; ualdes J. 21, 18 (3); 3 sg. walde (27 times); ualde L. 15, 28. J. I 6, 3. 4, 10. 13, 11; wælde Mt. 14, 7; walda Mt. 21, 45; 2 pl. waldon J. 5, 35; ualde J. 8, 42; 3 pl. waldon (9 times); wualdon J. 6, 21; walldon Mk. 14, 11; ualdon J. 6, 11. 7, 44. 16, 19. 18, 36; opt. pres. 1 sg. wælle Mk. 6, 24. 14, 14; 2 sg. welle Mt. I 4, 5. L. 22, 42; wælla Mt. I 9, 16; wælle Mk. 6, 22. 14, 12; wællæ Mk. 14, 36; 3 sg. wellæ Mt. I 3, 4; wælle Mt. 7, 22. Mk. 8, 35. 9, 35. 10, 43. 10, 44. L. 9, 24; wælla Mt. 10, 22; welle Mt. 10, 39. 11, 27. 12, 11. 20, 26. 27, 43. Mk. 10, 11; wælle Mt. 10, 42. 20, 27; wel' Mt. 12, 32; wælla Mt. Mt. 16, 25. 21, 3. 23, 16. 23, 18 (2); wællæ Mk. 8, 34; uælle J. 2, 4 mg. 7, 17; 1 pl. walla Mt. 6, 31; 2 pl. welle Mt. 7, 12; wellæ Mt. 11, 14. Mk. 14, 7; wælle Mk. 15, 9; uælle J. 15, 7. 15, 10; pret. 3 sg. wælde Mt. 14, 7. L. 1, 62; imp. pl. wællas Mk. 16, 6; wællað L. 12, 29. 12, 32; wallað L. 18, 16. w. neg. prefix: *nolle, ne velle,* ind. pres. 1 sg. nwill Mt. 15, 32; nuillic Mt. 21, 29; 2 sg. nuilt J. 21, 18; 1 pl. nallo L. 19. 14; 2 pl. nalles Mt. 6, 15; nallas J. 5, 40; nallað Mk. 11, 26; naelle J. 10, 38; 3 pl. nallas Mt. 23, 4; pret. 2 sg. naldes Mt. 23, 37; 3 sg. nalde Mt. 1, 19. 2, 18. 18, 30. 27, 34. Mk. I 1, 19. 1, 34; 1 pl. nalde J. 18, 30; 3 pl. naldon Mt. 22, 3. Mk. 16, 14; imp. sg. nelle Mt. 1. 20. 6, 2. Mk. 5, 36. L. 14, 12; nælle (13 times); pl. nællas Mt. 3, 9. 5, 17. 6, 19; nellas Mt. 7, 6; nællæs Mt. 6, 16; nallas Mt. (9 times). Mk. 9, 39. J. 10, 37; nælleð Mt. 6, 31. 6, 34; nallað Mt. (5 times). Mk. 6, 50. L. (13 times). J. (4 times); nellað Mt. 7, 1. 10, 31. L. 6, 37; nelleð Mt. 10, 34; nælles Mt. 14, 27; nalleð Mt. 23, 8; nælle Mk. 13, 11. J. 7, 24; nalle J. 5, 45; nællað L. 6, 37. 10, 4. 12, 29. J. 6, 20.

willniga wv. *velle, petere, desiderare, concupiscere, cupere,* ind. pres. 3 sg. wilniað Mt. 7, 10; willniað L. 19, 31; wilnað L. 5, 39; 1 pl. wilniað Mt. 12, 38; willniað Mk. 10, 35; willnias Mk. 14, 63; willnigas L. 22, 71; 2 pl. willniað Mk. 10, 36; wilnias L. 17, 22; 3 pl. willniað L. 12, 48; pret. 3 sg. wilnade Mk. 6, 25. L. 15, 16. 16, 21. 22, 15; willnade L. 23, 20; 3 pl. wilnadon J. 7, 44; imp. sg. wilnig Mk. 6, 22; inf. to wilnanne Mt. 5, 28; pres. p. wilnande L. I 7, 13; willnande L. 23, 8; dp. wilnendum Mt. I 14, 15. L. I 3, 9; uilnandum J. I 6, 14; apn. wilnando L. I 6, 12. [See eft-, gewilniga.]

willnigung sf. *petitio,* dp. willniungū Mt. I 17, 7.

willo wm. *voluntas, desiderium,*

voluptas, ns. —, Mt. L. (6 times); uíllo J. 6, 39. 6, 40; gs. —, L. 2, 14; ds. —, L. I 2, 10. 23, 25; uillo J. 1, 13 (2); as. —, Mt. Mk. L. (10 times); uillo J. (7 times); willa L. I 7, 18. 12, 47; dp. willum L. 8, 14; willū L. 22, 15; ap. uillo J. 8, 44.

-win, see Tilwin.

wín sn. *vinum,* ns. win Mt. Mk. L. (5 times). J. I 1, 9; uin J. 2, 3; gs. wines Mt. I 18, 9. 11, 19. Mk. I 2, 16. L. I 5, 2; ds. uíne J. 4, 46; uine J. 2, 9; as. win Mt. Mk. L. (10 times). J. I 3, 11; uin J. I 3, 11; uin J. I 3, 12. 2, 3. 2, 10 (2). [See æccedwín.]

wínbeger sn. *uva,* as. winbeger L. 6, 44; ap. winbegera Mt. 21, 33 mg.

wind smfn. *ventus,* ns. —, Mt. Mk. (6 times); gs. windes Mk. 4, 37. L. 8, 23; ds. winde Mk. 4, 39. J. 6, 18; uínde Mt. 11, 7; —, Mt. 8, 26. L. 7, 24; as. —, L. 8, 24. 12, 55 (= *flantem*); wínd Mt. 14, 30; np. windas Mt. 7, 25. 7, 27; uindas Mt. 8, 27; dp. windum Mt. 24, 31. Mk. 13, 27. L. 8, 25.

winda sv. *plectere,* ind. pret. 3 pl. uuunden J. 19, 2; pres. p. npm. windende (= *chlamydem*) Mt. 27, 28. [See ā-, be-, ge-, inbe-, ymbwinda.]

windgefonn s. *ventilabrum,* ns. windgefoū L. 3, 17.

windræs sm. *procella,* ns. windræs Mk. 4, 37.

windung sn. (?) *palea,* ap. windungo L. 3, 17. [See winnung.]

wíngeard smfn. *vinea, vitis,* gs. wingeardes Mk. 14, 25. L. 20, 13. 20, 15. 22, 18; wingeardas L. 13, 7. 20, 10; wingearde Mt. 20, 8. 21, 40. Mk. 12, 2. 12, 9; ds. wingearde L. 13, 6. 20, 15. J. 15, 4; wingeard Mt. I 20, 18. 21, 39. Mk. I 4, 20. 12, 8; as. wingeard Mt. Mk. L. (12 times); dp. wingeardū L. I 10, 7.

wíniga wv. *vindemiare,* ind. pres. 3 pl. winigað L. 6, 44.

winn sn. *labor,* ns. —, Mt. I 1, 4; gs. winnes J. I 2, 6; wynnes L. I 2, 8; as. wynn J. 4, 38.

winna sv. *laborare,* ind. pres. 3 pl. winnes Mt. 11, 28; wynnas Mt. 6, 28; winnað L. 12, 27; pret. 3 sg. wann Mk. I 1, 14; 1 pl. wunnon L. 5, 5; 2 pl. wunnon J. 4, 38; pres. p. wynnende Mk. 6, 48. [See ā-, miswinna.]

winnung sn. *zizania,* as. wynnung Mt. 13, 25. 13, 27; np. wynnunnga Mt. 13, 26; winnunga Mt. 13, 38; gp. winnunga Mt. I 19, 11; dp. winnuncum Mt. I 19, 10. [See windung.]

winstra wk. aj. *sinister,* nsf. —, Mt. I 17, 6. 6, 3; dsf. —, Mk. 10, 40; wynstra Mt. I 22, 3. 20, 21. 20, 23. Mk. 10, 37; winstre Mt. 27, 38; dp. winstrum Mt. 25, 33. 25, 41; winstrī L. 23, 33; wynstrū Mk. 15, 27.

winter sm. *hiems, annus,* ns. uinter J. 10, 22; np. wintro Mk. 13, 18; gp. wintra Mk. 5, 42. L. I 2, 4. I 4, 8. 2, 42. 3, 23; wintro L. 8, 42; uintra J. 8, 57. 9, 23; dp. wintrum Mk. 5, 25. L. 8, 43; wintrū L. I 8, 4. 2, 36; ap. wintro L. 2, 37. 2, 41; uintra J. I 4, 8; uintro J. 2, 20. 5, 5. [See twœlfwintro.]

winterburna wm. *torrens,* as. uinterburna J. 18, 1.

wíntréo sn. *vitis,* ns. wintreo J. 15, 5; uintreo J. 15, 1; gs. wíntrees Mt. 26, 29.

wintriga, see gewintriga.

wíntrog sm. *torcular,* as. wintrog Mt. 21, 33.

wínwyrcend sm. *vinitor,* dp. uinwircendum Mt. I 21, 8.

wís aj. *peritus,* dsm. wise (wk.) L. I 6, 18; dpm. wīs L. 14, 3; superl. wísest (= *peritus*): dpm. wisestū L. 11, 46; wisistū L. 11, 45. [See un-, unrehtwís.]

wísa wm. *modus,* as. wisa Mt. I

9, 15; dp. uisum J. I 7, 10. [See on ðá wísa, óðre wísa.]
wísdóm sm. *sapientia, scientia,* ns. wisdo Mt. 11, 19; gs. wisdomes L. 11, 52; as. wisdom L. 1, 77; uisdóm J. P 188 [11]. [See unwísdóm.]
wísfæst aj. *perfectus,* nsm. wisfæst Mt. 5, 48. L. 6, 40; wisfeast Mt. 19, 21; asn. wisfæst L. 1, 17; npm. wisfæste Mt. 5, 48.
wíslic, see unwíslic.
wíslice av. *sapienter,* wislice Mk. 12, 34.
wisniga wv. *arescere,* ind. pres. 3 sg. wisneð J. 15, 6. [See āwisniga.]
-wísnise, see unrehtwísnise.
wistlic, see oferwistlic.
-wit, see bil-, inwit.
-wíta, see ædwíta, ęftedwíta; edwítiga.
wíta, see gewíta.
-witfull(giornise), see færwitfull-(giornise).
wítga swm. *propheta, antiquus,* ns. witga Mt. L. J. (12 times); witge Mt. 13, 57. Mk. I 3, 9. 6, 4. L. 7, 28. 7, 39. 24, 19; witgo Mk. 6, 15. 11, 32; witgæ L. 9, 8; uitga J. (4 times); uitgæ J. 9, 17; uit' J. J. 12, 41; gs. witges Mt. I 7, 7. I 16, 9. 10, 41 (2). L. 3, 4. 4, 17; witgo Mt. 12, 39. L. 11, 29; uitga J. 12, 38; ds. witgo Mt. 24, 15; uitga J. I 3, 6; as. witga Mt. I 19, 13. 21, 26. 27, 9; witge Mt. L. (7 times); witgo Mt. Mk. L. (15 times); np. witgo Mt. Mk. L. (10 times); uitga J. 8, 52. 8, 53; witgas Mt. 7, 12; gp. witgana Mt. 23, 30. 26, 56. L. 11, 47. 11, 50; witgena Mt. I 21, 18. 23, 29. L. 1, 70; dp. witgum Mt. Mk. L. (5 times); witgom Mk. 6, 15. L. 24, 27; witgū L. 6, 26; uitgū J. 1, 45. 6, 45; ap. witga Mt. 2, 23; witgo Mt. L. (10 times); witgæ Mt. 5, 17; wit' L. 16, 31; iwtgo L. 11, 49.
wítga wf. (?) *prophetissa,* ns. witga L. 2, 36; gs. witg̃ L. I 4, 4.
wítgadóm sn. *prophecy,* ns. uitgadóm J. 19, 30 mg.
wítgiga wv. *prophetare, prophetizare,* ind. pres. 3 pl. witgas Mt. I 5, 10; imp. sg. witga Mt. 26, 68; pres. p. witgende L. I 3, 17. [See gewítgiga.]
wítgiung sn. *prophetia, prophetatio, propheticum,* ns. witgiung Mt. I 5, 10. I 19, 2. 13, 14; gs. witgeonges Mk. I 1, 8; witgiunges Mt. I 21, 2; witgong L. I 4, 3; ds. witgiung Mt. I 16, 9; witgong L. I 2, 9.
witnise sn. *testimonium, testis,* ds. witnesa Mt. 8, 4; witnese Mt. 23, 31; as. —, Mk. 10, 19; witnesa Mt. 19, 18; witnessa Mt. 26, 59. J. 3, 11; uitne [ ] Mt. 10, 14 mg.; witneso L. 18, 20; wittnessa L. 22, 71; witnese J. 1, 34; uittnesse J. 1, 7; wittnesa J. 8, 17. 8, 18; np. witnesa Mt. 15, 19. 26, 60; witneso L. 24, 48; gp. witnessa Mt. 18, 16; dp. witnesū Mt. 26, 65. [See ge-, onwitnise.]
wittende, see unwittende.
wið prep. *a, ad, adversum, adversus, contra, usque, usque ad, usque in,* w. acc. —, Mt. I 4, 1. I 4, 3. I 14, 6. I 19, 1. I 22, 10. 5, 11. 5, 23. 10, 35 (3). 11, 12. 11, 23 (2). 12, 30. 12, 32 (2). 16, 18. 18, 21. 24, 13. 24, 27. 24, 31. 26, 59. 26, 62. 27, 1. 27, 8 (2). 27, 13. 27, 61. Mk. I 2, 18. 9, 40. 11, 25. 13, 8. 13, 19. 14, 55. 14, 56. L. I 2, 2. I 11, 19. 9. 50. 11, 23. 12, 50. 14, 31. 21, 10. 22, 51; uið J. I 6, 10. I 8, 10. 18, 29. 19, 11; w. dat. —, Mt. I 1, 10. I 5, 4. I 22, 9. 4, 6. 12, 14. 12, 25 (2). 12, 26. 20, 8. 20, 11. 21, 2. Mk. 3, 6. 14, 57. L. I 3, 6. 21, 10; uið J. 19, 10; w' J. 16, 24; w. gen. —, Mk. 12, 41.
wið cj. *donec, usque,* —, Mt. I 2, 5. I 9, 12. I 20, 6. 1, 25. 5, 26. 10, 11. 10, 23. 12, 20. 13, 33. 14, 22. 16, 28. 17, 9. 17, 17. 18, 30. 18, 34.

23, 39. 24, 34. 24, 39. Mk. I 4, 4; wiðe Mt. 18, 34; uið J. 13, 38.
wið in prep. *usque in,* w. acc. w'ð in Mt. 10, 22; w. dat. wið in Mt. 11, 23.
wið nú cj. *usque adhuc,* uið nu J. 2, 10; uið nú J. 16, 24.
wið on prep. *usque in,* w. dat. —, Mk. 14, 25. 14, 54. 15, 33; w. acc. —, L. 23, 44.
wið tó prep. *usque, usque ad,* w. dat. wið to Mt. I 9, 15. I 22, 8. 1, 17 (3). 2, 15. 11, 13. 13, 30. 22, 26. 24, 38. 27, 51. Mk. 13, 27. 14, 34. 15, 38. L. 4, 42. 11, 51; w. acc. wið to Mt. I 5, 4. L. I 4, 10; w. gen. uið to J. 2, 7. 2, 10.
wið ðá geana, wið geana cj. *usque, usque modo,* uið ða geana J. 2, 10; wið geana Mt. 24, 21.
wið ðá hwíle cj. *donec,* w'ð ða hwile Mt. 5, 18; w'ð ða huile Mt. 5, 18.
wið ðæt cj. *donec, usque,* —, Mk. 6, 10; wið þ Mt. 2, 9. L. I 6, 7. 13, 8.
wið ðon cj. *usquedum,* —, Mt. 2, 13.
wið ðý cj. *quoadusque,* wið ðy L. 24, 49.
wiðārísa sv. *insurgere,* ind. pres. 3 pl. w'ðarrísas Mt. 10, 21.
wiðcwœða sv. *contradicere,* ind. pres. 3 sg. wiðcuoeðæs J. 19, 12; pret. 3 sg. wiðcuoeð Mk. I 4, 2; inf. wiðcuoeða L. 21, 15; pp. wiðcuoeden L. 2, 3.
wiðerbraca wm. *adversarius,* ns. wiðerbraca Mt. 5, 25. 12, 26; ds. wiðerbracæ Mt. 5, 25; as. wiðerbraco Mt. 12, 26.
wiðercríst sm. *pseudochristus,* np. wiðercristo Mk. 13, 22.
wiðercwœða sv. *contradicere,* pp. as. wiðercwedna Mt. I 20, 4.
wiðerweard aj. (noun?) *adversarius, contrarius, perversus, apocrypha, hæreticus, diversus, Satanas, pseudo-,* nsm. —, Mt. 14, 24; wiðerword Mk. 3, 23. 6, 44; wiðerwearda Mk. 3, 26; wiðerworde Mt. 4, 10; wiðeruorda Mt. 16, 23; uiðeruorda J. 13, 27; wiðerworda Mk. 4, 15. 8, 33. L. 11, 18. 13, 16. 22, 3. 22, 31; wiðirworda Mt. I 2, 12; dsm. wiðerworde Mt. I 17, 1. L. 12, 58. 18, 3; wiðerwearde Mk. 1, 13; wiðeruarde L. I 9, 13; asm. wiðerwearda Mk. 3, 23; wiðerworda L. 10, 18; npm. wiðerwearde Mt. 24, 24; wiðerworda L. 13, 17; wiðiwordas L. 21, 15; gp. wiðerweardra Mt. I 8, 9; wiðerwordra Mt. I 6, 16; dp. wiðerwordum Mt. I 5, 4.
wiðerweardnise sn. *perversity,* ns. wiðirweardnis (= *perversius*) Mt. I 2, 2.
wiðsæcga sv. *negare, repellere,* ind. pres. 2 sg. wiðsæcces Mt. 26, 34; inf. wiðsaca Mt. I 20, 16.
wiðspurna sv. *offendere,* opt. pres. 2 sg. wiðspurne Mt. 4, 6; wiðspurna L. 4, 11.
wiðstǫnda sv. *disputare, redarguere, resistere, insistere,* ind. pret. 3 sg. wiðstód Mt. I 18, 20; wiðstode Mt. I 19, 7; inf. wiðstonda Mt. I 17, 5. L. 11, 53. 21, 15; wiðstonde Mt. 5, 39; pp. uiðstonden J. I 5, 7.
wiðstylta wv. *hæsitare,* opt. pres. 2 pl. wiðstylte Mt. 21, 21.
wixla, see gewixla.
wlǫnco sf. *divitiæ,* gp. wlenca Mt. 13, 22.
wlit sm. *persona,* as. —, Mt. 22, 16. [See mégwlit.]
-wlita, see ǫndwlita.
wlitig aj. *speciosus,* npf. wlittig Mt. 23, 27.
wlitiga, see mégwlitiga.
wlitlice, see mégwlitlice.
wlóh sn. *fimbria,* as. wloh Mt. 9, 20. 14, 36; gp. wgloana Mt. I 19, 16; ap. wloeh Mt. 23, 5.
wlǫnc aj. *divcs,* nsm. wlonc Mt. 19, 23. L. 12, 21. 16, 22; wlonca Mt. 19, 24. Mk. 10, 25; wlong Mt. 27, 57; gsm. wloncas L. 12, 16; wlonces L. 16, 21; npm. wlonce Mt. 7, 6 mg.; wlonco Mk. 12, 41;

gp. wlonga Mk. I 4, 12; dp. wloncum L. I 5, 7.
Wódnesdæg sm. *feria quarta,* ns. wodnesdæg Mt. I 22, 17.
Wódnesdœ́g sm. *feria quarta,* ds. wodnesdoege Mk. I 5, 16.
wœcca, see ęftāwœcca.
wœ́da, see āwœ́da.
wœ́da, see gewœ́da, unwœ́ded.
wœddiga, see be- (bi-), gewœddiga.
wœ́de sn. *vestimentum, vestis,* ns. woede L. 12, 23; wede Mt. 6, 25; wéde Mt. 28, 3; gs. woedes Mt. I 17, 10. L. I 5, 2. I 7, 15; wedes Mt. 9, 20. 14, 36. L. 8, 44; ds. woedo L. 5, 36. 8, 27; woede L. 7, 25; uoede J. 19, 2; wede Mt. 9, 16. 22, 11; as. woedo L. 6, 29; uoedo J. 19, 24; woede Mk. 5, 27. 13, 16; uoede J. 19, 5; wóedo Mk. 10, 50; wede Mt. 9, 21. 22, 12; wéde Mt. 27, 35; np. woedo Mk. 9, 3; uoedo J. 19, 24; wedo Mt. 17, 2; dp. wedum Mt. 7, 15; ap. woedo Mk. 11, 8. 14, 63. 15, 24; uoedo J. 13, 4. 13, 12. 19, 23; wédo Mt. 21, 7. 21, 8; wedo Mt. 27, 35. [See gewœ́de.]
wœ́de aj. *molestus,* nsm. woede L. 11, 7; nsf. woedo L. 18, 5.
wœder, see unwœder.
wœfa, see gewœfa.
wœg smn. *via, sata,* ns. woeg Mt. 4, 15. 7, 14; uoeg J. I 7, 4. 14, 6; weg Mt. 7, 13; ds. woege L. (5 times); wege L. 8, 5; woeg Mt. 13, 19. 15, 32. L. 12, 58; weg (20 times); uoeg Mt. 5, 25. 10, 5. Mk. 11, 8; wæg Mk. I 4, 7; oeg Mt. I 21, 1; we Mt. 10, 10. L. 1, 79; as. woeg Mt. Mk. (11 times). L. 3, 4. J. 1, 23; weg Mt. 11, 10. 12, 1. L. 7, 27; weg J. 14, 5; wege Mt. 22, 16. Mk. 1, 2; uoeg J. 14, 4; woege L. 10, 4. 10, 31. 20, 21; gp. wegana Mt. 22, 9 (2); woegena Mk. 11, 4; dp. wegum Mt. 22, 10; woegum Mt. I 4, 9; woegū L. 3, 5. 14, 23; ap. woegas Mt. I 2, 10; wegas L. 1, 76. [See āweg, lǫng-wege.]
wœg sf. *stater, mensura, mensa,* ds. wege L. 19, 23; as. wecg Mt. I 20, 9; woeg Mt. I 20, 9; np. woegas Mt. 7, 2. [See gewœg.]
wœga sv. *metiri,* ind. pres. 3 pl. wæges (= *mentientes!*) Mt. 5, 11.
wœl, see wǣlla; wel.
wœmma, see unāwœmmed.
wœ́n sf. *opinio, futurum,* ns. woen Mt. 2, 13. L. 20, 13 (woen is = *forsitan*); uoen J. 4, 10 (uoen is = *forsitan*); ap. woeno Mt. 24, 6. Mk. 13, 7. [See mára wœ́n; unwœ́n.]
wœ́na wv. *putare, ferre, æstimare, sperare, existimare, arbitrari,* ind. pres. 1 sg. woeno Mt. L. (8 times); 2 sg. woenes Mt. 24, 45. Mk. 4, 41. L. 1, 66, 12, 42; woenest L. 8, 25; woenis L. 18, 8; woenæs Mt. 26, 53; wenes Mt. 18, 1; 3 sg. woenas Mt. 24, 50; uoenas J. 16, 2; woenað L. 12, 46; woeneð L. 8, 18; 2 pl. woenað L. 12, 40. 12. 51. 13, 2. 13, 4; woenas J. 5, 39; uoenas J. 11, 56; 3 pl. woenas Mt. 6, 7; pret. 3 sg. woende Mt. I 3, 8. L. 3, 23. J. I 8, 4; wénde J. 20, 15; wóende L. 3, 15; 3 pl. woendon Mt. Mk. L. (6 times); wóendon L. 24, 37; uoendon J. 11, 13; uoendo J. 13, 29; inf. woenæ Mt. 5, 17. J. 5, 45. [See ā-, efneā, ęftā-, ęftge-, ge-, ymbwœ́na.]
wœnda wv. *verti, reverti,* pres. 3 pl. wendas Mt. I 17, 17; ind. pret. 3 sg. woende L. 4, 10. [See ā-, efneā-, ęftā-, ęftge-, ge-, ðǫnage-, ymbwœnda.
-wœnde, see hálwœnde.
wœ́nlic aj. *conveniens,* nsf. wóenlie Mk. 14, 59; npf. woenlica Mk. 14, 56.
wœ́nunga av. *forte, forsitan,* woenunga Mk. 11, 13. L. 9, 13; woenunge Mk. 14, 2. J. 5, 46. [See inwœ́nunga.]
wœ́pa swv. *plorare, flere, lugere,*

ind. pres. 2 sg. uoepæs J. 20, 13; uoepestu J. 20, 15; 2 pl. woepað L. 6, 25; woepeð L. 6, 21; uoepað J. 16, 20; pret. 3 sg. weop Mt. 26, 75; woeap Mt. 2, 18; 2 pl. wæpde L. 7, 32; imp. pl. wocpað L. 23, 28; inf. woepa Mk. 14, 72. L. 7, 13. 8, 52. 23, 28; pres. p. woepende Mt. 2, 18. Mk. 5, 38; uoepende J. 11, 33. 20, 11; dpm. wopendū Mk. 16, 10; apm. woependo L. I 5, 6. [See gewǽpa.]

wǽpen sn. *arma,* dp. woepnum J. 18, 3; ap. woepeno L. 11, 22.

wǽpenberend sm. *armatus,* ns. woepenberend L. 11, 21; ds. wepenberend L. I 7, 5.

wǽpenmǫnn sm. *masculus, masculinus,* ns. woepenmonn L. 2, 23; as. woepenmonn Mt. 19, 4; woepenmon Mk. 10, 6.

wœrc sn. *labor, opus, castellum, factum, sepes,* ns. woerc Mt. I 18, 8; werc Mt. I 1. 4; uoerc J. 9, 3; wærc J. I 1, 6; uerc J. 6, 29; gs. woerces Mk. I 1, 18. 13, 34. L. I 2, 8; werces Mt. I 15, 4 (= *operans*). Mk. I 1, 18; wercæs Mk. 5, 14; ds. woerc Mk. I 2, 1. L. 9, 56. 24, 19; woerce L. 24, 28; uoerc J. 10, 33; as. woerc Mk. L. (6 times); werc Mt. Mk. L. (8 times); uerc Mt. I 14, 8; uoerc J. (4 times); np. uerco J. 3, 19. 3, 21; uoerco J. 3, 20; uoerca J. 7, 7; uerca J. 5, 36; uoerc J. 10, 25; gp. werca Mt. I 16, 13; dp. wercum Mt. I 15, 1; woercū L. 14, 23; woerc' L. 11, 48. 23, 41; uoercum J. 10, 38; ap. woerco L. 13, 22. 19, 31; werca Mt. 5, 16. 11, 2. 23, 3. 23, 5; werc Mt. 9, 35; woerca L. I 2, 10 (= *manifesta*). J. 5, 20; uoerc J. I 3, 16; uoerco J. (5 times); uerco J. 6, 28. 8, 41; uocrca J. (4 times); uerca J. 14, 10.

wœrcmǫnn sn. *operarius,* ns. woercmonn L. 10, 7; wercmonn Mt. 10, 10; np. wercmenn Mt. 9, 37; dp. woercmonnū Mt. 20, 2; ap. woercmenn L. 10, 2; woercmenn Mt. 20, 1; wercmenn Mt. 9, 38. 20, 8.

wœrda wv. *affligere, prohibere,* ind. pres. 3 pl. woerdað L. 8, 45; pres. p. woerdende L. 23, 2. [See āwœrda; unāwœrded.]

wǽrga wv. *maledicere,* ind. pres. 3 sg. werges Mt. 15, 4; pres. p. dp. woergendū L. 6, 28. [See āwǽrga; gewǽrged.]

wǽrig aj. *fatigatus,* nsm. uoerig J. 4, 6.

wœriga, see bewœriga.

wǽrignise sn. *malitia,* ns. werignise Mt. 6, 34.

wœrp sm. *jactus,* ns. woerp L. 22, 41. [See wyrp.]

wǽsta, see gewǽsta.

wœsta, see westa.

wǽstenise sn. *desolatio,* ns. woestenis L. 21. 20.

wǽstern sn. *desertum, solitudo,* ds. woestern Mt. Mk. (6 times); woest'n Mt. Mk. L. (9 times); wæst'n L. I 3, 17; wæst' L. 5, 16; west'n L. 3, 2; uoestern J. I 3, 5. 1, 23; woest'n J. 3, 14; uoest'n J. 11, 54; uæstern J. 6, 31. 6, 49; as. woestern Mt. 4, 1; woest'n L. 7, 24; uoest'n Mt. 11, 7; dp. woest'nū L. 8, 29.

wǽstig aj. *desertus,* nsf. woestihg Mt. 14, 15; nsn. westig Mt. 23, 38; dsm. woestigum Mk. 1, 35; woestigū L. 4, 42. 9, 10; dsf. woestig Mt. I 19, 19. L. 9, 12; asm. woestig Mk. 6, 31. 6, 32; dp. woestigū Mk. 1, 45. L. 4, 42.

wóh sm. *nequitia,* ap. woes Mt. 22, 18.

wóh aj. *pravus,* npm. woh L. 3, 5.

wóhfull aj. *perversus, nequam, iniquus, malignus,* nsm. wohfull Mt. 18, 32. L. 19, 22; nsf. wohfull Mt. 17, 17. L. 11, 34; nsn. wohgfull Mt. 20, 15; wohfull L. 11, 29; npm. wohful Mt. 13, 38; wohfullo L. 23, 32; dpm. wohfullū Mk. 15, 28. L. 8, 2; comp. wóhfullra (= *nequior*): npm. wohfulro Mt. 12, 45; wohfullre L. 11, 26.

wóhfulnise sf. *nequitia,* as. wohfulnise Mt. 22, 18.
wolcen sn. *nubes,* ns. —, Mt. 17, 5. Mk. 9, 7. L. 9, 34; ds. —, Mt. 17, 5. L. I 10, 16; wolcne Mk. 9, 7. L. 9, 35. 21, 27; as. —, L. 9, 34. 12, 54; dp. wolcnum Mt. 24, 30. Mk. 13, 26; wolcnū Mt. 26, 64. Mk. 14, 62.
wǫmb sf. *venter, vulva,* ns. —, L. 11, 27; ds. wombe J. 7, 38; wom Mt. 12, 40; as. womb Mt. 15, 17. Mk. 7, 19. L. 15, 16; wom L. 2, 23; uo'be J. 3, 4; np. wombo L. 23, 29.
wǫna aj. *missing, lacking* (wǫna wosa = *deesse, superesse*) nsn. wona L. 11, 41. 18, 22. 21, 4. 22, 35; gwona Mt. 19, 20.
wǫng, see neresnawǫng.
wóp sm. *fletus,* ns. —, Mt. 13, 42. 13, 50. L. 13, 28; wop Mt. 8, 12. 22, 13. 24, 51. 25, 30.
worad, see wearod.
word sn. *verbum, sermo,* ns. —, Mt. Mk. L. (19 times). J. I 1, 6. 15, 25. 18, 9; wórd Mt. 26, 75; wᵘord J. 8, 37; uord J. (14 times); gs. wordes Mt. Mk. L. (5 times). J. I 1, 6; uordes J. 15, 20; ds. —, Mt. Mk. L. (23 times; see especially L. 6, 44 = *rubo*). J. I 5, 15. 4, 39; worde Mt. Mk. L. (6 times); wórd L. 20, 20; uorde J. (3 times); uord J. 4, 41; as. —, Mt. Mk. L. (53 times). J. 5, 17. 8, 55. P 187 ¹²; wórd Mt. 12, 32. 21, 24. Mk. 14, 39; uord J. (13 times); np. —, Mt. 19, 25. L. 24, 17; wordo Mt. Mk. L. (6 times); worda L. 1, 65; uordo J. 6, 63; uorda J. 14, 10. 15, 7; uórd J. 10, 21; gp. worda L. 1, 4. 3, 4; wordana L. 24, 8; dp. wordum Mt. 12, 37 (²). Mk. 10, 24. L. 1, 20; wordū Mt. Mk. L. (5 times); woerdū (?) Mk. 15, 3; uordum J. 10, 19; uordū J. 5, 47; ap. worda Mt. L. (8 times). J. 14, 24; —, Mt. 19, 1. 26, 1; wordo L. 9, 26. 9, 44. J. I 5, 2. 7, 40; uorda Mt. 7, 24. J. 8, 47. 12, 36. 12, 47. 12, 48; uordo J. (5 times); uord J. 10, 19. 12, 50. 18, 21; uórda J. 19, 13. [See forword.]
-word, see dor-, reglword; -weard.
worn s. *grex,* ns. —, Mk. 5, 11. 5, 13.
worpa sv. *ejicere, jacere, jactare, projicere,* ind. pres. 1 sg. uorpo J. 6, 37; 2 sg. worpes Mt. 8, 31; 3 sg. worpað Mk. 4, 26; 3 pl. worpas Mk. 16, 17; pret. 3 pl. wurpon L. 19, 35; opt. pres. 1 sg. worpe Mt. 7, 4; imp. sg. worp Mt. 5, 29. 5. 30. 7, 5. 18, 8. 18, 9; worpas Mt. 21, 21; inf. to worpanne L. I 9, 14; pres. p. worpend Mk. 1, 39; worpende L. 11, 14; nsm. worpende Mt. 27, 5. [See ā-, fore-, for-, ge-, in-, on-, tóworpa.]
-worpnise, see forworpnise.
worð sn. *pretium,* ds. uorðe J. I 6, 12; worðe Mt. 10, 8 mg.; as. —, Mt. 27, 6. 27, 9.
worð sn. *atrium, platea,* ds. worðe Mt. 26, 69. Mk. 14, 54; —, Mk. 14, 66. 14, 68; wᵘorð Mk. 15, 16; as. wórðe J. 18, 15; dp. worðum Mt. 6, 5. 12, 19.
worð aj. *altus,* nsm. —, Mt. 10, 8 mg.; nsn. —, L. 16, 15.
worða sv. *fieri,* ind. pres. 3 sg. worðes L. 1, 34. 23, 31; pret. 3 sg. warð Mt. 26, 20. 27, 24. Mk. 14, 17. J. I 2, 2; opt. pres. 3 sg. worðe Mt. 5, 20; pp. dp. wordnum Mt. I 18, 18. [See ā-, efnege-, fore-, for-, forðā-, geworða.]
worðare sm. *cultor, adorator,* ns. uorðare J. 9, 31; np. uorðares J. 4, 23.
worðiga wv. *honorificare, honorare, adorare, colere, excolare,* ind. pres. 1 sg. uorðige J. 8, 49; 2 sg. worðias L. 4, 7; 3 sg. worðiges Mt. 15, 6; worðas Mt. 15, 8; worðias Mk. 7, 6. J. 9, 31 mg. 12, 26; uorðages J. 5, 23; uorðageð

J. 5, 23; 1 pl. uorðias J. 4, 22; 2 pl. worðias Mt. 23, 24; 3 pl. worðiað Mk. 7, 7. J. 5, 23; worðaiges J. 5, 23; pret. 3 sg. worðade Mt. 8, 2. 20, 20. Mk. 5, 6; uorðade J. 9, 38; 3 pl. worðadon Mt. 15, 31. 28, 9; worðadun Mt. 28, 17; worðedun Mk. 2, 12; imp. sg. worðig Mk. 7, 10. L. 18, 20; wuorðig Mt. 15, 4; worða L. 4, 8; inf. uorðia J. 4, 24; to worðianne Mt. 2, 2. 2, 8; to worðiaū Mt. 4, 9; to worðenne Mt. 4, 9; pres. p. dp. worðendum Mt. I 22, 10. [See ár-, ge-, unworðiga,]

worðnise sn. *honor,* ds. worðnis Mk. 6, 4.

worðscip sm. *honor,* as. uorðscip J. 4, 44.

worðung sn. *honor,* ds. —, Mk. I 3, 9. 6, 4; as. —, Mt. I 19, 13.

woruld sn. *sæculum,* gs. woruldes Mt. Mk. L. (9 times); woreldes L. 20, 34; worl'es Mt. 13, 49; ds. worulde L. 1, 55. 1, 70. 20, 35; uorulde J. 9, 32; worold Mt. 12, 32; world Mk. 10, 30, L. 18, 30; gp. woruldra (= *sæcularium*). Mk. I 4, 13; ap. uorulda J. P 187 8.

wosa anv. *esse, fieri,* ind. pres. 1 sg. am Mt. (14 times). Mk. (4 times). L. (24 times). J. (64 times); ām Mt. 8, 9. 20, 15; beom Mt. (3 times). Mk. (5 times). L. 13, 32. J. (4 times); biom Mt. (3 times). Mk. 5, 28. L. 9, 41. 16, 4. J. 12, 32; bium J. 7, 34; 2 sg. arð Mt. (18 times). Mk. (9 times). L. (22 times). J. (30 times); warð J. 9, 34; arst J. 1, 19; his Mk. 12, 14; bist Mt. (7 times). Mk. 14, 70. 14, 72. L. (11 times). J. (3 times); bíst Mk. 14, 30; 3 sg. is Mt. (292 times). Mk. (119 times). L. (217 times). J. (272 times); his Mt. I 4, 6. 22, 17. J. 8, 7. 9, 17. 15, 8; ise Mt. 5, 37 (2); bið Mt. (124 times). Mk. (69 times). L. (128 times). J. (38 times); bid L. 8, 17; bieð Mk. 10, 43; 1 pl. aron Mt. 27, 63. J. 17, 22; aru J. 8, 41; biðon Mt. 6, 31. 8, 25. 23, 30. L. I 11, 17; sindon Mk. 5, 9. L. 9, 12. 18, 28. J. (5 times); sind' L. 17. 10; 2 pl. aron (24 times); aro Mt. 6, 26. 6, 28. 15, 16. 23, 28. Mk. 4, 40. 5, 39. 7, 18. 9, 41. L. 24, 38. J. 13, 11; biðon Mt. (9 times). Mk. (8 times). L (9 times). J. (13 times); bið Mt. 23, 25; sindon Mt. 10, 20. 26, 10. L. 16, 15; sint Mt. (6 times). Mk. (2 times). L. (2 times). J. (3 times); 3 pl. aron Mt. (24 times). Mk. (7 times). L. (9 times). J. (7 times); arun Mt. I 2, 3. I 2, 15. I 3, 11. I 3, 12. I 5, 13. 2, 20. J. 21, 16 mg.; biðon Mt. (63 times). Mk. (24 times). L. (61 times). J. (6 times); biðo Mk. 3, 28. J. 17, 6; bioðon Mt. 11, 8; biað Mt. 26, 2. 26, 31; biðð Mt. 26, 54; sint Mt. (43 times). Mk. (20 times). L. (46 times). J. (44 times); sind Mt. 11, 8. L. 17, 24; sindon Mt. (6 times). Mk. 14, 36. L. (9 times); sindun Mt. I 5, 2; pret. 1 sg. wæs Mt. L. (5 times); uæss J. 9, 25; uæs J. (6 times); 2 sg. were Mt. 25, 21. 25, 23. 26, 69; uere J. 1, 48; 3 sg. wæs Mt. (196 times). Mk. (147 times). L. (328 times). J. (8 times); uæs Mt. 7, 28. J. (189 times); węs Mt. I 8, 7. I 20, 7. 2, 3; waes Mt. I 7, 5 (2); wæss Mt. 1, 19; was Mt. 21, 42. Mk. 16, 2. L. 22, 59; wæ Mk. 4, 1; uæ J. 9, 16. 21, 4; 2 pl. woeron L. 12, 3; werō L. 16, 11; wero L. 16, 12; uoeron J. 15, 27; 3 pl. weron Mt. (102 times). Mk. (30 times). L. (40 times). J. I 3, 2. 6, 15. 19, 30 mg.; wæron Mt. 18, 31. Mk. 5, 13. 6, 54; woeron Mk. (21 times). L. (91 times). J. I 1, 9. 1, 37. 2, 6; ueron J. (21 times); uoeron J. (27 times); werun Mt. I 5, 1. 19, 13. 21, 9; wero Mt. I 8, 6. L. I 2, 16. I 4, 18; weoron Mk. 1, 5. 4, 10; woere Mk. 1, 34; woero L. I 9, 9; were I 5 7; wer L. 2, 22;

uerun J. 20, 19. 21, 15 mg.; uerun J. I 3, 8. 20, 1; uæron J. 21, 8; opt. pres. 1 sg. sie Mt. I 1, 9. Mk. 8, 27. 8, 29. J. 5, 45; sé L. 15, 19; se Mk. 10, 38. 13, 2. L. (5 times); sce Mk. 14, 19; sée Mk. 14, 44; 2 sg. se Mt. 6, 18. L. 12, 58; 3 sg. sé Mt. 27, 23. L. 4, 3. 9, 22. 13, 35. 20, 28. 21, 20. 23, 2. 24, 7. 24, 41. J. 12, 36; sie Mt. (60 times). Mk. (25 times). L. (18 times). J. (37 times); sie Mt. I 14, 7; see Mt. I 1, 11; se Mt. (6 times). Mk. (6 times). L. (9 times). J. (14 times); sée L. 12, 56. 20, 41; bia Mt. 20, 27; bie Mk. 10, 44; 1. 2. 3. pl. sie Mt. (15 times). Mk. (6 times). L. (3 times). J. (12 times); se Mt. (10 times). Mk. (2 times). L. (13 times). J. (3 times); sæ Mt. 5, 45; see Mk. 13, 30; sée Mk. 14, 29; pret. 1. 2. 3. sg. were Mt. (37 times). Mk. (32 times). L. (54 times). J. (11 times); woere Mt. (3 times). Mk. (5 times). L. (24 times). J. I 1, 6. I 3, 3. I 3, 16. I 5, 13; uere J. (38 times); wére Mt. I 20, 20; wære Mt. 13, 35. Mk. 15, 42. 16, 11. L. (5 times); uoere J. (10 times); wero L. 16, 22; uære J. 20, 15; ueri J. 19, 28. 21, 7; werere Mk. I 3, 2; 2. 3 pl. weron Mt. (3 times); woeron L. (3 times); woere Mt. 11, 23. L. (3 times); woero Mk. 14, 49; uoere J. 15, 19; were Mt. Mk. L. (6 times); wero L. (4 times). J. I 5, 15; uero J. 1, 12; uere J. 19, 31; uoero J. 11, 19. 19, 31; imp. sg. wæs Mt. 2, 13. L. 18, 13. 19, 19; uæs Mt. 5, 25. J. 19, 3; wes Mk. 4, 39; pl. wosað Mt. 28, 9. L. (5 times); wosas Mt. (5 times); uosað J. 16, 4; inf. wosa Mt. Mk. L. (30 times). J. 1, 12. 1, 46. 3, 9; wossa Mt. 20, 27; wuosa Mk. 10, 26; uosa J. 5, 6. 6, 19. 9, 22. 9, 27; uósa J. 20, 27; bian Mt. 1, 20; to wosanne L. (5 times); to wossanne Mt. 17, 4. Mk. 9, 5.

w. neg. prefix: ind. pres. 1 sg. nam (11 times); 2 sg. narð J. 19, 12; 3 sg. nis (= *non,* Mt. I 2, 1. 12, 7) (15 times); 2 pl. naro J. 10, 26. 15, 19; 3 pl. naron J. 17, 14; pret. 1 sg. næss J. 11, 15; 3 sg. næs Mk. 2, 17 (= *non*). J. (3 times); 3 pl. neron Mt. 12, 4. 22, 8; nærun J. 21, 8; opt. pres. 3 sg. nesé L. 6, 40; pret. 3 sg. nere Mt. 7, 6 mg. Mk. 2, 26. L. I 3, 9. I 8, 11. J. 21, 23; nére Mt. 24, 22. J. 18, 30; neræ J. 12, 42; nære J. 11, 32; 3 pl. nere Mt. I 17, 8. J. 18, 28. [See tó-, ymbwosa.]

-wost, see forwost.

wræca sv. *torquere, vindicare,* ind. pres. 1 sg. wræco L. 18, 5; opt. pres. 2 sg. wuuræcce Mk. 5, 7; imp. sg. wræc L. 18, 3.

wræccenise s. *ultio,* gs. wræccenise L. 21, 22.

wræcco sn. *vindicta, ultio, plaga,* ns. wracco (godes wracco = *sacrilegum,* for *sacrilegium?*) Mt. I 1, 9; as. wræcco L. 18, 7; wræcce L. 18, 8; wraco L. I 9, 12; dp. wuræccum L. 12, 48.

wrǽða wv. *irasci,* ind. pres. 3 sg. uraeðes Mt. 5, 22; pret. 3 sg. wuraeðde Mt. 18, 34.

wrǽðiga wv. *indignari,* inf. wuræðia Mk. 10, 41.

wrǽððo sf. *ira, furor,* ns. wræððo L. 21, 23; uræððo J. 3, 36; ds. wræððo Mk. 3, 5; ds. wurað Mt. 3, 7; wraðe L. 3, 7; wraðo L. 4, 28; as. wræðo Mk. 3, 21; uræððo J. I 4, 3.

wráð aj. *iratus, indignatus,* nsm. wrað L. 14, 21. 15, 28; urað Mt. 2, 16; wurað Mt. 22, 7; wraðde L. 13, 14; npm. wuraðe Mt. 20, 24; wráðe Mt. 21, 15; wraðe Mt. 26, 8.

wraðo sf. *mora,* as. wraðo Mt. 24, 48.

-wreca, sce érendwreca.

wríga sv. *operire, velare,* ind. pret. 2 pl. wrigon Mt. 25, 36; inf. wriga

Mk. 14, 65; pp. wrigen Mt. 6, 31. [See ā-, foreā-, ofer-, unwríga.]
-wrignise, see onwrignise.
wrihta swm. *faber,* ns. wyrihte Mk. 6, 3; gs. wrihtes Mk. I 3, 8; wyrihta Mt. 13, 55. [See lámwrihta.]
writ sfn. *scriptura,* ns. writ Mt. I 2, 14; vvrit Mt. I 2, 15; uritt J. (7 times); uuritt J. 19, 28. 19, 37; gs. writtes J. I 7, 3; ds. uuritte J. 2, 22; as. —, Mk 12, 10; uritt J. 20, 9; np. writto Mk. 14, 49; wrioto Mt. 26, 56; wuriotto Mt. 26, 54; gp. wuritta Mt. I 1, 2; writtra (*scribendorum*) L. I 3, 3; wriottana J. I 2, 4; ap. wrioto L. 24, 45; wriotto J. 5, 39. [See ge-, oferwrit.]
wríta sv. *scribere,* pp. uuriten J. 6, 31, [See ā-, frǫmā-, ge-, inā-, in-, ofā-, oferā-, onā-, ðerhwríta; léafge-, oferā-, unāwritten.]
wríting, see inā-, in-, onwríting.
wrœ́ga, see gewrœ́ga.
wróht sf. *abominatio,* as. wroht Mk. 13, 14.
wrynda, see gewrynda.
wudu aj. (?) *silvestris,* nsn. (?) udu Mt. 3, 4.
wudubind s. (?) *woodbine, honeysuckle,* ds. wudubínde Mk. 1, 6.
wuducynn sn. *nardus,* ns. (?) wuducynn J. 12, 3.
wuduhunig sn. *mel silvestre,* as. wuduhunig Mk. 1, 6.
wuldor sn. *gloria, gratia, caritas,* ns. —, L. (4 times); wulder L. I 4, 1; uuldor J. 8, 54; gs. wuldres L. 4, 22; uuldres J. 1, 14; wuldro L. 4, 22; ds. wuldre Mt. 6, 29. Mk. 8, 38. 10, 37. 13, 26. L. 24, 26; —, Mt. 16, 27; wuldur L. 2, 52; uldre J. 11, 4; as. —, L. 4, 6. 12, 27. 17, 18. J. 1, 14. 5, 44 (²). 8, 50. 12, 41; wuldur Mt. 4, 8; wulder L. 2, 32; uuldor J. (8 times); uulder J. 11, 40. 12, 43; uuldur J. 17, 22.
wuldorlic aj. *gloriosus,* dpu. wuldorlicū L. I 8, 6.
wuldriga wv. *glorificare, clarificare,* ind. pres. 1 sg. uuldria J. 8, 54; 3 sg. uuldrað J. 8, 54; 3 pl. wuldriað Mt. 5, 16; pret. 1 sg. wuldrade J. 17, 4; imp. sg. uuldra J. 17, 5; inf. to wuldranne Mt, I 16, 13; pres. p. npm. wuldrigendo L. 2, 20. [See ā-, gewuldriga.]
wulf sn. *lupus,* as. uulf J. 10, 12; ulf J. 10, 12; np. uulfes Mt. 7, 15; gp. uulfa Mt. 10, 16; dp. uulfum Mt. I 18, 13; ulfū L. 10, 3; ap. uulfas Mt. I 18, 13.
wuna, see gewuna.
wund sn. *vulnus, ulcus,* dp. wundum L. 16, 20; wundū L. 10, 30; ap. wundo L. 10, 34; —, L. 16, 21.
wund aj. *vulneratus,* gsm. wundes L. I 6, 19.
wundiga, see gewundiga.
wundor sn. *opus, gesta* (pl.), *virtus, mirum, mirabile, miraculum, actus, signum, prodigium,* gs. wundres (= *operantis*) Mt. I 15, 4; as. wunder Mt. I 15, 1; wundar J. 2, 4 mg.; np. wundra Mk. I 5, 12. L. 24, 35; uundra J. I 8, 1; gp. wundra Mt. I 16, 13. L. I 3, 3. J. 7, 31; wuudara Mt. I 6, 9; uundra J. 2, 11; dp. wuudrū Mk. 7, 8. L. I 3, 5. I 8, 5. 13, 17; wundr̄ Mt. I 18, 12; ap. wundra Mt. I 21, 5. 21, 15. L. 5, 26; uundra J. 4, 48. 11, 46; uund' J. 11, 47.
wundorlic aj. *mirabilis,* nsn. uundorlic Mk. 12, 11; wunderlic Mt. 21, 42.
wundorlice av. *mirabile, gloriose,* —, L. 13, 17; uundorlice J. 9, 30.
wundriga wv. *mirari, stupere, magnificare,* ind. pres. 3 sg. wundriað L. 1, 46; 2 pl. wundriað J. 7, 21; pret. 3 sg. wundrade Mt. 27, 14. L. 18, 43. 24, 12; 3 pl. wundradon Mt. 15, 31. Mk. I 3, 8. 12, 17. L. 7, 16. 8, 56. J. 7, 15; wundradun Mt. I 19, 13. 15, 31; opt. pres. 2 pl. wundria J. 5, 20; imp. sg. uundra J. 3, 7; inf. uundraige J. 5, 28; to uundranne J.

9, 30; pres. p. npm. wundrande Mk. I 3, 8. 1, 27; wundrando L. 2, 33; wundrigendo Mt. 22, 22; dp. wundrandum Mk. I 4, 18; wundrendū Mt. I 21, 4; wundrandū Mt. I 19, 13. Mk. I 4, 12. L. 24, 41; undrandu L. 9, 43. [See ā-, ge-, of-, tógewundriga.]

wunelie, see gewunelie.

wuniga wv. *manere, habitare, morari, requiescere, colere,* ind. pres. 1 sg. uuno J. 15, 10; 2 sg. unas J. 1, 38; 3 sg. wuneð J. 3, 36; uunes J. 6, 56; wunet J. 8, 35; uunað J. 8, 35. 14, 10; wunað L. 10, 6. J. 9, 41; uunas J. 12, 24. 12, 34. 14, 17. 15, 5; uunias J. 12, 46; wunas J. 15, 6; 2 pl. wunað J. I 5, 14; wunias J. 15, 7. 15, 10; 3 pl. wunias Mt. 15, 9; pret. 3 sg. wunade Mt. 21, 17. J. 7, 9; uunade J. 1, 14. 4, 40. 10, 40; uunade J. 11, 54; 3 pl. uunadon J. 2, 12; imp. sg. wuna L. L. 24, 29; pl. wunas Mt. 10, 11; wunað Mk. 6, 10. L. 9, 4. 10, 7; uunað J. 15, 9; uunas J. 15, 4; inf. uuniga J. 21, 23; wunia Mk. 4, 32; to wuniaū L. 19, 5; wungiende Mt. 11, 23; wunigende Mk. 1, 10; wunande J. I 7, 7; uuniande J. 5, 38; wunigendæ J. 1, 33; wuniende J. 14, 25; wonnendæ (= *devota*) Mt. I 2, 25. [See eft-, ge-, ðerhwuniga.]

wúsebearn sn. *filiolus,* np. uusebearn J. 13, 33.

wusig, see ie.

wuta wm. *senior, peritus, pater, testis,* np. uuto Mt. 21, 23. L. 11, 53; wuto L. 7, 30; wutu Mt. 26, 60; gp. uutuna L. 1, 17; dp. uutū L. 11, 52. [See ālda-, úðwuta.]

wuta anv. *scire, nosse, cognoscere,* ind. pres. 1 sg. wat Mt. Mk. L. (6 times). J. 8, 55; uat J. (11 times); 2 sg. wast Mk. L. (3 times). J. 13, 7. 16, 30. 21, 17; uast J. (5 times); 3 sg. wat Mt. Mk. L. (10 times). J. 7, 15; wát L. 16, 15; uat J. (3 times); uát J. 7, 27. 19, 35; 1 pl. (the following are used as hortatives, Engl. *letus:* wutum Mt. 26, 46. Mk. 12, 7; wutū Mt. 21, 38. 27, 49. Mk. 1. 38. 14, 42. L. 20, 14; uutū J. 11 16; uutū J. 14, 31); wuton Mt. 22, 16. J. 3, 11. 4, 42; uuton Mk. 12, 14. J. (4 times); wutton L. 20, 21. J. 6, 42; wutun J. 21, 24; uutton J. (4 times); uutun J. 16, 30; uutu J. 9, 21; utu Mk. 11, 33; 2 pl. wutas Mt. 7, 11. 24, 32. Mk. 10, 42. 13, 28; uutas Mt. 16, 3. 26, 2; wutað Mk. 2, 10. L. 11, 13. 12, 56; witteð L. 21, 30; wuton Mt. 20, 25. 27, 65; uuton J. (5 times); uutton J. (2 times); wuto Mk. 13, 33; uuto Mk. 10, 38. 12, 24; uutto J. 8, 14; uutu Mt. 20, 22; wuti Mt. 24, 42. 24, 44; 3 pl. wuton L. 11, 44. 23, 34; uuton J. 10, 4. 18, 21; pret. 1 sg. wiste J. 11, 42; 2 sg. wistas Mt. 25, 26; wistes L. (4 times). J. 1, 48; uistes J. 4, 10; 3 sg. wiste Mt. Mk. L. (16 times). J. (5 times); uiste J. (8 times); wisse Mt. 27, 18; 2. 3 pl. wiston Mt. Mk. L. (6 times); uiston J. (3 times); uistun J. 21, 12; opt. pres. 1 sg. witto L. 1, 18; 2 sg. (imp. sg.) witte Mt. I 3, 12; 3 sg. witta Mt. I 17, 6; witte Mk. I 1, 11; 2 pl. witte Mt. 13, 11. L. 8, 10; wita Mk. 4, 11; wittæ L. 5, 24; witæ J. 13, 17; pret. 3 sg. wiste Mk. 5, 43. L. 12, 39. 19, 15; imp. pl. wutas Mt. L. (3 times); wutað Mk. 13, 29. L. 10, 11; wuteð L. 12, 39; wuttað L. 21, 31; uutas J. 15, 18; inf. wutta Mt. I 3, 4. Mk. 7, 24; to uutanne Mt. 13, 11; to uutanne Mk. I 2, 2; to wuttanne L. 8, 10; pres. p. wittende Mt. 26, 10. L. I 7, 18; uitend J. I 2, 5.

w. neg. prefix: *nescire,* ind. pres. 1 sg. nat. (6 times), nát Mk. 14, 71. J. 20, 13; 2 sg. nastu J. 3, 8. 19, 10; nast J. 3, 10; naast J. 13, 7; 3 sg. nat Mt. 24, 50; nát J. 12,

35. 15, 15; 1 pl. nuuton J. 9, 29; nutto J. 16, 18; nutu Mt. 21, 27; nuutu J. 14, 5. 20, 2; 2 pl. nutton J. 4, 22; nuuton Mt. 22, 29. J. 9, 30; nuutton J. 11, 49; nuuto Mt. 25, 13. Mk. 13, 35; nuutto J. 8, 19; nuti Mt. 24, 42; 3 pl. nutton J. 16, 3; nuutton J. 15, 21; neuton Mt. 21, 20; pret. 1 sg. nyste J. 1, 31. 1, 33; 3 sg. nyste J. (4 times); 3 pl. nyston Mt. I 21, 20. J. 10, 5; opt. pres. 3 sg. nyta Mt. 6, 3; nyte Mt. 9, 30. [See ęftge-, gewuta.]

wutedlice av. *autem, quidem, jam, utique, etiam, vero, porro, profecto, forsitan, ergo, enim,* —, Mt. I 4, 4. 5, 21; uutedlice Mt. (25 times). Mk. 7, 28; uutedlice Mt. 15, 20; uutodlice Mt. 1, 18 mg.; uutetlice Mt. (23 times). J. I 3, 6; uuted' Mt. (17 times); uut' Mt. (165 times). Mk. (76 times). L. (143 times). J. (222 times); wutetlice Mt. (5 times); utuetlice Mt. I 8, 16; wiototlice Mt. 2, 3; ueototlice Mt. 3, 16; wuototlice Mt. 3, 1; wuotetlice Mt. 3, 11. 3, 12; wiotetlice Mt. 2, 10; wutotlice Mt. (3 times); wotetlice Mt. 1, 21; woetetlice Mt. 1, 24; uutotlice Mt. 1, 2; uutetlice Mt. (6 times); uutetlī Mt. 25, 38; uutetl' (2 times); uū Mt. 18, 25; uutet' Mk. 7, 6; wutetlic' Mt. I 6, 15; wutetlic Mt. I 6, 8; wutetl' Mt. I 2, 9; uutedlī Mt. (3 times); uutedl' Mt. 9, 31; uuted' (2 times); uutū J. (2 times); wuted Mt. I 1, 13.

wutol, see gearwutol.

wynig, see hunig.

wynna, see āwynna.

wynnsumiga wv. *exultare,* imp. pl. wynnsumiað Mt. 5, 12.

wyrca wv. *facere, laborare, operari, simulare,* ind. pres. 1 sg. wyrco Mt. 26. 18. J. (5 times); uyrco J. (5 times); 2 sg. wyrcas L. 11, 45. J. (3 times); wyrces J. 2, 18. 10, 33; wyrcæs J. 6, 30; wyrcað J. 7, 3; uyrces J. 13, 27; uirc' J. 3, 2; 3 sg. wyrcas Mt. Mk. L. (9 times). J. (4 times); wircas Mt. 5, 32; wyrcað Mk. 4, 32. J. (7 times); wyrceð J. 5, 19; uircað J. 3, 21. 4, 1; wycas J. 7, 4; wyrces J. 11, 47; uyrcas J. 14, 10; wyrcæs J. 14, 12; wyrcæð J. 14, 12; wyrcið J. 19, 12; 1. 2. 3 pl. wyrcas Mt. Mk. L. (5 times). J. (3 times); wyrcað J. 8, 41. 16, 3; pret. 1 sg. worhte J. 7, 23. 15, 15; uorhte J. 4, 39. 7, 21; 2 sg. worhtes J. 18, 35; 3 sg. worhte Mt. Mk. (5 times). J. (6 times); worohte Mt. 19, 4; uorhte J. (4 times); worht J. 21, 25; 2. 3 pl. worhton Mt. Mk. L. (5 times). J. (3 times); worohton Mt. 20, 12; uorhton J. 12, 16; uorhtun J. 12, 2; opt. pres. 1 pl. wyrca Mk. 9, 5. L. 9, 33; wyrcæ J. 14, 23; 2 pl. wyrce L. 13, 14; imp. sg. wuirc Mt. 21, 28; pl. wyrcas Mt. Mk. L. (9 times). J. (3 times); wircas Mt. I 7, 13; wyrcað L. 3, 8; uircað J. 2, 5; uyrcas J. 6, 10; inf. wyrce Mk. 3, 4. J. 15, 5; wyrca L. 5, 34. J. J. 5, 19. 5, 30. 8, 44. 11, 37; to wyrcanne L. 11, 42. 13, 14; to wircanne J. 2, 4 mg.; to wyrc' Mt. 12, 2; pres. p. wyrcende Mt. Mk. L. (4 times). J. 5, 18. 5, 19; wyrcenda Mk. 14, 6; nsf. wyrcenda Mt. 26, 10; gsm. wyrcende Mt. I 14, 9; dsn. wyrcende Mt. I 14, 9; npm. wyrcende Mt. 9, 37 (wyrcende menn = *operarii*); gp. wyrcendra Mt. I 18, 19; dp. wyrcendū Mt. I 19, 1; apm. wyrcenda Mt. I 17, 18. [See ā-, efnege-, ge-, mið-, ymbwyrca; yfelwyrcende.]

wyrcend sm. *operarius,* np. wyrcendo Mt. I 18, 12. L. 13, 27; gp. wyrcendra L. 10, 2; dp. wyrcendum Mt. I 20, 18; wyrcendū Mt. 20, 2; ap. wyrcenda Mt. 9, 38. [See wínwyrcend.]

wyrd sf. *conditio,* ds. —, J. I 5, 10. [See forwyrd.]

wyrga, see āwyrga.
wyrhta, see wrihta.
wyrm sm. *vermis,* ns. —, Mk. 9, 44. 9, 46. 9, 48.
wyrp sm. *jactus,* ns. —, L. 22, 41. [See wœrp.]
-wyrpnise, see tȯwyrpnise.
wyrresta, wyrsa, see yfel.
wyrt sn. *olus, lilium,* as. —, Mt. 6, 28. L. 11, 42; gp. wyrto Mt. 23, 25 mg.; wyrta L. 23, 56; wyrtana J. 19, 39; dp. wyrtum Mt. 13, 32; ap. wyrta Mk. 16, 1. L. 12, 27.
wyrtcynn sn. *nardus, aloes,* ns. (?) —, J. 12, 3; as. —, J. 19, 39.
wyrtruma sm. *radix,* ds. —, L. 3, 9; wyrtrūma Mt. 3, 10; as. —, Mk. 4, 6. L. 8, 13; wyrtrumme Mt. 13, 6; wyrttrumma Mt. 13, 21; wyrtryma Mk. 4, 17; dp. wyrtrumū Mk. 11, 20.
wyrtrumiga wv. *germinare,* ind. pres. 3 sg. wyrtrumiað Mk. 4, 27. [See ofā-, of-, unwyrtrumiga.]
wyrðe aj. *dignus, pretiosus,* nsm. —, Mt. Mk. L. (15 times). J. 1, 27; nsf. —, Mt. 13, 46; nsn. Mt. 10, 13(2). L. 23, 15; asm. —, Mt. 3, 8. L. 3, 8; wyrðo Mt. L. (3 times); —, L. I 8, 13. 20, 35; apn. wyrðo L. 23, 41; wȳrðo L. 12, 48; comp. wyrðra (= *honoratior*): nsm. wyrðro L. 14, 8. [See ár-, díor-, líce-, unwyrðe.]
wyrðe av., see unwyrðe.
wyrðiga wv. *rigare,* ind. pres. 3 sg. wyrðes Mk. I 2, 5. [See geár-wyrðiga.]
-wyrðlice, see árwyrðlice.

Y.

yfel aj. *malus, malignus, deterior,* nsm. —, Mt. 12, 35. L. 6, 45; yfle (wk.) Mt. (3 times); nsf. yfla Mt. 16, 4. L. 6, 43; yfela Mt. I 17, 17; yflo Mt. 12, 39; yfle Mt. 7, 17; nsn. —, Mt. Mk. (4 times); yfle Mt. 7, 18; gsmn. yfles L. I 7, 17. J. 5, 14; dsn. yfle Mt. L. (4 times); asm. —, (2 times); asn. —, (3 times); yfle Mt. I 18, 8; npm. yflo (4 times); yfle Mk. 7, 21; npf. yfle Mt. 15, 19; npn. yflo J. (2 times); gp. yfelra (2 times); dp. yflum L. 6, 35; yflū (2 times); apm. yfle (5 times); yflo Mt. 13, 48; wyflo Mt. 21, 41; yfla L. 6, 43; apn. yfla (2 times).
comp. wyrsa (= *pejor, deterior*): nsm. wuyrse Mt. 27, 64; nsn. wyrs Mt. 9, 16; wyrse J. 5, 14; npm. wuyrso L. 11, 26; npn. wyrso Mt. 12, 45.
superl. wyrresta (= *pessimus*): nsn. wurresta J. 2, 10; uirresta J. 2, 10 mg.; npf. wyrresto Mt. 12, 45; dp. yrrestum Mk. I 4, 20.
yfel sn. *malum,* gs. yfles (4 times); ds. yfle (5 times); yfele L. 6, 45; yflo Mt. 5, 37; as. —, (2 times); np. yfelo Mk. 7, 23; dp. yflum L. 3, 19; ap. yflo (4 times); wyflo L. 16, 25.
yfeldȯend sm. *malefactor,* ns. yfeldoend J. 18, 30.
yfelwyrcende aj. (pp.) *nequam, publicanus,* —, Mt. 6, 23. 13, 38; yfelwyrcendum Mt. 9, 11.
yfle av. *male,* —, (17 times); comp. wyrse (= *deterius, perversius*); wyrse Mk. 5, 26; wyrs Mt. I 2, 2.
yflecwœða sv. *maledicere,* ind. pres. 3 sg. yflecuoeðæs Mt. 15, 4; pret. 3 sg. yflecueð Mk. I 4, 17; opt. pret. 1 sg. yflecuoede Mk. 11, 21.
yflegecwœða sv. *maledicere,* ind. pres. 3 pl. yflegecuoeðas Mt. 5, 11.
yflehabba anv. *male habere,* ind. pret. 3 pl. yflehæfdon Mt. 8, 16; pres. p. dp. yflehæbbendum Mt. 9, 12.
yfliga, see geyfliga.
ymb prep. *circa, circum, post, de, supra, in,* w. acc. —, (45 times);

w. dat. —, L. 10, 40 (?); ym J. I 3, 13.
ymb av. *circa,* —, Mk. 8, 33. L. 9, 12. [See útan ymb.]
ymbbeara sv. *circumferre,* inf. ymbbeara Mk. 6, 55.
ymbbinda sv. *circumdare,* pp. ymbunden Mk. 9, 42.
ymbburg sf. *seditio,* dp. ymbburgū L. 21, 9 (or prep. w. noun = ymb burgū?)
ymbcearfa sv. *circumcidere,* ind. pres. 2 pl. ymbcearfas J. 7, 22; inf. to ymbcearfanne L. 1, 59; pp. ymbcorfen L. 2, 21.
ymbcęrr sm. *motus, transmigratio,* ds. ymbcerr Mt. 1, 11. 1, 17 (²); as. ymbcerr Mt. 1, 12. J. 5, 3.
ymbcęrra wv. *movere, mutare, convertere, subvertere,* ind. pret. 3 sg. ymbcerde J. I 3, 11. 2, 15. 5, 4. 21, 20; inf. ymbcerræ Mt. 23, 4; pp. ymbcerred Mt. I 2, 3. J. 20, 14. [See frǫmymbcerra.]
ymbcorfnise sn. *circumcisio,* gs. ymbcorfnise L. I 4, 3; as. ymb'nise J. 7, 23.
ymbcyrf sm. *abscissio, circumcisio,* ds. —, Mt. I 14, 4. I 18, 20. Mk. I 4, 9.
ymbfæstuung sf. *monumentum,* ns. —, J. 19, 41.
ymbgearwiga wv. *cooperire,* pp. ymbgearuad Mk. 16, 5.
ymbgecęrra, see gecęrra.
ymbgeong sm. *decursus, ambitus,* as. —, Mt. I 14, 7. Mk. I 5, 5.
ymbgeonga anv. *circumire,* ind. pret. 3 sg. ymbeade Mt. 4, 23. 9, 35; ymbeode Mk. 6, 6; 3 pl. ymbeadon L. 9, 6.
ymbgyrda wv. *præcingere, amicire,* ind. pret. 3 sg. ymbgyrde J. 13, 4; pp. ymbgyrded (= *amictus*) Mk. 14, 51; apm. ymbgyrdeno L. I 7, 17.
ymbhungen sn. *circumcisio,* as. ymbhuungun J. 7, 22.
ymbhwęrfa sv. *circumire,* ind. pret. 3 pl. ymbhurfon Mt. 23, 15.
ymbhwyrft sm. *orbis,* ns. ymbhyrft L. 2, 1; gs. ymbhuirftes L. 4, 5; ds. ymbhuirfte L. 21, 26; ymbhuirft Mt. 24, 14; ymbhyrft Mt. I 1, 2.
ymbiorna sv. *discurrere,* ind. pres. 3 pl. ymbiornas Mt. I 8, 3.
ymblóciga wv. *circumspicere, aspicere,* ind. pret. 3 sg. ymblocade Mk. 3, 34. 10, 23; 3 pl. ymblocadon Mk. 9, 8. J. 13, 22.
ymbscéawiga wv. *aspicere, circumspicere, intueri,* ind. pret. 3 sg. ymbsceawade Mk. 5, 32; ymbsceuade Mk. 8, 24; ymbsceawde Mk. 3, 5; ymsceawde Mk. 11, 11; ymbsceaude J. 1, 42; pres. p. dpm. ymbsceawandū L. 6, 10.
ymbscína sv. *circumfulgere,* ind. pret. 3 sg. ymbscean L. 2, 9.
ymbsealla wv. *succingere, circumdare,* ind. pres. 3 pl. ymbselleð L. 19, 43; pret. 3 sg. ymbsald Mt. 21, 33; ymbsalde Mk. 12, 1. L. 5, 9. J. 21, 7; 3 pl. ymbsaldon J. 10, 24. 19, 2; ymsaldon Mt. 27, 28; inf. ymbsellenne L. I 10, 15; pp. ymbsald Mk. 9, 42. L. 21, 20.
ymbsetnung sn. *seditio,* ap. ymbsetnungo L. 21, 9.
ymbsętta wv. *circumponere, circumdare,* ind. pres. 3 pl. ymbsettas L. 19, 43; pret. 3 sg. ymbsette Mk, 15, 36; 3 pl. ymbsetton J. 19, 29; pp. ymbsetet L. 21, 20.
ymbsitta sv. *circumsedere,* pres. p. dp. ymbsittendū L. 22, 55.
ymbspreca sv. *murmurare,* ind. pret. 3 pl. ymbsprecon L. 19, 7.
ymbstǫnda sv. *circumstare,* ind. pres. 3 sg. ymbstondas J. 11, 42; pres. p. dp. ymbstondendū Mk. 14, 47. 14, 69. L. 12, 1; ymstondendū Mk. 15, 35.
ymbstyriga wv. *evertere,* ind. pres. 3 sg. ymbstyreð L. 15, 8.
ymbðęuca wv. *decernere,* ind. pret. 1 sg. ymbðohte Mt. I 1, 3.
ymbwærla wv. *convertere,* ind. pret. 3 sg. ymbwærlde L. 7, 9. 7, 44;

ymwærlde L. 10, 23; ymbwælde L. 9, 55.
ymbwinda sv. *circumponere,* ind. pret. 3 pl. ymbuundun J. 19, 29.
ymbwœnda wv. *converti,* ind. pret. 3 sg. ymbuoende J. 20, 14. 20, 16.
ymbwosa anv. *be about, be employed about,* ind. pret. 3 pl. ymbwoeson Mk. I 1, 3.
ymbwyrca wv. *plectere,* ind. pret. 3 pl. ymbworhton Mt. 27, 29.
yppa, see geyppa.
ýst sf. *procella,* ns. yrte Mk. 4, 37.
ýð sf. *fluctus,* ns. ýð Mk. 4, 37; gp. yðana L. 21, 25; dp. yðum Mt. 8, 24. 14, 24 (2).

Z.

Zabulon p. n., gs. zabulones Mt. I 16, 9. 4, 13. 4, 15; zab' J. 21, 2.
Zacharias p. n., ns. zacharias L. 1. 18; gs. zacharies Mt. 23, 35; zachariẹs Mk. I 1, 9; zachariæs L. 11, 51; zachariæ L. 1, 40; zacharie L. I 3, 12; ds. zacharia Mt. I 7, 14.
Zebeðies p. n., gs. zebeðies Mt. 10, 2. 26, 37. Mk. 1, 19. 1, 20. 3, 17. 10, 35; zebeðes Mt. 4, 21; zebedies Mt. 20, 20; sebedæis Mt. I 20, 20; ds. zebeðeos Mt. 4, 21.

Latin-Northumbrian Index.

a: fṛom, of, on, wið
Aaron: Aaron
ab: fṛom
ab occidente: westa
abba: lá héh (see héh)
Abel: Abel
Abia: Abia
Abiathar: Abiathar
abesse: fearr wosa
abire: fara, fœ́ra, fṛomfœ́ra, fṛomgeonga, gefœ́ra, gegeonga, geonga, gespringa, offœ́ra, ðọnafœ́ra, ðọnageonga
abnegare: onsacca
abominatio: fracoð, láð, unfégernise, wróht
Abraham: Abraham
abscindere: cearfa, forhycga, gecearfa, ofcearfa
abscissio: ymbcyrf
abscondere: āhýda, dégla, forhæla, gedégla, gehýda, tógedégla
absconditum: dégelnise
absconditus: dégle
absens: ọndweardnise
absolvere: unbinda, untýna
absque: búta
abundanter, see abundantius
abundantia: mọnigfāldnise
abundantius: mọnigfāldlice
abundare: gemọnigfāldiga, gewæxa, mọnigfāld wosa, mọnigfāldig worða, mọnigfāldiga, mọnigfāldlice (?)
abyssus: níolnise
ac: and æc
accedere: cuma, genéoléca, geonga, tócuma, tógenéoléca
accendere: ābærna, bẹrna, gebearna, tógebœ́ta
accepturus, acceptus: ọndfẹnge
accersere: gefótiga
accidere: gecuma, gelimpa, genéoléca, geworða
accipere: gefóa, genioma, nioma, onfóa, underhẹbba (see also ọndfẹnge)
accubitus: ræst
accumbere: gehlioniga, gesníða, hlioniga, ræsta
accurrere: geiorna
accusare: āhéna, forhycga, gefræpgiga, gehéna, geniðriga, getéla, gewrœ́ga, niðriga, téla
accusatio: synn
accusator: fordœ́mend, hénend
acetum: æcced
acquirere: gesœ́ca
actus: déd, wundor
acus: nédl
ad: æt, bi, tó, wið
ad-: forð-
Adam filius: Adaming
adaperire: tóuntýna
adaquare: wætriga
adaugere: tógeéca
addere: ācẹnna, éca, geéca, gehwẹrfa, tóéca, tógeéca
adducere: brẹnga, gebrẹnga, gelǽda, lǽda, tóbrẹnga, tógebrẹnga, tógelǽda, tólǽda
adesse: cuma, tócuma, tówosa
adhærere: æthrína, genéhwiga, genéoléca
adhibere: brẹnga, éctósæcga, forbéada, geafa, habba
adhuc: forðor, gee, geona, gét, lẹng (see lọnge), ðā geana, ðā gét, ðẹnde
adimplere: fylla, gefylla, tógefylla
adire: gecuma, tócuma
adjicere: ætéca, geéca, tóéca, tógeéca
adjudicare: tódœ́ma
adjurare: hālsiga
adjuvare: fultumiga, gehelpa, helpa
admirari: āwundriga, gewundriga, ofwundriga, tógewundriga
admittere: forléta, léta, tósẹnda (admissa: tó meassa)
admonere: gelǽra, lǽra
adnotus: cúð
adolescens: ẹsne, ging ẹsne

adolescentior: giungra, gingesta
adorare: gehéra, geworðiga, tóbidda, tógebidda, worðiga
adorator: worðare
ad quid, ad quod: tó hwon
adstare: tóstǫnda
adulter: arg, dęrneleger
adulterare: dęrnelicga, dęrnunga licga, synngiga
adulterium: argscip, dęrneleger, dęrnelegerscip, wífgiornise
adumbrare: oferwríga
advenire: tócuma, tógecuma
adventus: tócyme
adversarius: fiond, wiðerbraca, wiðerweard
adverso, see ex adverso
adversum: wið
adversus: betwíh, ongægn, wið
advesperascere: éfernlóciga
advocare: tóceiga, tógeceiga
advolvere: gewǣlta, tówǣlta
ædes: wághrægl
ædificare: getimbra, hrína, timbra
ædificatio: gehrín, getimbre, glęng
ædificium: getimbre
ægrotatio: hęfignise, untrymnise
ægrotus: unhál, untrymig, untrymiende (see untrymm(ig)a)
Ægyptius: Ægypt
Ægyptus: Ægypt
æqualis: efne, efnegelic, gemæcca
æqualiter: gelíclice
æque: gelic
aer: lyft
ærugo: rust
ærumna: télnise
æs: mæslen
æstas: sumer
æstimare: wœua
æstuare: besęnca
æstus: byrn, hǽto
ætas: ǣldo, wintra dǽl (J. 9,23).
æternum: écnise
æternus: éce
afferre: beara, bręnga, forðdóa, gebręnga, gefęriga, sæcga, tóbeara, tóbręnga, tógebręnga
afficere: ācwœlla, āwœrda, fordóa, gecwœlla, gehorwiga, getéla, geyfliga, ofslaa
affirmare: getrymma
affligere: wœrda
ager: lǫnd
agere: dóa, dóend wosa, gedóa, gedrífa, gewyrca (gratias agere: ðonciga; male agere: misdóa)
agitare: sceacca, styriga
agnoscere: oncnáwa, ongeatta
agnus: lǫmb
agonia: gecǫmp
agricola: lǫndbigęnga, lǫndbúend
aio: cwœða, gecwœða, sæcga
ala: feðer
alabastrum: fæt, œlefæt, œlefæt full, (see full, aj.), stánfæt, stǽnne fæt full (see full, aj.), stǽnna full (see full, sn.)
alapa: dynt, fýst, hǫndsmǣll, smǣll
albus: hwít
Alexander: Alexander
Alexandrinus: alexandresc, alexandrinesc
alienigena: ęllðíodig, útacund, útacundcynn
alienus: ęllðíodig, frǫmðe, útacund
alioquin: aða óðer, ęaðe mæg, ęlcur nú, mára wœn, óðer ðing, óðre wísa
aliquando: hwílum, óðer hwíle
aliquid: hwothwœgu
aliquis: ǽnig, ǽnigmǫnn, hwelc, hwelchwœgu, hwelchwœne, sum óðer
aliter: sundor, syndrige
aliunde: on óðre hālfe (see hālf)
alius: óðer, sum óðer
allidere: gebíta, tóslíta
alligare: binda, gebinda
aloes: wyrtcynn
altare: wígbed
alter: óðer
alternus: twufāldlice
alteruter (ad alterutrum: betwíen, betwíh)
altior, see altus
altissimus, sce altus
altitudo: héanise
altius, see altus
altus: héh, worð (altum: héanise; altior; heist; altius: héra; altissimus: heist: altissimum: héanise; and see ex alto).
amare, vb.: gelufiga, lufiga
amare, av.: bitterlice
ambitus: ymbgeong
ambo: bœge, twœge
ambulare: gefœra, gegconga, geonga
amen: sóð, sóð is, sóðlice
amica: wíffríond
amiciri: gegearwiga, ymbgyrda
amictus: ymbgyrded
amicus: fríond, mǽg
Ammonius: Ammonius, gelǽred
a modo: heona
amovere: ofādrífa
amphora: full, ǫmbor
amplius: forðor, lęng (see lǫnge), mára, swíðor
amputare: āslaa, cearfa, clǽusiga, gesníða, téla, tócearfa
an: hweðer, oðde
anathematizare: gefrǫmðiga
ancilla: ðignen, ðír, ðíwa
Andreas: Andreas
angariare: genéda, geðréatiga, ðréatiga
angelicus: angelic, ęngelic
angelus: ęngel
angulus: hwǫm, hwǫmstán

angustus: nearu, nearunéd, unrúm
anima: sáwel, ðóht
animæquior: glædmód
animal: néten, wiht
animare: gesáweliga
Anna: Anna
Annas: Anna
annectere: tócnycca
annotare: tógemęrciga
annuere: bécniga
annulus: hring
annuntiare: gesæcga, sæcga, tósæcga
annus: gér, winter
ante: ǽr, befora, fora, fore
antea: ǽr
antecedere: forefœ́ra, foregegeonga
antequam: ǽr ðon
antichristus: anticríst, beforecríst
antiquus: āld, witga
anxietas: unsibsumnise
aperire: ædéawa, ontýna, untýna
apex: męrca, pricle, stæfes héafud
apocrypha: wiðerweard
apostolicus: apostolic
apostolus: apostol, postol, ðegn
apparere: ædéawa, geséne wosa
appellare: ceiga, geceiga, geháta, genęmna, nęmna
appetitio: giornise
apponere: gegeadriga, tógesętta, tósętta
apprehendere: forcuma, forcunniga, forcýða, forecuma, forgrioppa, gefóa, gegræppiga, gegrioppa, gelæcca, genioma, grioppa, ofgenioma, tógegrioppa, tógelæcca
appretiare: gebycga
appropiare: genéoléca
appropinquare: genéhwiga, genéoléca, néoléca, tógenéoléca
aptus: gecoren (see gecéasa)
apud: æt, mið
aqua: wæter
aquare: wætriga
aquila: earn
aquilone: norða
arare: ęriga
aratrum: sulh
arbiter: dœma
arbitrari: dœma, gedœma, léta, wœna
arbor: tré (o)
arbor fici: fícbéam
arca: ærca
archisynagoga: héhsǫmnung
archisynagogus: āldormǫnn
architriclinus: āldormonn
arctus, see artus
ardere: beorna
area: bęreflór, bęrern, bęretún
arefacere: drýge geworða, gedrýga
arena: sǫnd
arescere: āwisniga, drýga, forcuma, fordrýga, gedrýga, gescrinca, scrinca, wisniga
argenteus: scilling, seolfern
argentum: seolfer
arguere: forcwœða, forcýða, geðréaga, geðréatiga
argumentum: ædéawnise, insiht, rehtsméawung, scearpsméawung.
aridus: āld, drýgc, forscriuncen (see forscrinca), scrincare
Arimathea: Arimathia
arma: wœpen
armatus: wœpenberend
aromata: æðele wyrta, swœti stęnco
arripere: fornioma
ars: cræft
artus: bógehte
arundo: gęrd, hréad, púlspere
as: án (!)
ascendere: ārísa, āstíga, gestíga, stíga, uppstíga
ascensio: āstígnise
asellus: asald
Aser: Aser
asina: asald
asinaria (mola asinaria: asales byrðen, byrðenstán)
asinus: asald
aspectus: mégwlit
asper: rœðe
aspernari: āwœrda, téla
aspicere: behālda, geséa, lóciga, scéawiga, upplóciga, ymblóciga, ymbscéawiga
assare: bréda, gebréda, getęlla
assequi: offylga
asserere: gesæcga, sæcga
assignare: tobécniga
assimilare: geefniga, gelíciga, gelícléta, getella, tógelíciga (assimilari: gelíc wosa)
assistere: āstǫnda
assuere: síwiga
assumere: gefóa, genioma, nioma, onfóa, tógenioma, tóonfóa (assumetur: geonfęnge bið)
assumptio: gelíornise, ǫndfęng
assumptus: ǫndfęnge
assus, see assare
astare: āstǫnda
astruere: gefǽla
at: sóð, sóðlice, ðá
atque: æc, and, and æc
atrium: cæfertún, worð
attendere: behālda
auctor: lárwu
auctoritas: sętnise
audacter: bālice
audax: dearf, dyrstig
audere: durra, gedurra; see also ausus
audientia: hérnise
audire: gehéra, gehérceniga, héra, hlysna (audiendi: hérnise)
auditus: hérnise

auferre: benioma, fromnioma, gebrenga, genioma, nioma
augere: geéca
Augustus: Augustus
auricula: éarliprice
auris: éare
aurum: gold
auster: súð, súðdæl, súðern
austerus: gearwutol, geornfull, scripen
austro: súða
ausus: gedyrstig; see also audere
aut: oðde
autem: æc, æc sóð, æc sóðlice, cúðlice, eft, fæstlice, forðon, gere, bweðre, sóð, sóðlice, ðá, ðonne, wutedlice
avaritia: gítsung
avarus: gítsare
ave: bál; see also avete
avellere: gefearriga
avertere: āccerra, fromcerra
avete: wosað gíe bál; see also ave
avis: fugul
azymum: dærst, ðorf mett

Babylon: Babilon
bajulare: beara, gebeara
baptisma: fulwibt
baptismum: fulwibt
baptista: bæstere, fulwihtere
baptizare: clænsiga, fulwiga, gefulwiga, ingcfulwiga (baptizandum: fulwibt)
Barabbas: Barabbas
beatitudo: éadignise
beatus: éadig (beatissimus: éadig)
Beersheba: Bersabe
bellum: febt, gefeht
bene: wel
benedicere: blœdsiga, geblœdsiga, sægniga, welcwœða
benefacere: weldóa
beneficus: welfremmende
benignus: rúmmód
bestia: déor, wildéor, wilde déor
Betbania: Betbania
Bethlebem: Bethlem
Betbsaida: Betbsaida
bibere: drinca, gedrinca
biduum: twœge dagas, twœge dógor
bimatus: nioðmest
bini: twœge
bis: twíga
bivium: wœgena geléta
blaspbemare: efolsiga, geefolsiga
blaspbemia: efolsung
bonus: betra, gód, sél
bos: oxa
bracbium: arm
breviare: gescyrta
brevis: lýtel, sceort
breviter: sceortlice
buccella: bréad
byssus: línen

cadere: fālla, gefālla, slæbtiga
cadus: ombor
cæcatus: blind, ðíostrig
cæcitas: ungléownise
cæcus: bísen, blind, ungléow
cæcus natus: blindboren
cædere: āslaa, gebúga, geslaa, geswinga, geðearsca, ofcrslaa, renda, slaa, ðearsca
cælestis: beofonlic
cælum: beofon
Cæsar: cæsar
Cæsariensis: cæsariensisc
cæteri: óðer
Caipbas: Caipbas
calamus: pinn, ród, wrítsæx
calcanens: bél
calcare: ābéna, geniðriga (calcandum: bénnise, niðrung)
calceamentum: gescéœ, scéœ
calceare: gescéoga
calefacere: wærma
calix: cælc, copp, disc, scenc
calumnia: sceoma, télnise
calumniari: barmcwœða, téancwœða
calvaria: béafudponna
camelus: camel
caminus: ofn
Cana: tún
candelabrum: lebtfæt, lebtísern
candidus: hwít, lixende
canere: singa
canescens: hár, bárwelle
canis: bund
canon: canon, regul(a), rím, tal
cantare: cráwa, gecráwa, gesinga, singa
cantus, see galli cantus
capere: befóa, fóa, gefóa, genioma, geténa, nioma
Capbarnaum: Capharnaum
capillus: bér (capilli: fæx)
capitulum: forecwide, foremercung, forweard, forweardmercung, béafudweard, mercung
captivitas: ðéadóm
captivus: erming, gehæftend, geðéod
captura: feng, gefeng, stalo
caput: béafud
carcer: carcern
carere: forgeonga
caritas: bróðerscip, lufu, wuldor (for claritas?)
caro: flésc, líc, líchoma (omnis caro: ænigmonn)
Carpianus: carpianisc
carus: még (carissimus: léaf)
castellum: burug, ceastra, port, wœrc
castrare: bygdiglice bebālda
catellus: hwœlp
catena: racentég
catbedra: sedl, stól
catinus: disc

causa: intinge
caute: wærlicc
cautio: léafgewritten, unāwritten
cavere: behālda, beðęnca, gewære wosa
Cedron: Cedron
celebrare: gemersiga
cellarium: hordern
cenaculum, see cœnaculum
census: cyning(!), pęnningslæht
centeni: hundrað
centesimus: hundrað, hundwelle
centies: hundtéantig síða
centum: hund, hundrað, hundtéantig
centuplum: hundraðsíða, hundtéantig síða, mǫnigfāldlice
centurio: āldormǫnn, centur, hundfréa, hundraðes mǫnna hláferd
Cephas: Cephas
certus: untwíendlic
cervical: bolstare
cervus: heart
cessare: blinna, geblinna, ræsta
ceteri, see cæteri
cetus: bwæl
Chananæus: channanesc
chaos: dęne, pæð
char-, see car-
chlamys: hrægl, ryft, windende
Chorazaim: Chorazaim
chorus: sǫng
Christus: Crist, cyning, gecoren
Chuza: Chuz
cibus: mętt
cilicium: asca(!), cilic, hwít brægl
cingere: gegyrda, gyrda
cinis: asca
circa: ymb
circuitus (in circuitu: útan ymb)
circum: útan ymb, ymb
circumcidere: ymbcearfa
circumcisio: ymbcorfnise, ymbcyrf, ymbhungen
circumdare: ymbbinda, ymbsealla, ymbsętta
circumferre: ymbbeara
circumfulgere: ymbscína
circumire: ymbgeonga, ymbhwerfa
circumponere: ymbsętta, ymbwinda
circumsedere: ymbsitta
circumspicere: ymblóciga, ymbscéawiga
circumstare: ymbstǫnda
cithara: hearpa
citius: recone
cito: hraðe, recone, reconlice
cives: burgwaras
civitas: burug, ceastra, port
clam: déglice
clamare: ceiga, cliopiga, geceiga, gecliopiga (clamando: ceigde(!), ceigunge)
clamor: blýding
clamys, see chlamys
clare: gléowlice
clarificare: berbt dóa, berhtniga, geberhtniga, gewuldriga, wuldriga
clarificatio: berhtnise, geberhtnise
claritas: berbtnise
clarus: berht
claudere: belúca, betýna, gesparriga, getýna, týna
claudus: hālt
clavis: cǽg
clavus: sceaða
clementer: rúmlice, trumlicc
Cleopbas: Cleophas
clibanus: ofn
coæqualis: efneāld, béafudling
coangustare: efnegehaðriga
coaptari: gecéasa (Mt. I. 5. 10)
coarctare: gebéga, gebaðriga
coarguere: æcgeðréaga
coccineus: bég (!)
codex: bóc
cœl-, see cæl-
cœna: færma, riord, symbel
cœnaculum: reordhús, symbelhús
cœnare: geriordiga, riordiga (coenans: efęnmętig)
cœpisse: āginna, beginna, onginna
cogere: genéda, geðréaga, geðréatiga, néda
cogitare: gesméaga, geðęnca, smęaga, dęnca
cogitatio: sméawung
cognatio: cýððo
cognatus: cúðamǫnn, cýðling, fœreld, fríond
cognitus: cýðig
cognomentum: cúðnǫma
cognominare: genęmna, getornomiga
cognoscere: cunna, cunniga, gecunna, gecýða, oncnáwa, ongeatta, wuta (cognoscitur: cúðlice gesène)
cohors: cǫmpwearod, fif hund cęmpa, mǫnnmægn, ðegna wearod, ðréat
cohortari: getrymma
coinquinare: gewídliga, wídliga
colaphus: dynt, fýst
colere: worðiga, wuniga
collatio: efnegelǽded (see efnegelǽda)
collaudare: efnegchęriga
colligere: geadriga, gegeadriga, gesǫmniga, sǫmniga
collis: hyll
collocare: gesǫmniga
colloqui: efnegespreca, efnespreca, gespreca
collum: swíra
colonus: búend, lǫndbúend
color: híw
columba: culfre
columna: stapol (gloss to columba, by mistake)
comburere: bęrna, forbęrna, gebearna
comedere: brúca, eatta, freta, gebrúca, geeatta, gefreta

comitatus: fylgende
commemorare: gemyndgiga
commemoratio: efnegemynd
commendare: béada, bebéada, bebodiga, bodiga, fæstiga, gefæsta
comminari: bebéada, forbéada, gestíora, stíora
comminuere: forbreca, gebrcca, gegrinda, tóscæna
commissura: cláð, ésceapa, fótcláð
committere: efnesęnda, geęndiga, gesęnda, gesętta
commodare: líha, sęlla
commori: efnegeswelta
commovere: gecęrra, gestyriga
commune: gemǽnnise
communicare: gewídliga, wídliga
communis: gemǽnelic, unclǽne
commutatio: hwęrf
comparare: geefniga, gegearwiga, gemaciga
comparatio: céping, efennise
compellere: genéda
compes: feotor
compescere: ādrysna, gestíora, stíora
compingere: gemęrciga
complacere: gelíciga, líciga, welgelíciga
complecti: clioppa, fríga, gefríga
complere: geęndiga, gefylla
complures: swíðe mǫnig
componere: gesętta
comprehendere: begeatta, benioma, efnefornioma, efnegelæcca, fornioma, gefóa, gegrioppa, gelæcca, læcca
comprimere: fortreda, geðringa, ðringa
comprobare: ācunniga, cunniga, efnegecunniga
computare: getęlla
conari: gecunniga
concedere: geléfa, léfa
conceptio: ācęnnise, ęcnung
concidere: fāllętiga, ðearsca
concilium: gemœting, gemót, sǫmnung, spréc (concilio: tó bœtanne!)
concipere: ācęnna, gebeara, geécniga
concitare: geęggiga, gewæcca
conludere: efnegebéga, efnegefæstniga
concordare: efnesæcga, gegeadriga
conculcare: getéla, getreda
concupiscentia: lustgiornise
concupiscere: nytiga, willniga
concurrere: efnegeiorna, efneiorna, iorna
concutere: gedrœfa
condemnare: forhycga, gedœma, gehéna, geniðriga, getéla
condere: efnegewyrca, gehýda, gescęppa, gesętta
condire: besmíta, gehālda
condiscipulus: gefœra
conditio: wyrd
condolari: frœfra
conducere: efnegebrǫnga, efnegelǽda
confabulatio: efnespréc
conferre: efnegebrǫnga, gebrǫnga, lǽda, sæcga
confessio: ǫndetnise, ǫndetung
confestim: hraðe, recone, sóna
confidere: geléfa, getréwa, getrycca
confirmare: efnegetrymma, gefæstniga, getrymma, trymma
confiteri: geǫndeta, ǫndeta
confortare: gestrǫnga, getrymma
confricare: gebreca
confringere: gebreca
confundere: gescęnda
confusio: forescęnding, sceoma, télnise
confutare: sceomiga
congerere: efnegeworða, gewyrca
congeries: gesǫmna(!), gesǫmnung
congratulari: efnegeðǫnciga
congregare: geadriga, gesǫmniga, sǫmniga
conjungere: geadriga
conjux: gebed, geoc
conquassare: efnegecwœcca
conquirere: efnegefregna, efnegescœca, frásiga, gefregna, gescœca, scœca
consentiens: geðafsum
consentire: efnegenéhwiga, efnegeðęnca, genéoleca, ðafiga, ðęnca (consentiendum: geðafsumnise, geðéodsumnise,)
consequenter: æfterfylged
consequi: gefylga
conservare: efnegehéra, gehālda
conservus: efneęsne, efneðéa, efneðegn, gefœra, héafudling
consessio: gesæt
considerare: behālda, beháwiga, efnescéawiga, lóciga, scéawiga
consilium: geðæhtung, lár, ðæhtung
consolari: efnefrœfra, frœfra, gefrœfra
consolatio: frœfernise, frófor (consolatione: efnegelǽded)
consonans: efnesón
conspectus: gesihð, onsíon, onwitnise
conspirare: flitta, getéa
conspiratio: efnetéam
conspuere: efnegespitta, gehorwiga, gespéafta, spéafta, spitta
constanter: fæstlice
consternare: forcuma, gelicga
constituere: bebéada, efnegesętta, gesętta, sętta
constitutio: frumsętnung, frymðo, onsętnise, sętnisc
consuescere: gewuniga, gewuna wosa
consuetudo: gewuna (consuetudine: gewunelic)
consumere: fornioma
consummare: cęrra, ęndiga, geęndiga, gefylla
consummatio: ęndung
consurgere: ārísa, efneārísa
contaminare: besmíta, gewídliga
contegere: gegeadriga

contemnere: forhycga, gehéna, geniðriga, getéla, niðriga, téla
contemptor: télend
contendere: geflitta, geðringa
contenebrari: geðíostriga
contentio: flitta, geflit
contentus: behālden
conterere: gebreca
conterrere: gefyrhtiga
contestari: gecýða, getrymma
contexere: gedégla, gewœfa
continere: gehālda, nioma; see also contentus
contingere: belimpa, gebyriga, gelimpa, geworða
continuo: hraðe, middon, recone, reconlice, sóna
contra: fora ongægn, ongægn, tógægnes, wið
contradicere: wiðcwœða, wiðercwœða
contrarius: wiðerweard
contristari: efneunrótsiga, geunrótsiga, unrótsiga
contristatus: unrót (contristato: efneunrótnise)
contumelia: fracoð, sceoma, téancwide
conturbare: efnegestyriga, gedrœfa, gestyriga, unrótsiga
conveniens: wœnlic
convenire: cuma, efnecuma, efnegecuma, gecuma, gegeadriga, gesǫmniga
conventio: gesǫmnung
conversari: efnegecęrra
convertere, converti: efneāwœnda, efnegecęrra, ęftgecęrra, gecęrra, gehwęrfa, gewœnda, hwęrfa, ymbcęrra, ymbwærla, ymbwœnda
conviciari: harmcwœða
convincere: efneforcuma, efnegecęrra, forcuma, gecęrra, ofercuma
convivium: béarscip, færma, gebéar, gebéarscip
convocare: ceiga, efneceiga, efnegeceiga, geceiga, gecliopiga, gehāta
cooperari: miðwyrca
cooperire: āwríga, efnebcðęcca, gegearwiga, ymbgearwiga
cophinus: céawl, fóðer, mǫnd
copiosus: mǫnig, mǫnigfāld
cor: hearta
coram: befora, fora, fore
corban: geafa
corbona: tempel
cornu: horn
corona: bég (lég!), corona, sigbég
coronare: gesigfæstniga
corporalis: líchǫmlic
corpus: líc, líchǫma
correptio: gémnise
corrigere: bœta, gegéma, góma, rihta
corrigia: ðwǫng
corripere: géma, gerihta, ðréaga
corroborare: getrymma
corrumpere: gescęnda
corruptio: unclænnise
corus: mitta
coruscare: scímiga
corvus: hræfn
cotidianus: dæge gehwæmlice, dæghwæmlic, dœghwæmlic
cotidie: dæge gehwæmlice, dæghwæm, dæghwæmlice, éghwelc dæge
couti: gebyrelic wosa
crapula: oferfyllo
cras: tó męrne, tó morgen
crastinus: morgen (sec in crastinum)
creatura: sceaft
crebro: oft, symble
credere: geléfa, léfa, trúgiga (credendum: gcléafa, léafa)
crescere: āwæxa, gewæxa, wæxa
cribrare: āwæxa(!)
crimen: héhsynn
crucifigere: ācwœlla, āhóa, gehóa, hóa, hǫngiga
cruciari: geðrówiga, ðrówiga
crus: sceonca, sciu
crux: ród, ðrówung, unhælo
cubiculum: cot, inn
cubile: cot
cubitus: ęln
culex: flége
cultor: begęnga, búend, bydla, worðare
cum: mið, miðð, ðá, ðęnde
cunctus: āll
cupere: gewillniga, willniga
cur: forhwon
cura: gémnisc
curare: āgéma, gebœta, gegéma, gehæla, gelécniga, géma, hæla, lécniga (curandum: gémnise)
curatio: lécnung
curiositas: færwitgiornise
currere: geiorna, iorna
curvare: gescrinca
custodia: gehāld, hæft
custodiens: hāldend
custodire: gehālda, hālda
custos: gémend, hāldend
Cyrenæus: cyrinisc
Cyrenensis: cyrinisc

dæmon: díobul
dæmonium: díobul
damnare: geniðriga
damnatio: cursung, éwerdla, niðrung, swœnc
dare: āsęlla, gesęlla, sęlla
David: David
de: bi, frǫm, of, on, ymb
dealbare: gecælca (dealbatus: oferhíwad, úthwít)
debens: scyldig

debere: ága tó geldanne, gedæfna, gerísa, gerisnelic(!), rehtlic wosa, rísa
debilis: unhál
debitor: scyldig
debitum: eofot, gescyld, reht, scyld
Decapolis: Decapolis
decem: téa siða, téno
decemnas: of...
deceptio: loswist
decernere: sundriga, ymbðęnca
decertare: cumpiga, fehta
decet: gedæfna
decidere: offālla
decima: teigðung
decimare: geteigðiga, tániga, teigðiga
decimus: teigða
declarare: ædéawa, āscéada, tóscéada
declinare: āhælda, frǫmgebéga, gebéga, gefara, ofgebéga
decollare: gecearfa, ofcearfa
decumbere: gelegen wosa
decurio: of ðær byrig(!)
decurrere: iorna
decursus: ęrning, ymbgeong
deesse: forgeten wosa, forloren wosa, wǫna wosa
deficere: gelosiga, gelýtliga, gesceortiga, gescyrta, geswica, losiga, sceortiga (non deficere: unsceortiga)
definire: geęndiga, gesundriga, ofscéada
defodere: gedelfa
de foris: útaweard
defraudare: beswíca
defunctus: déad, déadad(!), gedéad, geliored, unlifigende
dehinc: æfter ðon, siðða
dein: æfter ðon
deinceps: æfter ðon
deinde: æfter ðon, siðða
delictum: scyld
deliramentum: frǫmdœ́n
deludere: beswíca, téla
demere: ālésa
demergere: gedręnca, ofgedręnca
démoliri: gefreta, gespilla
demonstrare: ædéawa, geéawa
denarius: pęnning, scilling, téafāld(!)
denegare: onsacca
denique: æfter ðon, siðða
dens: tóð
denuo: níwunga, snúde
deorsum: ādúne, frǫm geanðe, sundor, nioðaweard, ufa hídúne
depellere: fordrífa
deponere: ādóa, ofāsętta, ofdóa, tóscúfa, unsétta
deposcere: ofgebidda
deprecari: bidda, gebidda, giorna
deprecatio: gebed
deprehendere: befóa, benioma, ofnioma
deputare: getęlla
derelinquere: forléta, offorléta
deridere: bismeriga, gehlæhha, hlæhha, smeriga, téla
descendere: ādúncāstíga, ādúnegestíga, ādúnestíga, āstíga, dúneāstíga, fœ́ra, gefālla, gegeonga, gestíga, ofāstíga, ofdúneāstíga, ofdúnegestiga, ofdúnestíga, ofgestíga, ofstíga, ðǫnacuma, ufastíga
descensio: ofgestignise
descensus: æfdǣll, stígnise
describere: frǫmāwríta, gemęrciga, gescéada, ofāwríta
descriptio: gemęrcung
desertum: wœ́stern
desertus: forléten, unbýed, wœ́stig
deservire: gebręnga, gehéra
desiderare: willniga
desiderium: lnst, willo
designare: gemęrciga, ofgemęrciga
desolare: gewœ́sta, tóslíta
desolatio: forlétnise, frǫmslitnise, slitnise, wœ́stenise
despoliare: beréafiga
desponsare: bebéada, befæstiga, befæstniga, betǽca, bewœddiga, fæstniga, gewœddiga
destruere: gefǽla, tóbreca, tóslíta, tóstregda, tóworpa (destruendum: tóslitnise)
desuper: oferufa, ufa
desursum; ufa
deterior: wyrsa
detestari: ādustriga
de trans: of behianda
detinere: gehālda
detrimentum: loswist
Deus: God
devincere: forcuma, oferswíða
devorare: forswelga, gefreta, offreta
devorator: étere
devotus: wonnendæ (see under wuniga)
dexter: swíðre, swíðre hālf
diabolus: díobul
dicere: acwœda, āháta, āsæ̆ga, cwœða, gecwœða, genęmna, gesæ̆ga, nęmna, sacca, sæ̆ga, spreca (dici: háta; dicendo: cwis)
didrachma: cáseres gæfel, cásering
Didymus: Didimus
dies: dæg, dœ́g, ræstdæg
dies festus: symbeldæg, symbeldœ́g (die festo: bærlice)
diffamare: gemérsiga, mérsiga
differre: tóscéada
difficile: hęfige, unéaðe
difficilis: hęfig, unéaðe, unmæhtiglic
difficultas (difficultate: unéaðelice, unmæhtiglice)
digitus: finger
dignoscere: oncnáwa
dignus: cläne, wyrðe (dignum: gerisne)
dijudicare: ofdœ́ma

dilaniare: tóslíta
dilatare: gebræda
dilectio: lufu
dilectus: dérling, díore, léaf (see also diligere)
diligenter: georne, inweardlice
diligere: gelufiga, lufiga (see also dilectus)
diluculo: ærlice, árlice, on æring
diluculum: æring
diluvium: flód
dimidium: hālf
dimittere: forgeafa, forléta (geonga), geafa, geléfa fara (dimittendum: forgefnise)
directum: geong
dirigere: rihta
diripere: fromgenioma, genioma, geréafiga, gerýpa, nioma, ofgenioma, réafiga
dirumpere: tóslíta
discedere: āfearriga, āfirra, fearriga, fœra, fromfœra, gefearriga, offearriga, offœra, ofstiga
discere: geleorniga, leorniga
discerpere: bíta, geteara
disciplina: ðéodscip
discipulus: ambeht, discipul, embehtmonn, fóstring, lárcneht, ðegn
discolor: ungelices híwes, unhíwed
discordare: tóslíta
discrepare: getéla, téla
discubitus: sedl
discumbere: gedæla, gehlioniga, geræsta, geriordiga, gesitta, hlioniga, licga, ræsta, sitta, tódæla (tó dælum, tódælnise)
discurrere: útiorna, ymbiorna
discus: disc
dispensator: fehgerœfa, scíremonn
dispergere: tódrifa, tóstenca, tóstregda, tóworpa
dispersio: tówyrpnise
dispertire: tóstregda, tóworpa
disponere: tóscéada
dispositio: gescéad, gesetnise
disputare: dœma, geflitta, getéla, tóscéada, wiðstonda
dissensio: geflit, tóslitnise, unsib
disserere: gesacca, sæcga, tóscéada, trahtiga
dissimilitudo: ungelícnisc
dissipare: fordóa, gespilla, losiga
dissolvere: tóslíta, undóa
distinctio: biscéad, gescéad
distinguere: gescéada
distribuere: sella, tódæla
diurnus: dæghwæmlic
diversorium: gestern, gesthús
diversus: berht, fágung, monigfāld, unefne, unefnelic, ungelíc, ungemetlic, wiðerweard
divertere: gecerra, ofcerra
dives: welig, wlonc
dividere: dæla, gedæla, tódæla, tóslíta
divinitas: godcund(!)
divinus: godcund
divisio: tódælnise
divisor: dælend
divitiæ: weala, wlenco
divulgare: gemérsiga
docere: geléra, léra, tæca
docibilis: geléred, lárwu(!)
doctor: lárwu
doctrina: lár
dolere: mæna
dolor: ádl, wærc
dolus: éswicnise, fácen, inwit
domare: hālda, temma
domesticus: gehús
domicilium: hús, lýtel bý
dominicus: drihtenlic (dominica: sunnadæg; dominicæ: drihtnes)
dominari: geonwælda, gewælda, rixiga
dominus: drihten, hláferd
domus: hám, hús
donare: forgeafa, gesella
donec: oðð, oðð ðæt, ðá hwíle, wið, wið ðæt
donum: geafa
dormire: geslépa, slépa
dormitare: geslépa, slépa
dormitio: slép
dorsum: hryeg
drachma: cásering, scéat, scilling, trymes
dubitare: getwíga
dubium: dwola
ducatus: lád
ducenti: twú hund
ducere: brenga, fatiga, geléda, léda
dum: ær, ðá, miððý, oðð ðæt, ðá hwíle
duo: twœge
duodecim: twœlf
duodeni: twœlfwintro
duplex: twufāld
duplo: twufāld
duritia: heardnise, stíðnise
durus: heard, stíð
dux: látwu

e: of (e regione: on efne)
ebrietas: druncen(!)
ebrius: druncen
ecce: heonu, hweðre
ecclesia: æcclesia, cirica
ecclesiasticus: ciricend, ciriclic
edere: brúca, eatta, gebrúca, geeatta
edere: ācenna, gecenna, gehwerfa, gewyrca
edicere: āsæcga
edictum: bod
edisserere: ædéawa, sæcga, tóscéada
educere: ātéa, gebregda, gebrenga, léda, ofgebrenga, ofgeléda, ofléda, ðonageléda
efferre: feriga, gebrenga

efficere: gedóa, gefinda, gemœta, gewyrca (effici: geworða)
effigies: gelícnise
effluere: flówa
effodere: ofdelfa, rýpa
Effrem: Effrem
effundere: āgéata, ofgéata, tódæla
egenus: næfig, ðorfend
egere: untrymm(ig)a, ðorfa
ego: ic
egredi: fara, fœra, frǫmfœra, gefœra, útfara
ejicere: āfirra, āworpa, drífa, fordrífa, forworpa, gedrífa, gescúfa, geworpa, worpa (ejiciendum: tówyrpnise)
ejulare: mæna
elaborare: miswinna
elatio: uppbębbing
electio: corenscip, gecoren, gecorenise, gecorenscip
electus: gecoren
eleemosyna: ælmessa
elevare: āhębba, hębba
Elias, see Helias
elidere: āgrœta, bíta, gebęriga
eligere: gecéasa
Elizabeth: Elizabeth
eloqui: gespreca
eloquium: sprec
emendare: bœta, ęftgebœta, ęftníwiga, gebœta, gerihta, rihta
emere: bycga, céapiga, gebycga (emi: dæl)
emittere: āsęnda, forléta, gesęnda, sęnda
Emmaus: Emmaus
emundatio: clænsung
enarrare: écgesæcga
enavigare: ðǫnageróna
encenia: níwes (timbredes) húses bálgung (bálgum), cirica hálgung
enim: æc, forðon, wutedlice
enumerare: taliga
enuntiare: æcsæcga, gesæcga, sæcga
eo: ofðon
eo quod: forðon
epbphatba: untýna
episcopus: biscop
epistola: oferwrit
epulari: geriordiga, riordiga
equidem: ofðon æc
eradicare: ofāwyrtrumiga, ofwyrtrumiga, nnclænsiga, unwyrtrumiga
ergo: æc, æc sóð, cúðlice, forðon, bweðre, ofðon, sóðlice, ðá, ðonne, wutedlice
erigere: ābębba, geribta
erogare: frǫmsęlla, gesęlla
errare: dwœlla, dwoliga, gedwœlla, gedwoliga, męrra
erroneus: dwœlende
error: dwola, bwarf, bwarflung
erubescere: gesceomiga, sceomiga
eructare: gespringa, gesprinta, geyppa, locceta, rocgeta
erudire: gelæra
eruere: genęriga, genioma
erumpere: lycgna, slíta
Esaias: Esaias
esca: fóstrað, mętt
esse: wosa
esuriens: hyngrig
esurire: gebyngra, byngra, byngrig wosa, ðurstiga
et: æc, æc ðá, and æc, ðæt
etenim: forðon, hweðre
et iterum: and æc
etbnicus: éswica
etiam: æc, æc sóð, æc sóðlice, æc ðon, and æc, fæstlice, gee, sóðlice, wutedlice
etiamsi: gee
etsi: ðæh
euge: gefæg wel (see gefeaga), wilcymo
eunucbus: cwœnhiorde, bwasta, unāwœmmed
Eusebius: Eusebius
evanescere: fordwína, forworða, gedrysna
evangelicus: godspellic, godspellisc
evangelista: godspellere
evangelium: godspell
evangelizare: ābéada, bodiga, gebodiga, gemérsiga, godspell bodiga, godspelliga, sacca
evenire: gelimpa
eventurus: tóweard
evertere: cęrra, ofācęrra, ofcęrra, útdrífa, ymbstyriga
evitare: bebālda
evolvere: fromymbcęrra
ex: from, in, mið, of
exactor: æfgrœfa
ex adverso: fora ongægn
exæstuare: forbęrna, gedrýga
exaltare: āhębba, forcuma, gefeaga, gehębba, oferswíða, uppābębba
ex alto: ufa
exarescere: gedrýga
exaudire: gehéra
excæcare: ofblindiga
excedere: fœra
excelsum: héanise
excelsus: béh
exceptus: bùta
excessus: tófær
excidere: aheawa, gecearfa, gebéawa, ofcearfa
excipere: genioma, gescéada, onfóa, underfóa
excitare: awæcca, gewæcca (excitandum: wacan)
exclamare; ceiga, cliopiga, geceiga, gecliopiga, ofcliopiga, ofercliopiga
exclamatio: ceigend (!)
excolare: worðiga
excusare: forcwœða, onsacca (excusatus: geléfen, onsæc)

excusatio: forespréc, geléfenscip
excutere: āsceacca, sceacca
exemplar: bisen
exemplum: bisen
exercere: geðęnca
exercitus: hęre
exhibere: géunna
exhortatio: fæstnung, trymnise
exigere: gíwiga
exilire: geswíga (!)
eximere: gebregda
exinde: æfter ðon, ofðon, ðona
exire: cuma, fara, fœ́ra, frǫmfœ́ra, frǫmgeonga, gefára, gefœ́ra, gegeonga, geonga, ofcuma, ofgegeonga, ofgeonga, springa, ðǫnafœ́ra, ðǫnagegeonga, ðǫnageonga, útgeonga
existimare: dœ́ma, léta, wœ́na
exitus: geléta, útgeong
exoriri: ārísa, uppgeonga, uppiorna,
expavescere: geforhtiga, ondréda
expectare: ābída, bída, gebásniga, gebída
expectatio: básnung, bíd
expedire (expediari, expedit): āręcca, behófiga, behóflic wosa, forstǫnda
expellere: drífa, fordrífa
experimentum: ædéawnise
expetere: gegíwiga, gesœ́ca
expirare: āswelta, geswelta, gást ofāgeafa, ofgeafa
explere: gefylla
explicit: āsægd is, gesægd is (see āsæcga, gesæcga)
expoliare: réafiga
exponere: gelǽra, gesæcga, gescéada, gesętta, getrahtiga, ofgesæcga, ofsętta, sæcga
expositio: getal
exprimere: āwríta, geðrycca
exprobrare: forcuma, forcwœða, fordrífa, harmcwœða, ofsceomiga, téla
expuere: āspéafta, gebláwa, spátiga, spéafta
exquirere: gefregna, gesœ́ca
ex quo: of ðon
exs-, see ex-
exstare: ofstǫnda
exsurgere: ārísa, ofstǫnda
extendere: āðęnna, gerǽca, gesprǽda, geðęnna, rǽca
extensio: brǽdo, rǽcing
extergere: drýga, gedrýga, ofdrýga
exterior: útmest
exterminare: misbegeonga
exterrere: ālęcga, gefyrhtiga
extinguere: ādrysna, drysna, gedrysna, geęndiga
extollere: āhębba
extra: búta
extractio: oftrahtung
extrahere: ofdóa
extraneus: frǫmðe
extremus: útaweard, útmest
extrinsecus: úta
exuere: gearwiga, geréafiga, ongearwiga
exultare: gefǽaga, glæd wosa, wynnsumiga
exultatio: glædnise
exurgere, see exsurgere

faber: smið, wrihta
fabula: saga
fabulari: gespelliga, spelliga
facere: āwyrca, dóa, gedóa, gewyrca, wyrca (faciendum: déd)
facies: híoful, onsíon, ǫndwlita
facilis: éaðe
factum: déd, wœrc
facultas: éaðnise, stríon, weala
fænerari, see fœnerari
fallacia: éswic, gebrægd
fallacium: léasung
falsus: léas, léasere, légere, lycge
falx: ripísern
fama: mérsung
fames: hunger
familia: hígo, hígwisc, híorod
familiaris: hámcúð
farina: meolo
fasciculus: bund, byrðen, scéaf
fateri: geǫndeta
fatigatus: wœ́rig
fatuus: unwís
favus: bíobréad
fax: brǫnd, ðæccilla
febricitare: cwaciga, fébriga
febris: féber, féberádl
fel: gālla
felix: sél
femina: híu, wífmǫnn
fere: swelce, ðæt ic léto
feretrum: bér
feria quarta: wódnesdæg, wódnesdœ́g
feria sexta: frígedœ́g
fermentare: gecnœda, gedærsta
fermentum: dærst, hwǽte, ðærf
ferre: brǫnga, fęriga, gebrǫnga, gefęriga, genioma, lǽda, nioma, sæcga, wœ́na (indigne ferre: belga)
fervere: brǽma
festinans: œfistlice
festinare: geœfistiga, œfistiga
festinatio: œfest
festivitas: symbel
festuca: mót, lytel stré, stré
festus: hálig, symbel
ficulnea: fícbéam
ficus: fícbéam (arbor fici: fícbéam)
fidelis: geléaffull, léaffull, tréowfæst
fides: geléafa, léafa, lufu
fiducia: geléafa
fieri: ædéawa, āworða, dóa, geworða, worða, wosa
figere: āhóa, gefæstniga
figulus: lámwrihta, smið

figura: tácon
figuraliter: gástlice, mégwlitlice
filia: dohter
filiolus: léaf sunu, sunu, wúscbearn
filius: sunu
fimbria: fás(n), hér, wlóh
fingere: gebinda(!), gedóa
finire: geęndiga
finis: ęnde, gemǽre
firmare: gefæstniga, getrymma
flagellare: beswinga, geswinga, swinga
flagellum: swipa
flamma: lég
flare: forbláwa, gebláwa (flantem: wind)
flectere: béga, gebéga
flere: gewœ́pa, wœ́pa
fletus: wóp
fluctus: ýð
fluere: flówa (fluens: éspryng, flównise)
flumen: éa, stréam
fluvius: stréam
fluxus: flówing, iorning
fodere: delfa, gedelfa
fœnerari: geárwyrðiga
fœnerator: rícemǫnn
fœnum: gærs, hég
fœtere: stęnca
folium: léaf
fons: éspryng, wǣlla
foramen: ége, ðýrel
foras: búta, út, úta
fores: duru
foris: búta, fore, úta (a foris: úta; de foris: útaweard)
formidare: ondréda, onscyniga
formula: ongelícnise, tácon
fornicatio: dęrneleger, forleger, lustgiornise, unclǽn lust, unrehthǽmed
forsitan: éaðe mæg, wœ́n is, wœ́nunga, wutedlice
forte: éaða, éaðe mæg (see ne forte), wœ́nunga
fortis: strǫng
fortitudo: stręngo
forum: spréc, ðingstów
fovea: hol, séað
fractio: bréting, dǽlnise
fragmentum: scréadung
frangere: breca, gebreca, tóbreca
frater: bróðer
fraus: fǽcen
fremere: bifiga, brœ́ma
frequens: oft
frequenter: oft, symble
fretum: luh, lýtel sǽ, nearo sǽ, stréam, swíra
frigidus: cāld
frigus: cāld
frons: telge, twigge
frons: forweard, onsíon
fructificare: wæstmiga
fructus: wæstm
frumentum: hwǽte
frux (fruges): wæstm
fuga: fléam
fugere: fléa, gefléa
fulgere: lixiga, scína
fulgor,- ur: légeð, légeðslæht, leht, ðuner
fumigare: réca, sméca
fundamentum: grund
fundare: gesętta, gewrynda
fundere: āgéata
fungi: gebrúca
funiculus: ráp
fur: ðéaf
furari: forsteala, forðíofiga, gesteala, steala
furor: wrǽððo
furtum: stalo, ðíofunt
fustis: stęng
futurum: wœ́n (in futurum: in ðǽm tóweard gér)
futurus: tóweard

Gabbatha: mið stǽne gebrǽded
Gabriel: Gabriel
Galilæa: Galilea, gelíornise
Galilæus: galilesc, galileus
galli cantus: hǫncrǽd, úhtetíd
gallina: hęnne
gallus: hǫna
gaudere: geféaga, gegladiga, glæd wosa
gaudium: geféa, glædnise
gavisus: gefágen, glæd
gazophilacium: gazophilacium
gehenna: cursung, tinterg
geminus: twufāld
genealogia: cynnręccenise
generatio: cnéoreso, cynn, cynnręccenise, cynreso, ðéod
Genesareth: Genesareth
genesis: frumsceaft
genimen: cynn
gens: cynn, hǽðen, ðéod
gentilis: hǽðen
genu: cnéw (genu flexo: cnéwbéging)
genus: cynn
gerere: dóa, gedóa
germinare: wæxa, wyrtrumiga
gesta: déd, wundor
Gethsemani, Gesameni: Gezemani
gignere: ācęnna, cęnna, gestríoniga
gladius: sword
gloria: geféa, ðǫncung, wuldor
glorificare: āwuldriga, geworðiga, gewuldriga, wuldriga
gloriose: wundorlice
gloriosus: wuldorlic
Golgotha: héafudpǫnna
grabatum: będbér, bér
gradus: hád
Græce: on crécisc (see crécisc)
Græcus: Créc
græcus: crécisc
grandis: micel, swíð
granum: corn

gratia: bisen(!), geafa, geféa, ðǫnc, ðǫncung, wuldor
gratias agere: ðǫnciga
gratis: sacléas, unboht, uncéaped, unsynnig
gravare: āhęfgiga, gehęfgiga
gravis: hęfig, pís
graviter: hęfiglice, píslice
grex: éde, sunor, worn
gustare: gebirga, gesúp(ig)a, ingebirga, súp(ig)a
gutta: dropa

habere: ága, habba (male habere: yflehabba; male habens: unhál)
habitaculum: hús
habitare: býa, eardiga, gebýa, gewuniga, wuniga
hædus: ticgen
hære-, sce here-
hæsitare: getwíga, stylta, twíga, wiðstylta
hamus: hóc, ǫngul
haurire: birliga, dǽla, hlada, gehlada
hebdomada: wicu
Hebræus: ebrisc
Hebraice: ebrisclise, on ebrisc
Hebraicus: ebrisc
Heli: Godes
Helias: Helias
Heli filius: Heling
herba: brord, gærs, níwe gærs
hereditas: ęrfe, ęrfeweardnise
heres: ęrfeweard
hereticus: sliten, tóslítere, wiðerweard
heri: giosterdǽg
Her filius: Hering
Herodes: cyning, Herodes
Herodias: Herodia
Hesychius: Hesichio
hic: hér
hic: ðēs
hiems: winter
Hieremias: Hieremias
Hiericho: Hiericho
Hierusalem: Hierusalem
Hierusolymita: hierusolimisc
hinc: begeonda, heona, ðǫna
historia: sóðsaga, sóðspell
hoc, see in hoc
hodie: tódæg
hodiernus: lǫng, ǫndweard
holocaustoma: cwiclǽc
holus: gærs, wyrt
homicida: mǫnnslaga, morðorslaga
homicidium: mǫnncwālmnise, mǫnnslaga, morðor, morðorslaga
homo: cynemǫnn, helpend, mǫnn
honor: ár, worðnise, worðscip, worðung
honorandus: árwyrðe
honorare: áriga, árworðiga, worðiga
honoratus: wyrðe
honorificandus: árwyrðlic
honorificare: geárðiga, worðiga
hora: hwíl, tíd
hordiaceus: bęr
horreum: bęrern
hortulanus: lécweard
hortus: léhtún
hosanna, see osanna
hospes: gęst, gęstig
hostia: āsægdnise, geafa
huc: hider
hujusmodi: ðuslice
humanitas: męnniscnise
humanus: męnnisc
humerus: bæc, scyldor
humiliare: béga, éðmódiga, gebéga, geéðmódiga, geniðriga
humilis: éðmód
humilitas: éðmódnise, hérsumnise
humor: wétnise
hydria: byden, fæt, fétels
hydropicus: unhál
hymnus: efne, word (Mk. 14, 26)
hypocrisis: éswicnise, léasung
hypocrita: éswica, légere
hyssopus: gęrd

ibi: ðér, ðider
idem: ilca
ideo: forðon
ideoque: forðon
idipsum: ilca
igitur: cúðlice, forðon, ðonne
ignis: fýr
ignorans: uncýðig, unwittende
ignorare: ne wuta (ignoras: ðé sint uncúð)
ignoscere: forgeafa
illico: sóna
ille: hē, ilca, se
illic: ðér
illidere: tóbreca
illuc: ðér, ðider
illucescere, see inlucescere
illudere: belyrta, beswíca, bismeriga, gebismeriga, getéla, téla
illuminare: geinlihta, inlihta
imago: gelícnise, lícnise, onlícnise
imbibere: indrinca
imitari: gebiseniga, gelíciga
immeritus: uncynn
imminere: gebíotiga
immittere: insęnda, onsęnda (immissus: ungesęnden)
immolare: āgeafa, āsæcga
immunditia: unclǽno
immundus: unclǽne
immutare: gecęrra
imperare: geháta, háta
imperitus: unwís
imperium: hǽs
impetrare: begeatta
impetus: férræs, ongeong, ræs

implere: fylla, geęndiga, gefylla (implendam: gefyllnise)
imponere: āsętta, gesętta, getǽca, onsętta, sętta
importabilis: unberend, unstyrendlic
impossibilis: unmæht, unmæhtig, unmæhtiglic
impossibilitas: unmæht
improbitas: giornise, scęnding, scęndla
improperare: ædwíta
imprudens: unhoga
impudicitia: unsceomfulnise
in: æt, in, on, ymb
inanis: ídel, ídelhęude
inaquosus: wæterlǽas
incedere: fara, geonga
incensum: beorning, léht, récels
inchoare: onginna
incidere: becuma, befœ́ra
incipere: āginna, inginna, onginna
inclinare: ęftgebéga, gebéga, gebúga
inclinatus: forðhāld
includere: intýna
inconsutilis: smœ́ðe, unrúh, unslitten
incorruptibilis: unāscęnded, unāwœmmed, nnāwœrded, ungewœmmed
incrassatus: hęfig, ðicce
in crastinum: in męrne, in morgen, on męrne
incredibilis: ungeléaffull, ungeléfend
incredulitas: ungeléaffullnise, ungeléfenise
incredulus: ungeléaffull, ungeléfen
incrementum: geðungennise
increpare: forcwœða, forcýða, geðréaga, geðréatiga, ðréaga, ðréatiga
increscere: inwæxa, onwæxa
inculcare: inbécniga
incurabilis: gémeléas
inde: ðęna
indicare: āsæcga, bécniga, gebécniga, gesæcga, sæcga, tácniga, tǽca
indicere: inbéada
indigere: behófiga, beðorfa, ðorfa
indignari: āblęnga, iorsiga, wrǽðiga
indignatus: wráð
indigne: unwyrðe (indigne ferre: belga)
indignus: unwyrðe
indoctus: unlǽred
inducere: ingelǽda, inlǽda, onlǽda
induere: gearwiga, gegearwiga, gewœ́da
indulgentia: forgefnise
indurare: onstíðiga
industria: hogascip
inebriare: indrinca
inebriari: druncenig wosa, druncniga
inextinguibilis: unādrysendlic, undrysnende
infans: cild
infantia: cildhád
infernus: hęll
inferre: dóa, gebręnga, ināsæcga, insæcga
inferus: hęll
infidelis: ungeléaffull
infirmari: untrymmiga
infirmitas: unhǽlo, untrymmigo, untrymnise
infirmus: unstręng, untrum, untrymig
informare: foretácniga
infra: betwih intra!
infundere: ondǽla, tódǽla
ingemescere: gemǽna, seofiga
ingratus: unðęncfull
ingravatus: hęfig, pislic
ingredi: fara, fœ́ra, infara, infœ́ra, ingeonga
inhabitare: inbýa
in hoc: tó ðon
inhonorare: unworðiga
inimicus: fiond
iniquitas: unrehtwísnise
iniquus: unreht, unrehtwís, wóhfull
inire: gegconga, ingeonga
initium: fruma, onginn, ór
injicere: geworpa, inworpa, onworpa, rǽca
injuria: bǽlignise, lǽððo
injustitia: unsóðfæstnise
injustus: unsóðfæst
inlucescere: inlixiga
in medio: inmęng, tómiddes
inmisericors: unmiltheort
innocens: cild, unscęndende, unscyldig, unsynnig
innuere: bécniga, gebécniga
inolescere: gewæxa
inoperari: gewyrca
inopinari: unwœ́n wosa
inquinare: unclǽnsiga, wídliga
inquirere: befregna, gesœ́ca, insœ́ca, sœ́ca
inquit: cwœða, sæcga
in quo: on hwon
insanire: āwœ́da
inscribere: ināwríta, *inwríta, onāwríta
inscriptio: ināwríting, inmęrca, inwríting, inwritten, onmęrca, onmęrcung, onwríting
inserere: insętta
insidiari: gesętniga
insidiator: sęttere
insignis: mére
insipientia: unsnytro, unwísdóm
insistere: instǫnda, wiðstǫnda
inspectio: inscéawung
inspretio: forlétnise
instantius: fæste
instar: ongelíc
instare: onstǫnda
instigare: dihtiga, instihtiga
instinctus: inhrining
instita: gecnyht (see gecnycca), swœðel
instituere: geinsętta, gesętta, insętta, sętta

instruere: læra
instrumentum: æ, gehrín
insufflare: hláwa, geblåwa
insufflatio: inhláwing
insula: éalǫnd
insulsus: unfúl
insurgere: wiðārísa
intellectus: ǫndget
intelligentia: ǫndget
intelligere: cunna, geatta, oncnáwa, ongeatta
intendere: behālda
inter: betwíen, betwíh, himǫng
interea: betwíh ðǽm (J. 4, 31)
interficere: ācwœlla, āspilla, cearfa, cwœlla, gecearfa, gecwœlla, gedéðiga, geslaa, ofslaa, spilla
internus: inweard
interpres: ręccere, trahtere
interpretari: getrahtiga, tóscéada
interpretatio: intrahtung, ręccenise
interrogare: befregna, frásiga, fregna, geásciga, gefrásiga, gefregna (interrogando: mið fraígnung)
interrogatio: frásung
interrumpere: betwíhtóslíta
intervallum: hwíl
intingere: dépa, gebreca, hrína, indépa, onhrína, tóbreca
intra: betwíh
intrinsecus: inweard
intrare: geonga, incuma, infara, infœra, ingegeonga, ingeonga (intrandi: ingeonges)
intro: inn
introducere: inbręnga, ingeléda, ingeonga, inléda
introire: binnageonga, gegeonga, geonga, incuma, infœra, ingegeonga, ingeonga
intueri: hehālda, lóciga, scéawiga, ymhscéawiga
intus: binna, inna, inweard
inundatio: flód, hréh
inutilis: idel, ðorléas
invadere: forcuma
invalescere: ontrymma
invenire: hegeatta, finda, gefinda, gemœta, inbegeatta, infinda, ingemœta, inonfinda, onfinda
invicem (ah invicem, ad invicem, in invicem): hetwíen, betwíh
invidia: æfist
invitare: gehåta, gelaðiga, genéda, laðiga, tógelaðiga
invitatio: hęfignise, ðréatung
involvere: āwinda, bewinda, gefālda, inbewinda
iota: forword, pricle
ipse: hē, ilca, se, seolf
ira: wræððo
irasci: wræða
iratus: wráð
ire: fara, fœra, gefara, gefœra, gegeonga, geonga
irridere: inhlæhha
irritum: hismerlice
irritus: bismer, télend (see téla)
irruere: gefālla, geræsa, giorna, inræsa, ræsa
is: se
Isaac: Isaac
Isaias: Isaias (and see Esaias)
Iscariotes: Scarioð, scariothisc
Israel: Israhel
Israhelita: israhelisc
iste: ðēs
ita: on ðá wísa, swǽ, ðus (ita ut: swǽ ðæt)
Italia: Italia
itaque: forðon, ðonne
item: æc, ęft
iter: fær, geong
iterare: ęftgebœta
iterum: æfter, æfter sóna, ęft, ęftersóna

jacere: gelicga, licga
jacere: worpa
Jacob, Jacobus: Iacob
jactare: āworpa, gedrífa, geworpa, licga, worpa
jactus: wœrp, wyrp
Jairus: Iarus
jam: fæstlice, gee, hwíl, hweðre, nú, sóð, sóðlice, ðá, wutedlice
janitor: dorword, durweard
janua: dor, duru, gæt
jejunare: fæsta, gefæsta
jejunium: fæstern
jejunus: fæstende (see fæsta)
Jer-, see Hier-
Jesse filius: Iessing
Jesu filius: Ihesuing
Jesus: hǽlend
Joda filius: Iodaing
Johannes: Iohannes
Jona filius: Ionaing
Jonas: Ionas
Jordanis: Iordanen
Joseph: Ioseph
jubere: gehåta, háta
Juda: Iuda
Judæa: Iudea
Judæus: Iudeus
Judæus: iudaisc
Judas: Indas
judex: dœma, dœmere, dóm(!)
judicare: dœma, gedœma
judicium: dóm
jugum: dǽl(!), geoc
jumentum: néten
jungere: écgeéca, gefylla, gegeadriga
junior: giungra, gingesta (see ging)
juramentum: áð
jurare: geswœriga, swœriga

jure: rehtlice
jusjurandum: áð geswœren
juste: rehtlice
justificare: gesóðfæstiga, sóðfæstiga
justificatio: sóðfæstnise
justitia: sóðfæstnise
justus: sóðfæst
juveuis: ęsne, ging ęsne
juveutus: gigoð
juxta: æt, néb

labium: múð
labor: winn, wœrc
laborare: āwiuna, winna, wyrca
lacrima: téar
lacrimari: tæberiga
lactare: día, gefœda, gemilciga
lacus: séað
lagena: ǫmbor (full)
lamentare: béafta, hǫndbæftiga
lampas: lehtfæt, ðæccilla
lancea: spere
langueus: ádlig, unbál
lauguidus: uuhál
lauguor: ádl, unhǽlo, untrymmigo
lanterna: lehtfæt, spearc
lapidare: gestǽua, stǽua
lapideus: stǽnen
lapis: stán
laqueus: sádo
latere: dégla, gedégla, gehæla
Latine: latinisc, on latin
Latinus: latin, latinisc
latro: mórsceaða, réafere, scéacere, sceaða, sęttere, ðéaf
latus: sídu
latus: brád, wíd
laudare: gehęriga, bęriga, lofiga
laus: hęrenise, lof
lavare: āðwá, geðwá, ðwá
laxare: forléta, léta
Lazarus: Lazarus
lectio: lár, rédo
lectitare: réda
lectus: będd, bér
legatio: bod, érendwreca, bęre
legere: geleorniga, geréda, leorniga, réda
legio: bęre
leo: léa
lepra: hríofol
leprosus: bréaf, líceðrówere
levare: ābębba, gehębba
Levi: Levi
Levi filius: Leviug
levis: lebt
levita: diacon, levit
leviticus: levit
lex: ǽ
libellus: bóc
libenter: lustlice
liber: bóc
liber: fréo
liberare: fríga, gefríga
libra: puud
librarius: bœcere, pundere
licere: ālǽfa, móta, rísa, scíua(!)
licet: is geléfed, ðǽh
ligare: beswęðða, bewinda, gebinda, onbiuda
lignum: stęng, tré
lilium: wyrt
lingere: licciga
lingna: spréc, tunga
linteamen: línenbrægl
linteum: líu, línenhrægl
litigare: gecída, getéa
littera: stæf
litus: wearð
locare: āgeafa, gefæsta, gesǫmuiga, gestríouiga
loculus: cest, mudric, séad
locus: stów, styd
locusta: lopestre
locutio: reord
locutus, for lotus: gedwǽn (see geðwá)
longe: fearr, louge (a louge: fearra; de longe: fearra)
louginquus: fearr, unnéh
lougus: long (lougius: lęng; longissimus: lǫngsum)
loquela: reord, spréc
loqui: gespreca, riordiga, spreca
Loth: Loth
lotus, see locutus (uon lotus: unðwegeu)
Lucas: Lucas
lucere: gescína, lihta, lixiga, scína
lucerna: lebt, lebtfæt, ðæccilla
lucescere: gelihta
lucidus: leht
lucrari: bœ́ta, geféaga, gestríoniga, stríoniga
ludere: bismeriga, téla
lugere: gemǽna, mǽna, wœ́pa
lumbus: sídu
lumen: lebt
luna: móna
lunaticus: bræcséc
lupus: wulf
luscus: ánége
lutum: lám
lux: Críst, leht
luxuriose: dęruelegere, lustfullice
luxuriosus: arg

mactare: eatta
mærere: geearniga(!), seofiga
mæstus: unblíðemœ́de
Magdalene: magdaleuesc
magis: forðor, mára, swíðe, swíðor (see quanto magis)
magister: lár, lárwu, mágister
magistratus: lárwu
maguificare: āwuudriga, gemicliga, gewundriga, micliga, wuudriga

magnitudo: micelnise
magnus: micel
magus: drý, tungulcræftig
majestas: godcundmæht, mæht, ðrymm
major: héra, heist, mára (má, mǽ), maast
male: yfle
maledicere: āwœ́rga, miscwœða, wœ́rga, yflecwœða, yflegecwœða
maledicus: gewœ́rged
malefacere: yfles dón (see dón)
malefactor: yfeldóend
male habere: yflehabba (male habens: mishæbbende, unhál)
malignus: unrehtwís, wóhfull, yfel
malitia: wœ́rignise
malum: untal, yfel
malum opus: undéd
malus: díobul, yfel
malus: apoltré
mammona: díobul, díobulgítsung, gítsnnges hláferd, weala
mandare: bebéada
mandatum: bebod, bod
manducare: brúca, eatta, gebrúca, geeatta (manducandi: étes)
manducari: étlic wosa
mane: ǽrlice, ár, árlice, ármorgen, morgen, on mǫrne, on morgen, tómǫrne (primo mane: ár)
manere: geläfa, gewuniga, wuniga
manifestare: ædéawa, éawa, gecýða, mérsiga
manifestatio: ædéawnise
manifeste: éawunga, geséne
manifestum: éawunga, wœrc(!)
manifestus: cúð, cýðig
manna: fóstrað, heofunlic mętt, hwítcorn
mansio: hám
mansuetus: bilwit, blíðe
manufactus: mið hǫnde āworht
manus: hǫnd
Marcus: Marcus
mare: sǽ
margarita: meregreota
Maria: Maria
maritima: sǽburg
Martha: Martha
masculinus: wœ́penmǫnn
masculus: hé, wœ́penmǫnn
mater: módor
Mathusale filius: Mathaling
Matthæus: Matheus
maxilla: céc
maxime: maastum (see micel)
maximus: heist, maast (see micel)
mecum: mec mið
media nox: middernæht
mediante: miððý geworht wæs
medicus: léce
medio: middum (in medio: tómiddes)
medius: med, mid, middel, tómiddes
mel: hunig (mel silvestre: wudubunig)
melior: bętra (see gód), sél
membrum: lim
meminisse: gemǫna, gemyndgiga
memor: gemyndig
memoria: gemynd
memorare: gemyndgiga
mendacium: léasung
mendax: léas
mendicare: bidda, giorna, gíwiga, tó fǣr on ælm̄, see fara (mendicans: ðorfend)
mendicus: næfig, ðarfe, ðorfend
mens: ðóht
mensa: béad, disc, wœg
mensis: mónað
mensura: gemet, gewœge, rípe, wœg
mentha: mǫric
mentio: gemynd
mentiri: geswíca, wœga(!)
mercari: ðycga
mercenarius: æsnemǫnn, celmertmǫnn
merces: meard
merere, mereri: earniga, geearniga
meretrix: portcwœ́n
mergere, mergi: drunceniga, gedrunceniga
meritum: earnung, meard
Messias: gecoren
messis: dæg(!), óhtripp, rípe, rípnise
messor: rípemǫnn
metere: gerioppa, rioppa
metiri: gewœga, meta, wœga
metreta: sester
metuere: forhtiga, ondréda, scyniga
metus: fyrhto, ǫndesne
meus: mín
mica: scréadung
migrare: gefœ́ra
miles: cęmpa, héremǫnn, inheardmǫnn, ðegn
militia: cęmpo, híorod
mille: míl, dúsend
minime: lýtel
minimum: lýtel
minimus: léasest, lýtel
minister: birel, ęmbehtmǫnn, héra, héremǫnn, ðegn
ministerium: ęmbeht, hérnise
ministrans: ęmbehtmǫnn
ministrare: ęmbehtiga, geęmbehtiga, gehéra, héra
ministrator: ęmbehtere
minum: nævd
minor: léassa, léasest (see lýtel), lýtel, medmest
minui: lýtliga
minus: hwón, léassa, léasest
minutum: féorðung, pricle, stycc
mirabile, sb.: wundor
mirabile, av.: wundorlice
mirabilis: wundorlic
miraculum: wundor
mirari: āwundriga, gewundriga, wundriga

mirum: wundor
miscere: geblonda, gemenga
miseratio: forgefnise, mils
misereri: gemilsiga, helpa, milsiga
misericordia: miltheortnise
misericors: miltheort
missa: meassa
missns: érendwreca
mitis: bilwit, milde
mittere: āsenda, færende wosa, forléta, gesenda, geworpa, senda
mixtnra: gemong
mna: libra, óra
mobilis: cerrende, styrende
modicum: hwothwœgu, lýtel, lýtel hwíl, lýthwón
modicus: lýtel
modius: fæt, mitta, sester
modo: nú, nú geanc, nú reht, óðer hwíle, ðissa(!) (a modo: æfter ðisse, heona; sine modo: búta twéa)
modns: cost, wísa
mœchari: gesynngiga, serða, synngiga, synnig wosa
mœrere, see mærere
mœstns, see mæstus
mola: cœrn, cœrnstán (mola asinaria: asales byrðen, byrðenstán)
molaris: cœrn
molere: gegrinda, getimbra, grinda
molestns: erfeðe, hefig, wœde
mollis: hnesc, hnesc gerela, hnescnise
momentum: hwíl
mons: dún, mór, munt
monstrare: ædéawa, éawa, geéawa
montanum: mór, mórlond
monumentnm: bend, byrgenn, fæstnung, ymbfæstnung
mora: latto, stando, swígo, swígung, twéa, wraðo
morari: gewuniga, wuniga
mori: déadiga, déad wosa, gedéðiga, geswelta, swelta
moriturus: déad, déadlic
mors: déað
mortiferus: déadlic
mortnus: déad, fordéad
morns: heartbreer
mos: ðéaw
motus: hrœrnise, styrenise, ymbcerr (terræ motus: eorðhrœrnise)
movere: cerra, gecerra, gestyriga, hrœra, inhrœra, ymbcerra
mox: sóna
Moyses: Moises
mnlier: ðarf(!), wíf
mnltiloquium: monigfáld spréc
multimoda: monigfáldlice
mnltipliciter: monigfáldlice
mnltitudo: here, menigo
mnlto: menigo(?), micla, swíðe
mnlto magis: micla mára
mnltum: longe, monigfáldsumnise, swíðe
multus: feolo, long, longsum, menigo, micel, monig, monigfáld, swǽ monig (non multus: unmonig)
mundare, mundari: clænsiga, geclænsiga
mundatio: clænsnng
mundus, sb.: middangeard
mundus, aj.: clæne
munire: gefæstniga
munus: geafa, ðing
mnrmur: hwæstrung, tóslitnise
murmurare: gehyrsta, hwæstriga, hwispriga, lyciga, misspreca, twíspreca, ymbspreca
murra-, see myrrha-
mutare: gecerra, geswíga(!), gewixla, ymbcerra
mutnari: hwerfa, swíga(!)
mutus: dumb
mntuum: hwerf
myrrha: récels
myrrhatum vinum: æccedwín
mysterium: āsægdnise, clæne rýne, dégelnise, diopnise, gerýne, gesægdnise, godes dégelnise, hérnise, rún, rýne
mysticc: déoplice, rúnlice

Naaman, Ncma: Neman
nænia: gedwola
nam: forðon
nardus: díorwyrðe, stenc, wuducynn, wyrtcynn
narrare: āsæcga, gesæcga, sæcga
narratio: gesaga, saga
nasci: ācenna, gebeara, gecenna, gewæxa
natalis: ācennise, cennise
natatoria: pól, wælla
Nathan filius: Nathaning
Nathanael: Nathanael
natio: cynn (natione: geboren)
nativitas: ācennise, cennisc, frumācennise
natum: brord
natnra: gecynd
natus: bearn, boren (see beara), sunu
navicnla: cuopel, flœ́ge, lýtel scip, scip
navigare: gerówa, rówa
naviginm: rówing
navis: scip
Nazareus: nazaresc
Nazarenus: nazarenesc, nazaresc
Nazareth: Nazareth
ne: ðætte ne
nec: nc, ne ðæt
necdnm: ne gét
necessarius: behóflic, néd, nédðarf, ðarflic
necesse: behóflic, néd, nédðarf, ðarf, ðarflic
necessitas: néd, nédðarf
necessitudo: nédlic, ðarflic(!)

ne forte: éaðe mæg, inwǽnnnga, ðý læs
negare: onsacca, sacca, wiðsacca (negatus: onsæc)
negligere: forhycga
negotiari: céapiga, gebycga, gecéapiga
negotiato: céping
negotiator: cépe
nemo: ǽnigmǫnn, nǽnig, nǽnigmǫnn
nequam: unblíðe, unreht, wóhfull, yfelwyrcende
ne quando: ðý léas
nequaquam: ænigō ðing, nis ǽniht, únðærfe ðing
neque: ǽc ne, ne, ne ǽc, ne ðǽh, ne ðe ðon
nequidquam: ne hwæt ðá
ne quis: nǽnig, nǽnigmǫnn
nequitia: unrehtwísnise, wób, wóhfulnise
nere: néstiga
Neri filius: Nering
nescire: nuta, ne wuta (nesciens: unwitende)
Nicodemus: Nicodemus
nidus: nest
niger: blæc
nihil: ǽnig, ǽniht, nǽnig, nǽniht, nóht
nimbus: scúr
nimis: swíðe
nisi: búta, nymðe
nix: sná
nobilis: welboren
nobiscum: mið úsic
nocere: gescęðða, scęðða
Noe: Noe
nolle: ne willa
nomen: dæg(!), nǫma (nomine: benęmned)
nominare: genęmna, nęmna
nominatim: syndrignm nǫmum
non: ahne, ahne ne, nǽfre, nalles, nán, ne, nc hwǽr ne, nese, nis, nó, ðý læs
nona (hora): nón
nonaginta: hundnéantig
non deficere: nnsceortiga
nondum: nǽfre, ne gét, ne ðá geane, ne ðá gét, nis ðá geon
non ferens: unberend
non lotus: unðwęgen
non multus: nnmǫnig
nonne: ahne
non relictus: nnforléten
non solnm: ne ðæt áne
non vestitus: unscirped, unwǽded
nonus: níoða, nón
norma: bisen
noscere: cunna, wnta
noster: úser
notare: bécniga, cýða, foregenotiga
notus: cúð, cýðig
novem: nigon
novissime: æt ęnde, æt nésta, lætmeste
novissimum: ęnde
novissimus: lætmest, lattera, nésta
novus: níwe
nox: næht (see media nox)
nubere: gemǽnsumiga, gemániga, gesiniga, mǽnsumiga, onfóa, siniga, wífiga
nnbes: wolcen
nudare: genaciga, geréafiga, naciga, unðęcca
nudus: nacod
nullus: nǽnig, nǽnigmǫnn, nǽniht, nán, nóht
numerare: gemǫnigfāldiga, getaliga
numerositas: getalscip
numerus: rím, tal (numero: getaled)
numisma: mót, mynetre
nnmmularius: céapemǫnn, mynetre
nnmquid: ah, ahne, cwiðestú, hwothwœgu, bú, hweðer
nunc: nú, sóna
nuncupare: genęmna
nunquam: ne ǽfra, nǽfre
nuntiare: āsæcga, béada, gesacca, gesæcga, sacca, sæcga
nuntius: érendwreca
nuptiæ: brýdlopa, færma, geriord, hǽmed, symbel
nuptialis: brýdlic (vestis nuptialis: brýdréaf)
nurns: mág, snoru
nutrire: fǽda, gefǽda

O: lá
ob: fore
obcæcare: foregeðíostriga, ofblindiga (obcæcatns: foregeblind)
obdormire: slépa
Obed filius: Obeding
obedire, see obœdire
obire: gelíora
obitus: gelíornise
objectio: fordrífnise
objicere: getéla
oblitus: ofergeotol
oblivio: ofergetnise
oblivisci: forgeatta
obmutescere: foreswíga, geswíga, swíga
obœdire: éðmódiga, gehéra, héra, hérsnmiga
obscurare: foreāwríga, ofergeðíostriga
obsecrare: bidda
obsecratio: gebed
obsequium: ęmbeht, ęmbehtsnmnise, geafa, hérnise
observatio: forāgémnise, gehāld, ofergémnise
observare: behālda, gehālda
obstupescere: forestylta, forstylta
obtentus: scéawung
obtinere: bālda
obumbrare: forebræda, oferbræda, oferscýiga

obviam: ongægn, tógægnes
occasio: búta twéa (!)
occasus: sunset
occidens: sunset, westdæl (occidente: see ab occidente)
occidere: tósetgeonga
occidere: ācwœlla, geslaa, ofslaa, slaa
occulere: gedégla
occulte: déglice, gedéglice
occultum: dégelnise, gehýded (in occulto: dęrnunga)
occultus: dégle
occupare: gemęrra, geóneta, nioma
occurrere: geiorna, iorna, tógægnesiorna
octavus: æhteða
octo: æhto
octoginta: hundæhtatig
oculus: égo
odisse: gefíaga, læða (odit: fíunges!)
oditurus: láð
odium: fínng, læððo (odio: láð)
odor: swœt stęnc
offendere: ǫndspnrniga, wiðspurna
offerre: brǫnga, geafa, gebrǫnga, ræca
officium: ęmbeht
oleum: œle, smirinise
olim: forlǫng
oliva: œlebéam, œlebearu
Olivet: Olivet
olivetum: œlebearu
olus, see holus
omega: ęnde
omittere: forhycga
omnino: æfre, āllunga, næfre
omnipotens: āllmæhtig
omnis: æghwelc, ælc, āll, éghwelc
omnis caro: ænigmǫnn
onerare: séma
oneratus: byrðen, hęfig
onus: byrðen, séam
opera: geornlice (!), wœrc
operari: dóa, gewyrca, wyrca (operans: wœrc, wundor)
operarius: wœrcmǫnn, wyrcend, wyrcende mǫnn
operire: āwríga, clæða, gedégla, oferwríga, wríga
opinio: mérsung, wœn
oportere: ārísa, becuma, behófiga, gedæfna, gedafenlic wosa, geléfed wosa, gerísa, gerisenlic wosa, rehtlic wosa, risenlic wosa, sciola
opportune: tæslicor
opportunitas: sél, tídlicnise
opportunus: maccalic
opprimere: foretreda, forðrycca
opprobrium: télnise
optare: céasa, unna
optimus: gecoren
opus: déd, nédðarf, nytt, ðarf, wœrc, wundor (malum opus: see malum)
orare: bidda, gebidda
oratio: gebed (oratione: gebed gesungen)
orbis: ymbhwyrft
ordinare: geęndebredniga
ordinatio: ęndebrednise
ordo: ęndebrednise
oriens: éast, éastdæl
origo: fruma
oriri: ædéawa, ārísa, uppstíga (ortum: upphębbing)
ornare: gehrína
ornatus: gehrín
orphanus: āldorléas, fréondléas
os: bán
os: múð
osanna: (lá) hæl úsic
osculari: cossetnng (!), cyssa, gecyssa
osculum: coss
ostendere: ædéawa, éawa, geéawa
ostensio: ædéawnise
ostiaria: durehāldend
ostiarius: durweard
ostium: dor, duru
otiosus: ídel
ovile: éde, plett, scípalocc
ovis: scíp
ovum: æg

pacificus: friðgeorn, sibsum
pacisci: sibbiga
pænitere: gebœta, gehréowiga, gehréowsiga, hréowiga
pænitentia: hréownise
palam: bærlice, éawunga
palea: hālm, windung
pallium: bratt, hæcla, hrægl
palma: hǫndbred
palmes: pālma, pālmtréo, pālmung
palpare: grápiga
pandere: ædéawa
pangere: ðafiga
panis: bréad, fóstræð, hláf
pannus: cildcláð, fibl, flyht
papa: pápa
par: gelíc, twœge (pares: efnes!)
parabola: bisen, bispell, gęddung
paraeletus: rúmmód
paradisus: nercsnawǫng
paralysis: crypelnise
paralyticus: crypel, eorðcrypel
parapsis: disc
parare: gearwiga, gegearwiga (paratus: gearo)
parasceve: foregearwung, gearwungdæg, męttesgearwung
parens: ǣldra, āldor, stríonend
parere: ædéawa, geséne wosa
parere: ācęnna, ala, beara, cęnna, fœda, gecęnna (pariendi: ācęnnise)
pariter: ætgeadre
pars: dæl, lǫnd, stycc
partiri: dæla, gedæla, tódæla
partus: ācęnnise

parvulus: cild, cnæht, léasest (see lýtel)
pascere: fóeda, gefóeda, gehālda (!), geléswiga, léswiga, riordiga
pascha: éastro
pascuum: léswu
passer: hrǫndsparwa, star
passio: ðrówung
passus: stræde
pastinare: gesętta
pastor: hiorde
patefacere: geopniga
pater: ǣldra, āldor, fæder, wuta
paterfamilias: fæder hiorodes
paternus: fæderlic
Pathmos: Pathmos
pati: gedraga, geðoliga, geðrówiga, ǫndeta, ðoliga, ðrówiga
patientia: geðyld, ðyld
patrare: dóa, geǫndiga
patria: card, fæderéðel, eðel
paucus: hwón, lýtel, unmǫnig (pauci: lýtel wearod, lýthwón)
paulatim: heartlice, lýthwón
paululum: hwón, lýtel hwíl
Paulus: Paulus
pauper: ðarfe, ðorfend
pauperculus: ðorfendlic
pavere: forhtiga
pavescere: forhtiga, geriordiga (!)
pavor: fyrhto
pax: frið, sibb
peccare: firiniga, synngiga
peccator: synn (!), synnful
peccatrix: arg, portcwén
peccatum: synn
pectus: hréost
pecunia: feh, gestríon, stríon
pecus: feoðorfót, néten
pedestris: fóeðemǫnn
pejor: wyrsa (see yfel)
pellere: fordrífa
pellicius: fellen
pelvis: trog
pendere: āhǫngiga, hǫngiga, stǫnda
pene: æthwón
penetralia: cofa
penna: feðre
pennatus: feðrihte
pentecoste: fíftigdæg
penuria: hénðu, unspéd
per: ðerh
pera: mętbǣlg, nestpohha, pohha, posa
perambulare: geonga, ðerhgeonga
percipere: onfóa
percontari: ðerhfregna
percurrere: ðerhiorna
percutere: geslaa, hrína, ofslaa, slaa, ðerhslaa
perdere: ācwœlla, fordóa, forfara, forléasa, forloriga, forlosiga, gelosiga, gespilla, losiga, ofslaa, spilla
perditio: forwyrd, los, losing, loswist
perducere: ðerhlæda
peregre: ęllðíodig, fearr, lǫngwege
peregrinus: ęllðíodig, frǫmðe
perfectio: ęndung, fyllnise
perfectus: full, wísfæst
perficere: ęndiga, geęndiga, ðerhdóa, ðerhgeęndiga
perfodere: ðerhdelfa
perfundere: ðerhgéata, ðerhgedæla
pergere: fóera, gegeonga, ðerhgetrymma
perhibere: getrymma, trymma, ðerhtrymma
perinde: ðerhðǫna
periclitari: āfyrhtiga, forhtiga
periculosus: frécenlic
perimere: ðerhgelíciga
perire: déadiga, forloren wosa, forðāworða, gelosiga, losiga
peritus: wís, wísest wuta
perjurare: ðerhswœriga (tó swíðe)
permanere: ðerhwuniga
permittere: forgeafa, forléta, geléfa, léfa, ðerhgeléfa, ðerhsęnda
permundare: ðerhclænsiga
pernoctare: ðerhwæcca
per præceps: hrædlice, œfistlice
perpeti: geðoliga, ðrówiga
perscrihere: ðerhwríta
persecutio: éhtnise
persecutor: éhtend
persequi: āéhta, geéhta, éhta
perseverare: ðerhwuniga
per singula: ánunga
persona: onsíon, wlit
perspicue: hærlice, clænlice, hlútorlice
persuadere: getréwa, ðerhgehidda
pertinere: byriga, gebyriga, ræca
pertransire: ðerhoferfara
pervenire: ðerhcuma
perversus: afulic, wiðerweard, wóhfull
perversius: wiðerweardnise
pes: fót
pessimus: wyrresta
pestilentia: déaðbérnise, mǫncwālm, (uncúð) ádl
petere: bidda, gebidda, gegíwiga, gíwiga, willniga
petitio: gebed, gíwung, willnigung
petra: carr, stán
petrosa: stæner
Petrus: carr, Petrus, stán
phantasma: yfel wiht
Pharisæus: æcræftig, ælárwa, ǣldra, ālda wuta, āldormǫnn
phiala: fæt
Philippus: Philippus
phylacterium: ðwęng
piger: swér
Pilatus: gerœfa, Pylatus
pilus: hér
pinna: hornpic

pinnaculum: hornscéaða
piscari: fisciga
piscator: fiscere
piscicnlus: fiscðrút, lýtel fisc
piscina: fiscpól, wælla
piscis: fisc
pisticus: díorwyrðe
pius: árwyrðe
placere: gelíciga, líciga
placitum: lícewyrðe
placitus: gecwœme
plaga: cwālm, teiss, (uncúð) ádl, wræcco
plangere: gemæna, héafiga, mæna
plantare: geplǫntiga, gesętta, plǫntiga
plantatio: plǫntnng
planus: smœðe
platea: plæce, worð
plebs: folc
plectere: cursiga, gewinda, slaa, winda, ymbwyrca
plenitndo: fyllnise
plenus: full
plicare: gefālda
plorare: hréma, wœpa
pluere: fālla, regniga, sníwa
plnrimum: mǫnigfāldlice
plurimns: męnigo, mǫnig, mǫnigfāld
plus: forðor, mára (má, mæ), męnigo, mǫnig, swíðor
plusqnam: forðor, mæðon, mára, swíðor
plnvia: regn
pœn-, see pæn-
pollex: geháten
polliceri: geháta
pondus: byrðen, hęfignise
ponere: āsętta, gesętta, sętta, tógesętta (ponendi: sętnise)
pontifex: āldormǫnn, biscop
populus: folc
porcns: berg, swín
porrectio: ræcing
porrigere: geræca, ræca, sęlla
porro: æc sóðlice, wntedlice
porta: durn, gæt, port
portare: beara, gebeara, gelæda
portentum: férttin
porticns: port, portic
portio: dæl, hlott
poscere: gegíwiga
posse: mæga
possessio: æht, hám
possibilis: éaðelic, mæht (!), mæhtig, mæhtiglic
possidere: ága, ágniga, býa, habba
post, prep.: æfter, ymb
post, av.: æfter ðon
postea: æfter ðon
posteaquam: æfter ðon
postquam: æfter ðon, siðða
postremo: siðða
postulare: gebidda, gegíwiga, gíwiga
potator: drincere
potens: mæhtig
potentia: mæht
potestas: mæht, onwæld
potius: gewelgad, rehtra, tæslicor
potus: drinca
præ: forc
præberc: āgcafa, geafa
præcavere: behālda, forebehālda
præcedere: beforecuma, beforefara, fara, fœra, foregeonga, forelíora, forescyniga, onforageonga, tógægnesfara
præceps, see per præcps
præceptor: āldormǫnn, bodere, hæsere
præceptum: bebod, bod
præcessor: forelátwa
præcingere: foregyrda, gegyrda, ymbgyrda
præcipere: béada, bebéada, forcbéada, foregegyrda, foregeháta, geháta, háta
præcipitare: foreglęndra, geglęndra, tódrífa
præcogitare: foresméaga, foreðęnca
præcurrere: foreiorna
prædestinarc: foregesægga, forcworða
prædicare: ābéada, bodiga, forebodiga, forecwœða, foresægga, gebéada (prædicaturus: bodere)
prædicatio: bod, forebod, forebodung, forelár
prædicere: ærsægga, bodiga, forecwœða, foregecwœða, foresægga, sægga
prædictum: forecwide
prædium: burug
præfatio: foresægdnise, foresaga
præfatiuncula: foresægdnise
præferre: forebręnga
præfigere: foregemęrciga, getæca
præfigurare: foregebécniga
prægnans: berende
prægredi: forðgeonga
præire: beforefara, foregeonga
prælium, see prœlium
præmeditari: foreðęnca
præminm: meard
præmonere: ærgeléra, foregeléra, foregetæca
prænuntiare: foresægga
præparare: foregearwiga, foregegearwiga
præparatio: foregearwung, gearwung (miðgearwung?)
præsens: ǫndweard
præsentia: ǫndweard (!), ǫndweardnise
præsepium: binn, bósih
præses: gerœfa, héhgerœfa, undercyning
præstare: dóa, foregearwiga, forelæda, geafa, gesęlla
præsumere: foregefóa
præsumta: foreǫndtęng
præsumtio: foreǫnfęng, dearfscip
præsumtor: dearflic, gedyrstgigend
præter: bi, búta
prætergredi: begeonga

præterire: hecęrra, hefara, begeonga, hewærla, fara, forcgcliora, forcgegeonga, foregeonga, foreliora, forgeonga, forhālda, gegeonga, geliora, geonga, ofcęrra, ðǫnafǽra, ðǫnawærla
prætermittere: forléta
prætorium: dómern, gemótern, hāll, mótern, sprécern
prævalere: forestǫnda
prævenire: heforegecuma, forecuma
prandere: eatta, gebrúca, geriordiga, riordiga
prandium: geriord, riord, swǽse, symbel
pravus: unreht, wóh
precari: bidda
prendere: fóa, gefóa, gegrioppa, genioma
pressura: hęfignise, ofercostung, oferswíðnise, oferswíðung
pretiosus: diorwyrðe, wyrðe
pretium: feh, meard, worð
pridie: ǽrist
primatus: āldordóm, forwost
primo: ǽr
primogenitus: frumcęnned
primo mane: ár
primum: ǽr, fruma
primus: ǽr, ǽrest, forma, forðmest, forwost
princeps: āldor, āldormǫnn, forwost
princeps sacerdotum: āldorsácerd
principari: āldordóm (!)
principatus: āldordóm
principium: forma, forweard, fruma
prior, aj.: ǽrest, ǽrra, forma, forðmest
prior, prep.: ǽr, befora
prius: ǽr
priusquam: ǽr ðon
pro: fore
probare: costiga, cunniga, gecostiga, gecunniga, fæstniga, sóðiga
probatica: hurug (!)
procedens: forecyme
procedere: cuma, fālla (!), fara, fǽra, forccuma, forðcuma, forðgeonga, gefālla, gefǽra, gespringa, ofcuma, sóðcuma
procella: ræs, windræs, ýst
procidere: fālla, forefālla, gefālla, lúta, niðergefālla
procumbere: forelúta, gebéga
procurans: scíremǫnn
procurator: gerǽfa
procurrere: foreiorna
prodere: beléwa
prodesse: behóflic wosa, duga, forestǫnda, forstǫnda, gewæxa
prodigium: foretácon, wundor
prodigus: behóf
prodire: cuma
proditio: beléing, sęlenise
proditor: léga
producere: forabręnga, forðbręnga
prœlium: gefeht
profecto: wutedlice
proferre: āhęhha, hręnga, forabręnga
proficere: forcgewæxa, forstǫnda, gehelpa, gewæxa, spówa
proficisci: ellðíodiga, fara, fǽra, fromgefǽra (peregre proficisci: ellðíodiga, gefǽra)
profiteri: foreǫndeta
profluvium: ęrning, gytt, iorning, útiornise (profluvium sanguinis: blódiorn)
profugere: forefléa
profundum: grund
progenies: cnéoreso, cynn
progredi: fǽra, foregeonga, forðongeonga, gefara, gefǽra
prohibere: bewœriga, forbéada, forebéada, foreléta, foresacca, forestęmma, wœrda
projicere: āworpa, foreworpa, gefālla, geworpa, worpa
prolatio: foresóðscip
prolixe: lǫngunga
prolixius: lęng, lǫnge, on lǫngsum, unéaðelice
prolixus: lǫng
prologus: forerím, saga, tal
proloqui: forespreca
promere: gewítgiga
promissum: hát
promittere: foregeháta, foresęnda, geháta, háta
promptus: gearo
promultus: foremǫnig
pronuntiare: foresæcga, sóðsæcga
procœmium: dégelnise, foresaga, meard, ðóht
prope: néh
properare: genéoléca
propheta: wítga
prophetare: gewítgiga, wítgiga
prophetatio: wítgigung
prophetia: wítgigung
propheticum: wítgigung
prophetissa: wítga
prophetizare: gewítgiga, wítgiga
propinquare: genéoléca
propitius: miltheort
proponere: foregesętta, foresæcga, foresętta, foresitta
propositio: foregegearwad, foreseten, getęmesed, tęmesed
proprie: sundorlice
proprius: ágen, ágenlic, sóð, syndrig
propter: fore
propterea: æfter ðon, forðon
propter hoc: forðis
propter quod: ǽc forðon, forðon
prorumpere: hecuma, foreiorna
prosecutio: foreæfterfylging
prosequi: forefylga
prospicere: forðlóciga, scéawiga
prosternere: gelęcga

protegere: gescilda
protestari: foretrymma, getrymma
protinus: reconlice, sóna
prout: swǽ, swǽ swíðe
proverbium: gędd, sóðcwidc
provolvere: gewǣlta
proximus: néh, nésta, on néh (in proximo: unfearr; proximo: néawung)
prudens: hoga, hogafæst, hogafull (prudentiores: bętro hogo, see gód)
prudenter: hoglice
prudentia: hogascip, snytro
pruna: glǽd
psalmus: psālm, sālm
pseudo-: léas, wiðerweard
pseudochristus: wiðercríst
publicanus: āldormǫnn, bærsynnig, yfelwyrcende
publice: éawunga
publicus: bærlic
puella: dohter, mægden
puer: cnæht
pugillaris: wæxbred
pullulare: gesáwa
pullus: bird, ciccen, fola
pulmentarium: mętt
pulsare: cnylla, cnylsiga, cnyssa
pulvis: asca
punire: gepíniga
puppis: scip
purgare: clǽnsiga
purgatio: clǽnsung
purificatio: clǽnsung
purpura: felleréad
purpurare: gehíwiga
purpuratus: mið felle
purpureus: felleréad, purple
purus: clǽne
pusillum: hwón, lýtel hwíl, lýtel hwón, lýtel ðǫna
pusillus: hwón, léasest, lýtel
putare: taliga, wǽna
puteus: pytt, séað, wǣlla

qua: of ðon
quadraginta: féortig
quadraginta duo: féortig tuu
quadrans: féorðung
quadriduanus: feoðordógor, féowerdógor
quadrigesima: fæstern
quadruplum: féorsíðum, féowerfāld
quærere: bidda, gesǽca, sǽca
quæstio: dóm
qualis: hú, húlic, swǽ, swelc
qualiscumque: swǽ hwelc
qualiter: hú, húlic
quam: maast (!), swíðe, ðon
quamdiu: swǽ lǫnge, ðá hwíle, ðęnde, ðone lǫng
quamquam: ðǽh
quando: hú, hwǽnne, ðá, ðonne
quanto: swǽ lǫnge, swǽ swíðe
quanto magis: mára micla, mára wǽn, micla mára, swǽ forðor, swǽ mára
quantum: hú feolo, swǽ feolo
quantus: hú męnigo, hú micel, swǽ feolo, swǽ micil
quare: forhwon
quartus: féorða
quasi: swǽ, swelce
quassatus: wǽc
quater: féower síða
quati: bifiga
quattuor: féower
quattuordecim: féowerténo
-que: ǽc
quemadmodum: hú, swǽ, swelce
querela: grornung
qui: hwelc, se, seðe
quia: forðon, ðæt, ðý
quicquam: ǽniht, nóht
quicumque: swǽ hwā, swǽ hwelc, ðæt swǽ hwā
quid: ǽniht, forhwon, hú, hwæt, hwothwœgu, óht (ut quid: forhwon, tó hwon)
quidam: óðer, sum, sum óðer, ðorléas
quidem: ǽc, ǽc sóð, ǽc sóðlice, ǽc ðon, fæstlice, sóðlice, wutedlice
quidnam: hwæt
quies: ræst
quilibet: swǽ hwelc
quindecim: fifténo
quingenti: fíf hund
quinquageni: fíftig, fíf hund
quinquaginta: fíftig
quinque: fíf
quintus: fífta
quintus decimus: fífteiða
quippe: forðon
quippini: āllunga
quis: ǽnig, ǽnigmǫnn, hwā, hwelc, hwelchwœgu, hweðer, swǽ hwā, swǽ hwelc (ne quis: nǽnig, nǽnigmǫnn)
quisnam: hwelc
quispiam: sum
quisquam: ǽnig, ǽnigmǫnn, óht
quisque: ǽlc, éghwelc, swǽ hwelc
quisquis: swǽ hwā, swǽ hwelc
quo: hwider, hwǫna, of hwon, of ðon, tó hwon, ðér, ðider (cum quo: of ðon; ex quo: of ðon, siðða)
quoadusque: ðá hwíle, wið ðý
quocumque: swǽ hwider
quod: forðon, hwæt, ðæt (ad quod: tó hwon)
quodsi: ðǽh
quominus: forðon lýtel
quomodo: ah hú, hú, swelce, ðæt
quondam: hwílum
quoniam: forðon, ðæt
quoque: ǽc, ǽc ðon
quot: hú feolo, swǽ mǫnig
quotid-, see cotid-

quoties: hú oft, swǽ swíðe, swíðe oft
quotquot: swǽ fcolo, swǽ oft, swǽ oftor
quousque: gehwelc, hú lǫnge, ðá hwíle

rabbi: lárwu
rabboni: lárwu gód (bonus doctor)
racha: unwís
radix: wyrtruma
Rama: twigge
ramus: telge, twigge
rapax: férende
rapere: gelæcca, genioma, nioma
rapina: nédnima, nédniming
raptor: nédnima, réafere
ratio: reht, rehtnise
reædificare: ęftātimbra
recalcitrare: ęftdraga
recedere: cęrra, ęftfǽra, ęftgewœnda, fearriga, flǽa, gewíta
receptor: ęftonfǽend
recessus: gelíornise
recipere: ęftfǽa, ęftonfǽa, gefǽa, onfǽa
reclinare: gebéga, gelúta
recognoscere: ęftongeata
reconciliare: ęftbǽta
reconciliatio: ęftforgefnise
recordari: beðęnca, ęftgemǫna, ęftðęnca, gemǫna, geðęnca, ðęnca
recordatus: ęftgemyndig, ęftmyndig
recte: rehte, rehtlice
rectus: reht
recubitus: foresedl, ræst
recumbere: ęftgeræsta, gehlioniga, geræsta, gesitta, hlioniga, ræsta
recurrere: ęftgeiorna
redarguere: becwœða, ęftbecwœða, forcwœða, onsacca, wiðstǫnda
reddere: āgeafa, āgelda, forgelda, gelda, gesęlla
redemptio: ālésnise, ęftlésing, lésing, lésnise, onlésnise
redemturus: ęftlésing
redire: āwœnda, cęrra, ęftcęrra, ęftcuma, ęftfara, ęftgewœnda, gecęrra
reducere: ęftlǽda
refectio: riordung
refellere: æfsæcga, gesæcga
referre: æcāsæcga, āsæcga, ęftāsæcga, ęftbręnga, gebręnga, gesæcga, getęlla, sacca, sæcga
reficere: gebǽta, gefrǽfra, gestriciga
refrigerare: gecǽla
refrigescere: blinna, ęftcóliga
refulgere: swíðe gescína
regeneratio: edníwung, ęftcynn
regere: ríxiga
regina: cwǽn
regio: efne(!), lǫnd, ǽðel
regnare: geríxiga, ríxiga
regnum: ríc
regredi: ęftfara, fara, fǽra, gecęrra
regulus: reglword
reinvitare: ęftlaðiga
rejicere: forworpa
relegere: ęftréda
relinquere: ęftforléta, forléta, læfa, léta
reliquiæ: láf, mętlláf, scréadung
reliquus: æfterra, óðer
remanere: ābída, ęftwuniga, gewuniga
remetere: ęftgewœga
remetiri: ęftgemęta
remigare: rówa (remigando: rówing)
reminisci: ęftgemyndig wosa, gemǫna
remissio: ęftforgefnise, forgefnise, forlétnise
remissius: éaðor tó forgeafanne, forgefenra
remittere: ęftforgeafa, ęftsęnda
renasci: ęftācęnna, ęftbeara
renuntiare: ęftgesæcga, ęftsæcga, onsacca
repellere: wiðsacca
repente: feerlice
repentinus: feerlic
reperiri: begeatta, gefinda, gemǽta, onfinda
repetere: ęftbidda, eftsǽca, ęftwillniga, gesǽca
replere: gefylla
reponere: ęftāsętta, ęftsętta
reprehendere: begrioppa, ęftforfinda, getéla (reprehensus: forrepen)
reprehensor: ęftforfunden, télend
reprobare: edwítiga, ęftedwíta, forcuma
reprobus: forcýðed
repudium: forlétnise, fréodom
reputare: getaliga
requies: ræst
requiescere: geræsta, ræsta, wuniga
requirere, requiri: ęftgesǽca, ęftsǽca, gesǽca, sǽca
res: scæft, ðing
Resa filius: Resaing
rescindere: ęfttóslíta
rescire: ęftgewuta
resecare: forgeafa
residere: ārísa, ęftsitta
resistere: forstǫnda, wiðstǫnda
respicere: behālda, beséa, ęftbehālda, ęftlóciga, ęftbeséa, ęftscéawiga, geséa, lóciga
resplendere: ęftgescína
respondere: geǫndswariga, geǫndwearda, ǫndswariga, ǫndwearda
responsio: ǫndsware
responsum: ǫndsware
respuere: onsacca
restituere: bǽta, ęftgebǽta, ęftgeníwiga, ęftníwiga, ęftsętta, gebǽta, geedníwiga, gesętta, níwiga
restitutio: ęftbœt, ęftbǽting
resultare: gefǽaga
resumere: ęftonfǽa
resurgere: ārísa, āwæcca, ęftārísa
resurrectio: ęftérist, érist

resuscitare: āwæcca, ęftāwæcca, ęftwæcca
rete: nętt, segne
retinere: gehabba, gehālda, genioma, hālda, nioma
retrahere: ęfttótéa
retribuere: ęftgesęlla, ęftsęlla
retributio: ęftsęlenise
retro: begeonda, behianda, on bæc, on bæcling
retrorsum: on bæc, on bæcling
reus: déadsynnig, scyldig, synnig
revelare: ædéawa, unwríga
revelatio: ædéawnise, onwrígnise
revereri: gefræpgiga, sceomiga
reversio: ęftcęrr
revertere, reverti: āwœnda, cęrra, ęftāwœnda, ęftcęrra, ęftgecęrra, gecęrra, gewœnda, wœnda
reviviscere: ęftlifiga
revocare: ęftgeceiga
revolvere: āwǣlta, ęftāwǣlta, frǫmāwǣlta, untýna
rex: cynemǫnn, cyning
ridere: hlæhha
rigare: āðwá, geðwá, wyrðiga
rivulus: burna
rogare: bidda, gebidda
Romani: Rómwaro
rota: hwél
rubicundus: réad
rubor: sceoma
rubus: héape, réad, tréo, word (!)
rudis: níwe
rudus: réad (!)
rugire: bella, ráriga (rugiens: rœ́ðe)
ruina: fǣll, gefǣlnise
ruiturus: gefǣll
rumor: mérsung, mérðu
rumpere: geslíta, tóslíta
rursum: æfter, ęft, ęftersóna, ęft on bæcling, on bæcling
rursus: æftersóna, ęft, ęftersona
ruta: cunela
rutilare: fágiga

sabbatum: dæg (!), háligdæg, háligdœ́g, ræstdæg, sabat, Séternes dæg, sunnadæg, sunnadœ́g, symbel, symbeldæg, symbeldœ́g, wicu
sacculus: oferséam, séad, séam
sacerdos: biscop, meassapréost, sácerd (see princeps sacerdotum, summus sacerdos)
sacerdotium: sácerdhád
sacramentum: háligdóm
sacrificium: āsægdnise, húsl, sægdnise
sacrilegium (?): Godes wræcco
sæcularis: woruld (!)
sæculum: woruld
sæpe: oft, symble
sæpes: haga
sævus: hrœ́ðe
sagina: segne
saginatus: fætt
sal: sālt
salire: gecostiga (!), gesǣlta (salicns: sālt)
saliva: sāltwǣlla (!)
Salomon: Salomon
saltare: geplægiga, plægiga
saltatio: plæg
salus: hǣlo
salutare: gegrœ́ta, grœ́ta, hǣlo béada, wilcyma
salutare: hǣlo
salutaris: hálwœnde
salutatio: grœ́ting
salvare: gehǣla, gehálgiga, hǣla
salvator: hǣlend
salvificare: dóa hál, gehǣla
salvus: hál
Samaria: Samaria
Samaritanus: hǣðen, hǣðcnmǫnn, samaritanisc
sanare: gehǣla, hǣla (sanando: mið hǣlo)
sanatus: hál
sanctificare: gehálgiga, hálgiga
sanctitas: hálignise
sanctus: hálig, háligwer
sandalium: ðwǫng
sanguis: blód (profluvium sanguinis, see profluvium)
sanitas: hǣlo, hál (!)
sanus: hál
sapere: hycga, oncnáwa
sapiens: snotor
sapienter: snotorlice, wíslice
sapientia: snytro, wísdóm
sarcina: hǫndhæf
sat: genóh
sata: wœg
satagere: weldóa
Satanas: wiðerweard
satis: genóh
satisfacere: weldóa
satum: mitta
saturare: geęndiga, gefœ́da, gefylla, geriordiga
saxum: stán
scabellum: fótscœ́mel, scœ́mel
scandalizare: geǫndspurniga, ǫndspurniga, tódrífa
scandalum: ondspyrnise
Scariotes, sec scarioð
scenopegia: temples meassa
schisma: geflit, tódrœ́fnise
scientia: wísdóm
scilicet: búta twéa
scindere, scindi: tóbersta, tóbreca, tórenda, tóslíta
scintilla: glœ́d
scire: cunna, geásciga, gewuta, geyppa, wuta

sciscitari: fregna, geásciga, gefrásiga, gefregna
scissura: tóslitnise
scopa: besma
scorpio: scorpion
scriba: bœcere, úðwuta
scribere: āwríta, wríta (scribendus: writ[!])
scriptio: āwritten
scriptura: gewrit, writ
scrutari: sméaga
se: hē, seolf
secedere: fœra, gefœra, ðǫnagewœnda
secessus: feltún, útgeong
secreto: déglice
sectari: fylga, gefylga
secum: mið
secundo: óðre síða
secundum: æfter
secundus: æfterra
securis: acas
securus: sacléas
secus: æt, néh
sed: ah, ah hweðre
sedere: gesitta, sitta
sedes: sedl
seditio: sętnung, ymbburg, ymbsetnung
seditiosus: scéacere, sętnere
seducere: beswíca, gemęrra, geswíca, swíca
seductio: męrrung
seductor: męrra
segregare: tóscéada
semel: æne
semen: séd, téam
sementis (!): sédere
seminare: gesáwa, sáwa, sédiga (seminans: sédere)
semita: geong, stíg, strét
semivivus: hālfcwic
semper: aa, symble
sempiternum: écnise (in sempiternum: in āldre)
senectus: ǣldo
senescere: gewintriga
senex: āld
senior: ǣldest, ǣldra, ālda wuta, āldor, úðwuta, wuta
sensus: bisen, ǫndget, ðóht
sentire: gefœla, ðęnca
seorsum: sundor, sundorlice, syndrige
separare: dǣla, scéada, sundriga, tóscéada, tóslíta
separatim: sundor, sundorlice
separatio: gescéad
sepelire: bebyrga, bedelfa, byrga
sepes: wœrc
septem: seofon
septempliciter: seofofāldlice
septies: seofo síða
septimus: seofunda
septuagies: hundseofontig, hundseofontigsíða
septuaginta: hundseofontig
sepulchrum: byrgenn
sepultura: bebyrgnise, byrgenn
sequens: æfterra
sequi: æfterfylga, fylga, gefylga, geléra (!), gesœca, sœca
serenus: smolt
series: tal
sermo: word
serere: sáwa, sédiga
sero: éfern, éferntid, smolt, smyltnise
serpens: nédra
servans: hāldend
servare: behālda, gehālda, hālda
servire: geembehtiga, gehéra, héra
servitus: ðéadóm
servus: ęsne, ðéa, ðegn, ðræl
sex: sex
sexagesima: sextig
sexaginta: sextig
sexies: seofo (!) síða
sextus: seista
si: gif, gif hweðer, ðǣh
sic: hú, swǣ, swelce, swelce æc, ðus, ðuslice
siccare: gedrýga
sicera: béar
sicut: gif, swǣ, swelce
Sidon: Sidon
signare: gebécniga, gemęrciga, męrciga
significare: bécniga, gebécniga, gemęrciga, getácniga, męrciga, tǣca
signum: bécon, gemęrce, tácon, tungul, wundor
silentio: swígunga
silentium: smyltnise
silere: swíga
siliqua: béanbǣlg, pis hose, pise hose
silvestris: wudu-
Simeon: Simeon
similis: gelíc, ongelíc (simile: bisen)
similiter: ætgeadre, gelíc, gelíc ðon, ongelíc, swǣ gelíc
similitudo: bisen, gęddung, gelíc, ongelíc, onlícnise
Simon: Simon
simplex: bilwit, blíðe, milde
simul: æc mið, ætgeadre, gelíc, mið, ongelíc (simulque: æc mið)
simulare: bebregda, téla, wyrca
sin: gif
sinapis: sinapis
sindon: hrægl, lín, línenhrægl
sine: búta
sine modo: búta twéa
sinere: ābída, bída, blinna, forléta, geléfa, léfa, léta
singillatim, singulatim: syndrige
singularis: syndrig
singuli: ǣlc, ān, āncuma, ān éghwelc, ānlǣpe, syndrig (per singula: ānunga)
sinister: winstra

sinus: barm, fæðem
Sion: Sion
si quid: hweðer
siquidem: æfter ðon, éaðe mæg, gif hwelc, ðáhhweðre
sitiens: ðyrstig
sitire: ðyrsta
sive: oððe
socer: swér
socius: fóra, fréond, gefóra
socrus: swér
sol: sunna
solemnis: symbel
solere: gewuna wosa
solitudo: wóstern
sollicite: geornlice
sollicitudo: bisignise, gálso, gémnise
sollicitus: bisig, færwitfull, gémende, geornfull, hoga
solum: ána, ðæt ána
solus: án
solvere: slíta, tóslíta, unbinda, undóa, untýna
somnium: swefn
somnus: slép, swefn
sonitus: swégungnise
Sorobabel filius: Sorobabeling
soror: swœster
sors: hlott, tán
sortiri: hléata
spargere: stregda
spatiosus: rúmwelle
spatium: first, hwarf
species: híw, mégwlit
speciosus: wlitig
spectare: básniga
speculator: scéaware
spelunca: cofa, gráf
sperare: gehyhta, hyhta, wœna
spernere: gehéna, héna, téla
spica: cropp, ęher, hér
spicari: scéawiga
spina: hrycg, ðorn
spineus: ðyrnen
spiritus: gást
spirare: œðiga
splendere: scína
splendide: fégerlice, lixende
splendor: leht, lixung, scínise
spolium: réaf
spondere: gehàta
spongia: bolla, full copp, full spyng
sponsa: brýd
sponsus: brýdguma
sporta: céawl, mǫnd
spuma: fám
spumare: fáma
spurcitia: unclæno
sputum: spádl
stabularius: léce
stabulum: lécehús
stadium: spyrd
stagnum: lúh, męre
stare: āstǫnda, gestǫnda, stǫnda
stater: féor trymes, wœg
statim: æc sóna, hraðe, recone, sóna
statuere: āsętta, gesętta, sętta
statura: lęngo, lícnise
stella: stearra, tungul
stercus: mixen
sterilis: unberend
sternere: bráeda, gebráeda, lęcga, treda
sterquilinium: feltún, mixen
stimulus: pricle
stipendium: nest
stola: oferslop, stól
stratum: będd, sǫng
stridere: gristbitiga
stridor: gristbitung
structura: timber
studere: gearwiga, getéla
studium: bigeong, gesętnise, sętnise
stultitia: unwísdóm
stultus: dysig, unwís, unwíslic
stupefactum esse: gestylta
stupere: āstylta, gestylta, geswíga, gewundriga, stylta, swíga, wundriga
stupor: feerstylt, feerswigo, slép
suadere: getréwa
suavis: swœt
sub: under
subdere: underðíodiga
subditus: underðíoded
subducere: underláeda
subire: fóra
subito: feerlice, sóna
subjectio: underdrifen
subjectus: under
subjicere: geéca, underbéga, underðíoda
subjugalis: undergeoc
sublevare: underhębba
sublime: héanise
submittere: dúnāsęnda
subnotatio: undermęrcad
subsequi: underfylga
substantia: feh, strion
substernere: lęcga, underbráeda
subvertere: undercęrra, ymbcęrra
succedere: undercuma
succendere: gebearna
succidere: gescearfa, rǫnda, scearfa
succingere: ymbsealla
succlamare: cliopiga
sudarium: hālscode
sudor: swát
sufferre: genioma
sufficere: genóh, genyhtsumiga, líciga, nóh wosa, wel mæg
suffocare: fordóa, underdelfa, underdręnca
suggerere: tretiga
suggillare: getéla
sugere: gedía
sulphur: cwicfýr
sumere: genioma, inginna, onfóa

summittere: ādúnesęnda
summum: héanise, hróf
summus: breard, héh, ufaweard
summus sacerdos: héhsácerd
super: bi, ofer, on
superare: geléfa, ofergeléfa, oferswíða
superbia: oferhygd
superbus: oferhygdig
supercilium: ofer . . .
supererogare: ofergíwiga
superesse: geléfa, oferléfa, wǫna wosa
superefluere (L. 6, 38): oferflówa
superius: ufor
superlucrari: ofergestríoniga
supernus: héanise
superponere: ofergesętta, ofersętta
superscriptio: oferāwrit, oferwrit, oferwriten
superseminare: ofergesáwa
supersubstantialis: oferwistlic
superveniens: ofercymmend
supervenire: ofercuma
supplementum: fyllnise
supplicium: tinterg
supputatio: tal
supra: bufa, ofer, oferufa, on, onufa, ymb
suprascriptio: oferāwritten, ofermęrcung
surdus: déaf
surgere: ārísa
sursum: ufaweard, upp
suscipere: genioma, nioma, onfóa
suscitare: āwæcca, gewæcca, wæcca
suspendere: āwyrga, gehǫngiga, hlosniga(!)
sustinere: ābída, geābída, gebída, geðoliga, ræfna
suus: ágen
sycomorus: heard
sylvestris, see silvestris
symphonia: hwislung
synagoga: cirica, gesǫmnung, sǫmnung, spréc
Syria: Syria
Syrus: sirisc

tabernaculum: hús
tacere: geswíga, saecga(!), swíga
tactus: hríning (tactu: miððy gehrán, ðá gehrán)
tædere: lǫngiga
talentum: cræft
talis: swelc, ðuslic
tam: swǽ, swǽ swíðe, swíðor
tamen: hweðrc, sóðlice, swǽ ðǽh
tangere: gehrína, hrína
tanquam: āllswǽ, swǽ, swelce
tanto: swǽ, swǽ swíðor
tantum: ána, nó má, nóht mára, swǽ hwón, ðæt ána, ðá hwíle
tantummodo: ah ðæt ána nú
tantus: męnigo, micel, swǽ micil
tardare: lattiga
tardus: læt
taurus: farr
tectum: hróf, hús
tecum: ðec mið
tegere: gescilda
tegula: watel
temeritas: hǣldo, dearfscip
tempestas: hrǽðnise, stearm, unsmyltnise, unwœder
templum: tempel
temporalis: lýtel hwíl
temptare: ācunniga, costiga, cunniga, forcunniga, gecostiga, gecunniga
temptatio: costung, cunnung, geswœnc, swœnc (temptatione: wæs gecostad)
temptator: costere, cunnere
tempus: first, hwíl, tíd
tenax: scearplice (!)
tenebræ: synn, ðíostro
tenebrosus: ðíostrig
tenens: hāldend
tener: hnęsc
tenere: āhālda, gefóa, gehālda, genioma, hālda, nioma, tóhālda
ter: ðríga
tergere: gecléensiga, gedrýga
terminus: gemǽre
terra: eard, eorðu, lǫnd
terræ motus: eorðhrǽrnise
terrenus: eorðlic
terrere: āfyrhtiga, forhtiga, gefyrhtiga
terror: fyrhtnise
tertio: ðirdda síða
tertius: ðirdda
testamentum: cýðnise, gewitnise, sętnise
testari: gecýða, gefæstniga, getrymma, sóðiga
testificare: cýða, getrymma
testimonium: cýðnise, gecýðnise, gesętnise, gewitnise, sętnise, ðéodscip, witnise
testis: gewitnise, witnise, wuta
tetrarcha: cyning
textus: geadrung
Theophilus: Ðeophile
thesaurizare: gestríoniga, stríoniga
thesaurus: forf, gestríon, stríon
Thomas: se ðegn, Ðomas
thronus: héhsedl
thus: cursumbor
Tiberias: Tiberiad
Tiberius: Tiber
tibia: hwistel(?)
tibicen: béamere
Timæus: Timæus
timere: ondréda
timidus: forht, forhtende
timor: ęge, ęgesa, fyrhtnise, fyrhto, ǫndo
timoratus: ǫndrédend wæs
tinea: mohða

titulus: foremęrcung, męrca, męrcung, tâcon, titul
tolerabilis: éaðe, leht
tollere: āhębba, āwælta, beara, gebeara, gelǽda, genioma, læda, nioma, underhębba, underlǽda, underlúta, undernioma
tonitruum: ðuner
torcular: wíntrog
tormentum: costung, cursung, fíondgeld, tinterg
torquere: gecostiga, gecunniga, gegrǽta(!), piniga, ðrówiga, wræca
torrens: burna, winterburna
tortor: pínere
tot: feolo, męnigo, swǽ mǫnig
totus: āll
trabs: béam
tractare: getrahtiga
tradens: sęllend
tradere: āgeafa, gesęlla, sęlla (traditurus: sęllend)
traditio: gesęlenise, gesętnise, sęlenise, sętnise
traditor: sęllend
traducere: gebręnga, gelǽda
trahere: draga, gelǽda, genioma, getéa, nioma
trames: stíg, tramet
tranquillitas: smyltnise
trans: begeonda, ofer (de trans: of behianda)
transcendere: oferstíga
transferre: belíora, oferfęriga, oferlǽda, oferlíora
transfigere: sticiga, ðerhfæstniga
transfigurare: ofergemęrciga, oferhíwiga, mégwlitiga
transfixus: oferfæst
transfretare: fara, fǽra, ofercearfa, oferfǽra
transgredi: forhycga, ofergeonga, oferhycga
transire: begeonga, belíora, fara, gefara, gefǽra, gegeonga, gelíora, geonga, líora, oferfara, oferfǽra, ofergefǽra, ofergeonga, oferlíora
translatio: foresaga
transmeare: ofercęrra
transmigratio: forworpnise, gefǽlnise, gelíornise, ofercęrr, oferfær, ofergeong, ymbcęrr
transplantare: gesętta, oferplǫntiga
trecenti: ðrío hund, ðrío hundrað
tremere: cwaciga, forhtiga
tremor: ǫndo
tres: ðrío
tribuere: gesęlla, sęlla
tribulatio: costung, gecostung
tribulus: hagaðorn
tribunal: héhsedl
tribunus: āldormǫnn, cynnes héafudweard, forwost, hold
tribus: cynn, folc, strynd
tributum: gæfel, gesęlen, gyld, nédgæfel
triduum: ðríodógor
triformiter: ðrífāldlice
trigesimus: ðrittig
triginta: ðrittig
trinitas: ðrínise
trinus: ðrífāld
tristis: unrót, unrótlic
tristitia: unrótnise
triticum: hwǽte
triumphare: gesigfæstniga
tu: ðu
tuba: béama, stocc
tumultuari: mǽna
tumultus: geflit, gerec, styrenise, ungerec, wǽnung
tunc: in ðǽm tid, ðá, ðonne
tunica: cyrtel, hrægl, tunuc
turba: folc, here, męnigo, ðréat
turbare: āstyriga, gedrǽfa, gestyriga
turma: ðréat
turris: torr
turtur: turtur
tuus: ðín
Tyrus: Tyr

uber: bréost, titt
uber: mǫnigfāld
ubi: hwér, swǽ hwér, hwider, ðér
ubicumque: swǽ hwér, swǽ hwér swǽ
ubique: éghwér
ulcus: wund
ullus: ǽnig, ǽnigmǫnn, ǽniht
ulna: arm
ulterius: lęng
ultimus: lætmest
ultio: wræccenise, wræcco
ultra: begeonda, forðor, lęng
ultro: lustum
ululare: hréma
umbra: scúa
unde: hwér, hwǫna, ðǫna
undecim: ǽllef
undecimus: ǽllefta
undique: éghwǫna, from hālfe gehwelc
ungere: āðwá, gesmiriga, geðwá, léðra, smiriga, ðwá
unguentum: smirinise, ðwahl
unicus: ǽncęnned
unigenitus: ǽncęnned
universus: āll, ǽllefne
unquam: ǽfre
unus: án, ǽnfāld
unusquisque: án éghwelc, án swǽ hwelc, éghwelc, éghwelc án
urceus: ǫmbor
Uria: Urie
usque: oðð, wið, wið (ðá) geana, wið tó, wið ðæt
usque ad: oðð tó, wið, wið tó
usque adhuc: wið nú

usque dum: wið ðon
usque in: oðð in, wið, wið in, wið on
usque modo: wið (ðá) geana
usque quo: hú longe
usura: ágnet, frico
ut: swǽ, swǽ ðæt, swelce, ðæt
uter: bytt
uterque: bǽge, égðer
uterus: hrif, inna, innað
utilis: behóflic, ðarflic, ðorfæst
utique: búta twéa, sóðlice, wutedlice
ut quid: tó hwon
utres: āldo (!)
utriusque: twufāldlice
utrum: hweðer
uva: cropp, wínbeger
uxor: gebęd, láf, wíf

vacans: licgende
vacare: ræsta
vacuus: ídel
vadere: fara, fóra, gegconga, geonga
væ: wǽ
vagina: scéað
valde: swíðe
valens: hál
valere: getréowfæstniga, mæga
validus: strong
vallis: dene, pæð
vallum: díc
vanum: ídelnisse
vapulare: gemǽna, gemérsiga, geswinga
variare: fágiga
varius: berht, missenlic, monigfāld
vas: fæt, fétels, máðm, scip
vehementer: swíðe
vehere: gelǽda
vel: æc, oðde
velare: āwríga, gehýda, wríga
velle: willa, willniga (volens [violens?]: ðréatende)
vellere: gecwœcca, genioma, nioma
velum: wághrægl
velut, veluti: swelce
vendere: bebycga, céapiga (vendens: céapemonn)
venia: forgefnisc
venire: becuma, begeatta, cuma, gecuma, gemǽta, tócuma
venter: hrif, innað, womb
ventilabrum: fonne, windgefonn
venturus: tóweard
ventus: wind
venumdare: bebycga
verax: sóðcwǽd, sóðfæst
verbum: Críst, word, swǽ óðer (!)
vere: sóð, sóð is, sóðlice
vereri: fræpgiga, gesceomiga, téla
veritas: sóð, sóðest (!), sóðfæstnise
vermis: wyrm
vero: æc, forðon, hweðre, ðonne, wutedlice
versutia: geswipernise
vertere, verti: cerra, geccerra, wœnda
verum: ah búta twéa, sóð
verumtamen: ah ðæt án, búta lyg hwœðre, búta ðæt ána, hweðre ðon, sóðhweðre, sóðlice hweðre
verus: sóð
vesper: éfern, éferntíd
vespere: éfern, in éferntíde, mið ðý éferntíde
vester: iuer, sóð (!)
vestimentum: cláð, gegerela, gewǽde, hrægl, wǽde
vestire: geclǽða, gegearwiga, gegerliga, gescirpa, gewǽða
vestis: gegerela, réaf, wǽde
vestis nuptialis: brýdréat
vestitus: gewǽde
vetare: ādrífa, āwœrda, forbéada
veterascere: āldiga
vetus: āld, forwered
vexare, vexari: āwæliga, costiga, firrfara, geberiga, gecostiga, gestyriga, geswœnca, styriga
via: strét, wœg
vicina: néhebýrild
vicinus: æfterra, néhebúr, óðer
vicis: lond (!)
vicissim: hwerflice
victima: cwicālmus
victoria: sig
victus: gebrengnise, lífoðæn
vicus: gemǽre, lond, mǽre
videre: behālda, gelóciga, geséa, lóciga, scéawiga, séa
videri: geséne wosa, geðenca, ðynca
vidua: widwa
vigilia: wacan
vigilare: āwæcca, gewæcca, wæcca
viginti: twǽntig
villa: gemǽre, lond, mǽre, tún
villicare: gescíra
villicatio: grǽfscír
villicus: gerǽfa
vincere: āwœnda (!), forcuma
vincire: gebinda
vinculum: bend, gebend
vindemiare: monigfāldiga, winiga
vindicare: wræca
vindicta: wræcco
vinea: wíngeard
vinitor: wínwyrcend
vinum: wín
violare: néda, wídliga
violens, see volens: forswíðed (violenti: nédende, nédunga, ðréatende?)
viper: ættern
vir: monn, wer
virga: gerd
virginitas: héhstāldhád, héhstāldnise
virgo: héhstāld
viridis: grǽne

virtus: wundor, mægen, mæht
vis: mægn (see also vix)
viscera: ðóht (!)
visio: gesihð, gesihðnise
visitare: gesœca
visitatio: sœcnise
visus: gesihð, swefn
vita: líf
vitare: forgǽla, gesæcga (!)
vitiosus: flittende
vitis: wíngeard, wíntréo
vitium: scyld, synn
vitreus: glæren
vitulus: cęlf
vituperare: forcwœða
vivere: gelifiga, lifiga
vivificare: cwiciga, gelíffæstiga, inlihta, líffæstiga
vivus: cwic, lifigende (see lifiga), lífwelle
vix: hęfige (vim!), néd, unéaðe (vim!)
vobiscum: mið éow
vocare: ceiga, cliopiga, geceiga, genęmna, tógeceiga
vocatio: ceigung, cliopung
volatile: fugul
volatile: flégende
volens, see velle (volens, glossed sometimes as if violens)
volucris: flégende
volumen: bóc
voluntas: lust, willo
voluptas: willo (!)
volutari: gefǽlda
vorax: étere, fric
votum: gehát
vox: stefn
vulnerare: gewundiga
vulneratus: wund
vulnus: wund
vulpes: fox
vulsio: niming, numen
vultus: onsíon
vulva: hrif, inna, wǫmb

Zabulon: Zabulon
Zacharias: Zacharias
Zebedæus: Zebeðies
zelus: æfist, ęlnung
zizania: áta, átih, sifðe, unwæstm, wilde áta, wilde fóter, winnung
zona: gyrdils

English-Northumbrian Index.

abundant: mǫnigfāldig
admittance: ǫndfǫng
affliction: efneunrótnise
age: āldor
anchorite: ǫncra
antichrist: ǫnticrist
approach: néawung
ask: ásciga
attentive: hlosnende
away: āweg

band: wearod
be (employed) about: ymbwosa
becoming: gedæfenlic
broil: gebréda

care, see take care of
chastely: hygdiglice
common, see in common
companionship: gemána
congruous: gebyrelic
consent: geðafsumnise, geðéodsumnise
consider: gescéawiga
conveniently: tæslice
country: mégð
cover: gebélda
customary: gewunelic
cylindrical: sonwāld

day: dógor
decree: cwide
dedication: hálgung
denying: onsæc
dignity: geðyngo
disinterested: unforcúð
diversity: fágung
drunken: druncenig

eatable: étlic
eating: ét
English: ęnglisc
enough: nóh
enrich: gewęlgiga

entrance: ingeong
entrance-fee: inlád
equal, see make equal
evenly: efne
evil: untal
externally: útan on

fall: gefǣll
famous: brǫ́me
fashion: gesmiðiga
firm: staðolfæst
firmly: fæste
first: forðmest
fitting: gerisenlic, risenlic
forge: gesmiðiga
fulfilment: gefyllnise
fully: fullunga

garment: gęrela
gem: gimm
gild: ofergylda
give up: ofāgeafa
gloss: oferglǫ́siga

hallowing: hálgung
harmonious: gebyrelic
heavenly: heofoncund
help: fultum
high priest: forebiscop
his: sín
home, establish in a: gehámiga
honest: unforcúð
honeysuckle: wudubind
honor: geðyngo
house: bý

in common: gemǣnelic
interpret: oferglǫ́siga
interpretation: traht

kneeling: cnéwbéging

lacking: wǫna
lady: hláfdía

let us: wutum
Lindisfarne, dweller in the island of: Lindisfearnéalǫnding
listen: hlosniga

make equal: efniga
man: ceorl
missing: wǫna
much: miclum

nail: genægliga
name: benǫmna
necessary: nédlic
newly arrived: níwcumen

ordain: gehádiga
ornament: gehrín
overbishop: forebiscop
overlay: ofergylda

passover feast: éastrosymbel
paying: sǫlen
people: líoda
perversity: wiðerweardnise
pleasant: æðele
prematurely: férunga
presume: gedyrstgiga
priest: préost
progress: forðgeong
prophecy: wítgadóm
pure: fäconléas
purple: fell
purity: clǽnnise

questioning: frǫgnung
quickly: férunga

raven: féra
reception: ǫndfǫng
Roman: rǫ́misc
round: sonwāld
ruin: gefǣll

salt: sālt
sharp: scearp
shrink: forscrinca
sift: getǫmesiga, tǫmesiga
sight: sihð
man of Sodom: Sodom
softness: hnǫscnise
strange: uncúð
strife: tog
subject: underdrífa
subscribe: undermǫrciga

take care of: begeonga
taken: geǫnfǫnge
that: æd
tie: gecnycca
to: til
too: tó
trooper: éorodmǫnn

unadulterated: fäconléas
unexpected: unwǫ́n
unknown: uncúð
unleavened: ðorf

viper: ǽttern
virtue: cyst
visible: gesène
vision: sihð

ware: gewær
wild: wilde
woodbine: wudubind
worthless: unðarf

year: twœlfmónað
young: ging

Errata and Addenda.

Page 1[a], *line* 3 *for* ābærna *read* ābęrna. 7 *before* L. *insert* Mt. 23, 35. 14 *before* pret. *insert* 3 pl. abidas Mk. 8, 2. — 1[b], 11 *before* 24 *insert* accendo Mt. 16 *for* accennisse *read* accennisc, *and before* 22 *insert* I. 18 *after* 13 *insert the first reference of l.* 17. 19 *for* occnnisse *read* accnnissc. 13 *f. b. for comprobari read comprobare.* 12 *f. b. for* 13 *read* 12. *between lines* 11 *and* 12 *insert* -ad, see worad. — 2[a], 3 *f. b. after* gs. *insert* Mt. I 6, 3. — 2[b], 7 *before* L. *insert* 5, 18. 9 *after* L. *insert* I 9, 1. 10 *before* ác *insert* ae Mt. 5. 17. 11 *before et insert e, porro.* — 3[a], *between lines* 3 *and* 4 *insert* æc-, see also éc-. 21 *f. b. dele article* æctósæcga. *between lines* 5 *and* 6 *f. b. insert* æcclesia gs. æcclesiæ J. P 188[1]. — 3[b], 17 *f. b. before* æteawdon *insert* ædeawadon Mt. 13, 26. 16 *f. b. before* imp. *insert* 3 pl. ædeadon Mt. 24, 1. — 4[a], 15 *for* æfdæll *read* æfdæll. 2 *f. b. before deinde insert dein, postquam.* — 4[b], 24 *for* ns. *read* as. *between lines* 17 *and* 18 *f. b. insert* -æhtatig, see hundæhtatig. 10 *f. b. for* 33 *read* 3. — 5[a], 9 *before* gsm. *insert* hælc J. 3, 20. 14 *f. b. foll. for* Ælfred, ællef, ællefta, ælmessa *read* Ælfréd, ællef, ællefta, ælmessa. 8 *f. b. for elemosyna read eleemosyna.* 6 *f. b. before* ælmiso *insert* ællmissa Mt. 6, 3; ælmissa L. 11, 41. 5 *f. b. add* [See cwicālmus.]. 2 f. b. *after* Mt. *insert* I 2, 14. — 5[b], 11 *dele* J. 8, 15. 20 *dele* 19, 20. 23 *after* 32 *insert* ænigne monno J. 8, 15. 23 *f. b. after* 26 *insert* J. 9, 9. 11 *f. b. before* 10 *insert* 8. 21. 10 *f. b. before* 9, 12 *insert* I 2, 4. 9 *f. b. after* Mt. *insert* I 17, 12. 7 *f. b. after* Mk. *insert* I 2, 4. 6 *f. b. after* L. *insert* 6, 42. 3 *f. b. after* 13 *insert* 19, 39. — 6[a], 5 *before* L. *insert* Mt. 8, 29. 16 *f. b. for* ærest *read* ærest, *and next line insert* ærest. 12 *f. b. after parenthesis insert* L. 6, 42. 9 *f. b. insert* [See ęsne.]. — 6[b], 15 *before* aedgeadre *insert* ætgædre L. 23, 18. 23 *f. b. for* Æðilwald *read* Æðilwāld, *and before* gs. *insert* ns. eðiluald J. P 188[2]. — 7[a], 9 *after* 17 *insert* 23, 35. 16 *f. b. dele line.* 6 *f. b. after* Mk. *insert* 2, 19. — 7[b] *between lines* 8 *and* 9 *insert* ah ðæt án av. *verumtamen,* ah þ an J. 12, 42. 9 *f. b. for* āhęfgia *read* āhęfgiga. — 8[a], 7 *after* inf. *insert* ahoa Mt. 15, 20. *between lines* 17 *and* 18 *insert* -al, see sadal. 22 *before* gsn. *insert* (wk.) alda L. 5, 39. 23 *f. b. before* gpf. *insert* npm. aldo J. 8, 13. 13 *f. b. for* wuto *read* wuta. — 8[b], 1 *dele* 27, 11. 5 *before* ap. *insert* aldrū Mk. 13, 12. 9 *for* aldorō *read* aldordō. 19 *f. b. after* 58 *insert* J. 2, 8. *last line add* ap. aldormenn Mt. 2, 4. — 9[a], 4 *after* 3 *insert* 27, 41. 6 *for* Aldred *read* Āldréd. 15 *for* ālésenisc *read* ālésnise. 19 *and* 21 *after* aj. *insert Alexandrinus.* — 10[a], 19 *f. b. before* allo *insert* aalle Mt. 4, 9. 9 *f. b. for* (-)almus *read* (-)ālmus. 5 *f. b. before* ambehtum *insert* dp. *last line after* Mt. *insert* 8, 19. — 11[a], 21 *after* ane *insert* Mt. 5, 47 (2). *between lines* 23 *and* 24 *insert* -an, see rom-

út-, wacan. 25 *before* Mk. *insert* I 8, 8. 28 *before* Mk. *insert* Mt. 5, 47. 20 *f. b. for* áncęnde *read* áncęnned. — 11b, 11 *add* [See éghwelc án.]. *between lines* 13 *and* 14 *insert* angel, see ęngel. 16 *for singulus read singuli.* 25 *for* anticrist *read* anticrist, *and change* —, *to* anticrist. *last line dele parenthesis, and add, on separate lines,* -ar, see bolst-, cæsar; -are, see gíts-, scéaw-, scrync-, worðare. — 12a, 7 *for* argscipe *read* argscip. — 12b, *between lines* 21 *and* 22 *insert* árwyrðiga, see geárwyrðiga. 16 *f. b. for* ęftāsæcga *read* ęft-, ināsæcga. 10 *f. b. for* I *read* 1. 2 *f. b. for* sfn. *read* wf. — 13a, 11 *for* āsealla *read* āsęlla. — 13b, 7 *before* of *insert* of-,. *between lines* 20 *and* 21 *insert* -at, see sabat. 21 *f. b. add* ap. aðas Mt. 5, 33. *between lines* 20 *and* 21 *f. b. insert* -að, see fóstr-, mónað. — 14a, 8 *before* awoehton *insert* awehton Mt. 8, 25. 16 *for* āwæliga *read* āwéliga. 7 *f. b. for* ęftāwænda *read* ęftāwœnda. 6 *f. b. for aspernere read aspernari.* — 14b, 9 *f. b. for* 30 *read* 13. — 15a, 6 *f. b. for* beán- *read* béan-. — 15b, 4 *before* 9 *insert* 9, 12. 10 *before* 20 *insert* 20, 30. 14 *for* inn- *read* in-, *and before* unāwritten *insert* ofer-. 15 *for* -writt *read* -writ. 25 *for* āwynna *read* āwinna. 28 *add* J. 6, 6. 4 *f. b. before* bærsunigo *insert* bærsuinniho Mt. 9, 12. — 16a, 18 *for* bāsniga *read* básniga. 23 *for* sm. *read* smn. 17 *f. b. before* ge- *insert* fore-. 10 *f. b. for* sm. *read* wm. — 16b, 11 *after* 17 *insert* berendū L. I 10, 16. 12 *after* 12 *insert* L. 21, 23 (= *nati*). 17 *for* bearna *read* bęrna, *and so in parenthesis.* 21 *for* gebéarscipe *read* gebéarscip. *between lines* 21 *and* 22 *insert* bearu, see œlebearu. 7 *f. b. after* Mt. *insert* 7, 6 mg. 6 *f. b. before* J. *insert* 23, 56. 5 *f. b. before* ap. *insert* np. bebodo Mt. 7, 6 mg. *last line add* bebod J. 14, 15. — 17a, 21 *dele line.* 25 *before* to *insert* bebyrge Mt. 8, 21; to bebyrgenne Mt. 8, 22. *between lines* 21 *and* 22 *f. b. insert* becęrra wv. *præterire*, inf. bicerre Mk. 6, 48. 15 *f. b. for* fore-, ge- *read* forege-. — 17b, 5 *add oportere.* 17 *before* wígbęd *insert* ge-. 18 *for* Beda *read* Béda. 5 *f. b. for* befora- *read* before-. 3 *f. b. for* -crist *read* -crist. — 18a, 18 *for reperire read reperiri.* 20 *f. b. for* inn- *read* in-. — 18b, 18 *f. b. for* behǽwia *read* behǽwiga. 13 *f. b. add* beienda Mt. 9, 20. 10 *f. b. add oportere.* 4 *f. b. for* 6 *read* 9. — 19a, 6 *for* (-)belda *read* (-)bēlda. *between lines* 20 *and* 21 *f. b. insert* benęmna wv. *name*, pp. benemned (= *nomine*) Mt. 9, 9. 13 *f. b. for* ber *read* bér, *and after* 18 *add* bére Mt. 9, 2. 10 *f. b. before* dp. *insert* béro Mt. 9, 6 2 *f. b. after* see *insert* un-. — 19b, 6 *before* Mk. *insert* Mt. 8, 30. 8, 31. 8 *before* Mk. *insert* 7, 6 mg., 8, 32. 11 *add* [See mæstelberg.]. 17 *f. b. for* ābærna *read* ā-, forbęrna. — 20a, 3 *before* besuicanne *insert* to. *between lines* 9 *and* 10 *insert articles* beðęcca *and* beðęnca *of next column. between lines* 16 *and* 17 *insert article* beðorfa *of next column.* 23 *before* 13 *insert* 9, 16. 11, 56. 22 *f. b. before* 13 *insert* 13, 5. 21 *f. b. insert adversus.* 7 *f. b. before* w. *insert* betiuih Mt. 12, 26. — 20b, 17 *for* bi- *read* be-. 20 *for* biwęddiga *read* bewœddiga. 25 *for* inn- *read* in-. 17 *f. b. for* bid *read* bíd. — 21a, 20 *f. b. add* bifiligende Mt. 8, 14. 19 *f. b. dele line. between lines* 13 *and* 14 *f. b. insert* -biht, see am-, ęmbiht. 3 *f. b. for* sf. *read* sm. — 21b, *between lines* 2 *and* 3 *insert* binnageonga anv. *introire*, ind. pret. 3 sg. binna eode J. 18, 15. 8 *for* gebirga *read* ge-, ingebirga. 16 *after* 13 *add* P 188[1]. — 22a, 1 *for* 10, 2 *read* I 1, 2. 15 *f. b. for* -bítia *read* -bítiga. 13 *f. b. for* sv. *read* av. — 22b, 20 *add* [See foregeblind.]. 21 *dele line.* 15 *f. b. for* (-)blíðmód *read* (-)blíðemœde. — 23a, 11 *after* 17 *insert* J. 21, 25. 21 *for* Mk. *read* Mt. — 23b, *between lines* 17 *and* 18 *f. b. insert* -bor, see cursum-, ǫmbor. *between lines* 14 *and* 15 *f. b. insert* -braca, see wiðerbraca. *between lines* 7 *and* 6 *f. b. insert* -brægd, see gebrægd. — 24a, 1 *for* brecca *read* breca. 3 *before* 3 *insert* 3 sg. bræg Mt. 26, 26. 13 *dele line. between lines* 14 *and* 15 *insert* breht, see berht. 16 *f. b. dele* for-. — 24b, 3 *for* ap. *read* dp. — 25a, 10 *for* sm. *read* wm. 21 *for* sm. *read* sn. 13 *f. b.*

article burug *belongs in col.* b. — 25b, 25 *f. b. add nisi.* 24 *f. b. before* Mk. *insert* Mt. 5, 20. 7 *f. b. before* w. *insert* bute Mt. 5, 7 mg. 1 *f. b. for* 1 *read* 11. — 26a, 20 *for domus, read house and after by insert* (lytelo by = *domicilium*). *bottom: insert* -býed, see unbýed. — 26b, 17 *before* 27 *insert* 27, 61. 21 *before* 23 *insert* 8, 28. 11 *f. b. before* 20 *insert* Mt. — 27a, 11 *before* as. *insert* calic Mk. 14, 23. 19 *for* cæsares *read* cæseres, *and in next line insert* cæsares *before* L. 16 *f. b. for* casering *read* cáscring. 14 *f. b. for* caiph' *read* caipha'. — 27b, 12 *f. b. after* 27 *insert* inf. to cearfanne J. I 5, 3. 7 *f. b. after* 14 *insert* 8, 34. — 28a *article* céc *is misplaced.* 15 *f. b. before* 2 pl. *insert* ceið Mt. I 6, 17. — 28b, 7 *after* 8 *insert* (= *clamando*). 23 *insert parere.* 24 *f. b. after* 16 *insert* L. 2, 7. 20 *f. b. before* 6 *insert* cennise Mk. — 29a, 11 *before* efne- *insert* be-,. 14 *f. b. for* sf. *read* wf. 2 *f. b. before* npm. *insert* clæne L. 8, 10. 29b, 23 *after* clænsunge *insert* Mk. 1, 44. — 30a, 5 *f. b. after* 30 *insert* 11, 32. *between lines* 10 *and* 11 *insert* cnœda, see gecnœda. — 30b, 11 *f. b.* (-)corennise *read* (-)corenise. — 31a, 7 *for* ap. *read* dp. 9 *after* pres. *insert* 3 sg. costaið Mt. I 7, 7. 12 *before* L. *insert* Mt. 4, 7. 14 *before* apm. *insert* dpm. costendū Mt. I 20, 15. 17 *f. b. add* cræft Mt. 25, 20. 3 *f. b. for* crist *read* Críst, *and substitute* crist *for* —, *throughout this article.* 1 *f. b. before* 16 *insert* 16, 16. — 31b, 10 *after* 9 *insert* I 7, 11. 21 *f. b. for* sfm. *read* wfm. — 32a 13 *f. b. for* 9 *read* 10, *and for* 19, 18. 7 *f. b. before* 13 *insert* 9, 10. 6 *f. b. after* 45 *insert* 20, 12. — 32b, 22 *before* 9 *insert* 7, 1. 20 *f. b. after* mg. *insert* 18, 11 mg. 15 *f. b. before* under- *insert* ðǫna-. 8 *f. b. for* sf. *read* wf. 3 *f. b. after* sg. *insert* Mt. I 3, 5. — 33a, 3 *after* 34 *insert* J. 1, 48. 17 *after* Mt. 16, 1 *add* L. 1, 1. *between lines* 23 *and* 24 *f. b. supply* cuopel s. *navicula*, ds. cuople Mt. 8, 23. — 33b, 1 *before* Mt. *insert* cuðlice. 2 *for* 39 *read* 37. 5 *after tremere supply febricitare.* 6 *after* 47 *supply* cuacende Mt. 8, 14. 12 *for* cwicalmus *read* cwicālmus. — 33b, 23 *for* sm. *read* sn. 27 *after* cwœcca, sce *insert* efnege-,. *between lines* 23 *and* 24 *f. b. insert* cwǽd, see sóðcwǽd. 5 *f. b. before* cueðestu *insert* cuoede L. 20, 39. — 34a, 10 *f. b. before* cuæð *insert* cwæð J. 3, 16. 6 *f. b. after* 25 *insert* Mk. 12, 32. 5 *f. b. for* 70 *read* 72. 3 *f. b. for* 159 *read* 167. — 34b, 11 *after* coeð *insert* Mt. 8, 19. 22 *f. b. after* 2 sg. *insert* cueðe Mt. 17, 9. 3 *f. b. after* 4, 17 *insert* 9, 5. — 35a, 4 *before* 12, 32 *insert* 9, 5. 23 *after* 12, 48 *insert* J. I 5, 7. I 6, 17. 13 *f. b. after* Mt. *insert* 8, 27. 8, 29. 8, 31. — 35b, 8 *for* cuoednū *read* cuoednū, *and after* it *insert* (= *hymno*). *between lines* 13 *and* 14 *insert* cymmend, see ofercymmend. 11 *read* yfle-, yflegecwœða *for* yflecwœða. 17 *after rex insert tetrarcha.* 26 *before* cinig *insert* cynig (gs.?) Mt. 2, 22. 18 *f. b. for* M. *read* Mt. — 36a, 6 *after* 30 *insert* L. 12, 30. 11 *after* Mt. *insert* 10, 18. 16 *after generatio insert genealogia.* — 37a, 24 *f. b. after* L. *insert* J. 9, 11. 23 *f. b. after* 75 *insert* 2, 1. 17 *f. b. before* J. *insert* L. 4, 31. 15, 13. 13 *f. b. for* rǫst *read* ræst. 12 *f. b. for* seternes *read* Séternes. 3 *f. b. before* L. *insert* Mk. I 5, 16. — 37b, 22 *for* dæll, æfdæll, *read* dǣll, æfdǣll. 24 *for* tódálnise *read* tódǽlnise. 26 *after azymum insert* gs. ðærstes Mt. I 20, 2, Mk. I 3, 19. 27 *for* —, *read* dærste. 31 *after* Mt. *insert* 16, 6. 36 *after* Mt. *insert* J. 7, 11. 7 *f. b. add* as. davið L. I 3, 2. — 38a, 9 *before* J. *insert* Mk. 9, 46. 15 *before* 15 *insert* 8, 25. 8, 32. 24 *f. b. before* J. *insert* Mt. 8, 22 (2). 16 *f. b. before* opt. *insert* 3 pl. deadedon Mt. 8, 32. *between lines* 1 *and* 2 *f. b. insert* dearflic aj. *præsumtor*, dp. dearflicum Mt. I 2, 2. *last line for* dearfscipe *read* dearfscip; *after temeritas add præsumtio*; *before* gs. *insert* ns. —, Mt. I 1, 4. — 38b, 1 *for* —, *read* dearfscipe. 24 *for prochemium read procemium.* 11 *f. b. dele the line.* 5 *f. b. carry* ðegla (= *latere*) J. I 8, 5 *to* dégla wv. — 39a, 12 *for* déor, díor, *read* déore, díore. 18 *for* sm. *read* sn.; *after adulterium add fornicatio*; *after* as. *insert* dernelegere Mt. 19, 9. 19 *before* np. *insert*

dernelegra Mt. 15, 19. — 26 *for* dęrnelegerscipe *read* dęrnelegerscip. 27 *for* —, *read* dernelegerscipe. 19 *f. b.* dęrnunge, *etc. falls under the preceding word. between lines* 16 *and* 17 *f. b. insert* -dia, see hláfdia. 5 *f. b. after* 12 *inscrt* 9, 42. — 39ᵇ, 17 *before* gp. *insert* diowles Mt. 8, 31. 22 *before* ap. *insert* dp. dioblū Mk. 9, 38. 26 *after* 24 *insert* 8, 16. 8, 28. 8, 33. — 40ᵃ, 7 *for* aw. *read* anv. 18 *f. b. after* 47 *insert* 6, 1. — 40ᵇ, 21 *before* doa *insert* dóe L. 18, 18. 2 *f. b. dele* yfel. — 41ᵃ, 4 *before* Mk. *insert* Mt. 28, 1. 8 *before* sunne *insert* hálig-,; *for* sunne *read* sunna. 19 *for homines read hominem. between lines* 12 *and* 13 *f. b. insert* dócnd, see yfeldóend. 10 *f. b. after* 1 *inscrt* L. 2, 46. — 41ᵇ, 13 *f. b. for* 1 sg. *read* 3 sg. 8 *f. b. before* 11 *insert* 8, 21. — 42ᵃ, 12 *before* L. *insert* Mt. 8, 25. — 42ᵇ, 10 *after* 25 *insert* (2). 18 *after* 49 *insert* J. 4, 12. 29 *before* 25 *insert* 25, 35. 34 *before* Mt. *insert* (= *ebriis*). 3 *f. b. for* dryū *read* dryum. 2 *f. b. after* drýga *insert* wv. *arescere*, *extergere*, ind. pres. 3 sg. drygeð J. 15, 6; pret. 3 sg. drygde J. 12, 3; inf. dryga J. 13, 5. — 43ᵃ, 10 *after* gedrysna *read* undrysnende. 18 *before* Mk. *insert* Mt. I 18, 11. 23 *after* ds. *insert* duni Mt. 26, 30. 24 *after* ofdúne *insert* ufa hidúne. 29 *for* ādúneāstíga *read* ā-, ofdúneāstíga. 35 *for* sfn. *read* sf. — 43ᵇ *between lines* 32 *and* 33 *insert* dyrstgiga, see gedyrstgiga. *last line for* éalond *read* éalǫnd. — 44ᵃ, 1 *at and insert* [See Lindisfearnéalǫnding]. 34 *for* sn. *read* wn. — 44ᵇ, 1 *before* 11 *insert* 9, 11. 22 *after* 37 *insert* 8, 2. 23 *before* eata *insert* ætta L. 12, 45. 13 *f. b. after* Mt. *insert* 9, 5. — 45ᵃ, 13 *after* 22 *insert* dp. eawendum Mk. I 5, 7. 19 *for* eaung *read* eauung. — 45ᵇ *between lines* 4 *and* 5 *insert* écgefylla, see gefylla. 16 *for* écsæcga *read* écgesæcga. *between lines* 19 *and* 20 *insert* -ed, see ánceǫnn-, forswíð-, forwęr-, frumceǫnn-, gewœ́rg-, hǽm-, unāscęnd-, unāwœmm-, unāwœrd-, unbý-, uncéap-, unhíw-, unlǽr-, unrehthǽm-, unscirp-, unwœ́ded. 21 *before* gs. *insert* édo Mt. 8, 32. 9 *f. b. after sero insert vesper.* 8 *f. b. before* ds. *insert* ns. eferntíd Mt. 8, 16, *and after* 35 *add* eferntid Mt. 8, 16. 5 *f. b. add* [See āllefne]. 3 *f. b. dele* āll-. — 46ᵃ, 12 *f. b. for conversare read conversari.* — 46ᵇ, 1 *for* efnegecwœcciga *read* efnegecwœcca. *last line add* ind. pret. 3 pl. efnegeðohton Mt. I 1, 3. *between lines* 26 *and* 27 *insert* efneðéa sm. *conservus*, ds. efneðea Mt. I 20, 14. — 47ᵃ, 20 *for* efnesprec *read* efnespréc. 34 *for contristare read contristari.* — 47ᵇ, 8 *before* J. *insert* L. 24, 2. 15 *f. b. for* ęftāwœcca *read* ęftāwæcca. — 48ᵃ, 10 *f. b. after* 2, 13 *insert* 3, 20. *between lines* 9 *and* 10 *insert* ęftgeceiga wv. *revocare*, ind. pret. 3 sg. eftgeceigde J. I 1, 3. — 49ᵃ, 13 *at end add* (eftgemyndgo wosað = *reminiscamini*). *between lines* 22 *and* 21 *f. b. insert* ęftgewœga sv. *remetiri*, pp. eftgewoegen Mk. 4, 24. *insert the article* ęftlésing *before* ęftlifiga. — 49ᵇ, 14 *for* ęftongeata *read* ęftongeatta. 25 *after* 19 *add* 14, 13. 6 *f. b. for* ęfttótéa *read* ęfttéa. 5 *f. b. for* Mk. *read* Mt. — 50ᵃ, 4 *for* ęftwillnige *read* ęftwillniga. 28 *after* 17 *add* J. 3, 16. *between lines* 17 *and* 18 *f. b. insert* -eiða, see fífteiða. — 50ᵇ, 16 *f. b. before* eorðcryp- *insert* eng-; *after* eorðcryp- *insert* fæderœ́ð-. 11 *f. b. after* cun- *insert* gęr-, *and for* gegyrela *read* gegęrela. — 51ᵃ, 21 *after* 12, 2 *insert* embehtade Mt. 8, 11. 9 *f. b. after* ág- *insert* ármorg-, betwí-; *after* blindbor- *insert* byd-; *for* gæfelsęl- *read* gefag-, geléf-; *dele* gyldsęl-; *after* hæð- *insert* léafgewritt-; *dele* mæg-, mǫnnmæg-; *for* scrip- *read* scríp-; *for* scyldsęl- *read* sęl-; *after* ticg- *insert* tómorg-; *after* unāwritt- *insert* unforlét-; *after* ungeléf- *insert* unslitt-, unðweg-, wellbor-, wœ́p-, wolc-. *between lines* 1 *and* 2 *f. b. insert* ęnd, see and; -end, see bú-, ciric-, dǽl-, durehāld-, fordœ́m-, gehæft-, hǽl-, help-, lǫndbú-, œ́ht-, ofercymm-, sęll-, tél-, ðorf-, ðús-, unber-, ungeléf-, wínwyrc-, wœ́penber-, wyrc-, yfeldó-. — 51ᵇ *between lines* 11 *and* 12 *insert* -ende, see lix-, mishæbb-, unlifig-, unscęnd-, unwitt-, welfręmm-, yfelwyrcende. 17 *before* ds. *insert* endebred' L. I 4, 16. 27 *before* gs. *insert* Mk. I 1, 13.

— 52ᵃ, 3 *for* ęngellic *read* ęngelic. 32 *before* 27 *insert* 23, 35. 9 *f. b. after* eorðcrypple *insert* Mt. 9, 2. 9, 6. 6 *f. b. before* ap. *insert* eorðcrypel Mt. 9, 2. — 52ᵇ, 4 *after* see *insert* æft-; *after* bism- *insert* bróð-; *after* fóð- *insert* gif hweð-; *after* hung- *insert* hweð-; *after* iu- *insert* mágist-. 15 *after* cunn- *insert* dęrncleg-; *after* pín- *insert* pund-; *for* sceac- *read* scéac-; *after* sętt- *insert* tóslít-. — 53ᵃ, *between lines* 11 *and* 12 *insert* -es, sce tómiddes. 16 *after* 14 *insert* 8, 17. 18 *for* channanesc *read* channan-, *and add* galil-, magdalen-, nazaren-, nazaresc. 36 *before* efneęsne *insert* æsnemǫnn. 38 *for* 9 *read* 11. 39 *for* 8, 17 *read* 6, 14. — 53ᵇ, 7 *for* éswice *read* éswic, *and for* sm. *read* sn. *between lines* 19 *and* 20 *insert* -eð, see légeð; -eða, see æhteða *and* -eiða. 22 *for* Œðilwald *read* Æðil-, Œðilwāld. 29 *after* 41 *insert* eðmodas Mt. 8, 27. 4 *f. b. before* gs. *insert* faéðer L. 12, 30. — 54ᵃ, 22 *after* Mk. *insert* 1, 20. 35 *for* sm. *read* sn. — 54ᵇ, 6 *after* 2 *add* ap. færmo Mt. 22, 2. 24 *dele* be-. 35 *after* be-, *insert* ge-. — 55ᵃ, 24 *for* ðrifāld *read* ðrífāld. 29 *for* ðrifāldlice *read* ðrífāldlice. — 55ᵇ, 1 *for* sm. *read* sn. — 56ᵃ, 8 *f. b. before* as. *insert* ds. —, Mt. 26, 9. — 56ᵇ, 31 *insert* [See swǽ feolo.] — 57ᵃ, 8 *after* 3, 8 *insert* I 7, 8. 11 *before* 24 *insert* I 8, 2. I 8, 3; *after* 31 *add* fcwere Mt. I 6, 2. *between lines* 4 *and* 3 *f. b. insert* fíaga, see gefíaga. — 57ᵇ, 13 *after* 20 *add* (3). 15 *after* dat. *insert* fif Mt. I 19, 15. 17 *after quingenti insert quinquageni.* 18 *after* 41 *add* fif húnd J. 18, 12, fif hund̃ L. 9, 14. 12 *f. b. after* in- *insert* inon-. — 58ᵇ, 10 *before* apm. *insert* ds. flegende Mt. I 8, 5. 26 *f. b. insert fluere.* 11 *f. b. after* ge-, *insert* in-. — 59ᵃ, 7 *after exire insert subire.* 12 *after* pret. *insert* 1 sg. foerde L. 11, 24; 2 sg. foerdes J. 16, 30. 23 *for* sf. *read* sn. 6 *f. b. for* windgefǫnne *read* windgefǫnn. — 59ᵇ *between lines* 7 *and* 8 *insert* foragémnise sf. *observatio*, ds. f'a gemnise L. 17, 20. 4 *f. b. after* 25 *insert* f'crvmen L. I 7, 6. — 60ᵃ, 39 *after* Mt. *insert* 8, 16. 4 *f. b. for* s *read* 3. — 60ᵇ, 14 *for* pret. *read* prep. 16 *before* L. *insert* Mk. 7, 27. — 61ᵃ *between lines* 17 *and* 18 *f. b. insert* forefylga wv. *prosequi*, ind. pres. 3 sg. forefylgeð J. I 6, 18. 17 *f. b. after præparare insert præstare.* 15 *f. b. after* sg. *insert* f'egearuas Mk. I 2, 6. 1, 2. *between lines* 5 *and* 6 *f. b. insert* foregeblind aj. *obcæcatus* ns. f'egeblind Mk. 6, 52. — 61ᵇ, 4 *after* 4 *add* f'egegearwad (= *propositionis*) Mk. 2, 26. — 62ᵃ, 10 *for* forelátwa *read* forelátwu. 15 *for* f'liora *read* f'lioro. — 62ᵇ, 10 *f. b. for* foretácen *read* foretácon. — 63ᵃ, 1 *insert præmeditari.* — 64ᵃ, 4 *before* pret. *insert* 3 pl. f'hogas Mt. 7, 6 mg. 5 *f. b. before* Mk. *insert* 27, 15. 27, 17. 3 *f. b. before* 14 *insert* 5, 40. — 64ᵇ, 27 *add* f'longe L. 10, 13. 23, 19. — 65ᵃ, 15 *after prodesse insert resistere.* 16 *after* 63 *insert* f'stondað L. 9, 25. 17 *after* 19 *add* inf. f'stonda L. 6, 29; to f'stondanne L. I 5, 8. 19 *f. b. for adferre read afferre.* — 65ᵇ, 13 *dele pro-, and all that follows* 27. 18 *add autem.* 11 *f. b. add* [See swǽ forðor]. — 66ᵃ, 3 *f. b. for* fótscœmel *read* fótscœmel. 2 *and* 1 *f. b. change* œ *to* oe. — 66ᵇ, 5 *change* as. *to* ds. 13 *change* fræppiga *to* fræpgiga. 67ᵇ, 17 *f. b. insert* frǫmsęlla wv. *erogare*, ind. pret. 3 sg. frō salde L. 8, 43. 13 *f. b. for* sm. *read* wm. — 69ᵃ, 7 *after* L. *insert* (= *comitatu* L. 2, 44). — 70ᵃ, 25 *f. b. for* geābida *read* geābída. — 12 *f. b. for* sfn. *read* sf. — 70ᵇ, 10 *for* geane *read* geana. 16 *dele line.* — 70ᵇ, 24 *add induere.* — 22 *f. b. before* imp. *insert* 2 pl. gearniga Mt. 6, 25. — 72ᵃ, 11 *f. b. after* 2 *insert* gebundenne Mt. 27, 15. — 72ᵇ *dele line* 14, *and insert* geblind, see ofgeblind. — 73ᵃ, 28 *before* opt. *insert* gebrohten Mk. 9, 20. 12 *f. b. for* ofgebręnga *read* of-, tógebręnga. — 73ᵇ, 7 *add inclinare.* 10 *after* J. *insert* 8, 6. 8, 8; *before* 3 pl. *insert* gebég J. 20, 5. — 74ᵃ, 21 *f. b. insert* geceyged Mt. 1, 16. 27, 8. — 74ᵇ, 27 *f. b. after* inf. *insert* geclænsiga Mk. 1, 40. — 75ᵃ, 13 *f. b. for conare read conari.* — 77ᵃ, 15 *f. b. for* gedrysn(i)a *read* gedrysn(ig)a. — 78ᵃ, *last line add transmigratio.* — 78ᵇ, 1 *add* gefaellnise Mt. 1, 12. 8 *f. b. add*

exire. 4 *f. b. add* J. 1, 43. — 79ª, 26 *f. b. after* 37 *add* J. I 5, 11. *between lines* 23 *and* 24 *insert* gefearriga wv. *discedere, avellere,* opt. pret. 3 sg. gefearrade L. 8, 37; pp. gefearrad L. 22, 41. 7 *f. b. for reperire read reperiri.* — 80ª, 21 *for* 16 *read* 6. — 80ᵇ, 22 *for consolare read consolari.* 9 *f. b. add consequi.* — 81ª, 26 *before* J. *insert* gefylldo, *and for* 11 *read* 12. — 81ᵇ, 26 *before* pp. *insert* inf. gegema Mt. I 1, 9. — 82ª, 4 *after* 21 *read* L. 24, 4. 10 *for* gegiwiga *read* gegíwiga. — 82ᵇ, 2 *before* gehæftend *insert* gehádiga wv. *ordain,* pp. np. gehadade Mt. 7, 6 mg. 17 *after* Mt. *insert* I 19, 17. — 83ᵇ, 1 *add exaltare.* 2 *add* pp. gehefen L. 14, 11. — 84ᵇ *transpose articles* gehrín *and* gehrína. *after* 2 *f. b. insert* gehrioppa, see gerioppa. — 85ª, 11, 13 *for* gehwęlc *read* gehwelc. — 85ᵇ, 9 *for* efne- *read* efne-, tó-. 4 *f. b. after* 6 *add* npm. gelæredo (= *docibilis*) J. 6, 45. — 86ª, 4 *after* 11 *add* [See tógelaðiga]. 8 *f. b. before* L. *insert* Mt. 17, 18. — 87ª, 10 *add* [See ungeléfen]. 15 *after* ind. *insert* pres. 3 pl. geleornas Mt. I 15, 2. 17 *after* 15 *insert* gelearnade Mt. 2, 7. 9 *f. b. after* 17 *insert* J. I 5, 1, *and for* ongelíe *read* on-, ungelíc. 3 *f. b. for* swá *read* swǽ. — 87ᵇ, 20 *for* ongelíenise *read* on-, ungelíenise. 6 *f. b. before* gs. *insert* ns. geliornis Mt. 4, 15. — 88ª, 21 *before* Mt. *insert* gehlutes. — 88ᵇ, 10 *for* sn. *read* wn.(?). 28 *for* gemęre *read* gemęree, *and for* sn. *read* wn. 30 *dele line.* 13 *f. b. for* ofergemęreiga *read* ofer-, tógemęrciga. — 89ᵇ, 4 *f. b. for* genacediga *read* genaciga. — 90ª, 9 *f. b. before* 3 *insert* L. 19, 41, geneo Mt. 27, 58. — 90ᵇ, 20 *after* Mt. *insert* 4, 5. 2 *f. b. before* L. *insert* 16, 19. — 91ª, 9 *f. b. add* [See ne ðá geane]. 5 *f. b. after* 20 *insert* geondetade L. I 4, 7. — 91ᵇ, 10 *f. b. before* 3 *insert* geondearde Mt. 16, 16. — 92ª, 10 *for* bi- *read* be-. 11 *after* ofer-, *insert* on-. 21 *f. b. before* gaeð *insert* gáð L. 11, 24. 2 *f. b. after* pl. *insert* eadon Mt. 26, 55. — 92ᵇ, 11 *after* 41 *add* Mk. 6, 10. 17 *for* 13, 31 *read* (10 times). 19 *f. b. after* Mk. *insert* 1, 38. 7 *f. b. for præcellebat read præcedebat.* 3 *f. b. after* be-, *add* binna-. — 93ᵇ *between lines* 23 *and* 24 *insert* gerioppa sv. *metere,* inf. gehrioppa J. 4, 38. — 94ª, 12 *before* Mk. *insert* Mt. 27, 15. 22 *f. b. dele* as. *and transpose* geryno L. I 11, 2 *to follow* mg. — 94ᵇ, 5 *for* 9 *read* 11. 6 *f. b. for* geseéo *read* gescéœ. — 95ª, 18 *f. b. before* pret. *insert* ind. pres.(?) 3 sg. geseyrte J. I 3, 12. — 95ᵇ, 7 *after* 17 *add* (2). 18 *after* gesæh *add* L. 10, 18. — 26 *after* Mk. *insert* 5, 38. 22 *f. b. after* Mt. *insert* 2, 2, *and for the second* 25, 39 *read* 2, 12. — 96ª, 19 *f. b. add erogare.* — 96ᵇ, 20 *after* ind. *insert* pres. 3 sg. gesendes Mt. 7, 19. — 98ᵇ, 1 *for fabulare read fabulari.* 3 *for demolire read demoliri.* — 99ª, 21 *for comfortare read confortare.* — 101ª, 9 *for contestare read contestari.* — 102ª, 22 *for cruciare read cruciari.* — 102ᵇ, 11 *f. b. for contamnare read contaminare.* — 103ª, 17 *f. b. for* gewœg *read* gewœge. 11 *f. b. add* [See ęftgewœga]. — 105ª, 24 *f. b. transpose* L. *and* 15, 12. — 105ᵇ, 6 *for* 22, 21 *read* 21, 22. — 106ª, 7 *f. b. for* Mk. I 15, 9 *read* Mt. I 17, 16. — 107ª, 14 *for evangelicus read evangelizare* — 109ᵇ, 22 *f. b. for first* 15 *read* 11. — 107ᵇ, 26 *for* 19, 5 *read* 21, 10. — 110ᵇ, 24 *f. b. for* hālseod, *read* hālscode, *and for* sm. *read* wm. — 111ª, 7 *for* pp. *read* pres. p. — 111ᵇ, 9 *f. b. dele* [See ā-, gehęfgiga]. — 112ª, 9 *f. b. for* sn. *read* wn. — 112ᵇ, *after l.* 24 *insert* hęfgiga, see ā-, gehęfgiga. — 113ª, 1 *for* hera *read* héra. — 114ᵇ, 22 *f. b. for* hęremǫnn *read* héremǫnn. — 117ª, 10 *f. b. for* hornscéað read hornscéaða, *and for* sf. *read* wm. — 117ᵇ, 3 *for* liniī *read* lineī? 9 *f. b. pœnitere read pœnitere.* — 118ª, 13 *for* sf. *read* sn. — 118ᵇ, 18 *f. b. dele from* asn. *to quantus inclusive. between lines* 8 *and* 9 *f. b. insert* hú mǫnig aj. *quot,* hu manig Mt. 16, 9; hu monig Mt. 16, 10. Mk. 6, 38; huu monig Mk. 8, 19. 8, 20; hu monigo Mt. 15, 34; *insert* hú oft, see oft. — 118ᵇ, 7 *f. b. for* tuu- *read* twu-. — 120ᵇ, 20 *dele* of-. 22 *f. b. for* hwelchwœne *read* hwelchwǽne. — 121ª *last line for* hwistle *read* hwistel. — 121ᵇ, 18 *for* (-)hwœne *read* (-)hwǽne. — 123ª, 8 *f. b. after* pron. *insert*

idem, ille, ipse, idipsum. — 124ᵇ, 14 *for* lindisfearnalǫnd- *read* Lindisfearnalǫnd-, — 126ᵃ, 18 *for* inting *read* intingc, *and for* s. *read* w. 21 *f. b. for* inting *read* intinge. — 127ᵃ, 5 *for* léht- *read* lcht-. — 127ᵇ, 26 *for* gsf. *read* gsn. 7 *f. b. dele* iuera Mt. 12, 27 (2). — 128ᵃ, 10 *dele* fist-. — 129ᵃ, 8 *f. b. for* sn. *read* sf. 2 *f. b. for* sm. *read* wm. — 130ᵃ, 1 *for* sn. *read* sm. 16 *f. b. for* sm. *read* wm. — 131ᵇ, 11 *for* lǫng *read* lǫnge. *transpose articles* léswu *and* léswiga. — 132ᵃ, 5 *f. b. for* foful- *read* fofäld-. — 133ᵃ, 14 *for* líffæsta *read* líffæstiga. — 133ᵇ, 1 *for land read island.* — 134ᵃ, 16 *after* 1, 8 *insert* (= *vicis*). — 134ᵃ, 22 *after* 1, 5 *insert* (= *vice*). — 134ᵇ, 5 *dele* swǽ-. 15 *for* hú *read* hú, swǽ.. — 135ᵇ, 5 *for* s. *read* sf. 16 *for* lúh *read* luh. — 138ᵃ, 21 *f. b. for* cj. *read* aj. — 138ᵇ *transpose articles* Matheus *and* Maðaling. — 24 *f. b. for vasa read vas.* — 139ᵇ, 21 *f. b. for* inmǫrca *read* in-, onmǫrca. — 141ᵃ, 16 *for* sm. *read* sn. 26 *for* míle *read* míl. — 142ᵃ, 25 *for* sm. *read* wm. 2 *f. b. for* s. *read* sn. — 144ᵃ, 14 *f. b. for* hǫre- *read* hérc-. 13 *f. b. for* ripe- *read* rípe-. — 144ᵇ, 1 *for* 39 *read* 37. 22 *for* sm. *read* wm. — 145ᵃ, 9 *after* mæg- *insert* mǫnnmæg-. — 145ᵇ, 4 *for* sm. *read* wm. — 146ᵇ, 6 *for necessarium read necessarius.* 15 *for tributus read tributum.* 19 *f. b. for* sf. *read* sn. 17 *f. b. for* 4 *read* 44. — 149ᵇ, 3 *f. b. before* olebearuas *insert* gs. — 152ᵇ, 6 *for* oferwriten *read* oferwritten. — 155ᵇ, 21 *f. b. add hodiernus.* — 156ᵃ, 12 *for reperire read reperiri.* — *transpose artiele* onfora *to precede* onforageonga. — 160ᵃ *bottom insert new lemma,* pise s. *pisa, under it place the reference from* L. 15, 16, *and dele the same under lemma* pís. — 160ᵇ, 14 *f. b. for* sf. *read* wf. (?) — 162ᵇ. 21 *f. b. for* sf. *read* sn. — 163ᵇ *between lines* 22 *and* 23 *insert* -rod, see híorod. — 164ᵇ, 16 *for* sǽburg *read* sǽburug. — 166ᵃ *beginning with article* scǫnc, *and ineluding artiele* scilling, *transpose to precede* scímiga, *next page.* 10 *for* scéo *read* scéœ, *and for* smn. *read* sn. 18 *for* wm. *read* sf. — 166ᵇ, 13 *f. b. add* [See hornscéaða]. — 167ᵇ, 13 *f. b. dele line.* — 168ᵃ, 2 *for* sfn. *read* sf. — 168ᵇ, 7 *before* Mt. *insert* ðæm. 5 *f. b. after* 31 *insert* L. 12, 46. — 173ᵃ, 3 *f. b. for* smn. (?) *read* sn. — 173ᵇ, 1 *dele* as. smcaunga L. I 6, 10. 5 *before* 5 *insert* I 6, 10. — 174ᵇ, 12 *f. b. dele period after first* as. — 178ᵃ, 7 *f. b. dele* inting-. — 180ᵇ, 7 *add* [See feolo]. — 182ᵃ, 8 *for* swice, éswice *read* swic, éswic. — 184ᵇ, 9 *f. b. for* ęfttó- *read* ęft-. — 185ᵃ, 24 *for aspernare read aspernari.* — 186ᵃ, 12 *for* as. *read* ap. (?) — 187ᵃ *transpose article* tógeéca *and* tógedégla. — 189ᵇ, 11 *for* trúgia *read* trúgiga. — 190ᵃ, 6 *for* twiga *read* twíga. — 191ᵇ, 20 *for* hwå *read* hwā. — 192ᵇ, 20 *insert illie.* 8 *f. b. for percontare read pereontari.* — 193ᵇ, 8 *f. b. dele* Mk. — 194ᵇ *citations under* ðirdda, dsm., *belong under* ism. 13 *f. b. for* siðe L. *read* siða L. 9 *f. b. for* f. *read* wf. — 195ᵃ *between lines* 3 *and* 4 *f. b. insert* ðǫnawærla wv. *præterire,* ind. pret. 3 sg. wærlde ðona J. 9, 1. — 196ᵃ, 25 *for* ap. *read* np. — 196ᵇ, 6 *insert ternus.* 24 *f. b. for* hundradun *read* hundradum. — 198ᵃ, 15 *f. b. for* unādrysendlic *read* unādrysnendlic. 11 *for* unascǫnded *read* unāscǫnded. — 199ᵃ, 24 *for* npn. *read* np. 11 *f. b. for* undercyning *read* undercynig. — 201ᵇ, 14 *for contristare read contristari.* — 204ᵃ, 25 *f. b. for* sn. *read* sf. *bottom insert* wǽliga, see āwǽliga. — 204ᵇ, 8 *f. b. for* wæstm *read* wǣstm. — 206ᵇ, 21 *for* wíffréond *read* wíffríond. 22 *f. b. for altar read altare.* — 208ᵇ, 25 *for* sm. *read* sn. — 211ᵃ, 7 *dele line.* — 211ᵇ, 2 *for* sm. *read* sf. 5 *for* gewœg *read* gewœge. — 212ᵇ, 7 *for* wœ́rga *read* wœrga. 10 *read* āwœrga; gewœrged. — 213ᵇ, 21 *f. b. dele* as. — 216ᵃ, 22 *after* oferā- *insert* ofer-. *between lines* 23 *and* 24 *insert* wrítsæx sn. *calamus,* ds. vrittsæx Mt. I 2, 18. — 216ᵇ, 9 *for* sn. *read* sm. — 217ᵃ, 7 *f. b. for nosse read noseere.* — 217ᵇ, 5 *f. b. add ignorare.* — 218ᵃ, 10 *f. b. for* (-)wynna *read* (-)winna. — 219ᵃ, 16 *for* sm. *read* wm. — 219ᵇ, 22 *dele yflo* Mt. 5, 37. — 226ᵃ, 3 *for* gemersiga *read* gemérsiga. —

226[b], 28 *foll. for* smęaga, dęnca *read* sméaga, ðęnca. — 227[b], 21 *for* gebed *read* gebęd. — 229[a], 7 *for* sıða *read* síða. — 229[b], 6 *for* otdúnegestıga *read* -stíga. 18 *for* lnst *read* lust. 19 *f. b. for* acwœda *read* ācwœða. — 230[b], 19 *for* rixiga *read* ríxiga. — 231[a], 37 *for* ðǫnageróna *read* ðǫnagerówa. — 231[b], 14 *f. b. for* bùta *read* búta. — 12 *f. b. for* aheawa *read* āhéawa. — 8 *f. b. for* awæcca *read* āwæcca. — 234[a], 27 *for* ebrisclise *read* ebrisclice. — 237[b], 23 *for* gedwǽn *read* geðwǽn. — 239[b], 18 *for* mutnari *read* mutuari.

Printed in the office of Ehrhardt Karras, Halle a. S.

Aus dem Verlag von MAX NIEMEYER in Halle a. S.

Die Sprache des Kentischen Psalters

(Vespasian A. J.).

Ein Beitrag zur angelsächsischen Grammatik

von

Rudolf Zeuner.

1881. 8. ℳ 4,00.

Angelsächsisches Lesebuch

zusammengestellt und mit Glossar versehen

von

Friedrich Kluge.

1888. gr. 8. ℳ 4,40.

The legal code of Ælfred the Great

edited with an Introduction

by

Milton Haight Turk.

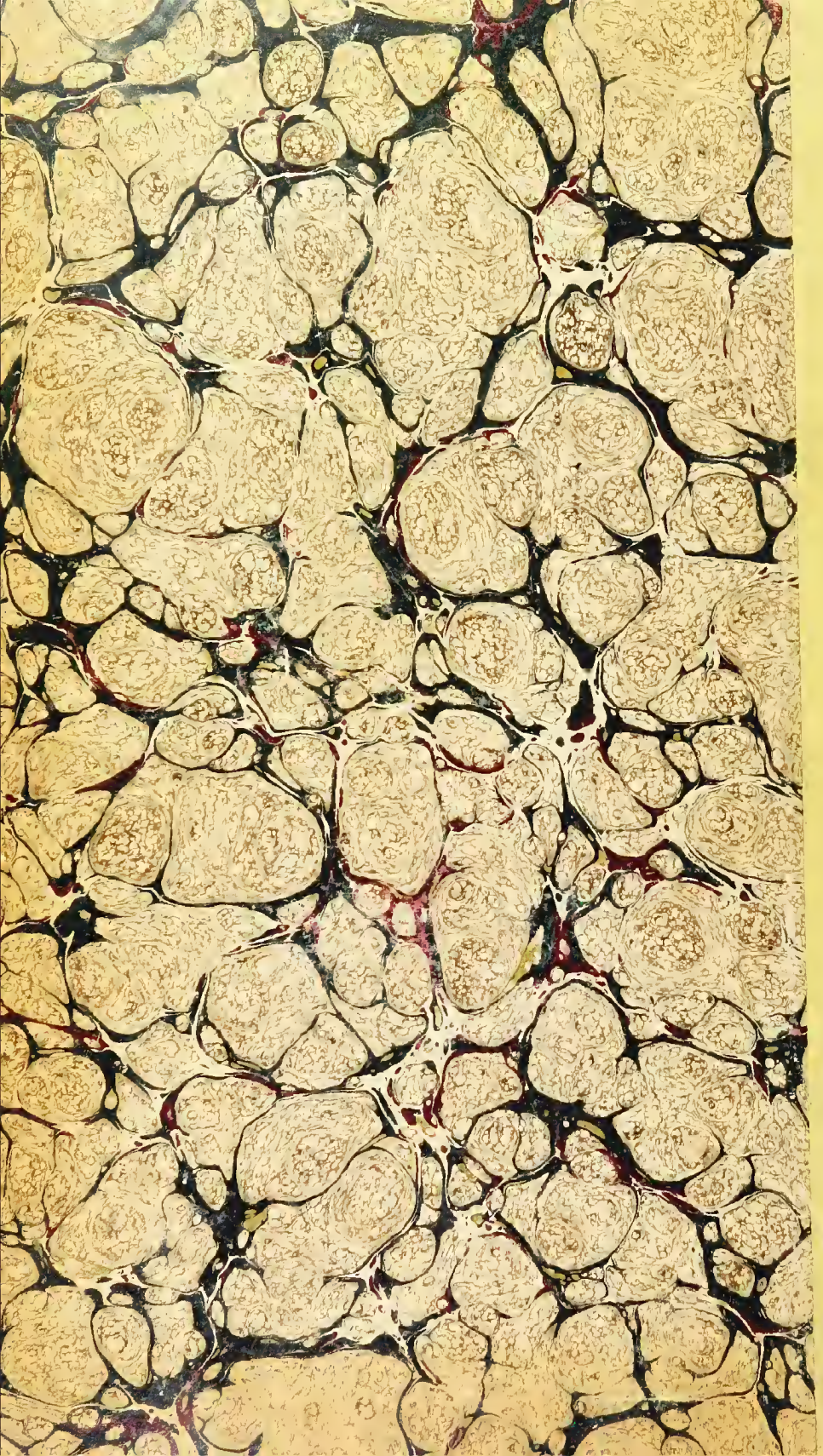
1893. gr. 8. ℳ 4,00.

Tundale.

Das mittelenglische Gedicht über die Vision des Tundalus auf Grund von vier Handschriften mit Einleitung und Anmerkungen herausgegeben

von

Albrecht Wagner.

1893. 8. 4,00.

Halle a. S., Druck von Ehrhardt Karras.